

# **TIGHT BINDING BOOK**

190401





## ﴿ فهرست الجزء الاول من كتاب رحلة ابن بطوطه ﴾

صحيفه	صحيفه
٦٦ ذكر الائمة بهذا المسجد	٢ خطبة الكتاب
٦٧ ذكر المدرسين والعمامين به	٧ ذكر سلطان تونس
٦٨ ذكر قضاة دمشق	١٠ ذكر أبواب سكندرية ومرساها
٦٩ ذكر مدارس دمشق	١٠ ذكر المنار
٧٠ ذكر أبواب دمشق	١١ ذكر عمود السواري
ذكر بعض المشاهد والمزارات بها	١١ ذكر بعض علماء الاسكندرية
٧٢ ذكر رياض دمشق	٢٥ ذكر نيل مصر
ذكر قاسيون ومشاهدة المباركة	٢٦ ذكر الهرام والبراني
٧٣ ذكر الروبة والقري التي تواليها	٢٧ ذكر سلطان مصر
٧٥ ذكر الاوقاف بدمشق وبعض فضائل	٢٧ ذكر بعض أمراء مصر
أهلها وعوائلهم	٢٩ ذكر القضاة بمصر
٧٨ ذكر صناعي بدمشق ومن أجازني من	٣٠ ذكر بعض علماء مصر وأعيانها
أهلها	ذكر يوم الحمل بمصر
٨٢ طيبة مدينة رسول الله صلى الله عليه	٣٩ ذكر المسجد المقدس
وسلم وشرف وكرم	٤٤ ذكر قبة الصخرة
ذكر مسجد رسول الله صلى الله عليه	ذكر بعض المشاهد المباركة بالقدس
وسلم وروضة الشريفة	التبريق
٨٣ ذكر ابتداء بناء المسجد الكريم	ذكر بعض فضلاء القدس
٨٤ ذكر التبر الكريم	٦٢ ذكر جامع دمشق المعروف بجامع بني
٨٧ ذكر الخطيب والامام بمسجد رسول	أمية

صحيفه	صحيفه
١٠٧ ذكر أمير مكة	الله صلى الله عليه وسلم
١٠٨ ذكر أهل مكة وفضائلهم	ذكر خدام المسجد الشريف
ذكر قاضي مكة وخطبها وامام	والمؤذنين به
الموسم وعلمائها واصلحائها	٨٨ ذكر المجاورين بالمدينة الشريفة
١١١ ذكر المجاورين بمكة	٨٩ ذكر أمير المدينة الشريفة
١١٧ ذكر عادة أهل مكة في صلواتهم	ذكر بعض المشاهد الكريمة بخارج
ومواضع أئمتهم	المدينة الشريفة
ذكر عاداتهم في الخطبة وصلاة الجمعة	٩٥ ذكر مكة المعظمة
١١٨ ذكر عاداتهم في استهلال الشهور	ذكر المسجد الحرام
ذكر عاداتهم في شهر رجب	٩٦ ذكر الكعبة المعظمة الشريفة زادها
١١٩ ذكر عمرة رجب	الله تعظيما وتكريما
١٢١ ذكر عاداتهم في ليلة النصف من شعبان	٩٧ ذكر الميزاب المبارك
ذكر عاداتهم في شهر رمضان المعظم	٩٨ ذكر الحجر الأسود
١٢٢ ذكر عاداتهم في شوال	ذكر المقام الكريم
١٢٣ ذكر احرام الكعبة	٩٩ ذكر الحجر والمطاف
ذكر شعائر الحج وأعماله	ذكر زمزم المباركة
١٢٥ ذكر كسوة الكعبة	١١٠ ذكر أبواب المسجد الحرام وما
١٢٦ ذكر الانفصال عن مكة شرفها الله	دار به من المشاهد الشريفة
١٢٩ ذكر الروضة والقبور التي بها	١٠٢ ذكر الصفا والمروة
١٣١ ذكر رقيب الاشراف	١٠٣ ذكر الحياة المباركة
١٣٤ مدينة واسط	١٠٤ ذكر بعض المشاهد خارج مكة
	١٠٥ ذكر الحياض المطيفة بمكة

صحيفة	صحيفة
١٩٧ ذكر التنبول	١٣٦ مدينة البصرة
ذكر التارجيل	١٣٨ ذكر المشاهدة المباركة بالبصرة
١٩٩ ذكر سلطان ظفار	١٤٣ ذكر ملك ايدج وستر
٢٠٠ ذكر ولي لقينا بهذا الجبل	١٥٠ ذكر سلطان شيراز
٢٠٤ ذكر سلطان عمان	١٥٧ ذكر بعض المشاهد بشيراز
٢٠٥ ذكر سلطان هرمز	١٦٢ مدينة الكوفة
٢٠٨ ذكر سلطان لار	١٦٤ مدينة بغداد
٢٠٩ ذكر مفاص الجوهري	١٦٧ ذكر الجانب الغربي من بغداد
٢١٣ ذكر سلطان العلما	ذكر الجانب الشرقي منها
٢١٤ ذكر الاخيه الفتيان	١٦٨ ذكر قبور الخلفاء ببغداد وقبور
٢١٥ ذكر سلطان أنطاكية	بعض العلماء والصالحين بها
٢١٦ ذكر سلطان اكر يدور	١٦٩ ذكر سلطان العراقين وخراسان
٢١٧ ذكر سلطان قل حصار	١٧٢ ذكر المتغلبين على الملك بعد موت
٢١٨ ذكر سلطان لاذق	السلطان أبي سعيد
٢٢٠ ذكر سلطان ميلاس	١٧٥ مدينة الموصل
٢٢١ ذكر سلطان اللارندة	١٧٨ ذكر سلطان ماردين في عهد
٢٢٦ ذكر سلطان بركي	دخولي اليها
٢٣٠ ذكر سلطان مغنسية	١٨٣ ذكر سلطان جزيرة سواكن
٢٣١ ذكر سلطان برغمة	١٨٤ ذكر سلطان حلي
٢٣٢ ذكر سلطان بلي كسري	١٨٧ ذكر سلطان اليمن
٢٣٣ ذكر سلطان برصي	١٩٠ ذكر سلطان مقدشو
٢٣٨ ذكر سلطان كردي بولي	١٩٣ ذكر سلطان كلوا

صفحة	محتوى
٢٤٠	ذكر سلطان قسطنطينيه
٢٤٥	ذكر العجالات التي يسافر عليها
٢٧٠	حضرة السلطان محمد أوزبك بهذه
٢٧١	البلاد
٢٥١	ذكر السلطان محمد أوزبك خان
٢٥٣	ذكر الخواتين وترتيبهن
٢٥٦	ذكر بنت السلطان المعظم أوزبك
٢٥٧	ذكر ولدي السلطان
	ذكر سفرى الى مدينة بلغار
	ذكر أرض الظلمة
٢٥٨	ذكر ترتيبهم في العيد
٢٦٢	ذكر سفرى الى القسطنطينيه
١٦٦	ذكر سلطان القسطنطينيه
٢٦٧	ذكر المدينة
٢٦٨	ذكر الكنيسة العظمى
٢٦٩	ذكر المناسترات بقسطنطينيه
٢٧٠	ذكر الملك المترهب جرجيس
٢٧١	ذكر قاضي القسطنطينيه
	ذكر الانصراف عن القسطنطينيه
٢٧٦	ذكر أمير خوارزم
٢٧٨	ذكر بطيخ خوارزم
٢٨٠	ذكر أولية الترتيب ونحوه
	وسواها
٢٨٣	ذكر سلطان ماوراء النهر
٢٩٣	ذكر سلطان مرات
	حكاية الرافضة
٣٠٢	تمة هذا الجزء
٣٠٣	تذييل

كتاب

﴿رحلة ابن بطوطة﴾

المسماة

تحفة النظر في غرائب الأمصار

وعجائب الاسفار

الطبعة الاولى

بالمطبعة الخيرية

لمالكها ومديرها السيد (عمر حسين الخشاب)

سنة ١٣٢٢

هجريه

﴿بسم الله الرحمن الرحيم﴾

قال الشيخ الفقيه العالم الثقة النبيه الناسك الابر وفد الله المعتمر شرف الدين المعتمد  
 في سياحته على رب العالمين أبو عبد الله محمد بن عبد الله بن محمد بن إبراهيم اللواتي ثم الطنجي  
 المعروف بابن بلوط رحمه الله ورضي عنه بمكة وكرمه آمين  
 الحمد لله الذي ذلل الأرض لعباده ليسلكوا منها سبيل الخفا وجعل منها وانهاراتها تاراهم  
 الثلاث نباتا واعادة واخراجا دحانا بقدرته فكانت مهادا للعباد وأرساها بالاعلام  
 الراسيات والاطواد ورفع فوقها سمك السماء بنير عماد وأطلع الكواكب هداية في  
 ظلمات البر والبحر وجعل القمر نورا والشمس سراجا ثم أنزل من السماء ماء فأحياه  
 الأرض بمدايات وأنبث فيها من كل الثمرات وفطر أقطارها بصنوف النبات ونجر  
 البحرين عذبا فراتا وملحاحا جاجا رأ كل على خلقه الانعام بتدليل مغايا الانعام  
 وتسخير المنشآت كالاعلام لتمتطرا من صهوة القفر ومتن البحر اثبا جاجا وصلى الله على  
 سيدنا ومولانا محمد الذي أوضح لنا خلق منها جاجا وطلع نور هدايته وها جاجا بسم الله تعالى  
 رحمة للعالمين واختاره خاتما للتبيين وأمكن صوارمه من رقاب الشركين حتى دخل  
 اناس في دين الله أفواجا وأيده بالمعجزات الباهرات وأنطق به تصديقه الجادات  
 وأحياد دعوته الرمم الباليات وفجر من بين أنامله ماء شجاجا ورضى الله تعالى عن المنشرفين  
 بالانتماء اليه أحبابا وآلوا وأزواجا المقيمين قناة الدين فلا تخشى بهمهم إعا جاجا فهم الذين  
 أزروا على جهاد الاعداء وظهر وده على اظهار الملة ليضاء وقاموا بحقوق الكريمة من  
 الهجرة والنصرة والايواء واقبحوا ودونه نار البأس حاميه وخاضوا بحر الموت عجاجا  
 ونسوه ب الله تعالى لمولانا الامام الخليفة أمير المؤمنين المتوكل على رب العالمين المجاهد  
 في سبيل الله المؤيد بنصر الله أبي عنان فارس ابن موالينا الائمة المهديين الخلفاء  
 الراشدين نصر اوسع الدنيا وأهلها اثبا جاجا وسعدا يكون لزمانه الزمان علاجا كما

و﴿هبة الله بأسا وجود المبدع طاغيا ولا محتاجا وجعل بسيفه وسيفه لكل ضيقة انقراجا  
 ﴿وبعد﴾ فقد قضت العقول وحكم المعقول والمنقول بأن هذه الخلافة العلية المجاهدة  
 المتوكلة الفارسية هي ظل الله الممدود على الانام وحبله الذي به الاعتصام وفي سلك  
 طاعته يجب الانظام فهي التي أبرأت الدين عند اعتلاله وأعمدت سيف العدوان عند  
 انسلاله وأصلحت الايام بعد فسادها ونفقت سوق العلم بعد كسادها وأوتحت طرق  
 البر عند انماجها وسكنت أقطار الارض عند ارتجاجها وأحييت سنين الكارم بعد عماتها  
 وأماتت رسوم المظالم بعد حياتها وأخذت نار الفتنة عند اشتعالها وتقتضت أحكام البغي  
 عند استقلالها وشادت مباني الحق على عمد التقوى واستمسكت من التوكل على الله  
 بالسبب الأقوى فلها العز الذي عقد تاجه على مفرق الجوزاء والمجد الذي جرد أذنيه  
 على مجرة السماء والسعد الذي رد على الزمان غض شبابه والعادل الذي مد على أهل  
 الايمان مديداً طنابه والجلود الذي قطر سحابه الاعمين والتضار والبأس الذي فيض  
 غمامه الدم الموار والتضر الذي نفث كتيابه الاجل والتأييد الذي بعث ثنائمه الدول  
 والبطش الذي سبق سيفه العذل والاناة التي لا يمل عندها الامل والحزم الذي يسد على  
 الاعداء وجود المسارب والعزم الذي يفسل جموعها قبل نراع الكتائب والحلم الذي  
 يحني العفوم من ثمر الذنوب والرفق الذي جمع على محبته نبات القلوب والعلم الذي يجنو  
 نوره دياجي المشكلات والعمل المنقب بالاخلاص والاعمال بالنيات ولما كانت  
 حضرة العلية معظم الآمال ومسرح هم الرجال ومحط رحال الفضائل ودور  
 أمن الخائف ومنية السائل توخي الزمان خدمتها ببدائع تحفه وروائع طيبه فاشتهر  
 عالم العلماء انبثال جودها على الصفات وتسابق اليها الادباء تسابق عزها الى العبدات  
 وحج العارفون حرما الشريف وقصد السائحون استطلاع معناها الشريف ولما  
 الحائفون الى الامتناع بعز جنابها واستجارت المملوك بخدمة ابوابها ففي انطب الذي  
 عليه مدار العالم وفي القطع بتفضيلها تساوت بديهة عقل الجاهل والعالم وعن ما ترها  
 الفاتكة يسند صحاح الآثار كل مسلم وبإكمال محاسنها الرائقة يفصح كل معلم وكان ممن



وفد على بابها السامى وتعدى أو شال البلاد الى بحر ها الطامي الشيخ الفقيه السامخ الثقة  
 اصدوق جوال الارض ومخترق الاقاليم بالطول والعرض أبو عبد الله محمد بن عبد الله  
 ابن محمد بن ابراهيم اللواتي الطنجي المعروف بابن بطوطة المعروف في بلاد الشرقية بشمس  
 الدين وهو الذى طاف الارض معتبرا وطوى الامصار محتبرا وباحث فرق الامم  
 وسير سير العرب والعجم ثم ألقى عصا التسيار بهذه الحضرة العليا لما علم أن لها منزلة  
 الفضل دون شرط ولا نية وطوى المشارق الى مطلع بدرها بالغرب وآثرها على  
 الاقطار ايثارا تبر على التراب اختيارا بعد طول اختبار البلاد والخلق ورغبة في اللحاق  
 بالطائفة التي لازال على الحق فغمره من احسانه الجزيل وامتنانه الحفي الحفيل  
 ما أنسا الماضي بالحال وأغناه عن طول الترحال وحقر عنده ما كان من سواه يستعظمه  
 وحقق لديه ما كان من فضله يتوهمه فني ما كان ألفه من جوال البلاد وظفر بالمرعى  
 الحصب بعد طول الارتداد ونفذت الاشارة الكريمة بأن يلى ماشاهده في رحلته من  
 الامصار وما علق بحفظه من نوادر الاخبار ويذكر من لقيه من ملوك الاقطار  
 وعلمائها الاخبار وأوليائها الابرار فأملى من ذلك ما فيه زهرة الخاطر وبهجة المسامع  
 والخواطر من كل غريبة أفاد باجلائها وعجيبة أطرف بانحائها وصدر الامر العالي  
 لعبد مقامهم الكريم المنقطع الي بابهم المتشرف بخدمة جنابهم محمد بن محمد بن جزي  
 الكلبي أعانه الله على خدمتهم وأوزعه شكر نعمتهم ان يضم أطراف ما أملاه الشيخ  
 أبو عبد الله من ذلك في تصنيف يكون على فوائده مشتملا وتلبي مقاصده مكملا  
 متوخيا تنقيح الكلام وتهذيبه معتمدا أيضا حقه وتقريبه ليقع الاستمتاع بتلك الطرف  
 وبِعظم الانتفاع بدراها عند تجريدته عن الصدف فامتثل ما أمر به مبادرا وشرع في  
 مهله ليكون بمونة الله عن توفية الغرض منه صادرا وتقلت معاني كلام الشيخ أبي عبد  
 الله بألفاظ موفية للمقاصد التي قصدتها موجهة للمناحي التي اعتمدها وربما أوردت  
 لحفظه على وضعه فلم أخل بأصله ولا فرعاه وأوردت جميع ما أورده من الحكايات  
 والاخبار ولم أعرض لبحث عن حقيقة ذلك ولا اختبار على انه سلك في اسناد

بحاها أقوم المسالك وخرج عن عهدة ساثرها بما يشعر من الالفاظ بذلك وقيدت المشكل من أسماء المواضع والرجال بالشكل والنقط ليكون أنفع في التصحيح والضيبط وشرحت ما أمكن في شرحه من الاسماء العجمية لأنها تلبس بمعجمتها على الناس ويخطئ في فك معماها معهود القياس وأنا أرجو أن يقع ما قصدته من المقام العلى أيده الله بمحل القبول وأبلغ من الانغضاء عن تقصيره المأمول فعواندهم في السماح جميله ومكارمهم بالصفح عن الهفوات كفيله والله تعالى يديم طمعه عادة التصور والتمكين ويمر فهمهم عوارف التأييد والفتح المبين

قال الشيخ أبو عبد الله كان خروجي من طنجة مسقط رأسى في يوم الخميس الثاني من شهر الله رجب الفرد عام خمسة وعشرين وسبع مائة مسمدا. اخرج بيت الله الحرام وزيارة قبر الرسول عليه أفضل الصلاة والسلام منفردا عن رفيق آانس بصحبته وركب أكون في جملة بلعث على النفس شديدا العزائم وشوق الى تلك المعاهد الشريفة كما من في الحيازم فجزمت أمرى على هجر الاحباب من الاناث والذكور وفارقت وطنى مفارقة الطيور للو كور وكان والدي يقيد الحياة فتحملت بعدهما وصبا ولقيت كالتقيا من الفراق نصبا وسنى يومئذ ثنتان وعشرون سنة قال ابن جزى أخبرني أبو عبد الله بمدينة غرناطة أن مولده بطنجة في يوم الاثنين السابع عشر من رجب الفرد سنة ثلاث وسبع مائة

(رجع) وكان ارتحالى في أيام أمير المؤمنين وناصر الدين المجاهد في سبيل رب العالمين الذى رويت أخبار جوده ووصولة الاسناد بالاسناد وشهرت آثار كرمه شهرة واضحة الاشهاد وتحلت الايام بحلى فضله ورتع الانام في ظل رفقه وعدله الامام المقدس أبو سعيد ابن مولانا أمير المؤمنين وناصر الدين الذى فل حد الشرك صدق عزائم وأطفاة نار الكفر جد اول صوارمه وفتكت بعباد الصليب كتابه وكرمت في اخلاص الجهاد مذهبه الامام المقدس أبو يوسف بن عبد الحق جد الله عليهم رضوانه وسقى ضرائحهم المقدسة من صوب الحياطة وتهناته وجزاهم أفضل الجزاء عن الاسلام والمسلمين

وأبقى الملك في عقبهم إلى يوم الدين فوصلت مدينة تلمسان وسلمطانها يومئذ أبو تاشفين  
عبد الرحمن بن موسى بن عثمان بن يغمراسن بن زيان ووافقت بهار سولي ملك إفريقية  
السلطان أبي يحيى رحمه الله وهما قاضى الانكحة بمدينة تونس أبو عبد الله محمد بن أبي بكر بن  
علي بن إبراهيم أنفزاوى والشيخ الصالح أبو عبد الله محمد بن الحسين بن عبد الله القرشي  
الزبيدي (بضم الزاى نسبة إلى قرية بساحل المهدية) وهو أحد الفضلاء ووفاته عام أربعين  
وفي يوم وصولي إلى تلمسان خرج عنها الرسولان المذكوران فأشار علي بعض الإخوان  
بمراقبتهم فاستخرت الله عز وجل في ذلك وأقت بتلمسان ثلاثاً في قضاء ما ربي وخرجت  
أجد السير في آثارهما فوصلت مدينة مليانة وأدركتهما بها وذلك في أمان القبط فاجتق  
الفقهاء من مرض أفتنا بسببه عشر أثم ارتحلنا وقد اشتد المرض بالقاضي منهما فأفتنا بعض  
المياه على مسافة أربعة أميال من مليانة ثلاثاً وقضى القاضي نحبه ضحى اليوم الرابع فماد ابنه  
أبو الطيب ورفقه أبو عبد الله الزبيدي إلى مليانة فقبروه بها وتركتهما هناك وارتحلت مع  
رفقة من تجار تونس منهم الحاج مسعود بن المنتصر والحاج العدولي ومحمد بن الحجر  
فوصلنا مدينة الجزائر وأفتنا بخارجها أياماً إلى أن قدم الشيخ أبو عبد الله وابن القاضي  
فتوجهنا جميعاً على متيعة إلى جبل الزان ثم وصلنا إلى مدينة بجاية فنزل الشيخ أبو عبد الله  
يدار قاضيها أبي عبد الله الزواوى ونزل أبو الطيب ابن القاضي يدار الفقيه أبي عبد الله  
المفسر وكان أمير بجاية إذ ذاك أبو عبد الله محمد بن سيد الناس الحاجب وكان قد توفي من  
تجار تونس الذين يحبهم من مليانة محمد بن الحجر الذي تقدم ذكره وترك ثلاثة آلاف  
دينار من الذهب وأوصى بالرجل من أهل الجزائر يعرف بابن حديدة ليوصلها إلى  
ورثته بتونس فأتني خبره لابن سيد الناس المذكور فأنزعهما من يده وهذا أول  
مأشاهدته من ظلم عمال الموحدين وولاتهم ولما وصلنا إلى بجاية كما ذكرته أصابني  
الحمل فأشار علي أبو عبد الله الزبيدي بالأقامة فيها حتى يتمكن البرء منى فأبيت وقلت أن  
قضى الله عز وجل بالموت فتكون وفاتي بالطريق وأنا قاصد أرض الحجاز فقال لي أمان  
هزممت فبع دابتك وثقل المتاع وأنا أعيرك دابة وخباء وتصحبنا خفيفاً فاتنا جند السير

خوف غارة العرب في الطريق ففعلت هذا وأعارني ما وعد به جزاء الله خيرا وكان ذلك أول ما ظهر لي من الاطاف الالهية في تلك الوجهة الحجازية وسرنا الى نوصلنا الى مدينة قسنطينة فنزلنا خارجها وأصابنا مطر جود اضطرنا الى الخروج عن الاخية ليلا الى دور هنالك فلما كان من الغد تلقانا حاكم المدينة وهو من الشرفاء الفضلاء يسعى بأبي الحسن فغضر الى نيابي وقد لوئها المطر فأمر بفصلها في داره وكان الاحرام منها خلقا فبعث مكانه احراما بأكيا وصرفي أحد طر فيه دينارين من الذهب فكان ذلك أول ما فتح به على في وجهي ورحلتنا الى ان وصلنا مدينة بونة ونزلنا بداخلها وأقنابها أياما ثم تركنا بها من كان في محبتنا من التجار لاجل الخوف في الطريق وتجردنا للسير وواصلنا الجسد واصابتني الحمى فكنت أشد نفسي بعمامة فوق السرج خوف السقوط بسبب الضعف ولا يمكنني النزول من الخوف الى ان وصلنا مدينة تونس فبرزأها بالقاء الشيخ أبي عبد الله الزيسدي ولقاء أبي الطيب ابن القاضي أبي عبد الله النفاوي فأقبل بعنهم على بعض بالسلام والسؤال ولم يسلم على أحد اعدم معرفتي بهم فوجدت من ذاك في النفس ما لم أملك معه سوا بق العبرة واشتد بكائي فشهري بحالي بعض الحجاج فأقبل على بالسلام والاياس وما زال يؤنسني بحديثه حتى دخلت المدينة ونزلت منها بمدرسة الكتبيين قال ابن جزى أخبرني شيخني قاضي الجماعة أخطب الخطباء أبو البركات محمد بن محمد بن ابراهيم السلمى هو ابن الحاج البلقيني انه جرى له مثل هذه الحكاية قال: مدت مدينة باش من بلاد الاندلس في ليلة عيد برسم رواية الحديث المسلسل بالعيد من أبي عبد الله ابن الكماذ وحضرت انصلى مع الناس فلما فرغت الصلاة والخطبة أقبل الناس بعضهم علي بعض بالسلام وأناني ناحية لا يسلم على أحد فقصص الي شيخ من أهل المدينة المذكورة وأقبل على بالسلام والاياس وقال نظرت اليك فأيتك منتبذ عن الناس لا يسلم عليك أحد فعرفت أنك غريب فأجبت ايناسك جزاء الله خيرا (رجع)

﴿ ذكر سلطان تونس ﴾

كان سلطان تونس عند دخولي اليها السلطان أبو يحيى ابن السلطان أبي زكريا يحيى

ابن السلطان أبي اسحق ابراهيم بن السلطان أبي زكريا يحيى بن عبد الواحد بن أبي حفص رحمه الله وكان بتونس جماعة من اعلام العلماء منهم قاضي الجماعة بها أبو عبد الله محمد بن قاضي الجماعة أبي العباس أحمد بن محمد بن حسن بن محمد الانصاري الخزرجي البلبسى الاصل ثم اتونسي هو ابن الغماز ومنهم الخطيب أبو اسحق ابراهيم بن حسين بن علي بن عبد الرزاق الربي وولي أيضا قضاء الجماعة في خمس دول ومنهم الفقيه أبو علي عمر بن علي ابن قدام الهواري وولي أيضا قضاءها وكان من اعلام العلماء ومن عوايده انه يستدرك كل يوم جمعة بمصلاها الى بعض اساطين الجامع الاعظم المعروف بجامع الزيتونة ويستنقته الناس في المسائل فلما أفتى في أربعين مسألة انصرف عن مجلسه ذلك واظلم في بتونس عبد النضر فحضر المصلى وقدا حفل الناس لشبهه وعديدهم وبرزوا في أجمعل هيئة وأكمل شارة ووافي السلطان أبو يحيى المذكور اكبوا جميع أقاربه وخواصه وخدام مملكته مشاة على أقدامهم في ترتيب عجيب وصليت الصلاة وانقضت الخطبة وانصرف الناس الى منازلهم وبعد مدة تعين لركب الحجاز الشريف شيخه يعرف بأبي يعقوب انسوي من أهل أقل من بلاد أفريقية وأكثرت له المصامدة فقدموني قاضيا بينهم وخرجنا من تونس في أواخر شهر ذي القعدة سالكين طريق الساحل فوصلنا الى بلدة سوسة وهي صغيرة حسنة مبنية على شاطئ البحر يدها وبين مدينة تونس أربعون ميلا ثم وصلنا الى مدينة صفاقس وبخارج هذه البدة قبر الامام أبي الحسن اللخمي المالكي مؤلف كتاب التبصرة في الفقه قال ابن جزى في بلدة صفاقس يقول شئ بن حبيب التنوخي ( كامل )

سقي الارض صفاقس \* ذات المصانع والمصلى  
 محمي القصير الى الخانيج \* فقصرها السامي المعلى  
 بلد يكاد يقول حين \* نزوره أهلا وسهلا  
 وكأنه والبحر يحبس تارة عنه ويملا  
 صوب يريه زيارة \* فاذا رأي الرقباء ولى

وفي عكس ذلك يقول الاديب البارع أبو عبد الله محمد بن أبي عيم وكان من المجيدين  
المكثرين (رجز)

صناقص لاصفنا عيش لساكنها \* ولاسقى أرضها غيث اذا انسكبنا  
ناهيك من بلدة من حل ساحتها \* عانى بها العاديين الروم والعربا  
كمضل في البر مسلوبا بمتاعته \* وبات في البحر يشكو الامر والعظبا  
قدعنا في البحر من لوم لقاطنها \* فكلاما هم ان يدنو لها هربا  
(رجع) ثم وصلنا الى مدينة قابس وزلنا بداخلها وأقنابها عسرا لتوالي نزول الامطر  
قال ابن جزى في ذكر قابس يقول بعضهم (رجز)

لطني على طيب ليل خلت \* بجانب البطحاء من قابس  
كان قلبي عند تذكارها \* جذوة نار بيد قابس  
(رجع) ثم خرجنا من مدينة قابس قاصدين طرابلس وصحبنا في بعض المراحل اليها نحو  
مائة فارس أو يزيدون وكان بالركب قوم رماة فيها بهم العرب وتحامت مكائهم وعصمنا الله  
منهم وأظننا عيد الايجي في بعض تلك المراحل وفي الرابع بعد وصلنا الى مدينة طرابلس  
فأقنابها مدة وكنت عقدت بصفاقس على بنت لبعض أمناء تونس فبنت علمها بطرابلس ثم  
خرجت من طرابلس أو آخر شهر المحرم من عام ستمائة وعشرين ومي أهل في صحبتي  
جماعة من المصامدة وقد رفعت العلم وتقدمت عليهم وأقام الركب في طرابلس خوفا من  
البرد والمطر وتجاوزنا مسلاتة ومسراتة وقصور سرت وهنالك أرادت طوائف العرب  
الايقاع بنا ثم صرقتهم القدرة وحالت دون ماراموهم اذ اذيتناهم توسطنا الغابة وتجاوزناها  
الي قصر بر صيص العابد الى قبة سلام وأدركنا هنالك الركب الذين تخلفوا بطرابلس  
ووقع بيني وبين صهرى مشاة برة أوجعت فراق بنته وتزوجت بنتا لبعض طلبة فاس وبنت  
بها بقصر الزعافية وأولمت ولمية حبست لها الركب يوما وأطعمتهم ثم وصلنا في أول جمادى  
الاولى الى مدينة الاسكندرية حرسها الله وهي الثغر المحروس والقطر المأنوس  
العجيبة الشأن الاصيله البنيان بها ماشئت من تحسين وتحسين وما ثردنيا ودين

كرمت مغانيها ولطفت معانيها وجعت بين الضخامة والاحكام مبانيها فهي الفريدة  
تجلى سناها والخريدة تجلى في حلالها الزاهية بجماها المغرب الجامعة لمفتقر المحاسن  
لتوسطها بين المشرق والمغرب فنكل بديمة بها اجتلاؤها وكل طرفة فالها انهاؤها وقد  
وصفها الناس فأطنبوا وصفوا في عجائبها فأغربوا وحسب المشرف الى ذلك ماسطره  
أبو عبيد في كتاب المسالك

### ﴿ذكر أبوابها ومرساها﴾

ولمدينة الاسكندرية أربعة أبواب باب السدرة واليه يشرع طريق المغرب وباب رشيد  
وباب البحر والباب الاخضر وليس يفتح الا يوم الجمعة فيخرج الناس منه الى زيارة القبور  
وله المرسى العظيم الشأن ولم أرفى مرسى الدنيا مثله الا ما كان من مرسى كولم وقلقيوط  
ببلاد الهند ومرسى الكفار بسوداق ببلاد الترك ومرسى الزيتون ببلاد الصين  
وسيقع ذكرها

### ﴿ذكر المنار﴾

قصدت المنار في هذه الوجهة فرأيت أحد جوانبه متهدبا وصفته انه بناء مربع ذاهب في  
الهواء وبابه مرتفع على الارض وازاء بابه بناء بقدر ارتفاعه وضعت بينهما الواح خشب  
يعبر عليها الى بابه فاذا أزيات لم يكن له سبيل وداخل الباب موضع لجلوس حارس المنار  
وداخل المناريوت كثيرة وعرض الممر بداخله تسعة أشبار وعرض الحائط عشرة  
أشبار وعرض المنار من كل جهة من جهاته الأربع مائة وأربعون شبرا وهو على تل  
مرتفع ومسافة ما بينه وبين المدينة فرسخ واحد في بر مستطيل يحيط به البحر من  
ثلاث جهات الى أن يتصل البحر بسور البلد فلا يمكن التوصل الى المنار في البر الا من  
المدينة وفي هذا البر المتصل بالمنار مقبرة الاسكندرية وقصدت المنار عند عودي الى  
بلاد المغرب عام خمسين وسبع مائة فوجدته قد استولى عليه الخراب بحيث لا يمكن دخوله  
ولا الصعود الى بابه وكان الملك الناصر رحمه الله قد شرع في بناء منار مثله بازائه فعاقه  
الموت عن اتمامه

### ﴿ذكر عمود السواري﴾

ومن غرائب هذه المدينة عمود الرخام الهائل الذي بنى جها المسمى عندهم بسواري وهو متوسط في غابة نخيل وقدام تاز عن شجراتها سمو اوارتفاعا وهو قطعة واحدة محكمة النحت قد اقيم على قواعد حجارة مربعة أمثال الدكاكين العظيمة ولا تعرف كيفية وضعه هنالك ولا يتحقق من وضعه قال ابن جزى أخبرني بعض أشياخي الرحالة ان أحد الرماة بالاسكندرية صعد الى أعلى ذلك العمود ومعه قوسه وكناته واستقر هنالك وشاع خبره فاجتمع الحزم الغفير لمشاهدته وطال العجب منه وخفي على الناس وجه احتياله وأظنه كان خائفا أو طالب حاجة فأنتج له فعله الوصول الى قصد لغرابه ما أتى به وكيفية احتياله في صعوده انه رمى بنشابة قد عقد فوقها خيطا طويلا وعقد بطرف الخيط حبالا وثيقا فتجاوزت النشابة أعلى العمود معترضة عليه ووقفت من الجهة الموازية للرامي فصار الخيط معترضا على أعلى العمود فحذبه حتى توسط الجبل اعلى العمود مكان الخيط فأوسطه من احدى الجهتين في الارض وتعلق به ساعدا من الجهة الاخرى واستقر بأعلاه وجذب الجبل واستصحب من احتمله فلم يهد الناس لحيلته وعجبا من شأنه (رجع) وكان أمير الاسكندرية في عهد وصولي اليها يسمى بصالح الدين وكان فيها أيضا في ذلك العهد سلطان أفريقية المخلوع وهو زكرياء أبو يحيى بن أحمد بن أبي حفص المعروف بالاحياني وأمر الملك الناصر بآزاله بدار السلطنة من اسكندرية وأجرى له مائة درهم في كل يوم وكان معه أولاده عبد الواحد ومصري واسكندري وحاجبه أبو زكرياء ابن يعقوب ووزر أبو عبد الله بن ياسين وبالاسكندرية توفي الاحياني المذكور وولده الاسكندري وبقي المصري بها الى اليوم قال ابن جزى من الغريب ما اتفق من صدق الزحرجي في اسمي ولدي الاحياني الاسكندري والمصري فبات الاسكندري بها وعاش المصري دهر اطويلا بهار هي من بلاد مصر (رجع) ونحو عبد الواحد بلاد الاندلس والمغرب وافريقية وتوفي هنالك بحجرة جربة

﴿ذكر بعض علماء الاسكندرية﴾



فمنهم قاضيهما عماد الدين الكندي امام من أئمة علم اللسان وكان يعم بعمامة خُرقت المعتاد  
للعلماء لم أر في مشارق الارض ومغاريها عمامة أعظم منها رأيت يوم قاعا في صدر محراب  
وقد كادت عمامته ان تملأ المحراب ومنهم نحر الدين بن الريني وهو أيضا من القضاة  
بالاسكندرية فاضل من أهل العلم (حكاية)

يذكر ان جد القاضي نحر الدين الريني كان من أهل ريفه واشتغل بطلب العلم ثم رحل الى  
الحجاز فوصل الاسكندرية بالعشي وهو قليل ذات اليد فأحب أن لا يدخلها حتى يسمع  
فلا حسنا فقد قريبا من بابها الى ان دخل جميع الناس وجاء وقت سد الباب ولم يبق هنالك  
سواها فاعتاظ الموكل بالباب من ابطائه وقال متعجبا ادخل يا قاضي فقال قاض ان شاء الله  
ودخل الى بعض المدارس ولازم القراءة وسلك طريق القضاء فمعه صيته وشهره اسمعه  
وعرف بالزهد والورع واتصلت أخباره بمالك مصر واتفق ان توفي قاضي الاسكندرية  
وبها اذذاك الجمل الغفير من الفقهاء والعلماء وكلهم متشوف للولاية وهو من بينهم لا يتشوف  
لذلك فبعث اليه السلطان بالتقليد وهو ظهير القضاء وأما البريد بذلك فأمر خديمه أن  
ينادي في الناس من كانت له خصومة فليحضر لها وقعد للفصل بين الناس فاجتمع الفقهاء  
وسواهم الى رجل منهم كانوا يظنون ان القضاء لا يتعداه وتفاوضوا في مراجعة السلطان  
في أمره ومخاطبته بأن الناس لا يرتضونه وحضر لذلك أحدا الخذاق من المتجهمين فقال لهم  
لا تفعلوا ذلك فاني عدلت طالع ولايته وحققته فظهر لي انه يحكم أربعين سنة فأضربوا  
عمامه وابه من المراجعة في شأنه وكان أمره على ما ظهر للمنجم وعرف في ولايته بالعدل  
والتراحة ومنهم وجيه الدين الصنهاجي من قضائها مشتهر بالعلم والفضل ومنهم شمس الدين  
ابن بنت التتيسي فاضل شهير الذكرو من الصالحين بها الشيخ أبو عبد الله القاسمي من كبار  
أولياء الله تعالى يذكر انه كان يسمع رد السلام عليه اذا سلم من صلاته ومنهم الامام العالم  
الزاهد الخاشع الورع (خليفة) صاحب المكاشفات (كرامة له)

خبرني بعض الثقات من أصحابه قال رأى الشيخ خليفة رسول الله صلى الله عليه وسلم في النوم  
فقال يا خليفة زرنافر حل الى المدينة الشريفة وأتى المسجد الكريم فدخل من باب

السلام وحيا المسجد وسلم علي رسول الله صلى الله عليه وسلم وقعد مستنداً الي بعض  
سوارى المسجد ووضع رأسه علي ركبته وذلك يسمى عند المتصوفة الترفيق فلما  
رفع رأسه وجد أربعة أرغفة وآنية فيها لبن وطبقا فيه تمر فأكل هو وأصحابه وانصرف  
عائداً إلى الاسكندرية ولم يحج تلك السنة\* ومنهم الامام الزاهد الورع الخاشع برهان  
الدين الاعرج من كبار الزهاد وافراده العباد لقيه أيام مقامى بالاسكندرية وأقت في  
ضيافته ثلاثاً (ذكر كرامته)

دخلت عليه يوماً فقال لي أراك تحب السياحة والجولان في البلاد فقلت له نعم اني أحب ذلك  
ولم يكن حينئذ خطر بخاطري التوغل في البلاد القاصية من الهند والصين فقال لا بذلك ان  
شاء الله من زيارتي أخى فريد الدين بالهند وأخى ركن الدين ذكرى بالسند وأخى برهان  
الدين بالصين فاذا بلغتهم فأبلغهم معنى السلام فعجبت من قوله وأتقي في روعي التوجه الي  
تلك البلاد ولم أزل أجول حتى لقيت الثلاثة الذين ذكرهم وأبلغتهم سلامه ولما وادعته  
زودني دراهم لم تزل عندي محوطة ولم أحتج بعد الي اتفاقها الي ان سابها منى كفار الهنود  
فيما سلبوه لي في البحر\* ومنهم الشيخ ياقوت الحبشى من افراد الرجال وهو تلميذ أبى  
العباس المرسى وأبو العباس المرسى تلميذولى الله تعالى أبى الحسن الشاذلى الشهير دى  
الكرامات الخليفة والمقامات العالية

(كرامة لأبى الحسن الشاذلى) أخبرني الشيخ ياقوت عن شيخه أبى العباس المرسى  
ان أبا الحسن كان يحج في كل سنة ويجعل طريقه على صعيد مصر ويجاور بمكة شهر  
رجب وما بعده الي انقضاء الحج وزور القبر الشريف ويعود على الدرب الكبير الي  
بلده فلما كان في بعض السنين وهى آخر سنة خرج فيها قال لحديمه استصحب فأسا وقفة  
وحنوطا وما يجز به الميت فقال له الخديم ولم ذابا سيدى فقال له في حمير اسوف ترى  
وحميرا في صعيد مصر في صحراء يذاب وبها عين ماء زقاق وهى كثيرة الضياع فلما بلغا  
حميرا اغتسل الشيخ بأبو الحسن وصلى ركعتين وقبضه الله عز وجل في آخر سجدة من  
صلاته ودفن هناك وقد زرت قبره وعليه تربة مكتوب فيها اسمه ونسبه متصلا بالحسن.



الثوب شديد العقاب ذى الطول لاله الا هو اليه المصير باسم الله بابتنا برك حيطاتنا يس  
سقفنا كهيص كفاتنا حم عسق حمايتنا فسيكفيكم الله وهو السميع العليم ستر العرش  
مسبول علينا وعين الله ناظرة الينا بحول الله لا يقدر علينا والله من ورائهم محيط بل هو  
قرآن مجيد في لوح محفوظ فالله خير حافظا وهو أرحم الراحمين ان ولى الله الذى نزل  
الكتاب وهو يتولى الصالحين فان تولوا فقل حسبي الله لا اله الا هو عليه توكلت وهو رب  
العرش العظيم باسم الله الذى لا يضره مع اسمه شيء في الارض ولا في السماء وهو السميع  
العليم ولا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم) وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه  
وسلم (حكاية)

ومما جرى بمدينة الاسكندرية سنة سبع وعشرين وبلغنا خبر ذلك بمكة نشر فيها الله انه  
وقع بين المسلمين وتجار النصارى مشاجرة وكان والى الاسكندرية رجلا يعرف بالكركى  
فذهب الى حامية الروم وأمر بالمسلمين فحضر واين نصلى باب المدينة وأغلقت دونهم  
الابواب نكالا لهم فأنكر الناس ذلك وأعظموه وكسروا الباب وثاروا الى منزل والى  
فحصن منهم وقتانهم من أعلاه وظهر الحسام بالخير الى المالك الناصر فبعث أمير يعرف  
بالجمالى ثم اتبعه أمير يعرف بطوغان فجاء قاصى القلب منهم فى دينه يقال انه كان يعبد  
الشمس فدخل الاسكندرية وقبض على كبار أهلها وأعيان التجار بها كاولاد الكريك  
وسواهم وأخذ منهم الاموال الطائلة وجعلت فى عنق عماد الدين القاضى جامعة حديد ثم  
ان الامير بن قتال من أهل المدينة ستة وثلاثين رجلا وجعلوا كل رجل قطعتين وصلبوه  
صقين وذلك فى يوم جمعة وخرج الناس على عادتهم بمد الصلاة لزيارة القبور وشاهدوا  
مصارع التوم فعمظت حسرتهم وتضاعفت أحزانهم وكان فى جملة أولئك المصلوبين تاجر  
كبير القدر يعرف بابن راحة وكان له قاعة معدة للسلاح حتى كان خوف أوقال جهنم منها  
المائة والمائتين من الرجال بما يكفيهم من الأسلحة وبالمدينة قاعات على هذه الصورة لكثير  
من أهلها فزل لسانه وقال للامير بن أناضمن هذه المدينة وكل ما يحدث فيها أطالب به  
وأحوط على السلطان مرتبات العساكر والرجال فأنكر الامير ان قوله وقال انما تريد

الثورة على السلطان وقتلادواماً كان قصده رحمه الله اظهار النصيح والخدمة للسلطان فكان فيه حنفيه وكنت سمعت أيام اقامتي بالاسكندرية بالشيخ الصالح العابد المنقطع المنفق من الكون أبي عبد الله المرشدي وهو من كبار الاولياء المكاشفين انه منقطع بمنية بني مرشد له هنالك زاوية منفر د فيها الاخدیم له ولا صاحب ويقصده الامراء والوزراء وتأثیه الوفود من طوائف الناس في كل يوم فيطعمهم الطعام وكل واحد منهم ينوي أن يأكل عنده طعاماً أو فاكهة أو حلوى فيأتى لكل واحد بما نواه وربما كان ذلك في غير ابانه ويأتيه الفقهاء لطلب الخطبة فيولي ويعزل وذلك كله من أمره مستفيض منوار وقد قصده الملك الناصر مرات بموضعه فخر جت من مدينة الاسكندرية قاصداً هذا الشيخ فنعنا الله به ووصات قرية تروجة (وضبطها بفتح التاء المملوءة والراء وواو جيم مفتوحة) وهي على مسيرة نصف يوم من مدينة الاسكندرية قرية كبيرة بها قاض ووال وناظر ولأهلها مكارم أخلاق ومروءة صحبت قاضيها صفي الدين وخطيبها خز الدين وقاضيا من أهلها يسمى بمبارك وينعت بزين الدين ونزلت بها على رجل من العباد الفضلاء كبير القدر يسمى عبد الوهاب وأضافني ناظرها زين الدين ابن الواعظ وسأني عن بلدي وعن مجباه فأخبرته ان مجباه نحو اثني عشر ألفاً من دينار الذهب فمجب و قال لي رأيت هذه القرية فان مجباه اثنا وسبعون ألف دينار ذهباً وأما عظمت مجباي ديار مصر لان جميع أملاكها لبنت المال ثم خرجت من هذه القرية فوصلت مدينة دمنهور وهي مدينة كبيرة جبايتها كثيرة ومحاسنها اثيرة أم مدن البحيرة بأسرها وقطبها الذي عليه مدار أمرها (وضبطها بدال مهملة وميم مفتوحة) ونون ساكنة وهاء مضمومة وواو وراء) وكان قاضيها في ذلك العهد خنز الدين بن مسكين من فقهاء الشافعية وتولى قضاء الاسكندرية لما عزل عنها عماد الدين الكندي بسبب الواقعة التي قصصناها وأخبرني الثقة ان ابن مسكين أعطي خمسة وعشرين ألف درهم وصرفها من دنائير الذهب ألف دينار علي ولاية القضاء بالاسكندرية ثم رحلنا إلى مدينة فوا وهذه المدينة عجيبة المنظر حسنة الخبز بها البساتين الكثيره والفوايد الحظيرة الاثيرة (وضبطها بالفاء والواو المفتوحين مع تشديد الواو)

بها قبر الشيخ الولي أبي التجاة الشهير الاسم خير تلك البلاد ورواية الشيخ أبي عبد الله المرشدي الذي قصدته بمقربة من المدينة يفصل بينهما خليج هنالك فلما وصلت المدينة تعديتها وصلت أبي زاوية الشيخ المذكور قبل صلاة العصر وسلمت عليه ووجدت عنده الأمير سيف الدين يملك وهو من الخاصكية (وأول اسمه ياء آخر الحروف ولا مه الاولي مسكنة والثانية مفتوحة مثل الميم والعامدة تقول فيه الملك فيخطئون ونزل هذا الأمير بسكره خارج الزاوية ولما دخلت على الشيخ رحمه الله قام الي وعانقني وأحضر طعاما فواكفني وكانت عليه حبة صوف سوداء فلما حضرت صلاة العصر قدمني للصلاة اماما وكذلك لكل ما حضرني عنده حين اقامتي معه من الصلاة ولما أردت النوم قال لي اصعدني سطح الزاوية ثم هنالك وذلك أوان التيط. فقلت للأمير باسم الله فقال لي ومنا لاله مقام معلوم فصعدت السطح فوجدت به حصيرا ونظما وآنيسا للوضوء وجر ماء وقد حال شرب فممت هنالك

(كرامة لهذا الشيخ) رأيت ليلتي تلك وأنا نائم بسطح الزاوية كأني على جناح طائر عظيم يطير بي في سمع القبلة بيتا من ثم يشرق ثم يذهب في ناحية الجنوب ثم يبعد الطيران في ناحية الشرق وينزل في أرض مظلمة خضراء ويتركني بها فمجيبت من هذه الرؤيا وقلت في نفسي ان كاشفي الشيخ برؤياي فهو كما يحكي عنه فلما غدوت لصلاة الصبح قدمني اماما هاتما أنا الامير يملك فوادعه وانصرف ووادعه من كان هناك من الزوار وانصرفوا أجمعين من بعد ان زدوهم كميات صفارا ثم سبحت بسبحه الضحى ودعاني وكاشفني برؤياي فقصدتها عليه فقال سوف تحج وتزور النبي صلى الله عليه وسلم وتجول في بلاد اليمن والعراق وبلاد الترك وبلاد الهند وتبقى بهامدة طويلة وستلقى بها أخي دلشاد الهندي ويخضعك من شدة تقوى فيهم زدوني كميات ودراهم ووادعته وانصرف ومنذ فارقه لم ألق في أسفار الا خيرا وظهرت علي ركاته ثم ألقى فيمن لقيه مثله الا الولي سيدي محمد الموله بأرض الهند ثم رحلت الى مدينة النجرازية وهي رحبة الفناء حديثة البناء أسواقها

حسنة الرؤية (وضبطها بفتح النون وحاءهم ل مسكن وراءين) وأميرها كبير القدر يعرف  
 بالسعدي وولده في خدمة ملك الهند وسنذكر وقاضيا صدر الدين سليمان المالكي من  
 كبار المالكية سافر عن الملك الناصر الى العراق وولي قضاء البلاد الغربية وله هيئة جميلة  
 وصورة حسنة وخطيبها شرف الدين السخاوي من الصالحين ورحلت منها الى مدينة  
 أبيار وهي قديمة البناء أرحة الارحاء كثير المساجد ذات حسن زائد (وضبط اسمها  
 بفتح الهمزة واسكان الباء الموحدة ويا آخر الحروف والتف وراء) وهي بمقربة من  
 النجف ارية ويفصل بينهما النيل وتصنع بأبيار شياح حسان تعلو قيعها بالشام والعراق ومصر  
 وغيرها ومن الزيب قرب بانجر ارية منها والنياب التي تصنع بها غير معتبرة ولا مستحسنة  
 أعند أهلها ولقيت بأبيار قاضيا عز الدين المليجي الشافعي وهو كريم الشئائل كبير القدر  
 حضرت عنده مرة يوم الركبة وهم يسمون ذلك يوم ارتقاب هلال رمضان وعادتهم فيه ان  
 يجتمع فقهاء المدينة ووجوهها بعد العصر من اليوم التاسع والعشرين لشعبان بدار القاضي  
 ويقف على الباب ثقيب المتعمدين وهو ذو شارة وهيئة حسنة فاذا أتى أحد الفقهاء أو  
 الوجوه اتقاه ذلك الثقيب ومشي بين يديه قائلا باسم الله سيدنا فلان الدين فيسمع القاضي  
 ومن معه فيقومون له ويجلسه الثقيب في موضع يليق به فاذا تكلموا هاتلك ركب القاضي  
 وركب من معه أجمعين وتبعهم جميع من بالمدينة من الرجال والنساء والصبيان ويتنهبون  
 الى موضع مرتفع خارج المدينة وهو مرتقب الهلال عندهم وقد فرش ذلك الموضع  
 بالبط والفرش فينزل فيه القاضي ومن معه فيرتقبون الهلال ثم يعودون الى المدينة بعد  
 صلاة المغرب وبين أيديهم الشمع والمشاعل والقوانيس ويوقد أهل الحوانيت بمحوائتهم  
 الشمع ويصل الناس مع القاضي الى داره ثم ينصرفون هكذا فعلهم في كل سنة ثم توجهت  
 الى مدينة المحلة الكبيرة وهي جليمة المقدار حسنة الآثار كثير أهلها جامع بالحاسن  
 شملها واسمها بين ولها المدينة قاضي القضاة ووالي الولاية وكان قاضي قضائها أيام وصولي  
 إليها في فراش المرض يستأن له على مسافة فرسخين من البلد وهو عمر الدين بن الأشمر بن  
 فقصت زيارته حجة نائبه الفقيه أبي القاسم بن بنون المالكي التونسي وشرف الدين

الدميري قاضي محلة منوف وأقنأعنده يوما وسمعت منه وقد جرى ذكر الصالحين ان علي مسيرة يوم من المحلة الكبيرة بلاد البرلس ونسترو وهي بلاد الصالحين وبها قبر الشيخ مرزوق صاحب المكاشفات فقصدت تلك البلاد ونزلت بزاوية الشيخ المذكور وتلك البلاد كثيرة النخل والتمار والطير البحري والحوت المعروف بالبورى ومدينتهم تسمى ملطين وهي على ساحل البحيرة المجتمعة من ماء النيل وماء البحر العروفة ببحيرة تيس ونسترو بمقربة منها نزلت هنالك بزاوية الشيخ شمس الدين القلوى من الصالحين وكانت تيس بلدة عظيمة شهيرة وهي الآن خراب قال ابن جزى (تيس بكسر التاء المشاة والنون المشددة وياء وسين مهملة) واليه ينسب الشاعر الحيد أبو الفتح بن وكيع وهو القائل في خليجها (بسيط)

قم فاستقني والخليج مضطرب \* والريح تثنى ذوائب القصب

كأنها والرياح تعطفها \* صب قد سندسية العذب

والجو في حيلة ممسكة \* قد طررتها البروق بالذهب

(ونسترو يفتح النون واسكان السين وراءه فتوحة وواو مسكن) (والبرلس بياء موحدة وراءه وآخره سين مهملة وقيد بعضهم بضم حروفه الاول الثلاث وتشديد اللام وقيد أبو بكر بن نقطة بفتح الاولين) وهو على البحر ومن غريب ما اتفق به ما حكاه أبو عبد الله الرازي عن أبيه ان قاضي البرلس وكان رجلا صالحا خرج ليلة الى النيل فيمناسبت الوضوء وصلى ماشاء ان يصلى اذ سمع قائلا يقول

لولا رجال لهم سرد يصومونا \* وآخرون لهم ورد يقومونا

لزلزلت أرضكم من تحتكم سحرا \* لانكم قوم سوء لاتبالوا

قال فتجاوزت في صلاتي وأدبرت طرفي فأرايت احدا ولا سمعت حسا فعملت ان ذلك زاجر من الله تعالى (رجع) ثم سافرت في أرض رملة الى مدينة دمياط وهي مدينة فسجية الاقطار متنوعة الثمار عجيبية الترتيب آخذة من كل حسن بنصيب (والناس يضبطون اسمها بالعجم الذال وكذلك ضبطه الامام أبو محمد عبد الله بن علي الرشاطي وكان شرف الدين



الامام العلامة أبو محمد عبد المؤمن بن خلف الدميطي امام المحدثين يضبطها باهمال الدال ويتبع ذلك بأن يقول خلاف الرشاطي وغيره وهو أعرف بضبط اسم بلده) ومدينة دمياط على شاطئ النيل وأهل الدور الموالية له يستقون منه الماء بالدلاء وكثير من دورها بهادر كات ينزل فيها الى النيل وشجر الموز بها كثير يحمل ثمره الى مصر في المراكب وغنمها سائمة هملا بالليل وانهار ولهذا يقال في دمياط سورها حلوى وكلاهما غنم! وإذا دخلها أحد لم يكن له سبيل الى الخروج عنها الا بطابع الوالي فمن كان من الناس معتبرا طبع له في قطعه كاغد يستظهر به لحراس بابها وغيرهم يطبع على ذراعه فيستظهر به والطير البحرى بهذه المدينة كثير متساهى السمن وبها الالبان الجاموسية التي لا مثل لها في عذوبة الطعم وطيب المذاق وبها الحوت البورى يحمل منها الى الشام وبلاد الروم ومصر وبخارجها جزيرة بين البحرين والنيل تسمى البرزخ بها مسجد وزاوية لقيت بها شيخها المعروف بابن قفل وحضرت عنده ليلة جمعة ومعه جماعة من الفقراء النضلاء المتعبدين الاختيار قطعوا ليلائم صلاة وقراءة وذكرها ودمياط هذه حديثة البناء والمدينة القديمة هي التي خربها الافرنج علي عهد المملك الصالح وبها زاوية الشيخ جمال الدين الساوى قدوة الطائفة المروفة بالقرندرية وهم الذين يحملون لحاهم وحواجبهم ويسكن الزاوية في هذا العهد الشيخ فتح التكرورى

(حكاية)

يذكر ان السبب الدامى للشيخ جمال الدين الساوى الى حاق لحيته وحاجبيه انه كان جميل الصورة حسن الوجه فملقت به امرأة من أهل ساوة وكانت تراسله وتعارضه في الطريق وتدعوه لنفسها وهو يمتنع ويتهاون فلما أعيأها أمره دست له عجوز أتصدت له ازاء دار علي طريقه الى المسجد وبيدها كتاب محتوم فلما مر بها قالت له ياسيدى أحسن القراءة قال نعم قالت له هذا الكتاب وجهه الى ولدى وأحب أن تقرأ دعى فقال لها نعم فلما فتح الكتاب قالت له ياسيدى ان لولدى زوجة وهي بأسطوان الدار فلو تفضلت بقراءته بين ياي الدار بحيث تسمعها فأجابها لذلك فلما توسط بين البابين غلقت العجوز الباب وخرجت المرأة وجوارها فتملقن به وأدخلته الى داخل الدار وراودته المرأة عن نفسه

فلما رأى ان خلاص له قال لها اني حيث تريدن فأريني بيت الخلاء فأرته اياه فأدخل معه الماء وكانت عنده موسى حديدة فخلق لحية وحاجبيه وخرج عليها فاستقيحت هيئته واستنكرت فعله وأمرت باخراجه وعصمه الله بذلك فبقى علي هيئته فيما بعد وصار كل من يسلك طريقته يحاق رأسه ولحيته وحاجبيه

(كرامة لهذا الشيخ) يذكر انه لما قصد مدينة دمياط لزم مقبرتها وكان بها قاض يعرف بابن العميد فخرج يوما الى جازاة بعض الايمان فرأى الشيخ جمال الدين بالمقبرة فقال له أنت الشيخ المبتدع فقال له وأنت القاضي الجاهل تمر بدابتك بين القبور وتعلم ان حرمة الانسان ميتا تكرمه حيا فقال له القاضي وأعظم من ذلك حلقك للحية فقال له اياي تعني وزعق الشيخ ثم رفع رأسه فاذا هو ذو لحية سوداء عظيمة فمجب القاضي ومن معه ونزل اليه عن بغلته ثم زعق ثانية فاذا هو ذو لحية بيضاء حسنة ثم زعق ثالثة ورفع رأسه فاذا هو بالحية كهيئته الاولى فقبل القاضي يده وتلمذ له وبني له الزاوية حسنة وصحبه أيام حياته ثم مات الشيخ فدفن بزاويته ولما حضرت القاضي وافته أوصى أن يدفن بباب الزاوية حتى يكون كل داخل الى زيارة الشيخ بطأ قبره وبخارج دمياط المنار المعروف يشطأ) بفتح الشين المعجمة والطاء المهملة) وهو ظاهر البركة يتصده أهل الديار المصرية ولأيام في السنة معلومة لذلك وبخارجها أيضا بين بساينها موضع يعرف بالثنية فيه شيخ من الفضلاء يعرف بابن النعمان قصدت زاويته وبث عنده وكان بدمياط أيام اقامتي بها وال يعرف بالمحسني من ذوى الاحسان والفضل بنى مدرسة على شاطئ النيل بها كان نزولي في تلك الايام وتأكدت بيني وبينه مودة ثم سافرت الى مدينة فارسكور وهي مدينة على ساحل النيل (والكاف الذى فى اسمها مضموم) ونزلت بخارجها ولحقني هنالك فارس وجهه الى الامير المحسنى فقال لى ان الامير سأل عنك وعرف بسيرتك فبعث اليك بهذه الثقة ودفع الى جملة دراهم جزاء الله خير اثم سافرت الى مدينة أشمون الرمان (وضبط اسمها بفتح الهمزة واسكان الشين المعجم) ونسبت الى الرمان لكثرة ثمرها ومنها يحمل الي مصر وهي مدينة عتيقة كبيرة على خليج من خليج النيل ولها قنطرة خشب ترسو

المراكب عندها فإذا كان العصر رفعت تلك الخشب وجازت المراكب صاعدة ومنحدرة  
وبهذه البلدة قاضي القضاة ووالى الولاية ثم سافرت عنها إلى مدينة سمود وهى على شاطئ  
النيل كثيرة المراكب سنة الاسواق وبينها وبين المحلة الكبيرة ثلاثة فراسخ (وضبط  
اسمها بفتح السين المهمل والميم وتشديد النون وضمها وواو وodal مهمل) ومن هذه  
المدينة ركب النيل مصعبا إلى مصر ما بين مدائن وقرى منتظمة متصل بعضها ببعض ولا  
يفتقر راكب النيل إلى استصحاب الزاد لانه يهما أراد النزول بالشاطئ نزل للوضوء  
والصلاة وشراء الزاد وغير ذلك والاسواق متصلة من مدينة الاسكندرية إلى مصر ومن  
مصر إلى مدينة اسوان من الصعيد ثم وصلت إلى مدينة مصر هي أم البلاد وقرارة  
فرعون ذى الاوتاد ذات الاقاليم العريضة والبلاد الارضية المنتهية في كثرة  
العمارة المتباينة بالحسن والقصور تجمع الوارد والصادر ومحط رحل الضعيف  
والقادر وبها ما شئت من عالم وجاهل وجاد وهازل وحليم وسفيه ووضع ونبيه  
وشريف ومشروف ومنكر ومعروف تملج موج البحر يسكنها وتكاد تضيق  
بهم على سعة مكانها زامكانها شبابه يجد على طول المهمل وكوكب تعدلها لا يبرح  
عن منزل السعد قهرت قاهرته الامم وتمكنت ملو كهانواصي العرب والعجم  
ولها خصوصية النيل التي جل خطرها وأغناها عن أن يستمد القطر قطرها وأرضها  
مسيرة شهر لمجد السير كريمة التربة مؤنسة لذوى الغربه قال ابن جزى وفيها يقول  
الشاعر

لعمرك ما مصر بمصر وانما \* هي الجنة الدنيا ان تبصر  
فأولادها الولدان والخور عينها \* وروضتها الفردوس والنيل كوثر  
وفيهما يقول ناصر الدين بن ناهض

شاطئ مصر حنة \* ما مثلها من بلد  
لا سبامند زخرفت \* بنيلها المطرد  
وللرياح فوته \* سوابغ من زرد

مسرودة مامسها \* داردها بيم د  
سائلة هواؤها \* يرعد عاري الجسد  
والفلك كالانلاك بسين حادرو مصعد

(رجع) ويقال ان بمصر من السقائين على الجمال اثني عشر ألف سقاء وان بها ثلاثين ألف مكار وأن بيلها من المراكب ستة وثلاثين ألفا لاسطان والرعية تمر صاعدة الى الصعيد ومنحدره الى الاسكندرية ودمياط بأنواع الحبرات والمرافق وعلى ضفة النيل مما يواجهه مصر الموضع المعروف بالروضة وهو مكان الزهة والتفرج وبه البساتين الكثيرة الحسنة وأهل مصر ذو طرب وسرور ولهم شاهدت بهامرة فرجة بسبب برء الملك الناصر من كسر أصاب يده فزين كل أهل سوق سوقهم وعاقوا بحوايتهم الحلل الحللى وثياب الحرير وبقوا على ذلك أياما

﴿ذكر مسجد عمرو بن العاص والمدارس والمارستان والزوايا﴾

وهو مسجد عمرو بن العاص مسجدا شريف كبير القدر شهير الذكر تقام فيه الجمعة والطريق يعترضه من شرق الى غرب وبشرقه الزاوية حيث كان يدرس الامام أبو عبد الله الشافعي وأما المدارس بمصر فلا يحيط أحد بمحصرها لكثرتها وأما المارستان الذي بين القصرين عند تربة الملك المنصور قلاوون فيعجز الوصف عن محاسنه وقد أعدي فيه من المرافق والادوية ما لا يحصر ويذكر أن مجاهد ألف دينار كل يوم وأما الزوايا فكثيرة وهم يسمونها الخوانق واحدا لها خاتمة والامراء بمصر يتنافسون في بناء الزوايا وكل زاوية بمصر معينة لطائفة من الفقراء أو أكثرهم الاعاجم وهم أهل أدب ومعرفة بطرق التصوف ولكل زاوية شيخ وحارس وترتيب أمورهم عجيب \* ومن عوائدهم في الطعام انه يأتي خديم الزاوية الى الفقراء صباحا فيعين له كل واحد ما يشبهه من الطعام فكلوا اجتماعا لئلا كرجعوا الكل انسان خبز ومرقه في اناء على حدة لا يشاركه فيه أحد وطعامهم مرتان في اليوم ولهم كسوة الشتاء وكسوة الصيف ومراتب شهرى من ثلاثين درهما للواحد في الشهر الى عشرين ولهم الحلالة من السكر في كل ليلة جمعة والصابون

لغسل أنوفهم والاجرة لدخول الحمام والزيت للاستصباح وهم أعزب وللمتزوجين زوايا على حدة ومن المشترك عليهم حضور الصلوات الخمس والمبيت بالزاوية واجتماعهم بقبة داخل الزاوية\* ومن عواندهم أن يجلس كل واحد منهم على سجادة مختصة به وإذا صلوا صلاة الصبح قرؤا سورة الفتح وسورة الملك وسورة عم ثم يؤتى بنسخ من القرآن العظيم مجزأة فيأخذ كل فقير جزءاً ويحتمون القرآن ويذكرون ثم يقرأ القراء على عادة أهل المشرق ومثل ذلك يفعلون بعد صلاة العصر\* ومن عواندهم مع القادم أنه يأتي باب الزاوية فيقف به مشدود الوسط وعلى كاهله سجادة ويحناها حكاكز ويسراده الأبريق فيعلم البواب خديم الزاوية بمكانه فيخرج اليه ويسأله من أي البلاد أتى وبأى الزوايا نزل في طريقه ومن شيخه فإذا عرف صحة قوله أدخله الزاوية وفرش له سجادته في موضع يليق به وأراه موضع الظهارة فيجدد الوضوء ويأتى إلى سجادته فيجمل وسطه ويصلى ركعتين ويصافح الشيخ ومن حضر ويقعد معهم\* ومن عواندهم أنهم إذا كان يوم الجمعة أخذ الخادم جميع سجاجدهم فيذهب بها إلى المسجد ويقرشها لهم هنالك ويخرجون مجتمعين ومعهم شيخهم فيأتون المسجد ويصلى كل واحد على سجادته فإذا فرغوا من الصلاة قرؤوا القرآن على عادتهم ثم ينصرفون مجتمعين إلى الزاوية ومعهم شيخهم

﴿ذكر قرافة مصر ومزاراتها﴾

ولمصر القرافة العظيمة الشأن في التبرك بها وقد جاء في فضلها أثر أخرجه القرطبي وغيره لأنها من جملة الجبل المقطم الذي وعده الله أن يكون روضة من رياض الجنة وهم يبنون بالقرافة القباب الحسنة ويجعلون عليها الحيطان فتكون كالدور ويبنون بها البيوت ويرتبون القراء يقرؤن ليلاً ونهاراً بالاصوات الحسان ومنهم من يبني الزاوية والمدرسة إلى جانب التربة ويخرجون في كل ليلة جمعة إلى المبيت بها بأولادهم ونسائهم ويطوفون على المزارات الشهيرة ويخرجون أيضاً للمبيت بها ليلة النصف من شعبان ويخرج أهل الأسواق يصنوف المأككل\* ومن المزارات الشريفة المشهدة المقدس العظيم الشأن حيث وأسن الحسين بن علي عليه السلام وعليه رباط ضخم عجيب البناء على أبوابه حلق الأضفة

وصفاتهما أيضا كذلك وهو مو في الحق من الاجلال والتعظيم \* ومنها تربة السيدة نفيسة بنت زيد بن علي بن الحسين بن علي عليهم السلام وكانت مجابة الدعوة مجتهدة في العبادة وهذه التربة أنيقة البناء مشرقة الضياء عليها رباط مقصود \* ومنها تربة الامام أبي عبد الله محمد بن ادريس الشافعي رضي الله عنه وعليها رباط كبير وله جارية ضخمة وبها القبة الشهيرة البديعة الاتقان العجيبة البنيان المتناهية الاحكام المفرطة السمو وسعتها أزيد من ثلاثين ذراعا وبقرافة مصر من قبور العلماء والصالحين ما لا يضبطه الحصر وبها عدد حرم من الصحابة وصدور السلف والخلف رضي الله تعالى عنهم مثل عبد الرحمن بن القاسم وأشهب بن عبد العزيز وأصبغ بن الفرج وابن عبد الحكم وأبي القاسم بن شعبان وأبي محمد عبد الوهاب لكن ليس لهم بها اشتهار ولا يعرفهم الا من له بهم غناية والشافعي رضي الله عنه ساعده الجدي في نفسه وأتباعه وأصحابه في حياته ومماته فظهر من أمره مصداق قوله (كامل)

الجدي يذني كل أمر شاسع \* والجدي يفتح كل باب مغلق  
(ذكر نيل مصر)

ونيل مصر يفضل أنهار الارض عذوبة مذاق واتساع قطر وعظم منفعة والمدن والقرى بضفتيه منتظمة ليس في المعمور مثلها ولا يعلم نهر يزدرع عليه ما يزدرع على النيل وليس في الارض نهر يسمى بحر غيره قال الله تعالى فاذا خفت عليه فالقيه في اليم فسماه يما وهو البحر وفي الحديث الصحيح ان رسول الله صلى الله عليه وسلم وصل ليلة الاسراء الى سدرة المنتهى فاذا في أصلها أربعة أنهار نهران ظاهرا ونهران باطنا فسأل عنها جبريل عليه السلام فقال أما الباطنان ففي الجنة وأما الظاهران فالتيل والفرات وفي الحديث أيضا ان التيل والفرات وسيحون وحيحون كل من أنهار الجنة ومجرى التيل من الجنوب الى الشمال خيلا فالجميع الانهار \* ومن عجائبه ان ابتداء زيادته في شدة الحر عند نقص الانهار وجفوفها وابتداء نقصه حين زيادة الانهر وفيضها ونهر السند مثله في ذلك وسيأتي ذكره واول ابتداء زيادته في حزيران وهو يونيه فاذا بلغت زيادته ستة

عشر ذراعاتم خراج السلطان فان زاد ذراعا كان الخصب في العام والصلاح التام فان بلغ ثمانية عشر ذراعا ضرب بالضربا وأعقب الوبا وان نقص ذراعا عن ستة عشر نقص خراج السلطان وان نقص ذراعين استسقى الناس وكان الضرر الشديد والتيل أحد أشهر الدنيا الخمسة الكبار وهي النيل والفرات والدجلة وسيحون وجيحون وتماثلها أنهار خمسة أيضا نهر السند ويسمى بنج اب ونهر الهند ويسمى الكنك واليه تنحج الهنود واذا حرقوا أموالهم رموا برماهم فيه ويقولون هو من الجنة ونهر الحيون بالهند أيضا ونهر أتيل بصحراء قفجق وعلى ساحله مدينة السر او نهر السر وبارض الخطا وعلى ضفته مدينة خان الباقى ومنها يجدر الى مدينة الخنسا ثم الى مدينة الزيتون بأرض الصين وسيدكر ذلك كله في مواضعه ان شاء الله والنيل يفرق بعد مسافة من مصر على ثلاثة أقسام ولا يعبر نهر منها الا في السفن شتاء وصيفا وأهل كل بلد لهم خليجان يخرج من النيل فاذا مد أترعها فقاضت على المزارع

( ذكر الاهرام والبرابي )

وهي من العجائب المذكورة على مر الدهور وللتاس فيها كلام كثير وخوض في شأنها وأولية بنائها ويزعمون ان جميع العلوم التي ظهرت قبل الطوفان أخذت عن هرمس الاول الساكن بصعيد مصر الاعلى ويسمى خنوخ وهو ادريس عليه السلام وانه اول من تكلم في الحركات الفلكية والجواهر العلوية وأول من بنى الهياكل ومجد الله تعالى فيها وانه أئذ الناس بالطوفان وخاف ذهاب العلم ودروس الصنائع فبنى الاهرام والبرابي وصور فيها جميع الصنائع والآلات ورسم العلوم فيها لتبقى مخددة ويقال ان دار العلم والملك بمصر مدينة منوف وهي على بر من الفسطاط فلما بنيت الاسكندرية انتقل الناس اليها وصارت دار العلم والملك الى ان أتى الاسلام فاخط عمر بن العاص رضي الله عنه مدينة الفسطاط فهي قاعدة مصر الى هذا العهد والاهرام بناء بالحجر الصلد المنحوت متناهى السمو مستدير متسع الاسفل ضيق الأعلى كالشكل المخروط ولا أبواب لها ولا تعلم كيفية بنائها وما يذكرك في شأنها ان ملكا من ملوك مصر قبل

الطوفان رأي رؤى ياهالته وأوجبت عنده انه بني تلك الأهرام بالجانب الغربى من النيل لتكون مستودعاً للملوك وانه سأل المنجمين هل يفتح منها موضع فأخبروه انها تفتح من الجانب الشمالى وعينوالموضع الذى تفتح منه ومبلغ الاتفاق في فتحه فأمر ان يجعل بذلك الموضع من المال قدر ما أخبروه انه ينفق في فتحه واشتد في البناء فأتمه في ستين سنة وكتب عليها بينا هذه الأهرام في ستين سنة فليهدمها من يريد ذلك في ستمائة سنة فان الهدم أيسر من البناء فلما أفضت الخلافة الى أمير المؤمنين المأمون أراد هدمها فأشار عليه بعض مشايخ مصر أن لا يفعل فاجب في ذلك وأمر أن تفتح من الجانب الشمالى فكانوا يوقدون عليها النار ثم يرشونها بالخل ويرمونها بالمنجنيق حتى تفتح الثلمة التي بها الى اليوم ووجدوا بازاء الثقب مالا أمراً أمير المؤمنين بوزنه فحصر ما أنفق في الثقب فوجدوا سواء فطال عجبه من ذلك ووجدوا عرض الحائط عشرين ذراعاً

#### (ذكر سلطان مصر)

وكان سلطان مصر علي عهد دخول اليها الملك الناصر أبو الفتح محمد بن الملك المنصور سيف الدين قلاوون الصالحى وكان قلاوون يعرف بالانفى لان الملك الصالح اشتراه بألف دينار ذهباً وأصله من قنجق وللملك الناصر رحمه الله السيرة الكريمة والفضائل العظيمة وكفاه شرفاً وتمائزاً لخدمة الحرمين الشريفين وما يفعله في كل سنة من أفعال البر التي تعين الحجاج من الجمال التي تحمل انزادوا الماء للمنقطعين والضعفاء وتحمل من تأخر أو ضعف عن المشى في الدارين المصري والشامى وبني زاوية عظيمة بسرى اقصى خارج القاهرة لكن الزاوية التي بها مولا أمير المؤمنين وناصر الدين وكهف الفقراء والمساكين خافية الله في أرضه القائم من الجهاد بفعله وفرضه أبو عنان أيد الله أمره وأظهره وسقى له الفتح المبين ويسره بخارج حضرته العلية المدينة البيضاء حرسها الله لانظير لها في المعمور في اتقان الوضع وحسن البناء والنقش في الجص بحيث لا يقدر أهل المشرق علي مثله وسياتي ذكر ما عمره أيد الله من المدارس والارستان والزوايا ببلاده



حرسها الله وحفظها بدمه وأم ملكه

(ذكر بعض أمراء مصر)

منهم ساقى الملك الناصر وهو الأمير بكتومور (وضبط اسمه بضم الباء الموحدة وكاف مسكن وتاء معلولة مضمومة وآخره را) وهو الذى قتله الملك الناصر بالسم وسيذكر ذلك ومنهم نائب الملك الناصر ارغون الدودار وهو الذى بلى بكتومور فى المنزلة (وضبط اسمه بفتح الهمزة واسكان الراء وضم العين المعجمة) ومنهم طيشت المعروف بمحمص أخضر (واسمه بطاين مهملين مضمومين بينهما شين معجم) وكان من خيار الأمراء وله الصدقات الكثيرة على الأيتام من كسوة ونفقة وأجرة لمن يعلمهم القرآن وله الإحسان العظيم لحرافيش وهم طائفة كبيرة أهل صلالة وجاده ودعارة وسجنه الملك الناصر مرة فاجتمع من الحرافيش آلاف ووقفوا بأسفل القلعة ونادوا بالسان والحد يا أعرج النجس ينفون الملك الناصر أخرجه فأخرجه من محبسه وسجنه مرة أخرى ففعل الأيتام مثل ذلك فأطلقه\* ومنهم وزير الملك الناصر يعرف بالجمالى بفتح الجيم ومنهم بدر الدين بن البابه ومنهم جمال الدين نائب الكرك ومنهم تقزدمور (واسمه بضم التاء المعلولة وضم القاف وزاء مسكن ثم دال مضموم وميم مثله وآخره را) ودمور بالتركية الحديد ومنهم بهادور الحجازى (واسمه بفتح الباء الموحدة وضم الدال المهمل وآخره را) ومنهم قوصون (واسمه بفتح القاف وصاد مهمل مضموم) ومنهم بشتك (واسمه بفتح الباء الموحدة واسكان الشين المعجم وتاء معلولة مفتوحة) وكل هؤلاء يتنافسون فى أفعال الخيرات وبناء المساجد والزوايا ومنهم ناظر جيش الملك الناصر وكاتبه القاضى شجر الدين القبطي وكان نصرانيا من القبط فأسلم وحسن إسلامه وله المكارم العظيمة والفضائل الثامة ودرجته من أعلى الدرجات عند الملك الناصر وله الصدقات الكثيرة والإحسان الجزيل ومن عاداته أن يجلس على النهار فى مجلس له باسطون داره على التيسل ويليه المسجد فاذا حضر المغرب صلى فى المسجد وعاد إلى مجلسه وأوتى بالطعام ولا يمنع حينئذ أحد من الدخول كائنا من كان فن كان ذا حاجة

تكلم فيها فقضاهاله ومن كان طالب صدقة أمر بمو كاله يدعي بدر الدين واسمه لوأؤ بأن يصحبه الي خارج الدار وهناك خازنه معه صرر الدراهم فيعطيه ما قدر له ويحضر عنده في ذلك الوقت الفقهاء ويقرأ بين يديه كتاب البخارى فاذا صلى العشاء الاخيرة انصرف الناس عنه

(ذكر القضاة بمصر في عهد دخولى اليها)

فمنهم قاضي القضاة الشافعية وهو أشا لهام منزلة وأ كبرهم قدرا واليه ولاية القضاة بمصر وعزلهم وهو القاضي الامام العالم بدر الدين بن جماعة وابنه عز الدين هو الآن متولى ذلك ومنهم قاضي القضاة المالكية الامام الصالح تقي الدين الاختا في ومنهم قاضي القضاة الحنفية الامام العالم شمس الدين الحريرى وكان شديد السطوة لا تأخذ في الله لومة لائم وكانت الامراء تخافه ولقد ذ كر لي ان الملك الناصر قال يوما لجلسائه اني لأخاف من أحد الامن شمس الدين الحريرى ومنهم قاضي القضاة الحنبلية ولا أعرفه الآن الا انه كان يدعي بن الدين

(حكاية)

كان الملك الناصر رحمه الله يفتد للنظر في الظالم ورفع قصص المتشكين كل يوم اثنين وخميس ويقعد القضاة الاربعة عن يساره وتقرأ القصص بين يديه ويعين من يسأل صاحب القصة عنها وقد سلك مولانا أمير المؤمنين ناصر الدين أيده الله في ذلك مسلكا لم يسبق اليه ولا مزيد في العدل والتواضع عليه وهو سؤاله بذاته الكريمة لكل متظلم وعرضه بين يديه المستقيمة أني الله أن يحضرها سواء أدام الله أيامه وكان رسم القضاة المذكورين أن يكون أعلاهم منزلة في الجلوس قاضي الشافعية ثم قاضي الحنفية ثم قاضي المالكية ثم قاضي الحنبلية فلما توفي شمس الدين الحريرى وولى مكانه برهان الدين بن عبد الحق الحنفى أشار الامراء على الملك الناصر بأن يكون مجلس المالكي فوقه وذكروا ان العادة جرت بذلك قديما اذ كان قاضي المالكية زين الدين بن مخلوف يئى قاضي الشافعية تقي الدين بن دقيق العيد فأمر الملك الناصر بذلك فلما علم به قضي الحنفية غاب عن شهود

المجلس أنفة من ذلك فأنكر الملك الناصر مغيبه وبلم ما قصده فأمر بأحضاره فلما مثل بين يديه أخذ الحاحب بيده وأقمنه حيث نفذ أمر السلطان مما يلي قاضي المالكية واستمر حاله على ذلك

(ذكر بعض علماء مصر وأعيانها)

فمنهم شمس الدين الإصبهاني إمام الدنيا في المعقولات ومنهم شرف الدين الزواوي المالكي ومنهم برهان الدين بن بنت الشاذلي نائب قاضي القضاة بجامع الصالح ومنهم ركن الدين ابن القوبع التونسي من الأئمة في المعقولات ومنهم شمس الدين بن عدلان كبير الشافعية ومنهم بهاء الدين بن عقيل فقيه كبير ومنهم أثير الدين أبو حيان محمد بن يوسف بن حيسان الغرناطي وهو أعلمهم بالبحر ومنهم الشيخ الصالح بدر الدين عبد الله المتوفي ومنهم برهان الدين النفاقي ومنهم قوام الدين الكرمانلي وكان سكنه بأعنى سطح الجامع الأزهر وله جماعة من الفقهاء والقراء بالزموونه ويدرس فنون العلم ويفتي في المذاهب ولباسه عباءة دوف خشنة وعمامة تصوف سوداء ومن عادته أن يذهب بعد صلاة العصر إلى مواضع الفرج والتزاهات منفردا عن أصحابه ومنهم السيد الشريف شمس الدين ابن بنت الصاحب تاج الدين بن حناء ومنهم شيخ شيوخ القراء بديار مصر مجد الدين الأفصري نوبة إلى أقصر امن بلاد الررم ومسكنه سرياقص ومنهم الشيخ جمال الدين الحوزائي والحوزا على مسيرة ثلاثة أيام من البصرة ومنهم تقيب الأشراف بديار مصر السيد الشريف المعظم بدر الدين الشافعي من كبار الصالحين ومنهم وكيل بيت المال المدرس بقبة الإمام الشافعي مجد الدين بن حرمي ومنهم المحتسب بمصر نجم الدين السهرقي من كبار الفقهاء وله بمصر رئاسة عظيمة وجاء

(ذكر يوم الحمل بمصر)

وهو يوم دوران الحمل يوم مشهود وكيفية ترتيبهم فيه أنه يركب فيه القضاة الأربعة ووكيل بيت المال والمحتسب وقد ذكرنا جميعهم ويركب معهم أعلام الفقهاء وأمناء الرؤساء وأرباب الدولة وبقية مدون جميع أبواب قلعة دار الملك الناصر فيخرج إليهم الحمل على جمل

وامامه الامير المعين لسفرا الحجاز في تلك السنة ومعه عسكره والسقاؤون على جمالهـم  
ويجتمع لذلك أصناف الناس من رجال ونساء ثم يطوفون بالحمل وجميع من ذكرنا معه  
بمدينتي القاهرة ومصر والحدادة يحدون امامهم ويكون ذلك في رجب فعند ذلك تهيج  
الغزوات وتنبعث الاشواق وتحرك البواعث ويلقى الله تعالى العزيمة على الحج في قلب من  
يشاء من عبادده فيأخذون في التأهب لذلك والاستعداد ثم كان سفري من مصر على  
طريق الصعيد برسم الحجاز الشريف فبت ليلة خروجي بالرباط الذي بناه الصاحب  
تاج الدين بن حناء بدير الطين وهو رباط عظيم بناه على مفاخر عظيمه وأثار كريمه  
أودعها فيه وهي قطعة من قبة رسول الله صلى الله عليه وسلم والميل الذي كان يكتحل به  
والدرفش وهو الاشفا الذي كان يخصف به نعله ومصحف امير المؤمنين علي بن أبي طالب  
الذي يخط يده رضى الله عنه ويقال ان الصاحب اشترى ما ذكرناه من الآثار الكريمة  
النبوية بمائة ألف درهم وبني الرباط وجعل فيه الطعام للوارد والصادر والحراية لخدام  
تلك الآثار الشريفة نفقه الله تعالى بقصده المبارك ثم خرجت من الرباط المسذكور  
ومررت بمينة القائد وهي بلدة صغيرة على ساحل النيل ثم سرت منها الى مدينة وش  
(وضبطها بضم الباء الموحدة وآخرها شين معجم) وهذه المدينة أكثر بلاد مصر آثانا  
ومنها يجلب الي سائر الديار المصرية والى افريقية ثم سافرت منها فوصلت الى مدينة دلاص  
(وضبط اسمها بفتح الدال المهمل وآخره صاد مهمل) وهذه المدينة كثيرة الكهتان  
أيضا كمثل التي ذكرنا قبلها ويحمل أيضا منها الى ديار مصر وافريقية ثم سافرت منها الى  
مدينة ببا (وضبط اسمها بياء بن موحدين أو لاهما مكسورة) ثم سافرت منها الى  
مدينة البهنسا وهي مدينة كبيرة وبساتينها كثيرة (وضبط اسمها بفتح الموحدة واسكان  
الهاء وفتح النون والسين) وتصنع بهذه المدينة ثياب الصوف الحسنة ومن لقيته بها  
قاضيا العالم شرف الدين وهو كريم النفس فاضل واثبت ببا الشيخ الصالح أبا  
بكر الدججي ونزلت عنده وأضافني ثم سافرت منها الى مدينة منية ابن خضيب وهي  
مدينة كبيرة الساحة متسعة المساحة مبينة على شاطئ النيل وحق حقيق لها على بلاد

الصعيد التفضيل به المدارس والمشاهد والزوايا والمساجد وكانت في القديم منية عامل مصر لخصيب

### (حكاية خصيب)

يذكر أن أحد الخلفاء من بني العباس رضى الله عنهم غضب على أهل مصر فأبى أن يولى عليهم أحقر عبيده وأصغرهم شأنًا قصد الأرزاهم والتسكيل بهم وكان خصيب أحقرهم إذ كان يتولى تسخين الحمام فخلع عليه وأمره علي مصر وظنه أنه يسير فيهم سيرة سوء ويقصد بهم بالأذية حسبها هو المهود ممن ولي عن غير عهد بالمر فلما استقر خصيب بمصر سار في أهلها أحسن سيرة وشهر بالكرم والابثار فكان أقارب الخلفاء وسواهم يقصدونه فيجزل العطاء لهم ويعودون الي بغداد شاكرين لما أولاهم وإن الحليفة افقد بعض العباسيين وغاب عنه مدة ثم أتاه فسأله عن مغيبه فأخبره أنه قصد خصيبًا وذكر له ما لبطاه خصيب وكان عطاء جزيلًا فغضب الحليفة وأمر بسمل عيني خصيب وإخراجه من مصر الي بغداد وأن يطرح في أسواقها فلما ورد الأمر بالقبض عليه حيل بينه وبين دخول منزله وكانت يده باقوتة عظيمة الشأن فخبأها عنده وخاطبها في ثوب له لئلا وسملت عيناه وطرح في أسواق بغداد فمر به بعض الشعراء فقال له يا خصيب اني كنت قصدتك من بغداد الي مصر مادحًا بك بقصيدة فوافقت أنصرافك عنها وأحبت أن تسمعها فقال كيف بسماعها وأنا علي ما تراه فقال انما قصدي سماعك لها وأما العطاء فقد أعطيت الناس وأجزأت جزاك الله خيرًا قال فاقبل فأنشده (كامل)

أنت الخصيب وهذه مصر \* فقد فقا فكلًا كما بحر  
فلما أتني على آخرها قال له افق هذه الحياطة ففعل ذلك فقال له خذ الي اقوتة فأبى فأقسم عليه أن يأخذها فأخذها وذهب بها الي سوق الجوهرين فلما عرضها عليهم قالوا له ان هذه لاتصاح الا لخليفة فرفعوا أمرها الي الحليفة فأمر الحليفة باحضار الشاعر واستفهمه عن شأن الي اقوتة فأخبره بخبرها فتأسف على ما فعله بخصيب وأمر بمنزله بين

يديه وأجزله العطاء وحكمه فيما يريد فرغب أن يعطيه هذه المنية ففعل ذلك وسكنها خصيب إلى أن توفي وأورثها عقبه إلى أن انقرضوا وكان قاضي هذه المنية أيام دخولي إليها نضر الدين التويري المالكي ووالها شمس الدين أمير خير كرم دخلت يوما لحمام بهذه البلدة فرأيت الناس بها لا يستترون فعظم ذلك علي وأتيت به فأعلمته بذلك فأمرني أن لا أبرح وأمر بأحضار الملكة ترين للحمامات وكتبت عليهم العقود أنه متى دخل أحد الحمام دون مئزر فاتهم يؤخذون على ذلك واشته عليهم أعظم الاشتداد ثم انصرفت عنه وسافرت من منية ابن خصيب إلى مدينة منلوى وهي صغيرة مبنية على مسافة مائتين من النيسل (وضبط اسمها بفتح الميم واسكان التون وفتح اللام وكسر الواو) وقاضيا الفقيه شرف الدين الدميري (بفتح الدال المهملة وكسر الميم) الشافعي وكبارها قوم يعرفون بنبي فضيل بنى أحدهم جامعاً اتفق فيه صميم ماله وبهذه المدينة إحدى عشرة معصرة للسكر ومن عواندهم أنهم لا ينعون فقيراً من دخول معصرة منها فأتى الفقير بالخبزة الحارة فيطرحها في القدر التي يطبخ السكر فيها ثم يخرجها وقامت آلات سكرها فينصرف بها وسافرت من منلوى إلى مدينة منفلوط وهي مدينة حسن رواؤها مؤنق بناؤها على ضفة النيل شهيرة البركة (وضبط اسمها بفتح الميم واسكان التون وفتح الفاء وضم اللام وآخرها طاء مهملة)

(حكاية) أخبرني أهل هذه المدينة أن الملك الناصر رحمه الله أمر بعمل منبر عظيم محكم الصنعة بديع الانشاء برسم المسجد الحرام زاده الله شرفاً وتمغياً فإما تم عمله أمر أن يصعد به في النيل ليجازي إلى بحر جدة ثم إلى مكة شرفها الله فإما وصل المركب الذي احتمله إلى منفلوط وحاذى مسجدها الجامع وقف وامتنع من الجري مع مساعدة الريح فمجب الناس من شأنه أشد العجب وأقاموا أياماً لا ينهض بهم المركب فكاتبوا الخبيرة إلى الملك الناصر رحمه الله فأمر أن يحمل ذلك المنبر بجامع مدينة منفلوط ففعل ذلك وقد عاينته بها ويصنع بهذه المدينة شبه العسل يستخرجونه من القمح ويسمون له النيداياباع بأسواق مصر

وسافرت من هذه المدينة الى مدينة أسبوط وهي مدينة رفيعة اسواقها بديعة (وضبط اسمها بفتح الهزرة والسين المهملة والياء آخر الحروف وواو وطاء مهملة) وقاضيا شرف الدين بن عبد الرحيم الملقب (بمحصل مائمه) لقب شهريه وأصله ان القضاة بديار مصر والشام بأيديهم الاوقاف والصدقات لآبناء السبيل فاذا أتى قعيم مدينة من المدن تصد القاضي بها فيعطيه ما قدر له فكان هذا القاضي اذا أتاه الفتيير يقول له حاصل مائمه أي لم يبق من المال الحاصل شيء فلن بذلك ولزمه وبها من المشايخ الفضلاء الصالح شهاب الدين ابن الصباغ أضافي زوايته وسافرت منها الى مدينة اخميم وهي مدينة عظيمة أصلية البنيان عجيبه الشأن بها البري المعروف باسمها وهو مبنى بالحجارة في داخله نقوش وكتابة الاوائل لانهم في هذا العهد وصور الافلاك والكواكب وزعمون انها بنيت والنسر الطائر يبرج بالقرب وبها صور الحيوانات وسواها وعند الناس في هذه الصورة كاذب لا يرجحها لها وكان باخميم رجل يعرف بالخطيب أمر على هدم بعض هذه البرابي وابتنى بحجارة مامدرسة وهو رجل موسر معروف باليسار ويزعم حساده انه استفاد ما بيده من المال من ملازمته لهذه البرابي ونزلت من هذه المدينة زاوية الشيخ أبي العباس بن عبد الظاهر وبها تربة جده عبد الظاهر وله من الاخوة ناصر الدين ومجد الدين وواحد الدين ومن عادتهم أن يجتمعوا جميعا بعد صلاة الجمعة ومعهم الخطيب نور الدين المذكور وأولاده وقاضى المدينة الفقيه مخلص وسائر وجود أهلهم فيجتمعون للقرآن ويذكرون الله الى صلاة العصر فاذا صلوا قرؤا سورة الكهف ثم انصرفوا وسافرت من اخميم الى مدينة (هو) مدينة كبيرة بساحل النيل (وضبطها بضم الهاء) نزلت منها بمدرسة تقي الدين بن السراج ورأيتهم يقرؤن بها في كل يوم بعد صلاة الصبح حزباً من القرآن ثم يقرؤن وأراد الشيخ أبي الحسن الشاذلي وحزب البحر وبهذه المدينة السيد الشريف أبو محمد عبد الله الحسيني كبار الصالحين

(كرامة له) دخلت الى هذا الشريف متبركا برؤيته والسلام عليه فسألتني عن قصدي فاخبرته أنني أريد حج البيت الحرام على طريق جده فقال لي لا يحصل لك هذا في هذا

الوقت فارجع وانما تخرج أول حجة على الدرب الشامي فانصرفت عنه ولم أعمل على كلامه ومضيت في طريق حتى وصلت الى عذاب فلم يتمكن لي السفر فعدت راجعا الى مصر ثم الي الشام وكان طريقي في أول حجاتي على الدرب الشامي حسبا أخبرني الشريف نفع الله به ثم سافرت الي مدينة قنا وهي صغيرة حسنة الاسواق (واسمها بقاف مكسورة ونون) وبها قبر الشريف الصالح النولي صاحب البراهين العجيبة والكرامات الشهيرة عبدالرحيم القناوي ورحمة الله عليه ورأيت بالمدرسة السيفية منها حفيده شهاب الدين أحمد وسافرت من هذا البلد الي مدينة قوص (وادي بضم القاف) مدينة عظيمة لها خيرات عجيبة بساكنها موارقة وأسواقها وبنقها ولها المساجد الكثيرة والمدارس الأثيرة وهي منزل ولاة الصعيد وبحار جهاز أوبة الشيخ شهاب الدين بن عبدالغفار وزاوية الأفرم وبها اجتماع الفقهاء المتجردين في شهر رمضان من كل سنة ومن علمائها القاضي جمال الدين بن السديد والحطيط بها فقه الدين بن دقيق العيد أحد الفصحاء إلغاء الذين حصل لهم السبق في ذلك لم أر من يماثله الا خطيب المسجد الحرام بهاء الدين الطبري وخطيب مدينة خوارزم حسام الدين الشاطي وسبق ذكرها ومنهم الفقيه بها الدين بن عبدالعزير المدرس بمدرسة المالكية ومنهم الفقيه برهان الدين ابراهيم الاندلسي له زاوية عالية ثم سافرت الي مدينة الأقصر (وضبط اسمها بفتح الهمزة وضم الصاد المهملة) وهي صغيرة حسنة وبها قبر الصالح العابد أبي الحجاج الأقصري وعليه زاوية وسافرت منها الي مدينة ارمث (وضبط اسمها بفتح الهمزة وسكون الراء وميم مفتوحة ونون ساكنة وتاء مملوءة) وهي صغيرة ذات بساكن مبنية على ساحل النيل أضافني قاضيها وأنسيت اسمها ثم سافرت منها الي مدينة أسنا (وضبط اسمها بفتح الهمزة واسكان السين المهملة ونون) مدينة عظيمة متسعة اشوارع ضخمة المنافع كثيرة الزوايا والمدارس والجوامع لها أسواق حسان وبساكن ذات أفنان قاضيها قاضي انقضاء شهاب الدين بن مسكين أضافني وأكرمني وكتب الي نوابه بكرامتي وبها من الفضلاء الشيخ الصالح نور الدين علي والشيخ الصالح عبد الواحد المكناسي وهو علي هذا العهد صاحب زاوية بقوص ثم سافرت منها الي مدينة أدفو (وضبط اسمها



بفتح الهمزة واسكان الدال المهمل وضم الفاء) وبينها وبين مدينة أناسيرة يوم وليسلة في صحراء ثم جزنا النيل من مدينة ادفو الي مدينة العطوانى ومنها اكثرنا الجمال وسافرنا مع طائفة من العرب تعرف بدغيم (بالغين المعجمة) في صحراء لا عماره بها الا انها آمنة السبل وفي بعض منازلنا نزلنا حيثرا حيث قبر ولى الله أبى الحسن الشاذلي وقد ذكرنا كرامته في أخباره انه يموت بها وأرضها كثيرة الضباع ولم نزل ليلة ميّتنا بها محارب الضباع ولقد قصدت رحلى ضبع منها فمزقت عدلا كان به واجترت منه جراب تمر وذهبت به فوجدناه لمّا أصبحنا نمر قاما كولا معظم ما كان فيه ثم لاسرنا خمسة عشر يوما وصلنا الى مدينة عيذاب وهي مدينة كبيرة كثيرة الحوت واللبن ويحمل اليها الزرع والتمر من صعيد مصر وأهلها البجاة وهم سود الالوان يلتحفون ملاحف صفراء ويشدون على رؤسهم عصائب يكون عرض العصابة منها اصبعاً وهم لا يورثون البنات وطعامهم البان الابل ويركون المهارى ويسمونها الصهب وثالث المدينة لملك الناصر وثلاثها لملك البجاة وهو يعرف بالحدري (بفتح الحاء المهمل واسكان الدال وراء مفتوحة وباء موحدة وياء) وبمدينة عيذاب مسجد ينسب للقسطلا في شهر البر كترأيته وتبركت به وبها الشيخ الصالح موسى والشيخ المسن محمد المرأ كشي زعم انه ابن المر تضي ملك مراکش وان سنة خمس وتسعون سنة ولما وصلنا الى عيذاب وجدنا الحدري سلطان البجاة محارب الاتراك وقد خرق المراكب وهرب الترك امامه فتعذر سفرنا في البحر فبعنا ما كنا أعدادناه من الزاد وعدنا مع العرب الذين أكثرنا الجمال منهم الي صعيد مصر فوصلنا الي مدينة قوص التي تقدم ذكرها وانحدرنا منها في النيل وكان أوامده فوصلنا بعد مسيرة ثمان من قوص الي مصر فبت بمصر ليلة واحدة وقصدت بلاد الشام وذلك في منتصف شعبان سنة ست وعشرين فوصلت الي مدينة بليس (وضبط اسمها بفتح الموحدة الاولى وفتح الثانية ثم ياء آخر الحروف مسكنة وسين مهملة) وهي مدينة كبيرة ذات يساتين كثيرة ولم ألق بها من يجب ذكره ثم وصلت الي الصالحية ومنها دخلنا الرمال ونزلنا منازلها مثل السوادة والورادة والمطيب والعريش والخروبة وبكل منزل منها

فندق وهم يسمونه الخان ينزله المسافرون بدوا بهم وبخارج كل خان ساقية للسيل  
وحانون يشتري منها المسافر ما يحتاجه لنفسه ودابته ومن منازلها قطيعة المشهورة وهي  
(بفتح القاف) وسكون الطاء وياء آخر الحروف مفتوحة وألف) والناس يسدلون ألفها  
هاء تأنيث وبها تؤخذ الازكاة من التجار وتفقدش أمتعتهم ويبحث عمالديهم أشد البحث وفيها  
الدواوين والعمال والكتاب والشهود ومجباها في كل يوم ألف دينار من الذهب ولا  
يجوز عليها أحد من الشام الا براءة من مصر ولا الى مصر الا براءة من الشام احتياط على  
أموال الناس وتوقيام الجواسيس العراقيين وطرية بها في ضمان العرب قدوكو ابحفظه  
فاذا كان الليل مسحوا على الرمل لا يبقى به أثر ثم يأتي الأمير صباحا فينظر الى الرمل فان  
وجد به أثر اطالب العرب باحضار مؤثره فيذهبون في طلبه فلا يفوتهم فيأتون به الأمير  
فيعاقبه بما شاء وكان بهافي عهد وصولي اليها عز الدين استاذ الدار اقارى من خيار  
الامراء أضافني وأكرمني وأباح الجواز لمن كان معي وبين يدي عبد الجليل المغربي  
الواقف وهو يعرف المغاربة وبلادهم فيسأل من ورد منهم من أي البلاد هو لئلا يلبس  
عليهم فان المغاربة لا يعترضون في جوازهم على قطيا ثم سرنا حتى وصلنا الى مدينة عزة  
وهي أول بلاد الشام ممالي مصر متسعة الاقطار كثيرة العمارة حسنة الاسواق بها  
المساجد العديدة والاسوار عليها وكان بها مسجد جامع حسن والمسجد الذي  
تقام الآن به الجمعة فيها بناء الأمير المعظم الجاولي وهو انيق البناء محكم الصنعة ومنبره من  
الرخام الابيض وقاضي غزة بدر الدين السلخني الحوراني ومدرسه علم الدين بن سالم  
وبوسالم كبراهذه المدينة ومنهم شمس الدين قاضي القدس ثم سافرت من غزة الى  
مدينة الخليل صلى الله على نبينا وعليه وسلم تسليما وهي مدينة صغيرة الساحة كبيرة المقدار  
مشرقة الانوار حسنة المنظر عجبية الخبز في بطن واد ومسجد هانئ الصنعة محكم  
العمل بديع الحسن سامي الارتفاع مبني بالصخر المنحوت في أحداً كانه صخرة أحد  
أقطار هاسبعة وثلاثون شبرا ويقال ان سليمان عليه السلام أمر الجن ببناؤه وفي داخل  
المسجد الغار المكرم المقدس فيه قبر ابراهيم واسحق ويعقوب صلوات الله على نبينا

وعليهم ويقابلها قبور ثلاثة هي قبور أزواجهم وعن عيين المنبر بالصدق حـ دار القبلة موضع يهبط منه على درج رخام محكمة العمل الى مسلك ضيق يقضى الى ساحة مفروشة بالرخام فيها صور القبور الثلاثة ويقال انها محاذية لها وكان هنالك مسلك الى الغار المبارك وهو الآن مسدود وقد نزلت بهذا الموضع مرات وبما ذكره أهل العلم دليلا على صحة كون القبور الثلاثة الشريفة هنالك ما نقلته من كتاب علي بن جعفر الرازي الذي سماه (المسفر للقلوب عن حجة قبر ابراهيم واسحق ويعقوب) أسند فيه الى أبي هريرة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لما سرى بي الى بيت المقدس مر بي جبريل على قبر ابراهيم فقال انزل فصل ركعتين فان هنا قبر أبيك ابراهيم ثم مر بي على بيت لحم وقال انزل فصل ركعتين فان هنا ولد أخوك عيسى عليه السلام ثم اتى بي الى الصخرة وذكر بقية الحديث ولما لقيت بهذه المدينة المدرس الصالح المعمر الامام الخطيب برهان الدين الجعفرى أحد الصالحاء المرضيين والأئمة المشتهرين سألته عن صحة كون قبر الحليل عليه السلام هنالك فقال لي كل من لقيه من أهل العلم يصححون أن هذه القبور قبور ابراهيم واسحق ويعقوب على نينا وعليهم السلام وقبور زوجاتهم ولا يطعن في ذلك الا أهل البدع وهو نقل الخلف عن الساف لا يشك فيه ويذكر أن بعض الأئمة دخل الى هذا الغار ووقف عند قبر سارة فدخل شيخ فقال له أى هذه القبور هو قبر ابراهيم فأشار له الى قبره المعروف ثم دخل شاب فسأله كذلك فأشار له اليه ثم دخل صبي فسأله أيضا فأشار له اليه فقال الفقيه أشهد أن هذا قبر ابراهيم عليه السلام لا شك ثم دخل الى المسجد فصلى بهوار تحمل من الغدو بداخل هذا المسجد أيضا قبر يوسف خلية السلام وبشرقي حرم الحليل تربة لوط عليه السلام وهي على تل مرتفع يشرف منه غور الشام وعلى قبره بنية حسنة وهو في بيت منها حسن البناء مبيض ولا ستور عليه وهنالك بحيرة لوط وهي أجاج يقال انها موضع ديار قوم لوط وبمقربة من تربة لوط مسجد اليقين وهو على تل مرتفع له نور واشراق ليس لسواه ولا يجاوره الادار واحدة يسكنها قيمه وفي المسجد بمقربة من بابه موضع منخفض في حجر صلد قد هي في صورة محراب لا يسع الا مصليا واحدا

ويقال ان ابراهيم سجد في ذلك الموضع شكر الله تعالى عندها لك قوم لوط فتحرك موضع سجوده وساخ في الارض قليلا وبالقرب من هذا المسجد مغارة فيها قبر فاطمة بنت الحسين ابن علي عليه السلام وبأعلى القبر وأسفله لوحان من الرخام في أحدهما مكتوب منقوش بخط بديع بسم الله الرحمن الرحيم لله العزة والبقاء وله ما ذرأ وبرأ وعلى خلقه كتب الفناء وفي رسول الله أسوة هذا قبر أم سلمة فاطمة بنت الحسين رضى الله عنه وفي اللوح الآخر منقوش صنعه محمد بن أبي سهل التناش بمصر وتحت ذلك هذه الابيات

أُسكنت من كان في الاحشاء مسكنه      بالرغم منى بين القرب والحجر  
يا قبر فاطمة بنت ابن فاطمة      بنت الائمة بنت الانجم الزهر  
يا قبر ما فيك من دين ومن ورع      ومن عفاف ومن صون ومن خفر

ثم سافرت من هذه المدينة الى القدس فزرت في طريقى اليه تربة يونس عليه السلام وعامها بنية كبيرة ومسجد وزرت ايضا بيت لحم موضع ميلاد عيسى عليه السلام وبه اثر جذع النخلة وعليه عمارة كثيرة والتصارى يعظمونه أشد التعظيم ويضيفون من زل بهم وصلنا الى بيت المقدس شرفه الله ثالث المسجدين الشريفين في رتبة الفضل ومصدر رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما ومعرجه الى السماء والبلدة كبيرة مزينة بمبنة بالصخر المنحوت وكان الملك الصالح الفاضل صلاح الدين بن ايوب جزاه الله عن الاسلام خير المقاتلين هذه المدينة هدم بعض سورها ثم استنقض الملك الظاهر هدمه خوفاً ان يقصدها الروم فيمتنعوا بها ولم يكن بهذه المدينة نهر فيما تقدم وجاب لها الماء في هذا العهد الامير سيف الدين تذكير أمير دمشق

### ذكر المسجد المقدس

وهو من المساجد العجيبة الرائقة الفائقة الحسن يقال انه ليس على وجه الارض مسجد أكبر منه وان طوله من شرق الى غرب سبع مائة ومئتان وخمسون ذراعا بالذراع المالكية وعرضه من القبلة الى الجوف اربع مائة ذراع وخمسة وثلاثون ذراعا وله أبواب كثيرة في جهاته الثلاث وأما الجهة القبليّة منه فلا أعلم بها إلا بابا واحدا وهو الذي يدخل منه الامام

والمسجد كله فضاء غير مسقف الا المسجد الاقصى فهو مسقف في النهاية من أحكام العمل  
 واتقان الصنعة نمو بالذهب والاصبغة الرائقة وفي المسجد مواضع سواء مسقفة  
 ﴿ذكر قبة الصخرة﴾

وهي من أعجب المباني واتقنها واغربها شكلا قد توفر حظها من المحاسن وأخذت من كل  
 يدعة بطرف وهي قائمة على نشز في وسط المسجد يصعد إليها في درج رخام ولها أربعة  
 أبواب والدائر بها مفروش بالرخام أيضا محكم الصنعة وكذلك داخلها وفي ظاهرها  
 وباطنها من أنواع الزواقة ورائق الصنعة ما يعجز الواصف وأكثر ذلك مغشي بالذهب  
 فهي تتلألأ نورا وتتمع لمعان البرق بحار بصير متألها في محاسنها ويقصر لسان رايتها عن  
 تمثيلها وفي وسط القبة الصخرة الكريمة التي جاء ذكرها في الآثار فإن النبي صلى الله عليه  
 وسلم عرج منها إلى السماء وهي صخرة صماء ارتفأ عنها نحو قامة وتحتها مغارة في مقدار بيت  
 صغير ارتفأ عنها نحو قامة أيضا ينزل إليها على درج وهناك شكل محراب وعلى الصخرة  
 شبا كان اثنتان محكما العمل يقلقان عليها أحدهما وهو الذي يلي الصخرة من حديد بديع  
 الصنعة والثاني من خشب وفي القبة درقة كبيرة من حديد معاقمة هنالك والناس يزعمون  
 أنها درقة حمزة بن عبدالمطلب رضي الله عنه

﴿ذكر بعض المشاهد المباركة بالقدس الشريف﴾

فإنها بعدوة الوادي المعروف بوادي جهنم في شرقي البلد على تل مرتفع هنالك بنية يقال  
 أنها لمصعد عيسى عليه السلام إلى السماء ومنها أيضا قبر أربعة البدوية منسوبة إلى البادية  
 وهي خلاف رابعة البدوية الشهيرة وفي بطن الوادي المذكور كنيسة يعظمها النصارى  
 ويقولون أن قبر مريم عليها السلام بها وهنالك أيضا كنيسة أخرى معظمة يحجها  
 النصارى وهي التي يكذبون عليها ويعتقدون أن قبر عيسى عليه السلام بها وعلى كل من  
 يحجها ضريبة معلومة للمسلمين وضروب من الاهانة تحملها على رغم أنفسه وهنالك  
 موضع مهد عيسى عليه السلام يتبرك به

﴿ذكر بعض فضلاء القدس﴾

فمنهم قاضيه العالم شمس الدين محمد بن سالم الغزى (بفتح الغين) وهو من أهل غزة وكبرائها ومنهم خطيبه الصالح الفاضل عماد الدين النابلسي ومنهم المحدث المفتى شهاب الدين الطبري ومنهم مدرس المالكية وشيخ الحنفية الكريمة أبو عبد الله محمد بن مثبت الغرناطي نزيل القدس ومنهم الشيخ الزاهد أبو علي حسن المعروف بالمحجوب من كبار الصالحين ومنهم الشيخ الصالح العابد كمال الدين المراغي ومنهم الشيخ الصالح العابد أبو عبد الرحيم عبد الرحمن بن مصطفى من أهل أرز الروم وهو من تلامذة تاج الدين الرفاعي محبته وليست منه خرقاة التصوف ثم سافرت من القدس الشريف برسم زيارة ثغر عسقلان وهو خراب قد عادر سوماطامسه وأطال أدارسه وقل بلد جمع من المحاسن ما جمعت عسقلان اتفاقاً وحسن وضع وأصاله مكان وجمابين مرافق البر والبحر وبها المشهد الشهير حيث كان رأس الحسين بن علي عليه السلام قبل أن ينقل إلى القاهرة وهو مسجد عظيم سمي العلوي فيه جب للعلماء أمر ببنائه بعض العبيدين وكتب ذلك على بابيه وفي قبلة هذا المزار مسجد كبير يعرف بمسجد عمر لم يبق منه إلا حيطانه وفيه أساطين رخام لا مثل لها في الحسن وهي ما بين قائم وحصيد ومن جانتها أسطوانة حمراء عجيبية يزعم الناس أن النصاري احتملوا إلى بلادهم ثم فقدوها فوجدت في موضعها بعسقلان وفي القبلة من هذا المسجد أثر يعرف بئر إبراهيم عليه السلام ينزل إليها في درج متسعة ويدخل منها إلى بيوت وفي كل جهة من جهاتها الأربع عين تخرج من أسراب مطوية بالحجارة وماؤها عذب وليس بالغزير ويذكر الناس من فضائلها كثير وأبظاها عسقلان وادى النمل ويقال أنه المذکور في الكتاب العزيز وبجبانة عسقلان من قبور الشهداء والأولياء ما لا يحصر لكثرة أوفقنا عليهم قيم المزار المذکور وله جرایة يجريها له ملك مصر مع ما يصل إليه من صدقات الزوار ثم سافرت منها إلى مدينة الرملة وهي فلسطين مدينة كبيرة كثيرة الخيرات حسنة الاسواق وبها الجامع الأبيض ويقال أن في قبلته ثلاثمائة من الأنبياء مدفونين عليهم السلام وفيها من كبار الفقهاء بمجد الدين النابلسي ثم خرجت منها إلى مدينة نابلس وهي مدينة عظيمة كثير الأشجار مطردة الأنهار من أكثر بلاد الشام زيتوناً وناوياً يحمل الزيت إلى مصر

ودمشق وبها تصنع حلواء الخروب وتجلب الي دمشق وغيرها وكيفية عملها ان يطبخ الخروب ثم يمصر ويؤخذ ما يخرج منه من الرب فتصنع منه الحلواء ويجلب ذلك الرب أيضاً الي مصر والشام وبها البعيطخ المنسوب اليها وهو طيب عجيب والمسجد الجامع في نهاية من الاتقان والحسن وفي وسطه بركة ماء عذب ثم سافرت منها الي مدينة مجلون (وهي بفتح العين المهملة) وهي مدينة حسنة لها أسواق كثيرة وقاعة خطيرة ويشقها نهر ماؤه عذب ثم سافرت منها بقصد اللاذقية فررت بالغور وهو وادي بين تلال به قبر أبي عبيدة بن الجراح أمين هذا الامام رضي الله عنه زرناه وعليه زاوية فيها الطعام لبناء السيل وبتنا هناك ليلة ثم وصلنا الي القصير وبه قبر معاذ بن جبل رضي الله عنه تبركت أيضاً بزيارته ثم سافرت على الساحل فوصلت الي مدينة عكة وهي خراب وكانت عكة قاعدة بلاد الافرنج بالشام ومرسى سفنهم وتشبه قسطنطينية العظمى وبشرقيها عين ماء تعرف بعين البقر يقال ان الله تعالى أخرج منها البقر لآدم عليه السلام وينزل اليها في درج وكان عليها مسجد بقي منه محرابه وبهذه المدينة قبر صالح عليه السلام ثم سافرت منها الي مدينة صور وهي خراب وبحار جهارة مغمورة وأكثر أهلها أرقاض ولقد نزلت بها مرة على بعض المياه أريد الوضوء فأتي بعض أهل تلك القرية ليتوضأ فبدأ بغسل رجليه ثم غسل وجهه ولم يتمضمض ولا استنشق ثم مسح بعض رأسه فأخذت عليه في فعله فقال لي ان البناء إنما يكون ابتداءه من الاساس ومدينة صور هي التي يضرب بها المثل في الحصانة والمنعة لان البحر محيط بها من ثلاث جهاتها ولها بابان أحدهما للبر والثاني للبحر ولها الذي يشرع للبر أربعة فصالات كلها في سستائر محيطة بالباب وأما الباب الذي للبحر فهو بين برجين عظيمين وبنائها ليس في بلاد الدنيا أعجب ولا أغرب شأن منه لان البحر محيط بها من ثلاث جهاتها وعلى الجهة الرابعة سور تدخل السفن تحت السور وترسو هناك وكان فيما تقدم بين البرجين سلسلة حديد معترضة لا سبيل الى الداخل هناك ولا الى الخارج الا بعد حطها وكان عليها الحراس والامناء فلا يدخل داخل ولا يخرج خارج الا على علم منهم وكان لعة أيضاً مينا مثلها ولكنهم لم تكن تحمل الا السفن الصغار ثم سافرت منها الي مدينة

صيدا وهي على ساحل البحر حسنة كثيرة الفواكه يحمل منها التين والزيت والزيت الى بلاد مصر نزلت عند قاضيها كمال الدين الأشموني المصري وهو حسن الاخلاق كريم النفس ثم سافرت منها الى مدينة طبرية وكانت فيما مضى مدينة كبيرة ضخمة ولم يبق منها الا رسوم تنبي على ضخامتها وعظم شأنها وبها الحمامات العجيبة لها بيتان أحدهما للرجال والثاني للنساء وماؤها شديد الحرارة وطها البحيرة الشهيرة طولها نحو ستة فراسخ وعرضها أزيد من ثلاثة فراسخ وبطبرية مسجد يعرف بمسجد الانبياء فيه قبر شعيب عليه السلام وبنته زوج موسى الكليم عليه السلام وقبر ساميان عليه السلام وقبر يهودا وقبر روبيل صلوات الله وسلامه على نبينا وعليهم وقصدنا منها زيارة الحب الذي أنبي فيه يوسف عليه السلام وهو في حن مسجد صغير وعليه زاوية والحب كبير عميق شربنا من مائه المجتمع من ماء المطر وأخبرنا فيه ان الماء ينبع منه أيضا ثم سرنا الى مدينة بيروت وهي صغيرة حسنة الاسواق وجامعها بديع الحسن وتجلب منها الى ديار مصر الفواكه والحديد وقصدنا منها زيارة أبي يعقوب يوسف الذي يزعمون انه من ملوك المغرب وهو بموضع يعرف بكرك نوح من بقاع العزيز وعليه زاوية يطعم بها الورد والصادر ويقال ان السلطان صلاح الدين وقف عليه الاوقاف وقيل السلطان نور الدين وكان من الصالحين ويذكر انه كان ينسج الحصر ويقتات بثمنها

### ﴿حكاية أبي يعقوب يوسف المذكور﴾

يحكى انه دخل مدينة دمشق فمضى بها مرصداً شديداً وأقام مطرو حاباً لا اسواق فلما برى من مرضه خرج الى ظاهر دمشق ليلمس بستانا يكون حارسه فاستأجر حارسه بستانا لملك نور الدين وأقام في حراسته ستة أشهر فلما كان في أو ان الفاكهة أتى السلطان الى ذلك البستان وأمر وكيل البستان أبا يعقوب ان يأتي برمان يأكل منه السلطان فأثاب برمان فوجد حارسه فأمراه ان يأتي بغيره ففعل ذلك فوجد حارسه أيضاً حامضاً فقال له الوكيل أتكون في حراسة هذا البستان منذ ستة أشهر ولا تعرف الحلو من الحامض فقال انما استأجرتني على الحراسة لا على الاكل فأني الوكيل الى الملك فاعلمه بذلك فبعث اليه انك



وكان قد رأى في المنام أنه يجتمع مع أبي يعقوب وتوصل له منه فائدة فتفرس أنه هو فقال له أنت أبو يعقوب قال نعم فقام اليه وعانقه وأجلسه الى جانبه ثم أحتمله الى مجلسه فاضافه بضائفة من الحلال المكتسب بكدميئه وأقام عنده أياماً ثم خرج من دمشق فارأى بنفسه في أو ان البرد الشديد فأثني قرية من قراها وكان بها رجل من الضعفاء فعرض عليه النزول عنده ففعل وصنع له مرققة وذبح دجاجة فأتاه بها وبخبز شبير فأكل من ذلك ودعا للرجل وكان عنده جملة اولاد منهم بنت قدان بناء زوجها عليها ومن عوائدهم في تلك البلاد ان البنت تجهزها أبوها ويكون معظم الجهاز أو اني النحاس وبه يتفاخرون وبه يتباهون فقال أبو يعقوب للرجل هل عندك شيء من النحاس قال نعم قد اشترت منه تجهيز هذه البنت قال اتني به فأتاه به فقال له استع من حيرتك ما مكنتك منه ففعل وأحضر ذلك بين يديه فأوقد عليه التيران وأخرج صرة كانت عنده فيها الاكسير فطرح منه على النحاس فعاد كله ذهباً وتركه في بيت مقفل وكتب كتاباً الى نور الدين ملك دمشق يعلمه بذلك وينبهه على بناء مارستان لا يرضى من الغرباء ويوقف عليه الاوقاف ويبنى الزوايا بالطرق ويرضي أصحاب النحاس ويعطي صاحب البيت كفايته وقال له في آخر الكتاب وان كان ابراهيم بن آدم قد خرج عن ملك خراسان فانا قد خرجت من ملك المغرب وعن هذه الصنعة والسلام وفر من حينه وذهب صاحب البيت بالكتاب الى الملك نور الدين فوصل الملك الى تلك القرية واحتمل الذهب بعد ان أَرْضِي أصحاب النحاس وصاحب البيت وطلب أبا يعقوب فلم يجده أثره ولا وقع له على خبر فعاد الى دمشق وبنى المارستان المعروف باسمه الذي ليس في المعمور مثله ثم وصات الى مدينة طرابلس وهي احدى قواعد الشام وبلداتها الضخام تحترقها الأنهار وتحفها البساتين والأشجار ويكنفها البحر بمراقفه العجيبة والبر بجيرانه المقيمة ولها الاسواق العجيبة والمسارح الحصية والبحر على ميلين منها وهي حديثة البناء وأما طرابلس القديمة فكانت على ضفة البحر وتمايلها الروم زماناً فلما استرجعها الملك الظاهر خربت وأخذت هذه الحديثة وبهذه المدينة نحو أربعين من أمراء الأتراك وأميرها طيوان الحاجب المعروف بملك الأمراء ومسكنه منه بالدار

المعرفة بدار السعادة ومن عوائده أن يركب في كل يوم اثنين وخميس ويركب معه الامراء والعساكر ويخرج الى ظاهر المدينة فاذا عاد اليها وقارب الوصول الي منزله ترحل الامراء ونزلوا عن دوابهم ومشوا بين يديه حتى يدخل منزله وينصرفون وتضرب الطلبخانة عند دار كل أمير منهم بعد صلاة المغرب من كل يوم وتوقد المشاعل ومن كان بهامس الاعلام كاتب السرباء الدين بن غانم أحد الفضلاء الحسباء معروف بالسبأ والكرم وأخوه حسام الدين هو شيخ القدس الشريف وقد ذكرناه وأخوه علاء الدين كاتب السرب دمشق ومنهم وكيل بيت المال قوام الدين بن مكيت من أكابر الرجال ومنهم قاضي قضائهم شمس الدين بن النقيب من اعلام علماء الشام وبهذه المدينة حمامات حسان منها حمام القاضي القرمي وحمام سندمور وكان سندمور أمير هذه المدينة ويذكر عنه أخبار كثيرة في الشدة على أهل الجنايات منها ان امرأة شكت اليه بأن أحد مماليكه الخواص تعدى عليها في ليل كانت تبيعه فشر به ولم تكن لها بيعة فأمر به فوسط فخرج الليل من مصرانه وقد اتفق مثل هذه الحكاية للعتريس أحد أمراء الملك الناصر أيام أمارته عن عذاب وافق مثله الملك كيك سلطان تركستان ثم سافرت من طرابلس الى حصن الاكراد وهو بلد صغير كثير الأشجار والانهار بأعلى تل وبه زاوية تعرف بزاوية الابراهيمي نسبة الى بعض كبراء الامراء ونزلت عند قاضيها ولا أحقق الآن اسمه ثم سافرت الى مدينة حص وهي مدينة مليحة ارجاؤها مومنة وأشجارها موروقة وأنهارها مندفة وأسواقها فسحة الشوارع وجامعها متميز بالحسن الجامع وفي وسطه بركة ماء وأهل حصن عرب لهم فضل وكرم وبخارج هذه المدينة قبر خالد بن الوليد سيف الله ورسوله وعليه زاوية ومسجد وعلى القبر كسوف سوداء وقاضي هذه المدينة جمال الدين الشريشي من أجمل الناس صورة وأحسنهم سيرة ثم سافرت منها الى مدينته حمادني أمهات الشام الرفيعه ومدائن البديعه ذات الحسن الرائق والجمال الفائق تحفها البساتين والجنان عليها النواعير كالافلاك الدائرات يشقها النهر العظيم المسمى بالعاصي ولها ربض سمي بالمنصورة أعظم من المدينة فيه الاسواق الخافلة والحمامات الحسان وبجماة الفواكه الكثيرة ومنها المشمش اللوزي

إذا كسرت نواته وجدت في داخلها الوزه حلوة قال ابن جزى وفي هذه المدينة ونهرها  
ونواخيرها وبساتينها يقول الأديب الرحال نور الدين أبو الحسن علي بن موسى بن سعيد  
العائسي العماري الغرناطي نسبة لعمار بن ياسر رضي الله عنه (طويل)

حامي الله من شطى حماة مناظرا \* وقفت عليها السمع والفكر والطرفا  
تغنى حمام أوتيميل خائل \* وتزهي مباني تمنع الواصف الوصف  
يلوموني أن أعصي الصون والنهي \* (٢) وأطيع الكأس واللاه والقصفا  
إذا كان فيها الزهر عاص فيكيف لا \* أحاسيه عيانا وأشهرها صرفا  
وأشدو لدى تلك النواعر شدوها \* وأغلبها رقصاً وأشبهها غرفا  
تئن وتندى دمعها فكتأها \* تميم يبرآها وتسألها العظفا  
ولبعضهم في نواخيرها ذاهب المذهب التورية (طويل)

وناعورة رقت لعظم خطيئتي \* وقد عابت قصدي من المنزل انقاصي  
بكت رحمة لي ثم باحت بشجوها \* وحسبك أن الحشب تبكي علي العاصي  
ولبعض المتأخرين فيها أيضاً من التورية (كامل)

بإسادة سكنوا حماة وحقكم \* ماحلت عن تقوي وعن اخلاصي  
والطرف بعدكم اذا ذكر الالقيا \* يجري المدامع طائفاً كالعاصي

(رجع) ثم سافرت الى مدينة المعرة التي ينسب اليها الشاعر أبو العلاء المعري وكثير سواه  
من الشعراء قال ابن جزى وانما سميت بمعرة التعمان لان التعمان بن بشير الأنصاري  
صاحب ربه ولله صلى الله عليه وسلم توفي له ولد أيام أمارته على حمص فدفنه بالمعرة فعرفت  
به وكانت قبل ذلك تسمى ذات القصور وقيل ان التعمان جبل مطل عليها سميت به  
(رجع) والمعرة مدينة كثيرة حسنة أكثر شجرها التين والفتق ومنها يحمل الى مصر  
والشام وبخارجها علي فرسخ منها قبر أمير المؤمنين عمر بن عبدالعزيز ولا زاوية عليه ولا  
خدم له وسبب ذلك أنه وقع في بلاد صنف من الرافضة أرجاس يعضون العنصرة من  
الصحابة رضي الله عنهم ولعن مبغضهم ويعضون كل من اسمه عمر وخصوصاً عمر بن

عبد العزيز رضي الله عنه لما كان من فعله في تعظيم على رضي الله عنه ثم سرنا منا الى مدينة  
 سرمين وهي حسنة كثيرة البساتين وأكثر شجرها الزيتون وبها يصنع الصابون الآجري  
 ويحب الى مصر والشام ويصنع بها أيضا الصابون المطيب لغسل الأيدي ويصبغونه بالحمرة  
 والصفرة ويصنع بها ثياب قطن حسان تنسب اليها وأهلها سبأيون يفيضون العشرة ومن  
 العجب انهم لا يذكرون لفظ العشرة وينادى سمرتهم بالاسواق على الساع فاذا بانوا الى  
 العشرة قالوا تسعة وواحد وحضر بها بعض الأتراك يوما فسمع سمسارا ينادى تسعة  
 وواحد فصر به بالدبوس نلى رأسه وقال قل عشرة بالدبوس وبها مسجد جامع فيه تسع  
 قباب ولم يجعلوها عشرة قياما بذهبهم القبيح ثم سرنا الى مدينة حلب المدينة الكبرى والقاعد  
 العظمى قال أبو الحسين بن جبير في وصفها قدرها خطير وذكرها في كل زمان يطير خطابها  
 من الملوك كثير ومحلمان النفوس أثير فكم حاجت من كناع وسئل عليهما من يرض  
 الصفاح لها قاعة شهيرة الامتاع باثثة الارتفاع فنزهت حصانة من أن ترام أو تستطاع  
 منحوتة الاجزاء موضوعة على نسبة اعتدال واستواء قد طاولت الايام والاعوام  
 ووسعت الخواص والعوام أين أمراؤها الحمدانيون وشعراؤها فتي جهمهم ولم يبق الا  
 بناؤها فاعجاب البلاد بقي وبذهب ملاكها ويهلكون لا يقضى هلاكها ونحط بدهم فلا  
 يتعذرا ملاكها وترام فيتسر بأهون شيء ادراكها هذه حلب كم ادخات ملوكها في خبر  
 كان ونسخت صرف الزمان بالمكان أنت اسمها فتحلت بحياة الغوان وأنت بالعذر  
 فيعين دان وأنجلت عروسا بعد سيف دولتها ابن حمدان هيما تسيهرم شبابها ويمعد  
 خطابها ويسرع فيها بعد حين خرابها وقاعة حلب تسمى الشهباء وبداخلها جبلان ينبع  
 منهما الماء فلا تخاف الظماء ويظف بها سوران وعابها خندق عظيم ينبع منه الماء  
 وسورها متداني الابراج وقد انتظمت بها الملالي العجيبة المفتحة الطيقان وكل برج  
 منها مسكون والطعام لا يتغير بهذه القلعة على طول المهد وبها مشهد يقصده بعض الناس  
 يقال ان الحليل عليه السلام كان يتعبد به وهذه القلعة تشبه قلعة رغبة مالك بن طوق التي على  
 الفرات بين الشام والعراق ولما قصد قازان طاغية التتر مدينة حلب حاصر هذه القاعة أياما

ونكص عنها خائباً قال ابن جزى وفي هذه القلعة يقول الخالدي شاعر سيف الدولة  
 وخرقاء قد قامت على من رومها \* برقبها العسالى وجانبها الصعب  
 يجر عليها الجوحيب غمامه \* ويلبثها عقد أبانجمه الشهب  
 اذا ما سرى برق بدت من خلاله \* كالأحت العذراء من خلل السحب  
 فككم من جنود قد أمانت بنصه \* وذى سطوات قد أبانت على عقب  
 وفيها يقول أيضاً وهو من بديع النظم (بسيط)

وقلعة عائق المنقاء سافلها \* وجاز منطقة الجوزاء عاليها  
 لاتعرف الفطر اذ كان الغمام لها \* أرضاً توطأ قطريه مواشيها  
 اذا انعمامة راحت غاض ساكنها \* حياضها قبل ان تهجمي عه اليها  
 بعد من أنجم الافلاك مرقبها \* لو أنه كان يجرى في مجاريها  
 ردت مكابد أقوام مكابدها \* ونصرت لدواهيهم دواهيها  
 وفيها يقول جمال الدين على بن أبي المنصور (كامل)

كادت لبون سموها وعملوها \* تستوقف الفلك المحيط الدائرا  
 وردت قواضئها المجرة منهملا \* ورعت سوابقها التجوم زواها  
 ويظل صرف الدهر منها خائفا \* وجلالها يمي لديها حاضرا

(رجع) ويقال في مدينة حلب حلب ابراهيم لان الخليل صلوات الله وسلامه على نبينا  
 وعليه كان يسكنها وكانت له الغنم الكثيرة فكان يسقى الفقراء والمساكين والوارد والصادر  
 من البانها فكانوا يجتمعون ويسألون حلب ابراهيم فسميت بذلك وهي من أعز البلاد التي  
 لا نظير لها في حسن الوضع واتقان الترتيب واتساع الاسواق وانتظام بعضها ببعض  
 وأسبوا قوامها مسقفة بالحشب فأهلها اذا تمس في ظل ممدود قيساريتها لاتمثل حسنا وكبرا  
 وهي تحيط بمسجدها وكل سماط منها محاذى لباب من أبواب المسجد ومسجدها الجامع  
 من أجل المساجد في حنجر بركة ماء ويطيف به بلاط عظيم الاتساع ومنبرها بديع العمل  
 مرصع بالعاج والأبنوس وبقراب جامعها مدرسة مناسبة له في حسن الوضع واتقان الصنعة

ينسب لأمرأى بنى حمدان وبالبلد - واهات ثلاث مندارس وبها مدارس - وأما خارج المدينة فهو بسيط أفج عريض به المزارع العظيمة وشجرات الأذناب منتظمة به والبساتين على شاطئ نهرها وهو النهر الذى يمر بحماة ويسمى العاصى وقيل أنه سمى بذلك لأنه لا يندخيل لناظره أن جريانه من أسفل إلى علو والنفس تجد فى خارج مدبته حباب أنسرا حلو سورا ونشاط لا يكون فى سواها وهي من المدينتين التى تلج للخلافة قال ابن جزى أطبت الشعراء فى وصف محاسن حلب وذكر داخلها وخارجها وفيها يقول أبو عباددة البحترى (كامل)

يا براق أسفر عن فويق مطالي \* حلب فاعلى القصر من بطايس  
عن منبت الورد المعصر صبغه \* فى كل ضاحية ومجنى الآس  
أرض اذا سو حشتم يتذكر \* حشدت على فأكثر ايتامى

وقال فيها الشاعر المجيد أبو بكر الصنوبرى (مقارب)

سقى حلب المزن مغنى حلب \* فكلم وصلت طربا بالطرب  
وكم مستطاب من العيش لذ \* بها اذ بها العيش لم يستط  
اذا شر الزهر أعلامه \* بها ومطارفه والعذب  
غدا وحواشيه من فضة \* تروق وأواسطه من ذهب

وقال فيها أبو العلاء المعرى (خفيف)

حلب للورادجنة عدن \* رعى للغادرين نار سمير  
والعظيم العظيم يكبر في عي \* نيه منها قدر الصغير الصغير  
فتويق فى أنفس القوم بحر \* وصاة منه مكان ثبير

وقال فيها أبو القتيان بن جبوس

يا صاحبي اذا أتيا كما سقمي \* فتنبأني نسيم الريح من حلب  
من البلاد التي كان الصبا سكنا \* فيها وكان الهوى العذرى من أربى

وقول فيها أبو الفتح كشاجم (مقارب)

( ٤ - رحله )

وما أمتعت جارها بلدة \* كما أمتعت حلب جارها  
 بها قد تجمع ما تشتهي \* فزرها فطوبى لمن زارها  
 وقال فيها أبو الحسن علي بن موسى بن سعيد الغرناطي العنسي (خفيف)

حادي العيس كم تنيخ المطايا \* سقى بروحي من يدهم في سياق  
 حلب أنها مقر غرامي \* ومرامي وقبلة الأشواق  
 لك خارجوشن وبضاياس والعبيد \* ومن كل وابل غيداق  
 كم بهما رتع الحارف وقاب \* فيه سقى المني بكأس دهاق  
 وتنفى طيورها لارتياح \* وتشتفي غصونها لعناق  
 وعلموا الشبهاء حيث استدارت \* أنجم الأفق حولها كالنطاق

(رجع) وبحلب ملك الأمراء أرغون الدوادار أكبر أمراء الملك الناصر وهو من الفقهاء  
 موصوف العدل لكانه يجيل والقضاة بحلب أربعة للمذاهب الأربعة منهم القاضي كمال الدين  
 ابن الزملكاني شافعي المذهب على الأهمية كبير القدر كريم النفس حسن الأخلاق متفنن  
 بالعلوم وكان الملك الناصر يثق به في إيواء قضاة القضاة بحضرته ملكه لم يقض له ذلك وتوفي  
 ببلييس وهو متوجه إليها ولما ولي قضاء حلب قصدته الشعراء من دمشق وسواها فكان  
 فيمن قصده شاعر الشام شهاب الدين أبو بكر محمد بن الشيخ المحدث شمس الدين أبي عبد  
 الله محمد بن نباتة أقرشى الأدوى الفارقي فامتدحه بقصيدة طويلة حافلة وألهمه (كامل)

أسفت لفقدك لجلال الفيحاء \* وتباشرت لقدومك الشعراء  
 وعلا دهمشق وقد رحلت كآبة \* وعلا الدار باحباب سناوسناء  
 قد أترقت دار سكنت فناها \* حتى غدت ولنورها الألاء  
 ياسأرا سقى المكارم والنعمي \* ممن يجل عنده الكرماء  
 هذا كمال الدين لذبحنا به \* تنعم ثم الفضل والنعماء  
 قاضي القضاة أجل من أيامه \* تغنى بها الأيتام والفقراء  
 قاض زكي أصلا وفرعا فاعلى \* شرفت به الآباء والأبناء

من الآله على بنى حلب به \* لله وضع الفضل حيث يشاء  
 كشف المعمي فهمه وبيان به \* فكأنما ذاك انذكاء ذكاء  
 يا حاكم الحكام تدرك سابق \* عن ان تسرك رتبة شماء  
 ان المناصب دون همتك التي \* في الفضل دون محلها الجوزاء  
 لك في العلوم فضائل مشهورة \* كالصبح شق له الظلام ضياء  
 ومناقب شهد الله وفضلها \* والفضل ما شهدت به الأعداء

وهي أزيد من خمسين يتأولأجازها عليها بكسوة ودرهم والتقد عليه الشجر ما ابتداء  
 بلفظ أسست قال ابن جزى وليس كلامه في هذه القصيدة بذلك وهو في المقطعات أجود  
 منه في القصائد وإنه انتهت الرئاسة في الشعر على هذا العهد في جميع بلاد المشرق وهو من  
 ذرية الخطيب أبي يحيى عبد الرحمن بن نبانة منشى الخطب الشهيرة ومن يديع منطعاته  
 في التورية قوله (كامل)

علقتها غيداء حالية النمل \* تحبني على عقل المحب وقلبه  
 بخلت بأول مؤثرها عن الأثم \* فعدت معطوفة بما بخلت به

(رجع) ومن قصة حلب قاضي قضاة الحنفية الامام المدرس ناصر الدين بن العديم حسن  
 الصورة والسيرة أصل مدينة حلب (كامل)

تراه اذا ماجتته متهاذا \* كأنك تعطيه الذي أنت سائله

ومنهم قاضي قضاة النكية لأذ كره كان من المؤمنين بصرو وأخذ الحطة عن غير  
 استحقاق ومنهم قاضي قضاة الحنابلة لأذ كره اسمهم وهو من أهل صالحية تدمشق ونيق  
 الاشراف بحلب بدر الدين بن الزهراء ومن فقهاء شرف الدين بن العجمي وأثار به هم  
 كبراء مدينة حلب ثم سافرت منها الى مدينة تيزين وهي على طريق قنسرين (وضبط  
 اسمها بناء معلومة مكسورة وياء مدوزاى مكسورة وياء مدنانية ونون) وهي حديثه اتخذها  
 التركان وأسواقها احسان ومساجدها في نهاية من الاتقان وقاضيا بدر الدين العسقلاني  
 وكانت مدينة قنسرين قديمة كبيرة ثم خرجت ولم يبق الا رسومها ثم سافرت الى مدينة



انطاكية وهي مدينة عظيمة أصابة وكان عليها سور محكم لا نظير له في أسوار بلاد الشام فلما فتحها الملك الظاهر هدم سورها وانطاكية كثير العمارة ودورها حسنة البناء كثيرة الأشجار والمياه وبخار جهنم العاصي وبها قبر حبيب التجار رضى الله عنه وعليه زاوية فيها الطعام للوارد والصادر شيخها الصالح المعمر محمد بن علي سنة ينيف على المائة وهو تمتع بقوة دخلت عليه مرة في بستان له وقد جمع حطباً ورفع به على كاهله أيأتي به منزله بالمدينة ورأيت ابنه قد أناف على الثمانين إلا أنه محدودب الظهر لا يستطيع النهوض ومن يراها بطن الولد منها ولدوا الولد الدائم سافرت إلى حصن بئراس (وضبط اسمه بيا موحدة مضومة وغين معجمة مسكنة وراء وآخره سين مهمل) وهو حصن منيع لا يرام عليه البساتين والزارع ومنه يدخل إلى بلاد ديس وهي بلاد كفار الأرمن وهم رعية للملك الناصر يؤدون إليه مالا ودرهمهم فضة خالصة تعرف بالغبية وبها تصنع الثياب الديزية وأمير هذا الحصن صارم الدين بن الشيباني وله ولد فاضل اسمه علاء الدين وابن أخ اسمه حسام الدين فاضل كريم يسكن الموضع المعروف بالرصاص (بضم الراء والصاد المهمل الأول) ويحفظ الطريق إلى بلاد الأرمن ﴿حكاية﴾ شكى الأرمن مرة إلى الملك الناصر بالأمير حسام الدين وزوروا عليه أموراً لا تليق فنفذ أمره بالأمير الأمراء بحلب أن يخفقه فلما توجه الأمير بلغ ذلك صديقه له من كبار الأمراء فدخل على الملك الناصر وقال يا خوندان الأمير حسام الدين هو من خيار الأمراء يصحح للمسلمين ويحفظ الطريق وهو من الشجعان والأمن يريدون الفساد في بلاد المسلمين فيمنعهم ويقهرهم وإنما أرادوا أضغاث شوكة المسلمين بقتله ولم يزل يهتج حتى أقفد أمراً ثانياً بسراجه والخلع عليه وورده لموضعه ودعا الملك الناصر بريديا يعرف بالافوش وكان لا يبعث إلا في مهم وأمره بالأسراع والجدي السير فسار من مصر إلى حلب في خمس وهي مسيرة شهر فوجد أميراً حلب قد حضر حسام الدين وأخبره إلى الموضع الذي ينتخب به الناس فخلصه الله تعالى وعاد إلى موضعه ولقيت هذا الأمير يومه قاضي بئراس شرف الدين الحموي بموضع يقال له العمق متوسط بين انطاكية

وتيزين وبغراس ينزله التركان بمواشيهم لخصيه وسعته ثم سافرت الى حصن القصير تصغير قصر وهو حصن حسن أمير دعلاء الدين الكردي وقاضيه شهاب الدين الارمنتي من أهل الديار المصرية ثم سافرت الى حصن الشسر بكاس (وضبط اسمه بضم الشين المعجم واسكان الغين المعجم وضم الزاء والباء الموحدة وآخره سين مهمل) وهو منبع في رأس شاهق أمير سيف الدين الطنطاش فاضل وقاضيه جمال الدين بن شجرة من أصحاب ابن التيمية ثم سافرت الى مدينة صهيون وهي حسنة بها الانهار المطردة والاشجار المورقة ولها قلعة جيدة وأميرها يعرف بالابراهيمى وقاضيا محيى الدين الحمصى ونجار جهازاوية في وسط بستان فيها الطعام باوردا والصادر وهي على قبر الصالح العابد عيسى البدوى رحمه الله قد زرت قبره ثم سافرت منها فمرت بحصن القدموس (وضبط اسمه بفتح القاف واسكان الدال المهمل وضم الميم وآخره سين مهمل) ثم بحصن المينقة (وضبط اسمه بفتح الميم واسكان الياء وفتح النون والقاف) ثم بحصن الحليقة واسمه على افط واحدة العلياق ثم بحصن مصيا (وصادده مهملة) ثم بحصن الكهف وهذه الحصون اطلقا يقال لهم الاسماعيليو يقال لهم الفداوية ولا يدخل عليهم أحد من غيرهم وهم سهام المالك الناصر بهم يصيب من يعدو عنه من أعدائه بالعراق وغيرها ولهم المراتب واذا أراد السلطان ان يبعث أحدهم الى اغتيال عدوله أو اعطاه دية فان سلم بعد تأتي ما يراد منه فهي له وان أصيب فهي لولده ولهم سكاكين مسمومة يضربون بها من بعثوا الى قتله وربما تصح حيلهم فقتلوا كاجرى لهم مع الامير قراستقور فانه لما سرب الى العراق بعث اليه الملك الناصر جملة منهم فقتلوا ولم يقدروا عليه لانه بالحزم (حكاية)

كان قراستقور من كبار الامراء ومن حضر قتل الملك الاشرف أخى الملك الناصر وشارك فيه ولم يهدم الملك للملك الناصر وقر به القرار واشتدت أواخي سلطانه جعل يتبع قتلة اخيه فيقتلهم واحدا واحدا يظهر الاخذ بثأر اخيه وخوفاً أن يتجاسروا عليه بما يتجاسروا على اخيه وكان قراستقور أمير الامراء فكتب الملك الناصر الى جميع الامراء أن ينهروا بعساكرهم وجعلهم ميعاداً يكون فيه اجتماعهم بحلب ونزولهم

عليها حتى يتقبضوا عليه فاما فعلوا ذلك خاف قراستقور عاهل نفسه وكان له ثمانمائة مملوك  
فركب فيهم وخرج على العساكر صباحا فاحترقهم وأعجزهم سبوا وكانوا في عشرين ألفاً  
وقصد منزل أمير العرب مهنابن عبيدي وهو على مسيرة يومين من حاب وكان مهنابي  
قص له قصص دينه وزل عن فرسه وأتى العمامة في عنق نفسه ونادى الجواريا أمير العرب  
وكانت هنالك أم الفضل زوج مهنابن بنت عمه فقالت له قد أجرتك وأجرتنا من معك  
فقال انتما أطلب أولادى ومالى فقالت له لك ما تحب فانزل في جوارنا ففعل ذلك وأتى مهنابن  
فاحسن نزله وحكمه في ماله فقال انت أحب أهلى ومالى الذى تركته بحباب فدعاهمنا  
ياخوته وبني عمه فشاورهم في أمر دفعهم من أجابه الى ما أراد ومنهم من قال له كيف  
نحارب الملك الناصر ونحن في بلاده بالشام فقال لهم مهنابن أنا فاعل لهذا الرجل ما يريد  
وأذهب معه الى سلطان العراق وفي ثناء ذلك ورد عليهم الخبر بأن أولاد قراستقور  
سيروا على البريد الى مصر فقال مهنابن قراستقور أما أولادك فلا حيلة فيهم وأما ملك  
ففيجب في خلاصه فركب فيمن أطاعه من أهله واستغفر من العرب نحو خمسة وعشرين  
ألفاً وقصدوا حاب فأحرقوا باب تلخار تغاير أعاليها واستخلصوا منها ما لم قراستقور  
ومن بقي من أهله لم يمتدوا الى سوى ذلك وقصدوا ملك العراق وحجزهم أمير حص  
الأنر ووصلوا الى الملك محمد بن محمد بن سلطان العراق وهو بموضع مصيفه المسمى  
ترباغ (بفتح تاء واو الياء الموحدة والغين المعجمة) وهو ما بين السلطانية  
وتبريز فأكرمهم وأعطى مهنابن العراق العرب وأعطي قراستقور مدينة مراغة من  
عراق العجم وتسمى دمشق الصغيرة وأعطى الأفرم همدان وأقامه واعتده مدة مات  
فيها الأفرم وعاد مهنابن الى الملك الناصر بمد موائيق وعهود أخذها منه وبقي قراستقور  
على حاله وكان الملك الناصر يبعث له الفداوية مرة بعد مرة ففهم من يدخل عليه داره  
فيقتل دونه ومنهم من يرمي بنفسه عليه وهو راكب فيضربه وقتل بسيفه من النفساوية  
جماعة وكان لا يفارق الدرع أبداً ولا ينام الا في بيت العود والحديد فقامت السلطان  
محمد وولي ابنها بوسيد وقع ما سئد كره من أمر الجوبان كبير أمرائه وفرار ولده

الدمر طاش إلى الملك الناصر ووقعت المراسلة بين الملك الناصر وبين أبي سعيد واتفقا على أن يبعث أبو سعيد إلى الملك الناصر برأس قراسنقور ويبعث إليه الملك الناصر برأس الدمر طاش فبعث الملك الناصر برأس الدمر طاش إلى أبي سعيد فلما وصله أمر يحمل قراسنقور إليه فلما عرف قراسنقور بذلك أخذ خاتما كان له مخوفافي داخله سم نافع فزرع نفسه وامتص ذلك السم فمات - لينه فعرف أبو سعيد بذلك الملك الناصر ولم يبعث له برأسه ثم سافرت من حصون القداوية إلى مدينة جبلة وهي ذات أنهار مطردة وأشجار والبحر على نحو ميل منها وهاهنا قبر الولي الصالح الشهير إبراهيم بن أدهم رضي الله عنه وهو الذي نبذ الملك وانقطع إلى الله تعالى حسب ما ذكر ذلك ولم يكن إبراهيم من بيت ملك كما يظنه الناس إنما سارث الملك عن جده أبي أمه وأما إبراهيم أدهم فكان من الفقراء الصالحين السامعين المتعبدين للورعين المنقطعين

### حكاية أدهم

يذكر أنه مر ذات يوم ببساتين مدينة بخاري وتوضأ من بعض الأنهار التي تتخللها فإذا بتفاحة يحمها ماء النهر فقال هذه لا خطر لها فأكلها ثم وقع في خاطر من ذلك وسواس فعزم على أن يستحل من صاحب البستان فقرع باب البستان فخرجت إليه بارية فقل لها ادع لي صاحب المنزل فقالت أنه لا امرأة فقال استأذني لي عليها ففعلت فأخبر المرأة بخبر التفاحة فقالت له أن هذا البستان نصفه لي ونصفه لاسلطان والسلطان يومئذ بائع وهي مسيرة عشر دمن بخاري وأحاطت المرأة من نصفها وذهب إلى بائع فاعترض السلطان في موكبه فأخبره الخبر واستحل فأمره أن يعود إليه من الغد وكان السلطان بنت بارعة الحمال قد خطبها لولده الملك فتمنعت وحببت إليها العباد وحبب الصالحين وهي تحب أن تزوج من ورع زاهد في الدنيا فلما عاد السلطان إلى منزله أخبر بنته بخبر أدهم وقال ما رأيت أروع من هذا يأتي من بخاري إلى بائع لأجل نصف تفاحة فرغبت في تزوجه فلما أتاه من الغد قال لا أحلك الآن تزوج بيني فأنقذ ذلك بعد استمعصاء وتمنع فتزوج منها فلما دخل عليها وجدها متزينة والبيت مزين بالفرش وسواها فعمد إلى ناحية من البيت وأقبل على

صلاته حتى أصبح ولم يزل كذلك سبع ليال وكان السلطان مأله قبل فبعث إليه أن يحله فقال لأحلك حتى يقع اجتمعك بزوجتك فلما كان الليل وأقمها ثم اغتسل وقام إلى الصلاة فصاح صيحة وسجد في مصلاه فوجد ميتاً رحمه الله وحلت منه فولدت إبراهيم ولم يكن لجد ولد فأسند الملك إليه وكان من تخليه عن الملك ما شتهر وعي قبر إبراهيم ابن أدهم زاوية حسنة فيها بركة ماء وبها الطعام لاله مآدر وأنوار دو خادمها إبراهيم الجمحي من كبار الصالحين والناس يقصدون هذه الزاوية ليلة السبت من شعبان من سائر أقطار الشام ويقعون بها ثلاثاً ويقوم بها خارج المدينة سوق عظيم فيه من كل شيء ويقدم الفقراء المنجرون من الآفاق بحضور هذا الموسم وكل من يأتي من الزوار لهذه التربة يعطي خادماً شمعاً فيجتمع من ذلك قناطير كثيرة وأكثر أهل هذه السواحل هم الطائفة التصيرية الذين يتقدمون أن علي بن أبي طالب اله وهم لا يصلون ولا يتطهرون ولا يصومون وكان الملك الظاهر الزمهم بناء المساجد بقراهم فبنوا بكل قرية مسجداً بعيداً عن العامة ولا يدخلونه ولا يعرفونه ويأوت إليه واشيهم ودوابهم ويرسلونهم إلى غريب إليهم فيترك بالمسجد ويؤذن للصلاة فيقولون له لا تنهق علفك يأتيك وعدد هم كثير

(حكاية)

ذكر لي أن رجلاً سمع ولا وقع بين يديه الغنافة فادعى الهداية وتكاثر وأغلبه فوجدهم يملك البلاد وقيم بينهم بلاد الشام وكان يعين لهم البلاد ويأمرهم بالخروج إليها ويعطيهم من ورق الزيتون ويقول لهم استظفروا بها فاتها كالأوامر لكم فإذا خرج أحد منهم إلى بلد حضره أميرها فيقول له إن الامام المهدي أعطاني هذا البلد فيقول له أين الامر فيخرج ورق الزيتون فيضرب ويحبس ثم أنه أمرهم بالتجهيز لقتال المسلمين وأن يسدوا بمدينة جبلة وأمرهم أن يأخذوا عرض السيوف قضبان الآس ووعدهم أنها تصير في أيديهم سيوفاً عند القتال فعندروا مدينة جبلة وأهلها في صلاة الجمعة فدخلوا الدور وهتكوا الحرم ونار المسلمون من مدينتهم فخذوا السلاح وقبضوا كيف شاؤوا واتصل الخبر بالاذقية فاقبل أميرها بدر شيداً لله يسكره وطيرت الحمام إلى طرابلس

فأتى أمير الأمراء بساكره وأتبعوهم حتى قتلوا منهم نحو عشرين ألفاً وتحصن الباقون بالجيل وراسلوا ملك الأمراء والتزموا أن يعطوه ديناراً عن كل رأس أن هو حاول إبقاءهم وكان الخبر قد طير به الخسام إلى الملك الناصر وصدر جوابه أن يحمل عليهم السيف فراجعهم ملك الأمراء وألقى له انهم عمال المسلمين في حراسة الأرض وانهم إن قتلوا ضعف المسلمون لذلك فأمر بالبقاء عليهم ثم سافرت إلى مدينة اللاذقية وهي مدينة عتيقة على ساحل البحر يزعمون أنها مدينة الملك الذي كان يأخذ كل سفينة غصبا وكانت انما قصدتها الزيارة إلى أبيه السلطان عبد المحسن الأكرم الذي فلما وصاتها وجدته غائبا بالحجاز الشريفة فأتيت من أصحابه الشيخين الصالحين سعيد البجائي ويحيى السلاوي وهما بمسجد علماء الدين بن أبيهم أسند فضلاء الشام وكبرائهم صاحب السدقات والمكاريه وكان قد عمر له من زاوية بقرب المسجد وجعل بها الطعام لاوارد والصادر وقاضيهما الفقيه الفاضل جلال الدين عبدالحق المصري المالكي فاضل كريم تعلق بطيлян ملك الأمراء فولاد قضاءها

### ﴿حكاية﴾

كان باللاذقية رجل يعرف بابن المؤيد هجاء لا يسلم أحد من أسانه منهم في دينه مستخف يشكهم بالقبائح من الاتحاد فعرضت له حاجة عند بطيлян ملك الأمراء فلم يقضها له فقصد مصر وتقول عليه أموراً شنيعة وعاد إلى اللاذقية فكتب بطيлян إلى القاضي جلال الدين أن يتجسس في قتلته بوجه شرعي فدعاه القاضي إلى منزله وبحثه واستخرج كامن الحادة فتكلم بعضهم بأسرها رجب القتل وقد أعد القاضي الشهود وخاف الحجاب فكتبوا اعتقاداً بمقاله وثبت عند القاضي وسجن وأعلم ملك الأمراء بقضيته ثم أخرج من السجن وحقق على يابه ثم لم يلبث أن أخطأ بطيлян أن عزل عن طرابلس وولياها الحاج قرطبة من كبار الأمراء ومن تقدمت له فيها الولاية وبينه وبين بطيлян عداوة فجعل يتبع سقطاته وقام لديه أخوة ابن المؤيد شاكين من القاضي جلال الدين فأمر به والشهود الذين شهدوا على ابن المؤيد فاحضروا وأمر بنقضهم وأخرجوا إلى ظاهر المدينة حيث ينحش الناس وأجلس

كل واحد منهم تحت محتقه ونزعت عمامتهم ومن عادة امراء تلك البلاد انه متى أمر  
أحدهم بقتل أحد من الناس يمر الحاكم من مجلس الأمير سبقاً على فرسه الى حيث المأمور  
بقتله ثم يعود الى الأمير فيكر راسه ثم يفتل ذلك ثلاثاً فإذا كان بعد الثلاث أنفذ الأمر  
فما فعل الحاكم ذلك قامت الامراء في المرة الثالثة وكشفوا رؤسهم وقالوا أيها الأمير  
هذه سبة في الاسلام بقتل القاضي والشهيد فقبل الأمير شفاعتهم وخفي سببهم وبخارج  
اللاذقية الدير المعروف بدير الفاروس وهو أعظم دير بالشام ومصر يسكنه الرهبان  
ويقصد انصارى من الآفاق وكل من نزل به من المسلمين فالتصاري يفترقونه وطعامهم  
الحب والجن والزيتون والحلج والكبرياء هذه المدينة عامها سلسلة بين برجين  
لا يدخلها أحد ولا يخرج منها حتى تحيط له السلسلة وهي من أحسن المراسي بالشام سم  
سافرت الى حصن المرقب وهو من الحصون العظيمة بمثل حصن الكرك ومبناه على  
جبل شاه وخار به روض زراعه براء لا يدخلون قاعه واقتنحه من أيدي الروم الملك  
المنصور قلاوون وعاليه ولد ابنه الملك الناصر وكان قاضيه برهان الدين المصري من  
أفاضل القضاة كرامتهم ثم سافرت الى الجبل الاقصر وهو أعلى جبل بالشام وأول  
ما يظهر منها من البحر وسكانه الترك وفيه العرب والأنهار وسافرت منه الى جبل لبنان  
وهو من أجمل جبال الدنيا به أصناف الفواكه وعيون الماء والشلال والافرة ولا يغلو  
من المنقطعين الى الله تعالى والزهاد والصالحين وهو شهر بذلك ورأيت به جماعة من  
الصالحين قد انقطعوا الى الله تعالى من لم يشتر اسمه  
أخبرني بعض الصالحين الذين أتيتهم بقول كتابه هذا المعجزة من القرامات الباردة  
الشديد فأوقد ناراً عظيمة وأخذت بها فقال بعض الحاضرين يصاح لهذه النار ما يشوي  
فيها فقال أحد الفقراء ممن ترزده الاعين ولا يعابيه في كنت عند صلاة العصر بمسجد ابراهيم  
ابن ادهم فرأيت بمقربة منه حماراً في حش قد أحرق التلج به من كل جانب وأظنه لا يتدرعني  
الحراك فلو ذهبتم اليه اقدمتم عليه وشويتم لحمه في هذه النار قال فتعنا اليه في خمسة  
رجال فلقيناه كلوصف البناق فخذناه وأتينا به أصحابنا وذبحناه وأشورنا لحمه في تلك النار

فحكاية

وطبنا الفقير الذي نبه عليه فلم يجد ولا وقعنا له على أثر فطال عجبنا منه ثم وصلنا من جبل لبنان الى مدينة بعلبك وهي حنة قديمة من أطيب مدن الشام تحديقها البساتين الشريفة والجنات المنيفة وتحترق أرضها الانهار الجارية وتضاهي دمشق في خيراتها المتناهية وبها من حب الملوك ما ليس في سواها وبها يصنع الدبس المنسوب اليها وهو نوع من الرب يصنعونه من العنب وطم تربة يضعونها فيه فيجمدو تكسر القشة التي يكون بها فيبقى قطعة واحدة وتصنع منه الحلواء ويجعل فيه التفتق واللوز ويسمون حلواءه بالمابن ويسمونها أيضا بجلد الفرس وهي كثيرة الابنان وتجب منها الى دمشق وبينهما مسيرة يوم للمجد وأما الرقاق فيخرجون من بعلبك فيبيتون ببلدة صغيرة تعرف بالزبداني كثيرة الفواكه ويعدون منها الى دمشق ويصنع بعلبك اثياب المنسوبة اليها من الابرار وغيره يصنع بها أواني الخشب وملاعة التي لا نظير لها في البلاد وهم يسمون الصخاف بالدسوت وربما صنعوا الصحف وصنعوا صحفة أخرى تسع في جوفها وأخرى في جوفها الى ان يباغوا العشرة فيخلل رايها انها صحفة واحدة وكذلك الملاعق يصنعونها عشرة واحدة في جوف واحدة ويصنعونها لها غشاء من جلد ويسمونها الرجل في نزامه واذ حضر طعاما مع أصحابه أخرج ذلك فيظن رايه انها معلقة واحدة يخرج من جوفها دعة وكان دخولي لبعلبك عشية النهار وخرجت منها بالندول فرط اشتياقي الى دمشق ووصلت يوم الخميس التاسع من شهر رمضان المعظم عام ست و عشرين الى مدينة دمشق الشام فزات منها بمدرسة الملكة المعروفة بالشرابية ودمشق هي التي تفضل جميع البلاد حسنا وتقدمها جبالا وكل وصف وان طال فهو قاصر عن محاسنها ولا أبدء بمقالة أبو الحسين ابن جبير رحمه الله تعالى في ذكرها قال وأما دمشق فهي جنة المشرق ومطلع نورها المشرق وخاتمة بلاد الاسلام التي استقر بناها وعمرها من المدن التي اجتلتناها قد تحلت بازاهير الرياحين وتجات في حال سندسية من البساتين وحلت من موضع الحسن بالمكان المكين وزينت في منصفها أجمل تزيين وتشرفت بأن آوى المسيح عليه السلام وأمه نهال الى روضة ذات قرار ومعين ظل ظليل وماء ساسيل تناسب



هذانبه انسياب الارقام بل سبيل ورياض يحى النفوس نسيبها العليل تنبرج لناظرها  
 يجتلى صقيل وتناديهم هلموا الي معربى للحسن ومقيل وقد سئمت أرضها كثرة  
 الماء حتى اشتاقت الى الظماء فتكاد تناديك بها الصم الصلاب أركض برجلك هذا  
 مغتسل بارد وشراب وقد أحقت البساتين بها احداق الهالة بالقمر والاكام بالنثر  
 وامتدت بشرقها غوطها الخضراء امتداد البصر وكل موضع لحظت بجهاها الاربع  
 فضرته اليامة قيد البصر ولله صدق القائلين عنها ان كانت الجنة في الارض فدمشق  
 لاشك فيها وان كانت في السماء فهي آساميها ونحاذيها قال ابن جزى وقد نظم بعض  
 شعرائهم في هذا المعنى فقال (خفيف)

ان تكن جنة الخلود بأرض \* فدمشق ولا تكون سواها  
 أو تكن في السماء فهي عليها \* قد أبدت هواءها وهواها  
 بلد طيب ورب غفور \* فاغتمها عشية ونهاها

وذكر شيخنا المحدث الرحال شمس الدين أبو عبد الله محمد بن جابر بن حسان التيسري  
 الوادي أشبي نزيل تونس ونص كلام ابن جبير ثم قال ولقد أحسن فيما وصف منها وأجاد  
 وتوق الأنفس لتطلع على صورتها بما أفاد هذا وان لم تكن له بها اقامه فيعرب عنها  
 بحقيقة علامه ولا وصف ذهبيات أصيها وقد حان من الشمس غربها ولا ازمان  
 جفوها المنوعات والأوقات سرورها المنبهات وقد اختص من قال الفيتهم كما تصف  
 الألسن وفيها ما تشبهه الأنفس وتلذ الأعين قال ابن جزى والذي قاله الشعراء في  
 وصف محاسن دمشق لا يحصر كثرة وكان والذي رحمه الله كثير ما ينشد في وصفها هذه  
 الابيات وهي لشرف الدين بن محسن رحمه الله تعالى (طويل)

دمشق بناشوق اليها مبرح \* وان لج واش أو ألح غدول  
 بلاد بها الحصاء دروتر بها \* غير وأنقاس الشمال شمول  
 تسلسل فيها ماؤها وهو مطلق \* وصح نسيم الروض وهو عليل

وهذا من النظم العالمي من الشعر وقال فيها عرقبة الدمشقي الكلي (كامل)

الشام شامة وجنة الدنيا كما \* انسان مقلتها الغضضة جلق  
من أسها لك جنة لاتتقى \* ومن الشقيق جهنم لا تحرق

وقال أيضا فيها (بسيط)

اما دمشق فجنات معجزة \* لطلالين بها الولدان والخور  
ما صاح فيها على أوتاره قر \* الا يئنه قمرى وشحرور  
باحذا ودروع الماء تنسجها \* أنامل الريح الا انها زور

وله فيها أشعار كثيرة سوى ذلك وقال فيها أبو الوحش سبع بن خلف الاسدى (رجز)

سقى دمشق الله غيثا حسنا \* من مستهل ديمة دهاقها  
مدينة ليس يضاهى حسنها \* في سائر الدنيا ولا آفاقها  
تود زورا العراق انها \* منها ولا تعزى الى عراقها  
فأرضها مثل السما بهجة \* وزهرها كالزهر فى اشراقها  
نسيم روضها مقي ما قد سرى \* فكأخا لهموم من وثاقها  
قدر تع الريح فى ربوعها \* وسيت الدنيا الى أسواقها  
لاتسام العيون والانوف من \* رؤيتها يوما ولا استنشاها

ومما يناسب هذا القاضى الفاضل عبد الرحيم اليسانى فيها من قصيدة وقد نسبت أيضا  
لابن المنير (كامل)

يا برق هل لك فى احتمال تحية \* عذبت فصارت مثل مائك سلسلا

باكر دمشق بمشق اقلام الحيا \* زهر الرياض مرصعا ومكلا

واجرر يجيرن ذبولك واختصص \* مغنى تازر بالعلا وتسربلا

حيث الحيا الربى محلول الحيا \* والوابل الرفى مفرى الكلا

وقال فيها أبو الحسن على بن موسى بن سعيد العنسي القرناطى المدعو نور الدين (بسيط)

دمشق منزل سا حيث النسيم بدا \* مكلا وهو فى الآفاق مختصر

القصب راقصة والطير صادحة \* والزهر مرتفع والماء منحدر

وقد تجلت من الازدات أوجهها \* لكنها بظلال الدوح تستتر  
وكل وادبه موسى يفجره \* وكل روض على حافته الحضر

وقال أيضا فيها (بسيط)

خيم بجلاق بين الكأس والوتر \* في حنة هي ملء السمع والبصر  
ومتع الطرف في مرأى محاسنه \* وروض المكر بين الروض والنهر  
وانظر الي ذهيات الاصيل بها \* واسمع الى نغمات الطير في الشجر  
وقل لمن لام في لذاته بشرا \* دعني فانك عندي من سوى البشر

وقال فيها أيضا (كامل)

أما دمشق نجسة \* ينسي بها الوطن الغريب  
لله أيام السبو \* تها ومنظرها العجيب  
انظر بعينك هل تري \* الا محبا أو حبيب  
في موطن غنى الحمى \* مبه على رقص القضيـب  
رغدت ازاهر روضه \* تحتال في فرح وطيب

وأهل دمشق لا يعملون يوم السبت عملا تسمى بخروجون الى المنزهات وشطوط الأنهار  
ودوحات الأشجار بين البساتين الصغيرة والمياه الجارية فيكونون بها يومهم الى الليل وقد

طال بنا الكلام في محاسن دمشق فلنرجع الى كلام الشيخ ابى عبد الله

﴿ذكر جامع دمشق المعروف بجامع بنى أمية﴾

وهو أعظم مساجد الدنيا احتفاً ولاؤاً وتقناً صناعة وأيداً بها حكمة وبهجة وكالاً ولا يعمل له  
نظير ولا يوجد له شبه وكان الذى تولى بناءه وأقامه أمير المؤمنين الوليد بن عبد الملك بن  
مروان ووجه الى ملك الروم بقسطنطينية يأمره ان يبعث اليه الصناع فبعث اليه اثني عشر  
الف صانع وكان موضع المسجد كنيسة فلما افتتح المسلمون دمشق دخل خالد بن الوليد  
رضي الله عنه من احدى جهاتها بالسيف فأتته الى نصف الكنيسة ودخل أبوعبيدة بن  
الجراح رضي الله عنه من الجهة الغربية صلحاً فأتته الى نصف الكنيسة فصنع المسلمون

من نصف الكنيسة الذي دخلوه عنوة مسجد أو بقي النصف الذي صالحوا عليه كنيسة  
 فلما عزم الوليد على زيادة الكنيسة في المسجد طلب من الروم ان يديعوا منه كنيسة لهم  
 تلك بما شاؤوا من عوض فأبوا عليه فانتزعها من أيديهم وكانوا يزعمون ان الذي يهدمها  
 يحزن فذكروا ذلك لاوليد فقال انا اول من يحزن في سبيل الله وأخذ الفأس وجعل يهدم  
 بنفسه فلما رأى المساعون ذلك تابعوا على الهدم وأكذب الله زعم الروم ووزن هذا  
 المسجد بقصص الذهب المعروفة بالفسيفساء نحاطها أنواع الاصبغة العربية الحسن  
 وذرع المسجد في العمود من الشرق الى الغرب مائة خطوة وهي ثلاثمائة ذراع وعرضه  
 من القبلة الى الجوف مائة وخمس وثلاثون خطوة وهي مائة ذراع وعدد شمسات الزجاج  
 الملونة التي فيه أربع وسبعون وبلاطاته ثلاثة مستطيلة من شرق الى غرب سبعة كل بلاط  
 منها ثمان عشرة خطوة وقد قامت على أربع وخمسين سارية وثماني أرجل حصية  
 تحللها وست أرجل من حمة مرصعة بارخام الملون قدسور وفيها اشكال محارِب وسواها  
 وهي مثل قبة الرصاص التي امام المحراب المسماة بقبة النسر كانوا يشبهوا المسجد نسرا  
 طائر او القبة رأسه وهي من أعجب مباني الدنيا ومن أي جهة استقبلت المدينة بدت لك  
 قبة النسر ذاهبة في الهواء منيفة على جميع مباني البلد وتستدير بالصحن بلاطات ثلاثة من  
 جهاته اشرقية والغربية والجوفية سعة كل بلاط منها عشر خطا وبها من السواري ثلاث  
 وثلاثون ومن الارجل أربع عشرة وسعة الصحن مائة ذراع وهو من أجمل المناظر  
 وأتمها حسنا وبها يجتمع أهل المدينة المشايخ قارى ومحدث وذاهب ويكون انصرافهم  
 بعد العشاء الأخيرة وإذا اتى أحد كبارهم من النخلة وسواهم صاحبالة اسرع كل منهما  
 نحو صاحبه وحط رأسه وفي هذا الصحن ثلاث من القباب احداها في غربيه وهي  
 أكبرها وتسمى قبة عائشة أم المؤمنين وهي قائمة على ثمان سواري من الرخام مزخرفة  
 بالفصوص والاصبغة الملونة مسقفة بالرصاص يقال ان ما للجامع كان يحترق بها وذكر لي  
 ان فوائده مستتلات للجامع ومجايبه نحو خمسة وعشرين الف دينار ذهبيا في كل سنة والقبة  
 الثانية من شرقي الصحن على هيئة الأخرى الا انها أصغر منها قائمة على ثمان سواري

الرخام وتسمى قبة زين العابدين والقبه الثالثة في وسط الصحن وهي صغيرة مشعنة من  
 رخام عجيب محكم الاصاق قائمة على أربع سوارى من الرخام الناصع وتحته اشباك حديد  
 في وسطه أبواب نحاس ينج الماء الى علو فيرفع ثم ينثنى كأنه قضيب لحين وهم يسمونه  
 قفص الماء ويستحسن الناس وضع افواههم فيه لا شرب وفي الجانب الشرقي من الصحن  
 باب يقضى الى مسجد يدعى الوضع يسمى مشهد على بن أبي طالب رضي الله عنه ويقابله من  
 الجهة الغربية حيث يلتقي السلطان التركي والجو في موضع يقال ان عائشة رضي الله عنها  
 سمعت الحديث هناك وفي قبلة المسجد المقصورة العظمى التي يؤم فيها امام الشافعية وفي  
 الركن الشرقي منها ازاء المحراب خزانة كبيرة فيها المصحف الكريم الذي وجهه أمير  
 المؤمنين عثمان بن عفان رضي الله عنه الى الشام وتفتح تلك الخزانة كل يوم جمعة بعد الصلاة  
 فيزدحم الناس على اتم ذلك المصحف الكريم وهناك يخلف الناس غرامهم ومن ادعوا  
 بتأهلاً وعن يسار المقصورة محراب الصحابة وبذكر أهل انارخ انه اول محراب وضع  
 في الاسلام وفيه يؤم امام المالكية وعن يمين المقصورة محراب الحنفية وفيه يؤم امامهم  
 ويلي محراب الخنابلة وفيه يؤم امامهم ولهذا المسجد ثلاث صوامع احداها بشرقية وهي  
 من بناء الروم وبابها داخل المسجد وباسفلها مطهرة وبيوت للوضوء يغتسل فيها  
 المعتكفون والمتمزمون للمسجد ويتوضؤون والصومعة الثانية بغريه وهي أيضاً من بناء  
 الروم والصومعة الثالثة بشماله وهي من بناء المسلمين وعدد المؤمنين به سبعين مؤذناً وفي  
 شرقي المسجد مقصورة كبيرة فيها صهر يحماه هي لطائفة ازبالية السودان وفي وسط  
 المسجد قبر زكريا عليه السلام وعليه تابوت معترض بين اسطوابتين مكسو بثوب حرير  
 اسود معلم فيه مكتوب بالايض (يا زكريا انا نبشرك بغلام اسمه يحيى) وهذا المسجد  
 شهر الفضل وقرأت في فضائل دمشق عن سفيان الثوري ان الصلاة في مسجد دمشق  
 ثلاثين ألف صلاة وفي الأثر عن النبي صلى الله عليه وسلم انه قال يعبد الله فيه بعد خراب  
 الدنيا أربعين سنة ويقال ان الجدار القبلي منه وضعه نبي الله هو عليه السلام وان قبره به  
 وقد رأيت على مقربة من مدينة ظفار اليمن موضع يقال له الاحقاف بنية فيها قبر مكتوب

عليه هذا قبر هود بن عابر صلى الله عليه وسلم ومن فضائل هذا المسجد أنه لا يخلو عن قراءة القرآن والصلاة الا قليلا من الزمان كما سنده والناس يجتمعون به كل يوم اثر صلاة الصبح فيقرؤون سبعا من القرآن ويحتمون بعد صلاة العصر اقراءة تسمى الكوثرية يقرؤون فيها من سورة الكوثر الى آخر القرآن وله حجة مبن على هذه القراءة من ثبات تجرى اهلهم وهم نحو ستائة انسان ويدور عليهم كاتب الغيبة فمن غاب منهم قطع له عند دفع المراتب بقدر زيدته وفي هذا المسجد جماعة كثيرة من المجاورين لا يخرجون منه مقلوبن على الصلاة والقراءة والذكر لا يفتر عن ذلك ويتوضؤون من المطامر التي بداخل الصومعة الشرقية التي ذكرناها واهل البلد يعينونهم بالمطاعم والملابس من غير أن يسألوهم شيئا من ذلك وفي هذا المسجد أربعة أبواب باب قبلي يعرف باب الزيادة وباعلاء قطعة من الرح الذي كانت فيه راية خالد بن الوليد رضي الله عنه ولهذا الباب دهليز كبير متسع فيه حوائط السقاطين وغيرهم ومنه يذهب الى دار الحليل وعن يسار الخارج منه سائر الفارين وهي سوق عظيمة تمتدع جدار المسجد اقبلي من أحسن اسواق دمشق وبموضع هذه السوق كانت دار معاوية بن أبي سفيان رضي الله عنه ودور قومه وكانت تسمى الخضراء فهدمها أبو العباس رضي الله عنهم وصار مكانها سوق أبواب شرقي وهو أعظم أبواب المسجد ويسمى باب خير ونوله دهايز عظيم يخرج منه الى بلاط عظيم طويل امامه خمسة أبواب لها ستة أعمدة طول وفي جهة اليسار منه مشهد عظيم كان فيه رأس الحسين رضي الله عنه وبازائه مسجد صغير ينسب الى عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه بهما جارا وقد اتظمت امام البلاط درج نخدر في الى الدهايز وهو كالحشدق العظيم يتصل باب عظيم الارتفاع تحته أعمدة كالجدوع طوال وبجانب هذا الدهايز أعمدة قد قامت عليها اشوار عمة تدبر فيها دكاكين اليزازين وغيرهم وعليها اشوار عمة مستطيلة فيها حوائط الجوهرين والكسبيين وصناع أواني الزجاج العجيبة وفي الرحبة المتصلة بالباب الاول دكاكين لكبار اليهود منها دكانان لاشافعية وسائر اصحاب المذاهب يكون في

لأن كان منها الخمسة والستة من العدول والعاقدين لا تنكح من قبل انقاضي وسائر الشهود  
 مفترقون في المدينة وبقرية من هذه الدكاكين سوق الوراقين الذين يبيعون الكاغد  
 والاقلام والمسداد وفي وسط الدهليز المذكور حوض من الرخام كبير مستدير خلية  
 لاسقف لها تقاهها أعمدة رخام وفي وسط الحوض أبواب نحاس بزجاج الماء بقوة فيرتفع  
 في الهواء أزيد من قامة الانسان يسمونه الفوارة منظره عجيب وعن يمين الخارج من باب  
 حبرون وهو باب الساعات غرفة لها هيئة طاق كبير فيه طيقان صغار مفتحة لها أبواب  
 على عدد ساعات النهار والابواب مصبوغ باطنها بالخضرة وظاهرها بالصفرة فاذا ذهبت  
 ساعة من النهار انقلب البابان الاخضر ظاهرا والظاهر الاصفر باطنا ويقال ان بداخل  
 انغرفة من يتولى قضاها يده عنده نضي الساعات والباب الغربي يعرف باب البريد وعن  
 يمين الخارج منه مدرسة الشافعية وله دهليز فيه حوائط للشماعين وسائط لبيع الفواكه  
 وباعاد باب يسعد اليه في درج له اعمدة سامية في الهواء وتحت الدرج سقايتان عن يمين  
 وشمال مستديرتان والباب الجنوبي يعرف بباب النطافانين وله دهليز عظيم وعن يمين  
 الخارج منه خانقا تعرف بالشمعية وفي وسطها صرح مئذنة لها مظهر يجري فيها الماء  
 ويقال انها كانت دار عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه وعلى كل باب من ابواب المسجد  
 الاربعة دار وضوء يكون فيها نحو مائة بيت تجري فيها المياه الكثيرة

### ذكر الاثمة بهذا المسجد

واثنته ثلاثة عشر اماما اولهم امام الشافعية وكان في عهد دخولي اليها امامهم قاضي القضاة  
 جلال الدين محمد بن عبد الرحمن القزويني من كبار الفقهاء وهو الخطيب بالمسجد وسكنه  
 بدار الخطابة ويخرج من باب الحديد ازااء المقصورة وهو الباب ابدى كان يخرج منه معاوية  
 رضي الله عنه وقد تولى جلال الدين بعد ذلك قضاء القضاة بالديار المصرية بعد ان أدى عنه  
 الملك الناصر نحو مائة الف درهم كانت عليه ديناً بدمشق واذا سلم امام الشافعية من صلاته  
 أقام الصلاة امام مشهد علي ثم امام مشهد الحسين ثم امام الكلاسة ثم امام مشهد أبي بكر ثم  
 امام مشهد عمر ثم امام مشهد عثمان رضي الله عنهم اجمعين ثم امام المالكية وكان امامهم

في عهد دخولي اليها الفقيه أبي عمر بن أبي النوار بن الحاج التجيبي القرطبي الاصل  
الغراتاخي المولود نزل دمشق وهو يتنابذ الامامة مع أخيه رحمه الله ثم امام الحنفية  
وكان امامهم في عهد دخولي اليها الفقيه عماد الدين الحنفي المعروف بابن الرومي وهو من  
كبار الصوفية وله شياخة الخانقاه الخاتونية وله أيضا خانقاه بالشرف الاعلى ثم امام الحنابلة  
وكان في ذلك العهد الشيخ عبد الله الكفيف أحد شيوخ القراءة بدمشق ثم بعد هؤلاء  
خمسائة لقضاء الفوائت فلا تزال الصلاة في هذا المسجد من أول النهار الى ثلث الليل  
وكنكك قراءة القرآن وهذا من مفاخر هذا الجامع المبارك

﴿ ذكر المدرسين والمعلمين به ﴾

ولهذا المسجد حائقات التدريس في فنون العلم والحدثون يقرؤون كتب الحديث على  
كراسي مرتفعة وقراء القرآن يقرؤون بالاصوات الحسنة صباحا ومساء وبه جماعة من  
المعلمين لكتاب الله يستند كل واحد منهم الى سارية من سوارى المسجد يلقن الصبيان  
ويقرئهم وهم لا يكتبون القرآن في الألواح تنزه الكتاب الله تعالى وانما يقرؤون القرآن  
تلقينا ومعلم الخط غير معلم القرآن يعلمهم بكتب الاشعار وسواها فيصرف الصبي من  
التعليم الى التكتيب وبذلك جاد خطه لان المعلم لا يخط لا يعلم غيره ومن المدرسين بالمسجد  
المذكور العالم الصالح زهران الدين بن الفركح الشافعي ومنهم العالم الصالح نور الدين أبو  
اليسر بن الصائغ من المشتهرين بالفضل والصلاح ونالوا القضاء بمصر جلال الدين  
القزويني وجهه الى أبي اليسر الخاتمة والامرية قضاء دمشق فامتنع من ذلك ومنهم الامام  
العالم شهاب الدين بن جليل من كبار العلماء هرب من دمشق لما امتنع أبو اليسر من  
قضائها خوفا من أن يقلد القضاء فاتصل بذلك بالملك الناصر فولى قضاء دمشق شيخ  
الشيوخ بالديار المصرية قطب العارفين لسان المتكلمين علاء الدين القونوي وهو من  
كبار الفقهاء ومنهم الامام الفاضل بدر الدين علي السخاوي المالكي رحمه الله  
عليهم اجمعين

﴿ ذكر قضاة دمشق ﴾



قد ذكرنا قاضي القضاة الشافعي بها جلال الدين محمد بن عبد الرحمن القزويني وأما قاضي المالكية فهو شرف الدين بن خطيب الفيوم حسن الصورة والهيئة من كبار الرؤساء وهو شيخ شيوخ الصوفية والنائب عنه في القضاة شمس الدين بن القفصى ومجلس حكمه بالمدرسة الصمصامية وأما قاضي قضاة الحنفية فهو عماد الدين الحوراني وكان شديداً أسطوياً واليه يتحاكم النساء وأزواجهن وكان الرجل إذا سمع اسم القاضي الحنفي أنصف من نفسه قبل الوصول إليه وأما قاضي الحنابلة فهو الإمام الصالح عمر الدين بن مسلم من خيار القضاة يصرف على حماله ومات بمدينة رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً مات وجه له حجازاً شريفاً ﴿حكاية﴾

وكان يدمشق من كبار الفقهاء الحنابلة تقي الدين بن تيمية كبير الشام يتكلم في الفنون إلا أن في عقله شيئاً وكان أهل دمشق يعظمونه أشد التعظيم ويعظمهم على المنابر وتكلم مرة بأمر أنكره الفقهاء ورفعهوا إلى الملك الناصر فأمر بأشخاصه إلى القاهرة وجمع القضاة والفقهاء بمجلس الملك الناصر وتكلم شرف الدين الزواوي المالكي وقال إن هذا الرجل لـ كذا وكذا وعد ما أنكر على ابن تيمية وأحضر العقود بذلك ووضعها بين يدي قاضي القضاة وقال قاضي القضاة لابن تيمية ما تقول قال لا إله إلا الله فإدع عليه فأجاب بمثل قوله فأمر الملك الناصر بسجنه فسجن أعواماً وصنف في السجن كتاباً في تفسير القرآن سماه بالبحر المحيط في نحو أربعين مجلداً ثم إن أمه تعرضت لملك الناصر وشكت إليه فأمر بإطلاقه إلى أن وقع منه مثل ذلك ثانية وكنت أذكر ذلك بدمشق فحضره يوم الجمعة وهو يعظ الناس على منبر الجامع ويذكرهم فكان من جملة كلامه أن قال إن الله ينزل إلى سماه الدنيا كنزولي هذا ونزل درجة من درج المنبر فعارضه ففقيهه مالكي يعرف بابن الزهراء وأنكر ما تكلم به فقامت العامة إلى هذا الفقيه وضربوه بالأيدي والأعال ضرباً كثيراً حتى سقطت عمامته وظهر على رأسه شاشية حرير فانكروا عليه لباسها واحتملوه إلى دار عز الدين بن مسلم قاضي الحنابلة فأمر بسجنه وعززه بعد ذلك فانكروا فقهاء المالكية والشافعية ما كان من تعزيره ورفعهوا الأمر إلى ملك الأمراء سيف الدين

تتكبر وكان من خيار الامراء واصلحاتهم فكتب الى الملك الناصر بذلك وكتب عقدا  
شرعيا على ابن تيمية بامور منكرة منها المطلق بالثلاث في كلة واحدة لا تلزمه الاطلاق  
واحدة ومنها المسافر الذي ينوي سفره زيارة القبر الشريف زاد الله طيبا لا يقصر  
الصلاة وسوى ذلك مما يشبهه وبعث العقد الى الملك الناصر فامر بسجن ابن تيمية بالقلعة  
فسجن بها حتى مات في السجن

### ﴿ذكر مدارس دمشق﴾

اعلم ان لاشافعية بدمشق جملة من المدارس اعظمها العادلية وبها يحكم القاضي القضاة وتقابلها  
المدرسة الظاهرية وبها قبر الملك الظاهر وبها جلوس نواب القاضي ومن نوابه خير الدين  
القبلي كان والده من كتاب القبط واسلم ومنهم جمال الدين بن جملة وقد تولى قضاء قضاة  
الشافعية بعد ذلك وعزل لامرأ أو جب عزله

### (حكاية)

كان بدمشق الشيخ الصالح ظهير الدين العجمي وكان ينف الدين تتكبر ملك الامراء  
يتلمذ له ويعظمه فحضر يوما بدار العدل عند ملك الامراء وحضر القضاة الاربعة فحكي  
قاضي القضاة جمال الدين بن جملة حكاية فقال له ظهير الدين كذبت فأنت القاضي من  
ذلك وامتنع له فقال للامير كيف يكذبني بحضورك فقال له الامير احكم عليه وسلمه  
اليه وظنه انه رضي بذلك فلما ناله بسوء فأحضره القاضي بالمدرسة العادلية وضر به مائتي  
سوط وظيف به علي حمار في مدينة دمشق ومنادى نادى عليه حتى فرغ من نداءه ضربه  
علي ظهره وضربه وهكذا العادة عندهم فبلغ ذلك ملك الامراء فانكره أشد الانكار  
وأحضر القضاة والفقهاء فأجمعوا على خطا القاضي وحكمه بغير مذهبه فان التعزير عنده  
الشافعي لا يبلغ به الحد وقال قاضي القضاة المالكية شرف الدين قد حكمت بتسقيقه  
فكتب الى الملك الناصر بذلك فعزله وللحنفية مدارس كثيرة وأكبرها مدرسة السلطان  
نور الدين وبها يحكم قاضي قضاة الحنفية والمالكية بدمشق ثلاث مدارس احداها  
للمصامية وبها سكن قاضي القضاة المالكية وقعوده للاحكام والمدرسة الثورية عمرها

السلطان نور الدين محمود بن زنكي والمدرسة الشراشبية عمر هاشم اب الدين الشراشبي  
التاجر والحنابلة مدارس كثيرة اعظمها المدرسة النجمية  
(ذكر أبواب دمشق)

ومدينة دمشق ثمانية أبواب منها باب الفرياديس ومنها باب الحلبية ومنها الباب الصغير  
وقيا بين هذين البابين مقبرة فيها عدد الجاهل من الصحابة والشهداء فمن بعدهم قال محمد  
ابن جزى لقد احسن بعض المتأخرين من أهل دمشق في قوائمه  
دمشق في اوصافها \* جنة خلد راضية  
أما ترى أبوابها \* قد جعلت ثمانية

(ذكر بعض المشاهد والمزارات بها)

فمنها بالمقبرة التي بين البابين باب الحلبية والباب الصغير قبر أم حبيبة بنت أبي سفيان أم  
المؤمنين وقبر أخيها أمير المؤمنين معاوية وقبر بلال مؤذن رسول الله صلى الله عليه وسلم  
ورضى الله عنهم اجمعين وقبر أويس القرني وقبر كعب الاحبار رضى الله عنهم ما وجدت  
في كتاب المعلم في شرح صحيح مسلم للقرطبي ان جماعة من الصحابة صحبهم أويس القرني  
من المدينة الى الشام فتوفي في أثناء الطريق في برية لا اعمارة فيها ولا ماء فتحيروا في أمره  
فتنزلوا فوجدوا حذرا طوا كفننا وما فعمجبوا من ذلك وغسلوه وكفنوه وصلى عليه  
ودفنه ثم ركبوا فقال بعضهم كيف نترك قبره بغير علامة فمادوا للموضع فلم يجدوا القبر  
من أثر قال ابن جزى ويقال ان أويس اُقتل بصفين مع علي عليه السلام وهو الاصح ان شاء  
الله ولي باب الحلبية باب شرقي عنده جبانة فيها قبر أبي بن كعب صاحب رسول الله صلى الله  
عليه وسلم وفيها قبر العابد الصالح رسلان المعروف بالباب الاشهب

(حكاية في سبب تسميته بذلك)

يحكى أن الشيخ الولي أحمد الرفاعي رضي الله عنه كان مسكنا بام عبيدة بمقبرة من مدينة  
واسط وكانت بين ولي الله تعالى ابي مدين شعيب بن الحسين وبنه وواحدة وراسلة  
ويقال ان كل واحد منهما كان يسلم على صاحبه باحوا ومساء فيرد عليه الآخر وكانت

لشيخ أحمد نخيلات عند زاويته فلما كان في إحدى السنين جذها على عادته وترك شدقا  
 منها وقال هذا برسم أخي شبيب فخرج الشيخ أبو مدين تلك السنة واجتمعوا بالموقف الكريم  
 بعرفة ومع الشيخ أحمد خديمه رسلان فتفاوضا الكلام وحكي الشيخ حكاية العذوق فقال  
 به رسالان عن أمرك ياسيدي آتية به فأذن له فذهب من حينه وأتاه به ووضعها بين أيديهما  
 فأخبر أهل الزاوية أنهم رأوا عشية يوم عرفة بازا أشبهت أقدام العذوق ففقطع  
 ذلك العذوق وذهب به في الهواء وبغري دمشق جبانة تعرف بقبور الشهداء فيها قبر أبي  
 الدرداء وزوجته أم الدرداء وقبر فضالة بن عبيد وقبر وائلة بن الاسقع وقبر سهل بن  
 حنظلة من الذين ناعوا تحت الشجرة رضى الله عنهم أجمعين وقبرة تعرف بالتيحة شرق  
 دمشق وعلى أربعة أميال منها قبر سعد بن عبادة رضى الله عنه وعليه مسجد صغير حسن  
 البناء وعلى رأسه منبر فيه مكتوب هذا قبر سعد بن عبادة رأس الخرزج صاحب رسول  
 الله صلى الله عليه وسلم تسليما وقبرة قبلي البلد وعلى فرسخ منها شهيد أم كلثوم بنت علي بن  
 أبي طالب من فاطمة عليهم السلام ويقال إن اسمها زينب وكنيتها النسي صلي الله عليه وسلم  
 أم كلثوم اسمها بها نحلها أم كلثوم بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم وعليه مسجد كبير  
 وحوله مساكن وأهواؤاف ويسميه أهل دمشق قبر الست أم كلثوم وقبر آخر يقال أنه قبر  
 سكتية بنت الحسين بن علي عليه السلام وبجامع الأيرب من قري دمشق في بيت بشرية قبر  
 يقال أنه قبر أم مريم عليها السلام وقبرة تعرف بدار يا غربي البلد وعلى أربعة أميال منها  
 قبر أبي مسلم الخولاني وقبر أبي سليمان الداراني رضى الله عنهما ومن مشاهد دمشق  
 الشيرة البركة مسجد الأقدام وهو في قبلي دمشق على ميادين منها على قارعة الطريق  
 الأتظم الآخذ إلى الحجاز الشريف والبيت المقدس وديار مصر وهو مسجد عظيم  
 كثير البركة وله أوقاف كثيرة ويعظمه أهل دمشق تعظيما شديدا والأقدام التي ينسب إليها  
 هي أقدام مصورة في حجر هنالك يقال أنها أثر قدم موسى عليه السلام وفي هذا المسجد  
 بيت صغير فيه حجر مكتوب عليه كان بعض الصالحين يرى المصطفى صلى الله عليه وسلم في  
 النوم فيقول له ههنا قبر أخي موسى عليه السلام وبمقربة من هذا المسجد على الطريق

موضع يعرف بالكتيب الأحمر وبمقربة من بيت المقدس وأرجاء موضع يعرف أيضاً  
بالكتيب الأحمر تعظمه اليهود (حكاية)

شاهدت أيام الطاعون الأعظم بدمشق في أواخر شهر ربيع الثاني سنة تسع وأربعين من  
تعظيم أهل دمشق لهذا المسجد ما يعجب منه وهو أن ملك الأمراء نائب السلطان أرغون  
شده أمر منادياً ينادي بدمشق أن يصوم الناس ثلاثة أيام ولا يضيخ أحد بالسوق ما يؤكل  
نهاراً أو أكثر الناس بها إنما يأكلون الطعام الذي يصنع بالسوق فصام الناس ثلاثة أيام متوالية  
كان آخرها يوم الخميس اجتمع الأمراء والأشراف والقضاة والفقهاء وسائر الطبقات على  
اختلافهم في الجاه حق غصهم وباتوا ليلة الجمعة به مائنين مضطربين وذاكروا وداع ثم صلوا  
انصبح بخرجوا جميعاً على أقدامهم وبأيديهم المنصاحف والأمر أحفاداً وخرج جميع  
أهل البلد كود أو أماناً صار أو كبار أو خراج اليهود وبثورتهم والصارى بأنجيلهم ومعهم  
النساء والرجال وجميعهم باكون مضطربون متوسلون إلى الله بكتبته وأنبيائه وقصدوا  
مسجد الأقدام وأقاموا به في أضربهم ودعائهم إلى قرب الزوال وعادوا إلى البلد ففعلوا  
الجمعة وخفف الله تعالى عنهم ما انتهى عدداً مولى إلى ألفين في اليوم الواحد وقد انتهى  
شددهم بانتهار مصر إلى أربعة عشر من الثاني يوم واحد وباباب الشرقي من دمشق  
منارة أيضاً يقال لها التي ينزل عيسى عليه السلام عندها حسب ما ورد في صحيح مسلم

(ذكر أرباض دمشق)

وتدور بدمشق من جهاتها ما عدا الشرقية أرباض شديدة الساحات ودواخلها أمان من  
داخل دمشق لأجل الضيق الذي في سككها بالجهة الشمالية منها أرباض الصالحية وهي  
مدينة عظيمة قديمة لظواهر حسنة وفيها مسجد جامع ومارستان وبها مدرسة تعرف  
بمدرسة ابن عمر موقوفة على من أراد أن يتعلم القرآن الكريم من الشيوخ والكهول  
وتجري لهم ولمن يعاينهم كفايتهم من الماء واللباس ويدخل البلد أيضاً مدرسة مثل  
هذه تعرف بمدرسة ابن منجاء أهل الصالحية كلهم على مذهب الإمام أحمد بن حنبل  
رضي الله عنه (ذكر قاسيون ومشاهدة المباركة)

وقاسيون جبل في شمال دمشق والصلحية في سفحه وهو شهير البر كلاله مصعد الانبياء  
عليهم السلام ومن مشاهد الكريمة الغار الذي ولد فيه ابراهيم الخليل عليه السلام وهو  
غار مستطيل ضيق عليه مسجد كبير وله سومة عالية ومن ذلك الغار رأى الكوكب  
والقمر واتسمس حسبا وورد في الكتاب العزيز وفي ظهر الغار مقامه الذي كان يخرج اليه  
وقدر أيت بلاد العراق قرية تعرف ببرص ( بضم الباء الموحدة وآخرها صادمهمل )  
ما بين الحلة وبغداد يقال ان مولدا ابراهيم عليه السلام كان بها وهي بمقرية من بلد ذي الكفل  
عليه السلام ومنها قبره ومن مشاهدته بالقرب منه مغارة الدم وفوقها الجبل دم هاتيل بن  
آدم عليه السلام وقد أبقى الله منه في الحجار دأرا محمرا وهو الموضع الذي قتله أخوه به  
واجتره الي المغارة ويذكر ان تلك المغارة صلى فيها ابراهيم وموسى وعيسى وأيوب ولوط  
صلى الله عليهم أربعين وعاءيا مسجد متقن البناء يصعد اليه على درج وفيه بيوت وممر افق  
للسكنى ويفتح في كل يوم اثنين وخميس والسمع والسرج توقد في المغارة ومنها كهف  
بأعلى الجبل ينسب لآدم عليه السلام وعاءيه بناء وأسفل منه مغارة تعرف بمغارة الجوع  
يذكر انه آوى اليها سبعون من الانبياء عليهم السلام وكان عندهم رغيف فلم يزل يدور  
عليهم وكل منهم يثرثر ما حبه به حتى ماتوا جميعا صلى الله عليهم وعلى هذه المغارة مسجد  
مبني والسرج تقديبه ليلادونهاارا ولكل مسجد من هذه المساجد أوقاف كثيرة معينة  
ويذكر ان فيما بين باب الزراديس وجامع قاسيون مدفن سبع مائة نبي وبعضهم يقول  
سبعين الفا وخارج المدينة المقبرة العتيقة وهي مدفن الانبياء والصالحين رغب في صرفها لما بين  
البساتين أرض منخفضة غاب عليها الماء زال انهم مدفن سبعين نبيا وقد عادت قرا  
لأما نزلت من ان يدفن فيها أحد

( ذكر الربوة والقرى التي توأمتها )

وفي آخر جبل قاسيون الربوة المباركة المذكورة في كتاب الله ذات القرار والمعين ومأوى  
المسيح عيسى وأمه عليهم السلام وهي من أجل منظر الدنيا ومنتهزاتها بها القصور  
المشيقة والمباني الشريفة والبساتين البديعة والمأوى المبارك مغارة صغيرة في وسطها

كأبيت الصغير وازاهايت يقال انه مصلى الحضر عليه السلام يادرائس إلى الصلاة فيها وللمأزى باب حديد صغير والمسجد يدور به وله شوارع دائرة وسقاية حسنة ينزل لها الماء من علو وينصب في شاذر وأن في الجدار يتصل بحوض من رخام وقع فيه الماء ولا نظير له في الحسن وغرابة الشكل وقرب ذلك مظاهر للوضوء يجري فيها الماء وهذه الربوة المباركة هي رأس البساتين دمشق وبها منابع مياهها وينقسم الماء الخارج منها على سبعة أنهار كل نهر أخذ في جهة ويعرف ذلك الموضع بالتقاسم وأكبر هذه الأنهار النهر المسمى بآبورة وهو يشق تحت الربوة وقد نحت له مجرى في الحجر الصلد كائناً الكبير وربما انغمس ذو الجسارة من العوامين في النهر من أعلى الربوة وان دفع في الماء حتى يشق مجراه ويخرج من أسفل الربوة وهي مخاضة عظيمة وهذه الربوة تشرف على البساتين الدائرة بالبلد ولها من الحسن واتماع مسرح الابصار ما ليس لسواها وتلك الأنهار السبعة تذهب في طرق شتى فتجد الرعين في حسن اجتماعها وافتراقها وانقطاعها وانصبابها وجمال الربوة وحسبها التام أعظم من أن يحيط به الوصف بها الاوقاف الكثيرة من المزارع والبساتين والرباع تقام منها وظائف الامام المؤمن وانصادرو والوارد بأفضل الربوة قرية الثريب وقد تكاثرت بساتينها وتكاثفت ظلالها وتدانت أشجارها فلا يظهر من بينها الا ما سار ارتفاعها وطاها حمام مايج والجامع بديع مفروش بخمخنة بفصوص الرخام وفيه سقاية ماء رائحة الحسن ومطهرة فيها بيوت عدة يجري فيها الماء وفي القبلي من هذه القرية قرية المنزة وتعرف بمنزة كلب نسبة الى قبيلة كلب بن وبرة بن ثعلب بن حلوان بن عمران بن الحلفاء بن قضاعة وكانت اقطاعاً لهم واليه ينسب الامام حافظ الدنيا جلال الدين يوسف ابن الزكي الكلبي المزني وكثير واهل العلماء وهي من أعظم قرى دمشق بها جامع كبير عجيب وسقاية مميّنة وأكثر قرى دمشق فيها الحمامات والمساجد الجامعة والاسواق وسكانها كاهل الحاضرة وفي مناحيهم وفي شرقي البلد قرية تعرف بيت الالهية وكانت فيها كنيسة يقال ان أزر كان نحت فيها الاصنام فيكسرها لخليل عليه السلام وفي الآن مسجد جامع بديع مزين بفصوص الرخام الملونة المنظمة بالعجب نظام وأزين الثام

﴿ذكر الاوقاف بدمشق وبعض فضائل أهلها وعوائدهم﴾

والاوقاف بدمشق لتخصر أنواعها ومصارفها لكثرة فائدها أوقاف على العاجزين عن الحج يعطى لمن يحج عن الرجل منهم كذايته ومنها أوقاف على تجهيز البنات إلى أزواجهن وهي الاوقاف لا قدرة لأهلها على تجهيزهن ومنها أوقاف لفكك الأسارى ومنها أوقاف لأبناء السبيل يعطون منها ما يأكلون ويلبسون ويتزودون لأبائهم ومنها أوقاف على تعديل الطرق ورصفها لأن أزقة دمشق شكل واحد منها رصيفان في جنبه يمر عليهما المترجلون ويمر الركب بين ذلك ومنها أوقاف أسوى ذلك من أفعال الخير

﴿حكاية﴾

مررت يوماً بمض أزقة دمشق قرأت به ملوكاً صغيراً قد سقطت من يده صحيفة من الفخار الصيني وهم يسمونها الصحن فتكسرت واجتمع عليه الناس فقال له بعضهم اجمع شقها واحملها معك اصاحب أوقاف الاوقاف فجاءهوا وذهب الرجل معه اليه فأرادوا يا فدا فخذ به ما اشترى به مثل ذلك الصحن وهذا من أحسن الاعمال فإن سيد الغلام لا بد له ان يضربه على كسر الصحن أو ينهره وهو أيضاً يكسر قلبه ويغير لاجل ذلك فكان هذا الوقف - بيرا نة لوب جزى الله خيراً من تسامت همته في الخير الى مثل هذا وأهل دمشق يتنافسون في عمارة المساجد والزوايا والمدارس والمشاهد وهم يحسنون الخلق بالمعاصرة ويعطونهم بالاموال والأهالي والأولاد وكل من انقطع بجهة من جهات دمشق لا بد ان يتأني له وجه من المعاش من اقامة مسجد أو قراءة بمدرسة أو ملازمة مسجد يجي إليه فيه رزقه أو قراءة القرآن أو خدمة شهد من المشاهد المباركة أو يكون كجدة الصوفية بالخرانق تجري له الثقة والكسوة فمن كان بها غريباً على خير لم يزل مصوناً عن بذل وجهه محفوظاً عما يتردى بالمرءة ومن كان من أهل المهنة والخدمة فله أسباب آخر من حراسة بستان أو أمانة طاحونة أو كفالة صبيان يقدو معهم الى التعليم ويروح ومن أراد طلب العلم أو التفرغ للعبادة وجد الاعانة التامة على ذلك ومن فضائل أهل دمشق انه لا يفطر أحد منهم في ليالي رمضان وحده البتة فمن كان من الامراء والقضاة والكبراء فانه يدعى أصحابه والفقراء



يفطرون عنده ومن كان من التجار وكبار السوق صنع مثل ذلك ومن كان من الضعفاء  
 والبادية قائم مجتمعون كل ليلة في دار أحدهم أو في مسجد أو يأتى كل أحد بما عنده فيفطرون  
 جميعا ولما وردت دمشق وقعت بيني وبين نور الدين السخاوي مدرس المالكية صحبتة  
 فترغب مني أن أفطر عنده في ليالي رمضان فحضرت عنده أربع ليال ثم أصابني الحمى  
 فغبت عنه فبعث في طائي فاعتذرت بالمرض فلم يسعني عذر فأفرجعت إليه وبث عنده فلما  
 أردت الانصراف بالغد معني من ذلك وقال لي احسب داري كأنهم أدارك أو دارأيك أو  
 أخيك وأمر باحضار طبيب وإن يصنع لي بدار كل ما يشتهي الطبيب من دواء أو غذاء  
 وتمت كذلك عنده إلى يوم العيد وحضرت المصلى وشفا في الله تعالى مما أصابني وقد كان  
 معاندي من الثقة قد فعل بذلك فاكتر لي لجمال وأعطاني الزاد وسواه وزادني دراهم  
 وقال لي تكون لساعى أن يعريك من أمرهم جزاء الله خير أو كان بدمشق فاضل من  
 كتاب الملك الناصر يسمى عماد الدين القيصراني من عادته أنه متى سمع أن مغربيا وصل إلى  
 دمشق بحث عنه وأضافه وأحسن إليه فإن عرف منه الدين والفضل أمره بتلازمته وكان  
 يلازمه منهم جماعة وعلى هذه الطريقة أيضا كاتب الدر الفاضل علاء الدين بن عثم وجادة  
 غردو كان بها فاضل من كبرائها وهو الصاحب عز الدين القفالسي له مآثر ومكارم  
 ونضائل وإثار وهو ذو مال عريض وذكروا أن الملك الناصر لما قدم دمشق أضافه  
 وجميع أهل دولته ومالكيه وخواصه ثلاثة أيام فسماه اذذاك بالصاحب \* وما يؤثر من  
 فضائلهم أن أحدهم لو كهم السالفين لما نزل به الموت أو وصي أن يدفن بقبة الجماعة المنكرم  
 ويحفر قبره وعين أو قافاة عظيمة للقراء يقرؤون سبعاء من القرآن الكريم في كل يوم صلاة  
 الصبح بالجهة الشرقية من مقصورة الصحابة رضى الله عنهم حيث قبره فصارت قراءة  
 القرآن على قبره لا تنقطع أبدا وبقي ذلك الرسم الجليل بعده محله أو من عادة أهل دمشق  
 وسائر تلك البلاد أنهم يخرجون بمداواة العصر من يوم عرفة فيقفون بصحنون المساجد  
 كنيت المقدس وجامع بنى أمية وسواها ويقف بهم أئمتهم كاشفي رؤسهم داعين خاضعين  
 خاشعين ملتزمين البركة ويتوخون الساعة التي يقف فيها وفدا لله تعالى وحجاج بيته

بعرقات ولا يزالون في خضوع ودعاء وإتهال وتوسل إلى الله تعالى بحجاج يده إلى أن تغيب الشمس فينفرون كإنفار الحاج بأكين على ماحرموه من ذلك الموقوف الشريف .  
 بعرفات داعين إلى الله تعالى أن يوصلهم إليها ولا يخليهم من بركة القبول فيما فعلوه ولهم أيضا في اتباع الجنائز رتبة عجيبة وذلك أنهم يمشون أمام الجنائز والقراء يقرؤون القرآن بالأصوات الحسنة والتلاحين المبكية التي تكاد تنفوس تطير لها رقة وهم يصلون على الجنائز بالنسج الجامع قبالة المقصورة فإن كن الميت من أئمة الجامع أو مؤذنيه أو خدامه أدخلوه بالقراءة إلى موضع الصلاة عليه وإن كان من سواهم قطعوا القراءة عند باب المسجد ودخلوا الجنائز وبعضهم يجتمع له بالسلطان الذي من الصحن بمقربة من باب البريدي فيجاسون وأمامهم بعث القرآن يترؤون فيها ويرفعون أصواتهم بالنداء لكل من يصلح له من كبار البلدة وأعيانها ويقولون باسم الله فلان الدين من كمال وجمال وشمس وبدرو غير ذلك فإذا أتموا القراءة قام المؤذنون فيقولون افتكروا واعتبروا ولا تتكلم على فلان الرجل الصالح العالم ويصفونه بصفات من الخير ثم يصلون عليه ويذهبون به إلى مدفنه ولاهل الهند رتبة عجيبة في الجنائز أيضا زائدة على ذلك وهي أنهم يجتمعون بروضة الميت صديحة ثلاث من دفنه وتفرش الروضة بالثياب الرقيقة ويكسى القبر بالكسي الفاخرة وتوضع حوله الرياحين من الورد والسنبلين والياسمين وذلك النوار لا ينقطع عندهم ويأتون بأشجار الليمون والارجوح يعملون فيها حبوبها إن لم تكن فيها ويحمل صيوان يظنل الناس نحوه ويأتى القضاة والأمراء ومن يماثلهم فيقعدون ويقابلهم القراء ويؤتي بالربعات الكرام يأخذ كل واحد منهم جزأفاذا تمت القراءة من القراء بالأصوات الحسان يدعى القاضي ويقوم قائما بخطب خطبة معدة لذلك ويذكر فيها الميت ويرثيه بآيات شمر ويذكر أفعالهم ويعزيم عنه ويذكر السلطان داعياله وعند ذكر السلطان يقوم الناس ويحيطون رؤسهم إلى سمت الجهة التي بها السلطان ثم يقعد القاضي ويأتون بمساء الورد فيصب على الناس صبا يتسدا بالقاضي ثم من يايه كذلك إلى أن يعم الناس أجمعين ثم يؤتى بأواني السكر وهو الجلاب محمولا بالمساء فيسقون الناس منه ويبدؤون بالقاضي ومن يليه

سم يؤتي بالتنبول وهم يعظمونه ويكرمون من يأتي لهم به فإذا أعطي السلطان أحد أمته  
فهو أعظم من أعطى الذهب والخلع وإذا مات الميت لم يأكل أهله التنبول إلا في ذلك اليوم  
فيأخذ القاضي أو من يقوم مقامه أو راقمته فيعطىها لولي الميت فيأكلها وينصرفون حينئذ  
وسيتفي ذكر التنبول إن شاء الله تعالى

﴿ذكر سماعي بدمشق ومن أجازني من أهلها﴾

سمعت بحاجي بني أمية عمه الله بكرو جميع تحييع الامام أبي عبد الله محمد بن اسماعيل  
الحلبي البخاري رضي الله عنه على الشيخ المعمر رحلة الآفاق ملحق الاصابغ بالا كابر  
شهاب الدين أحمد بن أبي طالب بن أبي التعمين حسن بن علي بن ريان الدين مقرر الصالح  
المعروف بابن الشحنة الحجازي في أربعة عشر محاسن وألها يوم الثلاثاء منتصف شهر  
رمضان المعظم سنة ست وعشرين وسبع مائة وآخرها يوم الاثنين الثامن والعشرين منه  
بقرأة الامام الحافظ مؤرخ الشام علم الدين أبي محمد انقاسم بن محمد بن يوسف البرزالي  
الاشبيلي الاصل الدمشقي في جماعة كثيرة كتب أسماهم محمد بن محمد بن علي بن عبد الله بن  
الغزال التميمي بن بسماع الشيخ أبي العباس الحجازي بجمع الكتاب من الشيخ الامام سراج  
الدين أبي عبد الله الحسين بن أبي بكر المبارك بن محمد بن يحيى بن علي بن أبي سعيد بن عمران  
الريمي البغدادي ان زيدي الحلبي في أوخر شوال وأوائل ذي القعدة من سنة ثلاثين  
وسماعة بالجامع المظفر ي بفتح جبل قاسيون ظاهر دمشق وبأجازته في جميع الكتاب  
من الشيخين أبي الحسن محمد بن أحمد بن عمر بن الحسين بن الخاف القطامي المؤرخ وتلي بن  
أبي بكر بن عبد الله بن روبة القلاسي العطار البغدادي ومن باب غيرة النساء وجدته  
الي آخر الكتاب من أبي الجاع عبد الله بن عمر بن علي بن زيد بن أبي الخزامي البغدادي  
بسماع أربعهم من الشيخ سديد الدين أبي الوقت عبد الاول بن عيسى بن شعيب بن  
ابراهيم السجزي الهروي الصوفي في سنة ثلاث وخمسين وخمسمائة ببغداد قال أخبرنا  
الامام جمال الاسلام أبو الحسن عبد الرحمن بن محمد بن المظفر بن محمد بن داود بن  
أحمد بن معاذ بن سهل بن الحكم الداودي قراءة عليه وأنا أسمع ببوشنج سنة خمس

وستين وأربعمائة قال أخبرنا أبو محمد عبد الله بن أحمد بن حوية بن يوسف بن أيمن  
السرخسي قراءة عليه وأنا أسمع في صفر سنة إحدى وثمانين وثلاثمائة قال أخبرنا عبد الله  
محمد بن يوسف بن مطار بن صالح بن بشر بن إبراهيم الفريزي قراءة عليه وأنا أسمع سنة  
ست عشرة وثلاثمائة بقرير قال أخبرنا الإمام أبو عبد الله محمد بن اسماعيل البخاري رضي  
الله عنه سنة ثمان وأربعين ومائتين بقرير ومرة ثانية بمده سنة ثلاث وخمسين وعمن  
أجازني من أهل دمشق أجازة عامة الشيخ أبو العباس الحجازي المذکور سبق إلى ذلك  
وتلفظ لي به ومنهم الشيخ الإمام شهاب الدين أحمد بن عبد الله بن أحمد بن محمد المقدسي  
ومولده في ربيع الأول سنة ثلاث وخمسين وستمائة ومنهم الشيخ الإمام الصالح عبد الرحمن  
ابن محمد بن أحمد بن عبد الرحمن التجدي ومنهم أمم الأئمة جمال الدين أبو المحاسن  
يوسف بن الزكي عبد الرحمن بن يوسف المزني الكلي حافظ الحناظ ومنهم الشيخ  
الإمام علاء الدين علي بن يوسف بن محمد بن عبد الله الشافعي والشيخ الإمام الشريف محي  
الدين محيي بن محمد بن علي الملو ومنهم الشيخ الإمام المحدث مجد الدين القاسم بن عبد  
الله بن أبي عبد الله بن المنلى الدمشقي ومولده سنة أربع وخمسين وستمائة ومنهم الشيخ  
الإمام العالم شهاب الدين أحمد بن إبراهيم بن فلاح بن محمد الاسكندر ومنهم الشيخ  
الإمام ولي الله تعالى شمس الدين بن عبد الله بن تمام والشيخان الأخوان شمس الدين  
محمد وكل الدين عبد الله ابنا إبراهيم بن عبد الله بن أبي عمر المقدسي والشيخ العابد شمس  
الدين محمد بن أبي الزهراء بن سالم الهكاري والشيخ الصالح أحم محمد عائدة بنت محمد بن  
مسلم بن سلامة الحراني والشيخ الصالح حلة الدين أزيب بنت كمال الدين أحمد بن عبد  
الرحيم بن عبد الواحد بن أحمد المقدسي كل هؤلاء أجازني أجازة عامة في سنة ست وعشرين  
بدمشق ولما استهل شوال من السنة المذكورة خرج الركب الحجازي إلى خارج دمشق  
ونزلوا القرية المعروفة بالكسوة فأخذت في الحركة معهم وكان أمير الركب سيف الدين  
الجوبان من كبار الأمراء وقاضيه شرف الدين الأذري الحوراني وحج في تلك السنة  
مدرس المالكية صدر الدين الغماري وكان سفري مع طائفة من العرب تدعى بالمجارمة

أميرهم محمد بن رافع كبير القدر في الأمراء وأرسلنا من الكسوة إلى قرية تعرف بالصنمين  
عظيمة ثم أرسلنا منها إلى بلدة زرعوة وهي صغيرة من بلاد حوران نزلنا بالقرب منها ثم  
أرسلنا إلى مدينة بصرى وهي صغيرة ومن عادة الركبان بقسمها أو بعاليها حق بهم من  
تخلف بدمشق لقضاء ما ربه والي بصرى وصل رسول الله صلى الله عليه وسلم قبل البعث  
في تجارة خديجة وبها مبرك ناقته قد بنى عليه مسجد عظيم ومجتمع أهل حوران لهذه  
المدينة ويتزود الحاج منها ثم يرحلون إلى ركبة زيرة (زيرا) ويقيمون عليها يوما ثم يرحلون  
إلى الجوزيم بها الماء الجاري ثم يرحلون إلى حصن الكرك وهو من أعجب الحصون  
وأمنها وأشهرها ويسمى بحصن الغراب والوادي يطيف به من جميع جهاته وله باب  
واحد قد نحت فيه في الحجر الصلد ومدخل دهليزه كذلك وهذا الحصن يحصن  
الملوك واليه ياجئون في التوائب وله لجأ الملك الناصر لأنه ولي الملك وهو صغير السن  
فاستوى على التسد برملوكه سلالر التائب عنه فاطمه الملك الناصر أنه يريد الحج وواقفه  
الأمراء على ذلك توجه إلى الحج فلما وصل عقبه إلى الجأ إلى الحصن وأقام به أعواما  
أن قصده أمراء الشام واجتمعوا عليه المالكة وكان قد مر في تلك المدة بربس  
الشنكري وهو أمير الطغا وتسمى بالملك المظفر وهو الذي بنا الخانقاه البيرونية بمقربة من  
خانقاه سعيد السعداء التي بناها صلاح الدين بن أيوب فقصد الملك الناصر بالعساكر ففر  
ببرس إلى الصحراء فقبضه العساكر وقبض عليه وأوتى به إلى الملك الناصر فامر بقتله  
فقتل وقبض على سلالر وحبس في جب حتى مات جوعا وبقاؤه أنه أكل جيفة من الجوع  
نعوذ بالله من ذلك وأقام الركبان بخارج الكرك أربعة أيام موضع يقال له التنية ويجهزوا  
لدخول البرية ثم أرسلنا أبي معان وهو آخر بلاد الشام ونزلنا من عقبه الصوان إلى  
الصحراء التي يقال فيها أخاها مفقود وخازنها مولودوهم بعد مسيرة يومين نزلنا ذات حجج  
وهي حسيان لا عمارة بها ثم إلى وادي بلدح ولما به ثم إلى تبوك وهو الموضع الذي  
غزا به رسول الله صلى الله عليه وسلم وفيها عين ماء كانت تبض بشئ من الماء فلما نزلها  
رسول الله صلى الله عليه وسلم وتوضأ منها جادت بالماء الملعين ولم تزل إلى هذا العهد

بركة رسول الله صلى الله عليه وسلم ومن عادة حجاج الشام اذا وصلوا منزل تبوك أخذوا اسلحتهم وجر دوابهم وحمّلوا على المنزل وضربوا التخيل بسيفهم ويقولون هكذا دخلها رسول الله صلى الله عليه وسلم وينزل الركب العظيم على هذه العين فيروى منها جميعهم ويقعون أربعة أيام للراحة وارواء الجمال واستعداد المساء للبرية الخوفة التي بين العلاء وتبوك ومن عادة السقائين انهم ينزلون على جوانب هذه العين ولهم أحواض مصنوعة من جلود الجواميس كالصهاريج الضخام يسقون منها الجمال ويملئون الروايا والقرب ولكل أمير أو كبير حوض يسقى منه جماله وجمال أصحابه ويعلا رواياهم وسواهم من الناس يتفق مع السقائين على سقى جملة وملق بته بشي معلوم من الدرهم ثم يرحل الركب من تبوك ويجدون السير ليلًا ونهارًا خوفًا من هذه البرية وفي وسطها الوادي الأخضر كانه وادي جهنم اعادنا الله منها وأصاب الحجاج به في بعض السنين مشقة بسبب ريح السموم التي تهب فانتشفت المياه وانتهت شربة المساء الى ألف دينار ومات مشترها وبائها وكتب ذلك في بعض صخر الوادي ومن هنالك ينزلون بركة معظم وهي ضخمة نسبتها الى الملك العظيم من أولاد أيوب ويحتجع بياماء المطر في بعض السنين وربما جف في بعضها وفي الخامس من أيام رحيلهم عن تبوك يصلون الى بئر الحجير حجير نمود وهي كثيرة المساء ولكن لا يردها أحد من الناس مع شدة عطشهم اقتداء بفعل رسول الله صلى الله عليه وسلم حين مره في غزوة تبوك فأسرغ براجلته وأمر أن لا يسقى منها أحد من عجن به أطعمه الجمال وهنالك ديار نمود في جبال من الصخر الاحمر منحوتة لها عتب منقوشة يظن رايتها انها حديثة الصنعة وعظامهم نخرة في داخل تلك البيوت ان في ذلك لعلوة ومبرك نافذة صالح عليه السلام بين جبلين هنالك وبينهما أثر مسجد يصلى الناس فيه وبين الحجير والعلاء نصف يوم أو دونه والعلا قرية كبيرة حسنة لها بساتين التخل والمياه المعينة يقيم بها الحجاج أربعة ايام يزودون ويغسلون ثيابهم ويدعون بها ما يكون عندهم من فضلى زاد ويستصحبون قدر الكفاية وأهل هذه القرية أحباب أمانة والها ينتهى تجار

نصارى الشام لا يتعدونها ويأبىون الحجاج بها الزاد وسواد ثم يرحد الركب من العلا  
 فينزلون في غدر حياهم الوادي المعروف بالعطاس وهو شديد الحر تهب فيه السحوم المهلكة  
 هبت بعض السنين على الركب فلم يخلص منهم إلا اليسير وأتت تلك السنة سنة الأمير  
 الجاثي ومنه ينزلون هاربة وهي حسيان ماء بواد يحفرون به فيخرج المساء هو زعاق وفي  
 اليوم الثالث ينزلون بظاهر البلدا القدس الكريم الشريف

﴿طيبة مدينة رسول الله صلى الله عليه وسلم وشرف وكرم﴾

وفي عشى ذلك اليوم دخلنا الحرم الشريف واتينا إلى المسجد الكريم فوقنا باب السلام  
 مسامين وصلينا بالروضة الكريمة بين القبر والمنبر الكريم واستأنعنا القطعة الباقية من الجذع  
 الذي حن إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم زهى ماضية بعد ودقائم بين القبر والمنبر عن  
 عيين مستقبل القبلة وأدناحق السلام على سيد الأولين والآخرين وشفيق العصاة  
 والمذنبين الرسول النبي الماشي الأبطحي محمد صلى الله عليه وسلم تسليما وشرف وكرم  
 وحق السلام على ضجيعه وصاحبه أبي بكر الصديق وأبي حفص عمر الفاروق رضي الله  
 عنهم ما وانصرفنا إلى رحلتنا سرورين بهذه النعمة العظمى مستبشرين بنيل هذه المنة  
 الكبرى حامدين لله تعالى على البلوغ إلى معاهد رسوله الشريفه ومشاهدة العظمة المنيفة  
 داعين أن لا يجعل ذلك آخر عهدنا بها وأن يجعلنا من قبلت زيارته وكتب في سبيل  
 الله سفرته

﴿ذكر مسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم وروضته الشريفه﴾

المسجد المعظم مستطيل تحفه من جهاته الأربع بلاطات دائرية ووسطه من مفروش  
 بالحصى والرمل ويدور بالمسجد الشريف شارع مبلط بالحجر المنحوت والروضة  
 المقدسة صلوات الله وسلامه على ساكنها في الجهة القبالية مما يلي الشرق من المسجد  
 الكريم وشكلها عجيب لا يتأتى تمثيله وهي مدورة بالرخام البديع تحت الرائق التمت قد  
 علاها تضيخ المذك والطيب مع طول الأزمان وفيه فحة القبالية منها مائة فضة هو  
 قبالة الوجه الكريم وهناك يقف الناس للسلام مستقبين الوجه الكريم مستدبرين القبلة

فيسلمون وينصرفون يميناً إلى وجه أبي بكر الصديق ورأس أبي بكر رضي الله عنه عند قدومي رسول الله صلى الله عليه وسلم ثم ينصرفون إلى عمر بن الخطاب ورأس عمر عند كفتي أبي بكر رضي الله عنهما وفي الجوف من الروضة المقدسة زادها الله طيباً حوض صغير مرخم في قبلته شئ من محراب يقال أنه كان بيت فاطمة بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً ويقال أيضاً هو قبرها والله أعلم وفي وسط المسجد النكريم دفنة مطبقة على وجه الأرض مقلدة على سرداب له درج يفضي إلى دار أبي بكر رضي الله عنه خارج المسجد على ذلك السرداب كان طريق بنته عائشة المؤمنتين رضي الله عنهن إلى داره ولا شك أنه هو الحوض التي ورد ذكرها في الحديث وأمر النبي صلى الله عليه وسلم تسليماً بإبقائها وسماها سواها وبأزادها أن أبي بكر رضي الله عنه دار عمر ودار ابنه عبد الله بن عمر رضي الله عنهما وبشرقي المسجد النكريم دار امام المدينة أبي عبد الله مالك بن أنس رضي الله عنه وبمترية من باب السلام سفاية ينزل منها على درج ماؤه هامين وتعرف بالسين الزرقاء

(ذكر ابتداء بناء المسجد النكريم)

قدم رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً المدينة الشريفة دار الهجرة يوم الاثنين الثالث عشر من شهر ربيع الأول فنزل على نبي عمرو بن عوف أقام عندهم ثلثين وعشرين ليلة وقبل أربع عشرة ليلة وقبل أربع ليال ثم توجه إلى المدينة فنزل على نبي التجار بدار أبي أيوب الأنصاري رضي الله عنه وأقام عنده سبعة أشهر حتى نجي مسكنه ومسجده وكان موضع المسجد مر بالسهل وسهيل أنبي رافع بن أبي عمر بن عائد بن ثعلبة بن غانم بن ملك بن التجار وهما يتيان في حجر أسعد بن زرارة رضي الله عنهما أجمعين وقيل كان في حجر أبي أيوب رضي الله عنه فابتاع رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً ذلك المريد وقيل بل أرضها أبو أيوب عنه وقيل أنها وهبها لرسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً فبنى رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً المسجد وعمل فيه مع أصحابه وجعل عليه حائطاً ولم يجعل له سعة إلا أساطين وجهه مر بها طولاً مائة ذراع وعرضه مثل ذلك وقيل أن عرضه كان دون ذلك وجعل ارتفاع حائطه قدر القامة فلما اشتد الحر تكلم أصحابه في تسقيفه فاقام له



أساطين من جذوع النخل وجعل سقفه من جريدها فلما أمطرت السماء وكف المسجد  
 فكلم أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً رسول الله صلى الله عليه وسلم في عمله  
 بالطين فقال كلا عريش كعريش موسى أو ظلة كظلة موسى والأمر أقرب من ذلك قيل  
 وما ظلة موسى قال صلى الله عليه وسلم كان إذا قام أصاب السقف رأسه وجعل للمسجد  
 ثلاثة أبواب ثم سد الجنوبي منها حين حولت القبلة وبقي المسجد على ذلك حياة رسول الله  
 صلى الله عليه وسلم تسليماً وحياة أبي بكر رضي الله عنه فلما كانت أيام عمر بن الخطاب رضي  
 الله عنه زاد في مسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً وقال لو لا أني سمعت رسول الله  
 صلى الله عليه وسلم تسليماً يقول ينبغي أن يزيد في المسجد ما زدت فيه فانزل أساطين الخشب  
 وجعل مكانها أساطين اللبن وجعل الأساس حجارة إلى القامة وجعل الأبواب ستة منها  
 في كل جهة ماعدا القبلة بابان وقال في باب منها ينبغي أن يترك هذا للنساء فري فيه حتى  
 لقي الله عز وجل وقال لو زدنا في هذا المسجد حتى يبلغ الحياة لم يزل مسجد رسول الله  
 صلى الله عليه وسلم وأراد عمر أن يدخل في المسجد موضعا للعباس عم رسول الله صلى الله  
 عليه وسلم تسليماً ورضي عنهم ما فتنه منه وكان فيه ميزاب يصب في المسجد فزعه عمر وقال  
 انه يؤذي الناس فزاعه العباس وحكما بينهما أبي بكر رضي الله عنهما فأتيا داره فلم يأذن  
 لهما الا بعد ساعة ثم دخلوا اليه فقال كانت جاريتي تغسل رأسي فذهب عمر ليترككم فقال له  
 أبي دع أبا الفضل يكلمك لمكانه من رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً فقال العباس خطبة  
 خطبها لي رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً بانيها معه وما وضعت الميزاب الا ورجلاي  
 على عاتق رسول الله صلى الله عليه وسلم فخاض عمر فطرحه وأراد دخاله في المسجد فقال  
 أبي ان عدي بن هذا علم سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً يقول أراد داود  
 عليه السلام أن يبنى بيت الله المقدس وكان فيه بيت ليعقوب فرأوهما على البيع فأيا ثم  
 رأوهما فباعاه ثم قاما بالقرين فرد البيع واشترآه منهما ثم رداه كذلك فاستعظم داود الثمن  
 فأوحى الله اليه ان كنت تعطي من شيء هلاك فأنت أعظم وان كنت تعطيهم امن ورفقا  
 فأعطهم احمي برضيا وان أغنى البيوت عن مظلمة بيت هولي وقد حرمت عليك بناءه

قال يارب فأعطه إيمان فأعطاه سليمان عليه السلام فقال عمر من لي بأن رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما قاله فجر أبي إلى قوم من الانصار فابتدوا ذلك فقال عمر رضي الله عنه أما لي لو لم أجد غيرك أخذت قولك ولكني أحببت أن أثبت ثم قال للعباس رضي الله عنه والله لا ترد الميزاب الا وقدامك على عاتقي ففعل العباس ذلك ثم قال أما اذا أثبتت لي فهي صدقة لله فهدمها عمر وأدخلها في المسجد ثم زار فيه عثمان رضي الله عنه وبناه بقوة وباشره بنفسه فكان يظل فيه نهاره ويضوءه وأتقن محله بالحجارة المنقوشة ووسعه من جهاته الاجهة الشرقي منها وجعل له سواري حجارة مشببة بأعمدة الحديد ووترصاص وسقفه بالساج وصنع له محرابا وقيل ان مروان هو أول من بنى المحراب وقيل عمر بن عبدالعزيز في خلافة الوليد ثم زاد فيه الوليد بن عبد الملك تولى ذلك عمر بن عبد العزيز فوسعه وحسنه وبالغ في اتقانه وعمله بالرخام والساج المذهب وكان الوليد يبعث إلى ملك الروم أني أريد أن أبنى مسجدا نبينا صلى الله عليه وسلم تسليما فأعني فيه فبعث إليه الفمعة ونمائين ألف مثقال من الذهب وأمر الوليد بدخال حجر أزواج النبي صلى الله عليه وسلم تسليما فيه فاشترى عمر من الدور ما زاده في ثلاث جهات من المسجد فلما صار إلى القبلة امتنع عبيد الله بن عبد الله بن عمر من بيع دار حفصة وطال بينهم الكلام حتى أتباعها عمر على أن لهم ما بقي منها وعلى أن ينجز جوامعها ببقايا طريقها إلى المسجد وهي الخوخة التي في المسجد وجعل عمر للمسجد أربع صوامع في أربعة أركانه وكانت أحدها مظلة على دار مروان فلما حج سليمان بن عبد الملك نزل بها فاطل عليه المؤمن حين الاذان فأمر بهدمها وجعل عمر للمسجد محرابا ويقال هو أول من أحدث المحراب ثم زاد فيه المهدي ابن أبي جعفر المنصور وكان أبوه بذلك ولم يقض له وكتب إليه الحسن بن زيد رغبته في الزيادة فيه من جهة الشرق ويقول انه ان زيد في شرقيه توسطت الروضة الكريمة المسجد الكريم فاته أبو جعفر بانه إنما أراد هدم دار عثمان رضي الله عنه فكتب إليه اني قد عرفت الذي أردت فأكتبك عن دار عثمان وأمر أبو جعفر ان يظلل الصحن أيام القيظ يستور وتشتر على حبال ممدودة على خشب تكون في الصحن لتكن المصلين من الحر وكان

طول المسجد في بناء الوليد مائتي ذراع فبلغه المهدي الى ثلاثمائة ذراع وسوي المقصورة بالارض وكانت مرتفعة عنها بقدر ذراعين وكتب اسمه على مواضع من المسجد ثم أمر الملك المنصور قلاوون ببناء دار للوضوء عند باب السلام فتولى بناءها الأمير الصالح علاء الدين المعروف بالاقروا قامها متسعة الفناء تستدير بها البيوت واجري اليها الماء وأراد ان يبنى بمكة شرفها الله تعالى مثل ذلك فلم يتم له بناءه ابنة الملك الناصر بين الصفة والمروة وسيدكر ان شاء الله وقبلة مسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما قبله قطع لانه صلى الله عليه وسلم تسليما اقامها وقيل اقامها جبريل عليه السلام وقيل كان يشير جبريل له الى سمعها وهو يقيمها وروى ان جبريل عليه السلام اشار الى الجبال فتواضعت ففتحت حق بدت الكعبة فكان صلى الله عليه وسلم تسليما يبنى وهو ينظر اليها عيانا وبكل اعتبار نهي قبله قطع وكانت القبلة اول ورود النبي صلى الله عليه وسلم تسليما المدينة الى بيت المقدس ثم حوت الى الكعبة بعد ستة عشر شهرا أو قيل بعد سبعة عشر شهرا

### ﴿ذكر المنبر الكريم﴾

وفي الحديث ان رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما كان يخطب الى جذع نخلة بالمسجد فلما صنع له المنبر وتحول اليه من الجذع حنين الناقة الى حوارها وروى ان رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما نزل اليه فالتزمه فسكن وقال لولم التزمه لمن الى يوم القيامة واحتفت الروايات فمن صنع المنبر الكريم فروى ان تمما الدار يرى رضى الله عنه هو الذي صنعه وقيل ان غلاما لالعباس رضى الله عنه صنعه وقيل غلام لامرأة من الانصار وورد ذلك في الحديث الصحيح وصنع من طرف الغابة وقيل من الابل وكان له ثلاث درجات فكان رسول الله صلى الله عليه وسلم يقعد على عليا هن ويضع رجله الكرمتين في وسطاهن فلما ولي أبو بكر الصديق رضى الله عنه قعد على وسطاهن وجعل رجله على أولاهن فلما ولي عمر رضى الله عنه جلس على أولاهن وجعل رجله على الارض وفعل ذلك عثمان رضى الله عنه صدر امن خلافة ثم ترقى الى الثالثة ولما ان صار الامر الى معاوية رضى الله عنه أراد نقل المنبر الى الشام فضع المسلمون وعصفت ريح شديدة وخسفت

الشمس وبدت النجوم نهاراً وظلمت الأرض فكان الرجل يصادم الرجل ولا يتبين مسلماً فاما رأى ذلك معاوية تركه وزاد فيه ست درجات من أسفله فبلغ تسع درجات ﴿ذكر الخطيب والامام بمسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم﴾

وكان الامام بالمسجد الشريف في عهد دخولي الى المدينة بهاء الدين بن سلامة من كبار أهل مصر وينوب عنه العالم الصالح الزاهد بغيّة المشايخ عز الدين الواسطي نفع الله به وكان يحطّبه قبله ويقضي بالمدينة الشريفة سراج الدين عمر المصري ﴿حكاية﴾

يذكر ان سراج الدين هذا أقام في خبطة القضاء بالمدينة والخطابة بها نحو أربعين سنة ثم انه أراد الخروج بعد ذلك الى مصر فرأى رسول الله صلى الله عليه وسلم في النوم ثلاث مرات في كل مرة ينهزم عن الخروج منها وأخذ يرمي باقتراب أجسه فلم ينه عن ذلك وخرج فمات بموضع يقال له يسوع على مسيرة ثلاث من مصر قبل ان يصل اليها نعوذ بالله من سوء الخاتمة وكان ينوب عنه الفقيه أبو عبد الله محمد بن فرحون رحمه الله وأبناؤه الآن بالمدينة الشريفة أبو محمد عبد الله مدرس المالكية ونائب الحاكم أبو عبد الله محمد رأساهم من مدينة تونس ولهم بها حسب واصالة وتولى الخطابة والقضاء بالمدينة الشريفة بعد ذلك جمال الدين الاسيوطي من أدلى مصر وكان قبل ذلك قاضياً بمحصى الكرك

﴿ذكر خدام المسجد الشريف والمؤذنين به﴾

وخدام هذا المسجد الشريف وسدته قتيان من الاحابيش وسواهم وهم على هيات حسان وصور انظاف وملايس ظراف وكبيرهم يعرف بشيخ الخدام وهو في هيئة الامراء الكبار ولهم المراتب بديار مصر والشام ويرثي اليهم بها في كل سنة ورئيس المؤذنين بالحرم الشريف الامام المحدث الفاضل جمال الدين المطري من مطرية قرية بمصر وولده الفاضل عفيف الدين عبد الله والشيخ المجاور الصالح أبو عبد الله محمد بن محمد الفرناطي المعروف بالتراس قديم النجاورة وهو الذي جب نفسه خوفاً من الفتنة ﴿حكاية﴾

يذكر ان أبا عبد الله الفرناطي كان خديماً للشيخ يسمى عبد الحميد المعجمي وكان الشيخ حسن الظن به يعطى من أبله وأهله وماله ويتركه متى سافر بداره فسافر مرة وتركه على عادته

بمنزله فعلقته بزوجته الشيخ عبد الحميد وراودته عن نفسه فقال اني أخاف الله ولا أخون من ائتمنى على أهله وماله فلم تزل تراوده وتعارضه حتى خاف عن نفسه الفتنة وجب نفسه وغشى عليه ووجدته الناس على تلك الحالة فلما لجوه حتى يرى وصار من خدام المسجد الكريم ومؤذنا به ورأس الطائفتين وهو باق بقيد الحياة الى هذا العهد

### ﴿ ذكر المجاورين بالمدينة الشريفة ﴾

منهم الشيخ الصالح فاضل أبو العباس أحمد بن محمد بن مرزوق كثير العبادة والصوم والصلاة بمسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً صابراً محتسباً وكان ربما جاور بمكة المعظمة رأيت به في سنة ثمان وعشرين وهو أكثر الناس طوافاً وكنت أعجب من ملازمته الطواف مع شدة الحر بالمطاف والمطاف مفروش بالحجارة السوداء وتصير بحر الشمس كأنها الصفائح المحممة واقدرأت السقائين يصبون الماء عليها فتمت الجوار والموضع الذي يصب فيه الا ويلتهب الموضع من حينه وأكثر الطائفتين في ذلك الوقت يلبسون الجوارب وكان أبو العباس بن مرزوق يطوف حافي القدمين ورأيت يوماً يطوف فاحببت ان أطوف معه فوصلت المطاف وأردت استلام الحجر الأسود فحقني لهب تلك الحجارة وأردت الرجوع بعد تقيل الحجر فإصصاته الابد جهد عظيم ورجعت فلم أطف وكنت أجعل بجادي على الارض وأمشي عليه حتى بلغت الرواق وكان في ذلك العهد بمكة وزير غرامة وكبيرها أبو القاسم محمد بن محمد بن الفقيه أبي الحسن سهل بن مالك الأزدي وكان يطوف كل يوم سبعين أسبوعاً ولم يكن يطوف في وقت القائلة لشدة الحر وكان ابن مرزوق يطوف في شدة القائلة زيادة عليه ومن المجاورين بالمدينة كرمها الله الشيخ الصالح العابد سعيد المرأكشي الكفيف ومنهم الشيخ أبو مهدي عيسى بن حزون المكناسي (حكاية) جاور الشيخ أبو مهدي بمكة سنة ثمان وعشرين وخرج الى جبل حراء مع جماعة من المجاورين فلما سعدوا الليل ووصلوا المتعبدين النبي صلى الله عليه وسلم تسليماً ونزلوا عنه تأخر أبو مهدي عن الجماعة ورأى طريقاً في الجبل فظنه قاصراً فسلك عليه ووصل الصحابة الى أسفل الجبل فانتظروه فلم يأت قط فطلعوا فيها حولهم فلم يروا له أثراً فظنوا أنه

سبقهم فمضوا الى مكة شرفها الله تعالى ومر عيسى على طريقه فافضي به الى جبل آخر وتاه  
عن الطريق وأجهده العطش والجرو وتمزقت نعله فكان يقطع من ثيابه ويلف على رجليه  
الى ان ضعف عن المشي واستظل بشجرة دام غيلان فبعث الله امرأياً على حمل حتى وقف  
عليه فأعلمه بحاله فاركبه وأوصله الى مكة وكان على وسطه هيمان فيه ذهب فسلمه اليه وأقام  
نحو شهر لا يستطيع القيام على قدميه ونهبت جلدته ما ونبت لها جلدة أخرى وقد جرى  
مثل ذلك لصاحب لي اذ كره ان شاء الله ومن المجاورين بالمدينة الشريفة أبو سمح الشروى  
من القراء المحسنين وجاور بمكة في السنة المذكورة وكان يقرأ بها كتاب الشفاء لاقاضي  
عياض بعد صلاة الظهر وأم في التراويح بها ومن المجاورين الفقيه أبو العباس الفاسي  
مدرس المالكية بها وتزوج بنت الشيخ الصالح شهاب الدين الزرندي (حكاية)

يذكر أن أبا العباس الفاسي تكلم يوماً مع بعض الناس فاتهمي به الكلام الى ان تكلم بعظيمة  
ارتكب فيها بسبب جهله بعلم النسب وعدم حفظه للسانه مرتكباً صعباً عافاه الله عنه فقال ان  
الحسين بن علي بن أبي طالب عليهما السلام لم يعقب فبلغ كلامه الى أمير المدينة طفيل بن  
منصور بن حجاز الحنفي فأنكر كلامه وبحق إنكاره وادّخله فكلّم فيه ففاه عن المدينة  
ويذكر أنه بعث من اغتاله والى الآن لم يظهر له أثر نعوذ بالله من عثرات اللسان وزله

### ﴿ذكر أمير المدينة الشريفة﴾

كان أمير المدينة كيش بن منصور بن حجاز وكان قد قتل عمه مقبلاً ويقال أنه توطأ بدمه  
ثم إن كيش أخرج سنة سبع وعشرين الى الفلاة في شدة الحر ومعه أصحابه فأدركتهم القائلة  
في بعض الأيام فنفروا تحت ظلال الأشجار فزارعهم الاواباء مقبل في جمعة من  
عيدهم ينادون يا ثارات مقبل فقتلوا كيش بن منصور صبراً ولعقوا دمه وتولي بعده  
أخوه طفيل بن منصور الذي ذكرناه نفى أبا العباس الفاسي

### ﴿ذكر بعض المشاهد الكريمة بخارج المدينة الشريفة﴾

فإنها بقية الفرق وهو بشرقي المدينة المكربة ويخرج اليه على باب يعرف بباب البقيع فأول  
ما يلقي الخارج اليه على يساره عند خروجه من الباب قبر صفيّة بنت عبد المطلب رضي الله

عنهما وهي عمرة رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما وأم الزبير بن العوام رضي الله عنه  
وامامها قبر امام المدينة أبي عبد الله مالك بن أنس رضي الله عنه وعليه قبة صغيرة مختصرة  
البناء وامامه قبر السلالة الطاهرة المقدسة النبوية الكريمة ابراهيم بن رسول الله صلى الله  
عليه وسلم تسليما وعليه قبة بيضاء وعن يمينها تربة عبد الرحمن بن عمر بن الخطاب رضي  
الله عنهما وهو المعروف بأبي شحمة وبازائه قبر عقيل بن أبي طالب رضي الله عنه وقبر عبد  
الله ابن ذي الجناحين جعفر بن أبي طالب رضي الله عنهما وبازائهم روضة يذكرا ن قبور  
أمهات المؤمنين بها رضي الله عنهن ولبها روضة فيها قبر العباس بن عبد المطلب عم رسول  
الله صلى الله عليه وسلم وقبر الحسن بن علي بن أبي طالب عليهم السلام وهي قبة زاهية في  
الهواء بديعة الاحكام عن يمين الحاج من باب البقيع ورأس الحسن الى رجلي العباس  
عليهما السلام وقبرا اماما رتعمان عن الارض متسعان مغشيان بالواح بديعة الاصااق  
مرصعة بصفائح الصفرة البديعة العمل والبقيع قبور المهاجرين والانصار وسائر الصحابة  
رضي الله عنهم الا انها لا يعرف أكثرها وفي آخر البقيع قبر أمير المؤمنين أبي عمر عثمان  
ابن عفان رضي الله عنه وعليه قبة كبيرة وعلى مقربة منه قبر فاطمة بنت أسد بن هاشم أم علي  
ابن أبي طالب رضي الله عنها عن ابنها ومن المشاهد الكريمة قباء وهو قبة المدينة على نحو  
ميلين منها والطريق بينهما في حدائق النخل وبه المسجد الذي اسس على التقوى  
والرضوان وهو مسجد مربع فيه صومعة بيضاء طويلة تظهر على البعد وفي وسطه مبرك  
الناقة بالنبي صلى الله عليه وسلم تسليما بتبرك الناس بالصلاة فيه وفي الجهة الغربية من محضه  
محراب على مسطرة هو أول موضع ركع فيه النبي صلى الله عليه وسلم تسليما وفي قبة المسجد  
دار كانت لأبي أيوب الانصاري رضي الله عنه وليها دور تنسب لأبي بكر وعمر وفاطمة  
وعائشة رضي الله عنهم وبازائه بئر اريس وهي التي عاد ماؤها عذ بالماتل في النبي صلى الله  
عليه وسلم تسليما بعد أن كان أجاجا وفيه وقع الحاتم الكريم من عثمان رضي الله عنه ومن  
المشاهد قبة حجر الزيت بخارج المدينة الشريفة يقال ان الزيت رشع من حجر هنالك  
للنبي صلى الله عليه وسلم تسليما في جهة الشمال منه بئر بضاعة وبازائها جبل الشيطان حيث

صرخ يوم أحد وقال قتل نبيكم وعلى شفير الخندق الذي حفره رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً عند تحزب الأحزاب حصن خرب يعرف بمحن العزاب يقال إن عمر بن الخطاب المدينة وأمامه إلى جهة الغرب بثرزومة التي اشترى أمير المؤمنين عثمان رضي الله عنه نصفها بعشرين ألفاً ومن المشاهد الكريمة أحد وهو الحيل المبارك الذي قال فيه رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً إن أحد أجبل يحبنا ونحبه وهو مجوف في المدينة الشريفة على نحو فرسخ منها وبازائه الشهداء المكرمون رضي الله عنهم وهناك قبر حمزة عم رسول الله صلى الله عليه وسلم رضي الله عنه وحوله الشهداء المستشهدون في أحد رضي الله عنهم وقبورهم أقبل أحد وفي طريق أحد به مسجد ينسب إلى أبي طالب رضي الله عنه ومسجد ينسب إلى سامان الفارسي رضي الله عنه ومسجد الفتح حيث أنزلت سورة الفتح على رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً وكانت أقامتنا بالمدينة الشريفة في هذه الوجهة أربعة أيام وفي كل ليلة نبيت بالمسجد الكريم والناس قد حللوا في حلقاها وأوقدوا الشمع الكثير وينهم ربعات القرآن الكريم يملونه وبعضهم يذكرون الله وبعضهم في مشاهدة التربة الطاهرة زاد الله طيباً والحدادة بكل جانب يترنمون بمدح رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً وهكذا بآداب الناس في تلك الليالي المباركة ويجودون بالصدقات الكثيرة على المجاورين والمحتاجين وكان في صحبتي في هذه الوجهة من الشام إلى المدينة الشريفة رجل من أهلها فاضل يعرف بنصور بن شكل وأضافني بها واجتمعنا بعد ذلك بحلب وبحاربي وكان في صحبتي أيضاً قاضي الزبدية شرف الدين قاسم بن سنان وصحبتي أيضاً أحد الصالحاء الفقهاء من أهل غرناطة يسمى علي بن حجر الأموي (حكايه) لما وصلنا إلى المدينة كرمها الله على ساكنها أفضل الصلاة ذكر لي علي بن حجر المذكور أنه رأى تلك الليلة في النوم قائلاً يقول له أسمع مني واحفظ عني (طويل)

هنيئاً لكم يا زائرين ضريحه \* أنتم به يوم المعاد من الرجس

وصاتم إلى قبر الحبيب بطيبة \* فطوبى لمن يصحب بطيبة أو يمسي

وجاور هذا الرجب بعد صحبه بالمدينة ثم رحل إلى مدينة دهلي قاعدة بلاد الهند في سنة



ثلاث وأربعين فنزل في جوارى و ذكرت حكاية رؤياه بين يدي ملك الهند فأمر باحضاره  
فحضر بين يديه وحكى له ذلك فأعجبه واستحسنه وقال له كلاما جريلا بالفارسية وأمر بانزاله  
واعطاه ثلاثمائة تنكة من ذهب ووزن التنكة من دنانير المغرب ديناراً ونصف دينار  
واعطاه فرساً على السرج والابجام وخلعة وعين له مرتاباً في كل يوم وكان هنالك فقيه طيب  
من أهل غرناطة ومولده ببغاية يعرف هنالك بجمال الدين المغربي فصاحبه علي بن حجر  
المذكور وواعده على ان يزوجه بنته وأزله بدورة خارج داره واشترى جارية وغلاما  
وكان يترك الدنانير في مفرش ثيابه ولا يطمئن بها لاحد فاتفق النلام والجارية على أخذ  
ذلك الذهب واخذاه وهربا فلما اتى الدار لم يجد هلهما أتراولا للذهب فامتنع من الطعام  
واشرب واشتد به المرض أسفا على ما جرى عليه فعرضت قضيته بين يدي الملك فامر  
أن يخاف له ذلك فبعث اليه من يعلمه بذلك فوجده قد مات رحمه الله تعالى وكان رجلاً  
من المدينة تريد مكة شرفها الله تعالى فنزلنا بقرب مسجد ذي الحليفة الذي أحرم منه  
رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً والمدينة منه على خمسة أميال وهو متهمي حرم المدينة  
وبالقرب منه وادي العقيق وهنالك تجردت من محيط الثياب واغتسلت ولبست ثوب  
أحرامى وصليت ركعتين وأحرمت بالحج مفرداً ولم أزل ملياً في كل سهل وجبل وصعود  
وحذور الى ان أتيت شعب علي عليه السلام وبه نزلت تلك الليلة ثم رحلنا منه ونزلنا  
بالروحاء وبها يعرف بئر ذات العلم ويقال ان علياً عليه السلام قاتل بها الجن ثم رحلنا  
ونزلنا بالصفرى وهو واد معمر فيه ماء ونخل وبنيان وقصر يسكنه الشرفاء الحسنيون  
وسواهم فيها حصن كبير وتواليه حصون كثيرة وقرى متصلة ثم رحلنا منه ونزلنا بدير  
حيث نصر الله رسوله صلى الله عليه وسلم تسليماً وانجز وعده الكريم واستأصل صنائيد  
المشركين وهي قرية فيها أحداث نخل متصلة وبها حصن منيع يدخل اليه من بطن وادي  
جبال وبيدر عشرين فوارق يجري ماؤها وموضع القلب الذي سحب به أعداء الله المشركون  
هو اليوم بستان وموضع الشهداء رضى الله عنهم خلفه وجبل الرحمة الذي نزلت به  
الملائكة على يسار الداخل منه الى الصفرى وبازائه جبل الطبول وهو شبه كتيب الرمل

متمدون عزم أهل تلك البلدة أنهم يسمعون هنالك مثل أصوات الطبول في كل ليلة جمعة وموضع عريش رسول الله صلى الله عليه وسلم الذي كان به يوم بدر يناشدر به جل وتعالى متصل بسفح جبل العبول وموضع الوقعة أمامه وعند نخل القليب مسجد يقال له مبرك ناقة النبي صلى الله عليه وسلم تسليما وبين بدر والصفراء نحو برديقي وادي بن جبال تطرد فيه العيون وتصل حدائق النخل ورحلتنا من بدر إلى الصحراء المبروفة بقاع البرواء وهي بركة يضل بها الدليل ويذهل عن خياله الخليل مسيرة ثلاث وفي منتهىها وادي رابغ يتكون فيه بالمطر غدران يبق بها المساء زمانا طويلا ومنه يحرم حجاج مصر والمغرب وهو دون الجدة وسرنا من رابغ ثلاثا إلى خايس ومررنا بقبه السويق وهي على مسافة نصف يوم من خايس كثيرة الرمل والحجاج يقصدون شرب السويق بها ويستحبونه من مصر والشام برسم ذلك ويسقونه الناس مخلاطاً بالسكر والامراء يتأون منه الاحواض ويستونها الناس ويذكرون رسول الله صلى الله عليه وسلم مرها ولم يكن مع أصحابه طعام فأخذوا رملها فاعطاهم إياه فشر به سويقا ثم نزلنا بركة خايس وهي في بسيط من الأرض كثيرة حدائق النخل لها حصن مشيد في قبة جبل وفي البسيط حصن خرب وسها عين فوار قد صنعت لها خاد في الأرض وسرت إلى الضياع وصاحب خايس شريف حسني النسب وعرب تلك الناحية يقيمون هنالك سوة عظيمة يجلبون إليها الغنم ولحموا لا. أم ثم رحلتنا إلى عسفان وهي في بسيط من الأرض بين جبال وبها أبرام معين تنسب أحداها إلى عثمان بن عفان رضي الله عنه والمندرج المنسوب إلى عثمان أيضا على مسافة نصف يوم من خايس وهو مضيق بين جبال وفي موضع منه بلاط على صورة درج أثر عمارة قديمة وهنالك بئر تنسب إلى علي عليه السلام ويقال أنه أحدثها وبسفان حصن عتيق وبرج مشيد قد أوهنه الحراب وبه من شجر المثل كثير ثم ارحلتنا من عسفان ونزلنا بطن مرو يسمى أيضا مر الظهران وهو واد مخصب كثير النخل ذو عين فوار سيالة تدعى الملك الناحية ومن هذا الوادي تجلب القواك والحضر إلى مكة شرفها الله تعالى ثم أخرجنا من هذا الوادي المبارك والنفوس مستبشرة يسيلوغ

أما لها سرورة بحرها وما لها فوصلنا عند الصباح إلى البلد الأمين مكة شرفها الله تعالى فور دنائها على حرم الله تعالى ومبوا أخيله إبراهيم ومبعث صفيه محمد صلي الله عليه وسلم ودخلنا البيت الحرام الشريف الذي من دخله كان آمناً من باب نبي شديدة وشاهدنا الكعبة الشريفة زادها الله تعظيماً وهي كالعروس تحبي على منصة الجلال وترفل في برد الجلال محفوفة بوفود الرحمن موصلة إلى جنة الرضوان وطفنا بها طوافاً قدوم واستلماً الحجر الكريم وصاننا ركعتين بمقام إبراهيم وتعلقنا بأستار الكعبة عند المنزلة بين الباب والحجر الأسود حيث يستجاب الدعاء وشرابنا من ماء زمزم وهو لما شرب له حسبنا ورد عن النبي صلى الله عليه وسلم تسليماً ثم سعينا بين النصفين المروية ونزلنا هناك بدار بمتربة من باب إبراهيم والحمد لله الذي شرفنا بالوفادة عن هذا البيت الكريم وجعلنا ممن بلغته دعوة الخليل عليه الصلاة والسلام ومتع أعيننا بمشاهدة الكعبة الشريفة والمسجد العظيم والحجر الشكرم وزهزم والحطيم ومن عجب صنع الله تعالى أنه طبع القلوب على النزوع إلى هذه المشاهدات والشفوق إلى المنول بمعاها الشريفة وجعل بها تمكناً في القلوب فلا يحتمل أحداً أخذت بمجامع قلبه ولا يفارقها الأسفا فراقها متو لها العادة منها شديد الحنين إليها ناوي التكرار الوفاة عليها فأرضها المباركة نصب الأعين ومحبتها حشواً للقلوب حكمة من الله بالغة وتصديقاً لدعوة خليله عليه السلام والشوق يحضرها وهي نائية ويمثلها وهي غائبة ويهون على قاصدها ما يلقاه من المشاق ويمانيه من العناء وكل من ضعيف يرى الموت عياناً دونها ويشاهد التالف في طريقها فإذا جمع الله بها شمله تاقها هامس ورا مستبشراً كأنه لم يذوق طمرارة ولا كابد محنة ولا نصباً أنه امرئ إلهي وصنع رباني ودلالة لا يشوبها البس ولا تشابهها شبهة ولا يضرقتها تعوي وتز في بصيرة المستبصرين وتبدو في فكرة المتفكرين ومن رزقه الله تعالى الحلول تلك الأرجاء والمنول بذلك الفناء فقد أنعم الله عليه النعمة الكبرى وخوله خير الدارين الدنيا والآخرة فحق عليه أن يكثر الشكر على ما خوله ويديم الحمد على ما أولاه جعلنا الله تعالى بمن قبلت زيارته وربحت في قصد تجارتها وكتبت في سبيل الله آثاره وحيث بالقبول أوزاره بمنه وكرمه

### ﴿ذكر مدينة مكة العظيمة﴾

وهي مدينة كبيرة متصلة بالبيان مستطيلة في بطن وانحدت به الجبال فلا يراها قاصدها حتى يصل إليها وتلك الجبال المطلة عليها ليست بمنزلة الشموخ والاختشaban من جبالها هما جبل أبي قيس وهو في جهة الجنوب، منها جبل قبيعان وهو في جهة منها وفي الشمال منها الجبل الأحمر ومن جهة أبي قيس أحياد الأكبر وأحياد الأصغر وهما شعبان والخدمة وهي جبل وسند كرواننا سلك كما هي وعرفة وانزلة بشرقي مكة شرفها الله ولمكة من الابواب ثلاثة باب المعلى باعلاها وباب الشبيكة من أسفلها وبمرفأ يضابيات الزاهر وباب الحرة ودوا الى جهة المغرب وعليه طريق المدينة الثمينة وصرو الشام وجدة ومنه يتوجه الى التميم وسند كروان ذلك وباب المسفل وهو من جهة الجنوب ومنه دخل خالد بن الوليد رضي الله عنه يوم الفتح ومكة شرفها الله كما أخبر الله في كتابه العزيز حاكيا عن نبيه الخليل بواد غير ذي زرع ولكن سبقت له الدعوة المباركة فدخل طرفه تجاب إليها وثمرات كل شيء تنجي لها وقد أنشأت بهما من النواكه العنب والتين والخوخ والرطب مالا نظير له في الدنيا وكذلك البطيخ المجلوب إليها لا يمتثل له سواه طيبا وحلاوة والاحوم بها سمان لذيات الطعم ومكل ما يفتقر في البلاد من السلع فيها اجتماعه وتجلب لها الفواكه والخضر من الطائف ووادي نخلة وبطن مر لعنفا من الله يسكن حرمه الأمين ومجاوري بيته العتيق

### ﴿ذكر المسجد الحرام شرفه الله وكرمه﴾

والمسجد الحرام في وسط البلد وهو متسع الساحة طوله من شرق الى غرب أزيد من أربع مائة ذراع . كى ذلك الارض وعرضه يقرب من ذلك والكنبة العظمى في وسطه ومنظره بديع ومرآة جميل لا يعطي العين وصف بدائمه ولا يحيط الوصف بحسن كماله وارتفاع حيطانه نحو عشرين ذراعا وسقفه على أعمدة طوال مصطفة ثلاثة صفوف بأثني صناعات وأحجامها وقد انتظمت بلاطاته الثلاثة انتظاما عجيبا كأنها بلاط واحد وعدد سواربه الرخامية أربعة مائة واحد وتسمون سارية ماعدا الجصية التي في دار الندوة

المزبد في الحرم وهي داخلية في البلاط الآخذ في الشمال ويقابلها المقام مع الركن العراقي  
وفضاء هامة تصل يدخل من هذا البلاط اليه وتصل بجدار هذا البلاط مساطب تحت  
قبة بناها الجلس بها المقرؤون والنساخون والخياطون وفي جدار البلاط اندي يقابله  
مساطب تم ثلها وسائر البلاطات تحت جداراتها مساطب بدون خنايا وعند باب ابراهيم  
مدخل من البلاط الغربي فيه سوارى حصية وللخليفة المهدي محمد بن الحليفة أبي جعفر  
المنصور رضي الله عنهم آثار كريمة في توسيع المسجد الحرام واحكام بنيانه وفي أعلى جدار  
البلاط الغربي مكتوب أمر عبد الله محمد المهدي أمير المؤمنين أصاحه الله بتوسعة المسجد  
الحرام لحاج بيت الله وعمارته في سنة سبع وستين ومائة

✽ ذكر الكعبة المعظمة الشريفة زادها الله تعظيما وتكريما ✽

والكعبة مائتة في وسط المسجد وهي بنية مربعة ارتفاعها في الهواء من الجهات الثلاث  
ثمان وعشرون ذراعا ومن الجهة الرابعة التي بين الحجر الاسود والركن اليماني تسع  
وعشرون ذراعا وعرض صفحتها التي من الركن العراقي الى الحجر الاسود أربعة  
وخمسون شبرا وكذلك عرض الصفحة التي تقابلها من الركن اليماني الى الركن الشامي  
وعرض صفحتها التي من الركن العراقي الى الركن الشامي من داخل الحجر ثمانية  
وأربعون شبرا وكذلك عرض الصفحة التي تقابلها من الركن الشامي الى الركن العراقي  
وأما خارج الجدران فانه مائة وعشرون شبرا والطواف انما هو خارج الحجر وبنائها  
بالحجارة الصخر قد أصقت بأبدع الاصااق وأحكمه وأشده فلا تغيرها الايام ولا  
تؤثر فيها الا زمان وبياب الكعبة المعظمة في الصفح الذي بين الحجر الاسود والركن  
العراقي منه وبين الحجر الاسود عشرة أشبار وذلك الموضع هو المسمي بالمترم حيث  
يستجاب الدعاء وارتفاع الباب عن الارض أحد عشر شبرا ونصف شبرا وسعته ثمانية  
أشبار وطوله ثلاثة عشر شبرا وعرض الحائط الذي ينطوى عليه خمسة أشبار وهو  
مصنوع بصفائح النضة بديع الصنعة وعضاداته وعتبه العايماء صفحات بالفضة وله تقارنان  
كبيرتان من فضة عليهما قفل ويفتح الباب الكريم في كل يوم جمعة بعد الصلاة ويفتح في يوم

مولد رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً ورسمهم في فتحه ان يضعوا كرسياً يشبه المنبر له  
درج وقوائم خشب لها أربع بكرات بحري الكرسى عليها ويصقونه الى جسد الكعبة  
الشريفة فيكون درجه الاعلى متصلاً بالعتبة الكريمة ثم يصعد كبر الشيعين ويده المتفتح  
الكريم ومعه المدينة فيمسكون الدتر المسبل على باب الكعبة المسجي بالبرقع بخلاف ما يفتح  
رئيسهم الباب فاذا افتحه قبل العتبة الشريفة ودخل البيت وحده وداثباب واقام قدر  
مايركع ركعتين ثم يدخل سائر الشيعين ويسدون الباب بضاوركعون ثم يفتح الباب  
ويبادر الذين بالدنور وفي أثناء ذلك ينفذون مستقبليين الباب الكريم باصابع خاشعة  
وقلوب ضارعة وأيدي ممدودة الى الله تعالى فاذا فتح كبروا نادوا اللهم افتح لنا أبواب  
رحمتك ومغفرتك بأرحم الراحمين وداخل الكعبة الشريفة مغروش بالرخام المجزع  
وحيطانه كذلك وله أعمدة ثلاثة طوال مفرطة الطول من خشب الساج بين كل عمود منها  
وبين الآخر أربع خنما وهي متوسطة في الفضاء داخل الكعبة الشريفة يقابل الاوسط  
منها نصف عرض الصفيح الذي بين الركبتين العراقي والشامي وستور الكعبة الشريفة  
من الحرير الاسود مكتوب فيها بالابيض وهي تتلألأ عليها نورواشرقا وتكسو جميعها  
من الاعلى الى الارض ومن عجائب الآيات في الكعبة الكريمة ان بابها يفتح والحرم خاص  
بأمر لا يحصيها الا الله الذي خلقهم ورزقهم فيدخلونها أجمعين ولا تنفيق عنهم ومن  
عجائبها انها لا تخلو عن طائف أبدا ليلا ولا نهارا ولم يذكر أحد انه رآها قلة دون  
طائفت ومن عجائبها ان حمائم على كثيره وسواها من الطير لا ينزل عليها ولا يلمسها  
في النيران وتجد الحماص يطير على أعلى الحرم كله فاذا حاذى الكعبة الشريفة خرج عنها الى  
احمدى الجهات ولم يلمسها او يقال انه لا ينزل عليها طائر الا اذا كان به مرض فاما نوت  
لحينه أو يبرأ من مرضه فسيبحان الذي خصها بالتشريف والتكريم وجعل لها المهابة

﴿ ذكر الميزاب المبارك ﴾

والعظيم والميزاب في اعلى الصفيح الذي على الحجر وهو من الذهب وسعته شبر واحد وهو بارز

بمقدار ذراعين والموضع الذي تحت الميزاب مظنة استجابة الدعاء وتحت الميزاب في الحجر هو قبر اسمعيل عليه السلام وعليه رخامة خضراء مستطيلة على شكل محراب متصلة برخامة خضراء مستديرة وكلتا عماساتها مقدار شبر ونصف شبر وكلتاها مغشاة بالشكل راقعة تنتظر الى جانبه ممالي الركن العراقي قبر أمه هاجر عليها السلام وعلامته رخامة خضراء مستديرة سعتها مقدار شبر ونصف وبين القبرين سبعة أشبار

### ﴿ذكر الحجر الاسود﴾

وأما الحجر فار تفاعه عن الأرض ستة أشبار فالطويل من الناس يتطامن لتقبيله والصغير يتناول اليه وهو ماصق في الركن الذي الي جهة المشرق وسعته ثلثا شبر وطوله شبر وعقد ولا يعلم قدر ما دخل منه في الركن وفيه أربع قطع ماصقة ويقال ان القرطي لعنه الله كسره وقيل ان الذي كسره سواه ضربه بدورس فكسره وتبادر الناس الى قتله وقتل بسببه جماعة من المغاربة وجوانب الحجر مشدودة بصفيحة من فضة يلوح بياضها على سواد الحجر الكريم فتجتنبي منه العيون حسنا باهرا وتقبيله لذة يتنعم بها الزم وودلائمه ان لا يفارق لئله خاصية مودعة فيه وعناية رانية به وكفى قول رسول الله صلى الله عليه وسلم انه يمين انه في أرضه نفعنا الله باستلامه ومصافته او فدعاه كل شقيق اليه وفي القطعة الصحيحة من الحجر الاسود مما يلي جانبه الموالي ليمين مستلعة نقطة بيضاء صغيرة مشرقة كانها خال في تلك الصفيحة البهية وترى الناس اذا طافوا بها يتساقط بعضهم على بعض ائزدا حاملا على تقبيله فقاما يتمكن أحدهم ذلك الا بعد المزاخرة الشديدة وكذلك يصنعون عند دخول البيت الكريم ومن عند الحجر الاسود ابتداء الطواف وهو اول الأركان التي يلقيها الطائف فاذا استلمه تقبقر عنه قليلا وجعل النكبة الشريفة عن يساره ومضى في طوافه ثم يلقى بعده الركن العراقي وهو الى جهة الشمال ثم يلقى الركن الشامي وهو الى جهة الغرب ثم يلقى الركن اليمني وهو الى جهة الجنوب ثم يعود الى الحجر الاسود وهو الى جهة المشرق

### ﴿ذكر المقام الكريم﴾

اعلم ان بين باب الكعبة شرفها الله وبين الركن العراقي موضعا طوله اثنا عشر شبرا وعرضه نحو ونصف من ذلك وارتفاعه نحو شبرين وهو موضع المقام في مدة ابراهيم عليه السلام ثم صرفة النبي صلى الله عليه وسلم الى الموضع الذي هو الا زمصلى وبقي ذلك الموضع شبه الحوض واليه ينصب ماء البيت المكرم اذا غسل وهو موضع مبارك يزدحم الناس للصلاة فيه وموضع المقام الكريم يقابل ما بين الركن العراقي والباب الكريم وهو الى الباب اميل وعليه قبة تحتها شبك حديد متجاف عن المقام الكريم قدر ما تصل اصابع الانسا راذا أدخل يده من ذلك الشباك الى الصندوق والشباك مقفل ومن ورائه موضع يجوز قد جعل مصلى لركعتي الطواف وفي الصحيح ان رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما لما دخل المسجد أتى البيت فطاف به سبعا ثم أتى المقام فقرأ وأخذوا من مقام ابراهيم مصلى وركع خلفه ركعتين وخلف المقام مصلى امام الشافعية في الحطيم الذي هنالك

### ﴿ ذكر الحجر والمطاف ﴾

ودور جدار الحجر تسع وعشرون خطرة وهي أربعة وتسعون شبرا من داخل الدائرة وهو بالر خام البديع المجزع المحكم الا لصاق وارتفاعه خمسة اشبار ونصف شبرا وسعته أربعة اشبار ونصف شبرا وداخل الحجر بلاط واسع مفروش بالر خام المجزع المنظم معجز الصنعة البديع الاتقان وبين جدار الكعبة الشريفة الذي تحت الميزاب وبين ما يقابله من جدار الحجر على خط استواء أربعون شبرا والاحجر مدخلان أحدهما بينه وبين الركن العراقي وسعته ستة ذراع وهذا الموضع هو الذي تركته قر يش من البيت حين بذنه كاجاءات الآثار الصحاح والمدخل الآخر عند الركن الشامي وسعته أيضا ستة ذراع بين المدخلين ثمانية وأربعون شبرا وموضع الطواف مفروش بالحجارة السوداء محكمة الا لصاق وقد اتسعت عن البيت بمقدار تسع خطا في الجهة التي تقابل المقام الكريم فانها امتدت اليه حتى احاطت به وسائر الحرم مع البلاطات مفروش برمل أبيض وطواقه لنساء في آخر الحجارة المفروشة

### ﴿ ذكر زمزم المباركة ﴾

وقبة بتر زمزم تقابل الحجر الاسود وينهما أربع وعشرون خطرة والمقام الكريم عنه



يمين القبة ومن ركنها اليه عشر خطا وداخل القبة مفروش بالرخام الأبيض وتور البئر المباركة في وسط القبة مائلا الى الجدار المقابل للكعبة الشريفة وهو من الرخام البديع الاصقاق مفروغ بالرخاص ودور ما ربعون شبرا وارتفاعه أربعة أشبار ونصف شبرا وعمق البئر أحد عشرة قامة وهم يذكرون ان ماءها يتزايد في كل ليلة جمعة وباب القبة

جهة الشرق وقد استدارت بداخل القبة سقاية سعتها شبر وعمقها مثل ذلك وارتفاعها عن الارض نحو خمسة أشبار تملأ ماء للوضوء وحوطها مسطبة دائرة يقعد الناس عامي للوضوء ويلى قبة زمزم قبة الشراب المذوبة الى اليباس رضى الله عنه وبابها الى جهة الشمال وهي الاثني عشر بجماها زمزم في قلل يسمونها الدوارق وكل دورق له مقبض واحد وترك بها البرد فيها المساء فيشربه الناس وبها اختزان المصاحف الكريمة والكتب التي لا حرج الشريف وبها خزانة تحتوي على تابوت مبسوط متسع فيه مصحف كريم بخط زيد بن ثابت رضى الله عنه منسوخ سنة ثمان عشرة من وفاة رسول الله صلى الله عليه وسلم تساميا وأهل مكة اذا أصابهم قحط أو شدة آخر جواهر المصاحف الكريمة وفتحوا باب الكعبة الشريفة ووضعوه على العتبة الشريفة ووضعوه في مقام إبراهيم عليه السلام واجتمع الناس كاشفين رؤسهم داعين متضرعين متوسلين بالمصحف العزيز والمقام الكريم فلا يفصلون الا لو قد نذرهم الله برحمته وتغمدهم بلفظه ويلى قبة عباس رضى الله عنه على انحراف القبة المعروفة بقبة اليهودية

﴿ ذكر أبواب المسجد الحرام وما دار به من المشاهد الشريفة ﴾

وابواب المسجد الحرام شرفه الله تعالى تسعة عشر بابا أكثرها مفتحة على أبواب كثير فتحها باب الصفا وهو مفتوح على خمسة أبواب وكان قديما يعرف بباب بني مخزوم وهو أكثر أبواب المسجد ومنه يخرج الى المسمى ويستحب للوافد على مكة ان يدخل المسجد الحرام تسرفه الله من باب بني شيبه ويخرج بعد طوائفه من باب الصفا جاعلا طريقه الاسطواتين اللتين قامهما أمير المؤمنين المهدي رحمه الله علما على طريق رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما الى الصفا ومنها باب أجياد الاصغر مفتوح على بابين ومنها باب الخياطين

مفتوح على باين ومنها باب العباس رضي الله عنه مفتوح على ثلاثة أبواب ومنها باب النبي صلى الله عليه وسلم تسليماً مفتوح على باين ومنها باب بني شينة وهو في ركن الجدار الشرقي من جهة الشمال امام باب الكعبة الشريفة متياسراً وهو مفتوح على ثلاثة أبواب وهو باب بني عبد شمس ومنه كان دخول الخلفاء ومنها باب صغير ازاء باب بني شينة لا اسم له وقيل يسمى باب الرباط انه يدخل منه لرباط السدرة ومنها باب الندوة ويسمى بذلك ثلاثة أبواب اثنان منتظمان والثالث في الركن الغربي من دار الندوة ودار الندوة قد جعلت مسجداً شارعاً في الحرم مضافاً اليه وهي تقابل الميزاب ومنها باب صغير لدار العجلة محدث ومنها باب السدرة - واحد ومنها باب العمرة وهو من أجمل أبواب الحرم ومنها باب ابراهيم واحد والناس يختلفون في نسبه فبعضهم ينسبه الى ابراهيم الخليل عليه السلام والصحيح انه منسوب الى ابراهيم الخواري من الاغاجم ومنها باب الخضرة مفتوح على باين ومنها باب احياد الاكبر مفتوح على باين ومنها باب ينسب الى احياد أيضاً مفتوح على باين وباب ثالث ينسب اليه مفتوح على باين ويتصل لباب الصفا ومن الناس من ينسب الباين من هذه الاربعة المنسوبة لاحياد الى الداقين وصوامع المسجد الحرام خمس احدها على ركن أبي قيس عند باب الصفا والاخرى على ركن باب بني شينة والثالثة على باب دار الندوة والرابعة على ركن لب السدرة والخامسة على ركن احياد بمقربة من باب العمرة مدرسة عمرها السلطان المعظم يوسف بن رسول ملك اليمن المعروف بالملك المظفر الذي تنسب اليه الدراهم المظفرية باليمن وهو كان يكسو الكعبة الى أن غلبه عن ذلك الماء المنصور قلاوون وبخارج باب ابراهيم زاوية كبيرة فيها دار امام المالكية الصالح أبي عبد الله محمد بن عبد الرحمن المدعو بخنيل وعلى باب ابراهيم قبة عظيمة مقرطة السموق صنع في داخلها من غرائب صنع الجص ما يعجز عنه الوصف وبازاء هذا الباب عن يمين الداخل اليه كان يقعد الشيخ العابد جلال الدين محمد بن أحمد الافشهرى وخارج باب ابراهيم بئر تنسب كنيسته وعنده يضادار الشيخ الصالح دانيال العجمي الذي كانت صدقات الرافق في أيام السلطان أبي سعيد تأتي على يديه بمقربة منه رباط الموفق وهو من أحسن الرباطات سكتت أيام

بحجورتي بمكة المعظمة وكان به في ذلك العهد الشيخ الصالح أبو عبد الله الزواوي المغربي وسكن به أيضاً الشيخ الصالح الطيار سعادة الجرائي ودخل يومالي بيته بعد صلاة العصر فوجد ساجداً مستقبل الكعبة الشريفة ميتاً من غير مرض كان به رضي الله عنه وسكن به الشيخ الصالح شمس الدين محمد الشامي نحواً من أربعين سنة وسكن به الشيخ الصالح شعيب المغربي من كبار الصالحين دخلت عليه يوماً فلم يقع بصري في بيته على شيء سوى حصير فقلت له في ذلك فقال لي استر على ما رأيت وحول الحرم الشريف دور كثيرة لها مناظر وسطوح تخرج منها إلى سطح الحرم وأهلها في مشاهدة البيت الشريف على الدوام ودور لها أبواب تفضي إلى الحرم منها دار زيدة زوج الرشيد أمير المؤمنين ومنها دار المعجلة ودار الشراي وسواها ومن المشاهد الكريمة بمقربة من المسجد الحرام قبة النوح وهي في دار خديجة أم المؤمنين رضي الله عنها بمقربة من باب النبي صلى الله عليه وسلم وفي البيت قبة صغيرة حيث ولدت فاطمة عليها السلام ومقربة منها دار أبي بكر الصديق رضي الله عنه ويتأهلها جدار مبارك فيه حجر مبارك بارز طرفه من الحائط يستلمه الناس ويقول أنه كان يسلم على النبي صلى الله عليه وسلم ويذكر أن النبي صلى الله عليه وسلم تسليماً جاء يومالي دار أبي بكر الصديق ولم يكن حاضر أفندي به النبي صلى الله عليه وسلم تسليماً قطع ذلك الحجر وقال يا رسول الله أنه ليس بمحضر.

### ﴿ذكر الصفا والمروة﴾

ومن باب الصفا الذي هو أحد أبواب المسجد الحرام إلى الصفاست وسبعون خطوة وسعة الصفا سبع عشر خطوة وله أربع عشرة درجة عالياً من كانهما مسطبة وبين الصفا والمروة أربع مائة وثلاث وتسعون خطوة منها من الصفا إلى الميل الأخضر ثلاث وتسعون خطوة ومن الميل الأخضر إلى الميلين الأخضرين خمس وسبعون خطوة ومن الميلين الأخضرين إلى المروة ثلاث مائة وخمس وعشرون خطوة والمروة خمس درجات وهي ذات قوس واحد كبير وسعة المروة سبع عشرة خطوة والميل الأخضر هو سارية خضراء مثبتة مع يمين الركن الشرقي من الحرم عن يسار الساعى إلى المروة والميلان

الاحضران هماساريتان خضر اوان ازا، باب على من أبواب الحرم أحدهما في جدار الحرم  
عن يسار الخارج من الباب والاخرى تقابلها وبين المذيل الاحضر والميلين الاحضرين  
يكون الرمل ذاهباً وعائدوا بين الصفا والمروة مسيل فيه سوق عظيمة يباع فيها الحبوب  
واللحم والتمر والسمن وسواها من الفواكه والساعون بين الصفا والمروة لا يكادون  
يخلصون لآزدحام الناس على حوانيت الباعة وليس بمكة سوق منتظمة سوى هذه الا  
البيازون والعطارون عند باب بني شيبه وبين الصفا والمروة دار العباس رضى الله عنه وهي  
الآن رباط يسكنه المجاورون وعمره الملك الناصر رحمه الله وبني أيضاً دار وضوء فيها بين  
الصفا والمروة سنة ثمان وعشرين وجعل لها بابين أحدهما في السوق المذكور والاخر في  
سوق العطارين وعليها ربع يسكنه خدامها وتولى بناء ذلك الامير علاء الدين بن هلال  
وعن يمين المروة دار امير مكة سيف الدين عتيقة بن أبي نعي وسنذكره

### ﴿ذكر الحياة المباركة﴾

وحياة مكة خارجة باب المعلى ويعرف ذلك الموضع أيضاً بالحجون واياء عنى الحرت بن  
مضاى الجرمي بقوله

(طويل)

كان لم يكن بين الحجون الى الصفا \* أنيس ولم يسمر بمكة سامر

بلى نحن كنا أهلها فأبادنا \* صروف الليالى والجود دائعواثر

وبهذه الحياة مدفن الحزم الفقير من الصحابة والتابعين والعلماء والصالحين والاولياء الآن  
مشاهدتهم ثرت وذهب عن أهل مكة علمها فلا يعرف منها الا القليل فمن المعروف منها قبر  
أم المؤمنين ووزير سيد المرسلين خديجة بنت خويلد أم أولاد النبي صلى الله عليه وسلم تسليماً  
كلهم ما عدا ابراهيم و جددة السبطين الكريمين صلوات الله وسلامه على النبي صلى الله عليه  
وسلم تسليماً وعليهم اجمعين ويترتبة منه قبر الخليفة أمير المؤمنين أبي جعفر المنصور عبد الله  
ابن محمد بن علي بن عبد الله بن العباس رضى الله عنهم اجمعين وفيها الموضع الذي صلب فيه  
عبد الله بن الزبير رضى الله عنهم او كان به بنية هدمها أهل الطائفة غير منهم لما كان يلحق  
حجاجهم المير من الامن وعن يمين مستقبل الحياة مسجد خراب يقال انه المسجد الذي

بايعت الحن فيه رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً وعلى هذه الحياطة طريق الصاعداً الى  
عرفات وطريق الذهاب الى الطائف وإلى العراق

﴿ذكر بعض انشاء خارج مكة﴾

ثمها الحجون وقد ذكرناه ويقال أيضاً أن الحجون هو الخيل المنطل على الحياطة ومنها  
المحصب وهو أيضاً البطح وهو على الحياطة المذكورة وفيه خيف بني كنانة الذي نزل به  
رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً ومنه اذ وطى وهو واديهبط على قبور المهاجرين  
التي بالخصاص دون ثنية كداء ويخرج منه إلى الاعلام الموضوعة سجز ابن السل والحرم  
وكان عبد الله بن عمر رضي الله عنه إذا قدم مكة شرفها الله تعالى سبت بذى طوى ثم يغتسل  
منه ويغتنو إلى مكة ويذكر أن رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً فعل ذلك ومنها ثنية  
كدي (يضم الكاف) وهي بأعلى مكة ومنها دخل رسول الله صلى الله عليه وسلم في حجة الوداع  
إلى مكة ومنها ثنية كداء (بفتح الكاف) ويقال لها الثنية البيضاء وهي بأسفل مكة ومنها  
خرج رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً عام الوداع وهي بين بيلين وفي مضيقها كوم  
حجارة وموضع على الطريق وكل من يمر به يرحمه بحجر ويقال أنه قبر أبي لوط وزوجه  
حمالة الخطب وبين هذه الثنية وبين مكة ببط سهل ينزله الركب إذا صدر وأعن منى  
وبمقربة من هذا الموضع على نحو ميل من مكة شرفها الله مسجد بازائه حبر موضع على  
الطريق كأنه مسطبة يملوه حجر آخر كان فيه نقش فدرسه يقال إن النبي صلى الله عليه  
وسلم تسليماً قعد بذلك الموضع واستريحاً عند مجيئه من عمرته فترك الناس يتقبلوه ويستندون  
إليه ومنها التثيم وهو على فرسخ من مكة ومنها يعتمر أهل مكة وهو أدنى الحل إلى الحرم  
ومنه اعتمرت أم المؤمنين عائشة رضي الله عنها حين بعثها رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً  
في حجة الوداع مع أخيها عبد الرحمن رضي الله عنه وأمره أن يعمرها من التثيم وبنت  
هناك مساجد ثلاثة على الطريق تنسب كلها إلى عائشة رضي الله عنها وطريق التثيم طريق  
فسيح والناس يتحرون كنسبه في كل يوم رغبة في الاجر والثواب لأن من المعتمرين من يمشي  
فيه خافياً وفي هذا الطريق الآبار العذبة التي تسمى الشيككة ومنها الزاهر وهو على نحو ميلين

من مكة على طريق التميم وهو موضع على جانبي الطريق فيه أثر دور وبساتين وأسواق وعلى جانب الطريق دكان مستطيل تصنف عليه كيزان الشرب وأواني الوضوء يملأها خديم ذلك الموضع من آبار الزاهر هي بعيدة القعر جدا واشتد بهم من الفقراء المجاورين وأهل الخير يعنيونه على ذلك لمسافيه من المرتقة لئلا تعثر من الغسل والشرب والوضوء وذو طوي يصل بالزاهر

### ﴿ذكر الجبال المطيعة بمكة﴾

فمنها جبل أبي تيس وهو في جهة الجنوب والشرق من مكة حرسها الله وهو أحد الاخشيين وأدنى الجبال من مكة شرفها الله ويقابل ركن الحجر الاسود بأعلامه مسجداً أثر رباط وعمارة وكان الملك الناصر رحمه الله أراد أن يعمره وهو مغل على الحرم الشريف وعلى جميع البلد منه يظهر حسن مكة شرفها الله وجمال الحرم وأنشأه والكعبة المعظمة ويذكر أن جبل أبي قيس هو أول جبل خلقه الله تعالى وفيه استودع الحجر زمان الطوفان وكانت قريش تسميه الامين لأنه أدى الحجر الذي استودع فيه الى الخليل ابراهيم عليه السلام ويقال ان قبر آدم عليه السلام به وفي جبل أبي قيس موضع موقف النبي صلى الله عليه وسلم حين انشق له القمر ومنها قبة معان وهو أحد الاخشيين ومنها الجبل الاحمر وهو في جهة الشمال من مكة شرفها الله ومنها الحندمة وهو جبل عند الشيبين المعروفين باحياد الاكبر واحياد الاصغر ومنها جبل الطير وهو على أربعة عن جهتي طريق التميم يقال انها الجبال التي وضع عليها الخليل عليه السلام أجزاء الطير ثم دعاها حسباناً صلى الله عليه في كتابه العزيز وعياها اعلاماً من حجارة ومنها جبل حراء وهو في الشمال من مكة شرفها الله تعالى على نحو فرسخ منها وهو مشرف على مني ذاهب في الهواء عالي الفتنة وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم يتعبد فيه كثيراً قبل المبعث وفيها ما ألحق من ربه وبدء الوحي وهو الذي اهتز تحت رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم لم أثبت فسا عليك الانبياء وصديق وشهيدوا اختاف فيمن كان معه يومئذ روى أن العشرة كانوا معه وقد روى أيضاً أن جبل ثبير اهتز تحته أيضاً ومنها جبل نور وهو على مقدار فرسخ من مكة شرفها

الله تعالى على طريق اليمن وفيه الغار الذي آوى اليه رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً حين  
 خروجه مهاجراً من مكة شرفها الله ومعه الصديق رضي الله عنه حسبما ورد في الكتاب  
 العزيز وذكر الأزرقي في كتابه أن الحبل المذكور نادى رسول الله صلى الله عليه وسلم  
 تسليماً وقال إلى يا محمد إلى أين قد آويت قبلك سبعين نبياً فلم يدخل رسول الله الغار واطمأن  
 به وصاحبه الصديق معه نسجت العنكبوت من حينها على باب الغار وصنعت الحمامة عشا  
 وفرخت فيه باذن الله تعالى فاتمهي انشركون ومعهم قصاص الاثر إلى الغار فقالوا ههنا  
 انقطع الاثر ورواوا العنكبوت قد نسج على فم الغار والحمام مفرخة فقالوا ما دخل احد هنا  
 وانصرفوا فقال الصديق يا رسول الله لو ولجوا علينا منه قال كنا نخرج من هنا وأشار بيده  
 المباركة إلى الجانب الآخر ولم يكن فيه باب فانتج فيه باب للحين بقدره الملك الوهاب  
 واثناس يقصدون زيارة هذا الغار المبارك فيرومون دخوله من الباب الذي دخل منه  
 النبي صلى الله عليه وسلم تبركوا بذلك فمنهم من يتأني له ومنهم من لا يتأني له ولا يشب فيه حتى  
 يتناول بالجنب النيف ومن الناس من يصلي امامه ولا يدخله وأهل تلك البلاد يقولون انه  
 من كان لرشدته دخوله من كان لزنية لم يقدر على دخوله ولهذا تخاماه كثير من الناس لانه  
 مخجل فاضح قال ابن حزم اخبرني بعض أشياخنا الحجاج الاكياس ان سبب صعوبة  
 الدخول إليه هو ان بداخله مما يلي هذا الشق الذي يدخل منه حجراً كبيراً معتزلاً فمن  
 دخل من ذلك الشق مبطحاً على وجهه وصل رأسه إلى ذلك الحجر فلم يمكنه التولج ولا يمكنه  
 أن يتعوى إلى العلو ووجهه وصدره يليان الأرض فذلك هو الذي ينشب ولا يخلص الا  
 بعد الجهد والجذال خارجاً ومن دخل منه مستلقياً على ظهره لم يمكنه لانه اذا وصل رأسه  
 إلى الحجر اعترض رفع رأسه واستوى قاعه فكان ظهره مستنداً إلى الحجر المعترض  
 وأوسطه في الشق ورجلاه من خارج الغار ثم يقوم قائماً يدخل الغار رجوعاً (حكاية)  
 وبما اتفق بهذا الحبل لصاحبين من أصحابي أحدهما الفقيه المكرم أبو محمد عبد الله بن  
 فرحان الأفرقي التوزري والآخر أبو العباس أحمد الداندلي الوادي أشي أنهم قصدوا  
 (الغار) في حين مجاورتهما بمكة شرفها الله تعالى في سنة ثمان وعشرين وسبعمائة وذهبوا

منفردين لم يستصحباه ليل العار فابطريقه فتأها وضلا طريق الغار وسلكا طريقا سواها  
منقطعة وذلك في أو ان اشتداد الحر وحي القيظ فاما انقضا كان عندهما من الماء وهما لم يصلا  
الى الغار اخذا في الرجوع الى مكة شرفها الله تعالى فوجد اطريقا فاتباعها وكان يفضي الي  
جبل آخر واشتد بهما الحر وأجهدهما العطش وعائنا الهلاك وعجز الفقيه أبو محمد بن فرحان  
عن المشي جملة والقي بنفسه الى الارض ونجا الاندلسى بنفسه وكان فيه فضل قوة ولم يزل  
يسلك تلك الحيل حتى أفضى به الطريق الى أحيا فدخل الى مكة شرفها الله تعالى وقصدنى  
واعلمنى بهذه الحادثة وبما كان من أمر عبد الله التوزري واقطاعه الجبل وكان ذلك في  
آخر النهار ولعبد الله المذكور ابن عم اسمه حسن وهو من سكان وادي نخلة وكان اذذاك  
بمكة فاعلمته بما جرى على ابن عمه وقصدت الشيخ الصالح الامام أباعبد الله محمد بن عبد  
الرحمن المعروف بخليل امام المالكية نفع الله به فاعلمته بخبره فبث جماعة من أهل مكة  
عارفين بتلك الحيل والشعاب في طلبه وكان من أمر عبد الله التوزري انه لما فارقه فبقته  
لجأ الى حجر كبير فاستظل بظله واقام على هذه الحالة من الجهد والعطش والفربان تطير  
فوق رأسه وتنتظر موته فلما انصرم النهار وأتى الليل وجدني نفسه قوة ونعشه برد الليل  
فقام عند الصباح على تدمية ونزل من الجبل الى بطن واد حجبت الحيل عنه الشمس فلم يزل  
ماشيا الى أن بدت له دابة فقصد قصدها فوجد خيمة للعرب فلما رآها وقع الى الارض ولم  
يستطع النهوض فرأته صاحبة الخيمة وكان زوجها قد ذهب الى ورد الماء فسقته ما كان  
عندهما من الماء فلم يرو وجاء زوجها فسقاه قربة ماء فلم يرو واركة حماراً له وقدم به مكة  
فوصلها عند صلاة العصر من اليوم الثاني متغيراً كما قام من قبر

### ذكر أميري مكة

وكانت اماره مكة في عهد دخولي اليها الشريفين الاجلين الاخوين أسد الدين رميته  
وسيف الدين عطيفة ابني الامير أبي نمي بن أبي سعد بن علي بن قتادة الحسينيين ورميته  
أكبرهما سنا ولكنه كان يقدم اسم عطيفة في الدعاء له بمكة لعدله ولرميته من الاولاد أحمد  
وجحان وهو أمير مكة في هذا العهد وتقية وسندوأم قاسم ولعطيفة من الاولاد محمد ومبارك



ومسعود دار عتيقة عن يمين المروقة ودار أخيه رميثة برباط الشرايبي عند باب بني شيبه  
وتضرب الطبول على باب كل واحد منهما عند صلاة المغرب من كل يوم

### ﴿ ذكر أهل مكة وفضائلهم ﴾

ولا أهل مكة إلا أفعال الجيلة والمكارم التامة والأخلاق الحسنة والأيثار إلى الضعفاء  
والمنقطعين وحسن الجوار للغرباء ومن مكارمهم أنهم متى صنع أحدهم وليمة يبدأ فيها بطعام  
الفقراء المنقطعين المجاورين ويستدعيهم بثلثين ورفق وحسن خلق ثم يطعمهم وأكثر  
الماكين المنقطعين يكونون بالأفقران حيث يطبخ الناس أخبازهم فإذا طبخ أحدهم خبز  
واحتمله إلى منزله فيدعه المساكين فيعطى لكل واحد منهم ما قسم له ولا يرددهم خائبين ولو  
كانت له خبزة واحدة فإنه يعطي ثلثها أو نصفها طيب النفس بذلك من غير ضجر ومن أفعالهم  
الحسنة أن الأيام الصغار يقعدون بالسوق ومع كل واحد منهم قفطان كبير وصغرى وهم  
يسمون التمسفة مكتلاً فيأتى الرجل من أهل مكة إلى السوق فيشتري الحبوب وبانحمر  
والخضر ويعطى ذلك لأحبي فيجعل الحبوب في إحدى قفتيه واللبنم والخضر في الأخرى  
ويوصل ذلك إلى دار الرجل ليها له طعامها ويذهب الرجل إلى طوافه وحاجته فلا  
يذكر أن أحداً من الصديان خان الأمانة في ذلك قط بل يؤدي ما حمل على أنموذجهم  
على ذلك أجرة معلومة من فلوس وأهل مكة لهم ظرف ونظافة في الملابس وأكثر لباسهم  
لبياض فتري ثيابهم أبدأ ناصعة ساطعة ويستعملون الطيب كثيراً ويكتحلون ويكثر ترويض  
لسواك بعيدان الأراك الاخضر ونساء مكة فائقات الحسنة بارات الجمال ذوات صلاح  
يعفاف وهن يكثرن الطيب حتى أن أحداً هن لتيت طاوية وتشترى قوتها طيباً وهن  
تمسدن الطواف بالبيت في كل ليلة جمعة فيأتين في أحسن زي وتغلب على الحرم رائحة طيبهن  
تذهب المرأة منهن فيبقى أثر الطيب بعد ذهابها بقاء لا أهل مكة عوائد حسنة في الموسم  
يغيره سند كرهاً إن شاء الله تعالى إذا فرغنا من ذكر فضائلها ومجاورها

### ﴿ ذكر قاضي مكة وخطيبها وإمام الموسم وعلمائها وصلحاتها ﴾

ناضي مكة العالم الصالح العابد نجم الدين محمد بن الإمام العالم محيي الدين الطبري وهو فاضل

كثير الصدقات والمواصلة لمجاورين حسن الأخلاق كثير الطواف والمشاهدة لمكة الشريفة يطعم الطعام الكثير في الواسم المعظمة وخصوصاً في مولد رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً فإنه يطعم فيه شرفاء مكة وكبراءها وفقرائها وخدام الحرم الشريف وجميع المجاورين وكان سلطان مصر الملك الناصر رحمه الله يوظفه كثيراً في جميع صدقاته وصدقاته أمر أنه تجري على يديه وولده شهاب الدين فاضل وهو الآن قاضي مكة شرفها الله وخليفة مكة الإمام عتق إبراهيم عليه السلام الفصيح المصقع وحيد عصره بهاء الدين الطبري وهو أحد الخطباء الذين ليس بالمعمورة بلهم بلاغة وحسن بيان وذكر لي أنه ينشئ لكل جمعة خطبة ثم لا يكررها فيما بعد واما الموسم واما المالكية بالحرم الشريف هو الشيخ الفقيه السالم الصالح الخاشع الشهير أبو عبد الله محمد بن الفقيه الامام الخوارزمي زید بن عبد الرحمن وهو المشتهر بخليل نفع الله به وأمتع بفقائه وأهله من بلاد الجريد من إفريقية ويمر فون بها ببني حيون وهم من كبارها ومولده ومولد أبيه بمكة شرفها الله وهو أحد الكبار من أهل مكة بل واحد لها وقطعها باجماع الطوائف على ذلك مستغرق العبادة في جميع أوقاته مستحي كريم النفس حسن الأخلاق كثير الشفقة لا يرد من سألته خائباً

### حكاية مباركة

رأيت أيام مجاورتي بمكة شرفها الله وأنا ذلك ساكن منها بالمدرسة المظفرية رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً في النوم وهو قاعد بمجالس التدريس من المدرسة المذكورة بجانب الشباك الذي تشاهد منه الكعبة الشريفة والناس يبايعونه فكانت أري الشيخ أبا عبد الله المندعوي بخليل قد دخل وقعدا فقصا بين يدي رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً وجعل يده في يدي رسول الله صلى الله عليه وسلم وقال أباي بك على كذا وكذا عدد أشياء منها وأن لا أردد من بقي مسكيناً خائباً وكان ذلك آخر كلامه فكانت أعجب من قوله وأقول في نفسي كيف يقول هذا ويقدر عليه مع كثرة فقرائه مكة واليمن والزبالة والعراق والعجم ومصر والشام وكنت أرا حين ذلك لا يساجية بيضاء قصيرة من ثياب القطن المدعوة بالقفطان كان يلبسها في بعض الاوقات فاما صايت الصبح بدوت عليه واعلمته برؤياي فسر بها وبكى

وقال لي تلك الحجة أهدها بعض الصالحين لجدي فانا ألبسها تبركا وما أتته بعد ذلك برد  
سائلا خائبا وكان يأمر خدامه بخبزون الخبز ويطبخون الطعام ويأتون به الى بعد صلاة  
العصر من كل يوم وأهل مكة لا يأكلون في اليوم الا مرة واحدة بعد العصر ويقتصرون  
عليها الى مثل ذلك الوقت ومن أراد الاكل في سائر النهار أكل التمر ولذلك صحت أبدانهم  
وقلت فيهم الامراض والعاهات وكان الشيخ خليل متزوجا بنت القاضي نجم الدين الطبري  
فحك في طلاقها وفارقها وتزوجها بعد الفقيه شهاب الدين الثوري من كبار المجاورين  
وهو من صعيدين مصر وأقامت عنده أعواما وسافر بها الى المدينة الشريفة ومعها أخوها  
شهاب الدين فحقت في عين بالطلاق ففارقها على ضمانته بها وراحه الفقيه خليل بعد سنين  
عمدة ومن أعلام مكة امام الشافعية شهاب الدين بن البرهان ومنهم امام الحنفية شهاب الدين  
أحمد بن علي من كبار أئمة مكة وفضلائها بطعم المجاورين وأبناء السبيل وهو أكرم فتنها مكة  
ويدان في كل سنة أربعين ألف درهم وخمسين ألفا فيؤديه الله عنه وأمراء الأتراك  
يعظمونه ويحسنون الغنائم لانه امامهم ومنهم امام الحنابلة المحدث الفاضل محمد بن عثمان  
البغدادي الأصل اسكني المولد وهو نائب القاضي نجم الدين والمحتسب بعد قتل تقي الدين  
المصري والناس يهابونه لسلطته

﴿حكاية﴾

كان تقي الدين المصري محتسبا بمكة وكان له دخول فيما يمينه وفيما لا يمينه فاتفق في بعض  
السنين ان أتى أمير الحاج بصبي من ذوى الدعارة بمكة قد سرق بعض الحاج فامر بقطع  
يده فقال له تقي الدين ان لم تقطعها بحضرتك والاغلب أهل مكة خدامك عليه فاستنقذوه  
منهم وخاصة فامر بقطع يده في حضرة فقطعت وحقد هالقي الدين ولم يزل يتر بص به  
الدوائر ولا قدرة له عليه لان له حسابا من الاميرين يمينه وعطيفة والحسب عندهم ان يعطى  
أحدهم هدية من عمامة أو شاشية بحضور الناس تكون جوار المن أعطيته ولا تزول  
حرمتها معه حتى يرد الرحلة والذحول عن مكة فاقام تقي الدين بمكة أعواما ثم عزم على  
الرحلة وودع الاميرين وطاف طواف الوداع وخرج من باب الصفا فلقبه صاحبه الاقطع  
وتشكى له ضعف حاله وطلب منه ما يستعين به على حاجته فاتهمه تقي الدين وزجره فاستل

خزنجرا له يعرف ندهم بالجندية وضربه ضربة واحدة كان فيها حقه ومنهم الفقيه الصالح زين الدين الطبري شقيق نجم الدين المذكور من أهل الفضل والاحسان للمجاورين ومنهم الفقيه المبارك محمد بن محمد القرشي من فضلاء مكة وكان ينوب عن القاضي نجم الدين بعد وفاة الفقيه محمد بن عثمان الخنبلي ومنهم العدل الصالح محمد بن البرهان زاهد ورع مبتلى بالوسواس رأيت يوم مايتوضأ من بركة المدرسة المظفرية فيعدل ويكرروا ما سحر رأسه أعاد مسحه مرات ثم لم يقه ذلك فغطس رأسه في البركة وكان إذا أراد الصلاة بمصلي الامام الشافعي وهو يقول نويت نويت فيصلي مع غيره وكان كثير الطواف والاعتبار والذكر

### ﴿ذكر المجاورين بمكة﴾

فمنهم الامام العالم الصالح الصوفي المحقق العابد عفيف الدين عبد الله بن أسعد المدني الشافعي الشهير بالافقي كثير الطواف بالليل وأطراف النهار وكان إذا طاف من الليل يصعد إلى سطح المدرسة المظفرية فيقعد هناك شاهد المكتبة الشريفة إلى أن يغلب النوم فيجعل تحت رأسه حجرا وينام يسيرا ثم يجدد الوضوء ويعود للحالة من الطواف حتى يصلي انصبغ وكان متروجا بذات الفقيه العابد شهاب الدين بن البرهان وكانت صغيرة السن فلا تزال تشكو إلى أبيها حالها فأمرها بالاصبر فقامت معه على ذلك سنين ثم فارقه ومنهم الصالح العابد نجم الدين الاصفهاني كان قضيا ببلاد الصعيد فانقطع إلى الله تعالى وجاور بالحرم الشريف وكان يعتزم في كل يوم من التعميم ويعتمر في رمضان مرتين في اليوم اعتمادا على ما في الخبر عن النبي صلى الله عليه وسلم تسليما أنه قال عمرة في رمضان تعدل حجة ممي ومنهم الشيخ الصالح العابد شمس الدين محمد الحلي كثير الطواف والتلاوة من قدماء المجاورين مات بمكة شرفها الله ومنهم الصالح أبو بكر الشيرازي المعروف بالصامت كثير الطواف أقام بمكة أعواما لا يستكمل فيها ومنهم الصالح خضر العجمي كثير الصوم والتلاوة والطواف ومنهم الشيخ الصالح برهان الدين العجمي ألواظ كان ينصب له كرسي تجاه المكتبة الشريفة فيعظ الناس ويذكرهم بلسان فصيح ووقاب خاشع يأخذ بجامع القلوب ومنهم الصالح المجود برهان الدين إبراهيم المصري مقرئ مجيد ساكن رباط السعدرة ويقصده أهل مصر والشام

بصدقاتهم ويعلم الاتيام كتاب الله تعالى ويقوم بمؤتاهم ويكسوهم ومنهم الصالح العابد عن  
الدين الواسطي من أصحاب الأموال الطائلة يحمل اليه من بلده المال الكثير في كل سنة  
فيبتاع الجبوب والتمر ويقرقها على الضعفاء والمساكين ويتولى حملها الى بيوتهم بنفسه ولم  
يزل ذلك دأبه الى ان توفي ومنهم الفقيه الصالح الزاهد أبو الحسن علي بن رزق الله الأنجري  
من أهل قصر طنجة من كبار الصالحين جاور بمكة أعواما وبها وفاة كانت بينه وبين والذي  
صحبة قديمة وبقى أنى بلدنا طنجة نزل عندنا وكان له بيت بالمدرسة المظفريه يعلم العلم فيها نهارا  
ويأوى بالليل الى مسكنه برباط ربيع وهو من أحسن الرباطات بمكة بداخله بئر عذبة  
لائما لها بئر بمكة وسكانه الصالحون وأهل ديار الحجاز يعظمون هذا الرباط تعظيما شديدا  
ويندرون له الذور وأهل الطائف يأتونه بالفواكه ومن عاداتهم ان كل من له بستان من  
التخيل والجنب والفرسك وهو الخوخ والتين وهم يسمونه الخط يخرج منه العشر لهذا  
الرباط ويوصلون ذلك اليه على جملهم ومسيرتهم بين مكة والطائف يوتون ومن لم يف بذلك  
نقصت فواكه في السنة الآتية وأصابها الجوائح

### ﴿حكاية في فضله﴾

أتى يوما غامان الأمير أبي نعيم صاحب مكة الى هذا الرباط ودخلوا بخيل الامير وسقوها من  
تلك البئر فاما عادوا بالخيول الى مرابطها أصابتها الاوجاع وضربت بانفسها الارض  
وبرؤسها وأرجلها واتصل الخبر بالامير أبي نعيم فأتى باب الرباط بنفسه واعتذر الى  
المساكين الساكنين به واستصحب واحدا منهم فمضى الى بطون الدواب بيد أن رقت  
ما كان في أجوافها من ذلك الماء وبرئت مما أصابها ولم يترضا بعدها للرباط الا بالخير  
ومنهم الصالح المبارك أبو العباس الغماري من أصحاب أبي الحسن بن رزق الله وسكن  
رباط ربيع ووفاته بمكة شرفها الله ومنهم الصالح أبو يعقوب يوسف من بادية سبتة كان  
خدما للشيخين المذكورين فلما توفي صار شيخ الرباط بعدها ومنهم الصالح السائح  
الساك أبو الحسن علي بن فرغوس التامساني ومنهم الشيخ سعيد الهندي شيخ  
رباط كلاله

﴿ حكاية ﴾

كان الشيخ سعيد قد قصد ملك الهند محمد شاه فاعتاده مالا عظيما قدم به مائة فسيجنه الامير عطيفة وطلبه باداء المال فامتنع فعذب بعه مررجا فاعطني خمسة وعشرين الف درهم نقرة وعاد الى بلاد الهند ورأيت بها ونزل بدار الامير سيف الدين غدا بن هبة الله بن عيسى ابن مهدي أمير عرب الشام وكان غدا ساكنا ببلاد الهند تزوجا بخت مملوكها وسيد ذكر أمير فاعطني ملك الهند للشيخ سعيد جملة مال وتوجه به بحجة حاج يعرف بوشلي من ناس الامير غدا وجوه الامير المذكور لئلا يسهل به بعض ناسه ووجهه مائة الف والاول تخلفا منها الحظمة التي خلفها عليه ملك الهند لئلا يزفانه بخته وهي من الحرير الازرق وزر كشة بالذهب ومرصمة بالجوهر بحيث لا يظن رلونها الغلبة الجوهر شيا ربه مائة وخمسين ألف درهم ليس تري له الخيل العتيق فسا فراسيخ سعيد بحجة وشمل واشترى سلما بمائة عندها من الاموال فاما وصلا اجزيرة سقطرة المنسوب اليها الصبر السفطري خرج عليه مائة الف صوص الهند في مراكب كثيرة ففعلوا هم قبالا لشد يد أدات فيه من التفرقة بين جملة وكن وشمل رايه يفتان منهم جماعة ثم غاب السيراق عليهم وطعنوا وشلا طعنة مات منها بعد ذلك وأخذوا ما كان عندهم وتركوا امام مركبهم باله سفر دوزاد فذهبوا الى عدن ومات بها وشمل وعادة هؤلاء السيراق أنهم لا يتلون أحدا إلا في حين القتل ولا يفرقونه وانما يأخذون ماله ويتكونه يذهب مركبه يث شادولا يأخذون المالك لانهم من جنسهم وكان الخراج سعيه قد سمع من ملك الهند ان يريد اظهار الذموة العباسية ببلده كمثل ما فعله ملوك الهند من تقدمه مثل السلطان شمس الدين بلش والسمه (نفتح الزم المولى واستمر انيسه ركركايم وشين معجم) وولد ناصر الدين ومثل السلطان جلال الدين فيروز شادوا السلطان غياث الدين بلبن وكانت الخلع تأتي اليهم من بغداد فلما اتوفى وشمل قصد الشيخ سعيد الى الخليفة أبي العباس بن الخليفة أبي الربيع سامان العباسي بمصر وأعلمه بالامر فكتب له كتابا بخطه بالنية عنه ببلاد الهند فاستصحب الشيخ سعيد الكتاب وذهب الى اليمن واشترى بها

ثلاث خلع سودا وركب البحر الى الهند فلما وصل كنيات وهي على مسيرة أربعين يوما من دهلي حضرته الملك الهند كتب صاحب الخراج الى الملك بعلمه بقدم الشيخ سعيد وأن معه أمير الخليفة وكتابه فوردا الأمر بعثه الى الحضرة مكر ما فلما قرب من الحضرة بعث الامراء والقضاة والفقهاء لتلقيه ثم خرج هو بنفسه لتلقيه فتلقياه وعانقه ودفع له الامر فقبله ووضع عثر رأسه ودفع له الصندوق الذي فيه الخلع فاحتمله الملك على كاهله خطرات ولبس احدي الخلع وكسى الاخرى الامير غياث الدين محمد بن عبدالقادر بن يوسف بن عبدالعزيز الخليفة المنتصر العباسي وكان مقبلا عنده وسيد كر خبزه وكسى الخلاء الثالثة الامير قبولة الملقب بالملك الكبير وهو الذي يقوم على رأسه ويشرع عنه الذباب وأمر الساطع نخلع على الشيخ سعيد ومن معه وأركبه على الفيل ودخل المدينة كذلك والسلطان امامه على فرسه وعن يمينه وشماله الاميران للاذان كساها الخلعين العباسيتين والمدينة قد زينت بالوان الزينة وصنع بها احدي شجرة قبة من الخشب كل قبة منها أربع طبقات في كل طبقة طائفة من المغنيين رجالا ونساء وانرا نصات وكلهم بمالك السلطان والقبة مزينة بثياب الحرير المذهب اعانها واسفلها وداخلها وخارجها وفي وسطها ثلاثة احواض من جلود الخواميس مملوءة ماء قد غسل فيه الجلاب يشرب به كل وار د وصادر لا يمنع منه احد وكل من يشرب منه يعطى بمثل ذلك خمس عشرة قوقرة من أوراق التنبول والفول والتور قويا كلها قطيب نكمتهم ويزيد في حمة وجهه ولثاته وتقمع عنه الصفراء وتهضم ما كل من الفم ام ولسا ركب الشيخ سعيد على الفيل فرشت له ثياب الحرير بين يدي الفيل يعانها الفيل من باب المدينة الى دار السلطان وانزل بدار تقرب من الملك وبنت له اهل الاطالة وجميع الانواب المتعلقة بالمفر وشة بالقباب والموضوعة بين يدي الفيل لاتعود الى السلطان بل يأخذها اهل الطرب واهل الصناعات الذين يصنعون القباب وخدام الاحواض وغيرهم وهكذا فعلهم متى قدم السلطان من سفر وأمر الملك بكتاب الخليفة أن يقرأ على المنبر بين الخطبتين في كل يوم جمعة وأقام الشيخ سعيد شهرا ثم بعث معه الملك هدايا الى الخليفة فوصل كنيات واقامها حتى تيسرت اسباب حركته في البحر وكان

ملك الهند قد بعث أيضاً من عنده رسولا الى الخليفة وهو الشيخ رجب البرقي أحد شيوخ  
الصوفية وأصله من مدينة القرم من سحر اقصي وبعث معه هدايا للخليفة منها حجر ياقوت  
قيمه خمسة آلاف دينار وكتب له يطلب منه أن يعقد له النيابة عنه ببلاد الهند والسند  
وبيعت لها سواها من يظهر له هكذا نص عليه كتابه اعتقاداً منه في الخلافة وحسن نية وكان  
للشيخ رجب أخ بديار مصر يدعي بالامير سيف الدين الكاشف فلما وصل رجب الى  
الخليفة أني أن يقرأ الكتاب و يقبل الهدية الا بمحض الملك الصالح اسماعيل ابن الملك  
الناصر فأشار سيف الدين على أخيه رجب ببيع الحجر فباعه واشترى ثمنه وهو ثلثمائة  
الف درهم أربعة أحمجار وحضر بين يدي الملك الصالح ودفع له الكتاب وأحد الاحجار  
ودفع سائر الامرائه واتفقوا على أن يكتب الملك الهند بما طلبه فوجهوا بالشهود الى  
الخليفة وأشهد على نفسه أنه قدمه نائباً عنه ببلاد الهند وما يليها وبعث الملك الصالح رسولا من  
قبله وهو شيخ الشيوخ منصور ركن الدين العجمي ومعه الشيخ رجب و جماعة من الصوفية  
وركبوا البحر فارس من الابله الى هرمز وسلطانها يومئذ قطب الدين تهمين بن طوران شاه  
فأكرم مشواهم وجهز لهم مركبا الى بلاد الهند فوصلوا مدينة كنيات والشيخ سعيد بها  
وأمرها يومئذ مقبول التتسكي أحد خواص ملك الهند فاجتمع الشيخ رجب بهذا الامير  
وقال له ان الشيخ سعيد انما جاءكم بالترزور والخلع التي ساقها انما اشترها بعدن فينبغي  
أن تشقوه وتسعوه لحوزة عالم وهو السلطان فقال له الامير الشيخ سعيد معظم عبد السلطان  
فما يفعل بهذا الا بامر وليكني أيمته معكم ليرى فيه السلطان رأيه وكتب الامير بذلك  
كله الى السلطان وكتب به أيضاً صاحب الاخبار فوقع في نفس السلطان غيرة وتقرب من  
الشيخ رجب لكونه تكلم بذلك على رؤس الاشهاد بعد ما صدر من السلطان للشيخ سعيد  
من الاكرام ما صدر ففتح رجا من الدخول عليه وزاد في اكرام الشيخ سعيد ولم يدخل  
شيخ الشيوخ على السلطان قام اليه وعانقه وأكرمه وكان متى دخل اليه يقوم له وبقى الشيخ  
سعيد المذكور بارض الهند معظم ما مكرما وبها تركة سنه ثمان وأربعين وكان بمكة أيام  
مجاورتي بها حسن المغربي المجنون وأمره غريب وشأنه عجيب وكان قبل ذلك صحيح القلب



خديم الولي الله تعالى نجم الدين الاصبهاني أيام حياته  
 ﴿حكايته﴾ كان حسن المجنون كثير الطواف بالليل وكان يرى في طوافه بالليل فقير  
 يكثر الطواف ولا يراه بالنهار فلقبه ذلك الفقير ليلة وسأله عن حاله وقول له يا حسن ارا أمك  
 تبكي عليك وهي مشاة إلى رؤيتك وكانت من اماء الله الصالحات فتعجب أن تراها قال له نعم  
 ولكني لا قدرتي على ذلك فقال له فاجتمع ههنا في الليلة المقبلة أن شاء الله تعالى فلما كانت  
 الليلة المقبلة وهي ليلة الجمعة وحده حيث واعد فطافا بالبيت ماشاء الله ثم خرج وهو في أثره  
 إلى باب المملوك فأنمره أن يسد عينيه ويمسك بثوبه ففعل ذلك ثم قال بعد ساعة أترى بلدك  
 قال نعم قال هادوا هذا فتفتح عينيه فاذا به على دار أمه فدخل عليها ولم يعلم بها شيء مما جرى  
 وأقام عنده نصف شهر وأظن أن بلده مدينة أسفى ثم خرج إلى الحيانة فوجد دال فقير  
 صاحبه فقال له كيف أنت فقال ياسيدي اني اشتقت إلى رؤية الشيخ نجم الدين وكنت  
 خرجت على عادي وغبت عنه هذه الايام واحب ان يردني اليه فقل له نعم وواعد الحيانة  
 ليلا فلما وافاهم امره أن يفعل كفعله في مكة شرفه الله من تعريض عينيه والامسك بذيله  
 ففعل ذلك فاذا به في مكة شرفه الله وأوصاه ان لا يحدث نجم الدين بشيء مما جرى ولا يحدث  
 به غيره فلما دخل على نجم الدين قال له أين كنت يا حسن في غيبتك فأني أن يخبره فغزم عليه  
 فأخبره بالحكاية فقال أرني الرجل فأني معه ليلا وأني الرجل على عادته فلما امرهم ما قال له  
 ياسيدي هو هذا فسمع الرجل فضرب بيده على فمه وقال أسكت أسكتك الله فخرس لسانه  
 وذهب عقله وبقي بالحرم ولها يطرف بالليل والنهار من غير وضوء ولا صلاة والناس  
 يتبركون بوبته وانه اذا جاع خرج إلى السوق في بين الناس والمروءة في تصدحوا من  
 الخوايت فيا كل منها ما احب لا يصده أحد ولا يمنعه بل يسر كل من كل له شيئا وتظهر له  
 البركة والنساء في بيعه ووربحة متى أتى السوق تطاولوا بها باعنا قههم اليه كل منهم يحرص  
 على أن يأكل من عنده ما سحر به من بركته وكذلك فعله مع السقاين متى أحب أن يشرب  
 ولم يزل دأبه كذلك إلى سنة ثمان وعشرين ففج في الامير سيف الدين يلملك فاستبجبه  
 معه إلى ديار مصر فاقطع خبره ففهم الله تعالى به

﴿ذكر عادة أهل مكة في صلواتهم ومواضع أنتمهم﴾

فمن عاداتهم أن يصلي أول الأئمة أمام الشافعية وهو المقدم من قبل أولى الأمر وصلاته خلف المقام الكريم مقام إبراهيم الخليل عليه السلام في حطيم له هنالك بديع وجهور الثمان بمكة على مذهب والخطيب خشبتان موصول ما بينهما بأذرع شبه السلم تقابلهما خشبتان على صفتهما وقد عتدت على أرجل محصصة وعرض على أعلى الخشب خشبة أخرى فيها خطاطيف حديد يعلق منها قاذيل زجاج فاذا صلى الإمام الشافعي صلى بعده أمام المالكية في محراب قبل الالركن اليساني ويصلي أمام الحنابلة معه في وقت واحد مقابلا ما بين الحجر الأسود والركن اليساني ثم يصلي أمام الحنفية قبل الميزاب المكرم تحت حطيم له هنالك ويوضع بين أيدي الأئمة في محرابهم الشمع وترتيبهم هكذا في الصلوات الأربع وأما صلاة المغرب فأنهم يصلونها في وقت واحد كل أمام يصلي بطائفته، يدخل على الناس من ذلك سهو وتخليط فربما ركع المالكي ركوع الشافعي وسجد الحنفي وسجد الحنبي وتراهم مصيحين كل واحد إلى صوت المؤذن الذي يسمع طائفته لا يدخل عليه السهو

﴿ذكر عاداتهم في الخطبة وصلاة الجمعة﴾

وعاداتهم في يوم الجمعة أن يلصق المنبر المبارك إلى صفح الكعبة الشريفة، فباين الحجر الأسود والركن العراقي ويكون الخطيب مستقبلا المقام الكريم فاذا خرج الخطيب أقبل لا بساؤوب سواد معتما بعمامة سوداء، عليا طيا سان اسود كل ذلك من كسوة الملك الأناصر وعليه الوقار والنسكينة وهو يتهدى بين رايتين سوداوين يتسكها رجلا من المؤذنين وبين يديه أحد القوم في يده الفرقة وهي عود في طرفه جلد رقيق مقول ينفذه في الهواء فيسمع له صوت عال يسمعه من بداخل الحرم وخارجيه فيكرن اعلاما يخرج الخطيب ولا يزال كذلك إلى أن يقرب من المنبر فيقبل الحجر الأسود ويدعو عنده ثم يقصد المنبر والمؤذن الزمزمي وهو رئيس المؤذنين بين يديه لا بسا السواد وعلى عاتقه السيف بمسكاله يده أو تركز الرايتان عن جانبي المنبر فاذا صعد أول درج من درج المنبر قلده المؤذن السيف فيضرب ببصل السيف ضربة في الدرج يسمعها الحاضرين ثم يضرب في الدرج الثاني ضربة

ثم في الثالث أخرى فإذا استوي في عليا الدرجات ضرب ضربة رابعة ووقف داعيا بدعاء خفي مستقبل الكعبة ثم يقبل على الناس فيسلم عن يمينه وشماله ويرد عليه الناس ثم يقدم ويؤذن المؤذنون في أعلى قبة زمزم في حين واحد فإذا فرغ الأذان خطب الخطيب خطبة يكثر فيها من الصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم ويقول في أثنائها اللهم صل على محمد وعلى آل محمد ما طاف بهذا البيت طائف ويشير باصبعه إلى البيت الكريم اللهم صل على محمد وعلى آل محمد ما وقف بعرفة واقف ويرضى عن الخلفاء الأربعة وعن سائر الصحابة وعن عمي النبي صلى الله عليه وسلم وسبطيه وأمه ما وذر بحجة جسدهم على جميعهم السلام ثم يدعو للملك الناصر ثم للسلطان المجاهد نور الدين علي بن الملك المؤيد داود بن الملك المظفر يوسف بن علي بن رسول ثم يدعو للسيد الشريفين الحسينين أمير مكة سيف الدين عطفة وهو أصغر الأخوين وبقدم اسمه لمدله واسد الدين رمية أبي أبي نمي بن أبي سعد ابن علي بن قسادة وقد دعا السلطان العراقي مرة ثم قطع ذلك فإذا فرغ من خطبته صلى واصرف والرايتان عن عتبة وشماله وانقرقة امامه اشعارا بانقضاء الصلاة ثم يعاد المنبر إلى مكانه إذا لمقام الكريم

### ﴿ذكر عاداتهم في استهلال الشهور﴾

وعاداتهم في ذلك أن يأتي أمير مكة في أول يوم من الشهر وقواده يحفون به وهو لا لبس الأبيض معتم متقلد سيقا وعليه السكينة والوقار فيصلي عند المقام الكريم ركعتين ثم يقبل الحجر ويشعر في طواف أسبوع ورئيس المؤذنين على أعلى قبة زمزم فعند ما يكمل الأمير شوطا واحدا ويقصد الحجر لتقبيله يندفع رئيس المؤذنين بالدعاء له ثم يثبته بدخول الشهر رافعا بذلك صوته ثم يذكر شعرافي مدحه ومدح سلفه الكريم ويفعل به هكذا في السبعة أشواط فإذا فرغ منها ركع عند الملتزم ركعتين ثم ركع خلف المقام أيضا ركعتين ثم انصرف ومثل هذا سواء يفعل إذا أراد سفرا وإذا قدم من سفر أيضا

### ﴿ذكر عاداتهم في شهر رجب﴾

وإذا هل هلال رجب امر أمير مكة بضرب الطبول والبوقات اشعارا بدخول الشهر ثم

يخرج في أول يوم منه راكبا ومعه أهل مكة فرسانا ورجالا على ترتيب عجيب وكلهم بالأسلحة  
يلعبون بين يديه والفرسان يجولون ويجرون والرجالة يتواشون ويرمون بحراسهم إلى  
الهاوئيل باقنوقها والامير رميته والامير عطيفة معهم أولادها ووقادها من نسل محمد بن  
ابراهيم وعلي وأحمد ابني صبيح وعلي بن يوسف وشداد بن عمرو وأمر الشرة ومنصور  
ابن عمرو وموسى المزرق وغيرهم من كبار أولاد الحسن ووجود انفراد بين أيديهم  
الرايات والطبول والدباب وعليهم السكينة والوقار ويسرون حتى يتنهون إلى الميقات ثم  
يأخذون في الرجوع على مهبود ترتبهم إلى المسجد الحرام فيطوف الامير بالبيت والمؤذن  
الزمزمي بأعلى قبة زمزم يدعوله عند كل شوط على ما ذكرناه من شادته فاذا طاف صلى  
ركعتين عند المنبر وصلى عند المقام وتمسح به وخرج إلى المسجد فسمي راكبا والقواد يحفون  
به والحرابة بين يديه ثم يسير إلى منزله وهذا اليوم عندهم عيد من الاعيان ويلبسون فيه  
أحسن الثياب يتنافسون في ذلك ﴿ذكر عمرة رجب﴾  
وأهل مكة يحتفلون بعمرة رجب الاحتفال الذي لا يعدهم منه له رهي متصلة ليلته ونهارا  
وأوقات الشهور كله معمورة بالعبادة وخصوصا أول يوم منه ويوم خمسة عشر والسابع  
والعشرين فانهم يستعدون لها قبل ذلك بأيام شاهدتهم في ليلة السابع والعشرين منه  
وشوارع مكة قد غصت بالهوادج عليها كساء الحرير والكتان الرفيع كل واحد يفعل بقدر  
استطاعته والجمال مزينة مقلدة بقلائد الحرير واستار الهوادج ضافية تسكاد تمس الأرض  
فهي كالقباب المنضروبة ويخرجون إلى ميقات التميم فيسبل أطباح مكة بلك الهوادج  
والزير أن مشعلة بجنتي الطريق والشمع والاشاعل امام الهوادج والجال عجيب بصداها  
اهلال المهيان فترق النفوس وتهمل الدمع فاذا قضاوا العمرة وطافوا بالبيت خرجوا إلى  
النسي بين الصفاء والمروة بعد مضي شيء من الليل والمشي متقد السرج غاص بالناس  
والساعات في هواجسهم والمسجد الحرام يتلألأنورا وهم يدعون هذه العمرة بالعمرة  
الاكية لانهم يخرجون بها نكحة امام مسجد عائشة رضي الله عنها ثم قد ارغوة على مقربة  
من المسجد المنسوب إلى علي رضي الله عنه والاصل في هذه العمرة أن عبد الله بن الزبير

رضي الله عنهما سافر غ من بناء الكعبة المقدسة خرج ، اشياحافا معتمرا ومعه أهل مكة  
وذلك في اليوم السابع والعشرين من رجب وانتهى الى الاكمة فاحرم منها ووجمل طريقه  
على ثنية الحجون الى المعلى من حيث دخل المسلمون يوم الفتح فبقية تلك الممرة سنة عند  
أهل مكة الى هذا العيد وكان يوم عبد الله مذكورا أهدى فيه بدنا كثير واهدى اشراف  
مكة وأهل الاستطاعة منهم واقاموا اياما يطعمون ويطعمون شكر الله تعالى على ما وهبهم  
من التيسير والمعونة في بناء بيته الكريم على الففة التي كان عاياه في أيام الخليل صلوات الله  
عليه ثم لما قبل ابن الزبير تقض الحجاج الكعبة ووردها الى بنائها في عهد قريش وكانوا  
قد اقتصر وافي بنائها وأبقاها رسول الله صلى الله عليه وسلم على ذلك لحدثان عهدهم  
فانكسر ثم أراد الخليفة أبو جعفر المنصور ان يعيدها الى بناء ابن الزبير فها ما ملك رحمه الله  
عن ذلك وقال يا أمير المؤمنين لا تحمل البيت لمعة للملوك متى أراد أحد حدهم أن يره فعل  
فخرته على حاله سدا لثمة وأهل الجهات الموالية لمكة مثل بحيلة وزهران وغمد  
يبادرون لحضرة ورعمة رجب ويحبسون الى مكة الحبوب والسمن والعسل والزبد  
والزيت والاوز فترخص الاسعار بمكة ويرغى عيش أهلها وتعمهم المرافق ولولا أهل هذه  
البلاد لكان أهل مكة في شظف من العيش ويذكرونهم متى أقاموا ابيلا ندهم ولم يأتوا بهذه  
الميرة جددت بلادهم ووقع الموت في مواشيهم ومتى أوصلوا الميرة أخضبت بلادهم  
بوظهرت فيها البركة وانت أموا لهم فم اذا حان وقت ميرتهم وأدركهم كسل عنها اجتمعت  
نساءهم فاخرجنهم وهذا من لطائف صنع الله تعالى وعنايته ببلده الامين وبالبلاد السرو  
التي يسكنها بحيلة وزهران وغمد وسواهم من القبائل مخضبة كثيرة الاغنياء وافرة الغلات  
وأهلها فصحاء الاسن لهم صدق نية وحسن اعتقاد وهم اذا طافوا بالكعبة يتطارحون  
عليها لا تدين بحوارها متعلقين باستارها داعين بادعية تصعد رقبها القلوب وتدمع العيون  
الجامة فترمي الناس حولهم بايديهم مؤمنين على أديعتهم ولا يتمك اغيرهم الطواف  
معهم ولا استلام الحجاب لتزاحمهم على ذلك وهم شجمان انجاد ولباسهم الجلود واذ وردوا  
مكة هابت اعراب الطريق مقدمهم وتجنبوا اعتراضهم ومن صحبهم من الزوار حمد محبتهم

وذكر نبي صلى الله عليه وسلم ذكرهم وأثنى عليهم خير أو قل علموهم الصلاة يعلمونكم الدعاء وكفاهم شرفاً فادخلوهم في عمرهم قوله صلى الله عليه وسلم الايمان بمان والحكمة بمانية وذكر ان عبد الله بن عمر رضي الله عنهما كان يحرق وقت طوافهم ويدخل في جملتهم تبركاً بدعائهم وشأنهم عجيب كله وقد جاء في أثر زاحم هوهم في الطواف فان الرحمة تنصب عليهم صباحاً

### ﴿ذكر عاداتهم في ليلة النصف من شعبان﴾

وهذه الليلة من الليالي العظيمة عند أهل مكة يبدرون فيها إلى أعمال البر من الطواف والصلاة جماعات وأفرادوا الاعتبار ويجمعون في المسجد الحرام جماعات ليل جماعة امام ويوقدون النرج والمصابيح والمشاعل ويقابل ذلك ضوء القمر يتسلاً الأرض والسماء نوراً ويصلون مائة ركعة يقرؤون في كل ركعة بأم القرآن وسورة الاخلاص يكررونها عشرة وأبعض الناس يصلون في الحجر منفردين وبعضهم يطوفون بالبيت الشريف وبعضهم قد خرجوا للاعتكاف

### ﴿ذكر عاداتهم في شهر رمضان المعظم﴾

واذا أهل هلال رمضان نضرب الطبول والداداب عند أمير مكة ويقع الاحتفال بالمسجد الحرام من تجديد الحصر وتكثير الشمع والمشاعل حتى يتلأأ الحرم نوراً ويسطع بهجة واشراقاً وتفترق الأئمة فرقا وهم الشافعية والحنفية والحنابلة والزيدية وأما المالكية فيجتمعون على أربعة من القراءة يداوون القراءة ويقدون الشمع ولا تبقى في الحرم زاوية ولا ناحية الا وفيها قارئ يصلي بجماعة فيخرج المسجد لاصوات القراء وترق النفوس وتحضر القلوب وتهمل الاعين ومن الناس من يقتصر على الطواف والصلاة في الحجر منفرداً والشافعية أكثر الأئمة اجتهاداً وعاداتهم انهم اذا اكملوا التراويح المعتادة وهي عشرون ركعة يطوف امامهم وجماعته فاذا فرغ من الاسبوع عرضت الفرقة التي ذكرنا انها تكون بين يدي الخطيب يوم الجمعة كأن ذلك اعلاماً بالعودة إلى الصلاة ثم يصلي ركعتين ثم يطوف أمبوها هكذا إلى ان يتم عشرين ركعة أخرى ثم يصلون الشفع والوتر

وينصرفون وسائر الائمة لا يزيدون على العادة شيئا وإذا كان وقت السجود يتولى المؤذن  
 الزمعي التسجير في الصومعة التي بالركن الشرقي من الحرم فيقوم داعيا يذكروا محرضا  
 على السجود والمؤذنون في سائر الصوامع فإذا تكلم أحد منهم أجابه صاحبه وقد نصبت في  
 أعلى كل صومعة خشبة على رأسها ودمعترض قد عاق فيه قنديلان من الزجاج كبيران  
 يقندان فإذا قرب النجور ووقع الايدان بالقطع مرة بعد مرة حط القنديلان وابتدأ  
 المؤذنون بالاذان وأجاب بعضهم بعضا ولديار مكة شرفها الله سطوح فن بعدت دار بحيث  
 لا يسمع الاذان يبصر القنديليار المذكورين فيتسبحون حتى إذا لم يبصرهما أتلع عن الاكل  
 وفي كل ليلة ترم من ليالي العشر الاواخر من رمضان تحتهم القرآن ويحضر الحتم القاضي  
 والنفهاء والكبراء ويكون الذي يحتم بهم أحب رابناء كبراء أهل مكة فإذا ختم نصب له منبر  
 مزين بالحديد وأوقد الشمع وخطب فإذا فرغ من خطبته استعفى أبو الناس إلى منزله  
 فاطعمهم الاطعمة الكثيرة والحلاوات وكذلك يصنعون في جميع ليالي الوتر وأعظم تلك  
 الليالي عندهم ليلة سبع وعشرين واحتفالهم لها أعظم من احتفالهم لسائر الليالي ويحتم  
 بها القرآن عليهم خاف المقام الكريم وتقام ازاء عظيم الشافعية خشب عظام توصل بالخطيم  
 وتعرض بينها الواح طوال وتجعل ثلاث طبقات وعليها الشمع وقناديل الزجاج فيكاد  
 يغشي الابصار شعاع الانوار ويتقدم الامام فيصلي فريضة العشاء الآخرة ثم يبتدي قراءة  
 سورة القدر واليه يكون انتهاء قراءة الائمة في الليلة التي قبلها وفي تلك الساعة يسلك جميع  
 الائمة عن التراويح تعظيما لل مقام ويحضرونها تبركين فيختم الامام في تسليمين ثم  
 يقوم خطيبا من قبل المقام فإذا فرغ من ذلك عاد الائمة إلى صلاتهم وانقضى الجمع ثم  
 يكون الحتم ليلة تسع وعشرين في المقام المذكور في منظر مختصر وعن المباحة مزنة  
 هو قرفيختم ويخطب

### ﴿ذكر عاداتهم في شوال﴾

وعاداتهم في شوال وهو مفتتح أشهر الحج المعلومات أن يوقدوا المشاعل ليلة استهلاله  
 ويسرجون المصابيح والشمع على نحو فعلهم في ليلة سبع وعشرين من رمضان وتوقد

الشرح في الصوامع من جميع جهاتها ويوقد طح الحرم كله وسطح المسجد الذي بالي أبي  
قيس وقيم المؤذنون ليأتهم تلك في تهليل وتكبير وتسييح والناس ما بين طواف و صلاة  
وذكر ودعاء فاذا صلوا صلاة الصبح أخذوا في أهبة العيد ولبسوا أحسن ثيابهم وبادروا  
لأخذ مجالسهم بالحرم الشريف وبه يصلون صلاة السيد لأنه لا موضع أفضل منه ويكون  
أول من يكر إلى المسجد الشيعيون فيفتحون باب الكعبة المقدسة ويقعد كبيرهم في تحتها  
وسائرهم بين يديه إلى أن يأتي أميرة فيتلقونه ويطوف بالبيت أسبوعاً والمؤذن الزمزمي  
فوق شطح قبة زمزم على العادرة أفعاصوته بالثناء عليه ولدعاء له ولاخيه كما ذكر ثم يأتي  
الخطيب بين الرايتين السونارين والفرقة امامه وهو لا يس السوراد فيصلي خلف المقام  
الكریم ثم يصعد المنبر ويخطب خطبة بليغة ثم اذا فرغ منها أقبل الناس بعضهم على  
بعض بالسلاام والمصافحة والاستغفار ويقصدون الكعبة الشريفة فيدخلونها أفواجا  
ثم يخرجون إلى مقبرة باب الماعلى تبركاً بمن فيها من الصحابة وصدور السلف ثم ينصرفون  
﴿ذكر احرام الكعبة﴾

وفي اليوم السابع والعشرين من شهر ذي القعدة تشر أسرار الكعبة الشريفة زادها الله  
تعظيماً إلى نحو ارتفاع قامة ونصف من جهاتها الأربع صونا لها من الأيدي أن تنتهبها  
ويسمون ذلك احرام الكعبة وهو يوم مشهود بالحرم الشريف ولا تفتح الكعبة المقدسة  
من ذلك اليوم حتى تنقضي الوقفة بعرفة

### ﴿ذكر شعائر الحج وأعماله﴾

وإذا كان في أول يوم شهر ذي الحجة تضرب طبول والد بادب في أوقات الصلوات وبكرة  
وعشية اشعاراً بالموسم المبارك ولا تزال كذلك إلى يوم الصمود إلى عرفات فاذا كان  
اليوم السابع من ذي الحجة خطب الخطيب أثر صلاة الظهر خطبة بليغة يعلم الناس فيها  
مناسكهم ويعلمهم يوم الوقفة فاذا كان اليوم الثامن بكر الناس بالصعود إلى منى وأمرأه  
مصر والشام والعراق وأهل العلم يبيتون تلك الليلة بمنى وتتبع المباهاة والمفاخرة بين أهل  
مصر والشام والعراق في إيقاد الشمع ولكن الفضل في ذلك لاهل الشام دائماً فاذا كان



اليوم التاسع رحلوا من مدينتهم بمداصلة الصبح الى عرفة فيمرون في طريقهم بوادي محسر ويهرولون وذلك سنة وادي محسر هو الحدا بين مزدلفة ومكة وفي مزدلفة بسيط من الارض نسيح بين جباين وحولها مصانع وصهاريج للماء مما بنته زبيدة ابنة جعفر بن أبي جعفر المنصور زوجة أمير المؤمنين هارون الرشيد وبين مدينتي عرفة خمسة أميال وكذلك بين مدينتي مكة أيضاً خمسة أميال وأربعة ثلاثة أسماء وهي عرفة وجعر والمشر الحرام وعرفات بسيط من الارض فسيح أبيض تحديق به جبال كثيرة وفي آخر بسيط عرفات جبل الرحمة وفيه الموقف وفيما حوله العلماء قبله نحو ميل يها الحدا بين الحل والحرم ويمقر به منهم أسماء إلى عرفة بطن عرنة الذي أمر النبي صلى الله عليه وسلم بالارتقاء عنه ويجب التحفظ منه ويجب أيضاً الامساك عن النفور حتى يتمكن سقوط الشمس فان الجمالين ربما استبحنوا كثير من الناس وحذروهم الزحام في النفور واستدروهم الى أن يصلوا بهم بطن عرنة فيبطل حجهم وجبل الرحمة التي ذكرناه قائم في وسط بسيط جمع منقطع عن الجبال وهو من حجارة منقطع بعضها عن بعض وفي أعلاه قبعة تنسب الى أم سلمة رضي الله عنها وفي وسطها مسجد يتزاحم الناس لاصلاة فيه وحوله سطح فسيح يشرف على بسيط عرفات وفي قبله جدار فيه محاريب منصوبة يصلي فيها الناس وفي أسفل هذا الجبل عن يسار المستقبل للكعبة دار عتيقة البناء تنسب الى آدم عليه السلام وعن يسارها المخيمات التي كان موقف النبي صلى الله عليه وسلم عندها حول ذلك صهاريج وجباب للماء ويمقر به منه الموضع الذي يقف فيه الامام ويخطب ويجمع بين الظهر والعصر وعن يسار العلماء للمستقبل أيضاً وادي الاراك وبه أراك أخضر يمتد في الارض امتداداً طويلاً وإذا حان وقت النفار أشار الامام المالكى سيده ونزل عن موقفه فدفع الناس بالنفر دفعة ترغى لها الارض وترجف الجبال فياله موقفة أكرى ما ومشهد أعظم ترجوا النفوس حسن عقابه وتطمع الآمال الى نفحات رحماء جعلنا الله من خصه فيبرضاه وكانت وقفتي الأولى يوم الخميس سنة ست وعشرين وأمر الركب المصري يومئذ أن يغن الدوادار فأبى الملك الناصر وحجت في تلك السنة ابنة الملك الناصر وهي زوجة أبي بكر بن أرغون

الذكور وحجت فيها زوجة الملك الناصر المسماة بالخوند وهي بنت السلطان المعظم محمد  
اوزبك ملك السراوخوار زم وأمير الركب الشامي سيف الدين الجوبان ولم يقع انفار  
بعد غروب الشمس وصلنا من دافة عند العشاء الآخرة فصلينا المغرب والعشاء جمعا  
بينهما حسبا جرت سنة رسول الله صلى الله عليه وسلم ولما صلينا الصبح بمنزلة دافة غدونا  
منها إلى بني بعدن وقوف والدعاء بالشعر الحرام ومن دافة كلها موقف الاوادي محرق فيه  
تقع الثرولة حتى يخرج عنه ومن دافة يستحب أكثر الناس حصيات الجمار وذلك  
مستحب ومنهم من يلقطها حول مسجد الخيف والامر في ذلك واسع ولما انتهى الناس  
إلى بني بادروا الرمي جرة العقبة ثم نحر واودبحوا ثم حلقوا وحلوا من كل شيء إلا النساء  
والطيب حتى يطوفوا طواف الافاضة ورمي هذه الجرة عند طلوع الشمس من يوم النحر  
ولما رموها توجه أكثر الناس بعدن ذبحوا وحلقوا إلى طواف الافاضة ومنهم من  
أقام إلى اليوم الثاني وفي اليوم الثاني رمي الناس عند زوال الشمس بالجرة الأولى سبع  
حصيات وبأوسطي كذلك ووقفوا للدعاء بين الجرتين اقتداء بفعل رسول الله صلى الله  
عليه وسلم ولما كان اليوم الثالث تعبيل الناس الانحدار إلى مكة شرفها الله بعد أنكمل لهم  
رمي سبع وأربعين حصاة وكثير منهم أقام اليوم الثالث بعد يوم النحر حتى رمى  
سبعين حصاة

### ذكر كسوة الكعبة

وفي يوم النحر بعث كسوة الكعبة الشريفة من الركب المصري إلى البيت الكريم فوضعت  
في ساحة فلما كان اليوم الثالث بعد يوم النحر أخذ الشيعيون في اسباهل إلى الكعبة  
الشريفة وهي كسوة سوداء حالكة من الحرير مبطنة بالكتان وفي أعلاها طراز مكتوب  
فيه بالبياض جعل الله الكعبة البيت الحرام قياما لآية وفي سائر جهاتها طراز مكتوب  
بالبياض فيها آيات من القرآن وعليها نور لأشع مشرق من سوادها ولما كسيت شمرت  
أذيالها صونا من أيدي الناس والملك الناصر هو الذي يتولى كسوة الكعبة الكريمة ويبحث  
مراتب القاضى والخطيب والائمة والمؤذنين والفراشين والقومة وما يحتاج له الحرم

الشريف من الشمع والزيت في كل سنة وفي هذه الايام تفتح الكعبة الشريفة في كل يوم  
للعراقيين والخراسانيين وسواهم ممن يصل مع الركب العراقي وهم يقيمون بمكة بعد سفر  
الركبين الشامي والمصري اربعة ايام فيكثرون فيها الصدقات على المجاورين وغيرهم ولقد  
شاهدتهم يطوفون بالحرم ليلا في لقوة في الحرم من المجاورين أو المكيين أعطوه الفضة  
والثياب وكذلك يعطون للمشاهدين الكعبة الشريفة ورعاة وجدوا انسانا ثامنا فجعلوا  
في فيه الذهب والفضة حتى يفيق ولما قدمت معهم من العراق سنة ثمان وعشرين فملوا من  
ذلك كثيرا وأكثروا الصدقة حتى رخص سوم الذهب بمكة وانتهى صرف المثلث الى  
ثمانية عشر درهما نقرة لكثرة ما تصدقوا به من الذهب وفي هذه السنة ذكر اسم السلطان  
أبي سعيد ملك العراق على المنبر وقبة زمزم

﴿ ذكر الانفصال عن مكة شرفها الله تعالى ﴾

وفي الموفى عشرين ندى الحجة خرجت من مكة صحبة أمير ركب العراق البهلوان محمد  
الحويج (بُخْتَيْن مهملين) وهو من أهل الموصل وكان يلي إمارة الحاج بعد موت الشيخ  
شهاب الدين قلندر وكان شهاب الدين سخيافاضلا عظيم الحرمه عند سلطان به لخلق لحيته  
وحاجبيه على طريقة القاندرية ولما خرجت من مكة شرفها الله تعالى في صحبة الأمير  
البهلوان المذكور أكثر لي شقة محارة الى بغداد ودفع اجازتها من ماله وأنزلني في جواره  
وخرجنا بعد طواف الوداع الى بطن مر في جمع من العراقيين والخراسانيين  
والفارسيين والاعاجم لا يحصى عديدهم توج بهم الارض موجلو يسرون سير السحاب  
المتراكم فنخرج عن الركب لحاجة ولم تكن له علامة يستدل به على موضعه ضل عنه  
لكثرة الناس وفي هذا الركب نواضح كثيرة لأن بناء السبيل يستقون منها الماء وجمال  
رفع الزاد للصدقة ورفع الادوية والاشربة والسكر لمن يصيبه مرض وإذا نزل الركب  
طبخ الطعام في قدور نحاس عظيمة تسمى الدسوت وأطعم منها أبناء السبيل ومن لا زاد  
معه وفي الركب جملة من الجمال يحمل عليها من لا قدرة له على المشي كل ذلك من صدقا  
السلطان أبي سعيد ومكارمه قال ابن جزري كرم الله هذه الكنية الشريفة فما أعجب أمر

في الكرم وحسبك بمولانا ببحر المكارم ورافع رايات الجود الذي هو آية في الندى والفضل  
 أمير المسلمين أبي سعيد ابن مولا نافع الكناري والآخذ للإسلام بالنار أمير المسلمين أبي  
 يوسف قدس الله أرواحهم الكريمة وأبقى الملك في عقبهم الطاهري يوم الدين (رجع)  
 وفي هذا الركب الاسوان الحافلة والمرافق العظيمة وأنواع الاطعمة والفواكه وهم  
 يسرون بالليل ويوقدون المشاعل امام القطار والحارات فتري الارض تتلألأ نورا  
 والليل قد عادنهار اساطعها ثم رملنا من بطن مرالى عسفان ثم الى خليص ثم رحلنا  
 أربع مراحل ونزلنا وادي السمك ثم رحلنا خمسا ونزلنا في بدر وهذه المراحل ثنتان في  
 اليوم احدها بعد الصبح والاخرى بالشي ثم رحلنا من بدر فنزلنا الصفراء وأقمتنا بها  
 يومًا مستريحين ومنه الى المدينة الشريفة مسيرة ثلاث ثم رحلنا فوصلنا الى طيبة مدينة  
 رسول الله صلى الله عليه وسلم وحصلت لنا زيارة رسول الله صلى الله عليه وسلم ثانيًا وأقمتنا  
 بالمدينة كرمها الله تعالى ستة أيام واستصبحنا منها المساء لمسيرة ثلاث ورحلنا عنها فنزلنا في  
 الثالثة بوادي العروس فزودنا منه الماء من حسيان بحفرون عليها في الارض فينبطون  
 ماء عذبا معينا ثم رحلنا من وادي العروس ودخلنا أرض نجد وهو بسيط من الارض مد  
 البصر فتسمننا نسمة الطيب الارج ونزلنا بعد أربع مراحل على ماء يعرف بالعسيلة ثم  
 رحلنا عن ذلك الماء يعرف بالنقرة فيه آثار مصانع كالصهاريج العظيمة ثم رحلنا الى ماء  
 يعرف بالقارورة وهي مصانع مملوءة بماء المطر مما صنعت زينة ابنة جعفر رحمها الله ونفهمها  
 وهذا الموضع هو وسط أرض نجد فسيح طيب النسيم صريح الهواء نقي التربة معسدل في  
 كل فصل ثم رحلنا من القارورة ونزلنا بالحاجر وفيه مصانع "ماء" وبما جف حفنر عن  
 المساء في الجفار ثم رحلنا ونزلنا مسيرة وهي أرض غائرة في بسيط فيه شبه حصن مسكون  
 وماؤها كثير في ابار الانم زقاق ويأتي عرب تلك الارض بالغنم والسمن والابن فيبيعونه  
 ذلك من الحجاج بالثياب الخام ولا يبيعون بسوى ذلك ثم رحلنا ونزلنا للجبل المحروق  
 وهو في يداء من الارض وفي أعلاه ثقب نافذ تخرقه الريح ثم رحلنا منه الى وادي  
 الكروش ولما به ثم اسر بنا ليلًا وصبحنا حصن فيد وهو حصن كبير في بسيط من

الأرض يدور به سور وعليه ريش وساك نوه عرب يتعيشون مع الحجاج في البيع والتجارة  
وهناك يترك الحجاج بعض أزوادهم حين وصولهم من العراق إلى مكة شرفها الله تعالى  
فإذا عادوا وجدوه وهو نصف الطريق من مكة إلى بغداد ومنه إلى الكوفة مسيرة اثني عشر  
يوماً في طريق سهل به المياه في المصانع ومن عادة الركبان يدخلوا هذا الموضع على تعبئة  
وأهبة للحرب أربابها بالاعراب المجتمعة من هنالك وقطعا لا طمأنينة لهم عن الركبان وهناك لقينا  
أمير العرب وهما فياض وحيار واسمه ( بكسر الحاء وفتح الهمزة واء آخر الحروف ) وهما  
أبناء الأمير مهني بن عيسى ومعهما من خيل العرب ورجالهم من لا يخصصون كثرة فظهر  
منهما المحافظة على الحجاج والرحال والحوطة لهم وأني العرب بالجمال والغنم فامتزى منهم  
الناس ما قدر وأعليه ثم رحلنا ونزلنا الموضع المعروف بالأجفر ويشترى باسم العاشتين  
جميل وبشينة ثم رحلنا ونزلنا بالبيداء ثم أسرىنا ونزلنا نزل وودوهي بسيط من الأرض  
فيه رمال منهل وبه دور صغير قد أداروه شبه الحصن وهناك أبار ماء ليست بالمذبة ثم  
رحلنا ونزلنا بالمنعوتة حصن خرب بازائه مصنع هائل ينزل إليه في درج وبه من ماء لغار  
ما يعم الركبان ويجمع من العرب بهذا الموضع جميع عظام فيبيعون الجمال والغنم والسمن  
واللبن ومن هذا الموضع إلى الكوفة ثلاث مراحل ثم رحلنا فنزلنا ببركة المرجوم وهو  
مشهد على الطريق عالياً كرم عظيم من حجارة وكل من مر به رجحه وبذلك إن هذا  
المرجوم كان رافضياً سافر مع الركبان يريد الحج فوثقت بينه وبين أهل السنة من الأتراك  
مشاجرة فقتل بعض الصحابة فقتلوا بالحقارة وبهذا الموضع بيوت كثيرة للعرب  
ويقصدون الركبان بالسمن واللبن وسوى ذلك وبه مصنع كبير يبيع الخيل والركبان معه  
زيدة رحمة الله عليها وكل مصنع أو بركة أو بئر بهذا الطريق التي بين مكة وبغداد فهي من  
كريم آثار ما جازها الله خير أو وفيها أجرها ولولا غنايتها هذا الطريق ما سلمكم لها حدث  
رحلنا ونزلنا موضعا يمر بالمشقوق فيه مصنعان بهما الماء العذب الساقى وأراق الناس  
ما كان عندهم من الماء وتزودوا منهما ثم رحلنا ونزلنا موضعا يعرف بالثمان وفيه مع  
مجنى بالمساء ثم أسرىنا منه وأجستنا ضحوة بزمانة وهي قرية معهورة بها قصر باب

ومصنعان للماء وآبار كثيرة وهي من مناهل هذا الطريق ثم رحلتنا فنزلنا الهشمين وفيه  
مصنعان للماء ثم رحلتنا فنزلنا دون العقبة المعروفة بعقبة الشيطان وصعدنا العقبة في اليوم  
الثاني وليس بهذا الطريق وعمرسواها على أنها ليست بصعبة ولا طائلة ثم نزلنا موضعاً  
يسمى واقصة فيه قصر كبير ومصانع للماء معمور بالعرب وهو آخر مناهل هذا الطريق  
وليس فيما بعده إلى الكوفة منهل مشهور الأشارع ماء الفرات وبه يتلقى كثير من أهل  
الكوفة الحاج ويأتون بالدقيق والخبز والتروايقوا كه ويهني الناس بعضهم بمصا بالسلاطة ثم  
نزلنا موضعاً يعرف بلورة فيه مصنع كبير للماء ثم نزلنا موضعاً يعرف بالمساجد فيه ثلاث  
مصانع ثم نزلنا موضعاً يعرف بمنارة القرون وهي منارة في بيضاء من الأرض بئنة الارتفاع  
مجلجلة بقرون الغزلان ولا عمارة حولها ثم نزلنا موضعاً يعرف بالعذيب وهو واد  
مخضب عليه عمارة وحوله فلاة خصبة فيها مسرح للبصر ثم نزلنا القادسية حيث كانت  
الوقعة الشهيرة على الفرس التي أظهر الله فيها دين الإسلام وأذل المجوس عبدة النار فلم تقم  
لهم بعدها قائمة واستأصل الله شأقتهم وكان أمير المسلمين يومئذ سعد بن أبي وقاص رضي الله  
عنه وكانت القادسية مدينة عظيمة اقتحها سعد رضي الله عنه وخر بت فلم يبق منها الآن إلا  
مقدار قرية كبيرة وفيها حدائق النخل وبها مشارع من ماء الفرات ثم رحلتنا منها فنزلنا مدينة  
مشهد علي بن أبي طالب رضي الله عنه بالنجف وهي مدينة حسنة في أرض فسيحة صلبة من  
أحسن مدن العراق وأكثرها ناساً وأتقنها بناء ولها أسواق حسنة نظيفة دخلناها من باب  
الحضرة فاستقبلنا سوق البقالين والطباخين والحازين ثم سوق الفاكهة ثم سوق الحياطين  
والقسارة ثم سوق العطارين ثم باب الحضرة حيث القبر الذي يزعمون أنه قبر علي عليه  
السلام وبناؤه المنداس والزوايا والخوانق معمورة أحسن عمارة وحيطانها بالقاشاني  
وهو شبه الزليج عندنا لكن لونه أشرق ونقشه أحسن

﴿ ذكر الروضة والقبور التي بها ﴾

ويدخل من باب الحضرة إلى مدرسة عظيمة يسكنها الطلبة والصوفية من الشيعة ولكل

وارد عليها ضيافة ثلاثة أيام من الخبز واللحم والتمر مرتين في اليوم ومن تلك المدرسة يدخل الى باب القبة وعلى بابها الحجاب والنقباء والطواشية فعندما يصل الزائر يقوم اليه أحدهم أو جميعهم وذلك على قدر الزائر فيقفون معه على العتبة ويستأذنون له ويقولون عن أمركم يا أمير المؤمنين هذا العبد الضعيف يستأذن على دخوله للروضة العلية فإن أذنتم له والارجع وإن لم يكن أذلال ذلك فأنتم أهل المكارم والسيتر ثم يأمرونه بتقبيل العتبة وهي من الفضة وكذلك المضادتان ثم يدخل القبة وهي مروشة بأنواع البسط من الحرير وسواها وبها قناديل الذهب والفضة منها الكبير والصغار وفي وسط القبة مسطبة مربعة مكسوة بالخشب عايه صفائح الذهب المنقوشة المحكمة العمل مسمرة بمسامير الفضة قد غلبت على الخشب بحيث لا يظهر منه شيء وارتفاعها دون القسامة وفوقها ثلاثة من القبور يزعمون أن أحدها قبر آدم عليه الصلاة والسلام والثاني قبر نوح عليه الصلاة والسلام والثالث قبر عني رضي الله عنه وبين القبور طسوت ذهب وفضة فيها ماء الورد والمسك وأنواع الطيب يغمس الزائر يده في ذلك ويدهن به وجهه تبركاً للقبة باب آخر عتبه أيضاً من الفضة ونليه ستور من الحرير الملون يقضي الي مسجد مقروش بالبسط الحسان مستورة حيطانه وسقفه يستور الحرير وله أربعة أبواب عتبه افضة وعليها ستور الحرير وأهل هذه المدينة كلهم رافضية وهذه الروضة ظهرت لها كرامات ثبت بها عندهم أن بها قبر علي رضي الله عنه فتم ان في ليلة السابع والعشرين من رجب وتسمى عندهم ليلة الحيا يؤتي الى تلك الروضة بكل مقعد من العراقيين وخراسان وبلاد فارس والروم فيجتمع منهم الثلاثون والاربعون ونحو ذلك فإذا كان بعد العشاء الآخرة جعلوا فوق الضريح المقدس والناس ينتظرون أيامهم وهم ما بين مصل وذاكر وتل ومشاهد للروضة فإذا مضى من الليل نصفه أو ثلثاه أو نحو ذلك قام الجميع اصحاء من غير سوء وهم يقولون لا اله الا الله محمد رسول الله على ولي الله وهذا أمر مستفيض عندهم بمعتهم انتساب ولم يحضر تلك الليلة لكني رأيت بمدرسة الضياف ثلاثة من الرجال أحدهم من أرض الروم والثاني من أصبهان والثالث من خراسان وهم مقعدون فاستخبرتهم على

شأنهم فاخبروني انهم لم يدركوا ليلة الحيا وانهم منتظرون أو انهم من علم آخر وهذه الليلة يجتمع لها الناس من البلاد ويقيمون سوقاً عظيمة مدة عشرة أيام وليس بهذه المدينة مفرم ولا مكاس ولا وال وإنما يحكم عليهم نقيب الاشراف وأهلها تجاريس وفرون في الاقطار وهم أهل شجاعة وكرم ولا يضام جارهم صحبتهم في الاسفار فخدمت صحبتهم لكنهم غلوا في على رضي الله عنه ومن الناس في بلاد العراق وغيرهما من يصيبه المرض فينذر للروضة نذراً اذ ابرئ ومنهم من يمرض رأسه فيصنع رأساً من ذهب أو فضة ويأتي به الى الروضة فيجعله القيب في الحزاة وكذلك اليد والرجل وغيرهما من الاعضاء وخزانة الروضة عظيمة فيها من الاموال ما لا يضبط لكثرة

### ﴿ ذكر نقيب الاشراف ﴾

ونقيب الاشراف مقدم من ملك العراق ومكانه عنده مكين ومنزله رفيعة وله ترتيب الامراء الكبار في سفره وله الاعلام والاطبال وتضرب الطبل بخانة عندياه مساءً وصباحاً واليه حكم هذه المدينة ولا والي بها سواه ولا مفرم فيه السلطان ولا غيره وكان النقيب في عهد دخولي اليها نظام الدين حسين بن تاج الدين الآوى نسبة الي بلدة آوة من عراق العجم أهلها رافضة وكان قبله جماعة يلى كل واحد منهم بعد صاحبه منهم جلال الدين ابن الفقيه ومنهم قوام الدين بن طاموس ومنهم ناصر الدين مطهر ابن الشريف الصالح شمس الدين محمد الاوهري من عراق العجم وهو الآن بارض الهند من ندماء ملكها ومنهم ابو غرة بن سالم بن مهنى بن جازين شيخنا الحسيني المدني ﴿ حكاية ﴾

كان الشريف ابوغرة قد غلب عليه في أول أمره العبادة وتعلم العلم واشتهر بذلك وكان ساكناً بالمدينة الشريفة كرمها الله في جوار ابن عمه منصور بن جاز أمير المدينة ثم انه خرج عن المدينة واستوطن العراق وسكن منها بالحلة فمات النقيب قوام الدين بن طاموس فاتفق أهل العراق على تولية أبي غرة نقابة الاشراف وكتبوا بذلك الى السلطان أبي سعيد فامضاه ونفذ له البرليغ وهو الظهير بذلك وبعث له الخلع والاعلام والطبول على عادة النقباء ببلاد العراق فغلبت عليه الدنيا وترك العبادة والزهد وتصرف في الاموال تصرفاً



قيحاف رفع أمره إلى السلطان فلما علم بذلك أعمل السفير مظهرا أنه يريد خراسان قاصداً  
زيارة قبر علي بن موسى الرضي بطوس وكان قصده الفرار فلما أزار قبر علي بن موسى قدم  
هرادة ودي آخر بلاد خراسان وأعلم أصحابه أنه يريد بلاد الهند فرجع أكثرهم عنه وتجاوز  
هو وأرض خراسان إلى السند فلما جاز وادي السند المعروف بدينج آب ضرب طبوله  
وأفاره فراع ذلك أهل القرى وظنوا أن التتر أتوا للاغارة عليهم وأجفلوا إلى المدينة  
المسماة بأوجا وأعلموا أميرها بما سمعوه فركب في عساكره واستعد للحرب وبعث  
الطلائع فرأوا نحو عشرة من الفرسان وجماعة من الرجال والتجار ممن يحب الشريف  
في طريقه معهم الاطبال والاعلام فسألوهم عن شأنهم فاخبروهم أن الشريف تقيب  
العراق أتى واقفاً على ملك الهند فرجع الطلائع إلى الأمير وأخبروه بكيفية الحال  
فاستضعف عقل الشريف لرفعه العلامات وضربه الطبول في غير بلاده ودخل الشريف  
مدينة أو جوا وأقامهم مدة تضرب الاطبال على باب داره غدوة وعشيا وكان مولعا بذلك  
ويذكر أنه كان في أيام نقابته بالعراق تضرب الاطبال على رأسه فإذا أمسك التقارعن  
الضرب يقول له زد نقرة يا تقارعن حتى لقب بذلك وكتب صاحب مدينة أو جوا إلى ملك الهند  
بخبز الشريف وضربه الاطبال بالطريق وعلى باب داره غدوة وعشيا ورفعه الاعلام وعادة  
أهل الهند أن لا يرفع عاملا ولا يضرب طبلا الا من أعطاه الملك ذلك ولا يفعله الا في السفر  
وأما في حال الإقامة فلا يضرب الطبل الا على باب الملك خاصة بخلاف مصر والشام والعراق  
فان الطبول تضرب على أبواب الامراء فلما بلغ خبره إلى ملك الهند كره فعله وأنكره  
وفعل في نفسه ثم خرج الأمير إلى حضرة الملك وكان الأمير كشي خان والخان عندهم  
أعظم الامراء وهو الساكن بلمتان كرسي بلاد السند وهو عظيم القدر عند ملك الهند  
يدعوو بالعم لأنه كان ممن أعان أباه السلطان غياث الدين تغلق شاه على قتال السلطان ناصر  
الدين خسرو شاه وقد قدم على حضرة مالك الهند فخرج الملك إلى لقائه فاتفق أن كان وصول  
الشريف في ذلك اليوم وكان الشريف قد سبق الأمير بامبال وهو على حاله من ضرب  
الاطبال فلم يرعه الا السلطان في موكبه فتقدم الشريف إلى السلطان فسلم عليه وسأله

السلطان عن حاله وما الذي جاء به فأخبره ومضي السلطان حتى لقي الأمير كشيلى خان وعاد الى حضرته ولم يلفت الى الشريف ولا أمر له بالزال ولا غيره وكان الملك عازماً على السفر الى مدينة دولة أبادو تسمي أيضاً بالكنتكة (بفتح الكافين والتاء المملوءة التى بينهما) وتسمي أيضاً بالدويجر (دو كير) وهي على مسيرة أربعين يوماً من مدينة دهلى حضرة الملك فلما شرع فى السفر بعث الى الشريف بخمسمائة دينار دراهم وصر فها من ذهب المغرب مائة وخمسة وعشرون ديناراً وقال لرسوله اليه قل له ان أراد الرجوع الى بلاده فهذا زاد وان أراد السفر معنا فمعي نفقته بالطريق وان أراد الإقامة بالحضرة فمعي نفقته حتى يرجع فاشتم الشريف لذلك وكان قصده أن يجزل له العطاء كما هي عادته مع أمثاله واختار السفر محبة السلطان وتعلق بالوزير أحمد بن اياس المدعو بنحو اوجه جهان وبذلك سماه الملك وبه يدعو له وبه يدعو لمساير الناس فان من عادتهم انه متى سمي الملك أحداً باسم مضاف الى الملك من عمداً أو ثقة أو قطباً أو باسم مضاف الى الجهان من صدر وغيره فبذلك يخاطبه الملك وجميع الناس ومن خاطبه بسوي ذلك لزمته العقوبة فتأكدت المودة بين الوزير والشريف فأحسن اليه ورفع قدره ولا طغى الملك حتى حسن فيه رأيهُ وأمر له بقريتين من قرى دولة أبادو أمره أن تكون اقامته بها وكان هذا الوزير من أهل الفضل والمروءة ومكارم الاخلاق والمحبة فى الغرباء والاحسان اليهم وفعل الخير واطعم الطعام وعماراً والزوايا فأقام الشريف يستغل القريتين ثمانية أعوام وحصل من ذلك مالا عظيماً ثم أراد الخروج فلم يمكنه فانه من خدم السلطان لا يمكنه الخروج الا بإذنه وهو محب فى الغرباء فقيل لاما يؤذن لأحدهم فى السراح فأراد الفرار من طريق الساحل فردمته وقدم الحضرة ورغب من الوزير أن يحاول قضية انصرافه فتلطف الوزير فى ذلك حتى أذن له السلطان فى الخروج عن بلاد الهند واعطاه عشرة آلاف دينار من دراهمهم وصر فها من ذهب المغرب ألفان وخمسمائة دينار فأتى بها فى بدرة فجعلها تحت فراشه ونام عليها المحبته فى الدناير وفرح بها وخوفه أن يتصل لأحد من اصحابه شي منها فانه كان يخيلاً فأصابه وجع فى جنبه بسبب قاده عليها ولم يزل يتزايد به وهو أخذ فى حركته سفره الى أن توفى بعد

عشرين يوماً من وصول البصرة إليه وأوصي بذلك المال للشريف حسن الجرائي فصدق  
بجماعته على جماعة من الشيعة المقيمين بدلهي من أهل الحجاز والعراق وأهل الهند  
لا يورثون بيت المال ولا يتعرضون لمال الغرباء ولا يسألون عنه ولو بلغ ماعدي أن يبلغ  
وكذلك السودان لا يتعرضون لمال الأبيض ولا يأخذونه أنما يكون عند الكبار من  
أصحابه حتى يأتي مستحقه وهذا الشريف أبو غرة له أخ اسمه قاسم سكن غرناطة مدة وبها  
تزوج بنت الشريف أبي عبد الله بن إبراهيم الشهير بالمكي ثم انتقل إلى جبل طارق فسكنه  
إلى أن استشهد بوادي كريمة من نظر الجزيرة الخضراء وكان بهمة من البهم لا يصطلي بناره  
خرق المعتاد في الشجاعة وله فيها أخبار شهيرة عند الناس وترك ولدين هما في كفالته ربهما  
الشريف الفاضل أبي عبد الله محمد بن أبي القاسم بن نفيس الحسيني الكري بلقي الشهير ببلاد  
المغرب بالمرابي وكان زوج أمهما بعد موت أبيهما وهو محسن لهما جزاء الله خيراً  
ولما تحصلت أنازير أمة المؤمنين على عليه السلام سافر الزكالي بغداد وسافرت إلى  
البصرة بحبة رقيقة كبيرة من عرب خفاجة وهم أهل تلك البلاد ولهم شوكة عظيمة وبأس  
شديد ولا سيول للسفر في تلك الاقطار إلا في صحبتهم فاكترت جماعتي بدأمر تلك القافلة  
شامرين دراج الحفاجي وخزجنان من مشهد على عليه السلام فنزلنا الخورنق موضع سكني  
النعمان بن المنذر وأبائه من ملوك بني ماء السماء وبه عمارة وثقاي أبواب ضخمة في فضاء فسيح  
على نهر يخرج من الفرات ثم رحلنا عنه فنزلنا موضعاً يعرف بقائم الوائق وبه أثر قرية خربة  
ومسجد خرب لم يبق منه الا صومعته ثم رحلنا عنه آخذين مع جانب الفرات بالموضع  
المعروف بالعدار وهو غابة قصب في وسط الماء يسكنها اعراب يعرفون بالمعادي وهم  
قطاع الطاريق رافضة المذهب خرجوا على جماعة من الفقراء تأخر واعن رقتنا فسلموهم  
حتى النعال والكشاكل وهم يحرصون بتلك الغابة ويمتنعون بها من يريدهم والسباع بها  
كثيرة ورحلنا مع هذا العدار ثلاث مراحل ثم وصلنا مدينة واسط

﴿مدينة واسط﴾

وهي حسنة الاقطار كثيرة الساتين والاشجار بها اعلام يهدي الخير شاهدهم وهم سدي

الاعتبار مشاهدتهم وأهلها من خيار أهل العراق بل هم خيرهم على الإطلاق أكثرهم يحفظون القرآن الكريم ويحيدون تجويده بالقرأة الصحيحة واليهم بأهل بلاد العراق برسم تعلم ذلك وكان في القافلة التي وصلنا فيها جماعة من الناس أتوا برسم تجويد القرآن على من بهام من الشيخ وبها مدرسة عظيمة حافلة فيها نحو ثلاثمائة خلوّة يزلها الغرباء القادمون لتعلم القرآن عمرها الشيخ تقي الدين عبدالحسن الواسطي وهو من كبار أهلها وفقهائها ويعطى لكل متعلم بها كسوة في السنة ويجري له نفقته في كل يوم ويقعد هو وأخواته وأصحابه لتعليم القرآن بالمدرسة وقد لقيته وأضافني وزودني تمرأواهم ولما نزلنا مدينة واسط أقامت القافلة ثلاثاً بنجار جهال التجارة فسبح لي زيارة قبر الولي أبي العباس أحمد الرافعي وهو بقريّة تعرف بأمر عبيدة على مسيرة يوم من واسط فطلبت من الشيخ تقي الدين أن يبعث معي من يوصاني بها فبعث معي ثلاثة من عرب بني أسد وهم قطن تلك الجهة وأركني فرساً له وخرجت ظهر أفتت تلك الليلة بمحوش بني أسد ووصلنا في ظهر اليوم الثاني إلى الرواق وهو رباط عظيم فيه آلاف من الفقراء وصادقنا به قدوم الشيخ أحمد قوجك حفيد ولي الله أبي العباس الرافعي الذي قصد بآزارته وقد قسم من موضع سكناهم ببلاد الروم برسم زيارة قبر جده والبه انتهت الشياخة بالرياق ولما انقضت صلاة الصبح ضربت الطبول والدقوف وأخذ الفقراء في الرقص ثم صلوا المغرب وقدموا السباط وهو خبز الأرز والسمك والخبز والتمر فأكل كل الناس ثم صلوا العشاء الآخرة وأخذوا في الذكر والشيخ أحمد قاعد على سجادة جده المذكور ثم أخذوا في السماع وقد أعدوا إحمالاً من الحطب فأججوه نارا ودخلوا في وسطها يرقصون ومنهم من تفرغ فيها ومنهم من يأكلها بقمه حتى أطفئوا هاجموا وهذا بهم وهذه الطائفة الاحمدية مخصوصون بهذا وفيهم من يأخذ الحية العظيمة فيعض بأسنانه على رأسها حتى يقطعها

﴿حكاية﴾

كنت مررت بموضع يقال له أفغانبور من عمالة هزارامروها وبينها وبين دهلي حضرة الهند مسيرة خمس وقد نزلنا بها على نهر يعرف بنهر السرور وذلك في أوان الشكال والشكال عندهم هو المطر وينزل في ابان الفيظ وكان السيل يخدر في هذا انهر من جبال

قراجيل فكل من يشرب منه من انسان أو بهيمة يموت لسزول المطر على الحشائش المسمومة فأقنع على النهر أربعة أيام لا يقربه أحد ووصل الى هنالك جماعة من الفقراء في أعناقهم أطواق الحديد وفي أيديهم وكبيرهم رجل أسود حالك اللون وهسم من الطائفة المعروفة بالحيدرية فباتوا عند النيلة وطلب مني كبيرهم أن آت به بالخطب ليقودوه عند رقصهم فكلفت والى تلك الجهة وهو عزيز المعروف بالحمار وسيأتي ذكره أن يأتي بالخطب فوجه منه نحو عشرة أحمال فأضرموا فيه النار بعد صلاة العشاء الآخرة حتى صارت حراً واخذوا في السماع ثم دخلوا في تلك النار فسا زواير قصون ويتمرغون فيها وطلب مني كبيرهم قيصاً فأعطته قيصاً في النهاية من الرقة فلبسه وجعل يتمرغ به في النار ويضربها بأكمامه حتى طفت تلك النار وخذت وجاء الي بالقميص والنار لم تؤثر فيه شيئاً البتة فطال عجبى منه ولما حصلت لى زيارة الشيخ أبي العباس الرفاعي نفع الله به عدت الى مدينة واسط فوجدت الرقة التي كنت فيها قد رحلت فلحقته في الطريق ونزلنا ما يعرف بالهضيب ثم رحلنا ونزلنا بوادي الكراع وليس به ماء ثم رحلنا ونزلنا موصماً يعرف بالمشيرب ثم رحلنا منه ونزلنا بالقرب من البصرة ثم رحلنا فدخلنا نحووة النهار الى مدينة البصرة

### ﴿مدينة البصرة﴾

فترانا هارباً ط مالاك دينار وكنت رأيت عند قدومي عليها على نحو ميلين منها بناء عالي مثل الحصن فسألت عنه فقيل له هو مسجد على بن أبي طالب رضي الله عنه وكانت البصرة من اتساع الخطوة وانفساح الساحة بحيث كان هذا المسجد في وسطها وبينها ميلان وكذلك ينسب وبين السور الاول المحيط بها نحو ذلك فهو متوسط بينهما مدينة البصرة احدى أمهات العراق الشهيرة الذ كرى الآفاق الفسيحة الارحاء الموقنة الافناء ذات البساتين الكثيرة والفواكه الانسية توفر قسمها من الخضرة الحصن لما كانت مجمع البحرين الاجاج والمذب وليس في الدنيا أكثر نخلها منها فيبيع التمر في سوقها بحسب أربعة عشرة رطلاً عريضة بدرهم ودرهمهم ثلث النقرة ولقد بعث الى قاضيها حجة الدين بهوصرة تمر يحملها الرجل على تكلف فأردت بيعها فبيعت بتسعة دراهم أخذ الحمال

منها ثلثها عن أجره حملها من المنزل إلى السوق ويصنع بها من التمر غسل يسمى السيلان وهو طيب كأنه الجلاب والبصرة ثلاث محلات أحدها محلة هذيل وكبيرها الشيخ الفاضل علاء الدين بن الأثير من الكرماء الفضلاء أضافني وبعث إلي بذياب ودراهم والمحلة الثانية محلة بني حرام كبيرها السيد الشريف محمد الدين موسى الحسيني ذو مكارم وفواضل أضافني وبعث إلي التمر والسيلان والدرهم والمحلة الثالثة محلة العجم كبيرها جمال الدين ابن اللوكي وأهل البصرة لهم مكارم أخلاق وأيناس للغريب وقيام بحجة فلا يستوحش فيما بينهم غريب وهم يصلون الجمعة في مسجد أمير المؤمنين على رضي الله عنه الذي ذكرته ثم يسد فلا يتونه إلا في الجمعة وهذا المسجد من أحسن المساجد وصحته متناهية الانفساح مقروش بالحصبا الحمراء التي يؤتي بها من وادي السباع وفيه المصحف الكريم الذي كان عثمان رضي الله عنه يقرأ فيه لما قتل وأثر تغيير الدم في الورقة التي فيها قوله تعالى (فسيكفكهم الله وهو السميع العليم) (حكاية استبصار)

شهدت مرة بهذا المسجد صلاة الجمعة فلما قام الخطيب به إلى الخطبة وسردها نحن فيها لحنا كثير أجليا فحجبت من أمرهم وذلك للقاضي حجة الدين فقال لي إن هذا البلد لم يبق به من يعرف شيئا من علم النحو وهذه عبرة لمن تفكر فيها سبحانه مغير الأشياء ومقلب الأمور هذه البصرة التي إلى أهلها انتهت رئاسة النحو وفيها أصله وفرعه ومن أهلها إمامه الذي لا يذكر سبقه لا يقيم خطيبها خطبة الجمعة على دونه عليها وهذا المسجد سبع صوامع أحدها الصومعة التي تحرك بزعمهم عند ذكر علي بن أبي طالب رضي الله عنه صعدت إليها من أعلى سطح المسجد ومعي بعض أهل البصرة فوجدت في ركن من أركانها مقبض خشب مسمر فيها كأنه مقبض مملسة البناء فجعل الرجل الذي كان معي يده في ذلك المقبض وقال بحق رأس أمير المؤمنين على رضي الله عنه تحركت ومن المقبض فتحركت الصومعة فجعلت أنا أريد في المقبض وقالت له وأنا أقول بحق رأس أبي بكر خليفة رسول الله صلى الله عليه وسلم تحركت ومن زنت المقبض فتحركت الصومعة فوجدوا من ذلك وأهل البصرة عن مذهب السنة والجماعة ولا يخاف من يفعل مثل فعله عندهم ولو جرى مثل هذا لمشهد على

أو مشهد الحسين أو بالحلة أو بالبحرين أو قم أو قاشان أو ساوة أو آوة أو طوس لهلاك  
 فاعله لانهم رافضة غالبية قال ابن جزي قد عاينت بمدينة برشانة من وادي المنصورة من بلاد  
 الاندلس حائطها الله صومعة تهتز من غير أن يذكر لها أحد من الخلفاء أو سواهم وهي  
 صومعة المسجد الاعظم بها وبناؤها ليس بالقديم وهي كأحسن ما أنت راء من الصوامع  
 حسن منظر واعتدالها وارتفاعها لا ميل فيها ولا زيف صعدت إليها مرة ومعي جماعة من  
 الناس فأخذ بعض من كان معي بجوانب جامورها وهزوها فاهتزت حتى اشرت اليهم أن  
 يكفوا فكفوا عن هزها ( رجع )

### ﴿ ذكر المشاهد المباركة بالبصرة ﴾

فمنها مشهد طامحة بن عبيد الله أحد العشرة رضي الله عنهم وهو بداخل المدينة وعليه قبة  
 ومسجد وزاوية فيه الطعام لا وارد والصادر وأهل البصرة يعظمونه تعظيماً شديداً وحق  
 له ومنها مشهد الزبير بن العوام حواري رسول الله صلى الله عليه وسلم وابن عمته رضي الله  
 عنهم ما هو بخارج البصرة ولا قبة عليه وله مسجد وزاوية فيها الطعام لا بناء السبيل ومنها  
 قبر حليمة السعدية أم رسول الله صلى الله عليه وسلم من الرضاعة رضي الله عنها وإلى جانبها  
 قبر ابنهار ضيع رسول الله صلى الله عليه وسلم ومنها قبر أنى بكرة صاحب رسول الله صلى الله  
 عليه وسلم وعليه قبة وعلى ستة أميال منها بقرب وادي السباع قبر أنس بن مالك خادم رسول  
 الله صلى الله عليه وسلم ولا سبيل لزيارته إلا في جمع كثيف لكثرة السباع وعدم العمران  
 ومنها قبر الحسن بن أبي الحسن البصري سيد التابعين رضي الله عنه ومنها قبر محمد بن  
 سيرين رضي الله عنه ومنها قبر محمد بن واسع رضي الله عنه ومنها قبر عتبة الغلام رضي الله  
 عنه ومنها قبر مالك بن دينار رضي الله عنه ومنها قبر حبيب العجمي رضي الله عنه ومنها  
 قبر سهل بن عبد الله التستري رضي الله عنه وعلى كل قبر منها قبة مكتوب فيها اسم صاحب  
 القبر ووفاته وذلك كله داخل السور القديم وهي اليوم بينها وبين البلد نحو ثلاثة أميال  
 وبها سوى ذلك قبور الحزم الغفير من الصحابة والتابعين المستشهدين يوم الجمل وكان أمير  
 البصرة حين ورودى عليها يسمى بركن الدين العجمي التوريزي أضافني فأحسن إلى

والبصرة على ساحل الفرات والدجلة وبها المد والجزر كمثل ما هو بوادي سلا من بلاد المغرب وسواه والخليج المسالخ الخارج من بحر فارس على عشرة أميال منها فإذا كان المد غلب الماء المسالخ على العذب وإذا كان الجزر غلب الماء الحلو على المسالخ فيستسقي أهل البصرة الماء لدورهم ولذلك يقال إن ماءهم زعاق قل ابن جزري وبسبب ذلك كان هواء البصرة غير جيد وأولان أهلها مصفرة كاسفة حتى ضرب بهم المثل وقال بعض الشعراء وقد حضرت بين يدي صاحب آرجة (سريع)

لله تخرج غدا ينتنا \* معبرا عن حال ذي عبرة  
لما كفى الله ثياب الضنا \* أهل الهوى وساكني البصرة

(رجع) ثم ركب من ساحل البصرة في صنبوق وهو القارب الصغير إلى الابلية وبينها وبين البصرة عشرة أميال في بساتين متصلة ونجىل مظلة عن اليمين واليسار والبيعة في ظلال الأشجار يبيعون الخبز والسمك والتمر واللبن والفواكه وفيها بين البصرة والابلية متعب سهل بن عبد الله التستري فإذا حاذاه الناس بالسفن تراهم يشربون الماء مما يجاذيه من الوادي ويدعون نند ذلك تبركاهذا الولي رضي الله عنه والزواية بحرقون في هذه البلاد وهم قيام وكانت الابلية مدينة عظيمة يقصدها تجار الهند وفارس نخرت وهي الآن قرية بها آثار قصور وغير هادالة على عظمها ثم ركبنا في الخليج الخارج من بحر فارس في مركب صغير لرجل من أهل الابلية يسمى بمغامس وذلك فيما بعد المغرب فصبحنا عبادان وهي قرية كبيرة في سبعة أعمار بها زعماء فيها مساجد كثيرة ومتعبات وورباطات للصالحين وبينهم وبين الساحل ثلاثة أميال قال ابن جزري عبادان كانت بلاداً فيما تقدم وهي مجدبة لا زرع بها وإنما يجلب إليها الماء أيضاً بها قليل وقد قال فيها بعض الشعراء (سريع)

من مبلغنا أندلسا انى \* حلت عبادان أقصى الزا  
أوحش ما أبصرت لكننى \* قصدت فيها ذكرها في الوري  
الخبز فيها يتهادونه \* وشربة الماء بها تشتري



( رجع ) وعلى ساحل البحر منها رابطة تعرف بالنسبة الى الخضر والياس عليهما السلام وبازائها زاوية يسكنها أربعة من الفقراء بأولادهم يخدمون انرا باطة والزاوية ويتعيشون من فتوحات الناس وكل من يربهم يتصدق عليهم وذكر لي أهل هذه الزاوية ان بعبادان عابداً كبير القدر ولا أنيس له يأتي هذا البحر مرة في الشهر فيصطاد فيه ما يقوته شهراً ثم لا يرى الا بعد تمام شهر وهو على ذلك منذ أعوام فلما وصلنا عبادان لم يكن لي شأن الا طلبة فاشتغل من كان معي بالصلاة في المساجد والمتعبدات وانطلقت طالباً له فحنت مسجد آخر باقو جدته يصلي فيه فجلست الى جانبه فأوجز في صلاته ولم أسلم أخذني يدي وقال لي بلغك الله مرادك في الدنيا والآخرة فقد بلغت بحمد الله مرادي في الدنيا وهو السياحة في الارض وبلغت من ذلك ما لم يبلغه غيري فيما علمه وبقيت الاخري والر جاء قوى في رحمة الله وتجاوزوه وبلوغ المراد من دخول الجنة ولما أتيت أصحابي أخبرتهم خبر الرجل وأعلمتهم بموضعه فذهبوا اليه فلم يجدوه ولا وقعوا له على خسر فمجبوا من شأنه وعدنا بالعشي الى الزاوية فبقينا بها ودخل علينا أحد الفقراء الاربعة بعد صلاة العشاء الآخرة ومن عادة ذلك الفقير أن يأتي عبادان كل ليلة فيسرج السرج يساجدها ثم يعود الى زاويته فلما وصل الى عبادان وجد الرجل العابد فأعطاه سمكة طرية وقال له اوصل هذه الى الضيف الذي قدم اليوم فقال لنا الفقير عند دخوله علينا من رأى منكم الشيخ اليوم فقلت له أنا رأيت فقال يقول لك هذه ضيافتك فشكرت اني على ذلك وطبخ لنا الفقير تلك السمكة فأكلنا منها أجمعين وما أكلت قط سمكاً أطيب منها وهجس في خاطري الإقامة بقية العمر في خدمة ذلك الشيخ ثم صرفني النفس الاجوج عن ذلك ثم ركبنا البحر عند الصبح بقصد بلدة ماجول ومن عادتي في سفرى أن لا أعود على طريق سلكتها ما مكنتني ذلك وكنت أحب قصد بغداد العراق فأشار على بعض أهل البصرة بالسفر الى أرض اللور ثم الى عراق العجم ثم الى عراق العرب فعملت بمقتضى اشارته ووصلنا بعد أربعة أيام الى بلدة ماجول على وزن فاعول وجميعها معودة وهي صغيرة على ساحل هذا الخليج الذي ذكرناه يخرج من بحر فارس وأرضها سبخة لا شجر فيها ولا نبات ولها سوق عظيم

من أكبر الاسواق وأوقت بها يوماً واحداً ثم أكرت دابة لركوبى من الذين يجلبون  
الحبوب من رامز الى ماجول وسرناثا لثاني صحراء يسكنها الاكراد في بيوت الشعر ويقال  
ان أصلهم من العرب ثم وصلنا الى مدينة رامز وأول حروفها (راء) وآخرها زاي وميمها  
(مكسورة) وهي مدينة حسنة ذات فواكه وأنهار ونزلنا بها عند القاضي حسام الدين  
محمود ولقيت عنده رجلاً من أهل العلم والدين والورع هندي الاصل يدعى بهاء الدين  
ويسمى اسماعيل وهو من أولاد الشيخ بهاء الدين أبي زكريا الماتاني وقرأ على مشايخ  
نوريز وغيره واقت بمدينة رامز ليلة واحدة ثم رحلنا منها لثاني بسط في قرى يسكنها  
الاكراد وفي كل مرحلة منها زاوية فيها للوارد الحبز واللحم والحلواء وحلواؤهم من رب  
العنب مخلوط بالديق والسمن وفي كل زاوية الشيخ والامام والمؤذن والخدام للفقراء  
والعييد والخدم يطبخون الطعام ثم وصلت الى مدينة تستر وهي آخر البسيط من بلاد  
أتابك وأول الجبال مدينة كبيرة راقعة نضيرة وبها البساتين الشريفة والرياض المنيفة ولها  
الحاسن البارعه والاسواق الجماعه وهي قديمة البناء افتتحها خالد بن الوليد والى هذه  
المدينة ينسب سهل بن عبد الله ويحيط بها النهر المعروف بالازرق وهو عجيب في نهاية من  
الصفاء شديد البرودة في أيام الحر ولم أركز رفته الا نهر باخشان ولها باب واحد للمسافرين  
يسمى دروازة دسبول والدروازة عندهم الباب ولها ابواب غير شارع الى النهر وعلى  
جانبى النهر البساتين والدواب والنهر عميق وعلى باب المسافرين منه جسر على القوارب  
كجسر بغداد والحلة قال ابن جزى وفي هذا النهر يقول بعضهم (كامل)

انظر لشاذروان تستر واعتجب \* من جمعه ماء لري بلاده

كمليك قوم جمعت امواله \* ففقد يفرقه على اجناده

واقفوا كهبتس كثيرة والخيرات متيسرة غيرة ولا مثل لاسواقها في الحسن وبخارجها  
تربة معظمه يقصدها اهل تلك الاقطار لزيارة ويندرون لها التدور ولها زاوية بها  
جماعة من الفقراء وهم يزعمون انها تربة زين العابدين علي بن الحسين بن علي بن أبي طالب  
وكان نزولى من مدينة تستر في مدرسة الشيخ الامام الصالح المتهن شرف الدين موسى ابن

الشيخ الصالح الامام العلم صدر الدين سليمان وهو من ذرية سهل بن عبدالله وهذا الشيخ ذو مكارم وفضائل جامع بين العلم والدين والصلاح والايثار وله مدرسة وزاوية وخدامها قتيان له اربعة سنبل وكافور وجوه وسرور احدهم موكل بأوقاف الزاوية والثاني متصرف فيما يحتاج اليه من المنفقات في كل يوم والثالث خديم السماط بين ايدي الواردين ومرتب الطعام لهم والرابع موكل بالطباخين والسقائين والفراشين فاقت عدة ستة عشر يوماً فلم يعجب من ترتيبه ولا ارغ من طعامه يقدم بين يدي الرجل ما يكفي الاربعة من طعام الارز المنقلى المطبوخ في السمن والدجاج المنلى والخبز والاحم والخلواء وهذا الشيخ من احسن الناس صوره واقومهم سيرة وهو يعظ الناس بعد صلاة الجمعة بالمسجد الجامع ولم اشاهدت مجلسه في الوعظ صغر لدي كل واعظ رأيته قبله بالحجاز والشام ومصر ولم ألق فيمن لقيتهم مثله حضرت يوماً عنده ببستان له على شاطئ النهر وقد اجتمع فقهاء المدينة وكبراءها وأتت الفقراء من كل ناحية فأطعم الجميع ثم صلى بهم صلاة الظهر وقام خطيباً وواعظاً بعد ان قرأ القرءاء امامه بالثلاحين المبكية والنفحات المحركة المهيجة وخطب خبطة بسكون ووقار وتصرف فنون العلم من تفسير كتاب الله وايراد حديث رسول الله والتكلم على معانيه ثم ترامت عليه الرقاع من كل ناحية ومن عادة الاعاجم ان يكتبوا المسائل في رقاع ويرمونها الي انراعظ فيجيب عنها فلم ارحم الي تلك الرقاع جمها في يده وأخذ يجيب عنها واحدة بعد واحدة بأبداع جواب وأحسنه وحان وقت صلاة العصر فصلى بالقوم وانصرفوا وكان مجلسه مجلس علم ووعظ وبركة وادارتائون فأخذ عليهم الهدى وجز نواصيهم وكانوا خمسة عشر رجلاً من الطلبة قدموا من البصرة برسم ذلك وعشرة رجال من عوام تستر

( حكاية )

لمسدت هذه المدينة أصابني مرض الحمى وهذه البلاد يحجم داخلها في زمان الحر كما يعرض في دة شق وسواها من البلاد الكثيرة المياه والفواكه وأصاب الحمى أصحابي أيضاً فمات منهم شيخ اسمه محيي الخراساني وقام الشيخ بجهيزه من كل ما يحتاج اليه الميت وصلى عليه وترك بها صاحباً لي يدعي بهاء الدين الحنفي فمات بعد سفره وكنت حين

مرضي لأشتهي الأطعمة التي تصنع لي بمدرسته فذكر لي الفقيه شمس الدين السندي من طلبتها طعاماً فأتيته ودفعته لهدراهم وطبخ لي ذلك الطعام بالسوق وأتى به إلي فأكلت منه وبلغ ذلك الشيخ فشق عليه وأتى إلي وقال لي كيف تفعل هذا وتبيع الطعام في السوق وهذا أمرت الخدام أن يصنعوا لك ما شئت به ثم أحضر جميعهم وقال لهم جميع ما يطلب منكم من أنواع الطعام والسكر وغير ذلك فأتوا إلي به واطبخه الله ما يشاءوا وكده عليهم في ذلك أشد الناس كيدهم الله خبراً ثم سافروا من مدينة تستر ثلاثاً في جبال شامخة وبكل منزل زاوية كما تقسم ذلك وصلنا إلى مدينة ايندج ( وضبط اسمها ) بكسر الهمزة وياء مدود ذال معجم مفتوح وجيم وتسمى أيضاً مال الأمير وهي حضرة السلطان أتابك وعند وصولي إليها اجتمعت بشيخ شيوخها العالم الورع نور الدين الكرمانى وله النظر في جميع الزوايا وهم يسمونها المدرسة والسلطان يعظمه ويقصد زيارته وكذلك أرباب الدولة وكبارها الحضرة يزورونه غدوا وعشيا كرمي وإضافي وأزاني زاوية تعرف باسم الدينوري وأقيمت بها أياما وكان وصولي في أيام القيظ وكنا نصلي صلاة الليل ثم تنام بأعلى سطحها ثم نزل إلي الزاوية ضحوة وكان في صحبتي اثنا عشر فقيراً منهم إمام وقارئ مجيدان وخدمهم ونحن على أحسن ترتيب

### ✽ ذكر ملك ايندج وتستر ✽

وملك ايندج في عهد دخولي إليها السلطان أتابك انر اسيا ب ابن السلطان أتابك أحمد وأتابك عندهم سمة لكل من يلي هذه البلاد من ملك وتسمى هذه البلاد بلاد اللور وولي هذا السلطان بعد أخيه أتابك يوسف وولي يوسف بمداية أتابك أحمد وكان أحمد المذكور ملكاً صالحاً سمعت من القادة ببلاداه أنه عمرار بعامة وستين زاوية ببلاداه منها بحضرة ايندج أربع وأربعون وقسم خراج بلاداه اثلاثاً فالثالث منه لنفقة الزوايا والمدارس والثالث منه لرب العساكر والثالث لنفقته ونفقة عياله وعبيده وخدمته وبعث منه هدية للملك العراقي في كل سنة ورعى ما قد عليه بنفسه وشاهدت من آثاره الصالحة ببلاداه أن أكثرها في جبال شامخة وقد نحتت الطرق في الصخور والحجارة وسويت ووسعت بحيث

تصعد الدواب بأحمالها وطول هذه الجبال مسيرة سبعة عشر في عرض عشرة وهي شاهقة متصل بعضها ببعض تشققها الانهار وشجرها البلوط وهم يصنعون من دقيقه الخبز وفي كل منزل من منازلها زاوية يسمونها المدرسة فاذا وصل المسافر الى مدرسة منها أتى بما يكفيه من الطعام والعلف لدايته سواء طاب ذلك أو لم يطلبه فارادتهم أن يأتي خادم المدرسة فيعدهم من نزل بها من الناس ويعطى كل واحد منهم قرصين من الخبز ولحما وحلواء وكل ذلك من أوقاف السلطان عاينها وكان السلطان أتابك أحمد زاهد صالحا كما ذكرناه يلبس تحت ثيابه ما يلي جسده ثوب شعر ﴿حكاية﴾

قدم السلطان أتابك أحمد مرة على ملك العراق أبي سعيد فقال له بعض خواصه ان أتابك يدخل عليك وعليه الدرع وظن ثوب الشعر الذي تحت ثيابه درعا فامرهم باختيار ذلك على جهة من الانبساط ليعرف حقيقة فتدخل عليه يوم ما فقام اليه الامير الجوبان عظيم امراء العراق والامير سويته أمير ديار بكر والشيخ حسن الذي هو الآن سلطان العراق وامسكوا ايديهم كأنهم يمازحونه وبضا حكونه فوجدوا تحت ثيابه ثوب الشعر مرورا السلطان أبو سعيد وقام اليه زعاقه وأجاسه الى جانبه وقال له سن أطاومعناه بالتركية أنت أبي وعوضه عن هديته باضما فيها وكتب له البرليغ وهو الظهير ان لا يطالبه بهديته بعدها هو ولا أولاده وفي تلك السنة توفي وولي ابنه أتابك يوسف عشرة أعوام ثم ولي أخوه أفراسياب ولما دخلت مدينة ايدنج أردت رؤية السلطان أفراسياب المذكور فلم أيتأت لي ذلك بسبب انه لا يخرج الا يوم الجمعة لادمانه على الحر وكان له ابن هو ولي عهد وليس له سواه فرض في تلك الايام ولما كان في احدى الليالي أتاني أحد خدامه وسألني عن حالتي فعرفته وذهب عني ثم جاء بعد صلاة المغرب ومعه طيفوران كبيران أحدهما بالطعام والاخر بالقهوة وخريطة فيها دراهم ومعه أهل السماع بالآلهم فقال اعملوا السماع حتى يرهج الفقراء ويدعون لان السلطان نقات له ان أصحابي لا يدرون بالسماع ولا بالرقص ودعونا للسلطان ولولده وقسمت الدراهم على الفقراء ولم يكن نصف الليل سمعنا الصراخ والنواح وقدمات المريض المذكور ولما كان من الغد دخل على شيخ الزاوية

وأهل البلد وقالوا ان كبراء المدينة من القضاة والفقهاء والاشراف والامراء قد ذهبوا الى دار السلطان ليعزاء فيذهب في جملتهم فأيت عن ذلك فمز مواعلى فلم يكن لى بد من المسير فسرت معهم فوجدت مشور دار السلطان تتلثار جالاً وصيلاً من المعاليك وأبناء الملوك والوزراء والاجناد وقد لبسوا التمليس وجلال الدواب وجساوا فوق رؤسهم التراب والطين وبعضهم قد جز ناصيته وانقسموا فرقين فرقة بأعلى المشور وفرقة بأسفله وتزحف كل فرقة الى جهة الاخرى وهم ضاربون بأيديهم على صدورهم قائلون خوندك ما ومعناه مولاي أنا (مولانا) فرأيت من ذلك أمراً هائلاً ومنظراً فظيماً لم أعهد مثله

﴿حكاية﴾

ومن غريب ما اتفق لي يومئذ اني دخلت فرأيت القضاة والخطباء والشرقاء قد استندوا الى حيطان المشور وهو غاص بهم من جميع جهاته وهم بين بك ومتباك ومطرق وقد ابسوا فوق ثيابهم ثياباً خامة من غليظ القطن غير محكمة الخياطة بطائنها الى أعلى ووجوهها ماسية الى اجسادهم وعلى رأس كل واحد منهم قطعة خرقاة أو مترأسود وهكذا يكون فيلهم الى تمام أربعين يوماً هي نهاية الحزن عندهم وبعدها يبعث السلطان لكل من فعل ذلك كسوة كاملة فلما رأيت جهات المشور غاصّة بالناس نظرت يمينا وشمالاً رأيتهم موضوعة على الجوسى فرأيت هنالك سقيفة مرتفعة عن الارض يمتد اشرؤى احدى زواياها رجل منفرد عن الناس قاعد عليه نوب صوف شبه اللبد يلبسه بتلك البلاد ضعفاء الناس أيام المطر والتلج وفي الاسفار فتقدمت الى حيث الرجل وانقطع عني اصحابي يساروا اقدمي نحوه وعجبوا مني وأنا لا أعلم عندى شيء من حاله فصعدت السقيفة وسلمت على الرجل فرد على السلام وارفع عن الارض كأنه يريد القيام وهم يسمعون ذلك نصف القيام وفعدت في الركن المقابل له ثم نظرت الى الناس وقدر موني بأبصارهم جميعاً فعجبت منهم ورأيت الفقهاء والاشباح والاشراف مستندين الى الحائط تحت السقيفة وأشار الى أحد القضاة ان تحيط الى جانبه فلم أقبل وحينئذ استشعرت انه السلطان فلما كان بعد ساعة اثني شبح المشايخ نور

الدين الكرمانى الذى ذكرناه قبل فصعد الى السقيفة وسلم على الرجل فقام اليه وجلس فيما بين وبينه حينئذ علمت ان الرجل هو السلطان ثم جئ بالجنابة وهي بين أشجار الاترج والليمون والتاريخ وقد ملأوا أغصانها بثمارها والأشجار بأيدي الرجال فكان الجنابة تمشى في بستان والمشاعل في رماح طوال بين يديها والشمع كذلك فصلى عليها وذهبت الناس معها الى مدفن الملوك وهو بموضع يقال له هلا نيجان على أربعة أميال من المدينة وهناك مدرسة عظيمة يشقها النهر وبداخلها مسجد تقام فيه الجمعة وبخارجها حمام ويحف بها بستان عظيم وبها الطعام للوارد والصادر ولم أستطع ان أذهب معهم الى مدفن الجنابة لعدم الموضع فعدت الى المدرسة فلما كان بعد أيام بعث الى السلطان رسوله الذي أتاني بالضيفاة أو لا يدعوني اليه فذهبت معه الى باب يعرف باب السرو وضعتنا في درج كثيرة الى ان انتهينا الى موضع لا فرش به لاجل ما هم فيه من الحزن والسلطان جالس فوق مخدة وبين يديه أنبتان قد غطيتا أحدهما من المذهب والاخرى من الفضة وكانت بالمجلس سجادة خضراء فقرشت لي بالقرب منه وقعدت عن يمينها وليس بالمجلس الاحاجب الفقيه محمود ونديم له لا أعرف اسمه فسألني عن حالي وبلادي وسألني عن الملك الناصر وبلاد الحجاز فأجبته عن ذلك ثم جاء فقيه كبير هو رئيس فقهاء تلك البلاد فقال لي السلطان هذا مولانا فضيل والفقيه يبلاد الاعاجم كلها اتما سخاط بمولانا وبذلك يدعو السلطان وسواء ثم أخذني التناء على الفقيه المذكور وظهر لي ان السكر غالب عليه وكنت قد علمت ادمانه على الخمر ثم قال لي باللسان العربي وكان يحسنه تكلم فقلت له ان كنت تسمع مني أقول لك أنت من أولاد السلطان أتاك أحمد المشهور بالصلاح والزهد وليس فيك ما يفتح في سلطنتك غير هذا وأشرت الي الآيتين فحجل من كلامي وسكت وأردت الانصراف فأمرني بالجلوس وقل لي الاجتماع مع أمثالك رحمة ثم رأيته يتمايل ويريد التوم فأنصرفت وكنت تركت نعلي بالباب فلم أجد من فتر لطلبه وصعد الفقيه فضيل بطلبه في داخل المجلس فوجدته في طاق هناك فأنتى الى به فأخجاني بره واعتذرت اليه فقبل نعلي حينئذ ووضعه على رأسه وقال لي بارك الله فيك هذا الذى قتله اسلطانا لا يقدر احدا ان يقوله له

غيرك والله اني لأرجو أن يؤثر ذلك فيه ثم كان رحيلي من حضرة أيدج بعد أيام فنزلت بمدرسة السلاطين التي بها قبورهم وأقت بها أياماً رمت إلى السلطان بجملة دنائير وبعث بمنلها للاصحافي وسافرنا في بلاد هذا السلطان عشرة أيام في جبال شامخة وفي كل ليلة نزل بمدرسة فيها الطعام فنهأ ما هو في العمارة ومنها ما لا عمارة حوله ولكن يجلب إليها جميع ما تحتاج إليه وفي اليوم العاشر نزلنا بمدرسة تعرف بمدرسة كريو الرخ وهي آخر بلاد هذا الملك وسافرنا منها في بسط من الأرض كثير المياه من عمالة مدينة أصفهان ثم وصلنا إلى بلدة أشتركان ( وضبط اسمها بضم الحمز وواسكان الشين المعجم وضم التاء المعلو وواسكان الرا، وآخره نون ) وهي بلدة حسنة كثيرة المياه والبساتين ولها مسجد بديع يشقه النهر ثم رحلنا منها إلى مدينة فيروزان واسمها كأنه تنذية فيروز وهي مدينة صغيرة ذات أنهار وأشجار وبساتين وصلناها بعد صلاة العصر فرأينا أهلها قد خرجوا لتشيع جنازة وقدوا خلفها أمامها المشاعل واتبعوا بالناظرين والمغنين بأنواع الأغاني المطربة فمعجبنا من شأنهم وبتدابهم الليلة ومررت بالغدق بقرية يقال لها بابلان وهي كبيرة على نهر عظيم وإلى جانبه مسجد في النهاية من الحسن يصعد إليه في درج وتحفه البساتين وسرنا يومنا فيها بين البساتين والمياه والقرى الحسن الكثير أبراج الحمام ووصلنا بعد العصر إلى مدينة أصفهان من عراق العجم ( واسمها يقال بالفاء الخالصة ويقال بالفاء المعقودة المفتحة ) ومدينة أصفهان من كبار المدن وحسانها لأنها الآن قد خرب أكثرها بسبب الفتنة التي بها بين أهل السنة والرافض وهي متصلة بينهم حتى الآن فلا يزالون في قتال وهما القوا كالكثيرة ومنها الشمس الذي لا نظير له يسمر بقمر الدين وهم يبيسون ويدخرون ونواه يسكر عن لوز حلوه ومنها السفرجل الذي لا مثل له في طيب الملعوم وعظم الجرم والاعناب الطيبة والبطيخ العجيب الشأن الذي ليس في الدنيا مثله إلا ما كان من بطيخ بخاري وخوارزم وقشره أخضر ودخله أحمر ويدخر كما تدخر الشريحة بالمغرب وله حلوة شديدة ومتى لم يكن ألفاً كاهه في أول أمره يسهله وكذلك اتفق لي أبأكلته بأصفهان وأهل أصفهان حسان الصور والوانهم بيض زاهرة مشوبة



بالحرّة والغالب عليهم الشجاعة والتجدة وفيهم كرم وتنافس عظيم فيما بينهم في الاطعمة تؤثر  
 عنهم فيه أخبار غريبة وورد بما دعا أحدهم صاحبه فيقول له اذهب معي لنأكل نان وماس  
 والثان بلسانهم الحز والماس اللبن فاذا ذهب معه أطعمه أنواع الطعام العجيب مباهايه  
 بذلك وأهل كل صناعة يقدمون على أنفسهم كبير امنهم يسمونه الكلو وكذلك كبار المدينة  
 من غير أهل الصناعات وتكون الجماعه من الشبان الاعزاب وتتفاخر تلك الجماعات  
 ويضيف بعضهم بعضا مظهرين لما قدروا عليه من الامكان مختلفين في الاطعمة وسواها  
 الاحتفال العظيم ولقد ذكر لي ان طائفة منهم أضافت أخرى فطبخوا طعامهم بنار الشمع  
 ثم اضافوا الاخرى فطبخوا طعامهم بالحريز وكان نزولي باصفهان في زاوية تنسب للشيخ  
 علي بن سهل تلميذ الجندي وهي معظمة يقصدها أهل تلك الآفاق ويتبركون بزيارتها وفيها  
 الطعام باوراد الصادر وسهام عجيب بمقروش الرخم وحيطانه بالاشاني وهو موقوف  
 في السبيل لا يلزم أحد في دخوله شيء وشيخ هذه الزاوية الصالح العابد الورع قطب الدين  
 حسين بن الشيخ الصالح ولي الله شمس الدين محمد بن محمود بن علي المروفي بالرجاء  
 وأخوه العالم المفتي شهاب الدين أحمد أقت عند الشيخ قلب الدين هذه الزاوية أربعة عشر  
 يوما فرأيت من اجتهاد في العبادة وحب في الفقراء والمساكين وتواضع لهم ما قضيت منه  
 العجب وبالغ في اكرامي وأحسن ضيافتي وكساني كسوة حسنة وساعة وصولي الزاوية  
 بعث الي بالطعام وبثلاث بطيخات من البطيخ الذي وصفناه آنفا ولم أكن رأيت قبل  
 ولا أكلته (كرامة لهذا الشيخ)

دخل على يوما بوضع نزولي من الزاوية وكان ذلك الموضع يشرف على بستان للشيخ  
 وكانت ثيابه قد غسلت في ذلك اليوم وشررت في البستان ورأيت في جملتها حبة بيضاء مبطنة  
 تدعي عندهم هزرميخي فأعجبني وقلت في نفسي مثل هذه كنت اريد فاما دخل على الشيخ  
 نظرت في ناحية البستان وقال لبعض خدامه انني بذلت الثوب الهزرميخي فأتوا به فكساني  
 اياه فأهويت الى قدميه اقباهما وطابت منه ان يلبسني طائفة من راسه ويخبرني في ذلك بما  
 اجازوه والده عن شيوخه فألبسني اياه في الرابع عشر لحادي الاخير سنة سبع وعشرين

وسبع مائة بزوايته المذكورة كإبليس من والده شمس الدين ولبس والده من أبيه تاج الدين محمود ولبس محمود من أبيه شهاب الدين على الرعاء ولبس على من الامام شهاب الدين أبي حفص عمر بن محمد بن عبد الله السهروردي ولبس عمر من الشيخ الكبير ضياء الدين أبي النجيب السهروردي ولبس أبو النجيب من عمه الامام وحيد الدين عمر ولبس عمر من والده محمد بن عبد الله المعروف بعمويه ولبس محمد بن الشيخ اخي فرج الزنجاني ولبس أخو فرج من الشيخ أحمد الدينوري ولبس أحمد من الامام عماد الدينوري ولبس عماد من الشيخ المحقق علي بن سهل الصوفي ولبس علي من أبي القاسم الجنيدي ولبس الجنيدي من سري القسطنطيني ولبس سري القسطنطيني من داود الطائي ولبس داود من الحسن ابن أبي الحسن البصري ولبس الحسن بن أبي الحسن البصري من أمير المؤمنين علي بن أبي طالب قال ابن جزي هكذا: ورد الشيخ أبو عبد الله هذا السند والمعروف فيه ان سريا السقطنطيني صاحب معروف والكرخي وصاحب معروف داود الطائي وكذلك داود الطائي بينهما الحسن حبيب المعجمي وأخو فرج الزنجاني انما المعروف انه صاحب بالعباس النهاوندي وصاحب النهاوندي أبا عبد الله بن خفيف وصاحب ابن خفيف أبا محمد وروى عن صاحب روى بالقاسم الجنيدي وأما محمد بن عبد الله عموه فهو الذي صاحب الشيخ أحمد الدينوري الأسود ولبس بينهما أحمد والله أعلم والذي صاحب أخو فرج الزنجاني هو عبد الله بن محمد بن عبد الله والد أبي النجيب (رجع) ثم سافرنا من أصفهان بقصد زيارة الشيخ محمد الدين بشير أزدي بينهما مسيرة عشرة أيام فوصلنا إلى بلدة كيل (وضبطها بفتح الكاف وكسر اللام وياء مد) وبها مائة وثمانين أصفهان مسيرة ثلاثة هي لمدة صغيرة ذات انما روى بساين وفيها أكثر أرباب التفاح يباع فيها خمسة عشر طلاقا بدرهم ودرهم ثلث الفقرة ونزائنا من زاوية عمرها كبير هذه البلدة المعروف بخواجه كافي وله مال عريض قد اعانته الله على انفاقه في سبيل الخيرات من الصدقة وعسارة الزوايا واطعام الطعام لآباء السبيل ثم سرنا من كيل يومين ووصلنا إلى قرية كبيرة تعرف بصوماء وبها زاوية فيها الطعام لا وارد الا سائر عمرها خواجه كافي المذكور ثم سرنا منها إلى يزد خاص (وضبط اسمها بفتح الباء آخر الحروف

واسكان انزاي رضم الدال المهمل وخاء معجم والف وصا، مهمل ) بلدة صغيرة متقنة  
العمارة حسنة السوق والمسجد الجامع بها عجيب مبنى بالحجارة مسقف بها والبلدة على  
ضفة خندق فيه بساتينها ومياهها وبخارجها رباط ينزل به المسافرين عليه باب حديد وهو في  
النهاية من الحسنة والمنعة وبداخله حوانيت يباع فيها كل ما يحتاجه المسافرون وهذا  
الرباط عمره الامير محمد شاه بنحو والده السلطان ابي اسحق ملك شيراز وفي يزد خاص  
يصنع الخبز الخاص ولا نظير له في طيبة ووزن الخبزة منه من اوقيتين الى اربع ثم سرنا  
منها على طريق دشت الروم وهي صحراء يسكنها الاثراك ثم سافرنا الى ماين ( واسمها  
بياتين مسفولتين اولاهما مكسورة ) وهي بلدة صغيرة كثيرة الانهار والبساتين حسنة  
الاسواق وأكثر اشجارها الجوز ثم سافرنا منها الى مدينة شيراز وهي مدينة أصلية البناء  
فسيحة الارعاء شهيرة الذكر منيفة القدر لها البساتين المؤتقة والانهار المتدفقة  
والاسواق البديعة والشوارع الرفيعة وهي كثيرة العمارة متقنة المباني بحجة الترتيب  
وأهل كل صناعة في سوقها لا يخاطبهم غيرهم وأهلها احسان الصور نظاف الملابس وليس  
في المشرق بلدة تداني مدينة دمشق في حسن أسواقها وبساتينها وأنهارها وحسن صور  
ساكنيها إلا شيراز وهي في بساط من الارض تحف بها البساتين من جميع الجهات  
وتشققها خمسة أنهار أحدها النهر المعروف بركن آباد وهو عذب الماء شديد البرودة في  
الصيف سخن في الشتاء فينبعث من عين في سفح جبل هنالك يسمى القليعة ومسجدها  
الاعظم يسمى بالمسجد العتيق وهو من أكبر المساجد ساحة وأحسن بناء وصيغته  
متسع مفروش بالمرمر ويقل في أوان الحرك ليلته ويجتمع فيه كبار أهل المدينة كل عشية  
ويصلون به المغرب والعشاء وبشماله باب يعرف بسابحة ينفضى الى سوق الفاكهة  
وهي من أروع الاسواق وأنا أقول بتفضيلها على سوق باب البريد من دمشق وأهل شيراز  
أهل صلاح ودين وعفاف وخصوصاً نساءها وهن بالنسبة الخفاف ويخرجن متلحفات  
متبرعات فلا يظهر منهن شيء ولهن الصدقات والايثار ومن غريب حالهن أنهن يجمعن  
لسماع الواظ في كل يوم اثنين وخميس وجمعة بالجامع الاعظم فربما اجتمع منهن

الالف والالفان بأيديهم الماروح وروحن بها على أنفسهن من شدة الحر ولم ارجع  
النساء في مثل عدد هن في بلدة من البلاد وعند دخولي إلى مدينة شيراز لم يكن لي هم الا قصد  
الشيخ القاضي الامام قطب الاولياء فريدهم ذى الكرامات الظاهرة بمجد الدين اسماعيل  
ابن محمد بن خداداد ومعني خداداد عطية الله الله فوصلت الى المدرسة المجدية المنسوبة اليه  
وبها سكناء وهي من عمارته فدخلت اليه رابع اربعة من أصحابي ووجدت الفقهاء وكبار  
أهل المدينة في انتظار دفرج الي صلاة العصر ومعه محب الدين وعلاء الدين أنبا أخيه شقيقه  
روح الدين أحدهما عن يمينه والآخر عن شماله وهما نائباه في القضاء لضعف بصره وكبر  
سنه فسلمت عليه وعافني وأخذ بيدي الى أن وصل الي مصلا فأرسل يدي وأومأ الي أن  
أصلي الي جانبه ففعلت وصلي صلاة العصر ثم قرئ بين يديه من كتاب المصاييح وشوارق  
الانوار للصاغاني وطالعاه نائباه بما جرى لديهم ما من القضاء وتقدم كبار المدينة للسلام عليه  
وكذلك عادتهم معه صياحاً ومساء ثم سألتني عن حاله وكيفية قدومي وسألتني عن المغرب  
ومصر والشام والحجاز فأخبرته بذلك وأمر خدامه فأترلوني بدورية صغيرة بالمدرسة وفي  
غد ذلك اليوم وصل اليه رسول ملك العراق السلطان أبي سعيد وهو ناصر الدين  
الدرقندي من كبار الامراء اخر اساني الاصل فعند وصوله اليه نزع شاشيته عن رأسه وهم  
يسمون الكلا وقبل رجل القاضي وقعد بين يديه مسكاً ذن نفسه بيده وهكذا فعل أمراء  
التر عند ملوكم وكان هذا الامر قد قدم في نحو خمسمائة فارس من ممالكهم وخدامه وأصحابه  
ونزل خارج المدينة ودخل الي القاضي في خمسة نفر ودخل بحماسة وحده متفرداً نادياً  
﴿حكاية في السبب في تعظيم هذا الشيخ وهي من الكرامات الباهرة﴾

كان ملك العراق السلطان محمد خدابنده قد صلبه في حال كفره فقيه من الروافض الامامية  
يسمى جمال الدين بن مطهر فلما أسلم السلطان المذكور وأسلمت باسلامه التتر زاد في  
تعظيم هذا الفقيه فزين له مذهب الروافض وفضله على غيره وشرح له حال الصحابة  
والخلافة وقرئ له ان بابكر وعمر كانا وزيرين لرسول الله وان علياً ابن عمه وصهره فهو  
وارث الخلافة ومثل ذلك بما هو مألوف عنده من ان الملك الذي بيده انما هو ارث

عن أجداده وأقاربه مع حداثته عهد السلطان بالكفر وعدم معرفته بقواعد الدين فأمر السلطان بحمل الناس على الرضى وكتب بذلك إلى العراقيين وفارس وأذربيجان وأصفهان وكرمان وخراسان وبعث الرسل إلى البلاد فكان أول بلاد وصل إليها ذلك بغداد وشيراز وأصفهان ثم أهل بغداد فامتنع أهل باب الأزج منهم وهم أهل السنة وأكثرهم على مذهب الإمام أحمد بن حنبل وقالوا لا جمع ولا طاعة وأنوا المسجد الجامع يوم الجمعة في السلاح وبه رسول السلطان فلما صعد الخطيب المنبر قاموا إليه وهم نحو اثني عشر ألفاً في سلاحهم وهم حصة بغداد والمشار إليهم فيه اختلفوا له أنه ان غير الخطبة المعتادة أراد فيها أن ينقص منها فاتهم قاتلوه وقتلوا رسول الملك ومستسلمون بمد ذلك لما شاء الله وكان السلطان أمراً بأن تسقط أسماء الخلفاء وسائر الصحابة من الخطبة ولا يذكر إلا اسم على ومن تبعه كعمر رضي الله عنهم خاف الخطيب من القتل وخطب الخطبة المعتادة وفعل أهل شيراز وأصفهان كفعل أهل بغداد فرجعت الرسل إلى الملك فاخبروه بما جرى في ذلك فأمر أن يؤتى بقضاة المدن الثلاث فكان أول من أوتي به منهم القاضي محمد الدين القاضي شيراز والسلطان اذذاك في موضع يعرف بقراباغ وهو موضع مصيفه فلما وصل القاضي أمر أن يرمي به إلى الكلاب التي عنده وهي كلاب ضخام في أعناقها السلاسل معدة لأكل بني آدم فاذا أوتي بمن يسلم عليه الكلاب جعل في رحبة كبيرة مطلقاً غير مقيد ثم بثت تلك الكلاب عليه فيفرامها ولا مفر له فتدككه فتمزقه وتأكل لحمه فلما أرسلت الكلاب على القاضي محمد الدين ووصلت إليه بصبغت إليه وحركت أذنانها بين يديه ولم تهجم عليه بشئ فبأبغ ذلك السلطان فخرج من داره حافياً لئلا يدينه فأكب على رجل القاضي بقية نعمته وأخذ يديه واخلع عليه جميع ما كان عليه من الثياب وهي أعظم كرامات السلطان عندهم وإذا خلع ثيابه كذلك على أحد كانت شرفاً له ولبيده وأعقاباً به يتوارثونه مادامت تلك الثياب أو شي منها وأعطاهم في ذلك السراويل ولما خلع السلطان ثيابه على القاضي محمد الدين أخذ يديه وأدخله إلى داره وأمر نساءه بتعظيمه والتبرك به ورجع السلطان عن مذهب الرضى وكتب إلى بلاده أن يقر الناس على مذهب أهل السنة والجماعة وأجزل العطاء

للقاضي وصرفه الى بلاده مكر مامعظما واعطاه في جملة عطائاه مائة قرية من قرى جحكان وهو خندق بين بلين طوله أربعة وعشرون فرسخا شقها نهر عظيم والقرى منتظمة بجانبه وهو أحسن موضع بشيراز من قرارة العظيمة التي تضاهي المدن قرية مدين وهي للقاضي المذكور ومن عجائب هذا الموضع المعروف بجحكان ان نصفه مما يلي شيراز وذلك مسافة اثني عشر فرسخا شديد البرد ينزل فيه الثلج وأكثر شجره الجوز والنصف الآخر مما يلي بلاد هنج وبالو بلاد اللار في طريق هرمز شربد الحرو فيه شجر النخيل وقد تقر لي لقاء القاضي مجد الدين ثانية حين خروجه من الهند قصدته من هرمز متبركا بلقائه وذلك سنة ثمان وأربعين وبين هرمز وشيراز مسيرة خمسة وثلاثين يوما فدخلت عليه وهو قد ضعف عن الحركة فسلمت عليه فعرفتي وقام الي فعاقتني ووقعت يدي على مرفقه وجلده لاصق بالعظام لآلم بينهما وانزلني بالمدرسة حيث أنزلني أول مرة وزرته يوما فوجدت ملك شيراز السلطان أباسحق وسبق ذكره قاعدا بين يديه ممسكا باذن نفسه وذلك هو غاية الادب عندهم ويفعله الناس اذا قعدوا بين يدي الملك وأتته مرة أخرى الى المدرسة فوجدت بابها مسدودا فسألت عن سبب ذلك فأخبرت ان أم السلطان وأخته نشأت بينهما خصومة في ميراث فصر فهما الى القاضي مجد الدين فوصلتا اليه الى المدرسة وتحاكمتا عنده وفصل بينهما بواجب الشرع وأهل شيراز لا يدعونه بالقاضي وإنما يقولون له مولانا أعظم وكذلك يكتبون في التسيجيلات والمقود التي تنقل الى ذكر اسمه فيها وكان آخر عهدي به في شهر ربيع الثاني من عام ثمانية وأربعين ولاحق على أنواره وظهرت لي بركاته نفع الله به وبأمثاله

### ذكر سلطان شيراز

وسلطان شيراز في عهد قدومي عليها الملك الفاضل أبو اسحق بن محمد شاه بنجو سماء أبو به باسم الشيخ أبي اسحق الكازروني نفع الله به وهو من خيار السلاطين حسن الصورة والديرة والهيئة كريم النفس جميل الاخلاق متواضع صاحب قوة وملك كبير وعسكره ينيف على خمسين ألفا من الترك والاعاجم وبطائته الادنون اليه اهل أصفهان وهو

لا يأمن أهل شيراز على نفسه ولا يستخدمهم ولا يقرهم ولا يبيع لاحد منهم حمل السلاح لانهم أهل نجدة وبأس شديد وجرأة على الملوك ومن وجد بيده السلاح منهم عوقب ولقد شاهدت مرة رجلاً تجر الجنادرة وهم الشرط الى الحاكم وقد ربطوه في عنقه فسألت عن شأنه فأخبرت انه وجدت في يده قوس بالليل فذهب السلطان المذكور الى قهر أهل شيراز وتفضيل الاصفهانيين عليهم لانه يخافهم على نفسه وكان أبوه محمد شاه بنجو واليا على شيراز من قبل ملك العراق وكان حسن السيرة محبباً الى اهلها فلما توفي ولي السلطان أبو سعيد مكانه الشيخ - سينا هو ابن الجوبان أمير الامراء وسأني ذكركه وبعث معه العساكر الكثيرة فوصل الي شيراز وملكها وضبط مجايها وهي من أعظم بلاد الله مجي ذكر لي الحاج قوام الدين الطائفي وهو الى المجي بها انه ضمنها بعشرة آلاف دينار دراهم في كل يوم وصر فها من ذهب المغرب الفان وخمسمائة دينار ذهباً وأقام بها الامير حسين مدة ثم اراد القدوم على ملك العراق فتبض على أبي اسحق بن محمد شاه بنجو وعلى أخويه ركن الدين ومسعود بك وعلى والدته طاش خاتون واراد حملهم الي العراق ليطلبوا بأموال أيهم فلما توسعوا السوق بشيراز كشفت طاش خاتون وجهها وكان مبرقة حياء ان تري في تلك الحال فان عادة نساء الاترك أن لا يغطين وجوههن واستغاثت بأهل شيراز وقالت أهكذا يا أهل شيراز أخرج من بينكم وأنا فلانة زوجة فلان فقام رجل من التجارين يسمى هوان محمود قد رأيت بالسوق حين قدومي علي شيراز فقال لا تتركها تخرج من بلدنا ولا ترضى بذلك فتابعه الناس على قوله ونارت عامتهم ودخلوا في السلاح وقتلوا كثيراً من العسكر واخذوا الاموال وخاصوا المرأة وأولادهما وفر الامير حسين ومن معه وقدم على السلطان أبي سعيد مهزوماً فاعطاه العساكر الكشيفة وأمره بالمواد الي شيراز والتحكم في أهلها بما شاء فلما بلغ أهلها ذلك علموا انهم لا طاقة لهم به فقصدا القاضي مجد الدين وطلبوا منه ان يحقن دماء الفريقين ويوقع الصلح فخرج الي الامير حسين فترجل له الامير عن فرسه وسلم عليه ووقع الصلح ونزل الامير حسين ذلك اليوم خارج المدينة فلما كان من الغد برز أهلها للقائه في اجمل ترتيب وزينوا البلد واقعدوا الشمع





فأخذوا في ذلك وكان أهل كل صناعة يباهون كل من عداهم فأتوا في المباهاة إلى أن صنعوا القفاف لنقل التراب من الجبل وكسوها ثياب الحرير المزر كس وفعلوا نحو ذلك في برادع الدواب وأخرجها وصنع بعضهم الفؤس من الفضة وأوقدوا الشمع الكثير وكانوا حين الحفر يلبسون أجمل ثيابهم ويربطون قوط الحرير على أوساطهم والساطان يشاهد أفعالهم في منظر فله وقد شاهدت هذا المبني وقدار تقع عن الأرض نحو ثلاثة أذرع ولما بني أساسه رفع عن أهل المدينة اتخذهم فيه وصارت القملة تستخدم في بالاجرة ويحشر لذلك آلاف منهم وسعت والي المدينة يقول أن معظم مجباه ينفق في ذلك البناء وقد كان الموكل به الأمير جلال الدين بن الفاسكي التوريزي وهو من الكبار كان أبوه نائباً عن وزير السلطان أبي سعيد المسمي على شاة تجيلان ولهذا الأمير جلال الدين الفلكي أخ فاضل اسمه هبة الله ويقب بهاء الملك وقد على ملك الهند حين وفودي عليه ووفد مع شرف الملك أمير بخت خلع ملك الهند علينا جميعاً وقدم كل واحد في شغل يليق به وعين لنا المرتب والاحسان وسند كذا ذلك وهذا السلطان أبو اسحق يريد التشبه بملك الهند المذكور في الأيثار واجزال العطايا ولكن أين الثريا من الترى واعظم مآثر قناه من عطيات أبي اسحق أنه أعطي الشيخ زاده الخراساني الذي أتاه رسولا عن ملك هرات سبعين ألف دينار وأمام ملك الهند فلم يزل يعطي أضعاف ذلك لمن لا يحصي كثرة من أهل خراسان وغيرهم (حكاية) ومن عجيب فعل ملك الهند مع الخراسانيين أنه قدم عليه رجل من فقهاء خراسان هروي الدار من سكان خوارزم يسمى بالأمير عبد الله بعثه الخاقان ترابك زويج الأمير قتلو دمور صاحب خوارزمهم مدينة إلى ملك الهند المذكور فقبلها وكافها بأضامها وبث ذلك اليها واختار رسولها المذكور الإقامة عنده فصار في ندماؤه لما كان ذات يوم قال له ادخل إلى الخزانة فارفع منها قدر ما تستطيع أن تحمله من الذهب فذهب إلى داره فأتي بثلاث عشرة خريطة وجعل في كل خريطة قدر ما وسعته وربط كل خريطة بدو من أعضائه وكان صاحب قوة وقام بها فلما خرج عن الخزانة وقع ولم يستطع النهوض فأمر السلطان بوزن ما خرج به فكان جملة ثلاثة عشر منابغ دهل والمنا الواحد منها خمسة وعشرون

رطلا مصرية فأمره أن يأخذ جميع ذلك فأخذه وذهب به ﴿حكاية تناسبها﴾  
 اشتكى مرة أمير بخت الملقب بشرف الملك الخراساني وهو الذي تقدم ذكره آنفاً بحضرة  
 ملك الهند فاتاه الملك عائداً ولم يدخل عليه أراد القيام فخلف له الملك أن لا ينزل عن كته  
 والكت هو السرير ووضع للسلطان متكأة يسمونها المورة فقمعدها بها ثم دعا بالذهب  
 والميزان فجي بذلك وأمر المريض أن يقعد في إحدى كفتي الميزان فقال ياخوندا عالم تو  
 علمت أنك تفعل هذا للبيت علي ثيابا كثيرة فقال له اللبس الآن جميع ما عندك من الثياب  
 فلبس ثيابه المعمدة لابر المحشوة بالقطن وقعد في كفة الميزان ووضع الذهب في الكفة  
 الأخرى حتى رجح الذهب وقال له خذ هذا فصدق به على رأسك وخرج عنه  
 ﴿حكاية تناسبها﴾ رفد عليه الفقير عبدالعزيز الاردوبلي وكان قد قرأ عالم الحديث  
 بدمشق وتفقه فيه فجعل مرتبه مائة دينار دراهم في اليوم وصرف ذلك خمسة وعشرون  
 ديناراً ذهباً وحضر مجلسه يوماً فساءله السلطان عن حديث نُسِر له أحاديث كثيرة في ذلك  
 المعنى فأعجبه حفظه وحاف له برأسه أنه لا يزول من مجلسه حتى يفعل معه ما يراه ثم نزل  
 الملك عن مجلسه فقبل قديمه وأمر باحضار صينية ذهب وهي مثل الطيفور الصغير وأمر  
 أن يلقي فيها ألف دينار من الذهب وأخذها السلطان بيده فصبها عايشه وقال هي لك مع  
 الصينية ووفى عليه مرة جل خراساني يعرف ابن الشيخ عبد الرحمن الاسفرايني وكان  
 أبوه نزل بغداداً فأعطاه خمسين ألف دينار دراهم وخيلاً وعبيداً وخاماً وسنداً كثيراً  
 من أخبار هذا الملك عند ذكر بلاد الهند وانما ذكرنا هذا ما قدمناه من أن السلطان  
 أبا اسحق يريد التشبه في المعطاي وهو وإن كان كريماً فاضلاً فلا يحق بطبقة ملك الهند  
 في الكرم والسخاء ﴿ذكر بعض المشاهد بشيراز﴾

فمنهم أحمد بن محمد بن موسى أخي علي الرضا بن موسى بن جعفر بن محمد بن علي بن الحسين  
 ابن علي بن أبي طالب رضي الله عنهم وهو مشهور معظم عند أهل شيراز يتبركون به  
 ويتوسلون إلى الله بفضلِهِ وبنت عليه طاش خاتون أم السلطان أبي اسحق مدرسة كبيرة  
 وزاوية فيها الطعام لواردوا القراء والقراء يقرؤون القرآن على الترتيب دائماً ومن عادة

الحاتون انما تأتي الى هذا المشهد في كل ليلة اثنين ويجتمع في تلك الليلة القضاة والفقهاء والشرفاء وشيوخهم من أكثر بلاد الله شرفاء سمعت من الثقات ان الذين لهم بها المراتب من الشرفاء ألف وأربعمائة ونيف بين صغير وكبير وتقيم عندهم عضد الدين الحسيني فاذا حضر القوم بالمشهد المبارك المذكور ختموا القرآن قراءة في المصاحف وقرأوا القرآن بصوات الحسنة وأناي بالطعام والفواكه والحلوى فاذا أكل القوم وعظ الواعظ ويكون ذلك كله من بعد صلاة الظهر الى العشي والحاتون في غرفة مطلة على المسجد لها شباك ثم تضرب الطبول والانفارة والبوقات على باب التربة كما يفعل عند أبواب الملوك ومن المشاهد بها مشهد الامام القطب الولي أبي عبد الله بن خفيف المعروف عندهم بالشيخ وهو قدوة بالادفار سكانها ومشهده معظم عندهم يأتون اليه بكرة وعشيا فيتمسحون به وقد رأيت القاضي معجدا الدين أنام زائر واستلمه وتأتي الحاتون الى هذا المسجد في كل ليلة جمعة وعليه زاوية ومدرسة ويجمع به القضاة والفقهاء ويفعلون به كفعالهم في مشهد أحمد بن موسى وقد حضرت الموضعين جميعا وترى الامير محمد شاه بجو والد السلطان أبي اسحق متصلة بهذه التربة والشيخ أبو عبد الله بن خفيف كبير القدر في الاولياء شهر الذكرو وهو الذي أظهر طريق جبل سرنديب بجزيرة سيلان من أرض الهند (كرامة لهذا الشيخ) يحكى انه قصد مرة جبل سرنديب ومعه نحو ثلاثين من الفقراء فاصابهم مجاعة في طريق الجبل حيث لا عمارة وتاهوا عن الطريق وطلبوا من الشيخ أن يأذن لهم في القبض على بعض الفيلة الصغار وهي في ذلك الحبل كثيرة جدا ومنه تحمل الى حضرة ملك الهند فهاهم الشيخ عن ذلك فغلب عليهم الجوع فتعدوا قول الشيخ وقبضوا على فيل صغير منها وذكوهوا أكوا اللحم وامتنع الشيخ من أكله فلما ناموا تلك الليلة اجتمعت الفيلة من كل ناحية وأتت اليهم فكانت تشم الرجل منهم وتسته حتى أتت على جميعهم وشمّت الشيخ ولم تعرض له واخذته فيل منها ولف عليه خرطوم مورمي به على ظهره وأتى به الى موضع الذي فيه المعارة فلما رآه أهل تلك الناحية عجبوا منه واستقبلوه ليتعرفوا امره فلما قرب منهم أمسكه الفيل بخرطومهم ووضع على ظهره الى الأرض بحيث يرونه فجأوا اليه وتمسحوا به

وذهبوا به الى ملكهم فمروا خبره وهم كفار وأقام عندهم أياما وذلك الموضع على خور  
 يسمى خور الجبزان والخور هو النهر وبذلك الموضع بقاص الجوهر ويذكر ان الشيخ  
 غاص في تات الايام بمحض ملكهم وخرج وقد ضم يديه معا وقال للملك اختر ما في احداها  
 فاختر ما في البني فرمى اليه بمافيها وكانت ثلاثة احجار من الياقوت لا مثل لها وهي  
 عندهم لموكلهم في التاج يتوارثونها وقد دخلت جزيرة سيلان هذه وهم مقربون على الكفر  
 الا انهم يعظمون فقر اهل المسلمين ويأوونهم الى دورهم يطعمونهم الطعام ويكونون في  
 بيوتهم بين اهلهم واولادهم خلافا لساير كفار الهند فانهم لا يقربون المسلمين ولا  
 يطعمونهم في انيتهم لا يسقونهم فيها مع انهم لا يؤذونهم ولا يهجونهم واقد كنا اضطر الي  
 ان يطبخ لنا بعضهم الا حرم فيأتون في قدورهم ويقعدون على بعد منا واثون باوراق الموز  
 فيجعلون عليها الارز وهو طعامهم ويصبون عليه الكوشان وهو الادام ويذهبون فتأكل  
 منه وما فضل علينا تأكله الكلاب والطيروان اكل منه الولد الصغير الذي لا يعقل ضربوه  
 واطعموه وروث البقر وهو الذي يظهر ذلك في زعمهم \* ومن المشاهديها مشهده الشيخ  
 الصالح القطر روز جهان القبلي من كبار الاولياء وقبره في مسجد جامع بخطب فيه وبذلك  
 المسجد يصلي القاضي مجتهد الدين الذي تقدم ذكره رضى الله عنه وبهذا المسجد سمعت  
 عليه كتاب مستند الامام أبي عبد الله محمد بن ادریس الشافعي قال اخبر تابه وزير بنت  
 عمر بن المتجاف قال اخبرنا ابو عبد الله الحسين بن أبي بكر بن المبارك الزيدي قال اخبرنا  
 أبو زرعة طاهر بن محمد بن طاهر المقدسي قال اخبرنا أبو الحسن المكي بن محمد بن منصور  
 ابن علان العرضي قال اخبرنا القاضي أبو بكر أحمد بن الحسن الحرشي عن أبي العباس بن  
 يعقوب الاصم عن الربيع بن سليمان المرادي عن الامام أبي عبد الله الشافعي وسمعت أيضا  
 عن القاضي مجتهد الدين هذا المسجد المذكور كتاب مشارق الانوار للامام رضى الدين  
 أبي الفضائل الحسن بن محمد بن الحسن الصاغانى بحق سماعه من الشيخ جلال الدين  
 أبي هاشم محمد بن محمد بن أحمد الهاشمي الكوفي بروايته عن الامام نظام الدين محمود  
 ابن محمد بن عمر الهروي عن المصنف ومن المشاهديها مشهده الشيخ الصالح زر كوب

وعليه زاوية لأطعام الطعام وهذه المشاهد كلها بداخل المدينة وكذلك معظم قبور أهلها  
 فاز الرجل منهم زوت ولده أوزوجه فتبخذه تربة من بعض بيوت داره ويدفنه هناك  
 وينثرش الميت بالحناء والبسط ويجعل الشمع الكثير عند رأس الميت ورجليه ويصنع  
 للميت بابا إلى ناحية الزقاق وشباك حديد فيدخل منه القراء يقرؤون بالأصوات الحسان  
 وليس في معمر الأراض أحسن أصواتا بالقرآن من أهل شيراز ويقوم أهل الدار بالتربة  
 ويفرشونها ويوقدون السرج بها فكان الميت لم يبرح وذكر لي أنهم يطبخون في كل يوم  
 نصيب الميت من الطعام ويتصدقون به عنه



مررت يوما ببعض أسواق مدينة شيراز فرأيت بها مسجدا متقنا البناء جميل الفرش وفيه  
 مصاحف موضوعة في خرائط حرير موضوعة فوق كرسي وفي الجهة الشمالية من  
 المسجد زاوية قوم شباك مفتوح إلى جهة السوق وهناك شيخ جميل الهيئة واللباس وبين  
 يديه مصحف يقرأ فيه فسلمت عليه وجلست إليه فسألني عن مقدمي فاخبرته وسألته عن  
 شأن هذا المسجد فاخبرني أنه هو الذي عمره ووقف عليه أوقافا كثيرة للقراء وسواهم  
 وأن تلك الزاوية التي جلست إليه فيها هي موضع قبره أن قضى الله موته بلك المدينة ثم رفع  
 بساطا كان تحتها والقبر مغطى عليه ألواح خشب وأراني صندوقا كان نازا فقال في هذا  
 الصندوق كفتي وحنوطي ودراهم كنت استأجرت بها نفسي في حفر بئر لرجل صالح  
 فدفعت لي هذه الدراهم فتركتهم لتكون نفقة موارثي وما فضل منها يتصدق بها فمجت من  
 شأنه وأردب الانصراف خلف علي وأضافني بذلك الموضع ومن المشاهد بخارج شيراز  
 قبر الشيخ السالح المعروف بالسعدى وكان أشعر أهل زمانه باللسان الفارسي وربما  
 ألع في كلامه بالمرسي وله زاوية كان قد عمرها بذلك الموضع حسنة بداخلها بستان مليح  
 وهي بقرب رأس النهر الكبير المعروف بركن آباد وقد صنع الشيخ هناك أحواضا صغارا  
 من المرمر لئلا يفسد الثياب فيخرج الناس من المدينة لزيارته ويأكلون من سناطه ويفسلون  
 ثيابهم بذلك النهر وينصرفون وكذلك فعلت عند ممر حمه الله وبقرية من هذه الزاوية  
 زاوية أخرى متصل بها مدرسة مبنيتان على قبر شمس الدين السمعاني وكان من الأمراء

الفقهاء ودفع هنالك توصية منه بذلك وبمدينة شيراز من كبار الفقهاء الشريف مجيد الدين وأمره في الكرم عجيب وورع ما جاد بكل ما عنده وبأنتاب التي كانت عليه ويلبس مرقعة له فيدخل عليه كبراء المدينة فيجدونه على تلك الحال فيكسونه ومرتبته في كل يوم من السلطان خمسون دينارا دأروا بهم ثم كان خروجه من شيراز برسم زيارة قبر الشيخ الصالح أبي اسحق الكازروني بكازرون وهي على مسيرة يومين من شيراز فزلنا أول يوم ببلاد الشول وهم طائفة من الاعام يسكنون البرية وفيهم الصالحون ﴿كرامة لبعضهم﴾ كنت يوما ببعض المساجد بشيراز وقد قدمت أتتو كتاب الله عز وجل أرضاة الظهر فخطب بخاطري أنه لو كان لي مصحف كريم لثلوت فيه فدخل علي في أثناء ذلك شاب وقال لي بكلام قوي خذ فرفعت رأسي إليه فأتني في حجرتي مصحفا كرميا وذهب عني نفيمته ذلك اليوم قراءة وانتظرت له أن يرد له فلم يعد إلي فسألت عنه فقيل لي ذلك بهلول الشول ولم أراه بعد ووصلنا في عشي اليوم الثاني إلى كازرون فقصصنا زاوية الشيخ أبي اسحق نفع الله به وبتنا تلك الليلة ومن عادتهم أن يطعموا الوارد كائنا من كان من الهريسة المصنوعة من اللحم والقمح والسمن وتؤكل بالرفاق ولا يترك الوارد عليهم للسفر حتى يقيم في الضيافة ثلاثة أيام ويعرض على الشيخ الذي بالزاوية حوائجهم ويذكرها الشيخ لأقرانه الملائمين للزاوية وهم يزيدون على مائة منهم المتزوجون ومنهم الاعزات المتجردون فيجتهدون القرآن ويذكرون الذكر ويدعون له عند ضريح الشيخ أبي اسحق ففقدت حاجته باذن الله وهذا الشيخ أبو اسحق معظم عند أهل الهند والصين ومن عادة كاتب بحر الصين أنهم إذا تغير عليهم الهواء وخافوا اللصوص نذروا لأبي اسحق نذورا وكتب كل منهم على نفسه ما نذرهم فإذا وصلوا بر السلامة صعدوا إلى الزاوية إلى المركب وأخذوا الزمام وقبضوا من كل ناذر نذر دوام من مركب يأتي من الصين أو الهند أو فيه آلاف من الدنانير يأتي الوكلاء من جهة خادم الزاوية فيقبضون ذلك ومن الفقراء من يأتي طالبا صدقة الشيخ فيكتب له أمر بها وفيه علامة الشيخ منقوشة في قلب من الفضة فيضمون

بالقالب في صبغ أحمر ويصقونه بالمر فيبقى أثر الطابع فيه ويكرن مضمته أنه من سنده نذر  
 للشيخ أبي اسحق فليعط منه: لأن كذا فيكون الأمر بالالف والمائة وما بين ذلك  
 ودون على قدر التقير فأننا وجدنا من سنده شيء من النذر بعض منه وكتب له سما في ظهر  
 النامس بمقابضه ولقد نذر ملك الهند سنة ١٠٠٠ م شيخ أبي اسحق بعشرة آلاف دينار فبلغ  
 حبه ما إلى فقر الزاوية فأنى أسعد الله بوابه وفتح له في القصر فم إلى الزاوية ثم سافرنا  
 من قنطرة إلى مدينة الزيد بن وصيد بنات لأبي الفجر زيد بن ثابت ويزيد بن أرقم  
 النصارى صاحب زمرته للمولى المشايخ وسلم تسليما ورضى الله عنهم، وهي مدينة حسنة  
 كثيرة المساكين والمياه مديحة الاسواق عجيبة المساجد ولاها باصلاح وأمانة وديانة ومن  
 أهلها القاضي نور الدين الزيداني وكان ورد على أهل الهند في القضاة منها بذيبة المهمل  
 وهي جزائر كثيرة ملكها بالال الدين بن صالح الدين صالح وتزوج بأخت هذا الملك  
 وسأني ذكره وذكر بنته خديجة التي تولت الملك بعده بهذه الجزائر وهما في القاضي نور  
 الدين المذكور ثم سافرنا منها إلى الخويزاء بالزاي وهي مدينة صغيرة يسكنها العرب بينهم  
 وبين البصرة مسيرة أربع وبنها وبين الكوفة مسيرة خمس ومن أهلها الشيخ الصالح العابد  
 جمال الدين الخويزائي شيخ خاتناه سيد السعداء بالقاهرة ثم سافرنا منها قاصدين  
 الكوفة في بركة لاماءها الأفى موضع واحد يسمى الطرفاوي وردناه في اليوم الثالث من  
 سفرنا ثم وصلنا بعد اليوم الثاني من ورودنا عليه إلى مدينة الكوفة

### ﴿مدينة الكوفة﴾

وهي أحد أهميات البلاد العراقية الممتدة فيها بفضل المزية ثوى الصحابة والتابعين ومنزل  
 العلماء والصالحين وحضرة علي بن أبي طالب أمير المؤمنين إلا أن الحراب قد استولي  
 عليها بسبب أيدي العدو التي امتدت إليها ونسأدها من عرب خناجة المجاورين لها  
 فقامهم يقطعون طريقها ولا سورها عليها وبنائها بالآجر وأسواقها حسان وأكثر ما يباع فيها  
 الثمر والسمنك وجامعها الأعظم جامع كبير شريف بلاطه سبعة قائم على سوارى حجارة  
 ضخمة منحوتة قد صنعت قطعاً ووضع بعضها على بعض وأفرغت بالرصا وهي مفرطة





أحدهما تعرف بالأكراد والأخرى تعرف بأهل الجامعين والفتنة بينهم متصلة والقتال قائم بدأ بمقرقة من السوق الأعظم هذه المدينة مسجد على بابها ستر حرير مسدول وهم يسمونه مشهد صاحب الزمان ومن عادتهم أنه يخرج في كل ليلة مائة رجل من أهل المدينة عليهم السلاح وبأيديهم سيوف مشهورة فيأتون أمير المدينة بعد صلاة العصر فيأخذون منه فرسا مسرجا مجامعا أو بغلة كذلك ويضربون العطلول والانتقار والبوقات امام تلك الدابة ويتقدمها خمسون منهم ويتبعها مثلهم ويغشي آخرون عن عينيها وشمالها ويأتون مشهد صاحب الزمان فيقفون بالباب ويقولون باسم الله يا صاحب الزمان باسم الله اخرج قد ظهر الفساد وكثر الظلم وهذا أو أن خروجه فيعرف الله بك بين الحق والباطل ولا يزالون كذلك وهم يضربون الأبواق والأنطبال والانتقار إلى صلاة المغرب وهم يقولون إن محمد بن الحسن العسكري دخل ذلك المسجد وغاب فيه وأنه سيخرج وهو الامام المنتظر عندهم وقد كان غلب على مدينة الحلة بدموت السلطان أبي سعيد الأمير أحمد بن رميشة بن أبي نعيم أمير مكة وحكمها أعواما وكان حسن السيرة يحمد أهل العراق إلى أن غلب عليه الشيخ حسن سلطان العراق فعذبه وقتله وأخذ الأموال والذخائر التي كانت عنده ثم سافر نامنها إلى مدينة كربلاء مشهد الحسين بن علي عليهما السلام وهي مدينة صغيرة تحفها حدائق التخل ويسقيها ماء الفرات والروضة المقدسة داخلها وعابها مدرسة عظيمة وزاوية كريمة فيها الطعام للوارد والصادر وعن باب الروضة الحجاب والقومة لا يدخل أحد الا عن إذنهم فيقبل العتبة الشريفة وهي من الفضة وعلى الضريح المقدس قناديل الذهب والفضة وعلى الأبواب أستار الحرير وأهل هذه المدينة طائفتان أولاد خيك وأولاد قانز وبينهم القتال بدأ بهم جميعا مامية يرجعون إلى أب واحد ولاجل قنته تحربت هذه المدينة ثم سافر نامنها إلى بغداد

### ✽ مدينة بغداد ✽

مدينة دار السلام وحضرة الاسلام ذات القدر الشريف والفضل المنيف  
هتوى الحلفاء ومقر العلماء قال أبو الحسين بن جبير رضي الله عنه وهذه المدينة العتيقة

وان لم تزل حضرة الخلافة العباسية ومثابة الدعوة لامامية القرشيه فقد ذهب رسمها ولم يبق الا اسمها وهي بالاضافة الي ما كانت عليه قبل انحاء الحوادث عليها والتفات أعين النواصب اليها كالظلم الدارس أو تذل الخيال الشاخص فلا حسن فيها يستوقف البصر ويستدعي من المستوفز الغفلة والنظر الادجلتها التي هي بين شرقيها وغربيها كالمرآة المجلوة بين صفحتين أو العقد المنتظم بين لبين فهي تردها ولا تظماً وتطلع منها في مرآة صقيمة لا تصدأ والحسن الحرابي بين هوائها ومانها ينشأ قال ابن جزي وكأن أبا تمام حبيب بن أوس اطلع على مآل اليه امرها حين قال فيها (بسيط)

لقد أقام على بغداد ناعيا \* فليكنها الخراب الدهر باكيها  
كانت على ماؤها والحرب موقدة \* والنار تطفأ حسنا في نواحيها  
ترجي لها عودة في الدهر صالحة \* فالآن أضمر منها اليأس راجيها  
مثل العجوز التي ولت شبيبها \* وبان عنها جمال كان يحظيها

وقد نظم الناس في مدحها وذكراها ما طنبوا ووجدوا مكان القول ذاسعة فأطالوا وأطابوا وفيها قال الامام القاضي أبو محمد عبد الوهاب بن علي بن نصر المالكي البغدادى وأنشدني والدي رحمه الله مرات

طيب الهواء ببغداد يشوقني \* قربا اليها وان عاقت مقادير  
وكيف أرحل عنها اليوم أذجمت \* طيب الهواء من مدود ومقصور  
وفيها يقول أيضا رحمه الله تعالى ورضي عنه (طويل)

سلام على بغداد في كل موطن \* وحق لها من السلام المضاعف  
فوالله ما فارقتها عن قبي لها \* واني بشطي جانبيها لعارف  
ولكنها ضاقت على برحبها \* ولم تن الأقدار فيها تساعف  
وكانت تكل كنت أهوى دنوء \* واخلاقه تأتي به وتحالف

وفيها يقول أيضا معاضيا لها وأنشدني والدي رحمه الله غير مامرة (بسيط)  
بغداد دار لأهل المال واسعة \* ولأصعاليك دار الضنك والضيق

ظلمت امشى مضاعا في أزقتها \* كاتى مصحف في بيت زنديق  
 وفيها يقول القاضي أبو الحسن علي بن النيه من قصيدة (خفيف)  
 آنست بالعراق بدر أميرة \* فطوت غيبا وخاضت هجيراً  
 واستطابت ربا نسا ثم بغداد \* دفكادت لولا البرى ان تطيرا  
 ذكرت من مسارح الكرخ روضاً \* لم يزل ناضراً وماء نميرا  
 واجتنت من ربا المحول نورا \* واجتنت من مطالع التاج نورا  
 ولبعض نساء بغداد في ذكرها (كامل)

آها على بغدادها وعراقها \* وظباها والسحر في احداقها  
 ومجالها عند الفرات بأوجه \* تبدوا أهلها على أطواقها  
 متبخرات في التعم كائنا \* خلق الهوى المذرى من أخلاقها  
 تقبى الفداء لها فأي محاسن \* في الدهر تشرق من سناشراقها  
 (رجع) وبلغه اد جسر ان اتان معقودان على نحو الصفة التي ذكرناها في جسر مدينة  
 الحلة والناس يعبرونهم بالاولى وبارجالا ونساء فهم في ذلك في زهرة متصلة وبغداد من  
 المساجد التي يجلب فيها وتقام فيها الجمعة أحد عشر مسجدا منها بالجانب الغربي ثمانية  
 وبالجانب الشرقي ثلاثة والمساجد سواها كثيرة جداً وكذلك المدارس الا انها خربت  
 وحمامات بغداد كثيرة وهي من أبدع الحمامات وأكثرها مطلية بالقار مسطحة به  
 فيخيل لرأيه انه رخم اسود و هذا القار يجلب من عين بين الكوفة والبحيرة تنبع أبدا به  
 ويصير في جواربها كالصايل فيحرف منها ويجلب الي بغداد في كل حمام منها خلوات  
 كثيرة كل خلوة منها فرفوشة بالقار وعلى نصف حائطها بمسائل الأرض به والنصف  
 الأعلى مطلي بالجبس الأبيض الناصع فالضدان بها مجتمعان متقابل حسنهما وفي داخل كل  
 خلوة حوض من الرخم فيه انبوابان أحدهما يجري بالماء الحار والآخر بالماء البارد  
 فيدخل الانسان الخلوة منها منفردا لا يشتركه أحد الا ان أراد ذلك وفي زاوية كل خلوة  
 أيضاً حوض آخر للاغتسال فيه أيضاً انبوابان يجريان بالحار والبارد وكل داخل يعطى

ثلاثاً من الفوط أحدها يتزبرها عند دخوله والآخرى يتزبرها عند خروجه والآخرى ينشف بها الماء عن جسده ولم أر هذا إلا في مدينة سوى بغداد وبعض البلاد تقاربها في ذلك

### ﴿ ذكر الجانب الغربي من بغداد ﴾

الجانب الغربي منها هو الذي عمر أولاً وهو الآن خراب أكثره وعلى ذلك فقد بقي منه ثلاث عشرة محلة كل محلة كأنها مدينة بها الحمامان والثلاثة وفي نهار منها المساجد الجامعة ومن هذه المحلات محلة باب البصرة وبها جامع الخليفة أبي جعفر المنصور رحمه الله والمارستان فيما بين محلة باب البصرة ومحلة الشارع على الدجلة وهو قصر كبير خرب بقيت منه الآثار وفي هذا الجانب الغربي من المشاهد قبر معروف الكرخي رضي الله عنه وهو في محلة باب البصرة وطريق باب البصرة مشهود داخل البناء في داخله قبر متسع السنام عليه مكتوب هذا قبر عون من أولاد علي بن أبي طالب وفي هذا الجانب قبر موسى الكاظم ابن جعفر الصادق عليه السلام في الرضا إلى جانبه قبر الجواد والقبران داخل الروضة عليهما دكانة ملبسة بالخشب عليه ألواح الفضة

### ﴿ ذكر الجانب الشرقي منها ﴾

وهذه الجهة الشرقية من بغداد حافلة بالأسواق عظيمة الترتيب وأكظم أسواقها سوق العجبة بسوق الثلاثاء كل صناعة فيها على حدة وفي وسط هذا السوق المدرسة المستنصرية وتوسطها إلى أمير المؤمنين المستنصر بالله أبي جعفر بن أمير المؤمنين المؤيد بالله الناصر بن أمير المؤمنين الناصر وبها للمذاهب الأربعة لكل مذهب إيوان في المسجد وموضع التدريس وجلس المدرس في قبة خشب صغيرة على كرسي عليه البسط ويقعد المدرس وعليه السكينة والوقار لا بأسيا بالسواد معتمداً على يمينه ويساره معيدان يعيدان كل ما يهويه وهكذا ترتيب كل مجالس من هذه المجالس الأربعة وفي داخل هذه المدرسة الحمام للطلبة ودارانوضوء وهذه الجهة الشرقية من المساجد التي تقام فيها الجمعة ثلاثة أحدها جامع الخليفة وهو المتصل بقصور

الخلفاء ودورهم وهو جامع كبير فيه سقايات ومظاهر كثيرة للوضوء والغسل فليت بهذا المسجد الشيخ الامام العالم الصالح مسند العراق سراج الدين ابا حفص عمر بن علي بن عمر الفزري وسمعت عليه فيه جميع مسند أبي محمد عبد الله بن عبد الرحمن بن الفضل بن بهرام الدارمي وذلك في شهر رجب اتمرد عام سبعة وعشرين وسبعمائة قال اخبرتنا به الشيخة انصالحة المسند بنت الملوك فاطمة بنت العادل تاج الدين أبي الحسن علي بن علي بن أبي البدر قالت اخبرنا الشيخ أبو بكر محمد بن مسعود بن بهروز الطيب المارستاني قال اخبرنا أبو الوقت عبد الاول بن شعيب السنجري النصوفي قال اخبرنا الامام أبو الحسن عبد الرحمن ابن محمد بن المطهر الداودي قال اخبرنا أبو محمد عبد الله بن محمد بن حمويه السرخسي عن أبي عمران عيسى بن عمر بن العباس السمرقندي عن أبي محمد عبد الله بن عبد الرحمن بن الفضل الدارمي والجامع الثاني جامع السلطان وهو خارج البلد وتصل به قصور تنسب للسلطان والجامع الثالث جامع الرصافة وبينه وبين جامع السلطان نحو الميلى

### ﴿ذكر قبور الخلفاء ببغداد وقبور بعض العلماء والصالحين بها﴾

وقبور الخلفاء العباسيين رضي الله عنهم بالرصافة وعلى كل قبر منها اسم صاحبه فنههم قبر المهدي وقبر الهادي وقبر الأمين وقبر المعتصم وقبر الواثق وقبر المتوكل وقبر المنتصر وقبر المستعين وقبر المعتز وقبر المهدي وقبر المعتمد وقبر المعتضد وقبر المكتفي وقبر المقندر وقبر القاهر وقبر الراضى وقبر المتقي وقبر المستكفي وقبر المنطيع وقبر الطائع وقبر القائم وقبر القادر وقبر المستظهر وقبر المسترشد وقبر الراشد وقبر المقنن وقبر المستجد وقبر المستنصر وقبر الناصر وقبر الظاهر وقبر المستنصر وقبر المستعصم وهو آخرهم وعليه دخل التتر ببغداد بالسيف وذبحوه بمدايام بن دخولهم وانقطع من بغداد داسم الخلافة العباسية وذلك في سنة أربع وخمسين وثمانمائة وقبر الرصافة قبر الامام أبي حنيفة رضي الله عنه وعليه قبة عظيمة وزاوية فيها الطعام للوارد والصادر وليس بمدينة بغداد اليوم زاوية يطعم الطعام فيها ما عدا هذه الزاوية فسبحان مبداء الاشياء ومغيرها والقرب منها قبر الامام أبي عبد الله أحمد بن حنبل رضي الله عنه ولا قبة عليه ويذكر انها بنيت على قبره مزاراً

فتقدمت بقدره الله تعالى وقبره عند أهل بغداد عظيم وكثرهم على مذهبه وبالقرب منه قبر أبي بكر الشبلي من أئمة المتصوفة رحمه الله وقبر سري السقطي وقبر بشر الحافي وقبر داود الطائي وقبر أبي القاسم الجيدير رضي الله عنهم أجمعين وأهل بغداد لهم يوم في كل جمعة زيارة شيخ من هؤلاء المشايخ ويوم لشيخ آخر يليه ممكنا إلى آخر الأسبوع وبغداد كثير من قبور الصالحين والعلماء رضي الله تعالى عنهم وهذه الجهة الشرقية من بغداد ليس بها أفواك وانما تنجذب إليها من الجهة الغربية لان فيها البساتين والحدائق ووافق وصولي إلى بغداد كون ملك العراق بها نذ كرمهنا

### ذكر سلطان العراقيين وخراسان

وهو السلطان الجليل أبو سعيد بهادر خان وخان عندهم الملك ( وبها در بفتح الباء الموحدة وضم الدال المهملة وآخره راء ) السلطان الجليل محمد خدابنده وهو الذي أسلم من ملوك التتو وضبط اسمه مختلف فيه فسمي من قال ان اسمه خدابنده ( بخاء معجمة مضمومة وذل معجم مفتوح ) وبنده لم يختلف فيه ( وهو بياء موحدة مفتوحة ونون مسكنة ودال مهملة مفتوح وهاء استراحة ) وتفسيره على هذا القول عبد الله لان خذبالفارسية اسم الله عز وجل وبنده غلام أو عبدا وما في معناها وقيل انما هو خربنده ( يفتح الحاء المعجم وضم اراء المهملة ) وتفسير خرب بالفارسية الحار فنعناه على هذا غلام الحار فشذما بين القويين من الخلاف على ان هذا الاخير هو المشهور وكان الاول غيره اليه من تعصب وقيل ان سبب تسميته بهذا الاخير هو ان التتر يسمون المولود باسم أول داخل على البيت عند ولادته فاما لده هذا السلطان كان أول داخل الزمال وهم يسمون خربنده فسمي به وأخو خربنده هو قازغان الذي يقول فيه الناس قازغان وقازغان هو القدر وقيل سمي بذلك لانه لما ولد دخلت الجارية ومعهما القدر وخذابنده هو الذي أسلم وقدم ناقصه وكيف أراد ان يحمل الناس لم أسلم على الرافض وقصة القاضي مجد الدين معه ولم مات ولي الملك ولده أبو سعيد بهادر خان وكان ملكا فاضلا كريما ملكا وهو صغير السن ورأيت به بغداد وهو شاب أجمل خالق الله صورة

لأنبات بعارضيهم ووزيره اذذاك الامير غياث الدين محمد بن خواجهر شيد وكان أبوه من مهاجرة اليهود واستوزره السلطان محمد خدابنده والد أبي سعيد رأيته ما يوبى بمجراقة في الدجلة وتسمى عندهم الشبيارة وهي شبه سلوورة وبين يديه مشق خواجهر ابن الامير جوبان المتغلب على أبي سعيد وعن يمينه وشماله شبايران فيهما أهل الطرب والغناء ورأيت من مكارمه في ذلك اليوم انه تعرض له جماعة من العميان فشكوا ضعف حالهم فأمر لكل واحد منهم بكسوة وغلام يقودون نفقة تجري عليه ولما ولي السلطان أبو سعيد وهو صغير كاذكر انه استولى على أمراء أمير الامراء الجوبان وحجبر عليه التصرفات حتى لم يكن يسده من الملك الا الاسم وبذكر انه احتاج في بعض الاعياد الى نفقة تنفقها فلم يكن له سبيل اليها فبحث الى أحد التجار فأعطاه من المال ما أحسن ولم يزل كذلك الى أن دخلت عليه يوما ووجه أبيه دنيا خاتون فقالت له لو كنا نحن الرجال ما تركنا الجوبان وولده على ما هو عليه فاستفهمها عن مرادها بهذا الكلام فقالت له لقد انتهى أمر دمشق خواجهر بن الجوبان أن يفتك بجرم أميك وأنه بات البارحة عند طغي خاتون وقد بحثت الي وقال لي ان ابيلة أبيت عندك وما الرأي إلا أن تجتمع الامراء والعساكر فاذاصعد الي القلعة مخفياً برسم الميت أمكنك القبض عليه وأبوه يكنى الله أمره وكان الجوبان اذذاك غائباً بخراسان فقامت به التغيرات وبات يدبر أمره فلما علم أن دمشق خواجهر بالقامة مر الأمراء والعساكر أن يطفوا بها من كل ناحية فلما كان بالغدو خرج دمشق ومعه جندي يعرف بالحاج المصري فوجد سلسلة مرسومة على باب القلعة وعاليها قفل فلم يمكنه الخروج راكباً فضرب الحاج المصري السلسلة بسيفه فقطعها وخرج جامعا فاحاطت بها العساكر ولحق أمير من الامراء الخاصة يعرف بمصر خواجهر وفي يعرف بلؤلؤ دمشق خواجهر فقتلاه وأتى الملك ابا سعيد برأسه فرموا به بين يدي فرسه وتلك عادتهم أن يقولوا برأس كبار أعدائهم وأمر السلطان بنهب داره وقتل من قاتل من خدامه ومماليكه واتصل الخبر بأبيه الجوبان وهو بخراسان ومعه أولاده أمير حسن وهرالاكروطاش وجلوخان وهو أصغرهم وهو ابن أخت السلطان أبي سعيد أمه ساطي بك بنت السلطان خدابنده ومعه عساكر التتر

وحاميتهم فافتقروا على قتال السلطان أبي سعيد وزحفوا اليه فلما اتقى الجمعان هرب التتر إلى  
سلطانهم ثم أفردوا الجوبان فإما رأي ذلك نكسر على عقبيه وفر إلى حراء سجستان  
وأوغل فيها وأجمع على الاضاق بملك امرأة ياث الدين مستجير أبو محمد حصنا عدينته  
وكانت له عليه أيا دسابقة فلم يوافقته ولده حسن وطالش على ذلك وقال له لا ينبغي بالعهد وقد  
غدر فيروز شاه بعد أن لحا اليه وقتله فأبى الجوبان الآن يلحق به ففارقوه ولداه وتوجه معه  
ابنه الأصغر جلوخان فخرج غياث الدين لاستقباله وترجل له وأدخله المدينة على الأمان  
ثم غدره بعد أيام وقتله وقتل ولده وبعث برأسيهما إلى السلطان أبي سعيد وأما حسن  
وطالش فأنهما قصدا حوارز ثم توجها إلى السلطان محمد وأوزبك نأكرم من مؤاها وأزلهما  
إلى أن صدر منهم حاما وأوجب قتلهما قتلتهما وكان للجوبان ولد رابع اسمه الدر طاش  
فهرب إلى ديار مصر فأكرمه الملك الناصر وأعطاه الاسكندرية فأبى من قبولها وقال  
أنا أريد العساكر لا قتال أبى سعيد وكان متى بعث إليه الملك الناصر بكسوة أعطى هو  
للذي يوصاها إليه أحسن منها أزرأ على الملك الناصر وأظهر أمورا أوجبت قتله فقتله  
وبعث برأسه إلى أبي سعيد وقد ذكرنا قصته وقصة قراسنقور فيما تقدم ولما قتل الجوبان  
جنى به وبولده ميتين فوقف بهما على عرفات وحملوا إلى المدينة ليدفنا في التربة التي اتخذها  
الجوبان بالقرب من مسجد رسول الله صلى الله عليه وسلم فنعم من ذلك ودفن بالقيع  
والجوبان هو الذي جلب الماء إلى مكة شرفها الله تعالى ولما استقل السلطان أبو سعيد  
بالمملك أراد أن يتزوج بنت الجوبان وكانت تسمى بغداد خاتون وعي من أجمل النساء  
وكانت تحت الشيخ حسن الذي تغاب به وموت أبي سعيد على الملك وهو ابن عمته فأمره  
فنزلهما وتزوجها أبو سعيد وكانت أحظي النساء لديه والنساء لدي التتر لا يترهن  
حظ عظيم وهم إذا كتبوا أمرا يقولون فيه عن أمر السلطان والخواتين وليس خاتون  
من البلاد والولايات والمجاني العظيمة وإذا سافرت مع السلطان تكون في محلة على حدة  
وغلبت هذه الخاتون على أبي سعيد وفضلها على سواها وأقامت في ذلك مدة أيامه ثم أنه  
تزوج امرأة تسمى بدشاد فأحبها حباً شديداً وأحجر بغداد خاتون فغارت لذلك وسمته في



منديل مسخته به بعد الجماع فسات واقترض عتبه وغابت أمرؤه على الجهات كما  
سند كره ولما عرف الامراء ان بغداد خاتون هي التي سمتها اجتمعوا على قتلها وبدر لذلك  
الفتي الرومي خواجهماؤلؤ وهومن كبار الامراء وقد ماتهم فأنها وهي في الحمام فضر بها  
بدبوسه وقتلها وطرحها هناك أياما مستورة العورة بقطعة تليس واستقل الشيخ حسن  
بملك عراق العرب وتزوج دلشادا امرأة السلطان أبي سعيد كمثل ما كان أبو سعيد فعله  
من تزوج امرأته

✽ ذكر المتغلبين على الملك بعده وت السلطان أبي سعيد ✽

فمنهم الشيخ حسن ابن عمته الذي ذكرناه آنفا تغلب على عراق العرب جميعاً ومنهم ابراهيم  
شاه ابن الأمير سنديه تغلب على الموصل وديار بكر ومنهم الأمير ارغون تغلب على بلاد التركان  
المعروفة أيضاً ببلاد الروم ومنهم حسن خواجه بن الدرطاش بن الجوبان تغلب على  
تبريز والسلطانية وحمدان وقم وقاشان والري وورامين وفرغان والكرج ومنهم الأمير  
طغية مور تغلب على بعض بلاد خراسان ومنهم الأمير حسين ابن الأمير غياث الدين تغلب  
على هرات ومعظم بلاد خراسان ومنهم ملك ديار تغلب على بلاد مكران وبلاد كيج ومنهم  
محمد شاه بن مظفر تغلب على زردوكرمان وورقو ومنهم الملك قطب الدين تمهتن تغلب  
على هرمز وكيش والقطيف والبحرين وقاهات ومنهم السلطان أبو اسحق الذي تقدم  
ذكره تغلب على شيراز واصفهان وملك فارس وذلك مسيرة خمس وأربعين ومنهم  
السلطان افراسياب أتاك تغلب على ايج وغيرهما من البلاد وقد تقدم ذكره ولتعدالي  
ما كتبنا به له ثم خرجت من بغداد في محلة السلطان أبي سعيد وغرضي أن أشاهد ترتيب  
ملك العراق في رحيله ونزوله وكيفيته تنقله وسفره وعادتهم أنهم يرحلون عند طلوع الفجر  
ويتزلون عند الضحى وترتيبهم انه يأتي كل أمير من الامراء بعسكره وطبوله وأعلامه  
فيقف في موضع لا يتعداه قد عين له إمامي الميمنة أو الميسرة فإذا توافوا جميعاً وتكاملت  
صفوفهم ركب الملك وضربت طبول الرحيل وبوقاته وأنفاره وأتى كل أمير منهم فسلم على  
الملك وعادالي موقوفه ثم يتقدم أمام الملك الحجاب والقباء ثم يليهم أهل الطرب وهم نحو

مائة رجل عليهم الثياب الحسنة وتحتمهم مراكب السلطان وأمام أهل الطرب عشرة من  
الفرسان قد تقلدوا عشرة من الطبول وخسة من الفرسان لديهم خمس صرنايات وهي  
تسمى عندنا بالفيطاط فيضربون تلك الاطبال والصرنايات ثم يكون وينفي عشرة من  
أهل الطرب نوبتهم فاذا قضوا ضربت تلك الاطبال والصرنايات ثم أمسكوا وغنى عشرة  
آخرون نوبتهم هكذا الى أن تتم عشر نوبات فعند ذلك يكون النزول ويكون عن يمين السلطان  
وشماله حين سيره كبار الامراء وهم نحو خمسين ومن ورائه أصحاب الاعلام والاطبال  
والانفار والبوقات ثم محاليلك السلطان ثم الامراء على مراتبهم وكل أمير له اعلام  
وطبول وبوقات ويتولى ترتيب ذلك كله أمير جنود وله جماعة كبيرة وعقوبة من تخلف  
عن فوجه وجماعته أن يؤخذت معه فيملا رملًا ويعاق في عنقه ويمشى على قدميه حتى  
يباغ المنزل فيسقط به الى الأمير فيطاح على الارض ويضرب خمسا وعشرين مرة على  
ظهره سواء كان رفيعا أو وضعيا لا يحاشون من ذلك أحدا وإذا نزلوا ينزل السلطان ومماليكه  
في محلة على حدة وتنزل كل خاتون من خواتمه في محلة على حدة ولكل واحدة منهن الامام  
والمؤذنون والقراء والسوق وينزل الوزراء والكتتاب وأهل الاشغال على حدة وينزل كل  
أمير على حدة ويأتون جميعا الى الخدمة بعد العصر ويكون انصرافهم بعد العشاء الاخيرة  
والمشاغل بين أيديهم فاذا كان الرحيل ضرب الطبل الكبير ثم يضرب طبل الخاتون  
الكبرى التي هي الملكة ثم اطبال سائر الخواتين ثم طبل الوزير ثم اطبال الوزراء دفعة  
واحدة ثم ركب أمير المقدمة في عسكره ثم يتبعه الخواتين ثم انقال السلطان وزاملته  
وانقال الخواتين ثم أمير نان في عسكره لمنع الناس من الدخول فيما بين الانقال  
والخواتين ثم سائر الناس وسافرت في هذه المحلة عشرة أيام ثم صحبت الأمير علاء الدين  
محمد الى بلدة تبريز وكان من الامراء الكبار الفضلاء فوصلنا بعد عشرة أيام الى مدينة تبريز  
ونزلنا بخارجها في موضع يعرف بالشاه وهناك قبر قازان ملك العراق وعليه مدرسة  
حسنة وزاوية فيها الطعام لاوارد والصادر من الخبز والاحم والأرز المنطبوخ بالسمن  
والحلواء وأنزاني الأمير تلك الزاوية وهي ما بين أنهار متدفقة وأشجار مورقة وفي غد

ذلك اليوم دخلت المدينة على باب يعرف باب بغداد ووصلنا إلى سوق عظيمة تعرف  
بسوق قازان من أحسن سوق رأيتها في بلاد الدنيا كل صناعة فيها على حدة لا تخلطها  
أخرى واجتازت بسوق الجوهريين ثم بصري ثم رأيت من أنواع الجواهر وهي  
بأيدي مماليك سنان العبر وغلهم الثياب الفاخرة وواضعيهم مشدودة بمناديل الحرير  
وهم بين يديهم يمشون في الأسواق على رؤسهم أغطية من الحرير يشترى كثير من الناس  
فيها رأيت من البضائع التي لا تملكها إلا هذه المدينة من الحرير والسجاد في ذلك  
أو أعظم ثم وصلنا إلى مسجد جامع الذي عمره نور علي شاه المعروف بجلال الدين خواجه  
عن يمينه مستقبل القبلة مدور وسبعة أبواب من زوايا وبوخته مفروش بالمرمر وحيطانه  
بالقاشاني وهو شبه الزليج ويشقه من مدخله أنواع الأشجار ودوا إلى الغنم وشجر يسمون  
ومن عاداتهم أنهم يقرؤون به كل يوم سورتين وسورة الفتح وسورة عم بعد صلاة العصر  
في صحن المسجد ويجمع لذلك أهل المدينة بتأليته يبرز ثم وصل بالغداً أمر السلطان  
أبي سعيد إلى الأمير علاء الدين بأن يصعد إليه فعدت معه ولم ألق بغير واحد من العلماء ثم  
سافر نالي أن وصايتنا السلطان قاعله الأمير المذكور بمكان واحد خفي عليه فسأني عن  
بلادي وكسائي واركبني وأعلمه الأمير أن أريد أن أفر إلى الحجاز الشريف فأمر لي بالزاد  
والركوب في السبيل مع المحمل وكتب لي بذلك إلى أمير بغداد خواجه معروف فعدت إلى  
مدينة بغداد واستوفيت ما أمر لي به السلطان وكان قد بقي لأوان سفر الركب أزيد من  
شهرين فظهر لي أن أسافر إلى الموصل وديار بكر لأشاهد تلك البلاد وأعود إلى بغداد في  
حين سفر الركب فأتوجأ إلى الحجاز الشريف فخرجت من بغداد إلى منزل على نهر دجيل  
وشو قفر عن دجلة فيسقى قري كثيرة ثم نزلت بعد يومين بقية كبيرة تعرف بحجرة  
مخضبة فسيحة ثم حننا فزلنا ما وضعنا على شط دجلة بالقرب من حصن يسمى المعشوق  
وهو مبني على الدجلة وفي العاصم والشمري من هذا الحصن مدينة سمر من رأى وتسمي  
أيضاً سامر أو يقال لها سامر أو بمعنىناه بالفارسية طريق سامر راه هو الطريق وقد استولى  
الخراب على هذه المدينة فمضى من هنا إلى التليل وهي معتلة الهواء رائحة الحسن على ألبانها

ودروس معالمها وفيها أيضاً منهم صاحب الزمان كما بالحلة ثم سمرنا منهم رحلة ووصلنا إلى مدينة تكريت وهي مدينة كبيرة فساحة الأرجاء منيعة إلا وفاق كثيرة المساجد وأهاليها موصوفون بحسن الاخلاق والدجلة في الجهة الشمالية منها ولها قاعة حصينة على شكل الدجلة والمدينة عتيقة البناء عليها سور يطاف بها سمرنا منها رحلتين ووصلنا إلى قرية تعرف بالمقر على شاطئ الدجلة وباعلاها قرية سمرنا بها حصون وبها السخان المعروف بخان الحديد لأراج وبها قوم حافق والقرية معمره تعاقب من هنا تاتي الى هنا من ثم رحلنا ونزلنا موضعاً يعرف بالتقار ويقربه من سمرنا وبنات أرض سوداء فيم يعبون تلعب بالقرار ويصنع له احواض ويجمع فيها فتراه شبه تصاصات على وجه الارض صامت اللون صقيلار طاوله راحة طيبة وحول تلك العيون بركة كبيرة سوداء يلوها شبه انما تحلب الرقيق فتقدمه الى جوارهم فيصير أبن اقار او يقربه من هنا الموضع عين كبيرة فاذا أرادوا نقل اقار منها أو تنادوا عليها النار فنشف النار من رطوبة مائية ثم يقطعونه قطاما وينقلونه وقد تقدم لذكر العين التي بين الكوفة والبصرة على هذا النحو ثم سافرنا من هذه العيون مرحلتين ووصلنا بعد ما الى الموصل

### ✽ مدينة الموصل ✽

وهي مدينة عتيقة كثيرة الخصب وقلعتها المعروفة بالحدباء عظيم الشأن شهيرة الامتاع عليها سور محكم البناء شديد الروج وتصل بهادور السانحان وقد فصل بينهما وبين البلد شارع متسع مستطيل من أعلى البلد الى أسفله وعلى ايسر سور ان اثنان وبقان ابراجهما كثيرة متقاربان وفي باطن السور بيوت بعضها على بعض مستديرة بحجارة تد تمكن فتحها فيه أسعته ولما في أسوار البلاد مثله الا تسور الذي على مدينة دهلي حضرة ملك الهند وللموصل روض كبير فيه المساجد والجامعات والمناظر والاسواق وبه مسجد جامع على شط النهر تدور به شرايبك حديد وتصل به مع حطب تشرف على دجلة في النهاية من الحسن والاثقان وامامه مارستان وبداخل المدينة جامعان أحدهما قديم والآخر حديث وفي ضمن الحديث منهما قبر في داخلها خضرة مرسنة مرتفعة على سارية رخام يخرج منها

الماء بقوة وانزعاج فيرفع مقدار الهامة ثم ينشكس فيكوره مرأى حسن وقيسارية  
الموصل مليحة لها أبواب حديد ويدور سهادكا كين وبيوت بعضها فوق بعض متقنة البناء  
وبهذه المدينة مشهد جرجيس التي عليه السلام وعليه مسجد والقرى في زاوية منه عن يمين  
الداخل اليه وهو فيما بين الجامع الجديد وباب الجسر وقد حصلت لنا زيارة له والصلاة  
بمسجده والحمد لله تعالى وهناك تل يونس عليه السلام وعلى نحو ميل منه العين المنسوبة  
اليه يقال انه امر قومه بالتطهير فيها ثم صعدوا التل ودعا ودعا فكشف الله عنهم العذاب  
وبقربة منه قرية كبيرة يقرب منها خراب يقال انه موضع المدينة المعروفة بنبوي مدينة  
يونس عليه السلام واثار السور المحيط بها ظهروا واضع الا بواب التي هي متينة وفي التل  
بناء عظيم ورباط فيه بيوت كثيرة ومقاصر ومطاهر وسفليات يضم الجميع باب واحد  
وفي وسط الرباط بيت عليه ستر حرير وله باب مرصع يقال انه موضع الذي به موقف  
يونس عليه السلام ومحراب المسجد الذي بهذه الرباط يقال انه كان بيت متعبده عليه  
السلام وأهل الموصل يخرجون في كل ايلة جمعة الى هذا الرباط يتعبدون فيه وأهل  
الموصل لهم مكارم اخلاق واين كلامه فضيلة ومحبة في الغريب واقبال عليه وكان أميرها  
حين قدومي عليها السيد الشريف الفاضل علاء الدين علي بن شمس الدين محمد الملقب  
بجيد وهو من الكرماء الفضلاء أنزلني بداره وأجرني على الاتفاق مدة مقامي عنده وله  
الصدقات والاثار المعروفة وكان السلطان أبو سعيد يعظمه وفوض اليه في هذه المدينة  
وما يبايع ويركب في موكب عظيم من مماليكه وأجناده وجوهر أهل المدينة وكبرائها  
يأتون للسلام عليه غدوا وعشيا وله شجاعة وبها بآؤوله في حين كتب هذه في حضرة  
فاس مستقر الغرباء وماوى الفرق ومحط رحال الوفود زاده الله بسماة أيام مولانا أمير  
المؤمنين بهجة واشراقا وحرسا رجاها ونواحيها ثم رحلنا من الموصل ونزلنا قرية  
تعرف بعين الرصد وهي على نهر غايه جسر بني وبها خان كبير ثم رحلنا ونزلنا قرية  
تعرف بالموايحة ثم رحلنا منها ونزلنا جزيرة ابن عمرو هي مدينة كبيرة حسنة محيط  
بها الوادي ولذلك سميت جزيرة وأكثرها خراب ولها سوق حسنة ومسجد عتيق

مبنى بالحجارة محكم العمل وسور هامني بالحجارة أيضا وأهلها فضلاء لهم محبة في الغرباء  
 ويوم نزولنا بهاراً بنا جبل الجودي المذكور في كتاب الله عز وجل الذي استوت عليه  
 سفينة نوح عليه السلام وهو جبل عال مستطيل ثم رحلنا منها مرحلين ووصلنا إلى مدينة  
 نصيبين وهي مدينة عتيقة متوسطة قد خرب أكثرها وهي في بساط أفنيخ فسيح فيه المياه  
 الجارية والبساتين المتنفة والأشجار المنتظمة والقواكه الكثيرة وبها يصنع ماء الورد الذي  
 لا نظير له في العطاراة والطيب ويدور بها نهر يحيط عليها أعطاف السوار ينبع من عيون في  
 جبل قريب منها وينقسم أقساماً فيخال بساتينها ويدخل منه نهر إلى المدينة فيجري في  
 شوارعها ودورها ويحترق بحجر مسجدها الأعظم وينصب في مخرجين أحدهما في وسط  
 الصحن والآخر عند الباب الشرقي وهذه المدينة مارستان ومدرستان وأهلها أهل  
 صلاح ودين وصدق وأمانة ولقد صدق أبو نواس في قوله

طابت نصيبين لي يوماً وطبت لها \* ياليت حظي من الدنيا نصيبين

قال ابن جزي والناس يصفون مدينة نصيبين بفساد الماء والوخامة وفيها يقول بعض  
 الشعراء

نصيبين قد عجبت وما في \* دارها لي داع إلى العلات

بعدم الورد أحرأ في ذراها \* لسقام حتي من الوجنات

ثم رحلنا إلى مدينة سنجار وهي مدينة كبيرة كثيرة القواكه والأشجار والعيون المنطردة  
 والأنهار مبنية في سفح جبل تشبه دمشق في كثرة أنهارها وبساتينها ومسجدها الجامع  
 مشهور بالبركة يذكر أن الدعاء به يستجاب ويدور به نهر ماويثقة وأهل سنجار أكرام  
 ولهم شجاعة وكرم ممن لقبه به الشيخ الصالح العابد الزاهد عبد الله الكردي أحد المشايخ  
 الكبار صاحب كرامات يذكر عنه أنه لا يفطر إلا بعد أربعين يوماً ويكون إفطاره على نصف  
 قرص من الشعير لقيته برابطة بأعلى جبل سنجار ودعالي وزدوني بدرهم لم تزل عندي  
 إلى أن سافني كفاراً لهنود ثم سافرت إلى مدينة دارا وهي عتيقة كبيرة بيضاء أنظرها

( ١٢ - رحله )

قلعة مشرفة وهي الآن خراب لا تبق لها في غار جهات قرية معمورة بها كان نزولنا ثم  
رحلنا منها فوصلنا إلى مدينة ماردين وهي عظمى في سطح جبل من أحسن مدن الإسلام  
وأبدعها وأتقنها وأحسنها أسواقاً وبها تصنع الثياب المنسوبة إليها من الصوف المعروف  
بالمرعز ولها قلعة شماء من مشاهير القلاع في قبة جبلها قال ابن جزي قلعة ماردين هذه  
تسمى الشهباء وأياها عني شاعر العراق في الدين عبد العزيز بن سراي الخلي بقوله في  
سمطه (سريع)

فدع ربوع الحلة النجباء \* وأزور بالعيس عن الزوراء  
ولا تقف بانوصل الحدياء \* أن شهباب القلعة الشهباء  
من محرق شيطان صروف الدهر ﴿﴾

وقلعة حلب تسمى الشهباء أيضاً وهذه السبعة بدعة مدح بها الملك المنصور سلاطان ماردين  
وكان كرميا شهيرا عتيق ولي الملك بها نحو خمسين سنة وأدرك أيام قازان ملك التتار وصاهر  
السلطان خذاً بنده بآبته دنيا خان

﴿﴾ ذكر سلاطان ماردين في عهد دخولي إليها ﴿﴾

وهو الملك الصالح بن الملك المنصور الذي ذكرناه آنفاً ورث الملك عن أبيه وله المنكارم  
الشهيرة وأيس بأرض العراق والشام وصرا كرم منا يقصده الشعراء والفقراء فيجزل  
لهم العضايا جرياعلى سنن أبيه قصده أبو عبد الله محمد بن جابر الاندلسي المروي الكفيف  
مادحاً فاعطاه عشرين ألف درهم وله الصدقات والمدارس والزوايا لأطعم الماطعاه وله  
وزير كبير القدر وهو الامام العالم وحيد الدهر وفريد العصر جمال الدين السنجاري قرأ  
بمدينة تبريز وأدرك العلماء الكبار وقاضي قضائه الامام الكامل بهان الدين الموصلي وهو  
ينتسب إلى الشيخ الولي فتح الموصلي وهذا القاضي من أهل الدين والورع والفضل  
يلبس الخشن من ثياب الصوف الذي لا تبلغ قيمته عشرة دراهم ويتم بخوذلك وكثيرا  
ما يجلس الاحكام بصحن مسجد خارج المدرسة كان يتصدفها فأزاراه من لا يعرفه ظنه  
بعض خدام القاضي وأعوانه ﴿﴾ حكاية ﴿﴾

ذكر لي ان امرأة أتت هذا القاضي وهو خارج من المسجد ولم تكن تعرفه فقالت له يا شيخ  
أين يجلس القاضي فقال لها وما تريد مني منه فقالت له ان زوجي ضربني وله زوجة ثانية وهو  
لا يعدل بيننا في القسم وقد دعوته الى القاضي فأبى وأنا فقيرة ليس عندي ما أعطيه لرجاله  
القاضي حتى يحضره وبجلسه فقال لها وأين منزل زوجك فقالت بقرية الملاحين خارج  
المدينة فقال لها أنا ذهاب معك اني فقالت والله ما عندي شي أعطيك أباه فقال لها وأنا  
لا آخذ منك شيئاً ثم قال لها اذهبي الى القرية واتظريني خارجها فاني على أن ترك فذهبت  
كلأمرها و انتظرتة فوصل اليها وليس معه أحد وكانت عادتة ان لا يدع أحداً يتبعه فحالت به  
الى منزل زوجها فلما رآه قال لها ما هذا الشيخ التحس اندي معك فقال له نعم والله أنا  
كذلك ولكن أرض زوجك فلما طال الكلام جاء الناس فعرفوا القاضي وساموا عليه  
وخاف ذلك الرجل وخجل فقال له القاضي لا عليك أصلح ما بينك وبين زوجك  
فأرضها الرجل من نفسه وأعطاهم القاضي نفقة ذاك اليوم وانصرف لقيت هذا القاضي  
وأضافني بداره ثم رحلت عائداً الى بغداد فوصلت الى مدينة الموصل التي ذكرناها  
فوجدت ركباً يجار جهات متوجهين الى بغداد وفيهم امرأة صالحة عابدة تسمى بالسيدة زاهدة  
وهي من ذرية الخلفاء حجت مراراً وهي ملازمة الصوم سامت عليها وكنت في جوارها  
ومعها جملة من الفقراء يخدمونها وفي هذه الوجة توفيت رحمة الله عليها وكانت قائماً بزيارته  
ودفنت هنالك ثم وصلنا الى مدينة بغداد فوجدت الحاج في أهبة الرجل فقصدت أميرها  
معروف خواجه فطلبت منه ما أمر لي به السلطان فعين لي شقة محارة وزاد أربعة من  
الرجال وماءهم وكتب لي بذلك ووجه عن أمير الكرك وهو البهلوان محمد الخويش فأنصاه  
بي وكانت المعرفة بيني وبينه متقدمة فزادها تأكيدا ولم أزل في جواره وهو يحسن الى  
ويزديني على ما أمر لي به وأصابني عند دخروجن من الكوفة اسهال فكانوا يزلونني من  
أعلى الحمل مرات كثيرة في اليوم والامير يتفقد حالي ويوصيني ولم أزل مريضاً حتى  
وصلت مكة حرم الله تعالى زادها الله شرفاً وتعظيماً وطف باليت الحرام كرمه الله تعالى  
طواف القدوم وكنت ضعيفاً بحيث أؤذي المكتوبة قاعداً فاعطت وسعت بين الصفا



والمروعة أكبا على فرس الأمير الخويج المذكور ووقفنا تلك السنة يوم الاثنين فلما نزلنا منى  
أخذت في الراحة والاستقلال من مرضى ولما اتقضى الحاج أقمت مجاوراً بمكة تلك السنة  
وكان بها الأمير علاء الدين بن هلال شيد (مشد) الدراوين مقيماً العمارة دار الوضوء  
بظاهر المطارين من باب بنى شيبه وجاور في تلك السنة من أنصاريين جماعة من كبارهم  
منهم تاج الدين بن الكويك ونور الدين القاضي وزين الدين بن الأصيل وابن الحلبي  
وناصر الدين الأسيوطي وسكنت تلك السنة بالمدسة المنقرية وعافاني الله من مرضي  
فكنت في أجمع عيش وتفرغت للطواف والعبادة والاعتبار وأتي في أثناء تلك السنة حجاج  
الصعيد وقسم معهم الشيخ الصالح نجم الدين الأصفوني وهي أول حجة حجها وال الإخوان  
علاء الدين علي وسراج الدين عمر ابنا القاضي الصالح نجم الدين الباهلي قاضي مصر  
وجماعة غيرهم في منتصف ذي القعدة وصل الأمير سيف الدين باملك وهو من الفضلاء  
وصل في حجيته جماعة من أهل طنجة بلدي حرسها الله منهم الفقيه أبو عبد الله محمد ابن  
القاضي أبي العباس ابن القاضي الخطيب أبي القاسم الجراوى والفقيه أبو عبد الله بن عطاء  
الله والفقيه أبو محمد عبد الله الحضري والفقيه أبو عبد الله المرسي وأبو العباس ابن الفقيه أبي  
علي البائسي وأبو محمد ابن القابلة وأبو الحسن البياري وأبو العباس بن تافوت وأبو الصبر  
أيوب الفخار وأحمد بن حكمة ومن أهل قصر الحجاز الفقيه أبو زيد عبد الرحمن ابن  
القاضي أبي العباس بن خلف ومن أهل القصر الكبير الفقيه أبو محمد بن مسلم وأبو اسحق  
أبراهيم بن يحيى وولده ووصل في تلك السنة الأمير سيف الدين تغر دمور من الخاصكية  
والأمير موسى بن قorman والقاضي نغر الدين ناظر الجيش كاتب الممالك والتاج أبو  
سحق والست حدق مريية المملك الناصر وكانت لهم صدقات عينية بالحرم الشريف  
هوا أكثرهم صدقة القاضي نغر الدين وكانت وقفنا في تلك السنة في يوم الجمعة من عام ثمان  
بوعشرين ولما اتقضى الحج أقمت مجاوراً بمكة حرسها الله سنة تسع وعشرين وفي هذه  
السنة وصل أحمد ابن الأمير رمنة ومبارك ابن الأمير عطيفة من العراق صحبة الأمير محمد  
سلخويج والشيخ زاده الحر باوى والشيخ دانيال وأتوا بصدقات عظيمة للمجاورين

وأهل مكة من قبل السلطان أبي سعيد ملك العراق وفي تلك السنة ذكر اسمه في الخطبة بعد ذكر الملك الناصر ودعوا له بأعلى قبعة من مودكروا بعده سلطان اليمن الملك المجاهد نور الدين ولم يوافق الأمير عطفة على ذلك وبعث شقيقه منصور يعلم الملك الناصر بذلك فأمر رميته برده فدفعه ثانية على طريق جدة حتى أعلم الملك الناصر بذلك ووقفنا ثلث السنة وهي سنة تسع وعشرين يوم الثلاثاء ولما انتفى الحج اقت مجاوراً بمكة حرسها الله سنة ثلاثين وفي موسمها وقعت الفتنة بين أمير مكة عطفة وبين أيدمور أمير جنود الناصري وسبب ذلك أن تجاراً من أهل اليمن سرقوا فنشكروا إلى يدمور بذلك فقال أيدمور لمبارك بن الأمير عطفة آئت بهؤلاء السراق فقال لأعرافهم فكيف تأتيهم وبعد فأهل اليمن تحت حكمنا ولا حكم عليهم لك أن سرق لأهل مصر والشام شيء فأظنني به فشتها أيدمور وقال له يا قوم ادنقولي هكذا وضربته على صدره فسقط ووقعت عنقه عن رأسه وغضب له عبيده وركب أيدمور يريد عسكره فأحقه مبارك وعبيده فقتلوه وقتلوا ولده ووقعت الفتنة بالمرم وكان به الأمير أحمد بن عم الملك الناصر ورمي الترك بالشاب فقتلوا امرأة قيل أنها كانت تحرض أهل مكة على القتال وركب من الركب من الأتراك وأميرهم خاص ترك فخرج إليهم القاضي والأئمة والجواريين وفوق رؤسهم المصاحف وحاولوا الصلح ودخل الحجاج مكة فأخذوا ما لهم بها وانصرفوا إلى مصر وبلغ الخبر إلى الملك الناصر فشق عليه وبعث العساكر إلى مكة ففر الأمير عطفة وابنه مبارك وخرج أخوه ميثم وأولاده إلى وادي نخلة فلما وصل العسكر إلى مكة بعث الأمير ميثم أحد أولاده يطالب له الأمان ولولده فأمنوا وأتي ميثم وكفنه في يده إلى الأمير نخلع غلب وسلمت إليه مكة وعاد العسكر إلى مصر وكان الملك الناصر رحمه الله حليفاً فاضلاً فخرجت في تلك الأيام من مكة شرفها الله تسالي قاصداً بلاد اليمن فوصلت إلى جدة (بالحاء المهملة المفتوح) وهي نصف الطريق ما بين مكة وجدة (بالجيم المضموم) ثم وصلت إلى جدة وهي بلدة قديمة على ساحل البحر يقال أنها من عمارة الفرس وبخارجها مائة قديمة وبها حجاب للماء منقورة في الحجر الصلدية تصل

بعضها ببعض تقوت الاحياء كثرة وكانت هذه السنة قليلة المطر وكان الماء يجلب الى  
جدة على مسيرة يوم وكان الحجاج يسألون الماء من أصحاب البيوت ﴿حكاية﴾

ومن غريب ما اتفق لي بحجة انه وقف على بابي سائل أعني يطلب الماء بقوده غلام فسلم  
علي وسألني باسمي واخذ بيدي ولم أكن عرفته قط ولا عرفني فعميت من شأنه ثم أمسك  
أصبعي بسده وقال اين الفتحة وهي الخاتم وكنت حين حروحي من مكة قد لقيني بعض  
الفقراء وسألني ولم يكن عندي في ذلك الحين شئ فدفعت له ختمي فلما أتني عنه هذا  
الاعمي قلت له اعطيتك فقير فقال ارجع في طلبه فان فيه اسم مكتوب فيها سر من الاسرار  
فقال تعجبي منه ومن معرفته بذلك كاه والله أعلم بحاله وبجدة جامع يعرف بجامع الانبوس  
معروف البركة يستجاب فيه الدعاء وكان الامير بها بايعقوب بن عبدالرازق وقاضيا  
وخليفها الفقيه عبد الله من أهل مكة شافعي المذهب واذ كان يوم الجمعة واجتمع الناس  
للاصلاة أتى المؤذن وعاد أهل جدة المقيمين بها فان كلوا أربعين خطب وصى بهم الجمعة  
وان لم يبلغ تعددهم أربعين صلى ظهرا أربعين ولا يعبر من يس من أهلها وان كانوا عددا  
كثيرا ثم ركبنا البحر من جدة في مركب يسمى به الجلبة وكان نرسيد الدين الايني ليبي  
الجبلي الأصل وركب الشريف منصور بن أبي نعي في جلبية أخرى ورغبني أن اكون  
معه فلم أقبل لكونه كان معه في جلبية الجمال نضفت من ذلك ولم أكن ركبنا البحر  
قبلها وكان هنالك جملة من أهل اليمن قد جعلوا أزوادهم وأمتعتهم في الجلب وهم  
متأهبون للسفر ﴿حكاية﴾

ولما ركبنا البحر أمر الشريف منصور أحد غلامه أن يأتيه بعديلة دقيق وهي نصف  
حمل وبطة سم يأخذها من جلب أهل اليمن فأخذها وأتي بها اليه فأثاني التجار  
يا كين وذكروا لي ان في جوف تلك العديلة عشرة آلاف درهم نقرة ورغبوا في أن  
أأكلهم في ردها وان يأخذوهاها فأثنته وكتبته في ذلك وقت له ان للتجار في جوف هذه  
العديلة شيئا فقال ان كان سكر افلا أرده اليهم وان كان سوى ذلك فهو لهم ففتحوها  
فتوجدوا الدراهم فردها عليهم وقال لي لو كان عجلان ماردة عجلان هو ابن أخيه ميتة

وكان قد دخل في تلك الايام دار تاجر من أهل دمشق قصد المين فذهب بمغلف ما كان فيها وعجلان هو أمير مكة على هذا البهد وقد صاح صائحه وأظهر العدل وانصل ثم سافروا في هذا البحر بالريح الطيبة يومين وتغيرت الريح بعد ذلك وصعدت عن السبيل التي قصدناها ودخلت أمواج البحر معنا في المركب واشتد ما يد بالناس ولم تنزل في أهوال حتى خر جنبا في مرسى يعرف برأس دوائر فيما بين عيذاب وسواكن فنزلنا به ووجدنا بساحله عريش قصص على هيئة مسجد وفيه كثير من قشور بيض النعام ملوثة فافترشنا منه وطبخنا ورأيت بذلك المرسى غيبا وهو خور مثل الوادي يخرج من البحر فكان الناس يأخذون الثوب ويمسكون بأطرافه ويخرجون يدقون أمثالا سمكا كل سمكة منها قدر الذراع ويعرفونه بالبورى فطبخ منه الناس كثيرا واشتروا وتصدقوا بالبخايفة من البجاة وهم سكان تلك الأرض سودا لا نوان أباهم لملاحب السفر ويشدون على رؤسهم عصائب حمرافي عرض الأصبع وهم أهل شدة وشجاعة وسلاخهم الرماح والسيوف ولهم جمال يسمونها الصهب يركبونها بالنسج فأكثرتا منهم البحار وسافروا منهم في برية كثيرة الغزلان والبجاة لا يأكلونها فهي تأكل بالآدمي ولا تنفر منه وبعد يومين من مسيرنا وصلنا إلى حي من العرب يعرفون بالآذ كاهل محتاطين بالبجاة عارفين بلسانهم وفي ذلك اليوم وصلنا إلى جزيرة سواكن وهي على نحو ستة أميال من البر ولما بها ولا زرع ولا شجر والماء يجلب إليها في القوارب وفيها صهاريج يجتمع بها ماء المطر وهي جزيرة كبيرة وبها خدوم النعام والغزلان وحمر نوحش والمغزي عندهم كثير والالباز والسمن وذهبنا بجلب إلى مكة وحبوبهم الخرج هو نوع من الذرة كالحب يجلب منها أيضا إلى مكة

ذكر سلطانها

وكان سلطان جزيرة سواكن حين وصولي إليها الشريف يزيد بن أبي نعي وابوه أمير مكة وأخواه أميراهما بدوهم واعطاهم مائة الذين تقدم ذكرها وصارت إليه من قبل البجاة فانهم اخواله ومعه عسكر من البجاة وأولاده كاهل وعرب جهينة وركبنا البحر من جزيرة سواكن نريد أرض اليمن وهذا البحر لا يسافر فيه بالليل لكثرة أحجاره وانما يسافرون

فيه من طلوع الشمس الى غروبها ويرسون وينزلون الى البر فاذا كان الصباح سعدوا الى  
 انركب زهم يسعون رئيس اتركب الربان ولا يزال ابدافى مقعدم المركب ينهب صاحب  
 انسكن على الاحجار وهم يسعونها النبات وبه نسة ايام من خرو وجنان جزيرة سواكن  
 وصدا الي مدينة حلى ( وضبط اسمها بفتح الحاء المهمل وكسر اللام وتحذفها )  
 وتعرف باسم ابن يعقوب وكان من سلاطين اليمن ساكنها قديما وهى كبيرة حسنة  
 اعمارة يسكنها طائفتان من العرب وهم بنو حرام وبنو كنانة وجامع هذه المدينة من  
 أحسن الجوامع وفيه جماعة من الفقهاء المنقطين الي العبادة منهم الشيخ الصالح العابد  
 الزاهد قبوله الهندي من كبار الصالحين باباه مرقمة وقامسوة وبدوله خلوة متصلة بالمسجد  
 فرشها الرمد لا حصير بها ولا بساط ولمار بها حين اتفاني له شيئا الا بريق الوضوء وسفرة  
 من خوص التخليل فيها كسر شعير يابسة وخفيفة فيها ماع وصعتر فاذا جاء أحد قدم بين  
 يديه ذلك ويسمع به اذ يحاه فيأتى كل واحد منهم عما حضر من غير تكلف شئ واذا صلوا  
 انصرفوا اجتمعوا لذكر بين يدي الشيخ الي صلاة المغرب واذا صلوا المغرب اخذ كل  
 واحد منهم موقفه لا تنفل فلا يزالون كذلك الي صلاة العشاء الاخرة فاذا صلوا العشاء  
 الاخرة أتوا على الذكر الي ثلث الليل ثم انصرفوا ويعودون في اول الثلث الثالث الي  
 المسجد فيجدون الي الصبح ثم يذكرون الي ان تحين صلاة الاشراف فينصرفون  
 بعد صلاتها ومنهم من يتم الي أن يصلى صلاة الضحى بالمسجد وهذا دأبهم  
 ولقد كنت أردت الإقامة معهم باقى عمري فلم أوفق لذلك والله تعالى يداركنا  
 بالعلماء وتوفيقه

### ﴿ ذكر سلطان حلى ﴾

هو ساعطاه امر بن ذوب من بني كنانة وهو من الفضلاء الادباء الشمراء عجبته من مكة الي  
 جدة وكان قد حج في سنة ثلاثين ولما قدمت مدينته أنزلني وأكرمني وأثقت في ضيافته  
 أياما وركب البحر في مركب له نرسات الي بلدة السرجة ( وضبط اسمها بفتح السين  
 المهمل واسكان الراء وفتح الحيم ) بلدة صغيرة يسكنها جماعة من أولاد الهيم وهم طائفة

من تجار اليمن أكثرهم ساكنون بصعداء ولهم فضل وكرم واطعام لآبناء السبيل ويعنون  
الحجاج ويركبونهم في مراكبهم ويزودونهم من أموالهم وقد عرفوا بذلك واشتهروا  
به وكثر الله أموالهم وزادهم من فضله وأعانهم على فعل الخير وليس بالأرض من يعاملهم  
في ذلك إلا الشيخ بدر الدين النقاش الساكن ببلدة القحمة فله مثل ذلك من الماء  
والأبنار وأفتنا بالمرجة ليلة واحدة في ضيافة المذكورين ثم رحلنا إلى مرسى الحادث ولم  
نزل به ثم إلى مرسى الأبواب ثم إلى مدينة زيد مدينة عظيمة باليمن فيها وين صنعاء  
أربعون فرسخا وليس باليمن بعد صنعاء أكبر منها ولا أغنى من أهلها واسعة البساتين كثيرة  
المياه والقواكم من الموز وغيره وهي بركة لا شطية إحدى قواعد بلاد اليمن (وهي بفتح  
الزاي وكسر الباء الموحدة) مدينة كبيرة كثيرة العمارات بها التخل والبساتين والمياه  
أما بلاد اليمن وأجائها ولا أهلها الطائفة الشماثل وحسن الأخلاق وجمال الصور  
ونسائم الحسن الفائق الفائق وهي وادي الخصيب الذي يذكر في بعض الآثار أن  
رسول الله صلى الله عليه وسلم قال لما ذى في وصيته ياء ما إذا اجتت وادي الخصيب فهو رول  
ولا. إلى هذه المدينة سموت النحل المشهورة وذلك أنهم يخوجون في أيام البسر والرطب في  
كل سبت إلى حدائق التخل ولا يبقى بالمدينة أحد من أهلها ولا من الغرباء ويخرج أهل  
الطرب وأهل الأسواق القواكم والحلاوات وتخرج النساء ممتطيات الجمال في الجمال  
ولهم مع ما ذكرناه من الجمال الفائق الأخلاق الحسنة والذكور مؤثرين عندهم  
مزية ولا يمتن من تزوجه كما يفعله نساء بلادنا فإذا أراد السفر خرجت معه ودعته وإن كان  
بينهما ولد فهي تكفاه وتقوم بما يجب له إلى أن يرجع أبوه ولا تطالبه في أيام الغيبة بنفقة ولا  
كسوة ولا. وأما إذا كان مقبلا فهي تمنع منه بقليل النفقة والكسوة لكنها لا يخرجن عن  
بلدهن أبدا ولو أعطيت أحدها من ماعسى أن تعطاه على أن تخرج من بلد هالم تفعل وعلماء  
تلك البلاد وفقهاؤها أهل صلاح ودين وأمانة ومكارم وحسن خلق لقيت بمسينة زيد  
الشيخ العالم الصالح أبى محمد الصنعاني والفقهاء الصوفي المحقق أبى العباس الأيباني والفقهاء  
المحدث أبى العلى الزبيدي ونزلت في جوارهم فأكرمونى وأضافوني ودخلت حداثتهم

واجتمع عند بعضهم بالفقيه القاضي العالم أبي زيد عبد الرحمن الصوفي أحد فضلاء الدين  
ووقع عند ذكر العابد الزاهد الخاشع أحمد بن العجيل البني وكان من كبار الرجال وأهل  
الكرامات

ذكر وإن فقهاء الزيدية وكبراءهم أنو امرأة إلى زيارة الشيخ أحمد بن العجيل فجلس لهم  
خارج الزاوية واستقبلهم أصحابه ولم يرح الشيخ عن موضعه فساء وأعابوه وصاحفهم  
ورحب بهم ووقع بينهم الخلاف في مسألة القدر وكانوا يقولون إن لا قدر وإن المكلف يخاف  
أفعاله فقال لهم الشيخ فإن كان الأمر على ما تقولون نقوموا على مكانكم هذا فأرادوا القيام  
فلم يستطيعوا وتركهم الشيخ على حالهم ودخل الزاوية وأقاموا كذلك واشتد بهم الحر  
وحلقتهم وهج أشمس وضجوا فمنازلهم فدخل أصحاب الشيخ إليه وقالوا له إن هؤلاء  
انقوم قد تابعوا إلى اللدور جمعوا عن مذهبهم الفاسد فخرج عليهم الشيخ فأخذ يأبدهم  
وعاهدهم على الرجوع إلى الحق وترك مذهبهم السيئ وأدخلهم زاويتهم فأقاموا في  
ضياينة ثلاثاً وانصرفوا إلى بلادهم وخرجت زيارة قبر هذا الرجل الصالح وهو بقربة  
يقال لها غسانة خارج زبدون أقيمت ولده الصالح أبو الويسد اسمعيل بن ضافني وبث عند  
وزرت ضريح الشيخ وأقامت معه ثلاثاً وسافرت في صحبته إلى زيارة الفقيه أبي الحسن الزيلعي  
وهو من كبار الصالحين ويقدم حجاج اليمن إذا توجهوا للبحر وأهل تلك البلاد وأعراسها  
يعظمون ويحترمون فوصلنا إلى جبله وهي بلدة صغيرة حسنة ذات نخل وفواكه وأثمار فلما  
سمع الفقيه أبو الحسن الزيلعي بقدم الشيخ أبي الويسد استقبله وأثر له زوايته وسلمت عليه  
معه وأقامت عنده ثلاثة أيام في خير مقام ثم انصرفنا وبث سمناً أحد التراء فترجموا إلى مدينة  
تعر حضره ملك اليمن (وضبط اسمها بفتح التاء المعلو وكسر الهمزة وزاء) وهي  
من أحسن مدن اليمن وأعظمها وأهلها ذوو تكبر وفظاظة وكذلك الغالب على  
البلاد التي يسكنها الملوك وهي ثلاث محلات أحدها يسكنها السلطان ومالكه وحاشيته  
وأرباب دولته وتسمى باسمه لأن ذكره الثانية يسكنها الأمراء والجناد وتسمى عدينة  
والثالثة يسكنها عامة الناس وبها السوق العظمى وتسمى المحلب

ذكر سلطان الدين

وهو السلطان أنجاهد بن نور الدين علي ابن السلطان المؤيد هزير الدين داود بن السلطان  
المظفر يوسف بن علي بن رسول شهر جده يسمى رسول لأن أحد خلفاء أبي العباس أرميه  
إلى اليمن ليكون بها أميرا ثم استقل أولاده بالملك وله ترتيب عجيب في قعوده وركوبه وكانت  
لمواصاته هذه المدينة مع الفقير الذي بعثه الشيخ النقيب أبو الحسن الزيلعي في حجتى قصديني  
إلى قاضي القضاة الإمام المحمد بن صفى الدين الطبري المكي فسامنا عليه ورتب بنا وقتنا  
بدار في ضيافته فلما كان في اليوم الرابع وهو يوم الخميس فيمجلس السلطان اعامة  
الناس دخل في تاليه فسامت عليه وكيفية السلام عليه أن يمس الإنسان الأرض بسببته ثم  
يرفعها إلى رأسه ويقول أدام الله عزك ففعلت كمثل ما فعله القاضي وقعد القاضي عن يمين  
الملك وأمرني فتعبدت بين يديه فسألتني عن بلادي وعن مولانا أمير المسلمين جواد  
الاجواد أبي سعيد رضي الله عنه وعن ملك مصر وملك العراق وملك اللوز فأجبته عنه  
سألت من أحوالهم وكان وزيره بين يديه بأمره بكرامي وأزالي وترتيب قعود هذا الملك  
أنه يجلس فوق دكة مفروشة مزينة بثياب الحرير وعن يمينه ويساره أهل السلاح ويلييه  
منهم أصحاب السيوف والمدرك ويليهم أصحاب القسي وبين يديهم في الميمنة والميسرة الخاضع  
وأرباب الدولة وكاتب السر وأمير جنود على رأسه والشاوشية وهم من الجنادة وقوف  
على بعد فإذا قعد السلطان صاحوا صيحة واحدة بسم الله فإذا قام فعلموا مثل ذلك فيعلم جميع  
من بالشور وقت قيامه ووقت قعوده فإذا استوى قاعد دخل كل من عادته أن يسلم عليه  
فسلم ووقف حيث رسم له في الميمنة أو الميسرة لا يتعدى أحدهم موضعه ولا يتعدى الأمن أمر  
بالقعود يقول السلطان للأمير جنود أمر فلا تبقه فبقه تقدم ذلك المأمور بالقعود عن موقعه  
قائلا وبقه سعد على بساط هناك بين أيدي القائمين في الميمنة والميسرة ثم يؤتى بالطعام وهو  
طعامان طعام العامة وطعام الخاصة فأما الطعام الخاص فيأكل منه السلطان وقاضي القضاة  
والكبار من الشرفاء ومن الفقهاء والضيوف وأما الطعام العام فيأكل منه سائر الشرفاء  
والفقهاء والقضاة والمشايخ والأمراء ووجود الأجناد ومجلس كل إنسان للطعام معين



لا يعتمدوا ولا يراحم أحد منهم أحد أو عنى مثل هذا الترتيب سواء هو ترتيب ملك الهند في  
طعامه فلا أعلم أن سلاطين الهند أخذوا ذلك عن سلاطين الصين أم سلاطين الصين أخذوا  
عن سلاطين الهند وأقت في ضيافة ساطع الزين أيما وأحسن إلى وأركبني وأنصرفت  
ممسافرا إلى مدينة صنعاء وهي قاعدة بلاد اليمن الأولى مدينة كبيرة حسنة العمارة بناؤها  
بالآجر والجص كثير الأشجار والفواكه والزروع معتدلة الهواء طيبة الماء ومن الغريب  
أن المطر ببلاد الهندو اليمن والحشة انما ينزل في أيام القيظ وأكثر ما يكون نزوله بعد  
الظن من كل يوم في ذلك الاوان فالسافرون يستعجلون عند الزوال لئلا يصيبهم المطر  
بأهل المدينة ينصرفون إلى منازلهم لأن أمطارها وبالمدفقة ومدينة صنعاء مفروشة  
بكتفها فاذ انزل المطر غسل جميع أزقتها وأقفاها وجامع صنعاء من أحسن الجوامع وفيه قبر  
نبي من الانبياء عليهم السلام ثم سافرت منها إلى مدينة عدن مرسى بلاد اليمن على ساحل  
البحر الأعظم والحيال تحف بها ولا مدخل إليها الا من جانب واحد وهي مدينة كبيرة ولا  
زروع بها ولا شجر ولا ماء وبها صهاريج يجتمع فيها الماء أيام المطر والمساء على بعد منها فرسا  
من صنعاء العرب وحواوين أهل المدينة وبينه حتى يصانعوهم بالماء والياب وهي شديدة الحر  
وهي مرسى أهل الهند تأتي إليها المراكب العظيمة من كنيات وتانه وكولم وقاقوط  
وقندراينيه والشاليات ومنجرو وروفا كنورو وهنورو وسندابورو وغيرها وتجار الهند  
ساكنون بها وتجار مصر أيضا وأهل عدن ما بين تجار وما بين حاليين وصديدين للسمك  
وللتجار منهم أموال عريضة ورعا يكون لأحدهم المركب العظيم بجميع ما فيه لا يشاركه  
فيه غيره لاسمعة ما بين يديه من الاموال ولهم في ذلك تفاخر ومباهات ﴿حكاية﴾  
ذكر لي أن بعضهم بعث غلاما له يشترى له كبشا وبعث آخر منهم غلاما له بسم ذلك أيضا  
فاتفق أنه لم يكن بالسوق في ذلك اليوم الا كبش واحد فوقع المزادة فيه بين الغلامين  
فاتفق بينهما إلى أربع مائة دينار فأخذ أحدهما وقال إن رأس مالي أربع مائة دينار فإن  
أعطاني مولاي ثمنه فحسن والإدفع في رأس مالي ونصرت نفسي وغلبت صاحبي وذهب  
بالكشر إلى سبده فلما عرف سبده بالقبضة أعتقه وأعطاه ألف دينار وعاد الآخر إلى سيده

خائباً فصر به وأخذ ماله ونفاه عنه ونزلت في عدن عند تاجر يعرف بتناصر الدين الفأري فكان يحضر طعامه كل ليلة نحو عشرين من التجار له غلمان وخدّام أكثر من ذلك ومع هذا كله فهم أهل دين ونواضع وصالح ومكارم أخلاق يحسنون إلى الغريب ويؤثرون على الفقير ويعطون حق الله من الزكاة على ما يجب ولقيت بهذا المدينة قاضيها الصالح المأمون ابن عبد الله الهندي وكان والده من النعيديين وأشتغل ابنه بالعلم فرأس وصادوه من خيار القضاة وفضلائهم أقمت في ضيافته أياماً وسافرت من مدينة عدن في البحر أربع أيام ووصلت إلى مدينة زيلع وهي مدينة البربرة وهم طائفة من السودانية شافعية المذهب وبلادهم صحراء مسيرة شهرين أولها زيلع وآخرها مقدشو ومواسيهم الجمال وهم أغنام مشهورة السم وأهل زيلع سودا لوان وأكثرهم رافضة وهي مدينة كبيرة لها سوق عظيمة الاتهام أقدر مدينة في المعمور وأوحشها وأكثرها تنبؤاً وسبب تنبؤها كثرة سمكة أو دماء الأبل التي تخرج ونها في الأزقة ونزلنا وصلنا إليها اخترنا المبيت بالبحر على شدة هوله ولم نبت بها القدرها ثم سافرنا منها في البحر خمس عشرة ليلة وصلنا مقدشو (وضبط اسمها بفتح الميم واسكان القاف) وتبع الدال انهمل والشين المعجم واسكان الواو) وهي مدينة متناهية في الكبر وأهلها لهم جمال كثير فيخرون منها المئين في كل يوم ولهم أغنام كثيرة وأهلها تجار أقوياء وبها تصنع الثياب المنسوبة إليها التي لا نظير لها ومنها تحمل إلى ديار مصر وغيرها ومن عادة أهل هذه المدينة أنه متى وصل مركب إلى المرسى تصعد الصنابق وهي القوارب الصغار إليه ويكون في كل صنبق جماعة من شبان أهلها فيأتي كل واحد منهم بطبق مغطى فيه الطعام فيقدمه للتاجر من تجار المراكب ويقول هذا زيلع وكذلك يفعل كل واحد منهم ولا ينزل التاجر من المركب إلا إلى دار زيلع من هؤلاء الشبان الآمن كان كثير التردد إلى البلد وحصص له معرفة أهله فانه ينزل حيث شاء فإذا نزل عند زيلع باع له ما عنده واشترى له ومن اشترى منه يخش أو باع منه بغير حضور زيلع فذلك البيع مردود عندهم ولهم منفعة في ذلك ولما صعد الشبان إلى المراكب الذي كنت فيه جاء إلى بعضهم فقال له أحيائي ليس هذا تاجر وإنما هو فتيه فصاح بصحابه وقال لهم هذا زيلع القادي وكان فيها

أحد أصحاب القاضي فمر به بذلك فأتى الى ساحل البحر في جملة من الطلبة وبعث الى أحدهم فنزلت أنا وأصحابي وسلمت على القاضي وأصحابه وقال لي باسم الله توجه للسلام على الشيخ فقلت ومن الشيخ فقال السلطان وعادتهم ان يقولوا للسلطان الشيخ فقلت له اذا نزلت توجهت اليه فقال لي ان العادة اذا جاء الفقيه أو الشريف أو الرجل الصالح لا ينزل حتى يرى السلطان فذهبت معهم اليه كطابره

مذكر سلطان مقدشو

وسالطان مقدشو كما ذكرناه انتم يقولون انه الشيخ واسمه أبو بكر بن الشيخ عمر وهو في الاصل من البربرة وكلامه بالقدسشي ويعرف اللسان العربي ومن عوائد انه متى وصل مركب يصعد اليه صديق السلطان فيسأل عن المركب من أين قدم ومن صاحبه ومن ربانه وهو الرئيس وما وسقه ومن قدم فيه من التجار وغيرهم فيعرف بذلك كله ويعرض على السلطان فن استحق ان ينزله عنده انزله ولما وصلت مع القاضي المذكور وهو يعرف بابن البرهان المصري الاصل الى دار السلطان خرج بعض الفتيان فسلم على القاضي فقال له بلغ الامانة وعرف مولانا الشيخ ان هذا الرجل قد وصل من أرض الحجاز فبلغ ثم عاد وأتى يطبق فيه أوراق التبول والفوفل فأعطاني عشرة أوراق مع قايل من الزوفل وأعطى للقاضي كذلك وأعطى لأصحابي واطلبة القاضي ما بقي في الطبق وجاء بقمة من ماء الورد والدمشقي فسكب على وعلى القاضي وقال ان مولانا أمر ان ينزل بدار الطالبة وهي دار معدة لضيفة الطلبة فأخذ القاضي بيدي وجئت الى تلك الدار وهي بمقبرة من دار الشيخ مقر وشة مرتبة بمحتاج اليه ثم أتى بالطعام من دار الشيخ ومعه أحد وزرائه وهو الموكل بالضيوف فقال مولانا يسلم عليكم ويقول لكم قد تم خبز يرمق ثم وضع الطعام فأكلنا وطعامهم الأرز المطبوخ بالسمن يحملونه في صحفة خشب كبيرة ويحملون فوقه صحاف الكوشان وهو الادام من الدجاج واللحم والحوت والبقول ويطحنون الموز قبل نضجه في اللبن الحليب ويحملونه في صحفة ويحملون اللبن المرب في صحفة ويحملون عليه الليمون المصبر وغايقه الفلفل المصبر المخلل والملوح والزنجبيل الأخضر والنباهي مثل

التفاح ولكن لسانها قوي اذ انضجت شديدة الحلاوة وتؤكل كالفاكهة وقبل فضجها  
حامضة كالنابون يصبرونها في الحل وهم اذا اكلوا القمح من الأرز اكلوا ابعدها من هذه  
المواحل والمخالات والواحد من أهل مقدشو يأكل قدر مائتا كلة الجماعة مناعادة لهم وهم  
في نهاية من ضخامة الجسم وسمنها ثم لماطعنا انصرف عنا القاضي وأقننا ثلاثة أيام يؤتي  
الينا بالظمام ثلاث مرات في اليوم وذلك عادتهم فلما كان في اليوم الرابع وهو يوم الجمعة  
جاءني القاضي وانظبة وأحد وزراء الشيخ وأتوني بكسوة وكسوتهم فوطه خزيشدها  
الانسان في وسطه عوض السر او يل فانهم لا يمر فونها ودراعة من المقطع انصري معلمة  
وفرجية من التديسي مبطنة وعمامة مصرية معلمة وأتوا لصحابي بكسي تناسبهم وأتينا  
الجامع فصاينا خلف المقصورة فلما خرج الشيخ من باب المقصورة سلمت عليه مع القاضي  
قرب وتكلم باسمهم مع القاضي ثم قال اللسان العربي قدمت خير مقدمه وشرقت بلادنا  
وأستأنا خرج الى صحن المسجد فوقف على قبر والدوه هو مدفون هناك فقرأ أو دعا  
ثم جاء الوزراء والأمراء ووجود الأجناد فلما عاودتهم في السلام كعادته أهل اليمن يضع  
سبابتهم في الأرض ثم يجعلها على رأسه ويقول ادام الله عزك ثم خرج الشيخ من باب المسجد  
فلبس نعليه وأمر القاضي أن يتعلم وأمرني أن أتعل وتوجه الى منزله ماشياً وهو بالقرب  
من المسجد ومشى الناس كلهم حفاة ورفعت فوق رأسه أربع قباب من الحرير الملون وعلى  
أعلى كل قبعة صرورة طائر من ذهب وكان لباسه في ذلك اليوم فرجية قدسي أخضر وتحته  
من ثياب مصر وطرحها الحسان وهو متسلد بفوطه حرير وهو معتم بعمامة كبيرة  
وضربت بين يديه الطبول والابواق والانفار وأمراء الاجناد امامه وخلفه والقاضي  
وانفقها وانشر فاء معه ودخل الى مشوره على تلك الهيئة وقعد الوزراء والأمراء ووجود  
الاجناد في سقيفة هنالك وفرش للقاضي بساط لا يجالس معه غيره عليه والفقهاء وانشر فاء  
معه ولم يزلوا كذلك الى صلاة العصر فلما صلو العصر مع الشيخ أتى جميع الاجناد وقفوا  
صفوفاً على قدر مراتبهم ثم ضربت الاطبال والانفار والابواق والصرايات وعند  
ضربها لا تحرك أحد ولا يترجح عن مقامه ومن كان ماشياً وقف فلم تحرك الي خلف ولا

الى امام فاذا فرغ من ضرب الطباخة سلموا بأصابعهم كاذكرناه وانصرفوا وتلك عادة لهم في كل يوم جمعة واذا كان يوم السبت يأتى الناس الى باب الشيخ فيقعدون في سقائف خارج الدار ويدخل القاضي والفقهاء والشرفاء والصالحون والمشايخ والحجاج الى المنشور الثاني فيقعدون على دكاكين خشب معدة لذلك ويكون القاضي على دكانه وحده وكل صنف على دكانه تحضهم لا يشار لهم فيها سواهم ثم يجلس الشيخ مجلسه ويبحث الى القاضي فيجلس عن يساره ثم يدخل الفقهاء فيقعدون كبرائهم بين يديه وسائرهم يسلمون وينصرفون ثم يدخل الشرفاء فيقعدون كبرائهم بين يديه ويسلم سائرهم وينصرفون ثم يدخل المشايخ والحجاج فيجلس كبرائهم ويسلم سائرهم كانوا ضيوفا جلسوا عن يمينه ثم يدخل المشايخ والحجاج فيجلس كبرائهم ويسلم سائرهم وينصرفون ثم يدخل الوزراء ثم الأمراء ثم وجوه الأجناد طائفة بعد طائفة أخرى فيسلمون وينصرفون ويؤتى بالطعام نياً كل بين يدي الشيخ القاضي والشرفاء ومن كان قاعداً بالجلس ويأكل الشيخ معهم وان أراد تشريف أحدهم من كبار أمرائه أثبت اليه فأكل معهم ويأكل سائر الناس بدار الطعام وأكلهم على ترتيب مثل ترتيبهم في الدخول على الشيخ ثم يدخل الشيخ الى داره ويقعد القاضي والوزراء وكاتب السر وأربعة من كبار الأمراء للفصل بين الناس وأهل الشكايات فما كان متعلقاً بالأحكام الشرعية يحكم فيه القاضي وما كان من سوي ذلك حكم فيه أهل الشورى وهم الوزراء والأمراء وما كان مقتراً الى مشاورة السلطان كتبوا اليه فيه فيخرج لهم الجواب من حينه على ظهر البعاقاة بتأليفه نظارته تلك عاداتهم دائماً ثم ركب البحر من مدينة مقدشو متوجهاً الى بلاد السواحل قاصداً مدينة كلوا من بلاد الزنوج فوصلنا الى جزيرة منبسى (وضيف اسمها ميم مفتوح ونون مسكن وباء موحدة مفتوحة وسين مهمل مفتوح وباء) وهي جزيرة كبيرة بينها وبين أرض السواحل مسيرة يومين في البحر ولا يربطها وأشجارها الموز والليمون واللاترج ولهم فاكهة يسلمونها الجون وهي شبه الزيتون ولها نوى كنوا إلا أنها شديدة الحلاوة ولا زرع عند أهل هذه الجزيرة وإنما يجلب اليهم من السواحل وأكثر طعامهم الموز والسماك وهم شافعية المذهب أهل دين وعفاف وصلا

ومساجدهم من الخشب محكمة الاتقان وعلى كل باب من أبواب المساجد البئر واشتان  
وعمق آبارهم ذراع أو ذراعان فيستقون منها الماء بقدر خشب قد غرر فيه عود بقيق  
في طول الذراع والارض حول البئر والمسجد مسطحة فمن أراد دخول المسجد غسل  
رجليه ودخل ويكون على بابه قطعة خصر غليظ يمسح بهارجليه ومن أراد الخروج  
أمسك القدح بين فخذه وصب على يديه يتوضأ وجميع الناس يشون حفاة لا قدام وبناتنا  
بهذه الحزير ذليلة وركبنا البحر إلى مدينة كلوا ( وضبط اسمها بضم الكاف واسكان  
اللام وفتح الواو ) وهي مدينة عظيمة ساحلية أكثر أهلها الزنوج المستحكمة والسواد  
ولهم شرطات في وجوههم كهي في وجوه الناعمين من جنادة وذكر لي بعض التجار أن  
مدينة سقالة على مسيرة نصف شهر من مدينة كلوا وان بين سقالة وبوفي من بلاد اللاميين  
مسيرة شهرين وبوفي يؤول إلى سقالة ومدينة كلوا من أحسن المدن وأتمها عمارة  
وكلمها بالخشب وسقف بيوتها الدبس والامطار بها كثير وهم أهل جهاد لأنهم في بر واحد  
متصل مع كفار الزنوج والغالب عليهم الدين والصلاح وهم شافعية المذهب

#### ذكر سلطان كلوا

وكان سلطانها في عهد دخولي إليها أبو المنذر حسن ويكنى أيضاً أبو المنوهاب لكثرة  
مواهبه ومكارمه وكان كثير الغزو إلى أرض الزنوج يغير عليهم ويأخذ الغنائم فيخرج  
خمسها أو بصرفه في مصارفه المعينة في كتاب الله تعالى ويحمل نصيب ذوى القربى في خزانة  
على حدة فإذا جاءه الشرفاء دفعه إليهم وكان الشرفاء يتصدقونه من أعراف ولحجاز  
وسواها ورأيت عندهم من شرفاء الحجاز جماعة منهم محمد بن جازو وشعور بن إيسة بن  
أبي نجي ومحمد بن شملة بن أبي نجي ونقيت بمقدشو اتيل بن كيش بن جازو وهو يريد القدوم  
عليه وهذا السلطان له تواضع شديد ويحاسب مع الفقراء يأكل معهم ويعظم أهل  
الدين والشرف

#### حكاية من مكارمه

حضرته يوم جمعة وقد خرج من الصلاة قاصداً إلى داره فعرض له أحد الفقراء اللئيمين

فقال له يا بالماواهب فقال لييك يا فقير ما حاجتك قال اعطني هذه الثياب التي عليك فقال له نعم أعطيكها قال الساعة قال نعم الساعة فرجع الى المسجد ودخل بيت الخطيب فلبس ثيابا سواها وخلع تلك الثياب وقال لافقير ادخل فخذها فدخل الفقير وأخذها ووربطها في منديل وجعلها فوق رأسه وانصرف فعظم شكر الناس للسلطان على ما ظهر من تواضعه وكرمه وأخذ ابنه ولي عهدته تلك الكسوة من الفقير وعوضه عنها بعشرة من العبيد وبلغ السلطان ما كان من شكر الناس له على ذلك فامر ثلث فقير أيضا بعشرة رؤس من الرقيق وحذس من الحاج ومعظم عطاياهم الحاج وقلماء يعطون الذهب ولما توفي هذا السلطان الفاضل الكريم رحمه الله عليه ولي أخوه داود فكان على الضد من ذلك إذا أتاه سائل يقول له مات الذي كان يعطى ولم يترك من بعده ما يعطى ويقم الوفود عنده الثهور الكثيرة وحينئذ يعطهم النبال حتى انقطع الوافدون عن بابه وركبنا البحر من كلوا الى مدينه ظفار المحوض ( وضبط اسمها بفتح الظاء المعجم والفاء وآخره اسمية على الكسر ) وهي آخر بلاد اليمن على ساحل البحر الهندي ومنها تحمل الخيل العتاق الى الهند ويقطع البحر فيها بينها وبين بلاد الهند مع ساعة الريح في شهر كامل وقد قطعت مرة من فالقوط من بلاد الهند الى ظفار في ثمانية وعشرين يوما بالريح الطيبة لم ينقطع لنا جري بالليل ولا بالنهار وبين ظفار وعدن في البر مسيرة شهر في صحراء وبينها وبين حضر موت ستة عشر يوما وبينها وبين عمان عشرون يوما ومدينة ظفار في صحراء منقطعة لا قرية بها ولا عمالة لها والسوق خارج المدينة برض يعرف بالحر جاء وهي من أفقر الاسواق وأشدها تنابا أكثرها ذابا لكثرة ما يباع بهامن الثمرات والسمك وأكثر سمكها النوع المعروف بالسردين وهو بهافي النهاية من السمن ومن العجائب ان دوابهم انما علفها من هذا السردين وكذلك غنمهم ولم أر ذلك في سواها وأكثر باعها الحسد ومن يلبس السواد وزرع أهلها الذرة وهم يسقونها من آبار بعيدة الماء وكيفية سقيهم انهم يصنعون دلوأ كبيرة ويجعلون لها سحبالا كثيرة ويجزم بكل جبل عبدا وخدام ويجرون الدلو على عود كبير مرتفع عن البئر ويصبونها في صهر يج يسقون منه ولهم قبح بسمونه العلس وهو في الحقيقة نوع من السلحفاة

والأرز يجلب إليهم من بلاد الهند وهو أكثر طعامهم ودراهم هذه المدينة من النحاس  
والقصدير ولا تنفق في سواها وهم أهل تجارة لا عيش لهم إلا منها ومن عاداتهم أنه إذا وصل  
مركب من بلاد الهند أو غيرهما خرج عبيد السلطان إلى الساحل وصعدوا في صندوق إلى  
المركب ومعهم الكسوة الكاملة لصاحب المركب أو وكيله ولاربان وهو الرئيس والكراني  
وهو كاتب المركب ويؤتي إليهم بثلاثة أفراس فيركبونها وتضرب أمامهم الأطباء  
والأبواق من ساحل البحر إلى دار السلطان فيسلمون على الوزير وأمر جنس دار وتبعث  
الضيافة لكل من المركب ثلاثاً وبعد الثلاث يأكلون بدار السلطان وهم يفعلون ذلك  
استجلاباً للصحاب المراكب وهم أهل تواضع وحسن أخلاق وفضيلة ومحبة للقرباء  
ولباسهم القطن وهو يجلب إليهم من بلاد الهند ويشدون القوط في أوساطهم عوض  
السروال وأكثرهم يشد فوطه في وسطه ويجعل فوق ظهره أخري من شدة الحر  
ويقستلون مرات في اليوم وهي كثيرة المساجد لهم في كل مسجد مظهر كثيرة معدة  
للاغتسال ويصنع بهائيات من الحرير والقطن والكتان حسان جداً والغالب عن أهلها  
رجال ونساء المراض المعروف بداء الفيل وهو اتفاخ القدمين وأكثر رجالهم مبتلون  
بالدرو العياذ بالله ومن عوائدهم الحسنة التصافح في المسجد أثر صلاة الصبح والعصر  
يستند أهل الصف الأول إلى القبلة ويصالحهم الذين يلونهم وكذلك يفعلون بعد صلاة  
الجمعة يتصافحون أجمعون ومن خواص هذه المدينة وعجائبها أنه لا يقصدها أحد بسوء  
الآحاد عليه مكره وحيل يئنه وبنهاؤذ كرتي أن السلطان قطب الدين تمهت بن طوران شاه  
صاحب هرمن نازلها مرة في البر والبحر فأرسل الله سبحانه عليه ريحاً عاصفاً كثرت  
مراكبه ورجع عن حصارها وصالح ملكها وكذلك كرتي أن الملك المجاهد سلطان  
الدين عيسى بن عم له بمسكن كبير برمم انزعاهما من يد ملكها وهو أيضاً ابن عمه فلما خرج  
ذلك الأمير عن داره سقط عليه حائط وعلى جماعة من أصحابه فهلكوا جميعاً ورجع  
الملك عن رأيه وترك حصارها وطلبها من الغرائب أن أهل هذه المدينة أشبه الناس  
بأهل المغرب في شؤونهم نزات بدار الخطيب بمسجده الأعظم وهو عيسى بن علي كثر



القدر كريم النفس فكان له جوار مسميات بأسماء خدم المغرب أحدها من اسمها بجنته  
 والاخرى زاد المال ولم أسمع هذه الأسماء في بلد سواها أو أكثر أهلها رؤسهم مكشوفة  
 لا يجعلون عليها العمامة وفي كل دار من دورهم سجادة أخوص معلقة في البيت يصل على عليها  
 صاحب البيت كما يفعل أهل المغرب وأكلهم الذرة وهذا التشابه كله مما يقوى القول بأن  
 صنهاجة وسواهم من قبائل المغرب أصلهم من حمير ويقرب من هذه المدينة بين بسايرها  
 زاوية الشيخ الصالح العابد أبي محمد بن أبي بكر بن عيسى من أهل ظفار وهذه الزاوية  
 معظمة عندهم يأتون اليه غدوا وعشيا ويستجبرون بها فإذا دخلها المستجير لم يقدر  
 السلطان عليه رأيت بها شخصاً ذكر لي أن له مائة سنين مستجير لم تعرض له السلطان  
 وفي الأيام التي كنت بها استجار بها كاتب السلطان وأقام فيها حتى وقع بينهما الصلح أتيته هذه  
 الزاوية فبت بها في ضيافة الشيخين أبي العباس أحمد وأبي عبد الله محمد ابني الشيخ أبي بكر  
 المذكور وشاهدتهما أفضل أفضالهما وأغسلنا أيدينا من الغمام أخذوا العباس منهما  
 ذلك الماء الذي غسلناه به فشرب منه وبعث الخادم بباقيته إلى أهله وأولاده فشر به ود كذلك  
 يفعلون بمن يتوسعون فيه الخير من الواردين عليهم وكذلك أضافني قاضيها الصالح أبو  
 حاشم عبد الملك الزبيدي وكان يتولى خدمتي وغسل يدي بنفسه ولا يكل ذلك إلى غيره  
 ويقرب من هذه الزاوية تربة ساف السلطان الملك المغيث وهي معظمة عندهم ويستجبر  
 بها من طلب حاجة تنقضي له أو من عادة الجسد أنه إذا تم الشهر ولم يأخذوا أرزاقهم  
 استجاروا بهذه التربة وأقاموا في جوارها إلى أن يعطوا أرزاقهم وعلى مسيرة نصف يوم  
 من هذه المدينة الأحقاف هي منازل عاتق هنالك زاوية موجد على ساحل البحر  
 وحوله قرية لصيادي السمك وفي الزاوية قبر مكتوب عليه هذا قبر هود بن عابر عليه أفضل  
 الصلاة والسلام وقد ذكرت أن بمسجد دمشق موضعاً عليه مكتوب هذا قبر هود بن عابر  
 والاشبه أن يكون قبره بالأحقاف لأنها بلاد الله أعلم ولهذا المدينة بساير فيها موز  
 كثير كبير الجرموز بمحضرى حبة منه فكان وزنها اثنتي عشرة أوقية وهو طيب المظلم  
 شديد الحلاوة وبها أيضاً التبول والنسرجيل المعروف بجوز الهند ولا يكونان إلا

ببلاد الهند وبمدينة ظفار هذه لشبهها بالهند وقرى بها منها اللهم الآن في مدينة زيبدي بستان  
السلطان شجيرات من النار حيل واذ قد وقع ذكر التنبول والنار حيل فلندكرها وانذكر  
خصائصهما

### ﴿ ذكر التنبول ﴾

والتنبول شجر يغرس كأنغرس دوالي العنب ويصنع له معرشات من القصب كما يصنع لدوالي  
العنب أو يغرس في مجاورة شجر النار حيل فيصنع فيها كما تصعد الدوالي وكما يصعد  
الفلفل ولانمر للتنبول وانما المقصود منه ورقه وهو يشبه ورق العليق وأطيبه الأصفر  
وتجتنى أوراقه في كل يوم وأهل الهند يعضمون التنبول أعظما شديدا وإذا أتى الرجل دار  
صاحبه فأعطاه خمس ورقات منه فكأنما أعطاه الدنيا وما فيها لاسيما إن كان أميراً أو كبيراً  
وأعطاه عندهم أعظم شأن وأدل على الكرامة من إعطاء الفضة والذهب وكيفية استعماله  
أن يؤخذ قبله الفوفل وهو شبه جوز الربيب فيكسرح حتى يصير أطرافاً صغاراً ويجعله  
الإنسان في فمه ويمسكه ثم يأخذ ورق التنبول فيجعل عليه شيئاً من نورة ويمضغهما مع  
الفوفل وخاصيته أنه يطيب النكهة ويذهب بروائح النعم ويهضم الطعام ويقطع ضرر شرب  
الماء على الريق ويفرح آكله ويمين على الجماع ويبرأ به الإنسان عند رأسه لئلا فاذا استيقظ  
من نومه أو أيقظته زوجته أو جاريته أخذ منه فيذهب عما في فمه من رائحة كريهة ولقد  
ذكر لي أن جوارى السلطان والأمراء ببلاد الهند لا يأكلن غيره وسنذكره عند ذكر  
بلاد الهند

### ﴿ ذكر النار حيل ﴾

وهو جوز الهند وهذا الشجر من أغرب الأشجار شأنه أعجب الأمور وشبه شجر  
التخل لافرق بينهما الآن هذه ثمرة جوز أو تلك ثمرة أو جوزها يشبه رأس ابن آدم  
لان فيها شبه العينين والفم ودخلها شبه الدماغ إذا كانت خضراء وعليها ليف شبه الشعر  
وهم يصنعون منه حبالاً يخيطون بها المراكب عوضاً من مسامير الحديد ويصنعون منه  
الحبال للمراكب والجوزة منها وخصاً التي يجزأ رذية المهمل تكون بمقدار رأس  
الآدمي ويزعون أن حكماً الله صدي في غابر الزمان كان متصلاً بملك من الملوك

ومعظمه اليه وكان للملك وزير يتنوب عنه هذا الحكيم معاداة فقال الحكيم للملك ان رأس هذا الوزير اذا قطع ودفن تخرج منه نخلة تمر بشمر عظيم يعود نفعه على أهل الهند سواهم من أهل الدنيا فقال له الملك فان لم يظهر من رأس الوزير ما ذكرته قال ان لم يظهر فاصنع برأسى كما صنعت برأسه فأمر الملك برأس الوزير فقطع وأخذ الحكيم وغرس نواة تمر في شماغه وعالجها حتى صارت شجرة وأثمرت بهذا الجوز وهذه الحكاية من الأكاذيب ولكن ذكرناها لشهرتها عندهم ومن خواص هذا الجوز تقوية البدن واسراع السمن والزيادة في حرارة الوجه واما الالاعة على الباءة ففعله فيها عجيب ومن عجائبه انه يكون في ابتداء أمره أخضر فمن قطع بالسكين قطعة من قشره وفتح رأس الجوز شرب منها ماء في النهاية من الحلاوة والبرودة ومزاجه حار معين على الباءة فاذا شرب ذلك الماء أخذ قطعة القشرة وجعلها شبه المعلقة وجرد بها ما في داخل الجوزة من الطعم فيكون طعمه كطعم البيضة اذا شويت ولم يتم نضجها كل التماس وتغذى به ومنه كان غذائي أيام اقامتي بحجز أرضية بالمهل مدة من عام ونصف عام ومن عجائبه انه يصنع منه الزيت والحليب والعلس فأما كيفية صناعة العسل منه فان خدام النخل منه ويسمون الفازانية يصعدون الى النخلة غدواً وعشياً اذا أرادوا أخذ ما في النخل الذي يصنعون منه العسل وهم يسمونه الاطواق فيقطعون العذق الذي يخرج منه الثمر ويتركون منه مقدار اصبعين ويربطون عليه قدر اصغرة فيقطر فيها الماء الذي يسيل من العذق فاذا ربطها غدوة صعد اليها عشا ومعه قدحان من قشر الجوز المذكور أحدهما مملوء ماء فيصب ما اجتمع من ماء العذق في أحدهما القدحين ويفسله بالماء الذي في القدح الآخر ويخرج من العذق قايلاً ويربوا عليه القدر ثانية ثم يقلع غدوة كفعله عشا فاذا اجتمع له الكثير من ذلك الماء طبخه كطبخ ماء العنب اذا صنع منه الرب فيصير عسلاً عظيماً النفع طيباً فيشتريه تجار الهندو اللين والفين ويحملونه الى بلادهم ويصنعون منه الحلواء وأما كيفية صنع الحليب منه فان بكل دار شبه الكرسى تجلس فوقه المرأة ويكون بيدها عصي في أحد طرفيها حديدة مشرفة فيفتحنون في الجوزة مقدار بها تدخل تلك الحديدة ويحرجون ما في باطن الجوزة وكل ما ينزل منها يجتمع في صحيفة حتى

لا يبقى في داخل الجوزة شيء ثم يمرس ذلك الجريش بالماء فيصير كالون الحليب يابضا ويكون طعمه كطعم الحليب ويأتم به الناس وأما كيفية صنع الزيت فاتهم يأخذون الخوز بعد نضجه وسقوه عن شجرة فيزيلون قشره ويطعمونه قطعاً ويجعل في الشمس فإذا ذبل طبعه في النذور واستخر جوازته وبه يستعبحون ويأتممون به ويجعله النساء في شعورهن وهو عظيم النفع

### ✽ ذكر سلطان ظفار ✽

وهو السلطان الملك المغيث بن الملك الفاتر بن عم مالك اليمن وكان أبوه أمير أعلى ظفار من قبل صاحب اليمن وله عليه هدية يعنها له في كل سنة ثم استبد الملك المغيث بمالكمها وامتنع من ارسال الهدية وكان من عزم ملك اليمن على محاربه وتعين ابن عمه لذلك ووقوع الحائط عليه ماذكرناه آنفاً للسلطان قصر بداخل المدينة يسمى الحصن عظيم فسيح والجامع بازائه ومن عادته ان نصر ب الطبول والبوقات والأنفار والصراياح على بابه كل يوم بعد صلاة العصر وفي كل يوم اثنين وخميس تأتي العساكر الي بابه فيقفون خارج المشور ساعة وينصرفون والسلطان لا يخرج ولا يراى أحد الا في يوم الجمعة فيخرج ناصلة ثم يعود الى داره ولا يمنع أحد من دخول المشور وأمير جنده ارقاعه على بابه واليه ينتهي كل صاحب حاجة أو شكاية وهو يطالع السلطان ويأتيه الجواب للبحين وإذا أراد السلطان الركوب خرجت مراكبه من القصر وسلاحه ومماليكه الي خارج المدينة وأتى بحمل عليه محمل مستور يستتر أبيض منقوش بالذهب فيركب السلطان ويندبه في الحمل بحيث لا يرى وإذا خرج الى بستانه وأحب ركوب الفرس ركبته ونزل عن الحمل وعادته أن لا يعارضه أحد في طريقه ولا يقفل رؤيته ولا لشكاية ولا غيرها ومن تعرض لذلك ضرب أشد الضرب فتجد الناس إذا سمعوا بخروج السلطان فروا عن الطريق وتحاموا ووزر هذا السلطان الفقيه محمد العدني وكان معلم صبيان فعلم هذا السلطان القراءة والكتابة وعاهده على أن يستوزره إن ملك فلما ملك استوزره فلم يكن يحسنها فكان الاسم له والحكم لغيره ومن هذه المدينة ركبنا البحر نريد عمان في مركب صغير لرجل يعرف بعلي بن ادريس

النصيري من أهل جزيرة مصيرة وفي الثاني لركوبنا لنابري سي حاسك وبه ناس من العرب صيادون السمك ساكنون هنالك وعندهم شجر الكندر وهو رقيق الورق وإذا شרטت الورقة منه قطر منها ماء شبه اللبن ثم عاده صغارا ذلك الصمغ هو اللبان وهو كثير جداً هنالك ولا يشبه لأهل ذلك المرسى إلا من صيد السمك وسمكه يعرف بالناخيم (بخاء، حجم، عتوج) وهو شبيه كلب البحر يشرح ويقبض ويقتات به ويؤتمس من عظام السمك ويستقي من جلود الحبل وسرنا من مرسى حاسك أربعة أيام ووصلنا إلى جبل لعان (بض' اللام) وهو في وسط البحر وباعلاء رابطة مبنية بالخجارة وسقفها من عظام السمك وبخارجها عذير ماء يجتمع من المطر

﴿ ذكر ولى أفضله بهذا الجبل ﴾

وبعد رسيدنا تحت هذا الجبل صعدنا إلى هذه الرابطة فوجدنا بها أشياء غامضة فسامعنا غايه فاستيقظ وأشار برد السلام فكلمناه فلم يكلمنا وكان يحرك رأسه فأتاه أهل المركب بنعام فبني ريشة فطابت أمانه الدعاء فكان يحرك شفتيه ولا نعلم ما يقول وغايه مرقعة وقانسوة ليد وليس به ركة ولا برق ولا عكاز ولا نعل وقال أهل المركب أنهم مارأوه قط بهذا الجبل فبقينا نأمله الليلة بساحل هذا الجبل وصلينا معاه العصر والمغرب وجئنا بطعام فردده وأقام يعطي إلى العشاء الآخرة ثم أذن وصلى بنا معاه وكان حسن الصوت بالقراءة مجيداً لها وبصر غ من صلاة العشاء الآخرة أو ما ألتينا بالانصراف فودعنا ودانصر فقا ونحن نعجب من ما به ثم اني أردت الرجوع إليه لم انصر فقا فلما دنوت منه هبته وغلب على الخوف ورجعت إلى أصحابي فانصرف معهم وركبنا البحر ووصلنا بعد يومين إلى جزيرة الطير وليست بها عمارة فأرسلنا صعدنا إليها فوجدناها آلة بظيور تشبه الشقائق إلا أنها أعظم منها وجاءت الناس بيض تلك الطيور فطبخوها وأكلوها واصطادوا جملة من تلك الطيور فطبخوها دون ذكاة وأكلوها وكان يحالسي تاجر من أهل جزيرة مصيرة ساكن بظفار اسمه مسلم فراه ياكل معهم تلك الطيور فأذكرت ذلك غايه فاشتد خجله وقال لي ظنات أنهم ذبحوها وأقطع عني بعد ذلك من الحبل فكان لا يقربني حتى أدعوه وكان

طعامي في تلك الايام بذلك المركب القرم والسمك وكانوا يصطادون بالغدو والعشي سمكاً يسمى بالفارسية شير ماهي ومعناه أسد السمك لان شير هو الاسد وماهي السمك وهو يشبه الحوت المسمى عندنا بتازيت وهم يقطعونه قطعاً ويشوونه ويعطون كل من في المركب قطعة لا يفضلون أحداً على أحد ولا صاحب المركب ولا سواه وياً كلونه بالتمر وكان عندي خبز وكعك استعجبتهما من ظفار فلما نادا كنت أقف من تلك السمك في جملةهم وعيدنا عيداً الاضحى على ظهر البحر وهبت علينا في يومه ريح عاصف بعد طلوع الفجر ودامت الى طلوع الشمس وكادت تغرقنا

### كرامة

وكان معنا في المركب حاج من أهل الهند يسمى بخضر ويدعي بمولانا لأنه يحفظ القرآن ويحسن الكتابة فلما زلزل هول البحر انف رأسه بهاء فكانت له وتنايم فلما فرج الله ما نزل بنا قات له يامولنا بخضر كيف رأيت قال قد كنت عند الهول أفتح عيني أنظر هل اري الملائكة الذين يقبضون الارواح جاؤا فلا أراهم فأقول الحمد لله لو كان الغرق لأتوا القبض الارواح ثم انشأ عني ثم أفتحها فأنظر كذلك الى أن فرج الله عنا وكان قد تقدمت مركب لبعض التجار ففرقوا فخرج منه الارجل واحد فخرج عوماً بعد جهد شديد وأكلت في ذلك المركب نواماً من الطعام لم أكله قبله ولا بعده صنع به بعض بحار عمان وهو من الذرة طبخها من غير طحين وصب عليها السيلان وهو عسل التمر وأكناه ثم وصلنا الى جزيرة مصيرة التي منها صاحب المركب الذي كنا فيه وهي على لفظ مصير وزيادة تاء التانيث جزيرة كبيرة لا عيش لاهلها الا من السمك ولم نزل اليها بعد مراسها عن الساحل وكنت قد كرهتهم لما رأيتهم يأكلون الطير من غير ذكاة وأقنابها يوماً وتوجه صاحب المركب فيه الي داره وعاد الي انهم سرنايوما وليلة فوصلنا الي مرسى قرية كبيرة على ساحل البحر تعرف بصور ورأيت منهم مدينة قلعة في سفح جبل نخيل لنا انها قرية وكان وصولنا الى المرسى وقت الزوال وقبله فلما ظهرت لنا المدينة أحببت المشي اليها والمبيت بها وكنت قد كرهت بحبة أهل المركب فسألت عن طريقها فأخبرتني أصل اليها عند العصر

فأكرمت أحد البحريين أيداني على طريقتهما وصحبنى خضر الهندى الذي تقدم ذكره  
وتركت أصحابى مع ما كان لي بالركب ليأخذوا بي في غد ذلك اليوم وأخذت أنوابا كانت لي  
قد فتمت لذلك الدليل ليكتفينى مؤنة حملها وحملت في يدي ربحا فإذا ذلك الدليل يحب أن  
يستولى على أنوابى فأني بنألى خليج يخرج من البحر فيه المد والجزر فأراد عبوره بالثياب  
فقلت له إنما تعبر وحدك وتترك الثياب عندنا فإن قدرنا على الجواز جزنا أو الاصل عندنا  
نطلب المجاز فرجع ثم رأينا رجا لا جازوه عوما فحققنا أنه كان قصده أن يفرقنا ويذهب  
بالثياب حينئذ أظهرت النشاط وأخذت بالخرم وشدت وسطى وكنت أهرال ربحها بي  
ذلك الدليل وصعدنا حتى وجئنا مجازا ثم خر جنألى صحراء لاما بها عطشنا واشتد بنا  
الامر فبعث الله لنا فارسا من جماعة من أصحابه ويبدأ حسدهم ركوة ماء فسدقناى وسقى  
صاحبى وذهبنا نحسب المدينة قريبة منا ويشتاويها خنادق نمشي فيها الاميال الكثيرة فلما  
كان العشي أراد الدليل أن يمسى بنا الى ناحية البحر وهو لا طريق له لأن ساحله حجارة  
فأراد أن ينسب فيها ويذهب بالثياب فقلت له إنما نمشي على هذه الطريق التى نحن عليها  
ويشأوا بين البحر نحو ميل فإما أظلم الليل قال لنا ان المدينة قريبة منا فنعلم ان نمشي حتى نبيت  
بجانبها الى الصباح نخفت ان يتعرض لنا أحد في طريقنا ولم نحقق مقدار ما بقى اليها فقلت  
له إنما الحق أن يخرج عن الطريق فتنام فإذا أصبحنا أتينا المدينة ان شاء الله وكنت قد  
رأيت جملة من الرجال في سفح جبل هنالك نخفت أن يكونوا الصوصا وقات التستتر أولى  
وغاب العطش على صاحبى فلم يوافق على ذلك فخرجت عن الطريق وقصدت شجرة من  
شجر أم غيلان وقد أعيت وأدركني الجهد لكنني أظنرت قوة وتيقن لي الخرف الدليل وأما  
صاحبى فريض لا قوة له فجعلت الدليل يبنى وبين صاحبى وجعلت الثياب بين نوبى وحسدى  
وأمسكت الرمح بيدي ورقد صاحبى ورقد الدليل وبقيت ساهرا فكلما تحرك الدليل كلمته  
وأريته اني مستيقظ ولم نزل كذلك حتى أصبح نخر جنألى الطريق فوجدنا الناس ذاهبين  
فلما فرغنا من المدينة فبعث الدليل ليأتينا بماء وأخذ صاحبى الثياب وكان بيننا وبين المدينة  
بهاو وخنادق فأتانا بماء فشر بنأ ذلك أو ان الحر ثم وصلنا الى مدينة قلها ( وضبط

اسمها بفتح القاف واسكان اللام وآخره تاء مثناة ) فأثيناها ونحن في جهده عظيم وكنت قد ضاقت نعلي على رجلي حتي كاد الدم أن يخرج من تحت أظفارها فلما وصلنا باب المدينة كان ختام المشقة أن قال لنا الموكل بالباب لا بد لك أن تذهب معي إلى أمير المدينة فإمراف قضيتك ومن أين قدمت فذهبت معه إليه فرأيت فاضلا حسن الاخلاق وسألني عن حملي وأنزاني وأقت عنده ستة أيام لا قدرة لي فيها على النهوض على قدمي لما لحقها من الآلام ومدينة قلها ت على الساحل وهي حسنة الاسواق ولها مسجد من أحسن المساجد حيطانه بالقاشاني وهو شبه الزليج وهو مرتفع ينظر منه إلى البحر والمرسى وهو من عمارة الصالحات يبي مريم ومعنى بي عندهم الحررة وأكلت بهذه المدينة سمكاً كل مثله في إقليم من الاقاليم وكنت أفضله على جميع الاحوم فلا آكل سواه وهم يشوونه على ورق الشجر ويحبون له على الارز ويأكلونه والارز يحجب اليهم من أرض الهند وهم أهل تجارة ومعيشهم مما يأتي اليهم في البحر الهندي وإذا وصل اليهم مركب فرحوا به أشد الفرح وكلامهم ليس بالفصيح مع انهم عرب وكل كلمة يتكلمون بها يصلونها بلا فيقولون مثلاً تأكل لا تشفى لا تغفل كذا الاو أكثرهم خوارج لكنهم لا يقدرّون على اظهار مذهبهم لانهم تحت طاعة السلطان قطب الدين تهنن مالك هرمز وهو من أهل السنة وبقرية من قلها ت قرية طيبي واسمها على نحو اسم الطيب اذا ضافه اليكلم لنفسه وهي من أجل القرى وأبدعها حسناً ذات أنهار جارية وأشجار ناضرة وبساتين كثيرة ومنها تجنب الفواكه إلى قلها ت وبها الموز المعروف بالرواري والرواري بالفارسية هو الجوهرى ( المرور الجوهري ) وهو كثير بها ويجب منها إلى هرمز وسواها وبها أيضاً التبول لكن ورقته صغيرة والتمر يجب الي هذه الجهات من عمان ثم قصدنا بلاد عمان فسرنا ستة أيام في صحراء ثم وصلنا بلاد عمان في اليوم السابع وهي خصبة ذات أنهار وأشجار وبساتين وحدائق نخيل وفاكهة كثيرة مختلفة الاجناس ووصلنا إلى قاعدة هذه البلاد وهي مدينة نزوا ( وضبط اسمها بنون مفتوح وزاى مسكن وواو مفتوح ) مدينة في سفح جبل تحف بها البساتين والانهار ولها أسواق حسنة ومساجد معظمه تقية وعادة أهلها انهم يأكلون في صحون المساجد يأتي كل انسان



بما عنده ويحتمون للاكل في صحن المسجد وياً كل معهم الوارد والصادر ولهم نجدة  
وشجاعة والحرب قائمة فيما بينهم ابدواهم بأخية المذهب ويصلون الجمعة ظهراً اربعاً فاذا  
فرغوا منها قرأ الامام آيات من القرآن ونثر كلاماً شبه الخطبة رضي فيه عن أبي بكر وعمر  
ويستكن عن عثمان وعلي وهم اذا ارادوا ان يركبوا رضي الله عنه كانوا عنه بالرجل فقالوا  
ذكر عن الرجل أو قال الرجل ويرث من عن الشقي اللعين ابن ماجم ويقولون فيه العبد  
الفساخ قانع القنينة ونساؤهم يكثرن الفسادة ولا غيره عندهم ولا انكار لذلك وسند كثر  
حكاية ابن هذا مما يشهد بذلك

### ذكر سلطان عمان

وساطانها عربي من قبيلة الازدين لغوث ويعرف بأبي محمد بن نهان وأبو محمد عندهم سمة  
كل سلطان بنى عمان كما هي أتابك عندهم ذلك الاور وعادة ان يجلس خارج باب داره في  
مجالس هناك ولا حارس له ولا وزير ولا يمنع احداً من الدخول اليه من غرب أو غيره  
ويكرم الضيف عنى ما تالعب ويعين له الخسافة ويعطيه على قدره وله اخلاق حسنة  
ويؤكل على مائدة طم استمار الانسى ويبيع بسوق لانهم قائلون بحبيله ولكنهم يخفون  
ذلك عن الوارد عليهم ولا يظهر منه بحضرة من مدن عمان مدينة زكي لم ادخلها وهي  
على ما ذكر لي مدينة عظيمة ومما انقربات وشبابها وكابوا خور فكان وصحار وكلها ذات  
انهار وحدائق وأشجار تفل وأكثرت هذه البلاد في عمالة هرة

### حكاية

كانت يوماً عندها السلطان أبي محمد بن نهان فاته امرأة صغيرة السن حسنة الصورة  
بادية الوجه فوقفت بين يديه وقالت لها يا أبا محمد طغي الشيطان في رأسي فقال لها اذهبي  
واطردى الشيطان فقالت له لا أستطيع وأناي جوارك يا أبا محمد فقال لها اذهبي فافعلي  
ما بدا لك لى لما انصرفت عنه ان هذه ومن فعل مثل فعلها تكون في جوار السلطان  
وتذهب للفساد ولا يقدر أبوها ولا ذوقها ان يغيروا عايم وان يقولوا فاسدوا بها لانها في  
جوار السلطان ثم سافرت من بلاد عمان الى بلاد هرة من مدينة على ساحل البحر

وتسمى أيضاً موغستان وتقابلها في البحر هرمز الجديدة ويضمها في البحر ثلاثة فراسخ  
ووصلنا إلى هرمز الجديدة وهي جزيرة مدینتها تسمى جرون ( بنتح الجیم والراء  
وآخر هانون ) وهي مدينة حسنة كبيرة طبا سواق حافلة وهي مربی الهند والسند  
ومنها تحمل سلع الهند إلى العراقین وفارس وخراسان وهذه المدينة سكنى السلطان  
والجزيرة التي فيها المدينة مسيرة يوم زأكثر هاديا خوجبال مالح وداراني ومنه  
يصنعون الاواني للزينة والمنارات التي يضعون السرج عليها وطعامهم السمك والتمر المحلوب  
اليهم من البصرة وعمان ويقولون بله انهم خرمو منه هي نوت بادشاهي مناه بالعربي النهر  
والسمك طعام الملوك والماء في هذه الجزيرة قديمة وبها عيون ماء وصهاريج مصنوعة  
يجمع فيها ماء المطر وهي على بعد من المدينة ويأتون اليها قرب فيملأونها ويرفعونها على  
ظهورهم إلى البحر يوسقونها في القوارب ويأتون بها إلى المدينة ورأت من العجائب عند  
باب الجامع فيما بينه وبين السوق رأس سمكة كأنه راسه وعينه كأنه بابان فترى الناس  
يدخلون من أحدها ويخرجون من الأخرى ونفقت بهذه المدينة الشيخ الفاضل السائح  
الحسن الاقصراني وأصله من بلاد الروم فاضافني وزارني والبسني ثوبا وأنطاني كرا  
العجبة وهو محتج به فيعين الجالس فيكون كأنه مساندوا أكثر فقراء العجم يتقدمونه وعلى  
ستة أميال من هذه المدينة وزارني إلى الخضر وإياس سليم السلام بذكرهم  
يصابان فيه وظهرت له بركات وبراهيم وهناك زاوية يسكنها أحد المشايخ يخدم بها الوارد  
والصادر وأقناعه عند يوم ما قصدنا من هنالك زيارة رجل صالح منقطع في آخر هذه الجزيرة  
فدعنا نأرأسه دانييل ويارشيباس ودارس بنس فيهم جارية زله عبيد خارج القمارة  
يرعون بقر الله وغنما وكان هذا الرجل من كبار التجار فخرج البيت وقطع العلائق واقطع  
هنالك لآبادة ودفع ماله لرجل من أخوانه يحررك له به وبناشده ليله فاحسن القرى وأجل  
رضي الله تعالى عنه وسيمه الخير والعبادة لأشحة عليه

بإذن كرسطان هرمز

وهو السلطان قطب الدين تمهت بن طوران شاه ( وضبط اسمه بفتح التاءين المعلوتين

وبينهم امير مفتوح وهاء مسكنة وآخرة نون) وهو من اكرماء السلاطين كثير التواضع  
حسن الاخلاق وعادته ان ياتي لزيارة كل من يقدم عليه من فقيه أو صالح أو شريف ويقوم  
بحجة وواساد خلنا جزيرته وجدناه مهياً للحرب مشغولاً بها مع ابني اخيه نظام الدين فكان في  
كل ليلة يتيسر للقتال والغلاء مستول على الجزيرة فأتي اليها وزيره شمس الدين محمد بن علي  
وقاضيه عماد الدين الشونكاري وجماعة من الفضلاء فاعتذروا بما هم عليه من مباشرة  
الحرب وأقنعناهم ستة عشر يوماً فلما أوردنا الانصراف قلت لبعض الاصحاب كيف  
يتصرف ولا نري هذا السلطان جنتادار الوزير وكانت في جوار الزاوية التي نزلت بها  
فقلت له اني أريد السلام على الملك فقال باسم الله وأخذ يدي فذهب بي الي داره وهي على  
ساحل البحر والاحقان مجلسه عندها فاذا شيخ عليه اقبية ضيقة دنسة وعلى رأسه عمامة  
وهو مشدود الوسط بمئذيل فسلم عليه الوزير وسلمت عليه ولم أعرف انه الملك وكان الي  
جانبه ابن اخته وهو علي شاه بن جلال الدين البهجي وكانت بيني وبينه معرفة فاشتات  
أحاده وأنا لأعرف الملك فمر في الوزير بذلك فحجبت منه لاقبالي بالحدث علي ابن اخته  
دونه واعتذرت اليه ثم قام فدخل داره وتبعه الامراء والوزراء وأرباب الدولة ودخلت  
مع الوزير فوجدناه قاعداً على سرير مائكة وثيابه عليه لم يبدلها وفي يده سبعة جواهر لم تر  
العيون مثلها لان ما أصابت الجواهر تحت حكمه فجلس أحد الامراء الي جانبه وجلس الي  
جانب ذلك الامير وسأني عن حالي ومقدمي وعن لقيته من الملوك فاخبرته بذلك وحضر  
الطعام فأكل الحاضرون ولم يأكل معهم ثم قام فوادعته وانصرفت وبسبب الحرب التي  
بينه وبين ابني اخيه انه ركب البحر مرة من مدينته الجديدة برسم الزهرة في هرمز القديمة  
وبساتيتها وبينهما في البحر ثلاثة فراسخ كما قدمناه فخالف عليه اخوه نظام الدين ودعى  
لنفسه وبايعه أهل الجزيرة وبايعته العساكر فخاف قطب الدين على نفسه وركب البحر  
الي مدينته قاهات التي تقدم ذكرها وهي من جملة بلاد فاقام بها شهوراً وجهاز المراكب  
وأتي الجزيرة فقاتله أهلها مع أخيه وهزموه وعاد الي قاهات وفعل ذلك مراراً فلم تكن له  
حيلة الا ان راسل بعض نساء أخيه فسمته ومات وأتي هو الي الجزيرة فدخلها وفر ابناً

أخيه بالخرائن والاموال والعساكر الى جزيرة قيس حيث مغاص الجوهر وصاروا يقطعون الطريق على من يقصد الجزيرة من أهل الهند والسند ويغرون على بلاده البحرية حتى تخرب معظمها ثم سافروا من مدينة جرون برسم لقاء جبل صالح بلد خنج بال فاما عندنا البحر اكثرينادواب من التركان وهم سكان تلك البلاد ولا يسافر فيها الا معهم لشجاعتهم ومعرفتهم بالطرق وفيها صحراء مسيرة أربع يقطع بها الطريق لصوص الاعراب وتهب فيها ريح السموم في شهري تموز وحزيران فمن صادفته فيها قتلتها ولقد ذكر لي ان الرجل اذا قتله تلك الريح وأراد احياها غسله ينفض كل عضو منه عن سائر الاعضاء وبها قبور كثيرة للذين ماتوا فيها بهذه الريح وكنا نساfer فيها بالليل فاذا طلعت الشمس نزلت تحت ظلال الاشجار من أم غيلان ونزل بعد العصر الى طلوع الشمس وفي هذه الصحرا وما والاها كان يقطع الطريق بها جمال الملك ( اللوك ) الشهير الاسم هنالك ﴿ حكاية ﴾ كان جمال الملك من أهل سجستان أعجمي الأصل ( واللك بضم اللام ) معناه الاقطع وكانت يده قطعت في بعض حروبه وكانت له جماعة كثيرة من فرسان الاعراب والاعاجم يقطع بهم الطرق وكان يبي الزوايا ويقيم الوارد والصادر من الاموال التي يسلمها من الناس ويقال انه كان يدعو ان لا يسلط الاعلى من لا يزكي ماله وأقام على ذلك دها وكان يغير هو وفرسانه ويسلكون براري لا يعرفها سواهم ويدفنون بها قرب الماء ورواياه فاذا تبعهم عسكر السلطان دخلوا الصحراء واستخرجوا المياه ويرجع العسكر عنهم خوفا من الهلاك وأقام على هذه الحالة مدة لا يقدر عليه ملك العراق ولا غيره ثم تاب وتعبد حتى مات وقبره زار ببلده وسلكنا هذه الصحراء الى أن وصلنا الى كورستان ( وضبط اسمه بفتح الكاف واسكان الواو وراء ) وهو بلد صغير فيه الأنهار والبساتين وهو شديد الحر ثم سرنا ثلثة أيام في صحراء مثل التي تقدمت ووصلنا الى مدينة لار ( وأخر اسمها واء ) مدينة كبيرة كثيرة العيون والمياه المطردة والبساتين ولها أسواق حسان ونزلنا منها زاوية الشيخ العابد أبي دلف محمد وهو الذي قصدنا زيارته بخرنج بال وبهذه الزاوية ولد له أبو يزيد عبد الرحمن ومعه جماعة من الفقراء ومن عاداتهم أنهم يجتمعون بالزاوية بعد صلاة

أنعصر من كل يوم ثم يطوفون على دور المدينة فيعطاهم من كل دار الرغيف والرغيفان فيطعمون منها الوارد والصادر وأهل الدور قد ألفوا ذلك فهم يحبونونه في جملة قوتهم ويمدونهم اعانة على اطعام الطعام وفي كل ليلة جمعة يجتمع بهذه الزاوية فقراء المدينة وصالحاؤها وبأئي كل منهم بما تسرله من الدراهم فيجمعونها وينفقونها تلك الليلة وليتوون في عبادة من الصلاة والذكر والتلاوة وينصرفون بعد صلاة الصبح

### ﴿ ذكر سلطان لار ﴾

وبهذه المدينة سلطان يسمى بحال الدين تركاني الاصل بعث اليها بضيافة ولم يجتمع به ولا رأيتاه ثم سافرت الى مدينة خنج بال ( وضبط اسمها بضم الحاء ثم جمعهم وقد يعوض منه هاء واسكان التون وضم الجيم وباء معتودة ألف ولام ) وبها سكنى الشيخ أبي دلف الذى قصدنا زيارته وبزوايته نزلنا والمساحات الزاوية رأيت قاعا بناحية تسنعا على التراب وعليه حبة صوف خضراء بالية وعلى رأسه عمامة صوف سوداء فسلمت عليه فأحسن الرد وسألني عن مقدسي وبلادي وأنزاني وكان يبيت الى الطعام والفاكهة مع ولداه من الصالحين كثير الحشوع والتواضع صائم الدهر كثير الصلاة بهذا الشيخ أبى دلف شأن عجيب وأمر غريب فان ننته في هذه الزاوية عظيمة وهو يعطى العطاء الجزيل ويكسو الناس ويركبهم الخيل ويحسن لكل وارد وصادر ولم أر في تلك المدينة ولا يعلم له جهة الا ما يصله من الاخوان والاصحاب حتى زعم كثير من الناس انه يتفق من يكون وفي زاويته ان ذكره قبر الشيخ النولى الصالح القطب دانيال وله اسم بئناك السلاسل شهير وشأن في انولاية كبير وعلى قبره تبة عظيمة بناها السلطان قطب الدين تيمورين شاه وأقامت عند الشيخ أبى دلف يوما واحدا الاستعجال الرفقة التي كنت في صحبتها وسمعت ان بمدينة خنج بال المذكورة زاوية فيها جملة من الصالحين المتعبدين فرحت اليها بالعشي وسلمت على شيخهم وعليهم ورأيت جماعة مباركة قد أثرت فيهم العبادة فهم صفر اللون ونحاف الجسوم كثير والبكاء غزير والدموع وعند وصولي اليهم أتوا بالطعام فقال كبيرهم ادعوا الى ولدى محمد او كان معتزلا في بدخ نواحي الزاوية فجاء الينا الولد وهو كائنما خارج من قبر ممسكته

العبادة فلم يقدّموا له أبوه يابى شارك هؤلاء الواردين في الأكل تل من ركاتهم وكان صائماً فأقطر معناه وهم شافعة. ثم ذهب فأمّ أفرغان من أكل الطعام دعوا لنا وانصرفا ثم سافرا منها إلى مدينة قيس وتسمى أيضاً بسيراف وهي على ساحل بحر الهند المتصل ببحر اليمن وفارس وعددها في كور فارس مائة لها انفساح وسعة طيبة البقعة في دورها بساكنين عجبية فيها الرياحين والاشجار الناضرة وشرب أهالها من عيوز منبعثة من جبالها وهم عجم من الفرس أشرف وفيهم طائفة من عرب بني سنان وهم الذين يفوضون على الجوهر

### ﴿ د - رمغاص الجوهر ﴾

ومغاص الجوهر فيما بين سيراف والبحرين في خور راكدمثل الوادي العظيم فاذا كان شهر ابريل وشهر مايّة أتى اليه القوارب الكثيرة فيها الغوصون وتجار فارس والبحرين والطيّف ويجعل الغوص على وجهه مهم ما أراد ان يغوص شيئاً يكوم من عظم الغرمل وهي لساحنة ويصنع من هذا العظم أيضاً أشكالاً شبه المتراش يشده على أنفه ثم يربط جبلاً في وسطه ويغوص ويتناولون في تسير في الماء منهم من يصبر الساعه والساعتين فإدون ذلك فاذا وصل إلى قعر البحر جردت عن ذلك فيما بين الأحجار الغار مثبتة في الرمل فيقترعها ويأوي قطعاً بحديدة عندده مدّة لذلك ويجعلها في مخلّاة جلد متوسطة بعقه فاذا ضاق نفسه ترك الحبل فيحس به الرجل الممسك بالحبل على الساحل فيرفعه إلى القارب فتؤخذ منه المخلّات ويفتح المدق فيوجد في أجوافها قطع لحم تقطع بحديدة فاذا باشرت الهوا عجمت فصارت جوارح فيجمع جميعها من صغير وكبير فيأخذها الشيطان نفسه والبق يشترى التجار الحاضرون بملك القوارب وأكثرهم يكون له الدين على الغواصين فيأخذ الجوهر في دينه أو ما وجب له. ثم سافرا من سيراف إلى مدينة البحرين وهي مدينة كبيرة حسنة ذات بساتين وأشجار وأنهار وماؤها قريب المؤنة يخمر عليه بالأيدي فيوجه وبها حدائق التخل والمان والارج وزرعها القطن وهي شديدة الحر كثيرة

الرمال وربما غلب الرمل على بعض منازلها وكان فيما بينها وبين عمان طريق استوت  
 عليه الرمال وانقطع فلا يوصل من عمان اليها الا في البحر وبالتقرب منها جبالان عظيمان  
 يسمي أحدهما بكسير وهو في غربها ويسمي الآخر بعور وهو في شرقها وبها مضارب  
 المثل فقيل كسير وعور وكل غير خير ثم سافروا الى مدينة القطيف ( وضبط اسمها بضم  
 القاف ) كأنه تصغير قطف وهي مدينة كبيرة حسنة ذات نخل كثير يسكنها طوائف العرب  
 وهم رافضية غلاة يظهر من أرفض جهازا لا يتقون أحدا ويقولون مؤذنه في أذانه بعد  
 الشهادتين أشهد أن علياً ولي الله وبزبد بعد الحيلتين حتى على خير العدل وبزبد بعد التكبير  
 الاخير محمد وعلى خير البشر من خلفهما فقد كفر ثم سافروا منها الى مدينة عجم وتسمي  
 الآن بالحلسا ( بنتج الحساء والسين واهالها ) وهي التي يضرب المثل بها فيقال كذاب القمر  
 الى عجم وبها من التخييل ما ليس ببلد سواء هو او منه بما غفروا بهم وأهالها عجم وأكثرهم  
 من قبيلة عبد القاس بن أفضي ثم سافروا منها الى مدينة النيسابور وتسمي أيضاً بمجر ( بفتح  
 الحاء المهملة واسكان الحيم ) مدينة حسنة خصبة ذات أنهار وأشجار يسكنها طوائف من  
 العرب أكثرهم من بني حنيفة وهي بلد قديم وأمرهم طيفيل بن غانم ثم سافرت منها  
 في حجة هذا الأمير برسم الحج وذلك في سنة ثنتين وثلاثين فوصلت الى مكة شرفها الله تعالى  
 وحج في تلك السنة الملك الناصر سلطان مصر رحمه الله وحجته من أسرته وهي آخر حجة  
 حجها وأجزل الاحسان لأهل الحرمين الشريفين ولله بجاورين وفيهما قتل الملك الناصر  
 أمير أحمد الذي يذكر أنه ولد له و قتل أيضاً كبير أمراته بكتيمور الساقى ( بحكاية )  
 ذكر ان الملك الناصر رهب بكتيمور الساقى فلما أراد الدنو منها قالت له اني حامل  
 من الملك الناصر فانتزها وولدت ولداً سماه بأمر أحمد ونشأ في حجره فظهرت نتجابه  
 واشتهر بابن الملك الناصر فلما كان في هذه الحجة تعاد ما على الفتك بالملك الناصر وان  
 يتولى أمير أحمد الملك وحمل بكتيمور معه العلامات والعلول والكسوات والاموال  
 فمضى الخبر الى الملك الناصر فبعث الى أمير أحمد في يوم شديد الحر فدخل عليه وبين يديه  
 أقذاح الشرب فشرب الملك الناصر قدحا وناول أمير أحمد قدحا ثانياً فيه السم فشربه وأمر

إل رحيل في تلك الساعة يشغل لوقت فرحل الناس ولم يبلغوا المنزل حتى مات أمير أحمد  
فاكثر ثبكتهم ورموته وقطع أنوابه وامتنع من الطعام والشراب وبلغ خبره إلى الملك  
الناصر فأناه بنفسه ولاطفه وسلاحه وأخذ قدحاً فيه سم تناوله أيامه وقال له بجاني عليك إلا  
شربت فبردت نار قلبك فشر به ومات من حينه ووجد عنده خلع السلطنة والأموال  
فتمحقق ما نسب إليه من الفتك بالملك الناصر ولما انقضى الحج توجهت إلى جدة برسم  
ركوب البحر إلى اليمن والهند فلم يقض لي ذلك ولا تأتي لي رفيق وأقت بحجة محرراً بعين  
يوما وكان بها مركب لرجل يعرف بعبد الله أنوسى بروم السفر إلى القصير من عمالة قوص  
فصعدت إليه لأنظر حاله فلم يرضني ولا طاب نفسي بالسفر فيه وكان ذلك لطفاً من الله  
تعالى فإنه سافر فيها توسط البحر غرق بموضع يقال له رأس أبي محمد غرق صاحبه وبعض  
التجار في العشاري بعد جهده عظيم وأشر فواعى الهلاك وهلك بعضهم وغرق سائر الناس  
وكان فيه نحو سبعين من الحجاج ثم ركب البحر بعد ذلك في صندوق برسم عذاب فردنا  
الريح إلى مرسى يعرف برأس دوانر وسافر نامنه في البر مع البجاة فسلكننا صحراء كثيرة  
النعام والغزلان فيها عرب جهينة ونجي كاهل وطاعتهم للبيجة وورد ناماء يعرف بمفرور  
وماء يعرف بالجديد وندنا فاشترينا من قوم من البيجة وجدناهم بالفلاة أغناماً وتزودنا  
لحومها ورأيت بهذه الفلاة صيادين العرب كلنى بالأسن العربي وأخبرني أن البيجة أسروه  
وزعم أنه من سدعاً لم يأكل طعاماً ما يقتات بلبن الأبل ونفد لنا بعد ذلك الناحم الذي  
اشتريناه ولم يبق لنا زاد وكان عندي نحو حمل من التمر الأصيحاني والبرني برسم الهدية  
لأصحابي ففرقه على الرفقة وتزودناه ثلاثاً بعد مسيرة تسعة أيام من رأس دوانر وصلنا إلى  
عذاب وكان قد تقدم إليها بعض الرفقة فتلقنا أهلها بالحز والتمرد وأقنابها أياماً أكثرنا  
الجمال وخرجنا بحبة طاقمة من عرب دغيم وورد ناماء يعرف بالجنيب وامله ( الحبيب )  
وحللنا بحميتر حيث قبرولي الله تعالى أبي الحسن الشاذلي وحصلت لنا زيارته ثانية وبتنا في  
جواره ثم وصلنا إلى قرية العطواني وهي على ضفة النيل مقابلة لمدينة أدفو من الصمد  
الأعلى وأجبرنا النيل إلى مدينة أسنانم إلى مدينة أرمنت ثم إلى الأقصر ووزرنا الشيخ



الحجاج الاقصرى ثانية ثم الى مدينة قوص ثم الى مدينة قناوزرنا الشيخ عبد الرحيم  
القناوي ثانية ثم الى مدينة هو ثم الى مدينة اخيم ثم الى مدينة أسبوط ثم الى مدينة  
منفلوط ثم الى مدينة منلوى ثم الى مدينة الاشموين ثم الى مدينة منية ابن الحبيب ثم  
الى مدينة البهنسة ثم الى مدينة بوش ثم الى مدينة منية القائد وقد تقدم لنا ذكر هذه البلاد  
ثم الى مصر وأقمت بها أياما وسافرت على طريق بليس الى الشام ورافقتي الحاج عبد الله بن  
أبي بكر بن الفرحان التوزري ولم يزل في صحبتي سنين الى ان خرجنا من بلاد الهند وقوفي  
بسنديابور وسنذكر ذلك فوصلنا الى مدينة غرة ثم الى مدينة الحليل عليه السلام  
وتكررت لنا زيارته ثم الى بيت المقدس ثم الى مدينة الرملة ثم الى مدينة عكا ثم الى مدينة  
طرابلس ثم الى مدينة جبلة ووزرنا ابراهيم بن آدم رضي الله عنه ثانية ثم الى مدينة  
اللاذقية وقد تقدم لنا ذكر هذه البلاد كلها ومن اللاذقية ركبنا البحر في قرقورة كبيرة  
لاجنوين يسمى صاحبهما بر تامين وقصدنا بر التركية المعروف ببلاد الروم وانما نسبت  
الى الروم لانها كانت بلادهم في القديم ومنها الروم الاقدمون واليونانية ثم استفتحها  
المسلمون وبها الآن كثير من التصاري تحت ذمة المسلمين من التركمان وسرنا في البحر  
عشر ابريج طيبة وأكرمنا النصاري ولم يأخذ منا ولا وفي العاشر وصلنا الى مدينة العالايا  
وهي أول بلاد الروم وهذا الاقليم المعروف ببلاد الروم من أحسن أقاليم الدنيا وقد جمع  
الله فيه ما تفرق من المحاسن في البلاد فله أجمل الناس صورا وأنظفهم ملابس وأطيبهم  
مطاعم وأكثر خلق الله شفقة ولذلك يقال في البركة في الشام والشفقة في الروم وانما سعى  
به أهل هذه البلاد وكناتى نزلنا بهذه البلاد زاوية أودار ابتغدا حو الناجي برتامان  
الرجال والنساء وهن لا يحتجبن فاذا سافرناعنهم ودعونا كنهن فأربنا وأهلهنا وترى النساء  
بأكيات انفر اقامتا سفات ومن عادتهم بتلك البلاد ان يجزوا الحزبي يوم واحد من الجمعة  
يسدون فيه ما هوتهن ساتر هافكان رجاهن يأتون الينا بالحز الحارفي يوم خبز ومعه الادام  
الحبيب إطرافا لنا بذلك ويقولون لسان النساء بعدن هذا اليكم وهن يطلبن منكم الدعاء  
وجميع أهل هذه البلاد على مذهب الامام أبي حنيفة رضي الله عنه مقيم على السنة

لا قدرى فيهم ولا رافضي ولا معتزلى ولا خارجى ولا مبتدع وتلك فضيلة خصهم الله تعالى بها الا انهم يأكلون الحشيش ولا يعيرونك ومدينة العاليا التي ذكرناها كبيرة على ساحل البحر يسكنهم الترك ويزلها تجار مصر واسكندرية والشام وهي كثيرة الحشيش ومنها يحمل الي اسكندرية ودمياط ويحمل منها الي سائر بلاد مصر ولها قلعة باعلاها عجبية منيعة بناها السلطان المعظم علاء الدين الرومي ولقيت بهذه المدينة قاضيها جلال الدين الارزنجاني وصعد معي الي القاعة يوم الجمعة فصليت بها وأضاني وأكرمني وأضافني أيضا بهاسمس الدين بن الرحيحاني الذي توفي أبوه علاء الدين بمالي من بلاد السودان

### ﴿ ذكر سلطان العاليا ﴾

وفي يوم السبت ركب معي القاضي جلال الدين وتوجهنا الى لقاء ملك العاليا وهو يوسف بك ومعني بك الملك ابن قرمان ( بفتح القاف، الراء ) ومسكنه على عشرة أميال من المدينة فوجدناه قاعة على الساحل وحده فوق رابية هنالك والامراء والوزراء أسفل منه والاجناد عن يمينه ويساره وهو مخضوب الشعر بالسواد فسلمت عليه وسألني عن مقدمي فاخبرته عم سائل وانصرفت عنه وبعث الي احسانا وسافرت من هنالك الي مدينة انطالية ( وضبط اسمها بفتح الهمزة واسكان النون وفتح الطاء المهمل وألف ولا م مكسور وياء آخر الحروف ) وأما التي بالشام فهي انطاكية على وزنها الا أن الكاف عوض عن اللام وهي من أحسن المدن متناهية في اتساع الساحة والضخامة جل ما يري من البلاد وأكثرة عمارة وأحسنه ترتيباً وكل ثروة من سكانها منفردة بأنفسها عن الفرقة الاخرى فتجار النصارى ما يكون منها بالموضع المعروف بالميناء وعليهم سور تسد أبوابهم لئلا يدخلوا عند صلاة الجمعة والروم الذين كانوا أهلها قديماً ساكنون بموضع آخر من نردين به وعليهم أيضاً سور واليهود في موضع آخر وعليهم سور والملك وأهل دولته ومماليكه يسكنون ببلدة عليها أيضاً سور يحيط بها ويفرق بينها وبين ما ذكرناه من الفرق وسائر الناس من المسلمين يسكنون المدينة العظمى وبها مسجد جامع ومدرسة

وحمامات كثيرة وأسواق ضخمة مرتبة بابدع ترتيب وعليها سور عظيم يحيط بها وبجميع  
المواضع التي ذكرناها وفيها البساتين الكثيرة والفواكه الطيبة والشمش العجيب  
المسمى عندهم بقمر الدين وفي نواته لوز حلوه وهوييس ويحمل الي ديار مصر وهو بها  
مستخارف وفيها عيون الماء الطيب العذب الشديد البرودة وفي أيام الصيف نزلنا من هذه  
المدينة بمدبر ستمار شيخها شهاب الدين الحموي ومن عادتهم أن يقرأ جماعة من الصبيان  
بالاصوات الحسان بعد العصر من كل يوم في المسجد الجامع وفي المدرسة أيضاً سورة الفتح  
وسورة الملك وسورة عم

### ﴿ ذكر الاخيه الفتيان ﴾

وأحد الاخيه أخى على لفظ الاخ اذا أضافه المتكلم الى نفسه وهم بجميع البلاد التركية  
الرومية في كل بلد ومدينة وقرية ولا يوجد في الدنيا مثابهم أشد احتئالا بالعرفاء من اناس  
واسرع الي اطعام الطعام وقضاء الحوائج والاخذ على أيدي الظلمة وتتل اشترط ومن  
لحق بهم من أهل النسر والاحى عندهم رجل يجتمع أهل صناعته وغيرهم من الشبان  
الاعزاب والمتجردين ويتقدمونه على أنفسهم وتلك هي الفتوة أيضاً ويبنى زاوية ويحمل  
فيها الفخريش والسرجه وما يحتاج اليه من الآلات ويخدم أصحابه بالنهار في طاب معاشهم  
ويأتون اليه بعد العصر بما يجتمع لهم فيشترون به الفواكه والطعام الي غير ذلك مما ينفق  
في الزاوية فان ورد في ذلك اليوم مسافر على البلد أنزلوه عندهم وكان ذلك ضافته لديهم ولا  
يزال عندهم حتى ينصرف وان لم يواردا جتمعوا هم على طعامهم فأكلوا وغنوا  
ورقصوا وانصرفوا الي صناعتهم بالغدو وأتوا بعد العصر الي مقدمهم ما السبغ لهم  
ويسمون بالفتيان ويسمى مقدمهم كذا كرنا الاخي ولم ار في الدنيا أجمل افغالا منهم  
ويشبههم في افعالهم أهل شيراز وأصفها الآن هؤلاء أحب في الوارد والصادر وأعظم  
أكراماله وشفقة عليه وفي اتاني من يوم وصولنا الي هذه المدينة أني أحد هؤلاء الفتيان الي  
الشيخ شهاب الدين الحموي وتكلم معه باللسان التركي ولم أكن يومئذ أفهمه وكان عليه  
آثواب خلقة وعلى رأسه قلنسوة لبد فقال لي الشيخ أتعلم ما يقول هذا الرجل فقلت لأعلم

ما قال فقال لي انه يدعوك الى ضيافته أنت وأصحابك فعجبت منه وقالت له نعم فلما انصرف قلت للشيخ هذا رجل ضعيف ولا قدرته على تصديقنا ولا نريد ان نكلفه فضحك الشيخ وقال لي هذا أحد شيوخ الفتيان الاخوة وهوم من الخرازين وفيه كرم نفس وأصحابه نحو مائتين من أهل الصناعات قد قدموه على أنفسهم وبنوا زاوية بضيافته وما يجتمع لهم بالنهار انفقوه بالليل فلما صليت المغرب عاد الي ذلك الرجل وذهبتا معه الى زاوية فوجدناها زاوية حسنة مفروشة بالبط الرومية الحسان وبها الكثير من ثياب الزجاج العراقي وفي المجلس خمسة من اليايس واليايسوس شبه المنارة من النحاس له أربع ثلاث وعلى رأسه شبه جلاس من النحاس وفي وسطه أبواب للفتيلة وبلا من الشحم المذاب والى جانبه آنية نحاس ملاءة بالشحم وفيها مقراض لاصلاح الفتيل وأحدهم موكل بها ويسمي بذرهم الخراجي (الخراجي) وقد اصطف في المجلس جماعة من الشبان واليايسهم الاقبية وفي أرجائهم الأخفاف وكل واحد منهم متحزم على وسطه سكين في طول ذراعيه وعلى رؤسهم قلائس بيض من الصوف بأعلى كل قانسوة قطعة موصولة بها في طول ذراع وعرض اصبعين فاذا استقرهم المجلس نزع كل واحد منهم قانسوته ووضعها بين يديه وتبقى على رأسه قانسوة أخرى من الزرد خاني وسوا حسنة المنظر وفي وسط مجلسهم شبر مربعة موضوعة للواردين واليايسون بالمجلس عندهم أتوا بالعلماء الكثيرين والفاكية والحلوة ثم أخذوا في الغناء والرقص فراقنا حالهم ظال عجبتنا من سعادتهم وكرم أنفسهم وانصرفنا عنهم آخر اليل وتركناهم بزاويتهم

### ﴿ ذكر سلطان انطاكية ﴾

وساطانها خضر بك ابن بونس بك وجدناه عند وصولنا اليها عايلًا فلا دخلنا عليه بدار وهو في فراش المرض فكلمنا بآلغف كلام وأحسنه وودعناه وبث اليها باحسان وسافرنا الى بلدة بردور ( وضبط اسمها بصم الباء الواحدة واسكان الراء وضم الدال المهملة وواو وراء ) وهي بلدة صغيرة كثيرة البساتين والأنهار ولها قلعة في رأس جبل شاهق نزلنا بدار خطيبها واجتمعت الاخوة وأرادوا انزولنا عندهم فأبى عليهم الخطيب فصنعوا لنا

ضياقة في بستان لا حدهم وذهبوا بنا اليها فكان من العجائب اظهارهم السرور بنا والاستبشار والفرح وهم لا يعرفون لساننا ونحن لا نعرف لسانهم ولا ترجحان فيما بيننا واقتناعندهم يوما انصرفنا ثم سافروا من هذه البلدة الى بلدة سبرتانا ( وضبط اسمها بفتح السين المهمل والباء الموحدة واسكان الراء وفتح اثناء المعلو والفاء ) وهي بلدة حسنة العمارة والاسواق كثيرة البساتين والآنهار لها قلعة في جبل شامخ وصالها اليها بالعشى ونزلنا عند قاضيهم او سافروا منها الى مدينة أكر يدور ( وضبط اسمها بفتح الهذزة وسكون الكاف وكسر الراء وباء مدودال بهمل مضمووم وواو مدوراء ) مدينة عظيمة كثيرة العمارة حسنة الاسواق ذات أنهار وأشجار وبساتين ولها بحيرة عذبة الماء يسافر انركب فيها يومين الى أقشهر وبقشهر وغيرهما من البلاد والقرى ونزلنا منها بمدرسة تقابل الجامع الأعظم بها المدرس العالم الحاج الخاور الفاضل مصالح الدين قرأ بالديار المصرية وانشام وسكن بالعراق وهو فصيح اللسان حسن البيان أطر وفرة من طرف الزمان أكرمنا غاية الاكرام وقام بحقنا أحسن قيام

﴿ ذكر ساطعنا أكر يدور ﴾

وسلطناها أبو اسحق بك ابن الدندار بك من كبار سلاطين تلك البلاد سكن ديار مصر أيام أبيه وحج وله سير حسنة ومن عاداته انه يأتي كل يوم الى صلاة العصر بالمسجد الجامع فاذا قضيت صلاة العصر استند الى جدار القبلة وقعد للقراءة بين يديه على مصطبة خشب عالية فقرأ سورة الفتح والملك وعم بأسوات حسان فعالة في النفوس تشجع لها القلوب وتقشعر الجلود وتدمع العيون ثم ينصرف الى داره واظننا عنده شهر رمضان فيكان يقعد في كل ليلة منه على فراش لاصق بالارض من غير سرير ويستند الى مخدة كبيرة ويجلس الفقيه مصالح الدين الى جانبه وأجلس الى جانب الفقيه ويناظر باب دولته وأمرأه حضرته ثم يؤتى بالطعام فيكون أول ما يفطر عليه ثم يدي في صحيفة صغيرة عليه العدس مسقي بالسمن والسكر ويقدمون ان يزيد تبركا ويقولون ان النبي صلى الله عليه وسلم فضله على سائر الطعام فنحن بدأ به لتفضيل النبي له ثم يؤتى بسائر الأطعمة وهكذا فعلمهم في جميع ليالي رمضان

وتوفي بعض تلك الأيام ولد السلطان فلم يزيدوا على بكاء الرحمة كما يفعله أهل مصر والشام  
 خلافا لما قدمناه من فعل أهل اللور حين مات ولد سلطانهم فلما دفن أقام السلطان والطباة  
 ثلاثة أيام يخرجون إلى قبره بعد صلاة الصبح وفي ثاني يوم من دفنه خرجت مع الناس  
 فرآني السلطان ماشياً على رجلي فبعث لي بفرس واعتذر فلما وصلت المدرسة بعثت الفرس  
 فردته وقال انما أعطيته عطية لا عارية وبعث إلى بكسوة ودراهم فانصرفنا إلى مدينة قل  
 حصار ( وضبط اسمها بضم القاف واسكان اللام ثم جاءهم مل مكسور وصادهم حمل  
 وآخره راء ) مدينة صغيرة تبها المياه من كل جانب قد بنت فيها القصب في الطريق لها  
 طريق كالجسر مهيأ ما بين القصب والمياه لا يسمع الأفراس وأحداء المدينة على تل في وسط  
 المياه منيعة لا يقدر عليها ونزلنا بزاوية أحد الفتيان الأخية بها  
 ذكر سلطان قل حصار

وسلطها محمد جلبي وجلبي ( بحجم معقود ولام مفتوحين وباء موحد وياء ) وتفسيره  
 بلسان الروم سيدي وهو أخو السلطان أبي اسحق ملك أكرديور ولما وصلنا بمدينة كان  
 غالباً عنها فأقنابها أياماً ثم قدم فأكرمنا وأركبنا وزودنا وانصرفنا على طريق قرا أغاج  
 وقرأ ( بفتح القاف ) تفسيره أسود ( وأغاج بفتح الهمزة والعين المعجم وآخره - جيم )  
 تفسيره الحشب زهي صحراء خضراء يسكنها التركان وبث معنا السلطان فرسانا يبلغوننا  
 إلى مدينة لاذق بسبب أن هذه الصحراء تقطع الطريق فيها طائفة ياتلهم الجرميان يذكر  
 أنهم من ذرية يزيد بن معاوية ولهم مدينة يقال لها كوتاهية فقصمنا الله منهم ووصلنا إلى  
 مدينة لاذق ( وهي بكسر الهمزة المعجم وبعده قاف ) وتسمي أيضاً دون غزله وتفسيره  
 بلد الخنازروهي من أبداع المدن وأضخمها وفيها سبعة من المساجد لأقامة الجمعة ولها  
 البساتين الرائقة والأنهار المطردة والعيون المتبعة وأسواقها حسان وتضع بها ثياب قطن  
 معلمة بالذهب لأمثل لها تظول أعمارها لصحة قطنها وقوة غزها وهذه الثياب معروفة  
 بالنسبة إليها وأكثر الصنائع بها نساء الروم وبها من الروم كثير تحت الذمة وعليهم وظائف  
 للسلطان من الجزية وسواها زعامة الروم بها القلائس الطوال منها الحمرواليض ونساء

الروم لمن عسانم كبار وأهل هذه المدينة لا يغفرون المنكر بل كذلك أهل هذا الاقليم كله وهم يشتركون الجوارى الروميات الحسان ويتركونهن للفساد وكل واحدة عليها وظيف لمساكنها تؤديه له وسمعت هنالك أن الجوارى يدخلن الحمام مع الرجال فمن أراد الفساد قبل ذلك بالحمام من غير مشكر عليه وذكر لي أن القاضي بها لجوارى على هذه الصورة وعند دخولنا هذه المدينة مررت بأبواب قلوب فزل النار رجال من حوانيتهم وأخذوا بأعنة خيلنا ونازعهم في ذلك رجل آخرون وطال بينهم النزاع حتى سئل بعضهم السكاكين على بعض ونحن لا نعلم ما يقولون فحفظناهم ثم رظنا انهم الجرميان الذين يقطعون الطارق وان تلك مدينتهم وحسبنا انهم يريدون نهبنا ثم بيث الله لنا رجلا حاجا يعرف الله العربي فسأته عن مرادهم منافق ل انهم من ائتين وازال الذين سبقوا اليها أولاهم أصحاب الفتى أخي سنان والآخرين أصحاب الفتى أخي طومان وكل طائفة ترغب أن يكون نزلنا عندهم عندهم فاجبتنا من كرم نفوسهم ثم وقع بينهم الصاح على المقارعة فن كانت قرعته نزلنا عنده أولافوق قرعته أخي سنان وبانه ذلك فأتى اليها في جماعة من أصحابه فقاموا علينا ونزلنا بزاوية له وأتى بأنواع الطعمه ثم ذهب بنا إلى الحمام ودخل معنا وتولى خدمتي بنفسه وتولى أصحابه خدمة أصحابي بخدمة ثلاثة والاربعة الواحدة منهم ثم خرجنا من الحمام فأتوا بطعام عظيم وحلواء وفاكهة كثيرة وبعد الفراغ من الاكل قرأ القرأ آيات من الكتاب العزيز ثم أخذوا في السماع والرقص وأعلموا السلطان بخبرنا فلما كان من الغد بعث في طلبنا بالعشي فتوجهنا اليه والى ولده كذا ذكره ثم عدنا إلى الزاوية فأتقينا الأخي طومان وأصحابه في انتظارنا فذهبوا بنا إلى زاوية ثم فزت لرأى المعلم الحمام مثل أصحابهم وزادوا عليهم أن صباوا علينا ماء الورد صباا بدخرو جنانا من الحمام ثم مضوا بنا إلى الزاوية فقمعوا أيضا من الاحتفال في الأطعمة والحلواء والفاكهة وقرأ القرآن بعد الفراغ من الاكل ثم السماع والرقص كمثل ما فعله أصحابهم أو أحسن وأقننا عندهم بالزاوية أياما

وهو السلطان بنتج بك ( واسمه بياء آخر الحروف مفتوحة ثم نونين أو لاهما مفتوحة والثانية مسكنة وجيم ) وهو من كبار سلاطين بلاد الروم ولما نزلنا بزاوية أخي سنان كما قدمناه بعث أينا الواعظ المذكور العالم علاء الدين القسطنطوني واستصحب معه خيلا بعدنا وذلك في شهر رمضان فتوجهنا إليه وسلمنا عليه ومن عادة ملوك هذه البلاد التواضع للواردين ولين الكلام وقلة العطاء فسلمنا معه المغرب وحضر طعامه فافطرنا عنده وانصرفنا وبعث أينا بدرهم ثم بعث أينا ولده مراد بك وكان ساكننا في بستان خارج المدينة وذلك في إبان الفلكية وبعث أيضاً خيلا على عددنا كما فعله أبودقائنا بستاناً وأقنا عنده تلك الليلة وكان له فقيه يترجم بيننا وبينه ثم انصرفنا غداة وأظنا ناعيد الفطر بهذه البلدة فخرجنا إلى المصلى وخرج السلطان في عساكره والفتيان الأربعة كلهم بالأسلحة ولاهل كل صناعة الإعلام والوقات والطبول والنفار وبسندهم بفخر بعضا وياهي في حسن الهيئة وكال الشكوة ويخرج أهل كل صناعة معهم البقر والغنم وأحمال الخبز فيذهبون انبهاهم بالمقابر ويتصدقون بها بالخبز ويكون خروجههم أولا إلى المقابر ومنها إلى المصلى ولما صاينا صلاة العيد دخلنا مع السلطان إلى منزله وحضر الطعام فجعل للفقهاء والمشايخ والفتيان سباط على حدة وجعل للفقراء والمساكين سباط على حدة ولا يردن إلى باب في ذلك اليوم فقبر ولا غني وأقنا بهذه البلدة مدة بسبب مخاف الطريق ثم تم بأت رفقة فسافرنا معهم يوموا وبعض ليلة ووصلنا إلى حصن طواس واسمه ( بنتج العطاء وتخفيف الواو وآخر دين مهمل ) وهو حصن كبير ويذكر أن صهييا صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم ورضي الله عنه من أهل هذا الحصن وكان ميّتنا بخز جهه ووصلنا بالغد إلى بابيه فسألنا أهلهم من أعلى السور عن مقدمنا فخبروناهم وحينئذ خرج أمير الحصن إلياس بك في عسكره ليختبر نواحي الحصن والطريق خوفا من اغارة السراق على المشايخ فلما طافوا بجبهاته خرجت مواشيهم وهكذا فعاهم أبدأوا نزلنا من هذا الحصن بربطة في زاوية رجل فقير وبعث أينا أمير الحصن بضيافة وزادوا سفرنا منه إلى مغلة ( وضبط اسمه ) بضم الميم واسكان الغين المعجم وفتح اللام ) ونزلنا بزاوية أحد المشايخ بها وكان من الكرماء



لفضلاء كثير الدخول علينا بزأوتيه ولا يدخل الا بطعام أو فاكهة أو حلواء ولقينا بهذه البلدة  
ابراهيم بك ولد سلطان مدينة ميلاس وسند كره فاكرونا وكسانا ثم سافروا الي مدينة  
ميلاس ( وضبط اسمها بكسر الميم وياء مدو آخره سين مهملة ) وهي من أحسن بلاد  
الروم وأضخمها كثيرة الفواكه والبساتين والمياه نزلنا منها بزأوية أحد القتيان الاخوة  
ففعل أضعاف ما فعله من قبله من الكرامة والضيافة ودخول الحمام وغير ذلك من حميد  
الافعال وجميل الاعمال ولقينا بمدينة ميلاس رجلا صالحا معمر ايسمي باني الششترى  
ذكروا ان عمره يزيد على مائة وخمسين سنة وله قوة وحرارة وعقله ثابت وذهنه جيد دعى  
لنا وحصلت لنا بركة

### ﴿ ذكر سلطان ميلاس ﴾

وهو السلطان المكرم شجاع الدين أرخان بك ابن المنتشا ( وضبط اسمه بضم الهمزة  
واسكان الراء وخاء معجم وآخره نون ) وهو من خيار الملوك حسن الصورة والسيرة  
جلساؤه الفتها وهم مظهرعون لديه ويأبه منهم جماعة منهم الفقيه الخوارزمي عارف  
بالفنون فاضل وكان السلطان في أيام لقائنا له واجدا عليه بسبب رحلته الى مدينة اياسلوق  
ووصوله الي سلطانها وقبول ما أعطاه فسلمتني هذا الفقيه أن أتكلم عند الملك في شأنه  
بما يذهب ما في خاطره فأثنت عليه عند السلطان وذكرت ما علمته من علمه وفضله ولم  
أزل به حتى ذهب ما كان يحده عليه وأحسن الينا هذا السلطان وأركننا وزادنا وسكننا  
في مدينة برحين وهي قريبة من ميلاس بينهم ميلان ( وضبط اسمها بفتح الباء الواحدة  
واسكان الراء وجم وياء مدو آخره نون ) وهي جديدة على تل هنالك بها العمارات  
الحسان والمساجد وكان قد بنى بها مسجدا جامعاً لم يتم بناؤه بعد وهذه البلدة لقيناها ونزلنا  
منها بزأوية الفتى أخى على ثم انصرفنا بعد ما أحسن الينا كما قدمناه الي مدينة قونية ( وضبط  
اسمها بضم القاف وواو مدو نون مسكن كسور وياء آخر الحروف ) مدينة عظيمة حسنة  
العمارة كثيرة المياه والانهار والبساتين والفواكه وبها المشمش المسمى بقمر الدين وقد  
تقدم ذكره ويحمل منه ايضا الي ديار مصر والشام وشوارعها متسعة جداً وأسسوا فيها

بديعة الترتيب وأهل كل صناعة على حدة ويقال ان هذه المدينة من بناء الاسكندروهي  
 من بلاد السلطان بدر الدين بن قرمان وسنذكره وقد تغلب عليها صاحب العراق في بعض  
 الاوقات لقربها من بلاد التي بهذا الاقليم نزلت منها بزواية قاضيها ويعرف بآين قلم شاد  
 وهو من الفتيان وزاويته من أعظم الزوايا وله طائفة كبيرة من التلاميذ ولهم في الفتوة سند  
 يصل الى أمير المؤمنين علي بن أبي طالب عليه السلام ولباسها عندهم السر اويل كما  
 تلبس الصوفية الخرقه وكان صنيع هذا القاضي في اكرامنا وضيافتنا أعظم من صنيع من  
 قبله واجل وبعث ولده عوضا منه لدخول الحمام معنا وهذه المدينة تربة الشيخ الامام  
 الصالح القطب جلال الدين المعروف بولاناوكان كبير القدر وبأرض الروم طائفة ينتمون  
 اليه ويعرفون باسمه فيقال لهم الجلالية كما تعرف الاحمدية بالعراق والحيدرية بنجر اسان  
 وعلى تربته زاوية عظيمة فيها الطعام للولد والصادر ﴿حكاية﴾

يذكر انه كان في ابتداء أمره فقيهامدرسا يجتمع اليه الطلبة بمدرسته بقونية فدخل يوما  
 الي المدرسة رجل يبيع الحلواء وعلى رأسه طبق منها وهي مقطوعة قطعاً يبيع القطعة  
 منها بفلس فلما أتى مجلس التدريس قال له الشيخ هات طبقك فأخذ الحلواني قطعة منه  
 وأعطاه للشيخ فأخذها الشيخ بدروأكلها فخرج الحلواني ولم يطعم أحدا سوى الشيخ  
 فخرج الشيخ في اتباعه وترك التدريس فأبطأ على الطالبة وطال انتظارهم اياه فخرجوا  
 في طلبه فلم يعرفوا له مستقراً ثم عاد اليهم بعد أعوام وصار لا يتطابق الا بالشعر الفارسي  
 المتماق الذي لا يفهم فكان الطلبة يتبعونه ويكتبون ما يصدرونه من ذلك الشعر وأنفوا  
 منه كتابا سموه المتنوي وأصل تلك البسالة يعظمون ذلك الكتاب ويعتبرون كلامه  
 ويمامونه ويقرؤنه بزواياهم في ليالي الجمعات وفي هذه المدينة أيضاً قبر الفقيه أحمد  
 الذي يذكر انه كان معلماً لجلال الدين المذكور ثم سافرنا الى مدينة اللارندة وهي (بفتح  
 الراء التي بعد الالف) وانلام واسكان النون وفتح الدال المهمل ) مدينة حسنة كثيرة  
 المياه والبساتين

﴿ ذكر سلطان اللارندة ﴾

وسلطها الملك بدر الدين بن قرمان ( بفتح الالف والراء ) وكانت قبله لشقيقة موسى  
 فنزل عنها لملك الناصر وعوضه عنها بعوض وبعث اليها أميرا وعسكرا ثم تغلب عليها  
 السلطان بدر الدين ونى بهادار مملكته واستقام أمره بها واثبت هذا السلطان فخرج  
 المدينة وهو عائد من تصيده فنزلت له عن دابتي فنزل هو عن دابته وسلمت عليه وأقبل على  
 ومن عادة ملوك هذه البلاد انه اذا نزل لهم الوارد عن دابته نزلوا له وأعجبهم فعمله وزادوا  
 في إكرامه وان سلم عليهم راكبساءهم ذلك ولم يرهم ويكون سببا لخرمان الوارد وقد  
 جرى لي ذلك مع بعضهم وسأنت ذكره ولما سلمت عليه وركب وركبت سألني عن حاله  
 وعن مقدمي ودخلت معه المدينة فأمر بانزالي أحسن نزل وكان يبعث الطعام الكثير  
 والفاكهة والخلاء في طيافير الفضة والشمع وكسا واركب واحسن ولم يطل مقامنا عنده  
 وانصر فقلنا اني مدينة أقدس ( وضبطها بفتح الهمزة وسكون القاف وفتح الصاد المهملة  
 والراء ) وهي من أحسن بلاد الروم وأتمها تحف بها الديون الجارية والبساتين من  
 كل ناحية وبشق المدينة ثلاثة أنهار ويجرى المساء بدورها وفيها الأشجار ودوالي العنب  
 وداخلها بساتين كثيرة وتصنع بها البسط المنسوبة اليها من صوف النمل لا مثل لها في بلد  
 من البلاد ومنها تحمل الي الشام ومصر والعراق والهند والصين وبلاد الأتراك وهذه  
 المدينة في طاعة ملك العراق ونزلنا منها بزأوية الشريف حسين النائب بها عن الأمير  
 أرناؤا وأرناؤا هو النائب عن ملك العراق فيما تغلب عليه من بلاد الروم وهذا الشريف  
 من الفتيان وله طائفة كثيرة وأكرمنا إكراما متناهيا وفضل أفعال من تقدمه ثم رحلنا  
 الي مدينة نكد ( وضبط اسمها بفتح النون والكان الكاف ودال المهملة مفتوح )  
 وهي من بلاد ملك العراق مدينة كبيرة كثيرة العمارة قد تخرب بعضها ويشقها النهر  
 المعروف بالنهر الأسود وهو من كبار الأنهار عليه ثلاث قناطر احداها بداخل المدينة  
 وثنان بخارجها وعليه النواخير بالداخل والخارج منها تسقي البساتين والفواكه بها كثيرة  
 ونزلنا منها بزأوية الفتى أخى جارق وهو الأمير بها فآكر منا على عادة الفتيان وأقنابها  
 ثلاثا وسرنا منها بعد ذلك الي مدينة قيسارية وهي من بلاد صاحب العراق وهي إحدى

المدن العظام بهذا الاقليم بها عسكر أهل العراق واحدي خواتين الامير علاء الدين ارتما  
المذكور وهي من أكرم الخواتين وأفضلهن ولها نسبة من ملك العراق وتدعي أغا  
( بفتح الهمزة والغين المعجم ) ومعنى أغا الكبير وكل من بينه وبين السلطان نسبة يدعي  
بذلك واسمها طغي خاتون و: خاننا اليه افقامت لنا وأحسن السلام والكلام وأمرت  
باحضار الطعام فأكلنا ولما انصرفنا بعثت لنا بفرس مسرج منجم وخلعة ودرهم مع أحد  
غلمانها واعتذرت ونزعت من هذه المدينة بزاوية الفتى الاخى امير على وهو امير كبير من  
كبار الاخية بهذه البلاد وله طائفة تتبعه من وجوه المدينة وكبرائها وزاوية من أحسن  
الزوايا فرشاو قناديل وطما ما كثيرا واتقانا والكبراء من أصحابه وغيرهم مجتمعون كل  
ليلة عنده وينعمون في كرامة الوارد أضاع ما يفعله سواهم ومن عوائد هذه البلاد انه  
ما كان منها ليس به سلطان فالاخى هو الحاكم به وهو يركب الوارد ويكسوه ويحسن اليه على  
قدره وترتيبه في أمره ونهيه وركوبه ترتيب الملوك ثم سافر نالي مدينة واس ( وضبط  
اسمها بكسر السين المهملة وياء مدو آخره سين مهملة ) وهي من بلاد ملك العراق  
وأعظم ماله بهذا الاقليم من البلاد وبها منزل أمرائه وعماله مدينة حسنة العمارة واسعة  
الشوارع أسواقها غاصة بالناس وبها دار مثل المدرسة تسمى دار السيادة لا ينزلها الا  
النرفاء ونقيبهم ساكن بها وتجري لهم فيها مدة مقامهم الفرس والطعام والشعر وغيره  
فيزدود اذا انصرفوا ولما قدمنا الى هذه المدينة خرج الي لقائنا أصحاب الفتى أحمد  
بجملته وبقي بالتركية السكين وهذا منسوب اليه والحيان منه معقودان بينهما قاف وبأوه  
مكسورة وكانوا جماعة منهم الركبان والمشاة ثم لقينا بدهم أصحاب الفتى أخى جلي  
وهو من كبار الاخية وطبقته أعلى من طبقة أخى بجملته فطلبوا ان ينزل عندهم فلم يمكن  
لي ذلك اسبق الاولين ودخلنا المدينة معهم جميعا وهم يتفاخرون والذين سبقوا النقاد  
فرحوا أشد الفرح بنزلنا عندهم ثم كان من صنعهم في الطعام والحمام والمبيت مثل  
صنيع من تقدموا فأنعنا عندهم ثلاثة في أحسن ضيافة ثم اتانا القاضي وجباة من الطلبة  
ومعهم خيل الامير علاء الدين أرتسانا بملك العراق ببلاد الروم فركبنا اليه واستبقينا

الامير الى دهليز داره فسلم علينا ورحب وكان فصيح الله ان بالعربية وسألتني عن العراقيين  
وأصهارهم وشبه ازاروكرمان وعن السلطان أنابك وبلا الشام ومصر وسلاطين التركان  
وكان مراده أن أشكر الكريم منهم وأذم البخل فلم أقبل ذلك بل شكرت الجميع فسر بذلك  
مني وشكرني عليه ثم أحضر الطعام فأكلنا وقل تكونون في ضيافتي فقبل له الفتي أخي  
جلبي انهم لم ينزلوا بعد زوايتي فليكونوا عندي وضيافتك تصلهم فقال اقبل فانتقلنا الى  
زاوية وأقمنا هناك في ضيافته وفي ضيافته لا مير ثم بعث الامير بفرس وكسوة ودرهم  
وكتب لنا به بالبلدان بضيافتنا وكرموننا وزودنا وسافرنا الى مدينة امامية (وضبط  
اسمها بفتح الهزة والميم وألف وصاد مهمل مكسور ويا آخر الحروف مفتوحة) مدينة  
كبيرة حسنة ذات أنهار وبساتين وأشجار ونواكه كثيرة ودلى أنهارها النواعير تسقى  
جنتها ودورها وهي فسيحة الشوارع والأسواق وملكها صاحب العراق وقرب منها  
بلدة سوندي (وضبط اسمها بضم السين المهملة وواو مدونون مضموه وسين مهمل  
مفتوح) وهي لصاحب العراق أيضاً وبها سكنى أولاد ولي الله تعالى أبي العباس أحمد  
الرفاعي منهم الشيخ عز الدين وهو الآن شيخ الرواق وصاحب سجادة الرفاعي واخوته  
الشيخ علي والشيخ ابراهيم والشيخ يحيى أولاد الشيخ أحمد كوكبك ومعناه الصغیر ابن  
تاج الدين الرفاعي ونزنا سبزاوية ثم وراينا لهم الضلع على من سواهم ثم سافرنا الى مدينة  
كمش (وضبط اسمها بضم الكاف وكسر الميم وشين معجم) وهي من بلاد ملك العراق  
مدينة كبيرة عامرة يأتها التجار من العراق والشام وبها معادن النضة وعلى مسيرة يومين  
منها جبال شامخة عرة أصل انهارها ونزنا منها بزاوية الاخى محمد الدين وأقمنا بها ثلاثاً  
في ضيافته وفعل أفضل من قبله وجاء الينا نائب الامير أرناو بعث بضيافة وزاد وانصرفنا  
على تلك البلاد فوصلنا الى أرزنجان (وضبط اسمها بفتح الهزة واسكان الراء وفتح  
الزاي وسكون النون وجيم وألف ونون) وهي من بلاد صاحب العراق مدينة كبيرة  
عامرة وأكثر سكانها الارمن والمسلمون يتكلمون بها بالتركية ولها أسواق حسنة  
الترتيب ويصنع بها ثياب حسان تنسب اليها وفيها معادن النحاس ويصنعون منه الاواني

والسياسيس التي ذكرناها وهي شبه المنار عندنا ونزلنا منها بزواوية الفتى أخى سلام الدين وهو من أحسن الزوايا وهو أيضاً من خيار الفتيان وكبارهم أضافنا أحسن ضيافة وانصر فنانا الى مدينة أرز لرؤم وهي من بلاد ملك العراق كبيرة الساحة خرباً كثيرة بسبب قنّة وقعت بين طائفتين من الترك من هاوزية ثلاثاً أشهر وفي أكثر دورها بساتين فيها الأشجار والدوالي ونزلنا منها بزواوية الفتى أخى طومان وهو كبير السن يقال انه أنزل على مائه و ثلاثين سنة ورأيت به تصرف على قدميه متوكئاً على عصا ثابت للذهن مواظباً للصلاة في أوقاتهم تتكرر من نفسه شيئاً الا انه لا يستطيع الصوم خدماً بنفسه في الطعام وخدمته أولاده في الخسाम وأردنا الانصراف عنه نال يوم نزوانا فشق علينا ذلك وأبى منه وقال ان فعاتم تقصم من مقي وانما أقل الضيافة ثلاث فأقتلديه ثلاثاً ثم انصر فنانا الى مدينة برك (وضبط اسمها بيا) موحدة مكسورة وكاف معقودة مكسورة بينهم مارا (كن) ووصلنا اليها بعد العصر فلتنا راجلاً من أهلها فساءلنا عن زواوية الأخي بها فقلنا أنا أدلكم عليها فاتبعنا فذهب بنا الى منزل نفسه في بستان له فأنزلنا بأعلى سطح بيتسه ولاشجار مظلة وذلك أن الحرا شديد ورائي الثياب أنواعاً فأكفنا وأحسرت في ضيافته وعلف دوابنا وبتنا عند ملك الابل وكنا قد تعرفنا انبها والمدينة مدرسة بسمي يحيى الدين فأبى شاذلك الرجل الذي بتنا عنده وكان من الغلبة الى المدرسة واذا بنا مدرس بدأ قبل راكنا على بقله فارها ومساكنا وكلامه عن جاني والطالبة بين يديه وعليه ثياب مفرجة حسنة مجرزة بالذهب فسأله عليه فرح بنا وأحسن السلام والكلام وأمسك بيدي وأجاسني الى جانبهم جاء القاضي عن الدين فرشني وبنى فرشتي الملك لقب بذلك لديه وعقافه ونفذه فقدم عن بين المدرس وأخذني في تدريس العلوم الأصلية والفرعية ثم لما فرغ من ذلك أتني ديرة بالمدرسة فأمر بفرشها وأنزلاني فيها وبعث ضيافة حافلة ثم وجهه اليها بعد المغرب فضيت اليه فوجدته في مجلس بستان له وهناك صهر شيخ ماء بخدر اليه الماء من حصة رخام أرض يدور بها النقاشاني وبين يديه جملة من أهله ومساكنا وكلامه وقوف

عن جانبه وهو قاعد على مرتبة عليها أقماع منقوشة حسنة نخلته مساشا هدية ملكا من  
الملوك فقام الي واستقباني وأخذ يدي وأجلسني الى جانبه على مرتبة وأتي بالطعام فاكلنا  
وانصر فالي المدرسة وذكر لي بعض الطلبة ن جميع من حضر تلك الليلة من الطلبة عند  
المدرس فمادتهم الحضر واطاماه كل ليلة وكتب هذا المدرس الي السلطان بخبرنا واثني في  
كتابه والسلطان في جبل هنالك يصيف فيه لاجل شة الحار وذلك الجبل بارد وعادته ان  
يصيف فيه

### ذكر سلطان بركي

وهو السلطان محمد بن آيدن من خيار السلاطين وكرماهم وفضلهم وما بعث اليه المدرس  
يعلمه بخبري وجه نائبه الي لانيه فأشار على المدرس ان اقيم حتي يبعث عنى نانية وكان  
المدرس اذذاك قد خرجت برجله قرحه لا يستطيع الركوب بسببها وانقطع عن المدرسة  
ثم ان السلطان بعث في طلبي نانية فشقي ذلك على المدرس فقال الامانة طيع الركوب ومن  
غرضي التوجه معك لا فر ردي السلطان ما يجب لك ثم انه تحمل وانف على رجله خرقا  
وركب ولم يضع رجلاه في الركاب وركبت أنا وأصحابي وصعدنا الى الجبل في طريق قد  
كنت وسعدت فوصلنا الى موضع السلطان عند نزول فنزلنا على نهر ما تحت ظلال  
شجر الجزه صادفنا السلطان في قنق وشغل بال بسبب فرار ابنه الاصغر سليمان عنه الي  
سهرة السلطان أرخان فلما بلغه خبر وصو انابم البنو لدية خضر بك وعمر بك فسلما  
على الفقيه وأمرهما بالسلام عنى ففهموا لذلك وسألاني عن حالي ومقدمي وانصر فابعث  
حيث يسمي عند عم الحرقه (شركاء) وهرع مني من الحشبة تجمع شبه القبة وتجعل  
عليها البابود ويفتح اعلام لدخول الفراء والريح مثل البان هنج ويسد مني احتيج الى سده  
وأوابا لفرش ففرشوه وقعد الفقيه وقعدت معه وأصحابه وأصحابي خارج البيت تحت  
ظلال شجر الجوز وذلك الموضع شديد البرد ومات لي تلك الليلة فرس من شدة البرد ولما  
كان من الغد ركب المدرس الي السلطان وتكلم في شائي بما اقتضته فضائله ثم عاد الي

عليه وقعد الفقيه عن عيئته وأنما سألني الفقيه فسألني عن حالي ومقدمي وسألني عن الحجرات  
ومصر والشام واليمن والعراقين وبلاد الأعاجم ثم حضر الطعام فأكلنا وانصرفنا وبث  
الأرز والدقيق والسمن في كروش الأغنام وكذلك فعل الترك وأقنعا على تلك الحال أياما  
ببث النيا في كل يوم فتحضر طعامه وأتي بوالينا بعد الظهر وقعد الفقيه في صدر المجلس وأنا  
عن يساره وقعد السلطان عن عيني الفقيه وذلك لعزة الفقهاء عند الترك وطب من أنه  
أكتب له أحاديث من حديث رسول الله صلى الله عليه وسلم فكتبته له وعرضها الفقيه عليه  
في تلك الساعة فأمره أن يكتب له بشرحها باللسان التركي ثم قام فخرج ورأى الخدم يطبخونه  
تسا الطعام تحت ظلال الجوز بغير أبزار ولا خضر فأمر بعقاب صاحب خزائنه وببث  
بالأبزار والسمن وطالت أقامت بذلك الحيل قادر كني الممل وأردت الانصراف وكان  
الفقيه أيضاً قد مل من المقام هنالك فبثت إلى السلطان بخبره أني أريد السفر فلما كان من  
الغد بث السلطان نائبه فتسكلم مع المدرس بالتركية ولم أكن اذذاك أفهمها فاجابه عن كلامه  
وانصرف فقال لي المدرس أترى ماذا قال قلت لأعرف ما قال قال إن السلطان بث إلي  
ليسألني ماذا يعطيك فقلت له عنده الذهب والنضة والحيل والعيد فليعطه ما أحب من ذلك  
فذهب إلى السلطان ثم عاد ليثا فقال إن السلطان يأمر أن يقيم هنا اليوم وتزلا معه غد الي  
دار بالمدينة فلما كان من الغد بث فرسا جيداً من مراكبه ونزل ونحن معه إلى المدينة  
فخرج الناس لاستقباله وفيهم القاضي المذكور آتفاؤا وسواء ودخل السلطان ونحن معه  
فلما نزل بباب داره ذهبت مع المدرس إلى ناحية المدرسة فدعانا وأمرنا بالدخول معه إلى  
داره فلما وصلنا إلى دهليز الدار وجدناه من خدماة نحو عشرين صورهم فاقصة الحسن  
وعايم ثياب الحرير وشدهم مفرقة مرسلة وأنواهم ساطعة الياض مشربة بجمرة  
نقلت للفقيه ما هذه الصور الحسن فقال هؤلاء قيان روميون وصعدنا مع السلطان درجا  
كثيرة إلى أن انتهينا إلى مجلس حسن في وسطه صهريج ماء وعلى كل ركن من أركانه صورة  
سبعة نحاس مجسماء فيه تده هذا المجلس صراطه القنة موقفة ١٠٩



الفقيه عن عينه والقاضي عماد أبي الفقيه وأنا مع أبي القاضي وقد قرأنا أسفل المصطبة  
والقراء لا يفارقونه حيث كان من مجالسه ثم جاؤا بصحاف من الذهب والفضة مملوءة  
بالحجاب المحلول قد عصف فيه ماء الليمون وجعل فيه كمكان صغار مسمومة وفيها ملاءع  
ذهب وفضة و جاؤا معها بصحاف صيني فيها مثل ذلك وفيها ملاءع خشب فمن توبخ  
أستعمل صحاف الصيني وملاءع الخشب وتكلمت بشكر السلطان وأثبتت على الفقيه  
وبالنت في ذلك فأعجب ذلك السلطان وسره ﴿حكاية﴾

وفي أثناء عودنا مع السلطان أتى شيخ بني رأسه عمه طهارة فسلم عليه وقام له القاضي  
والفقيه وقدم أمام السلطان فوق المصطبة والقرءا أسفل منه فقلت للفقيه من هذا الشيخ  
فضحك وسكت ثم أعدت السؤال فقال لي هذا يهودي طيب وكنا محتاج إليه فلاحل هذا  
فعانا ما رأيت من القيام له فأخذني ما حدث وقسم من الامتعاض فقالا لليهودي يا مملعون  
يا بني لمعون كيف تجلس فوق قراء القرآن وأنت يهودي وشتمته ورفعت صوتي فمعجبا  
بالسلطان وسأل عن معنى كلامي فأخبره الفقيه به ونضب اليهودي فخرج عن المجلس فإ  
ألسوا حال ولما انصرفنا قال لي الفقيه أحسنت بارك الله فيك ان أحسد اسواك لا يتحاشى  
علي مخاطبته بذلك واقدع رقبته بنفسه

### ﴿حكاية أخرى﴾

جاءني السلطان في هذا المجلس فقبل لي هدايا رأيت قط حجر أنزل من السماء فقد  
ما رأيت ذلك ولا سمعت به فقال لي أنه قد نزل بخارج بلدنا هذا حجر من السماء ثم  
رجع الاو أمرهم أن يأتوا بالحجر فأتوا بالحجر أسود أصم شديد الصلابة له بريق قدرت أن  
تذته تبلغ قطارا وأمر السلطان باحضار القطاعين فحضر أربعة منهم فامرهم أن يضا  
تقصر بوا عليه ضربا ورجل واحد أربع مرات بمطارق الحديد فلم يؤثر وأقوه شيئا فند  
من أمره وأمر برده الي حيث كان وفي ثالث يوم من دخولنا الى المدينة مع السلطان ص  
تأمننا بالآلة ماء المشاة وأعان المسكر وجوأ أهل المدينة قطعوا ورق

طلوأوا والشمع في كل ليلة ثم بعث إلى مائة مثقال ذهباً وألف درهم وكسوة كاملة وفرساً  
 وعلوكارومياً يسمى ميخائيل وبعث لكل من أصحابي كسوة ودرهم كل هذا بمشاركة  
 المدرس محي الدين جزاه الله تعالى خيرارود عنا وانصرفنا وكانت مدة مقامنا عنده  
 بالجيل والمدينة أربعة عشر يوماً ثم قصدنا مدينة تيرة وهي من بلاد هذا السلطان ( وضبط  
 اسمها بكسر التاء المعلولة وياء مدورا ) مدينة حسنة ذات أنهار وبساتين وفواكه زلت اسمها  
 بزأوية الفتي أخى محمد وهو من كبار الصالحين صائم الدهر وله أصحاب على طريقته فاضافنا  
 وعائت وسرنالي ما ينبت في بلادها ( وضبط اسمها بفتح الهزة والياء آخر الحروف  
 فـ ) من مهمل مضمووم ولا م مضمووم وآخره قاف ) مدينة كبيرة قديمة معظمة عند الروم  
 وفيها كنيسة كبيرة مبنية بالحجارة الضخمة ويكون طول الحجر منها عشرة أذرع فما  
 دونها من حجرة أبدع تحت والمسجد الجامع بهذه المدينة من أبدع مساجد الدنيا لا نظير له في  
 الحسن وكان كنيسة تارة وم معظمة عندهم يقصدونها من البلاد فلما فحيت هذه المدينة  
 جعلها المسلمون مسجدا جاءه محيطا من الرخام الملون وفرشه الرخام الأبيض وهو  
 مسقف بالرخاص وفيه إحدى عشرة قبة متنوعة في وسط كل قبة صهر بجماة والنهر يشقه  
 وعن جانبي النهر الأشجار الختانة الأجناس ودوالي العنب ومعشاة الياسين وله خمسة  
 عشر بابا وأمر هذه المدينة خضر بك ابن السلطان محمد بن أيمن وقد كنت رأيته عنده  
 ببركي ثم لقيته بهذه المدينة خارجها فسلمت عليه وانارأك فذكر ذلك منى وكان سبب  
 حرمانى لديه فأنعدهم إذا نزل لهم الوارد نزلوا وأعجبهم ذلك ولم يبعث إلى الأنابوا أحدا  
 من الحرير المذهب يسمونه انخ ( بفتح النون وخاء معجم ) واشترت بهذه المدينة جارية  
 رومية بكر بأربعين دينار اذهبنا ثم سرنالي مدينة يزمر ( وضبط اسمها بياء آخر الحروف  
 مفتوحة وزاي مسكن وميم مكسورة وياء مدورا ) مدينة كبيرة على ساحل البحر  
 معظمها خراب ولها قلعة متصلة بأعلاها نزلنا منها بزأوية الشيخ يعقوب وهو من  
 الاحمدية صالح فاضل ولقينا بخارجها الشيخ عز الدين بن أحمد الرقاعي ومعه زاده  
 الاخلاطي من كبار المشايخ ومعه مائة فقير من المولعين وقد ضرب لهم الامير الاخوية وصنع

لهم الشيخ يعقوب ضيافة وحضرتها واجتمعت بهم وأمير هذه المدينة عمر بك ابن السلطان  
 محمد بن أمدين المذكور آنفاً وسكنه بقلعتها وكان حين قدومنا عليها عند أبيه ثم قدم بعد  
 خمس من نزولنا بها فكان من مكارمه أن أني إلى الزاوية فسلم على واعتذروا بعت ضيافته  
 عظيمة وأعطاني بعد ذلك مملوكاً وهو ياخسايا اسمه نقوله وثوبين من الكمخا وهي ثياب  
 حرير تصنع ببغداد وتبريز ونيسابور والعين وذكر لي الفقيه الذي يؤم به أن الأمير لم يبق  
 له مملوك سوى ذلك المملوك الذي أعطاني بسبب كرمه رحمه الله وأعطاني أيضاً للشيخ عز  
 الدين ثلاثة أفراس مجهزة وآنية فضة كبيرة تسمى عندهم المشربة مملوءة دراهم وثياباً من  
 الملف والمرعرر والقديسي والكمخا وحواري وغلماناً وكان هذا الأمير كريماً صالحاً  
 كثير الجهاد له أجنان غزوية يضرب بها على نواحي القسطنطينية العظمى فيسنى ويعنم  
 ويقضى ذلك كرم ما وجوداً ثم يعود إلى الجهاد إلى أن اشتدت على الروم وطأنه فرفعوا  
 أفراسهم إلى البسابا فأمروا نصارى جنوة وأفرانسة بغزو وفغزوهم وجهاز جيشاً من رومية  
 وطر قوا مدينة إيسلاف في عدد كثير من الأجنان وملكوا المرسى وأندنية ونزل إليهم  
 الأمير عمر من القلعة فقاتلهم فاستشهد هو وجساعة من ناسه واستقر النصراري بالبلد ولم  
 يبقوا على القائمة لمنعها ثم سافرنا من هذه المدينة إلى مدينة مغنيسية ( وضبط اسمها  
 حة وغين معجمة مسكنة ونون مكسورة ويا مدوسين معجمة مكسورة ويا آخر  
 ة ) نزائنا بها عشي يوم عرفة بزاوية رحيل من الفتيان وهي مدينة كبيرة  
 سيعلمها كثير الأنهار والعون والبساتين والفواكه

### ذكر سلطان مغنيسية

ولما وصلنا إلى هذه البلدة وجدناه بترية ولده وكان قد توفي  
 ليلة العيد وصيحتها بترية والولد قد صبر وجعل في تابوت  
 روعلق في قبة لاسقف لها الآن تذهب رائحته وحينئذ  
 ما هم أعلی وجه الأرض وتجعل ثيابه عليه وهكذا رأيت غيره  
 لما علمه بذلك الموضع وصلينا معه صلاة العيد وعدنا إلى الزاوية

فأخذ الغلام الذي كان لي افراسنا وتوجه مع غلام ابهض الاصحاب برسم سقيها فأبطأ ثم لما كان العشي لم يظهر لهما أثر وكان بهذه المدينة الفقيه المدرس الفاضل مصاح الدين فيركب معي الى السلطان وأعلمناه بذلك فبعث في طلبهما فلم يوجدوا اشتغل الناس في عيدهم وقصد المدينة لكفار على ساحل البحر تسمي فوجة على مسيرة يوم من مغنيسية وهؤلاء الكفار في بلد حصين وهم يبعثون هدية في كل سنة الى سلطان مغنيسية فيقنع منهم بها لخصانة بلدهم فلما كان بعد الظهر أتني بها بعض الاتراك وبالأفراس وذكروا انهم اجتاز بهم عشية لثهار فأنكروا أمرها واشتدوا عليها حتى أقربا معا عناءيه من القرار ثم سافروا من مغنيسية وبنايلة عند قوم من التركان قد نزوا في مرعى لهم ولم يجد عندهم ما تعافدوا بنا ملك الابل وبنا أصحابنا يخرسون مداولة بينهم خوف السرقة فأنت نوبة الفقيه عفيف الدين التوزري فسمعتهم يقرأون سورة البقرة فقلت له اذا أردت النعم فاعلمني لانظر من يحترس ثم تمت فأنأيقظني لصباح وقد ذهب السراق بفرس لي كان يركبه عفيف الدين بسرجه ولجاءه وكان من جناد الخيل انترته بيا اسلوق ثم رحلنا من القندوفصنا الى مدينة برغمة وضبط اسمها بياء موحدة مفتوحة وراء مسكنة وغين معجمة مفتوحة وميم مفتوحة ) مدينة خربة لها قامة عظيمة نية باعلى جبل ويقال ان الانلاطون الحكيم من أهل هذه المدينة ودارت شهر باسمه الى الآن ونزلنا منها بزواية ففسر من الاحمدية ثم جاء أحد كبراء المدينة ففقتنا الى داره وأكرمنا كراما كبيرا

### مذكر سلطان برغمة

وسلطانها يسمي بخشي خان بكسر الشين وخان عندهم هو السلطان ومخشي ( بياء آخر الحروف وخاء معجم وشين معجم مكسور ) ومعناه جيد صادق فنادي في مصيف له فأعلم بقده وناقض بضايقة وثوب قدرى ثم أكرتينا من يدنا على الطريق وصرنا في جبال شاذة وعمرتالي أن وصلنا الى مدينة بلي كسرى ( وضبط اسمها بياء موحدة مفتوحة ولام مكسور وباء مدوكاف مفتوح وسين مهمل مسكن وراء مكسور وباء ) مدينة حسنة

كثيرة العمارات مليحة الاسواق ولا جامع لها يجمع فيه وأرادوا إنشاء جامع خارجها متصل بها فبنوا حيطانها ونجملوا الهسقا وادوا . وايصلون بهو يجمعون تحت ظلال الاشجار وتزنا من هذه المدينة بزواياة الفتى أخى سنار وهو من أقاضلهم وأتى اليها قاضيا وخطبها لعقبيه موسى

### ﴿ذكر سلطان بلى كبرى﴾

ويسمى دمورخان ولاخير فيه وأبوه هو الذي في هذه المدينة وكثرت عمارتها من لاخير فيه في مدة أبائه هذا والتس على دين الملك ورايته وبث الي ثوب حرير واشترت هذه المدينة جارية ومية تسمى من غايطة ثم سرت الي مدينة برصي ( وضبط اسمها بضم الباء الموحدة وسكان الرا ونفع الساد المهمل ) مدينة كبيرة عظيمة حسنة الاسواق فسيحة الشوارع تحفها البساتين من جميع جهاتها والعيون الجارية وبحار جهاتها شربد الحرارة يصعب في بركة غنمية وقه بني عليها ثمان أحدهما نار جال والاخر للنساء والمرضى يستأثرون به هذه الحلة . يأتيون اليها من أقاصي البلاد وهما لك زاوية للواردين منزلون بها رباط مؤن مدقة مقامهم وهي ثلاثة أيام عمر هذه الزاوية أحدهم ملوك التركان وتزنا في هذه المدينة بزواياة الفتى أخى شمس الدين من كبار القتيان ووافقنا غنم ديدوم عاشورا فصنع شعاعا كثيرا ودعا وجوهه اليه بكر وأهل المدينة ليلا وأفطروا عنده وقرا فقراء بالاصوات الحسنة وقصص المقيية الواعظ مجدد الدين القونوي ووعظ وذكر وأحسن ثم أخذوا في السماع والرقص وكانت ليلة عظيمة الشأن وهذا الواعظ من الصالحين يدوم الدهر ولا ينظر الا في كل ليلة أيام ولا يأكل الا من كبره . ويقال انه لم يأكل طعاما أحدا قط . ولا منزل له ولا مناع الا مائة تتر به ولا ينام الا في المنبرة ويعظ في المجالس ويذكر فيتوب على يديه في كل مجلس الجماعة من الناس طلبته بعد هذا الليلة فلم أجده وأتيت الجبانة فلم أجده وبقا انه يأتيها بعد مجوع الناس ﴿حكاية﴾

لمسحضر ليلة عاشوراء بزواياة شمس الدين وعظ بها مجد الدين من آخر الابل فصاح أحد الفقراء صيحة غشي عليه منها فصبوا عليه ماء الوردفم فبق فأعادوا عليه ذلك فلم يبق

واختلفت الناس فيه فمن قائل انه ميت ومن قائل انه مغشى عليه وأنم الواعظ كلامه وقرأ  
القرء وصلىنا الصبح و طاعت الشمس فاختبر واحل الرجل فوجدوه فارق الدنيا رحمة  
الله فاشتغلوا بفعله وتكفبه وكنت فيمن خضر الصلاة عليه ودفنه وكان هذا الفقير يسمى  
الصياح وذكروا انه كان يعبد بفار هنالك في جبل فتي علم ان الواعظ مجيد الدين يعظ  
فصدده وحضر وعظه ولم يأكل طعاماً أحد فاذن وعظ مجيد الدين يصيح ويغشى عليه ثم  
يفيق فيتوضأ ويصلي ركعتين ثم اذا سمع الواعظ صاح بفعل ذلك مراراً في الميلة وسمى  
الصياح لاجل ذلك وكان أعذر اليد والرجل لا قدرة له على الخدمة وكانت له  
والدة تقوته من غمر لها فلما توفيت اقتات من نبات الارض ولقيت بهذه المدينة الشيخ  
الصالح عبد الله المصري السائح وهو من الصالحين جال الارض الا انه لم يدخل الصين  
ولا جزيرة سرديب ولا المغرب ولا الاندلس ولا بلاد السودان وقد زدت عليه بدخول  
هذه الاقاليم

### ✽ ذكر سلطان برصي ✽

وسلطانهما اختيار الدين أرخان بك وأرخان ( يضم الهمزة وخاء معجم ) ابن السلطان  
عثمان جوق ( جوق بجم معقود مضموم وآخر دقاف ) وتفسيره بالتركية الصغير وهذا  
السلطان أكبر ملوك التركان وأكثرهم مالاً وبلاداً وعسكراً له من الحصون ما يقارب  
مائة حصن وهو في أكثر أوقاته لا يزال يطأف عليها ويقوم بكل حصن منها أياماً لاصلاح  
شؤنه وتفقد حاله ويقال انه لم يقم قط شهراً كاملاً ببلده يقابل الكفار ويحاصرهم ووالده  
هو الذي استفتح مدينة برصي من أيدي الروم بقبوره بمسجدها وكان مستجدها كنيسة  
للعناري ويذكر انه حاصر مدينة بريك نحو عشرين سنة ومات قبل فتحها فحاصرها  
ولده هذا الذي ذكرناه ثني عشرة سنة وافتتحها وبها كان لقاقي له وبعث الى بدراهم  
كثيرة ثم سافرنا الى مدينة بريك ( وضبط اسمها بفتح الياء آخر الحروف واسكان  
الزاي وكسر التون وياء مدوكاف ) وبتنا قبل الوصول اليها ليلة بقرية تدعى كركلة بزاوية  
فتي من الاخوة ثم سافرنا من هذه القرية يوماً كما لا في أنهار ماء على جوانبها أشجار الرمان

الحلو والحامض ثم وصلنا الى بحيرة ماء تبت القصب على ثمانية أميال من يزنك لا استطاع  
دخولها الاعلى طريق واحد مثل الحيسر لا يسلك عليها الا فارس واحد وبذلك امتنعت  
هذه المدينة والبحيرة بحيطه بهامن جميع الجهات وهي خاوية على عروشها لا يسكن بها  
الا أناس قليلون من خدام السلطان وبها زوجته ييلون خاتون وهي الحاكمة عليهم امرأة  
صالحة فاضلة وعلى المدينة أسوار أربعة بين كل سورين خندق وفيه الماء ويدخل اليها  
على جسور خشب متى أرادوا رفعوها وبداخل المدينة البساتين والدور والارض  
والمزارع فلكل انسان داره ومزرعته وبستانه مجموعته وشربها من آبائها قرية وبها من  
جميع أصناف الفواكه والجوز والتسطل عندهم كثير جد أخيص الثمن ويسمون  
التسطل قسطنطينون والجوز الزائف والقاف وبها العنب العذاري لم أر مثله في سواها متاهي  
الحلاوة عظيم الحريم صافي اللون رقيق القشر للجنة منه نواة واحدة نزلنا هذه المدينة الفقيه  
الامام الحاج الجاور علاء الدين السلطاني وكرو من الفضلاء الكرام ما جئت قط الى  
زيارته الا أحضر الطعام وصورته حسنة وسيرته أحسن وتوجه بي الى الخاتون المذكورة  
فاكرمت وأضافت وأحسنّت وبعد قدومنا باليا وصل الى هذه المدينة السلطان أرخان بك  
الذي ذكرناه وأقمت بهذه المدينة نحو أربعين يوما بسبب مرض فرس لي فلما طال على  
المكث تركته وانصرفت وهي ثلاثة من أصحابي وجارية وغلامان وليس ههنا من يحسن  
اللسان التركي ويترجم عنا وكان لنا ترجمان فارقنا هذه المدينة ثم خرجنا منها فبنا بقرية  
يقال لها مكجا (بفتح الميم والكاف والجيم) بتنا عند فقيه بها أكرمنا وأضافنا  
وسافرا نمان عنده وتقدمتا امرأة من الترك على فرس ومعهما خديهما وهي قاصدة مدينة  
ينجا ونحن في اتباع أثرها فوصلت إلى واد كبير يقال له سقري كأنه نسب الى سقر أعاذنا الله  
منها فذهبت تجوز الوادي فلما توسعته كادت الدابة تفرق بهما ورمتاهن ظهرها وأراد  
الخديم الذي كان معها استخلاصها فذهب الوادي بهما معا وكان في عذوة الوادي قوم  
وموا بانه سقم في أثرهما سباحة فاخرجوا المرأة وبها من الحياة رفق ووجدوا الرجل قد  
قضى نحبهم رحمه الله وأخبرنا أولئك الناس ان المدينة أسفل من ذلك الموضع فتوجهنا اليها

وهي أربع خشبات مربوطة بالحبال يجعلون عليها سروج الدواب والمتاع ويجذبها الرجال  
من العدو والآخرى ويركب عليها الناس ويجاز الدواب سباحة وكذلك فعلنا وصلنا  
تلك الليلة إلى كايوة واسمها على مثال فاعلة من النكي نزلنا منها زاوية أحد الأخية فكلما ناه  
بالعربية فلم يفهم عنا وكذا بالتركية فلم يفهم عنه فقال أطبوا الفقيه فإنه يعرف العربية فأتاني  
الفقيه فكلما بالفارسية وكلمناه بالعربية فلم يفهمها منا فقال للفتي أيشان عربي كهنا ميتوان  
( ميكوبند ) ومن عربي نوميدانم وأيشان معناه هؤلاء وكهنا قديم ويقوان يقولون  
ومن أناو نوجد يدو ميدانم تعرف وانما أراذ الفقيه بهذا الكلام ستر نفسه عن الفضيحة  
حين ظنوا أنه يعرف اللسان العربي وهو لا يعرفه فقال لهم هؤلاء يتكلمون بالكلام العربي  
القديم وأنا لا أعرف إلا العربي الجديد فظن الفتى أن الأمر على ما قاله الفقيه ونفعنا ذلك  
عنده وبالف في أكرامنا وقال هؤلاء يجب كرامتهم لانهم يتكلمون باللسان العربي القديم وهو  
لسان النبي صلى الله عليه وسلم تسليما وأصحابه ولم يفهم كلام الفقيه إذ كان لي حفظت لفظه  
فلما تعلمت اللسان الفارسي فهمت مراده وبنّا تلك الليلة بالزاوية وبعث معنادل إلى ينجبا  
وضبط اسمها ( بفتح الياء آخر الحروف وكسر النون وجيم ) بلدة كبيرة حسنة بمحبتنا  
بها عن زاوية الأخي فوجدنا أحد الفقراء الموهلين فقلنا له هذه زاوية الأخي فقال لي نعم  
فسررت عند ذلك إذ وجدت من يفهم اللسان العربي فلما اختبرته أبرز الغيب أنه لا يعرف  
من اللسان العربي إلا الكلمة نعم خاصة ونزلنا بالزاوية وجاء إلينا أحد الطلبة بطعام ولم يكن  
الأخي حاضرا أو حصل الانس بهذا الطالب ولم يكن يعرف اللسان العربي لكنه تفصل  
وتكلم مع نائب البلدة فأعطاني فارساً من أصحابه وتوجه معنالي كبشون ( وضبط  
اسمها بفتح الكاف وسكون الباء وضم النون ) وهي بلدة صغيرة يسكنها كفار الروم  
تخبر ذمة المسلمين وليس بها غير بيت واحد من المسلمين وهم الحكام عليهم وهي من بلاد  
السلطان أرخان بك فنزلنا بدار عجوز كافرة وذلك إبان التاج والشتاء فأحسننا إليها وبقنا  
عندها تلك الليلة وهذه البلدة لا شجر بها ولادوا إلى العنب ولا يزرع بها إلى الزعفران  
وأنتنا هذه المعجوز بزعفران كثير وظننت أننا نجار نشتره منها ولما كان الصباح ركبنا وأتانا



الفارس الذي بعشه الفتي معاً من كايوة فبعثه منافار ساً غير ليو وصلنا إلى مدينة مطرني وقد  
وقع في تلك الليلة ثلج كثير عفي الطريق ففقدنا ذلك الفارس فابتعدنا أثره إلى أن وصلنا في  
نصف النهار إلى قرية لا تركن فأجابنا الطعام فأكلنا منه وكلهم ذلك الفارس فركب معنا أحدهم  
وسلك بنا أو عار أو جبالاً وجرى ما تذكره لسا جواراً زهداً من الثلاثين مرة فلما خلاصنا  
من ذلك قال لنا ذلك الفارس أعطوني شيئاً من الدارهم فقلنا له إذا وصلنا إلى المدينة نعطيك  
ونرضيك فلم يرض ذلك منا له لم يفهم عنا فأخذ قوساً وبعض أسلحتي وهو ضي غير بعيد ثم  
رجع فردائنا القوس فأعطيه شيئاً من الدارهم فأخذها وهرب عنا وتركنا لا نعرف أين  
تقصده ولا طريق يظهر لنا فكننا نلمح أثر الطريق تحت الثلج ونسلكه إلى أن بلغنا عند  
غروب الشمس إلى جبل يظهر السريق به ليكنثرة الحجارة تخفت الهلاك على نفسي ومن  
معي وتوقعت نزول الثلج إلا أنه لا عسار ههناك فإن نزلنا عن الدواب هلكنا أو انسرنا  
ليتنا لا نعرف أين تتوجه وكان لي فرس من الحيات فودعته على الخلاص وقلت في نفسي إذا  
سامت أمل في احتمال سلامة أصحابي فكان كذلك واستودعهم الله تعالى وسرت وأهل  
تلك البلاد يبنون على التبوريت من الخشب يظن رأيها أنها عسارة فيجدها قبوراً فظهر  
لنا منها كثير فلما كان بعد العشاء وصلت إلى بيوت فقلت اللهم اجعلها عامرة فوجدتها  
عامرة ووفقتي الله تعالى إلى باب دار فرأيت عليها شيخاً فكلمته بالعربي فيكلمني بالتركي  
رأيتني إلى بالدخول فأخبرني بشأن أصحابي فلم يفهم عني وكان من لطف الله أن تلك الدار  
زاوية للفقراء والواقف بالباب شيخها فلما سمع الفقراء الذين بداخل الزاوية كلامي  
مع الشيخ خرج بعضهم وكانت بيني وبينه معرفة فلم على وأخبرته خبر أصحابي وأشرت  
إليه بأن يمضي مع الفقراء لاستخلاص الأصحاب ففعلوا ذلك وتوجهوا معي إلى أصحابي  
وجئنا جميعاً إلى الزاوية وحمد الله تعالى على السلامة وكانت ليلة جمعة فاجتمع أهل الزاوية  
وقطعوا إليهم بذكر الله تعالى وإني كل منهم بما تيسر له من الطعام وأرقت المشقة ورحلنا  
عند الصباح فوصلنا إلى مدينة مطرني عند صلاة الجمعة (وضبط اسمها بضم الميم والطاء  
المهملة واسكان الراء وكسر النون وياء مد) فنزلنا بزاوية أحد القتيان الأخية وبها جماعة

من المسافرين ولم نجد مرسى لنا للدواب فصلينا الجمعة ونحس في قاق لكثرة التاج والبرد وعدم المربط فلقينا أحدا للحجاج من أهلها فسلم علينا وكان يعرف اللسان العربي فسررت برؤيته وطلبت منه أن يدنا عنى مربط للدواب بالكراء فقال أمار بطها في منزل فلا يتعب لأن أبواب دور هذه البلدة ضيقة لا تدخل عابها الدواب ولكني أدلكم على سقيفة بالسوة يربط فيها المسافرين ودوابهم والذين يأتون لحضور السوق فدلنا عليها وربطناها ودوابنا ونزل أحد الأصحاب بمجانوت خال أزاءه أبحر الدواب ﴿حكاية﴾

وكان من غريب ما تلقينا أني بعثت أحد الخدام يشتري لبن للدواب وبشت أحده يشتري السم فاتي أحدهما بالتبين والآخرون شيء وهو يضحك فسأله عن سبب ضحكك فقال أنا وقفت على دكان بالسوق فطلبت منه السم فأشار إلي بالوقوف وكلموا له فدفعنا له الدرهم فأبشأ سائمة وأتى بآبن فأخذناه منه وقبضنا له أننا نريد السم فقال له السم وأبرز الغيب أنهم يقولون لا تبين سم بلسان التركه أما السم فيسمى عندهم رولما اجتمعنا بهذا الحجاج الذي يعرف اللسان العربي رغبنا منه أن يسافر معنا إلى قسطنطينية وبيناه وبين هذه البلدة مسيرة عشر وكسوة ثوباه صريحا من شياطين وأعطيته نفقة تركها له وعينت له دابة تركوبه ووعدته الخير وسافر معنا فظهر لنا أنه صاحب مال كثير وله ديون على الناس غير أنه ساقط الهمة خسيس الطبع سبي الأفعال ونشأ نعطيه الدرهم لنفقتنا فإخذ ما يفضل من الخبز ويشترى به الأرز والخضر والمالح ويسكن من ذلك وذكر لي أنه كان يسرق من درهم النفقة من ذلك وكنا نحتمله لما كنا نكابه من المعرفه بأسا الزبترك وانتهت حاله إلى أن فضحه عنه وكنا نقول له في آخر النهار يا حشرت اليوم من النفقة قول كذا فنضحك منه ونرضى بذلك ومن أفعاله الخبيسة أنه انقار في بعض المنازل فتولى سلع جلد يده وباعه ومنها ما نزلنا ليله عند أخذ له في القرى فجاءت بطعام وفاكهة من الأجاص والتفاح والمشمش والخوخ كلها مبيسة وقد في المساء حتى ترطب فتؤكل ويشرب ماء هافا فإذنا نحن اليها فلم بذلك فقال لا تفع

وصلنا الى مدينة بولي ( وضبط اسمها بباء موحدة مضمومة وكسر اللام ) ولما  
اتمهنا الى قريب منهم وجدنا اديا يظهر في رأى العين صغيرا فلما دخله بعض أصحابنا  
وجدوه شديد الجربة والانزعاج فجازوه جميعا وبقيت جارية صغيرة خافوا من تجوزها  
وكان فرسى خيرا من أفراسهم فاردقوها وأخذت في جواز الوادي فلما توسطته وقع بي  
الفرس ووقعت الجارية فأخرجها أصحابي وبهارمق وخلصت أنا ودخلنا المدينة فقصدنا  
زاوية أحد القتيان الاخيرة ومن عواندهم انه لا تزال النار موقودة في زواياهم أيام الشتاء  
أبدا يجلسون في كل ركن من أركان الزاوية موقد النار ويصنعون لها منافس يصدمها  
الدخان ولا يؤذي الزاوية ويسمونها الخيام . احدها البخيري قال ابن جزي وقد أحسن  
صفي الدين عبدالعزيز سر ايا الحلبي في قوله الخيامية وتذكرته بهذا ذكر البخيري

ان البخيري مذكور في قوله غما \* يحثو الرماد على كائونه التراب

لوشتمتم انه يسمى أباه ب \* جاءت بفالككم حاملة الخطب

( رجع ) قال فلما دخلنا الزاوية وجدنا النار موقودة فزعت ثيابي ولبست ثيابا سواها  
لبيت بالنار وأتاني الاخى بالعلم والفاكهة وأكثر من ذلك فله درهم من طائفة  
مأكرم نفوسهم وأشد إيشارهم وأعظم شفتهم على الغريب والطفهم بالوارد وأحبهم فيه  
وأجملهم احتفالا بأمره فليس قدوم الانسان الغريب عليهم الا كقدومه على احب  
أهله اليه وبتنا تلك الليلة بحال رضية ثم رحلنا بالبغداد فوصلنا الى مدينة كرد دي بولي  
( وضبط اسمها بكاف معقودة وفتح الراء والدال المهملة وسكون الياء وباء موحدة  
مضمومة وواو مدولام مكسورة وياء ) وهي مدينة كبيرة في بسط من الارض حسنة  
متسعة الشوارع والاسواق من أشد البلاد بر دار هي محلات ممتدة كل محلة تسكنها  
طائفة لا يخالطهم غيرهم

﴿ ذكر سلطانها ﴾

وهو السلطان شاه بك من متوسط سلاطين هذه البلاد حسب الصورة والسيرة حملة

الفقيه شمس الدين الدمشقي الحنبلي وهو من مستوطنينا منذ سنين وله بها أولاد وهو فقيه هذا السلطان وخطيبه ومسموع الكلام عنده ودخل علينا هذا الفقيه بالزاوية فاعلمنا ان السلطان قد جاء ليارتنا فشكرته على فعله واستقبلت السلطان فسلمت عليه وجلس فسالني عن حالي وعن مقدمي وعن لقيته من السلاطين فاخبرته بذلك كله واقام ساعة ثم انصرف وبعث بدابة مسرحة وكسوة وانصرفنا الى مدينة برلو ( وضبط اسمها بضم الباء الموحدة واسكان الراء وضم اللام ) وهي مدينة صغيرة على تل تحتها خندق ولها قلعة بأعلى شاهق نزلنا منها بدرسة فيها حسنة وكان الحاج الذي سافر معنا يعرف مدرستها وطلبها ويحضر معهم الدرس وهو على علاته من الطائفة حنفي المذهب ودعانا أمير هذه البلدة وهو علي بك ابن السلطان المكرم سليمان بادشاه ملك قسطنطينية وسند كره ففعدنا اليه الى القاعة فسلمنا عليه فرحب بنا وأكرمنا وسألني عن أسفاري وحالي فأجبته عن ذلك وأجلسني الى جانبه وحضر قاضيه وكتابه الحاج علاء الدين محمد وهو من كبار الكتاب وحضر الطعام فأكلنا ثم قرأ القراء بأصوات مبكية وألحان عجيبة وانصرفنا وسامرنا بالقدالى مدينة قسطنطينية ( وضبط اسمها بقاف مفتوح وصاد مهمل مسكن وطاء مهمل مفتوح وميم مضمومة وواو ونون مكسورة وياء آخر الحروف ) وهي من أعظم المدن وأحسنها كثيرة الخيرات رخيصة الاسعار نزلنا منها بزاوية شيخ يعرف بالاطروش ثقل سمعه ورأيت منه عجبا وهو ان أحد الطلبة كان يكتب له في الهواء وتارة في الارض بأصبعه فيفهم عنه ويحبيه ويحكى له بذلك الحكايات فيفهمها أو أقنا به هذه المدينة نحو أربعين يوما فكلنا نشترى طابق اللحم الغني السمين بدرهمين ونشترى خبزا بدرهمين فيكافئنا ليو منا ونحن عشرة نشترى حلواء العسل بدرهمين فنكفينا أجمعين ونشترى جوزا بدرهم وقسطا ليمثله فنأكل منها أجمعون ويفضل باقيا ونشترى حلوا الخطب بدرهم واحد وذلك أو ان البرد الشديد ولم أر في البلاد مدينة أرخص أسعارها ولقيت بها الشيخ الامام العالم المفتي المدرس تاج الدين السلطانيوكي من كبار العلماء قرأ

المدرس صدر الدين سامان الفنيكي من أهل فنكيكة من بلاد الروم وأضافني بمدرسته التي  
بسوق الخيل ولقيت بها الشيخ المعمر الصالح دادا أمير علي دخلت عليه بزاويته بمقربة من  
سوق الخيل فوجدته مائق على ظهره فأجلسه بهض خدامه ورفع بعضهم حاجبيه عن  
عينيه ففتحهما وكلفني بالعربي الفصيح وقال قدمت خبيراً مقدماً وسأله عن عمره فقال  
كنت من أصحاب الحليفة المستنصر بالله وتوفي وأنا ابن ثلاثين سنة وعمرني الآن مائة  
وثلاث وستون سنة فطلبت منه الدعاء فدعا علي وانصرفت

### ذكر سلطان مصطوفية

وهو السلطان المكرم سامان بادشاه (واسمه بياء معقودة والسودا ل مسكن) وهو  
كبير السن يأنف على سبعين سنة حسن الوجه طويل اللحية صاحب وقار وهيبة يجالس  
الفقهاء والصالحاء دخلت عليه بمجلسه فأجلسني إلى جانبه وسألني عن حالتي ومقدمي وعن  
الحرمين الشريفين ومصر والشام فأجبت وأمر بأنزلي علي قرب مني وأعطاني ذلك اليوم  
فرساناً يتقار طاسي اللون وكسوة وعين لي ثلثة وعشرون امرئياً به ذلك بقمح وشحم  
تفدلي في قرية من قرى المدينة على مسيرة نصف يوم منها فلم أجده من يشتريه لخص  
الاسعار فأعطيت له الحاج الذي كان في صحبتي وأومرني عادة هذه السلطان أن يجلس كل يوم  
بمجلسه بعد صلاة العصر ويؤتي بالعلماء فتفتح الأبواب ولا يمنع أحداً من حضري أو بدوي  
أو غريب أو مسافر من الأكل ويجلس في أول النهار جلوساً خاصاً ويأتي ابنه فيقبل يديه  
وينصرف إلى مجلس له ويأتي أرباب الدولة ثياباً تكون عنده وينصرفون ومن عادته في يوم  
الجمعة أن يركب إلى المسجد وهو بعد من داره والمسجد المذكور هو ثلاث طبقات من  
الحشب فيصلي السلطان وأرباب دولته والقاضي والفتهاء ووجوه الأجناد في الطبقة  
السفلى ويصلي الأفندي وهو أخو السلطان وأصحابه وخدامه وبعض أهل المدينة في  
الطبقة الوسطى ويصلي ابن السلطان ولي عهده وهو أصغر أولاده ويسمي الجواد وأصحابه  
ومعاليكه وخدامه وسائر الناس في العنقة العليا ويجتمع القراء فيدعون حلقة أمام المحراب  
تقدمهم الخطيب والقاضي ويكون السلطان بأزاء المحراب ويقرأ سورة الكهف

بأصوات حسان ويكررون الآيات بترتيب عجيب فاذا فرغوا من قراءتها سعد الحطيب المنبر فخطب ثم صلى فاذا فرغوا من الصلاة تغلوا وقرأ القارئ بين يدي السلطان عشرة وانصرف السلطان ومن معه ثم قرأ القارئ بين يدي أخي السلطان فاذا تم قراءته انصرف هو ومن معه ثم قرأ القارئ بين يدي ابن السلطان فاذا فرغ من قراءته قام المعرف وهو المذكور في مدح السلطان بشعر تركي ويمدح ابنه ويدعو لهما وينصرف ويأتي ابن الملك الى دار أبيه بعد ان يقبل يدعمه في طريقه وعمه واقف في انتظاره ثم يدخلان الى السلطان فيتقدم أخوه ويقبل يده ويجلس بين يديه ثم يأتي ابنه فيقبل يده وينصرف الى مجلسه فيقعد به مع ناسه فاذا حانت صلاة العصر صلوا جميعاً وقبل أخو السلطان يده وانصرف عنه فلا يعود اليه الا في الجمعة الاخرى وأما الولد فانه يأتي كل يوم غدوً وكذا ذكرناه ثم سافرنا من هذه المدينة وزلنا في زاوية عظيمة باحدى القرى من أحسن زوايا رأينا في تلك البلاد بناها أمير كبير تاب الى الله تعالى يسمى نحر الدين وجعل النظر فيها لولد والاشراف لمن أقام بالزاوية من الفقراء وفوائد القرية وقف عليها وبني بآزاء الزاوية حماما لا يسيل يدخله الوارد والصادر من غير شيء يلزمه وبني سوقا بالقرية ووقفه على المسجد الجامع وعين من أوقف هذه الزاوية لكل فقير يرد من الحرمين الشريفين أو من الشام ومصر والعراقين وخراسان وسواها كسوة كاملة ومائة درهم يوم قدومه وثلاثمائة درهم يوم سفره والنفقة أيام مقامه وهي الخبز واللحم والارز المطبوخ بالسمن والحلواء ولكل فقير من بلاد الروم عشرة دراهم وضيافته ثلاثة أيام ثم انصرفنا وبتنا ليلة ثانية بزاوية في جبل شامخ لا عمارة فيه عمرها بعض الزمان الاخيرة ويعرف بنظام الدين من أهل قسطمونية وقف عليها قرية تنفق خراجها على الوارد والصادر بهذه الزاوية وسافرنا من هذه الزاوية الى مدينة صنوب ( وضبط اسمها بفتح الصاد وضم التون وآخره باء ) وهي مدينة حافلة جمعت بين التحصين والتحصين يحيط بها البحر من جميع جهاتها الا واحدة وهي جهة الشرق ولها هناك باب واحد لا يدخل اليها أحد الا بإذن أميرها وأميرها

ابراهيم بك ابن السلطان سليمان بادشاه الذي ذكرناه ولما استؤذن لنا عليه دخلنا البلد  
ونزلنا زاوية عز الدين أخى جلبي وهي خارج باب البحر ومن هناك يصعد الى جبل داخل  
في البحر كمناسبة فيه البساتين والمزارع والمياها وأكثر فواكه التين والنسب وهو جبل  
مانع لا يستطيع الصعود اليه وفيه إحدى عشرة قرية يسكنها كفار الروم تحت ذمة المسلمين  
وباعلام رابطة تنسب للخضر والياس عليهما السلام لا تخلو عن متعبد وعند هاهنا ماء  
والدعاء فيها مستجاب وبسفح هذا الجبل قبر الولي الصالح الصفيان بلال الحبشي وعليه  
زاوية فيها الطعام لواردوا الصادر والمسجد الجامع بمدينة صنوب من أحسن المساجد وفي  
وسطه بركة ماء عليها قبة تعلوها أربع أرجل ومع كل رجل ساريتان من الرخام وفوقها  
مجلس يصعد له على درج خشب وذلك من عمارة السلطان بر وانه ابن السلطان علاء الدين  
الرومي وكان يصلي الجمعة بأعلى تلك القبة وملك بعدها به غازي جلبي فلما مات تغلب عليها  
السلطان سليمان المذكور وكان غازي جلبي المذكور شجاعا مقداما و به الله خاصية في  
الصبر تحت الماء وفي قوة السباحة وكان يسافر في الاجفان الحربية لحرب الروم فاذا كانت  
الملاقاة واشتغل الناس بالقتال غاص تحت الماء ويده آلة حديد يخرج بها أجفان العدو فلا  
يشعرون بما حل بهم حتي يدهمهم الفرق وطرقت مرسى بلده مرة أجفان للعدو وغرقها  
واسر من كان فيها وكانت فيه كفاية لا كفاء لها الا انهم يذكرون انه كان يكثر أكل  
الحشيش وبسببه مات فانه خرج يوما للتصيد وكان موالها به فاتبع غزاله ودخلت له بين  
أشجار وزاد في ركض فرسه فمارضته شجرة فضربت رأسه فشدته فمات وتغلب  
السلطان سليمان على البلد وجعل به ابنه ابراهيم ويقال انه أيضاً يأكل ما كان يأكله صاحبه  
على ان أهل بلاد الروم كلها لا يشكرون أكلها ولا قدم رت يوماء على باب الجامع بصنوب  
وبخارجة دكاكين يمد الناس عليها فرأيت نفر من كبار الاجناد وبين أيديهم خديم  
لهم بيده شكاراة مملوءة بشي يشبه الخناء واحد منهم يأخذ منها بعلقة ويأكل وأنا أنظر اليه ولا  
علم لي بما في الشكاراة فسألت من كان معي فأخبرني انه الحشيش وأضافنا هذه المدينة قاضيا  
ونائب الامير بها ومعلمه ويعرف بابن عبد الرزاق

لمادختنا هذه المدينة رأنا أهلها ونحن نصلي مسبلي أيدينا وهم خفية لا يعرفون مذهب مالك ولا كيفية صلاته واختار من مذهبه هو أسبال اليمين وكان بعضهم يرى الروافض بالحجاز والعراق يصلون مسبلي أيديهم فاتهمونا بمذهبهم وسألونا عن ذلك فأخبرناهم أننا على مذهب مالك فلم يفتنعوا بذلك منا واستقرت التهمة في نفوسهم حتى دث الينا نائب السلطان بأرب وأوصى بعض خدامه ان يلازمنا حتى يرى ما نفعل به فذبحناه وطبخناه وأكلناه وانصرف الخديم اليه وأعلمه بذلك فحينئذ زالت عنا التهمة وبعثوا لنا بالضيافة والروافض لا يأكلون الأرب ويمدأ أربعة أيام من وصولنا الى صنوب توفيت أم الأمير ابراهيم بها خنجر جث في جنازتها وخرج ابنها على قدميه كاشفا شعره وكذلك الامراء والمعالين وثيابهم مقولة وأما القاضي والخطيب والفقهاء فأنهم قبلوا ثيابهم ولم يكشفوا رؤسهم بل جعلوا عليها مناديل من الصوف الاسود دعوا عن العائمان وأقاموا يطعمون الطعام اربعين يوما وهي مدة العزاء عندهم وكانت اقامتنا بهذه المدينة نحو اربعين يوما تنتظر تيسير السفر في البحر الى مدينة القرم فاكثرتنا من كمال الروم وأقمنا أحد عشر يوما نتظر مساء الريح ثم ركبنا البحر فلما توسطنا بعد ثلاث هال علينا واشتد بنا الامر ورأينا الهلاك عيانا وكنت بالطارمة ومعى رجل من أهل المغرب يسمى أبابكر فأمرته ان يصعد الى أعلى المركب لينظر كيف البحر ففعل ذلك وأتاني بالطارمة فقال لي أستودعكم ودهننا من الهول ما لم يعد مثله ثم تغيرت الريح وردتنا الى مقربة من مدينة صنوب التي خرجنا منها وأراد بعض التجار النزول الى مراسها فنفعت صاحب المركب من انزاله ثم استقامت الريح وسافرنا فلما توسطنا البحر هال علينا وجرى لنا مثل المرة الاولى ثم ساعدت الريح ورأينا جبال البر وقصدنا مرسى يسمى الكرش فأردنا دخوله فأشار الينا أناس كانوا بالجليل ان لا ندخلوا فخفنا على أنفسنا وظننا ان هنالك اجفانا لاعدو فرجنا مع البر فلما قربنا قلت لصاحب المركب أريد ان ازل ههنا فأنزلى بالساحل ورأيت كنيسة فقصدتها فوجدت بها اربابا ورأيت في أحد حيطان الكنيسة صورة رجل عربي عليه عمامة تملد سيفا ويده موعوبين يديه سراج يقذفقات للراهب ما هذه الصورة فقال



هذه صورة النبي على فمجب من قوله وبتنا تلك الليلة بالكنياسة وطبخنا دجاجا فلم نستطع أكلها إذ كانت مما استعجبنا في المركب ورأينا البحر قد غلبت دلى كل ما كان فيه وهذا الموضع الذي نزلنا به هو من الصحراء المعروفة بدشت قفجق ( والمدشت بالشين المعجم والتاء المتناة ) بلسان الترك هو الصحراء وهذه الصحراء خضرة نضرة لا شجر بها ولا جبل ولا تل ولا أنبنة ولا حطب وإنما يؤقدون الأرواث ويسمونهم الترك ( بالزاي المفتوح ) فتري كبراءهم يلقطونها ويحملونها في أطراف ثيابهم ولا يسافر في هذه الصحراء إلا في العجل وهي مسيرة ستة أشهر ثلاثة منها في بلاد السلطان محمداً وزبك وثلاثة في بلاد غيره ولما كان الغد من يوم وصولنا إلى هذه المرسى توجه بعض التجار من أصحابنا إلى من بهذه الصحراء من الطائفة المعروفة بقفجق وهم على دين النصرانية فأكثرى منهم عجلة البحر ها للفرس فركبناها ووصلنا إلى مدينة الكفا ( واسمها بكاف وفاء مفتوحين ) وهي مدينة عظيمة مستطيلة على ضفة البحر يسكنها النصارى وأكثرهم الجنويون ولهم أمير يعرف بالدمديرو نزلنا منها بمسجد المسلمين



ولما نزلنا بهذا المسجد أفتنا ساعة ثم سمعنا أصوات النواقيس من كل ناحية ولم تكن سمعنا قط فهما في ذلك وأمرت أصحابي أن يصعدوا الصومعة ويقرأوا القرآن ويذكروا الله ويؤذنوا ففعلوا ذلك فاذا برجل قد دخل علينا وعليه الدرع والسلاح فسلم علينا واستفهمناه عن شأنه فأخبرنا أنه قاضي المسلمين هنالك وقال ما سمعت القراءة والأذان خفت عليكم فحفت كاترون ثم انصرف عنا وما رأينا إلا خيراً ولما كان من الغد جاء إلينا الأمير وصنع طعاماً فأكنا عنده وطفنا بالمدينة فرأيناها حنة الأسواق وكلهم كفار ونزلنا إلى مرساه فرأينا مرسى عجيباً به نحو مائتي مركب ما بين حربي وسفري صغير أو كبير أو هو من مراسي الدنيا الشهيرة ثم أكثرنا عجلة وسافرنا إلى مدينة القرم وهي ( بكسر القاف وفتح الراء ) مدينة كبيرة حسنة من بلاد السلطان المعظم محمداً وزبك خن عليها أمير من قبله اسمه تليكمور وضبط اسمه ( بناء مشناة مضمومة ولا مضموم وكاف مسكن وتاء كالاولى مضمومة وميم مضمومة وواو وراء ) وكان أحسن خدام هذا الأمر قد

صحبنا في طريقنا فصرفه بقدمنا فثبت الى مع امامه سعد الدين بفرس ونزلنا بزاوية شيخها  
 زاده الحراساني فاكر مناهذا الشيخ ورحب بنا واحسن الينا وهو معظم عندهم ورأيت  
 الناس يأتون للسلام عليه من قاض وخطيب و فقيه وسواهم وأخبرني هذا الشيخ زاده  
 ان بخارج هذه المدينة راهبا من النصاري في دير يتعبد به ويكثر الصوم وانه انتهى الي ان  
 يواصل أربعين يوما ثم يفطر على حبة فول وانه يكشف بالامور ورغب مني ان أصحبه  
 في التوجه اليه فأتيت ثم نذمت بعد ذلك على ان لم أكن رأيتهم وعرفت حقيقة أمره ولقيت  
 بهذه المدينة قاضيه الاعظم شمس الدين السائلي قاضي الحنفية ولقيت بها قاضي الشافعية  
 وهو يسمى بخضر و الفقيه المدرس علاء الدين الاصبى وخطيب الشافعية بابكر وهو الذي  
 يخطب بالمسجد الجامع الذي عمره الملك الناصر رحمه الله بهذه المدينة والشيخ الحكيم  
 الصالح مظفر الدين وكان من الروم فاسلم وحسن اسلامه والشيخ الصالح العابد مظفر  
 الدين وهو من الفقهاء المعظمين وكان الامير تلمكتمور مريضاً فدخلنا عليه فاكرمنا  
 واحسن الينا وكان على التوجه الى مدينة السرا حاضرة السلطان محمد أوزبك فعلمت على  
 السري في صحبته واشترت العجلات برسم ذلك

### ﴿ ذكر العجلات التي يسافر عليها بهذه البلاد ﴾

وهم يسمون العجلة عربية ( بعين مهملة وراء وباء موحدة مفتوحات ) وهي عجلات  
 تكون للواحدة منهن أربع بكرات كبار ومنهما ما يجره فرسان ومنهما ما يجره أكثر من ذلك  
 وتجرها أيضاً البقر والجمال على حال العربية في ثقلها وخفتها والذي يخدم العربية يركب  
 احدى الافراس التي تجرها ويكون عليه سرج وفي يده سوط يحركها لا يمشي وعود كبير  
 يصوبها اذا عاجت عن القصد ويجعل على العربية شبه قبة من قضبان خشب مربوط  
 بعضها الى بعض بسيور جلدرقيق وهي خفيفة الحمل وتكسى باللبد أو بالملف ويكون فيها  
 طيقان مشبكة ويرى الذي بداخلها الناس ولا يرونه ويتقلب فيها كل يحب وينام وياكل  
 وقرأ ويكتب وهو في حال سيره والتي تحمل الاثقال والازواد وخزائن الاطعمة من  
 هذه العربات يكون عليها شبه البيت كما ذكرنا وعليها قفل وجهاز لما اردت السفر

عمر بقر كوبي منقشة باللبدومعي بها جارية لي وعمر بقر صغيرة لرفيقي عفيف الدين التوزري وعجلة كبيرة لساير الاصحاب يجرها ثلاثة من الجمال يركب أحدها خادم العربية وسرنا في صحبة الأمير تلتكتمور وأخيه عيسى وولديه قطلودمور وصار ربك وسافر أيضاً معه في هذه الوجهة امامه سعد الدين والخطيب أبو بكر والقاضي شمس الدين والفقيه شرف الدين موسي والمعرف علاء الدين وخطة هذا المعرف أن يكون بين يدي الأمير في مجلسه فاذا أتى القاضي يقف له هذا المعرف ويقول بصوت عال باسم الله سيدنا ومولانا قاضي القضاة والحكام بين القتاوى والاحكام باسم الله واذا أتى فقيه معظم أو رجل مشار إليه قال باسم الله سيدنا فلان الدين باسم الله فيتهيا من كان حاضر الدخول الداخل ويقوم إليه ويفسح له في المجلس وعادة الأتراك ان يسيروا في هذه الصحراء سيراً كبيراً الحجاج في درب الحجاز يرحلون بعد صلاة الصبح وينزلون ضحى ويرحلون بعد الظهر وينزلون عشياً واذا نزلوا حلوا الخيل والابل والبقر عن العربات وسرحوها للرعي ليلاً ونهاراً ولا يعالف أحد دابة لا السلطان ولا غيره وخاصة هذه الصحراء ان بناها يقوم مقام الشعر للدواب وليست لغيرها من البلاد هذه الخاصة ولذلك كثرت الدواب بها ودوا بهم لارعاة لها ولا حراس وذلك لشدة احكامهم في السرقة وحكمهم فيها انه من وجد عنده فرس مسروق كلف ان يرد له الى صاحبه ويعطيه معه تسعة مثله فان لم يقدر على ذلك أخذوا لاده في ذلك فان لم يكن له أولاد ذبح كاذبح الشاة وهؤلاء الأتراك لا يأكلون الخبز ولا الطعام الغليظ وانما يصنعون طعاماً من شيء عندهم شبه الآنلى يسمونه لدقي (بدال مهمل مضموم وواو وقف مكسور معقود) يحملون على النار المساء فاذا غلى صبوا عليه شيئاً من الدقيق وان كان عندهم لحم قطعوه قطعاً صغاراً وطبخوه معه ثم يجعل لكل رجل نصيبه في صحفة ويصبون عليه اللبن الرائب ويشربونه ويشربون عليه لبن الخيل وهم يسمونه القمز (بكسر القاف والميم والزاي المشددة) وهم أهل قوة وشدة وحسن مزاج ويستعملون في بعض الاوقات طعاماً يسمونه البورخاني وهو عجيز يقطعونه قطعاً صغاراً أو يشقون أو ساطهاو يجمعونها في قدر فاذا طبخت صبوا عليها اللبن الرائب وشربوها

ولهم نبيذ يصنونه من حب الدوقي الذي تقدم ذكره وهم يرون أن كل الخلواء عيبا ولقد حضرت يوما عند السلطان أوزبك في رمضان فأحضرت لحوم الخيل وهي أكثر ما يأكلون من اللحم ولحوم الاغنام والرششا وهو شبه الاطربة يطبخ ويشرب باللبن وأتيته تلك الليلة بطبق خلواء صنعها بعض أصحابي فقدمتها بين يديه فجعل اصبعه عليها وجعله على فيه ولم يزد على ذلك وأخبرني الامير تلكتمور أن أحد الكبار من مماليك هذا السلطان وله من اولاده وأولاد اولاده نحو أربعين ولدا قال له السلطان يوما كل الخلواء واعتقكم جميعا فأبني وقال لو قتلني ما أكلتها ولما خرجنا من مدينة القرم نزلنا زاوية الامير تلكتمور في موضع يعرف بسجان فبعث الى أن أحضر عنده فركب اليه وكان الى فرس معدل كوبي يقوده خديم العربية فإذا أردت ركوبه ركبته وأتيت الزاوية فوجدت الامير قد صنع بها طعاما كثيرا فيه الحبز ثم أتوا بماء أبيض في صحاف صفار فشرب القوم منه وكان الشيخ مظفر الدين يلى الامير في مجلسه وأتاه فقلت له ما هذا فقال هذا ماء الدهن فلم أفهم ما قال فذقته فوجدت له حوضه فتركته فلما خرجت سألت عنه فقلوا هو نبيذ يصنونه من حب الدوقي وهم حنيفة المذهب والنبيذ عندهم خلأ، ويسمون هذا النبيذ المصنوع من الدوقي البوزة ( يضم الباء الموحدة وواو مدوزاى مفتوح ) وأما قال لي الشيخ مظفر الدين ماء الدهن ولسانه فيه اللسنة الاعجمية فظننت انه يقول ماء الدهن وبعد مسيرة ثمانية عشر منزلا من مدينة القرم وصلنا الى ماء كثير نحوضه يوما كاملا وإذا كثرت خوض الدواب والعربات في هذا الماء اشتد وحله وزاد صعبه فذهب الامير الى راحتي وقدمنى أمامه مع بعض خدامه وكتب لي كتابا الى أمير أزاقي يعلمه أني أريد التقدم على الملك ويحضه على أكرامى وسرنا حتى انتهينا الى ماء آخر نحوضه نصف يوم ثم سرنا بعده ثلاثا وصلنا الى مدينة أزاقي ( وضبط اسمها بفتح الهمزة والزاي وآخره قاف ) وهي على ساحل البحر حسنة العمارة يقصدها الجنوبيون وغيرهم بالتجارات وسهام الفتيان أخي بحقجي وهو من العظماء يطعم الوارد والصادر ولما وصل كتاب الامير تلكتمور الى أمير أزاقي وهو محمد خواجة الخوارزمي خرج الى استقبالي ومعه القاضي

والطلبة وأخرج الطعام فلما سلمنا عليه زلنا بموضع أكلنا فيه ووصلنا الى المدينة ونزلنا  
 بخارجها بقربة من رابطة هنالك تنسب للحضر والياس عليهما السلام وخرج شيخ من  
 أهل ازاق يسمى بـرجب النهر ملكي نسبة الى قرية بالعراق فأضافنا زواوية له ضيافة حسنة  
 وبعد يومين من قدومنا قدم الامير تلكتمور وخرج الامير محمد للقائه ومعه القاضي  
 والطلبة وأعدوا له الضيافات وضربوا ثلاث قباب متصلا ببعضها ببعض احداها من الحرير  
 الملون عجيبة والثنتان من الكتان وأداروا عليهما سراجة وهي المسماة عندنا أفراج  
 وخارجها الدهايز وهو على هيئة البرج عندنا ولما نزل الامير بسط بين يديه شقائق الحرير  
 يمشى عليها فكان من مكارمه وفضله ان قدمني أمامه ليرى ذلك الامير منزلي عنده ثم وصلنا  
 الى الخباء الاولى وهي المعدة لجلوسه وفي صدرها كرسى من الخشب لجلوسه كبير مرصع  
 وعليه مرتبة حسنة وقدمني الامير أمامه وقدم الشيخ مظفر الدين وصعد هو مجلس فيما  
 ينشأ ونحن جميعا على المرتبة وجلس قاضيه وخطيه وقاضي هذه المدينة وطلبتها عن يسار  
 الكرسي على فرش فاخرة ووقف ولدا الامير تلكتمور وأخوه والامير محمد وأولاده  
 في الخدمة ثم أتوا بالاطعمة من لحوم الخيل وسواها وأتوا بألبان الخيل ثم أتوا بالبوزة  
 وبعد الفراغ من الطعام قرأ القراء بالاصوات الحسان ثم نصب منبر وصعد الواعظ  
 وجلس القراء بين يديه وخطب خطبة بليغة ودعانا لسلطان والامير ولا حاضر ينقول  
 ذلك بالعربي ثم يفسره لهم بالتركي وفي أثناء ذلك يكرر القراء آيات من القرآن بترجيع  
 عجيب ثم أخذوا في الغناء يعنون بالعربي ويسمونه النول ثم بالفارسي والتركي ويسمونه  
 الملمع ثم أتوا بطعام آخر ولم يزلوا على ذلك الى العشي وكما اردت الخروج مني الامير  
 ثم جاؤا بكسوة للامير وكسى لولديه وأخيه وللشيخ مظفر الدين ولي وأتوا بعشرة أفراس  
 للامير ولأخيه ولولديه بستة أفراس ولكل كبير من أصحابه فرس ولى بفرس والخيل  
 بهذه البسادة كثيرة جدا وثمنها زر قيمة الخيول منها خمسون درهما وستون من دراهمهم  
 وذلك صرف دينار من دنانيرنا أو نحوه وهذه الخيل هي التي تعرف بمصر بالاكاديش  
 ومنها معاشهم وهي بلادهم كالغنىم يبلادنا بل أكثر فيكون لالتركي منهم آلاف منها ومن عادة

الترك المستوطنين تلك البلاد أصحاب الخيل أنهم يصنعون في العربات التي تركب فيها  
 نساؤهم قطعة لبد في طول الشبر مرسوطة الى عود رقيق في طول الذراع في ركن العرب  
 ويجعل لكل ألف فرس قطعة ورأيت منهم من يكون له عشر قطع ومن له دون ذلك وتعمل  
 هذه الخيل الى بلاد الهند فيكون في الرفقة منها ستة آلاف وما فوقها وما دونها لكل تاجر  
 المائة والمائتان فسادون ذلك وما فوقه ويستأجر التاجر لكل خمسين منها راعيا يقوم  
 عليها ويرعاها كالغنم ويسمي عندهم القشي ويركب أحدها ويده عصي طويلة فيها جبل  
 فاذا أراد أن يقبض على فرس منها حاذاه بالفرس الذي هو راكمه ورمي الجبل في عنقه  
 وجذبه فركبه ويتركه الآخر للراعي واذا وصلوا اليها الى أرض السند أطعموها العلف  
 لان نبات أرض السند لا يقوم مقام الشعير ويؤت لهم منها الكثير ويسرق ويغرمون عليها  
 بأرض السند سبعة دنانير فضة على الفرس بموضع يقال له ششيقار ويغرمون عليها بمئتان  
 قاعدة بلاد السند وكانوا فيما تقدم يغرمون ربيع ما يجلبونه فرفع ملك الهند السلطان محمد  
 ذلك وأمر أن يؤخذ من تجار المسلمين الزكاة ومن تجار الكفار العشر ومع ذلك يبقى  
 للتجار فيها فضل كبير لانهم يبيعون الرخيص منها ببلاد الهند بمائة دينار دراهم وصرفها  
 من الذهب المغربي خمسة وعشرون دينار او ربما باعوها بضعف ذلك وضعفه وضعفه  
 والحياد منها تساوي خمسمائة دينار وأكثر من ذلك وأهل الهند لا يتنازعونها للجرى  
 والسبق لانهم يلبسون في الحرب الدروع ويدرعون الخيل وانما يبتغون قوة الخيل  
 واتساع خطاها والخيل التي يبتغونها للسبق تجلب اليهم من الصين وعمان وفارس وبيع  
 الفرس منها بألف دينار الى أربعة آلاف ولما سافر الامير تيمور عن هذه المدينة  
 أقمت بعده ثلاثة أيام حتى جهز لي الامير محمد خواجة آلات سفر وسافرت الى مدينة  
 الماجروهي (بفتح الميم وألف وجم مفتوح معقود وراء) مدينة كبيرة من أحسن  
 مدن الترك على نهر كبير وبها البساتين والقواكة الكثيرة زلنا منها بزوية الشيخ الصالح  
 العابد المعمر محمد البطالخي من بطائع العراق وكان خليفة الشيخ أحمد الرفاعي رضي الله  
 عنه وفي زاويته نحو سبعين من فقراء العرب والفرس والترك والروم منهم المتزوج

والعزب وعيشتهم من الفتوح ولاهل تلك البلاد اعتقاد حسن في الفقراء وفي كل ليلة يأتون الى الزاوية بالخليل والبقرو والغنم ويأتي السلطان والخواتين لزيارة الشيخ والتبرك به ويمزلون الاحسان ويعطون العطاء الكثير وخصوصاً النساء فانهم يكثرن الصدقة ويخرجن أفعال الخير وصلين بمدينة المساجر صلاة الجمعة فلما قضيت الصلاة صعدوا واعظ عز الدين المنبر وهو من فقهاء بخاري وفضلاء شافعية جماعة من الطلبة والقرءاء يقرءون بين يديه ووعظ وذكر وأمر المدينة حاضروكم أوها فقام الشيخ محمد البطايعي فقال ان الفقيه الواعظ يريد السفر ونريد له زواجة ثم خلع فرجبة مرعز كانت عليه وقال هذه مني اليه فكان الحاضرون بين من خلع ثوبه ومن أعطي فرسا ومن أعطى دراهم واجتمع له كثير من ذلك كله ورأيت بقيسارية هذه المدينة يهوديا سلم على وكفى بالمرءي فسألته عن بلاده فذكر انه من بلاد الاندلس وانه قدم منها في السبر ولم يسلك بحرا وأتي على طريق القسطنطينية العظيمة ببلاد الروم وبلاد البحر كس وذكر ان عهده بالاندلس منذ أربعين سنة وأشهر وأخبرني التجار المسافرين الذين لهم المعرفة بذلك بصحة مقاله ورأيت بهذه البلاد عجبا من تعظيم النساء عندهم وهن أعلى شأن من الرجال فأما نساء الامراء فكانت أول رؤيتي لهن عند خروجي من القرم رؤية الخاتون زوجة الامير سلطانية في عربة لها وكلها محلاة بالملف الازرق الطيب وطبقان البيت مفتوحة وأربابها وبين يديها أربع جوار فائتات الحسن بديعات اللباس وخلفها جملة من العربات فيها جوار يتبعونها ولما قربت من منزل الاميرة أتت عن العربة الى الارض ونزل معها نحو ثلاثين من الجواري يرفعن أذيالها ولواتوا بها عري تأخذ كل جارية بعروة وترفعن الأذيال عن الارض من كل جانب ومشت كذلك متبخرة فلما وصلت الى الامير قام انيها وسلم عليها وأجلسها الى جانبه ودار بها جوارها وجاؤا برؤاها في قصبة منسفة في قدح وجلست علي ركبتيها أقدام الامير وناولته الفصح فشرب ثم سقت اخاه وسقاها الامير وحضر الطعام فأكلت معه وأعطاهها كسوة وانصرفت وعلي هذا الترتيب نساء الامراء وسندكر نساء الملك فيما بعد وأما نساء الباعة والسوقة فرأيتهن واحداهن تكون في العربة والخيول تجرها وينديها

الثلاث والاربع من الجوارى يرفعن أذيالها وعلى رأسها البغطاق وهو أقروف مرصع بالجواهر وفي أعلامه ريش الطواويس وتكون طيقان البيت مفتحة وهي بذية الوجه لأن نساء الأتراك لا يمتجبن وتأثي احداهن على هذا الترتيب ومعها عيسدها بالغنم واللبن فتيمة من الناس بالسلع العطرية وربما كان مع المرأة منهن زوجها فيظنه من يراه بعض خدامها ولا يكون عليه من الثياب الا فروة من جلد الغنم وفي رأسه قلنسوة تتناسب ذلك يسمونها الكلا ونجهاز نامن مدينة المساجر تقصد معسكر السلطان وكان على أربعة أيام من الماجر بموضع يقال له بش دغ ومعنى بش عندهم خمسة وهو ( بكسر الباء وشين معجم ) ومعنى دغ الخيل وهو ( بفتح الدال المهملة وغين معجم ) وبهذه الخيال الخمسة عين ماء حار يغتسل منها الأتراك ويزعمون انه من اغتسل منها لم تصبه عاهة مرض وار تحاشا الى موضع الحلة فوصلنا أول يوم من رمضان فوجدنا الحلة قد رحلت فعدنا الى الموضع الذي رحلنا منه لأن الحلة تنزل بالقرب منه فضربت يتي على تل هنالك وركزت العلم أمام البيت وجعلت الخيل والعربات وراء ذلك وأقبلت الحلة وهم يسمونها الأر دو بضم الهمزة فرأينا مدينة عظيمة تسير بأهلها فيها المساجد والأسواق ودخان المطبخ صاعد في الهواء وهم يطبخون في حال رحيلهم والعربات تجرها الخيل بهم فاذا بلغوا المنزل نزلوا البيوت عن العربات وجعلوها على الأرض وهي خفيفة الحمل وكذلك يصنعون بالمساجد والحوانيت واجتاز بنا خواتين السلطان كل واحدة بناهما على حدة ولما اجتازت الرابعة منهن وهي بنت الأمير عيسى بك وسنذكر هارأت البيت بأعلى التل والعلم امامه وهو علامة الوارث فبعثت الفتيان والجوارى فسلموا على وبلغوا اسلامها الى وهي واقفة تنتظرهم فبعثت اليها هدية مع بعض أصحابي ومع معرف الأمير تلك تكمور فقبلتها تبركا وأمرت ان أنزل في جوارها وانصرف وأقبل السلطان فنزل في محله على حدة

﴿ ذكر السلطان العظيم محمد أوزبك خان ﴾

واسمه محمد أوزبك ( بضم الهمزة وواو وزاي مسكن وباء موحدة مفتوحة ) ومعنى خان عندهم السلطان وهذا السلطان عظيم المملكة شديد القوة كبير الشأن رفيع



المكان قاهر لا أعاد الله أهل قسطنطينية العظمى مجتهد في جهادهم وبلادهم متسعة  
ومدنه عظيمة منها الكفار والقرم والمساجر وازاق وسرداق (سوداق) وخوارزم  
وحضرته السراوهوا أحد الملوك السبعة الذين هم كبراء ملوك الدنيا وعظماؤها وهم مولانا  
أمير المؤمنين ظل الله في أرضه امام الطائفة المنصورة الذين لا يزالون ظاهرين على الحق  
الى قيام الساعة أي بالله أمره وأمر نصرته و السلطان مصر والشام و السلطان العراق و السلطان  
أوزبك هذا و السلطان بلاد تركستان وما وراء النهر و سلطان الهند و سلطان الصين  
ويكون هذا السلطان إذا سافر في محلة على حدة معه عماليك وأرباب دولته وتكون كل  
خاتون من خواتمه على حدة في محلها فإذا أراد أن يكون عند واحد منهن بعث اليها لهما  
بذلك فتبأله وفيه قعوده وسفره وأمره ترتيب عجيب بديع ومن عادته أن يجلس يوم  
الجمعة بعد الصلاة في قبة تسمى قبة الذهب مزينة بديعة وهي من قضبان خشب مكسوة  
بصفائح الذهب وفي وسطها سرير من خشب مكسوة بصفائح الفضة المذهبة وقوائمها فضة  
خالصة ورؤسها مرصعة بالجواهر ويقعد السلطان على السرير وعلى يمينه الخاتون نطيطلى  
وتليها الخاتون كيك وعلى يساره الخاتون يلون وتليها الخاتون أردجي ويقف أسفل  
السرير عن اليمين ولد السلطان تين بك وعن الشمال ولد الثاني جان بك وتجلس بين يديه  
ابنته أيت كجك وإذا أت أحداهن قام لها السلطان وأخذ يدها حتى تصعد على السرير  
وأما طيطلي وهي الملكة واحظاها عنده فإنه يستقبلها الى باب القبة فيسلم عليها ويأخذ  
يدها فإذا صعدت على السرير وجلست حينئذ يجلس السلطان وهذا كله على أعين الناس  
دون احتجاج ويأتي بعد ذلك كبار الامراء فتنصب لهم كراسيهم عن اليمين والشمال وكل  
انسان منهم إذا أتى مجلس السلطان يأتي معه غلام بكر سيه ويقف بين يدي السلطان أبناء  
الملوك من بنى عمه وأخوته وأقاربه ويقف في مقابلتهم عند باب القبة ولأدالامراء الكبار  
ويقف خلفهم وجوه الساكركر عن يمين وشمال ثم يدخل الناس للسلام الأمثل  
فالأمثل ثلاثة ثلاثة فيسلمون وينصرفون فيجلسون على بعد فإذا كان بعد صلاة العصر  
انصرفت الملكة من الخواتين ثم ينصرف سائرهن فيبعثها الى محلها فإذا دخلت اليها

انصرفت كل واحدة الى محلتها راكبة عريتها ومع كل واحدة نحو خمسين جارية راكبات على الخيل وامام العربات نحو عشرين من قواعد النساء راكبات على الخيل فيما بين الفتيان والعربة وخلف الجميع نحو مائة مملوك من الصبيان وامام الفتيان نحو مائة من المماليك الكبار ركبانا ومثلهم مشاة بأيديهم القضبان والسيوف مشدودة على اوساطهم وهم بين الفرسان والفتيان وهكذا ترتب كل خاتون منهن في انصرافها ومجيئها وكان نزولى من المحلة في جوار ولد السلطان جان بك الذي يقع ذكره فيما بعد وفي الغد من يوم وصولي دخلت الى السلطان بعد صلاة العصر وقد جمع المشايخ والقضاة والفقهاء والشرفاء والفقراء وقد صنع طعاما كثيرا وأفطر باني محضره وتكلم السيد الشريف نقيب الشرفاء ابن عبيد الحميد والقاضي حمزة في شأنى بالخبر وأشاروا على السلطان باكرامى وهو لاء الا تراك لا يعرفون انزال الوارد ولا اجراء النفقة وانما يعيشون له الغنم والخيل للذبح وروايا القمن وتلك كرامتهم وبعده هذا بآيات صلوات العصر مع السلطان فلما أردت الانصراف أمرني بالقعود وجاؤا بالطعام من المشروبات كما يصنع من الدرق ثم بالاحوم المسلوقة من الفنى والخبي وفي تلك الليلة أتيت السلطان بطبق حلواء فجعل اصبعه عليه وجعله على فيه ولم يزد على ذلك

### ذكر الخواتين وترتيبهن

وكل خاتون منهن تركب في عربة وليليت الذي تكون فيه قبة من النفقة المموهة بالذهب أو الخشب المرصع وتكون الخيل التي تجر عريتها مجللة بأثواب الحرير المذهب وخديم العربة الذي يركب أحد الخيل فتى يدعى القشى والخاتون قاعدة في عريتها وعن يمينها امرأة من القواعد تسمى أولو خاتون ( بضم الهمزة واللام ) ومعنى ذلك الوزيرة وعن شمالها امرأة من القواعد أيضا تسمى كجك خاتون ( بضم الكاف والجيم ) ومعنى ذلك الحاجة وبين يديها ست من الجوارى الصغار يقال لهن البنات فانقات الجمال متناهيات السكال ومن ورائها اثنتان منهن تستند اليهن وعلى رأس الخاتون البغطاق وهو مثل التاج الصغير مكلل بالجواهر وبأعلاها ريش الطواو يش وعليها ثياب حرير مرصعة بالجواهر

شبه المنوت ( الملوطة ) التي يلبسها الروم وعلى رأس الوزيرة والحاجة مقنعة حرير مزركشة الحواشي بالذهب والجوهر وعلى رأس كل واحدة من البنات الكلا وهو شبه الاقروف وفي أعلى دائرة ذهب مرصعة بالجواهر وریش الطواويس من فوقها وعلى كل واحدة ثوب حرير مذهب يسمى التبخ ويكون بين يدي الخاتون عشرة وأخسة عشر من الفتيان الروميين والهنديين وقد لبسوا ثياب الحرير المذهب المرصعة بالجواهر ويده كل واحد منهم عمود ذهب أو فضة أو يكون من عود ملبس بهما وخلف عربة الخاتون نحو مائة عربة في كل عربة ثلاث والأربع من الجوارى الكبار والصغار ثيابهن الحرير وعلى رؤسهن الكلا وخلف هذه العربات ثمانمائة عربة تجرها الجمال والبقر تحمل خزان الخاتون وأموالها وثيابها وأنثاء وطامها ومع كل عربة غلام موكل بهما متزوج بحارية من الجوارى التي ذكرنا فان العادة عندهم انه لا يدخل بين الجوارى من الغلمان الا من كان له ينيهن زوجة وكل خاتون فهي على هذا الترتيب وان ذكرهن على الانفراد

❁ ذكر الخاتون الكبرى ❁

والخاتون الكبرى هي الملكة أم ولدي السلطان جان بشت وتين بك وسند كرها وليست أم ابنته إيت كجك وأما كانت الملكة قبل هذه واسم هذه الخاتون طيطفي ( بفتح الطاء ) أمهالة الاولى واسكان ابناء آخر الحروف وضم الطاء الثانية واسكان العين المعجمة وكسر اللام وياء مد ) وهي أحظي نساء هذا السلطان عنده وعند ها بيت أكثر ليا ليه ويعظمها الناس نسب تعظيمه لها والانهي أنجل الخواتين وحديثي من أعتمده من العارفين بأخبار هذه الملكة ان السلطان يحبها للخاصية التي فيها وهي انه يجدها كل ليلة كأنها بكر وذكري غيرة انها من سلالة المرأة التي يذكر ان الملك زال عن سليمان عليه السلام بسببها ولما عاود اليه ملكة أمران توضع بصحراء لا عمارة فيها فوضعت بصحراء فقبحق وان رحم هذه الخاتون شبه الحلفة خاتمة وكذلك كل من هو من نسل المرأة المذكورة ولم أر بصحراء فقبحق ولا غيرها من أخبر انه رأى امرأة على هذه الصورة ولا سمع بها الا هذه الخاتون اللهم الا ان بعض أهل الصين أخبرني ان بالصين صنفان نساها

على هذه الصورة ولم يقع يدي ذلك ولا عرفت له حقيقة وفي غدا اجتمعني بالسلطان دخلت الى هذه الخاتون وهي قاعدة فبين عشرين من النساء القواعد كانهن خديصات لها وبين يديها نحو خمسين جارية صفاراً يسمون البنات وبين أيديهن طيافير الذهب والنفضة مملوءة بحب الملوك وهن يقيهن وبين يدي الخاتون صينية ذهب مملوءة به وهي تقيهن فسلمنا عليها وكان في جملة أصحابي قارئ يقرأ القرآن على طريقة المصريين بطريقة حسنة وصوت طيب فقراً ثم أمرت ان يؤتى بالقمر فأتى به في أقذاح خشب لطاف خفاف فأخذت القدر بيدها وناولتني إياه وتلك نهاية الكرامة عندهم ولم أكن شربت القمر قبلها ولكن لم يمكنني الا قبوله وذقته ولا خير فيه ودفعته لاحد أصحابي وسألتني عن كثير من حال سفرنا فاجبتناهم انصر فناعها وكان ابتداءنا بها لأجل عظمتها عند الملوك

### ❖ ذكر الخاتون الثانية التي تلي الملكة ❖

واسمها بكب خاتون ( بنج الكاف الاولى وكسر الباء الموحدة ) ومعناه بالتركية التخاله وهي بنت الامير نغطى ( واسمه بنون وغين معجمة وطاء مهملة مفتوحات وياء مسكنة ) وأبوها حامي مبتلى بعلة النقرس وقدر أيتيه وفي غددخو لئساعلى الملكة دخلنا على هذه الخاتون فوجدناها على مرتبة تقرأ في المصحف الكريم وبين يديها نحو عشرين من النساء القواعد ونحو عشرين من البنات يطرزن ثيابا فسلمناعاها وأحسنن في السلام والكلام وقرأنا ثنائفاستحسنته وأمرت بالقمر فاحضرونا وتلى القدر بيدها اكتمله ما فاعته الملكة وانصر فناعها

### ❖ ذكر الخاتون الثالثة ❖

واسمها ييلون ( بياء موحدة وياء آخر الحروف كلاهما مفتوح ولام مضموم وواو مد ونون ) وهي بنت امك القسطنطينية العظمى السلطان تكفور ودخلنا على هذه الخاتون وهي قاعدة على سرير مرصع قوائم فضة وبين يديها نحو مائة جارية روميات وتركيات ونوبات منهن قائمات وقاعدات والفتيان تلى رأسها والحجاب يس يديها من رجال الروم فسألت عن حالنا ومقدمنا وبعدا وطا تاوبكت ومسحت وجهها بمندبل كان

بين يديها رقة منها وشقة وأمرت بالطعام فأحضر وأكلنا بين يديها وهي تنظر إلينا ولما أردنا الانصراف قالت لا تقطعوا عنا وترددوا إلينا وطالوا بنا بحسب أنجحكم وأظهرت مكارم الاخلاق وبشت في أثرنا بطعام وخبز كثير وسمن وغنم ودرهم وكسوة جيدة وثلاثة من حياد الخيل وعشرة من سائرها ومع هذه الخاتون كان سفري إلى القسطنطينية العظمى كما نذكره بعد

### ﴿ ذكر الخاتون الرابعة ﴾

واسمها أردوجا ( بضم الهمزة واسكان الراء وضم الدال المهمل وجم وأنف ) وأردو بلسانهم المحلة وسميت بذلك لولادتها في المحلة وهي بنت الأمير الكبير عيسى بك أمير الألوس ( بضم الهمزة واللام ) ومعهام أمير الامراء وأدركته حيا وهو متزوج ببنت السلطان إيت كجك وهذه الخاتون من أفضل الخواتين والصفهن شمائل وأشققهن وهي التي بعثت إلي لما رأته يتي على التل عند جواز المحلة كما قدمناه دخلنا عليها فرأينا من حسن خاتماها وكرم نفسها ما لا مزيد عليه وأمرت بالطعام فأكلنا بين يديها ودعت بالخمير فشرب أصحابنا وسألت عن حالتنا فأجبتناها ودخلنا أيضا إلى أختها زوجة الأمير على بن أرزق

### ﴿ ذكر بنت السلطان المعظم أوزبك ﴾

واسمها إيت كجك وإيت ( بكسر الهمزة وياء مدونة مشاة ) وكجك ( بضم الكاف وضم الجيمين ) ومعنى اسمها الكلب الصغير فإن إيت هو الكلب وكجك هو الصغير وقد قدمنا أن الترك يسمون بالفسأل كما تفعل العرب وتوجهنا إلى هذه الخاتون بنت الملك وهي في محلة منفردة على نحو ستة أميال من محلة والدها فمررت بأحضار الفقهاء والقضاة والسيد الشريف ابن عبد الحميد وجماعة الطلبة والمشايخ والفقهاء وحضر زوجها الأمير عيسى الذي بنته زوجة السلطان فقعد معهما على فراش واحد وهو مثل بالقرس فلا يستطيع التصرف على قدميه ولا ركوب الفرس وأما ركوب العربية وإذا أراد الدخول على السلطان أنزله خدامه وأدخلوه إلى المجلس محمولا وعلى هذه الصورة رأيت أيضا الأمير نغلي وهو

أبو الخاتون الثانية وهذه الملة فاشية في هؤلاء الأتراك ورأيت من هذه الخاتون بنت السلطان من المكارم وحسن الاخلاق ما لم نر من سواها وأجزلت الاحسان وافضلت جزاها لله خيراً

### ﴿ ذكر ولدي السلطان ﴾

وما شقيقان وأمه أجيباً المملكة طي طفلي التي قد منذ كرها والا كبر منها ما اسمها تين بك ( بناء معلومة كسورة وباء مدونون مفتوح ) وبك معناه الامير وتين معناه الجسد فكان اسمها امير الجسد واسم اخيه جان بك ( بفتح الجيم وكسر النون ) ومعني جان الروح فكانت تسمى امير الروح وكل واحد منهما المعلقة على حدة وكان تين بك من أجل خلق الله صورة وعنده ابو بلال وكانت له الخلوة والتشريف عنده ولم ير الله ذلك فانه مات ابو هولي يسيرا ثم تسلسل الامور قيحه جرت له وولي اخوه جان بك وهو خير منه وأفضل وكان السيد الشريف ابن عبد الحميد هو الذي تولى تربية جان بك وأشار عني هو والقاضي حمزة والامام بدر الدين اقواشي والامام المقرئ حسام الدين البخاري وسواهم حين قدومي أن يكون تولى بحلة جان بك المذكور لمضيه ففعلت ذلك

### ﴿ ذكر سفري الى مدينة باغار ﴾

وكنيت سمعت بمدينة باغار فأردت اتوجه اليها لأري ما ذكر عنها من انتهاء قصر النيل به وقصر النهار أيضاً في عكس ذلك الفصل وكان بينها وبين محلة السلطان مسيرة عشر فصلت منه من يوصاني بالقاء بمعي من أوصاني ليها ووردني اليها ووصلتها في رضان فلما صاينا المغرب أظفروا أذن بالامشاء في انشاء باغارنا فمنا اننا ووصاينا انزلنا به الشفع والوتر وطلع الفجر إثر ذلك وكذلك كنيت قصر النهار بها في فصل قصره أيضاً وأتمت بها ثلاثاً

### ﴿ ذكر أراض الظامة ﴾

وكنيت أردت الدخول الى أراض الظامة والدخول اليها من باغار وبينهما أربعون يوماً ثم أضربت عن ذلك اعظم المؤنة فيه وقلة الجدوي والسفر اليها لا يكون الا في مجلات صغار

تجرها كلاب كبار فان تلك المفازة فيها الحليد فلا يثبت قدم الادمي ولا حافر الدابة فيها والكلاب لها الانظار فتثبت اقدامها في الجايذ ولا يدخلها الا الاقوياء من التجار الذين يكون لاحدهم مائة عجلة أو نحوها موفرة بطعامه وشرابه وحطبها فانها لا شجر فيها ولا حجر ولا مدر ولا دليل بتلك الارض هو الكلب الذي قد سار فيها مرارا كثيرة وتنتهي قيمته الى ألف دينار ونحوه وتربط العربية الى عنقه ويقرن معه ثلاثة من الكلاب ويكون هو انقدم وتبده سائر الكلاب بالمربات فاذا وقف وقفت وهذا الكلب لا يضربه صاحبه ولا ينهره واذا حضر الطعام أطمع الكلاب أولا قبل بني آدم والاغضب الكلب وفرو ترك صاحبه لانتلف فاذا كملت الاسافير من هذه الغلابة اربعون مرحلة نزلوا عند الظلمة وترك كل واحد منهم ما جاء به من المتاع هناك وعادوا الى منزلهم المعتاد فاذا كان من الغد عادوا لتفقد متاعهم فيجدون بازائه من السمور والسنجاب والقاقم فان ارضي صاحب المتاع ما وجده ازا متاعه اخذوه وان لم يرضه تركه نيز بدونه ويزارفعوا متاعهم اعنى أهل الظلمة وتركوا متاع التجار وهكذا يبيعهم وشرأؤهم ولا يعلم الذين يتوجهون الى هنالك من يبيعهم ويشارهم أمن الجن هو أم من الانس ولا يرون احدا والواقع هو احسن أنواع انقراء وتساوى الفروقة منه ببلاد الهند دألف دينار وصر فها من ذهبنا مائتان وخمسون وهي شديدة البياض من جلد حيوان صغير في طول الشعر وذنبه طويل يتكونه في الفروقة على حاله والسمور دون ذلك تساوي الفروقة منه أربع مائة دينار فسادونها ومن خاصية هذه الجلود انه لا يدخلها القمل وأسرأ الصبر وكبارها يجعلون منه الجلد الواحد مئة صلا بفرواتهم عند العنق وكذلك تجار فارس والعراقين وعدت من مدينة بلخار مع الامير الذي بعثه السلطان في صحبتي فوجدت محلة السلطان على الموضع المعروف ببش دغ وذلك في الثامن والعشرين من رمضان وحضرت معه صلاة العيد وصاف يوم العيد يوم الجمعة

### ﴿ ذكر ترتيبهم في العيد ﴾

ولما كان صباح يوم العيد ركب السلطان في عساكره العظيمة وركبت كل خاتون عربتها ومعه عساكرها وركبت بنت السلطان والتاج على رأسها اذ هي الملكة على الحقيقة وورثت

الملك من أمهات وركب أولاد السلطان كل واحد في عسكره وكان قد قدم لحضور العيد  
قاضي القضاة شهاب الدين السائي ومعه جماعة من الفقهاء والمشايخ فركبوا وركب القاضي  
حمزة والامام بدر الدين القوامي والشريف ابن عبد الحميد وكان ركوب هؤلاء الفقهاء مع  
تين بك ولي عهد السلطان ومعهم الاطبال والاعلام فصلى بهم القاضي شهاب الدين  
وخطب أحسن خطبة وركب السلطان وأتبعه الى برج خشب يسمى عندهم الكشك  
فجلس فيه ومعه خواتينه ونصب برج ثان دونه فجلس فيه ولي عهده وابنته صاحبة الساج  
ونصب برجان دونهم من عمارتين وشماله فيهما أنشاء السلطان وأقاربه ونصبت الكراسي  
للأمراء وأبناء الملوك وتسمى الصندليات عن عین البرج وشماله فجلس كل واحد على  
كرسيه ثم نصبت طبالات للرمل لكل أمير طومان طبلة مختصة به وأمير طومان عندهم هو  
الذي يركب له عشرة آلاف فكان الحاضرون من أمراء طومان سبعة عشر بقودون مائة  
وسبعين ألفاً وعسكره أكثر من ذلك ونصب لكل أمير شبه منبر فقدم عليه وأصحابه  
يلعبون بين يديه فكانوا على ذلك ساعة ثم أتى بالخلع فخلعت على كل أمير خلعة وعند ما يلبسها  
يأتي الى أسفل برج السلطان فيخدم وخدمته ان يمس الأرض بركبة اليمنى ويمد رجليه تحتها  
والأخرى قائمة ثم يؤتي بفرس مسرج ملعجم فيرفع حافره ويقبل فيه الامير ويقوده  
بنفسه الى كرسيه وهناك يرتبه ويقف مع عسكره ويفعل هذا الفعل كل أمير منهم ثم  
ينزل السلطان الى البرج ويركب الفرس وعن يمينه ابنه ولي العهد وتليه بنته الملكة إرات  
كحجك وعن يساره ابنة الثاني وبين يديه الخواتين الابيع في عربات مكسوة بأثواب  
الحرير المذهب والخيل التي تجرها مجللة بالحرير المذهب وينزل جميع الأمراء الكبار  
والصفار وأبناء الملوك والوزراء والحجاب وأرباب الدولة فيمشون بين يدي السلطان  
على أقدامهم الى أن يصل الى الوطاق والوطاق ( بكسر الزا ) وهو أفراج وقد  
نصبت هنالك باركة ( باركاه ) عظيمة والباركة عندهم بيت كبير له أربعة أعمدة من  
الخشب مكسوة بصفائح الفضة المموهة بالذهب وفي أعلى كل عامود جامور من الفضة  
المذهبة يريق وشعاع وتظهر هذه الباركة على البعد كأنها ثنية ويرضع عن يمينها ويسارها



سقايف من القطن والكتان ويفرش ذلك كله بفرش الحرير وينصب في وسط الباردة  
 السرير الاعظم وهم يدعون التخت وهم من خشب مرصع وأعواده مكسوة بصفايح فضة  
 مذهبة وقوائم من الفضة الخالصة المذهبة وفوقه فرس عظيم وفي وسط هذا السرير  
 الاعظم مرتبة يجلس بها السلطان والخاتون الكبرى وعن يمينه مرتبة جلست بها ابنته إيت  
 كجيك ومعها الخاتون اردو جاوعن يساره مرتبة جلست بها الخاتون يسلون ومعها  
 الخاتون بك ونصب عن يمين السرير كرسي قعد عليه تين بك ولد السلطان ونصب عن  
 شماله كرسي قعد عليه جان بك وندة بنتي ونصبت كرسي عن اليمين والشمال جلس  
 فوقها أبناء الملوك والامراء الكبار ثم الامراء الصغار مثل امراء هراة وهم الذين  
 يقودون الذا ثم أتى بالظمام علي موائد الذهب والفضة وكل ما تدعى به ارباب  
 و اكثر من ذلك وطعامهم لحوم الخيل والغنم مسلوقه وتوضع بين يدي كل من يريد  
 باقي الباورجي وهو قطع اللحم وغايه ثياب حرير وقدر يطبخ عليه فوطه حرير وفي  
 زامه جملة سكاكين في انعامها ويكن شكل أمير باورجي فاذا قدمت المسائدة قعد بين  
 يدي أميردو يؤتي بصحفة صغيرة من الذهب والفضة فيها ما يحول بالما فيقطع الباورجي  
 اللحم قطعاً صغيراً أو لهم في ذلك صنعة في قطع اللحم مختلطاً بالعظم فانهم لا يأكلون منه الا  
 ما اختلط بالعظم ثم يؤتى بأواني الذهب والفضة للشرب وأكثر شربهم نبيذاً مسلوحاً  
 حنفية المذهب يخللون النبيذ فاذا أراد السلطان أن يشرب أخذت بانه القمح يسدها  
 وخدعت رجلاهم ثم ناولته القمح فشرب ثم تأخذ قدحاً آخر فناوله الخاتون الكبرى  
 فقامت رب منه ثم تناولوا السائر الخواتين على ترتيبهن ثم أخذوا ولي العهد القمح ويخذه  
 ويناوله أباه فيشرب ثم يناول الخواتين ثم اخوته ويخدمهم بغيرهم ثم يقوم الولد الثاني فيأخذ  
 القمح ويسقى أخاه ويخدمه له ثم يقوم الامراء الكبار فيسقى كل واحد منهم ولي العهد  
 ويخدمه له ثم يقوم أبناء الملوك فيسقى كل واحد منهم هذا الابن الثاني ويخدمه له ثم يقوم  
 الأمراء الصغار فيسقون أبناء الملوك ويقنون أثناء ذلك بالموالية وكانت قد نصبت قبة  
 كبيرة أيضاً أراة المسجد للقاضي والخطيب والشريف وسائر الفقهاء والمشايع وأما

معههم فأوتينا بواحد الذهب والفضة يحمل كل واحد أربعة من كبار الأتراك ولا يتصرف في ذلك اليوم بين يدي السلطان إلا الكبار فبأمرهم رفع ما أراد من الموائد إلى ما أراد فكان من الفقهاء من أكل ومنهم من تودع عن الأكل في موائد الفضة والذهب ورأيت مدابصر عن اليمن والشمال من العربات عليها وإيا القمز فأمر السلطان بتفريقها على الناس فأثروا إلى بركة منها فأعطيت الحيراني من الأتراك ثم أتينا المسجد فننظر صلاة الجمعة فأبطأ السلطان فمن قائل أنه لا يأتي لأن السكر قد غلب عليه ومن قائل أنه لا يترك الجمعة فلما كان بعد تمكن الوقت أتني وهو يتمايل فسلم على السيد الشريف وتبسم له وكان مخاطبه بآطاهو هو الاب بلسان التركية ثم صليت الجمعة وانصرف الناس إلى منازلهم وانصرف السلطان إلى أنباركه فبقي على حاله إلى صلاة العصر ثم انصرف الناس أجتمعون وبقي مع الملك تلك الليلة خواتينه وبناته ثم كان رحيلنا مع السلطان والحلة إلى العيد فوصلنا إلى مدينة الحاج ترخان ومعنى ترخان عندهم الموضع المحرر من المغارم ( وهو بقية الناء المتناو وسكون الرءاء وقبح الحمام المعجم وآخره نون ) والمنسوب إليه هذه المدينة هو حاج من الصالحين تركي نزل بموضعها وحرر له السلطان ذلك الموضع نصار قرية ثم عظمت وتمددت وهي من أحسن المدن عظيمة الأسواق مبنية على نهر أتلي وهو من أنهار الدنيا الكبار وهناك يقيم السلطان حتى يشتد البرد ويحمد هذا النهر ويحمد المياه المتصلة به ثم يأمر أهل تلك البلاد فيأتون بالآلاف من أحمال التين فيجملونها على الجبال والمنفعة فوق النهر والتين هنالك لا تأكله الدواب لانه يضرها وكذلك ببلاد الهند وإنما أكلها الحشيش الأخضر خضب البلاد ويسافرون بالمربات فوق هذا النهر والمياه المتصلة به ثلاث مراحل وربما جرت القوافل فوقه مع آخر فصل الشتاء فينزلون ويهلكون ولما وصلنا مدينة الحاج ترخان رغبت الخاتون بيولان ابنة ملك الروم من السلطان أن يأذن لها في زيارة أبيها فتضع حملها عنده وتعود إليه فأذن لها ورغبت منه أن يأذن لي في اتوجه صحبتها لمشاهدة القسطنطينية العظمى فنفعتني خوفا على فلا طفته وقلت له إنما أدخلها في حرمتك وجوارك فلا أخاف من أحد فأذن لي وودعناه ووصلني بألف وخمسمائة دينار وخلة وأفراس كبيرة وأعطيني

كل خاتون منهن سبائك الفضة وهم يسمونها الصوم ( بفتح الصاد المهملة ) واحداً منها  
صومة وأعطت بنتها أكثر منهن وكسني وأركبني واجتمع لي من الخيل والثياب وفروا  
السجاب والسمور جملة

### ﴿ ذكر سفري الى القسطنطينية ﴾

وسافر نافي العاشر من شوال في صحبة الخاتون بيلون وتحت حرمتها ورحل السلطان في  
تشييعهم رحلة ورجع هو والمملكة وولى عهده وسافر سائر الخواتين في صحبتهما رحلة  
ثانية ثم رجعن وسافر صحبتهما الأمير يدرة في خمسة آلاف من عسكره وكان عسكر الخاتون  
نحو خمسمائة فارس منهم خيادهم من الممالك والروم نحو مائتين والباقيون من الترك  
وكان معهم من الخواري نحو مائتين أكثرهن روميات وكان لهما من العربات نحو أربع مائة  
عربة ونحو ألفي فرس لجرها وللا ركوب ونحو ثلاثمائة من البقر ومائتين من الجمال لجرها  
وكان معهم من الفتيان الروميين عشرة وثمانين منهم وقادهم الأكبر يسمى بسنبل  
الهندي وقائد الروميين يسمى بمخايل ويقول له الأترك لؤلؤ وهو من الشجاعات  
الكبار وتركت أكثر جواربها وأنقاهاء حلة السلطان إذا كانت قد توجهت برسم الزيارة  
ووضع الحمل وتوجهنا الى مدينة ألك وهي ( بضم الهمزة وفتح الكاف الأولى ) مدينة  
متوسطة حسنة العمارة كثيرة الخيرات شديدة البرد وينهاوين السرا حاضرة السلطان  
مسيرة عشرة وعشرون ميلاً من هذه المدينة جبال الروس وهم نصارى شقرا الشعوب  
تورق العيون قباح الصور أهل غدر وغدرهم معادن الفضة ومن بلادهم يؤتي بالصوم وهي  
سبائك الفضة التي يبيع ويشترى في هذا البلاد ووزن الصومة منها خمس أوان ثم وصلنا  
بعد عشر من هذه المدينة الى مدينة سرداق ( وضبط اسمها بضم السين المهملة وسكون  
الألف وفتح الدال المهملة وآخرة قاف ) وهي من مدن دشت قفجقي على ساحل البحر  
هو مساهم من أعظم المراسي وأحسنها وبخارجها البساتين والمياه وينزلها الترك وطائفة  
من الروم تحت ذمتهم وهم أهل الصنائع وأكثر بيوتها خشب وكانت هذه المدينة كبيرة  
تخرب معظمها بسبب قننة وقعت بين الروم والترك وكانت الغلبة للروم فأنصر للترك

أصحابهم وقتلوا الروم شر قتلة ونفوا أكثرهم وبقي بعضهم تحت النعمة إلى الآن وكانت  
الضيافة تحمل إلى الخاتون في كل منزل من تلك البلاد من الخيل والغنم والبقر والدواجن  
والقمز وألبان البقر والغنم والسفر في هذه البلاد مضي ومشي وكل أمير بتلك البلاد  
يصحب الخاتون بعساكره إلى آخر حد بلاده تعظيماً لآخوفا عليها لأن تلك البلاد آمنة  
ثم وصلنا إلى البلدة المعروفة باسم بابا سلطوق وبابا عذهم بمناذ عند البر برس واء الأناهم  
يفضون الباء وساطوق (بفتح السين المهملة واسكان اللام وضم الطاء المهملة وآخره  
قاف) ويذكرون أن سلطوق هذا كان مكاشفاً لكن يذكره أشياء ينكرها الشرع  
وهذه البلدة آخر بلاد الأتراك بينها وبين أول عمالة الروم ثمانية عشر يوماً في برية غير  
معمورة منها ثمانية أيام لأماءها يتزود لها الماء ويحمل في الروايا والقرب على العربات وكان  
دخولها إليها في أيام البرد فلم نحتاج إلى كثير من الماء والأتراك يرتعزون الإبلان في القرب  
ويحاطون بها بالندق المطبوخ ويشربون منها فلا يعطشون وأخذنا من هذه البلدة في الاستعداد  
للبرية واحتجت إلى زيادة فراس فأتيت الخاتون فأعلمتها بذلك وكنت أسلم عليها صاحبها  
ومساء ومقياتها ضيافة تبعث إلى بالفرسين والثلاثة بالغنم فكانت أترك الخيل لا أذبجها  
وكان من معي من الفلماني والخدم يأكلون مع أصحابنا الأتراك فاجتمع لي نحو خمسين  
فرساً وأمرت لي الخاتون بخمسة عشر فرساً وأمرت وكيها ساروجة الرومي أن يحناوها  
سما من خيل المطبخ وقالت لا تخف فإن احتجت إلى غير هاذنك ودخلنا البرية في  
منتصف ذي القعدة فكان سبعة أيام من يوم فارقتنا السلطان إلى أول البرية تسعة عشر يوماً  
واقامتنا خمسة ورحلنا من هذه البرية ثمانية عشر يوماً مضى ومشي وما رأينا إلا خيراً  
والحمد لله ثم وصلنا بعد ذلك إلى حصن مهتولى وهو أول عمالة الروم (وضبط اسمه  
بفتح الميم وسكون الهاء وضم التاء المملوءة وواو مدولام مكسور وياء) وكانت الروم قد  
سمعت بقدوم هذه الخاتون على بلادها فوصاهن إلى هذا الحصن كنفاً ليقوله الرومي في  
عسكر عظيم وضيافة عظيمة وجأت الأخواتين والدايات من دار أبيها ملك القسطنطينية  
وبين مهتولى والقسطنطينية مسيرة اثنين وعشرين يوماً منها ستة عشر يوماً إلى الخليج

وسنة منه الى القسطنطينية ولا يسافر من هذا الحصن الا بالخيول والبغال وترك العربات  
 به لاجل الوعر والجبال وجاء كفا في المذكور ببغال كثيرة وبعث الى الخاتون بستة منها  
 وأوصى أمير ذلك الحصن بمن تركته من أصحابه وعلماني مع العربات والاثقال فأمرهم  
 به ان يرجع الامر ببيدرة بساكره ولم يسافر مع الخاتون الا ناسها وترك مسجدها  
 بهذا الحصن وارتفع حكم الاذان وكان يؤتى بها بالجو وفي الضيافة فقتلها وبالحنازير  
 وأخبرني بعض خواصها انها كتبتها لم يبق معها من يسلي الا بعض الاترك كان يصلي معنا  
 وتقرت البواطن لدخولنا في بلاد الكفر ولكن الخاتون أوصت الأمير كفا في بالكرامي  
 ولقد ضرب مرة بعض من كان فيكم الضحك من صلاتنا ثم وصلتنا حصن مساهة بن عبد الملك  
 وهو بفتح جبل عن نهر حر يقابل له اصغافلي ولم يبق من هذا الحصن الا آثاره وبخارجة  
 قرية كبيرة ثم سرتنا بمين ووصلنا الى الخليج وعلى ساحله قرية كبيرة فوجدنا فيه المد  
 فاقنا حتى كان الجرح وخذلنا وعرضه نحو ميلين ومشتنا أربعة أميال في رمال ووصلنا  
 الخليج الثاني فخذلنا وعرضه نحو ثلاثة أميال ثم شينا نحو ميلين في حجارة ورمل  
 ووصلنا الخليج الثالث وقد استأمدنا فيه عنافيه وعرضه ميل واحد فعرض الخليج كله  
 مائة ويابسه الساعة ثم مرنا الى ما كان في أيام المطر فلا تخاف الا في القوارب وعلى  
 ساحل هذا الخليج اثنتان مدينتان الفتيكة ( واسمها بقاء مفتوحة ونون وياء مد وكاف  
 مفتوح ) وهي صغيرة لكنها أحسن من مائة وكنا أسرها وديارها حسان والانهار تجري فيها  
 واليسابن تحفها ويدخل بها الذهب والياص والتفاح والسفرجل من السنة الى الاخرى  
 وقام هذا المدينتان ثلاثاء الخاتون في قس لا بها هنالك ثم قدم أخوها شقية ها واسمه  
 كفا في قراس في خمسة آلاف فارس شاكرين في السلاح ولما أرادوا لقاء الخاتون ركب  
 أخوها المذكور فرسا شهب ولبس ثيابا بيضاء وجعل على رأسه مظلا مكال بالجو اهر  
 وجعل عن يمينه خمسة من أبناء الملوك وعن يساره مثلهم لا بسين الياض أيضا وعاليهم  
 مظلات مزركشة بالذهب وجعل بين يديه مائة من المشايين ومائة فارس قد استبقوا  
 الدروع على أنفسهم وخيلهم وكل واحد منهم يقود فرسا ممر جامد راعا عليه شبكة فارس

من البيضة المجوهرة والدروع والتركش والقوس والسيف ويده رمح في طرف رأسه راية وأكثر تلك الرماح مكسوة بصفائح الذهب والفضة وتلك الخيل المقودة هي مراكب ابن السلطان وقسم فرسانه على أفواج كل فوج فيه مائة فارس ولهم أمير قد قدم أمامه عشرة من الفرسان شاكين في السلاح وكل واحد منهم يقود فرسا وخلفه عشرة من العلامات ملونة بأيدي عشرة من الفرسان وعشرة أطبال يتقلدها عشرة من الفرسان ومعهم ستة يضربون الأبواق والانقار والضرنايات وهي الغبغات وركبت الخاتون في مائة ركابها وجواريها وفتياتها وخدماؤها وهم نحو خمسمائة عليهم ثياب الحرير المنزركشة بالذهب المرصعة وعلى الخاتون حلقة يقال لها النخ ويقال لها أيضا النسيج مرصعة بالجواهر وعلى رأسها تاج مرصع وفرسها مجمل مجمل حرير منزركش بالذهب وفي يديه ورجليه خلاخل الذهب وفي عنقه قلادة مرصعة وعظم السرج مكسو ذهباً مكمل جوهرها وكان التقاءهما في بسط من الأرض على نحو ميل من البلد وترجل لها أخوها لانه أصغر سنّاً منها وقبل ركابها وقبلت رأسه وترجل الأمراء وأولاد الملوك وقبلوا جميعاً ركابها وانصرفت مع أخيه ياوفي عند ذلك "يوم وصلنا إلى مدينة كبيرة على ساحل البحر لا أثبت الآن اسمها ذات أنهار وأشجار نزلنا بخارجها وصل أخو الخاتون ولي العهد في ترتيب عظيم وعسكر ضخم من عشرة آلاف مدرع رتلى رأسه تاج وعن يمينه نحو عشرين من أبناء الملوك وعن يساره مثلهم وقدرت فرسانه على ترتيب أخيه سواء إلا أن الحفص الأعظم والجمع أكثر وتلاقى معه أخته في مثل زهاء الأول وترجل جميعاً وأوتى بخباء حرير قد خلا فيه فلا أعلم كيفية سلامها ونزلنا على عشرة أميال من القسطنطينية فلما كان بالغد خرج أهلها من رجال ونساء وصبيان ركباناً ومشاة في أحسن زى وأجل لباس وضربت عند الصبح الأطبال والأبواق والانقار وركبت المسافر وخرج السلطان وزوجته أم هذه الخاتون وأرباب الدولة والخواص وعلى رأس الملك رواق يحمله جملة من الفرسان ورجال بأيديهم عصي طوال في أعلى كل عصي شبيه كرة من جلد ير فون بها الرواق وفي وسط الرواق مثل القبة يرفعها الفرسان بالعصى ولما أقبل السلطان

احتلطلت المساكرو وكسر العجاج ولم أقدر على الدخول فيها بينهم فلزمنا أقال الخاتون وأصحابها خوفا على نفسي وذكر لي أنها لم تقرب من أبوابها ترجلت وقبلت الأرض بين أيديها ثم قبلت حافري فرسيه. ووفد كبار أصحابها مثل فعلها في ذلك وكان دخولنا عند الزوال أوبه. إلى القسطنطينية العظمى وقد ضربوا نوقيسهم حتى ارتجت الآفاق لاختلاط أصواتها وصلنا الباب الأول من أبواب قصر الملك وجدناه مائة رجل معهم قائد لهم فوق دكانه وسمعهم يقولون سرا كنو سرا كنو ومعناه المسلمون ومنعونا من الدخول فقال لهم أصحاب الخاتون أنهم من جهة تافقالوا لا يدخلون إلا بالاذن فأقمنا بالباب وذهب بعض أصحاب الخاتون فبحث من أعلمها بذلك وهي بين يدي والدها فذكرت له أنها تافمريدخولنا وعين لنادار إيمقرية من دار الخاتون وكتب لنا أمرا بأن لا نعترض حيث نذهب من المدينة ونودي بذلك في الأسواق وأقمنا بالدار ثلاثا ثم بعث إلينا النضيفة من الدقيق والخبز والتم و الدجاج والسمن والفاكهة والحوت والدراهم والفارش وفي اليوم الرابع دخلنا على السلطان

### ✽ ذكر سلطان القسطنطينية ✽

واسمه تكفور (بفتح التاء المثلثة وسكون الكاف وضم الناء وواو وراء) ابن السلطان جرجيس وأبو السلطان جرجيس بقيد الحياة لكنه تزهده وترهب وانقطع للعبادة في الكنائس وترك الملك لولده وسند كره وفي اليوم الرابع من وصولنا إلى القسطنطينية بعثت إلى الخاتون التي سنبلي الهندي فأخذ بيدي وأدخاني إلى القصر فجز نأربعاً أبواب في كل باب ستة آلاف دينار وأسلحتهم وقائد لهم على دكانة من روضة قلنا وصلنا إلى الباب الخامس تركني سنبلي ودخل ثم أتى ومعه أربعة من الفتيان الروميين ففتشوني لئلا يكون معي سكين وقال لي القائد تلك عادة لهم لا بد من تفقيش كل من يدخل على الملك من خاص أو عام غريب أو بلدي وكذلك الفعل بأرض الهند ثم لمسا فتشوني قلم الوكل بالباب فأخذ بيدي وفتح الباب وأحاط بي أربعة من الرجال أمسك اثنان بكفي واثنان من ورائي فدخلوا بي إلى مشور كبير حيطانه بالفسيفساء قد نقش فيها صور الخلوقات من

الحيوانات والجمادات وفي وسطه ساقية ماء ومن جهتيها الاشجار والناس واقفون يمينا ويسار اسكو تالاي شكلم أحد منهم وفي وسط المشور ثلاثة رجال وقوف أسلمنى أولئك الاربعة اليهم فأمسكوا بئباني كما فعل الآخرون وأشار اليهم رجل فتقدموا بى وكان أحد هم يهوديا فقال لى بالربى لا تخف فهكذا عادتهم ان يفعلوا بالواردوا نالترجان وأصلى من بلاد الشام فسألته كيف أسلم فقال قل السلام عليكم ثم وصلت الى قبة عظيمة والسلطان على سريره وزوجته أم هذه الخاتون بين يديه وأسفل السرير الخاتون وأخواتها وعن يمينه ستة رجال وعن يساره أربعة وكلهم بالسلح فأشار الى قبل السلام والوصول اليه بالجلوس هنية ليسكن روعى ففعلت ذلك ثم وصلت اليه فسلمت عليه وأشار الى ان أجلس فلم أقبل وسألتى عن بيت المقدس وعن الصخرة المقدسة وعن القمامة وعن مهد عيسى وعن بيت لحم وعن مدينة الخليل عليه السلام ثم عن دمشق ومصر والعراق وبلاد الروم فأجبتة عن ذلك كله واليهودى يترجم بئبى وبينه فأعجبه كلامى وقال لا ولاداه كرموا هذا الرجل وآمنوه ثم خاع على خلعة وأمر لى بفرس مسرج ملجم ومظلة من التي يجعلها الملك فوق رأسه وهي علاءة الأمان وطابت منه ان يعين من يركب معى بالمدينة في كل يوم حتى أشاهد عجائبها وعرائبها وأذكرها في بلادى فبين لى ذلك ومن العوائد عندهم ان الذى يلبس خلعة الملك ويركب فرسه يطاف به فى أسواق المدينة بالاوق والانفار والاطبال ليراه الناس وأكثر ما يفعل ذلك بالانراك الذين يأتون من بلاد السلطان أوزبك ثلاثون فطافوا بى فى الاواق

### ✽ ذكر المدينة ✽

وهي متناهية فى الكبر متقسمة بقسمين بينهما نهرا عظيم المد والخزر على شكل وادى سلا من بلاد المغرب وكانت عليه فيما تقدم قنطرة مبنية فخرت وهو الآن يعبر فى القوارب واسم هذا النهر أبسمى ( بفتح الهمزة واسكان الباء الموحدة وضم السين المهمل وكسر الميم وياء مد ) وأحد القسمين من المدينة يسمى أصطنبول ( بفتح الهمزة واسكان الصاد وفتح الطاء المهملتين وسكون النون وضم الباء الموحدة وواو مد ولام ) وهو بالعدوة



الشرقية من النهر وفيه سكنى السلطان وأرباب دولته وسائر الناس وأسواقه وشوارعه مشروشة بالصناعات متسعة وأهل كل صناعة على حدة لا يشاركونهم سواهم وعلى كل سوق أبواب تسد عليه بالليل وأكثر الصنائع والباعة بها النساء والمدينة في سفح جبل داخل في البحر نحو تسعة أميال وعرضه مثل ذلك أو أكثر وفي أعلاه قاعة صغيرة وقصر السلطان والسور يحيط بهذا الجبل وهو مانع لا يبيل لاحد إليه من جهة البحر وفيه نحو ثلاث عشرة قرية عامرة والكنيسة العظمى هي في وسط هذا القسم من المدينة وأما القسم الثاني منها فيسمى القلطة ( بعين معجمة ولا م وطاء مهمل مفتوحة ) وهو بالعمدة الغربية من النهر شبهه برباط القتح في قرية من النهر وهذا القسم خاص بنصارى الأفرنج يسكنونه وهم أصناف فمنهم الجنوبيون والبنادقة وأهل رومية وأهل إفرا نسة وحكمهم إلى ملك القسطنطينية يقدم عليهم منهم من يرتضونه ويسمونه الفصم وعليهم وظيفة في كل عام لملك القسطنطينية ورسم الاستصواغ عليه فيحاربهم حتى يصلح بينهم البابة وجميعهم أهل تجارة ومساهمة من أعظم المراسى رأيت به نحو مائة جفن من القراق وسواها من الكبار وأما الصفار فلا تخصى كثرة وأسواق هذا القسم حسنة لأن الاقدار غالبية عليها وبشقها نهر صغير قدر نجس وكنائسهم قدرة لا خير فيها

### ذكر الكنيسة العظمى

وانما نذكر خارجها وأما داخلها فلم أشاهده وهي تسمى عندهم أباصوفيا ( بفتح الهمزة والياء آخر الحروف وألف صاد مضموم وواو مدونة مكسورة وياء كالاولى وألف ) ويذكرون أنها من بناء آصف بن برخيا وهو ابن خالة سليمان عليه السلام وهي من أعظم كنائس الروم وعليها سور يطين بها فكنائسها مدينة وأبوابها ثلاثة عشر بابا وله أحرم هو نحو ميل عليه باب كبير ولا يمنع أحد من دخوله وقد دخلته مع والد الملك الذي يقع ذكره وهو شبه مشور مسطح بالرخام ونشقه ساقية تخرج من الكنيسة لها حائطان مرتفعان نحو ذراع مصنوعان بالرخام المجزأة منتوش بأحسن صنعة والأشجار منتظمة عن جهتي الساقية ومن باب الكنيسة إلى باب هذا المشور معرش من الخشب مرتفع عليه دولي

العنب وفي أسفله الياسمين والرياحين وخارج باب هذا المشورة خشب كبيرة فيها طبالات خشب يجلس عليها خدام ذلك الباب وعن يمين القبة مسطبة وحوانيت أكثرها من الخشب يجلس بها قضاةهم وكتاب دواوينهم وفي وسط تلك الحوانيت قبة خشب يصعد إليها على درج خشب وفيها كرسي كبير مطبق بالملف يجلس فوقه قضاةهم وسندكره وعن يسار القبة التي على باب هذا المشور سوق العطارين والساقية التي ذكرناها تنقسم قسمين أحدهما يمر بسوق العطارين والآخر يمر بالسوق حيث القضاة والكتاب وعلى باب الكنيسة سقائف يجلس بها خدامها الذين يقومون طرقها ويوقدون سرجها ويغلقون أبوابها ولا يدعون أحداً يدخلها حتى يسجدوا صليب الاعظم عندهم الذي يزعمون أنه بقية من الخشبة التي صلب عليها شبده عيسى عليه السلام وهو على باب الكنيسة مجعول في جعبة ذهب طولها نحو عشرة أذرع وقد عرضوا عليها جعبة ذهب مثلاً حتى صارت صليداً وهذا الباب مصفح بمصفايح الفضة ولذهب وحاشته من الذهب الخالص وذكر لي أن عدداً من بهذه الكنيسة من الرهبان والقسيسين ينتهي إلى آلاف وأن بعضهم من ذرية الحواريين وأن بداخلها كنيسة مختصة بالنساء فيها من الأبنكار المنقطعات للعبادة أزيد من ألف وأمة القواعد من النساء أكثر من ذلك كله ومن عادة الملك وأرباب دولته وسائر الناس أن يأتوا كل يوم صباحاً إلى زيارة هذه الكنيسة ويأتى إليها البازية مصرية في السنة وإذا كان على مسيرة أربعين يوماً من البلد يخرج الملك إلى لقاءه ويرجل له وعند دخول المدينة يمشى بين يديه على قدميه ويأتيه صباحاً وساءلاً السلام عليه طول مقامه بالقسطنطينية حتى ينصرف

ذكر المانستارات بالقسطنطينية

والمانستار على مثل لفظ المارستان الآن نونه متقدمة وراءه متأخرة وهو عندهم شبه الزاوية عند المسلمين وهذه المانستارات بها كثيرة فمنها ما ستار عمره الملك جرجيس والملك القسطنطينية وسندكره وهو بخارج اصطبول، مقابل الغلطة ومنها ما ستاران خارج الكنيسة العظمى عن يمين الداخل إليها وهما في داخل بستان يشقهما نهران، واحد هلال جال والآخر للنساء وفي كل واحد منهما كنيسة ويدور بهما الليوت

للمتعبدين والمتعبدات وقد سجنس على كل واحد منهما اجناس لكسوة المتعبدين ونفقتهم  
 بناهما احد المملوك ومنهما من استاران عن يسار الداخل الى الكنيسة العظمى على مثل هذين  
 الآخرين ويظف بهما بيوت وأحد هيا سكنه العميان والثاني يسكنه الشيوخ الذين  
 لا يستطيعون الخدمة بمن بالغ الستين أرغحوها ولكل واحد منهم كسوته ونفقتهم من أوقاف  
 معينة لذلك وفي داخل كنيسة مانستار منها دورية لتعبد الملك الذي بناه وأكثروا لاء المملوك  
 اذا بلغ الستين أو السبعين بنى مانستار أو ابس المسوح وهي ثياب الشعر وقلد وولد الملك  
 واشتغل بالعبادة حتى يموت وهم يحتفلون في بناء هذه المانستارات ويعملونها بالرخام  
 والفسيفساء وهي كثيرة بهذه المدينة ودخلت مع الرومي الذي عينه الملك للركوب معي  
 الى مانستار يشقه نهر وفيه كنيسة فيها نحو خمسمائة بكر عليهن المسوح ورؤسهن محلوقة فيها  
 فلانيس اللبد ولهن جمال فانت وعلين أثر العبادة وقد قصصني علي منبر يقرأهن الانجيل  
 بصوت لم أسمع قط أحسن منه وحوله ثمانية من الصبيان على منابر ومعهم قسيهم فلما  
 قرأ هذا الصبي قرأ صبي آخر وقال لي الرومي ان هؤلاء البنات من بنات المملوك وهن  
 أنفسهن لخدمة هذه الكنيسة وكذلك الصبيان القراء ولهم كنيسة أخرى خارج تلك  
 الكنيسة ودخلت معها أيضاً الى كنيسة في بستان فوجد نائباً نحو خمسمائة بكر أو أزيد  
 وصبي يقرأهن على منبر وجماعة صبيان معه على منابر مثل الاولين فقال لي الرومي هؤلاء  
 بنات الوزراء والأمراء يتعبدن بهذه الكنيسة ودخلت معها الى كنائس فيها أبكار من  
 وجوه أهل البلد والى كنائس فيها المعجز والقواعد من النساء والى كنائس فيها  
 الرهبان يكرن في الكنيسة منها مائة رجز وأكثر وأقل وأكثر أهل هذه المدينة رهبان  
 ومتعبدون وقسيسون وكنائسها لاتحصى كثيرة وأهل المدينة من جندي وغيره صغار  
 وكبير يجملون على رؤسهم المظلات الكبار شواء وصيفا والنساء لهن عمام كبار

### ذكر الملك المترهب جرجيس

وهذا الملك ولي الملك لابنه واقطع للعبادة وبنى مانستار اكد كرناء خارج المدينة على  
 ساحلها وكنت يوماً مع الرومي المعين للركوب معي فاذا بهذا الملك ماشياً على قدميه وعليه

المسوح وعلى رأسه قانسوة لبدولة لحية بيضاء طويلة ووجهه حسن عليه أثر العبادة وخلفه  
وامامه جماعة من الرهبان ويده عكاز وفي عنقه سبيحة فلما رآه الرومي نزل وقال لي انزل  
فهذا والد الملك فسلم عليه الرومي سأله عنى ثم وقف وبعث عنى فبحث اليه فأخذ يدي  
وقال لذلك الرومي وكان يعرف اللسان العربي قل لهذا السرا كنو يعني المسلم أنا صافح اليد  
التي دخلت بيت المقدس والرجل التي مشت داخل الصخرة والكنيسة العظمى التي تسمى  
قسامة وبيت لحم وجعل يده على قدمي ومسحها وبعثني فبعثني من اعتقادهم فيمن دخل  
تلك المواضع من غير ملابهم ثم أخذ يدي وشيت معه فسا إلى عن بيت المقدس ومن فيه  
من النصراري وأطال السؤال ودخلت معه إلى حرم الكنيسة الذي وصفناه آنفا ولم  
قارب الباب الأعظم خرجت جماعة من القسيسين والرهبان لسلام عليه وهو من كبارهم  
في الرهبانية ولما رآهم أرسل يدي فقالت له أريد الدخول مملك إلى الكنيسة فقال للترجمان  
قل له لا بد لدخولهم من السجود للصليب الأعظم فإن هذا مما سئله الاوائل ولا يمكن خلافه  
فتركتهم ودخل وحده ولم أره بعدها

### ﴿ذكر قاضي القسطنطينية﴾

ولما فارقت الملك المترهب المذكور دخلت سوق الكتاب فرآني القاضي فبعث إلى أحد  
اعوانه فسأل الرومي الذي معي فقال له انه من طلبة المسلمين فلما عاد اليه وأخبره بذلك بعث  
إلي أحد أصحابه وهم يسمون القاضي النجشي كفالي فقال لي النجشي كفالي يدعوك  
فصعدت اليه إلى القبة التي تقدم ذكرها فرأيت شيخا حسن الوجه واللمعة عليه لباس الرهبان  
وهو الملف الاسودوين يديه نحو عشرة من الكتاب يكتبون فقام إلي وقام أصحابه وقال  
أنت ضيف الملك ويجب علينا اكرامك وسألني عن بيت المقدس والشام ومصر وأطال  
الكلام وكثر عليه الازدحام وقال لي لا بد لك أن تأتي إلي داري فاضيفك فانصرفت عنه  
ولم ألقه بعد

### ﴿ذكر الانصراف عن القسطنطينية﴾

ولما ظهر لمن كان في حجة الحاتون من الارك أنها على دين أيها وراغبة في المقام معه طلبوا

منها الاذن في العودة الى بلادهم فأذنت لهم وأعطتهم عطاء جزيلاً وبعثت معهم من  
يوصاهم الى بلادهم أميراً يسمى ساروجة الصغير في خمسة فارس وبعثت عنى قاعاني  
ثلاثمائة دينار من ذهبهم وهم يسمونه البريرة وليس بالطيب والى درهم بندقية وشقة  
ملف من عمل البنات وهو أجود أنواعه وعشرة أثواب من حرير وكتان وصوف  
وفرسين ذلك من عطاء أبيها وأوصت في ساروجة وودعتها وانصرف ركانت مدة  
مقامي عندهم شهر أو ستة أيام وسافرنا صعبة ساروجة فكان يكرمني حتى وصلنا الى آخر  
بلادهم حيث تركنا أصحابنا عر باتنا تركنا المرات ودخان البريرة ووصل ساروجة معنا  
الى مدينة بلاسلطوق وأقام بها ثلاثاً في الضيافة وانصرف الى بلاده وذلك في اشتداد البرد  
وكنيت البريرة ثلاث فروات وسمروا بين احدهما مبعطن وفي رحلي خضب من صوف وفوقه  
خف مبعطن بثوب كتان وفوقه خف من البريرة الى وهو جلد الفرس مبعطن بشلدناب  
وكنيت أتوضأ بالماء الحار بمقربة من النار فساخني من المساء قطرة الاحدث لحينها وإذا  
غسلت وجهي يصل المساء الى حقي فيجمد فذكر كنهان فيقط منها شب الثلج والماء الذي  
ينزل من الأنف يجمد على الشارب وكنيت لأستطيع الركوب لكثرة ما على من التساقط  
حتى تركني أصحابي ثم وصلت الى مدينة الحاج ترخان حيث فارقنا السلطان أوزبك  
فوجدناه قد رحل واستقر بحضرة ملكه فسافرنا على نهر اتل ومايايه من امياه ثلاثاً وهي  
جامدة وكننا إذا احتجنا المساء قطعنا قطعاً من الجليد وجعلناه في القدر حتى يصفى ماءه  
فأشرب منه ولا يطبخ به ووصلنا الى مدينة اسرا ( وضبط اسمها بسين مهمل وراء  
مقو حين ولف ) وتراف اسرا بر كوه هي حضرة السلطان أوزبك ودخلنا على  
السلطان فسألنا عن كيفية سفرنا وعن الملك الرومي ومدينته فأعلمنا وأمر بحراة النفقة  
عائنا وانزلنا بمدينة السرامن أحسن المدن متناهية الكبر في بساط من الارض تنص بأهلها  
كثرة حسنة الاسواق متسعة الشوارع وركبنا يوماً مع بعض كبارهم وأمرنا بالتطوف عليها  
ومعرفة مقدارها وكان منزلنا في طرف منها فركبنا منه عدوة فوصلنا لآخرها الا بعد  
الزوال فصلينا الظاهر وأكلنا طعاماً فوصلنا الى المنزل الا عند المغرب ومشيئاً يومياً

صره شاهداهين وراجمين في نصف يوم وذلك في عمارت متصلة بالدور لا خراب فيها ولا  
بساتين وفيها ثلاثة عشر مـجداً لاقامة الجمعة أحدها لاشافعية وأما المساجد سوى ذلك  
فكثيرة جداً وفيها طوائف من الناس منهم المغل وهم أهل البلاد والساكنين وبعضهم  
مسلمون ومنهم الاصر وهم مسامون ومنهم القفقج والحركس والروس والروم وهم  
نصارى وكل طائفة تسكن محلة على حدة فيها أسواقها والتجار والغرباء من أهل العراق  
ومصر والشام وغيرهما ساكنون بمحلة عليها سور احتياطاً على أموال التجار وقصر  
السلطان بها يسمى الطون طاش والطنون ( بفتح الهـ مزه وسكون اللام وضم الطاء المهمل  
وواو مدونون ) ومعناه الذهب وطاش ( بفتح الطاء المهمل وشين معجم ) ومعناه  
حجر وقاضى هذا الحضرة بدر الدين الاعرج من خيار القضاة وهما من مدرسي الشافعية  
الفقهاء الامام الفاضل صدر الدين سايمان الاكزي أحد القضاة وهما من المالكية شمس  
الدين المصري وهو ممن يطعن في ديانته وهما زاوية الصالح الحاج نظام الدين أضافها  
وأكرمنا وهما زاوية النقية الامام العالم نعم الدين الخوارزمي رأيت بهما وهما من فضلاء  
المشايخ حسن الاخلاق كريم النفع شديد التواضع شديد السطوة على أهل الدنيا يأتي اليه  
السلطان أو زبك زائر في كل جمعة فلا يستقبله ولا يقوم اليه ويقعد السلطان بين يديه  
ويكلمه العطف كلاماً ويتواضع له والشيخ يضد ذلك وفعلاً مع الفقراء والمساكين  
والواردين خلاف فعله مع السلطان فانه يتواضع لهم ويكلمهم بالطف كلاماً ويكرمهم  
وأكرمهم جزاء الله خير أو يبعث الى غلام تركي وشاهدت له بركة كرامة له  
كنت أردت السفر من العراق الى خوارزم فنهاني عن ذلك وقال لي أقم أياماً وحيدة فاف  
فنازعتي انفس ووجدت رفقة كبيرة آخذة في السفر فيهم تجار أعرفهم فاتفقت معهم على  
السفر في صحبتهم وذكرت له ذلك فقال لي لا بد لك من الاقامة فزمت على السفر فأتى لي  
غلام أقيم بسببه وهذه من الكرامات الغاهرة وما كان بعد ثلاث وجسد بعض أصحابي  
ذلك الغلام الأبق بمدينة الحاج ترخان فجاءه الي فعينته سافرت الى خوارزم وبينها وبين

حضره السرا صخرة أربعين يوماً لا تسافر فيها الخيل لقسلة الكلال وانما سيجر  
العربات بها الجمال فسرنا من السرا عشرة أيام فوسلنا إلى مدينة سراجوق وجوق (بضم  
الجيم المعقود وواو وفاق) ومعنى جوق صغير فكأنهم قالوا سر الصغيرة وهي على شاطئ  
نهر كبير زخار يقال له الوصو (بضم الهمزة واللام وواو مد وضم انسا الممل وواو)  
ومعناه الماء الكبير وعليه جسر من قوارب جسر بغداد والى هذه المدينة انتهى سفرنا  
بالحيل التي تجر العربات وبغناها بها بحر بحساب أربعة دنائير درهم للفرس وأقل من ذلك  
لأجل ضعفها ورخصها بهذا المدينة وأكثرنا الجمال لجر العربات وهذه المدينة زاوية  
لرجل صالح معمر من الترك يقال له أضا (بفتح الهمزة والنطاء المهمل) ومعناه الولد  
أضافها ودعانا وأضافاً أيضاً قاضيها ولا أعرف اسمه ثم سرنا منها ثلاثين يوماً سيراً جادا  
لا نزل إلا ساعتين أحدهما عند الضحى والآخرى عند المغرب وتكون الإقامة قدر  
ما يطبخون الدقيق ويشربونه وهو يتبخ من غليته واحدة ويكون معهم الخليج من اللحم  
يجعلونه عليه ويصبون عليه اللبن وكل إنسان انما ينام أوياً كل في عمره حال السير وكان  
في عصر يقي ثلاث من الجوارى ومن عادة المسافرين في هذه البرية الاسراع لقنعة أعشابها  
والجمال التي تقطعها يهلك معظمها وما يبق منها لا ينتفع به إلا في سنة أخرى بعد ان يسمن  
ولمساء في هذه البرية في مناهل معلومة بعد ايامين والثلاثة وهو ماء المطر والحسيان ثم  
نسلكنا هذه البرية وقطعناها كما ذكرناه وصلنا إلى خوارزم وهي أكبر مدن الترك  
وأعظمها وأجملها وأضخمها لها الاسواق المايحة والشوارع الفسيحة والعمارة الكثيرة  
والخماسن الأبردة وهي ترجح بسكانها أكثر منهم وتخرجهم موج البحر ولقد ركب بها يوماً  
ودخلت السوق فلما توسلته وبغت منتهى الزحام في موضع يقال له الشور (بفتح  
الشين المعجم واسكان الواو) لم أستطع أن أجوز ذلك الموضع لكثرة الازدحام وأردت  
الرجوع فلما مكنتي لكثرة الناس بقيت متحيرة وبعد جهد شديد رجعت وذكر لي بعض  
الناس أن تلك السوق يخف زحامها يوم الجمعة لانهم يسدون سوق القيسارية وغيرها من  
الاسواق فركبت يوم الجمعة وتوجهت إلى المسجد الجامع والمدرسه وهذه المدينة من

طاعة السلطان أوزبك وله فيه أمير كبير يسمى قطلود مور وهو الذي عمر هذه المدرسة  
ومامها من المواضع المضافة وأما المسجد فعمره زوجته الخاتون الصالحة ترابك وتراً  
(بضم التاء المعلومة وفتح الراء وأنف) وبك (بفتح الباء الموحدة والكاف) وبخوارزم  
مارستان له طيب شامي يعرف بالصهيوني نسبة إلى صهيون من بلاد الشام ولم أرفي بلاد  
الدينيا أحسن أخلاق من أهل خوارزم ولا أكرم تقوا ولا أحب في الغرباء ولهم عادة  
جميلة في الصلاة لم أرها لغيرهم وهي أن المؤذنين بمساجدها يطوف كل واحد منهم على دور  
حيران مسجده معاً لهم بحضور الصلاة فمن لم يحضر الصلاة مع الجماعة ضربه الإمام  
بمحضر الجماعة وفي كل مسجد درة معاقبة برسم ذلك ويقرم خمسة دنانير تنفق في مصالح  
المسجد أو تطعم للفقراء والمساكين ويذكرون أن هذه العادة عندهم مستمرة على قديم  
الزمان وبخارج خوارزم نهر جيحون أحد الأنهار الأربعة التي من الحسة وهو يجتمع في  
أوان البرد كبحر منهدم أتله ويسلك الناس عليه وتبقى مدة جمود خمسة أشهر وربما سلكوا  
عليه عند أخذ هذه الدواب فيها يكو أو يسافر فيه في أيام الصيف بالراكب إلى ترمذ  
ويجربون منه الفصح والشعر وهي مسيرة عشر للنجدر وبخارج خوارزم زاوية مبنية على  
تربة الشيخ نجم الدين الكبرى وكان من كبار الصالحين وفيها طمامم للوارد والصادر  
وشيوخها المدرس سيف الدين بن عضبة من كبار أهل خوارزم وبها أيضاً زاوية شيخها  
الصالح المجاور جلال الدين السمرقندي من كبار الصالحين أيضاً بها وبخارجها قبر الإمام  
العلامة أبي القاسم محمود بن عمر الزمخشري وعليه قبعة وزمخشريّة على مسافة أربعة أميال  
من خوارزم لمساكن هذه المدينة نزلت بخارجها وتوجه بعض أصحابي إلى القاضي  
الصدر أبي حفص عمر البكري فبعث إلى نائبه نور الإسلام فسلم علي ثم عاد إليه ثم أتني القاضي  
في جماعة من أصحابه فسلم علي وهو في السن كبير الفعال وله ناشان أحدهما نور الإسلام  
المذكور والآخر نور الدين الكرمانى من كبار الفقهاء وهو الشديد في أحكامه القوي  
في ذات الله تعالى ولما حصل الاجتماع بالقاضي قال لي إن هذه المدينة كثيرة الرخام  
ودخولكم نهار الأيتاني وسيأتي إليكم نور الإسلام لتدخلوا معه من آخر الليل ففعلنا ذلك



هو تزنا بمدرسة جديدة ليس بها أحد ولمسا كان بعد صلاة الصبح أتى النا القاضي المذكور  
ومعه من كبار المدينة جماعة منهم مولانا همام الدين ومولانا زين الدين المقدسي ومولانا  
رضي الدين يحيى ومولانا فضل الله الرضوي ومولانا جلال الدين العمادي ومولانا شمس  
الدين السنجري امام أميرها وهم أهل مكارم وفضائل وانساب على مذهبه ثم الاعتزال  
انكهم لا يظهر وانه لان السلطان أوزبك وأمير علي هذه المدينة قتلود مور من أهل  
السنه وكنت أيام اقامتي بها أصلي الجمعة مع القاضي أبي حفص عمر المذكور بمسجده فاذا  
فرغت الصلاة ذهبت معه إلى داره وهي قريبة من المسجد فادخل معه إلى محاسنه وهو من  
أبدع الحجال في فرش الخافله وحيطانه مكسوة بالملف وفيه طبقان كثير وفي كل طاق  
منها أو اثني الفضة الممونه بالذهب والاو اثني العراقيه وكذلك عادة أهل تلك البلاد ان  
يصنعوا في سيوتهم ثم ياتي بالطعام الكثير وهو من أهل الرقايه والانباء الكثير والرباع  
وهو سلف الامير قتلود مور متزوج بأخت امرأته واسمها حجاجا وبهذه المدينة جماعة  
من الوعاظ والمذكرين أكبرهم مولانا زين الدين المقدسي والخطيب مولانا حسام  
الدين المشاطي الخطيب المنقعه أحد الخطباء الاربعه الذين لم اسمع في الدنيا أحسن منهم  
﴿ وأمر خوارزم ﴾

هو الامير الكبير قتلود مور و قتلو ( بضم القاف وسكون الطاء المهمل وضم اللام )  
ودمور ( بضم الدال المهمل والميم وواو مدورا ) ومعنى اسمه الحديد المبارك لان  
قتلوه هو المبارك ودموره هو الحديد وهذا الامير ابن خالة السلطان المعظم محمد أوزبك  
وأكبر امرأته وهو واثيه علي خراسان وولده هرون بك متزوج بابنة السلطان المذكور  
التي أمها الملكة طاعنلى المتقدم ذكرها وامراته الخاتون ترابك صاحبة المكارم الشهيرة  
ولمّا أتاني القاضي مسلما على كذا ذكرته قال لى ان الامير قد علم بقدم ملك وبه بقية مرض  
يتمتع من الايتان اليك فركبت مع القاضي الى زيارته وأتينا داره فدخنا مشورا كبيرا  
أكثر بيوتة خشب ثم دخنا مشورا صغيرا فيه قبة خشب مزخرفة قد كسيت حيطانها  
بأناف الملون وسقفها بالحريز المذهب والامير على فرش له من الحرير وقد غطي رجليه

لما بهما من القرس وهي علة فاشية في الترك فسلمت عليه وأجاسنى الى جانبه وقد القاضى  
والفقهاء وسأنى عن سلطانة الملك محمد أوزبك وعن الحاتون ييلون وعن أبيهما وعن  
مدينة القسطنطينية فأعامت به ذاك كله ثم أتى بالموافقة فيها التسليم من الدجاج المشوية  
والكراكى وافرأخ الحسام وخبز معجون بالسمن يسمونه الكليجاوا الكمك والحلوات  
أتى بموائد أخرى فيها الفواكه من الرمان الحبيب في أواني الذهب والفضة ومعه ملاعق  
الذهب وبضه في أواني الزجاج العراقي ومعه ملاعق الخشب ومن الغنم والبطيخ المحبب  
ومن عوائد هذا الأمير أن أتى القاضي في كل يوم الى مشوره فيجلس مجلس معه له  
ومعه الفقهاء وكتابه ويجلس في مقابله أحد الأمراء الكبراء ومعه ثمانية من كبراء أمراء  
الترك وشيوخهم يسمون الارغجية (يارغوجي) ويتجاسر الناس اليهم فما كان من  
القضايا الشرعية حكم فيها القاضي وما كان من سواها حكم فيها أولئك الأمراء وأحكامهم  
مضبوطة عادلة لا هم لا يتهمون بل ولا يقبلون رشوة ولما عدنا الى المدرسة بعد الجنوس  
مع الأمير بعث الينا الارزو الدقيق والغم والسمن والابزار وأحبال الحطب وتلك البلاد  
كلها لا يعرف بها الفحم وكذلك الهندو خراسان وبلاد المعجم وأما الذين فيوقدون فيها  
حجارة تشتمل في النار كما تشتمل في الفحم ثم اذا صارت رمادا عجنوه بالماء وجففوه  
بالشمس وطبخوا بها ثانية كذلك حتى يلاشا

### ﴿حكاية ومكرمة لهذا القاضي والامير﴾

صليت في بعض أيام الجمع على عادي بمسجد القاضي أبي حفص فقال لي ان الأمير أمر ملك  
بخمسة مائة درهم وأمر أن يصنع لك دعوة يتفق فيها خمسة مائة درهم أخرى يحضرها المشايخ  
والفقهاء والوجود فلما أمر بذلك قلت لها أيها الأمير تصنع دعوة يأكل من حضرها القمة أو  
لقمة من لوجعت له جميع المال كان أحسن له لا تنفع فقال أفعل ذلك وقد أمر ملك بالالف  
كاملة ثم بعثها الأمير صعبة أمامه شمس الدين السنجرى فى خريطة يحملها غلامه  
وصرفها من الذهب المغربى ثلاثمائة دينار وكنت قد اشتريت ذلك اليوم فرسا أدهم اللونه  
بخمسة وثلاثين ديناراً واداهم وركبته في ذهابى الى المسجد فأعطيت ثمنه الامن تلك

الالف وتكاثرت عندى الخيل بعد ذلك حتى انتهت الى عدد لا أذكره خيفة مكذب يكذب به ولم تزل حالي في الزيادة حتى دخلت أرض الهند وكانت عندى خيل كثيرة لكنني كنت أفضل هذا الفرس وأثره وأربطه امام الخيل وبقي عندى الى انقضاء ثلاث سنين ولما ملك تغيرت حالي وبعت الى الخاتون جيحاغا امرأة القاضي مائة دينار دراهم وصنعت لي أختها ترك زوجة الامير دعوة جمعت لها الفقهاء ووجوه المدينة بزوايتها التي يفتها وفيها الطعام للوارد والصادر وبعت الى بفرقة سمور وفرس جيد وهي من أفضل النساء وأصلحهن وأكرههن جزاها لله خيرا ﴿حكاية﴾

ولما انفصلت من الدعوة التي صنعت لي هذه الخاتون وخرجت عن الزاوية تعرضت لي بالباب امرأة عليها ثياب دنسة وعلى رأسها مقنعة ومعها نسو لا أذكر عدد دهن فسلمت علي فرددت عايتها السلام ولم أقف معها ولا التفت اليها فلما خرجت أدركني بعض الناس وقال لي ان المرأة التي سلمت عليك هي الخاتون ففجعت عند ذلك وأردت الرجوع اليها فوجدتها قد انصرفت فأبلغت اليها السلام مع بعض خدامها واعتذرت عما كان مني لعدم معرفتي بها ﴿ذكر بطيخ خوارزم﴾

وبطيخ خوارزم لا نغير له في بلاد الدنيا شرقا ولا غربا الا ما كان من بطيخ بخارى وبليه بطيخ أصنافه ان وقشره أخضر وباطنه أحمر وهو صادق الحلاوة وفيه صلاحة ومن العجائب انه يقددو ييسر في الشمس ويجمد في القواصر كما يصنع عندنا بالشريحة وباليتين المتالقي ويحمل من خوارزم الى أقصى بلاد الهند والصين وليس في جميع انقوا كاليابسة أطيب منه وكنت أيام قاضي بدهي من بلاد الهند في قدم المسافرون بعت من يشترى لي منهم قديد البطيخ وكان ملك الهند اذا أتني اليه بشئ منه بعت الي بهلأبلم من محبي فيه ومن عادته انه يطرف الثريا بهلأبلم فكل بلادهم ويتفقدونهم بذلك ﴿حكاية﴾

كان قد صحتني من مدينة السرا الى خوارزم شريف من أهل كر بلاه يسمي علي بن منصور وكان من التجار فكنت أكلفه أن يشتري لي الثياب وسواها فكان يشتري لي الثوب بعشرة دنانير ويقول اشترته بثمانية ويحاسبني بالثمانية ويدفع الدينارين من ماله

وأنا لا علم لي بفعله الي أن تعرفت ذلك على السنة الثامن وكان مع ذلك قد أسلفني دنائير قليلًا  
وصل الي احسان أمير خوارزم رددت اليه ما أسلفنيه وأردت أن أحسن بعده اليه مكافأة  
لأفضاله الحسنه فأبى ذلك وحلف أن لا تفعل وأردت أن أحسن الي فتى كان له اسمع كافور  
خلف أن لأفعل وكان أكرم من أقيته من العراقيين وعزم على السفر معي الي بلاد الهند  
ثم إن جماعة من أهل بلده وصلوا الي خوارزم برسم السفر الي الصين فأخذني السفر  
معهم فقلت له في ذلك فقال هو لأهل بلدي يعودون الي أهلي وأقاربي ويذكرون اني  
سافرت الي الهند برسم الكدية فيكون سبعة على لأفعل ذلك وسافر معهم الي الصين فبلغني  
بعدوا أنا بأرض الهند أنه ما بلغ الي مدينة الملق وهي آخر البلاد التي من عملة ما وراء  
النهر وأول بلاد الصين أقام بها وبعثتني له بما كان عنده من المتاع فأبى الفتي عليه وفي  
أثناء ذلك وصل من بلده بعض التجار ونزل معه في فندق واحد فطاب منه الشريف أن  
يسلفه شيئاً ليخلل ما يصل فناه فلم يفعل ثم أكد قبح ما صنع في عدم التوسعة على الشريف  
بأن أراد الزيادة عليه في المسكن الذي كان في الفندق فباع ذلك الشريف فاعتم منه ودخل  
الي بيته فذبح نفسه فأدرك وبهرق واتهموا غلاما كان له بقله فقال لهم لا تظلموه فاني  
أنافعت ذلك بشئى ومات من يومه غفر الله له وكان قد حكى لي عن نفسه أنه أخذ مئة من  
بعض تجار دمشق ستة آلاف درهم قرأ فافقه ذلك التاجر بمدينة حماة من أرض الشام  
فطلبه بالمال وكان قد باع ما اشترى به من المتاع بالدين فاستجيا من صاحب المال ودخل  
الي بيته ووربط عمامته بسقف البيت وأراد أن يخنق نفسه وكان في أجله تأخير فتذكر  
صاحبها له من الضيافة فتصدده وذكر له القضية فسلمه ما لا دفعه للتاجر ولم ياردت السفر  
من خوارزم أكثرت جمالا واشترت محارة وكان عديلي بها غني الدين التوزري  
وركب الخدام بعض الخيل وجللنا باقيها لأجل البرد وخلصنا البرية التي بين خوارزم  
وبخارى وهي مسيرة ثمانية عشر يوما في رمال لا أعمارها إلا بلدة واحدة فودعت الأمير  
قطلود مور وخلع على خلعة وخلع على القاضي أخرى وخرج مع الفقهاء لوداعى وسرنا  
أربعة أيام ووصلنا الي مدينة السكات وليس بهذه الطريق عمارة سواها (وضبط اسمها

بفتح الهمزة وسكون اللام وآخره ثمانية ) وهي صغيرة حسنة زلزالا خارجها على بركة ماء قد جمدت من البرد فكان الصيادون يلعبون فوقها ويلقون عليها سمع قدوم محي قاضي الكلات ويسمى صدر الشريعة وكانت لفته بدار قاضي خوارزم فجاء الي مسلما مع الطلبة و شيخ المدينة الصالح العابد محمود الحيوقي ثم عرض على القاضي الوصول الي أمير تلك المدينة فقال له الشيخ محمود القادم ينبغي له أن يزار وإن كانت لئسامة نذهب الي أمير المدينة ونأثي به ففعلوا ذلك وأتي الأمير بعد ساعة في أصحابه وخدامه فسا مناعليه وكان غرضنا تعجيل السفر فطلب منا الأقامة وصنع دعوة جمع لك الفقهاء ووجوه العساكر وسواهم ووقف الشمراء بمدحونه وأعطاني كسوف ووفر صاحب دأوسرنا على الطريق المعروفة بسيداية وفي تلك الصحراء مسيرت ست دون ماء وصلنا بعد ذلك الي بلدة بكنة ( وضبط اسمها بفتح الواو واسكان الياء الموحدة وكاف ونون ) وهي على مسيرة يوم واحد من بخارى بلدة حسنة ذات أنهار وبساتين وهم يدخرون العنب من سنة الي سنة وعندهم غلة تسمى النعلو ( ألا بالعين المهملة وتشديد اللام ) فيبذونه ويحلبه الناس الي الهند والصين ويحمل عليه الماء ويشرب ماؤه أيام كونه أخضر حلو فإذا يبس صار فيه يسير حموضة ولحيته كثيرة ولم أر مثله بالاندلس ولا المغرب ولا بالشام ثم سرنا في بساتين متصلة وأنهار وأشجار وعمارة يوما كاملا وصلنا الي مدينة بخارى التي ينسب اليها امام المحدثين أبو عبد الله محمد بن اسمعيل البخارى وهذه المدينة كانت قاعدة ما وراء نهر جيحون من البلاد وخر بها الامين تذكير التري جسد ملوك العراق فساجدها الآن ومدارسها وأسواقها خربة الا القليل وأهلها ذلاء وعشهادتهم لا تقبل بخوارزم وغيرها لا تشتهرهم بالتعصب ودعوى الباطل وانتكار الحق وليس بها اليوم من الناس من يعلم شيئا من العلم ولا من له عناية به

﴿ ذكر أوليما التترو تحريهم بخاري وسوادا ﴾

كان تذكير خان حدادا بأرض الخطا وكان له كرم ونفس وقوة وبسطة في الجسم وكان يجمع الناس ويطلعهم ثم صارت له جماعة تقدموه على أنفسهم وغلب على بلد وقوى واشتدت

شوكته واستفحل أمره فغلب على ملك الحظا ثم على ملك الصين وعظمت حيوشه  
وتعلب على بلاد الحن وكشخر والمالقي وكان جلال الدين سنجر بن خوارزم شاه ملك  
خوارزم وخراسان و ماوراء النهر له قوة عظيمة وشوكة فهابه تنكيز وأحجم عنه ولم  
يتعرض له فاتفق ان يمت تنكيز تجار بامتعة الصين والحظا من الثياب الحريرية وسواها الى  
بلدة أطرار ( بضم الهمزة ) وهي آخر عمالة جلال الدين فبعث اليه عامله عليها معهما  
بذلك واستأذنه ما يفعل في أمرهم فكتب اليه بأمره أن يأخذ أموالهم وينزل بهم ويقطع  
أعضاهم ويردهم الي بلادهم لما أراد الله تعالى من شقاء أهل بلاد المشرق ومحنهم رأيا  
فائلا ونديرا سيئاً مشؤماً فافما فعل ذلك تجهز تنكيز بنفسه في عساكر لا تحصى كثيرة برسم  
غزو بلاد الاسلام فلما سمع عامل أطرار بحركته بعث الجواسيس لياتوه بخبره فذكر ان  
أحدهم دخل محلة بعض أمراء تنكيز في صورة سائل فلم يجد من يطعمه ونزل الي جانب  
رجل منهم فلم ير عنده زاداً ولا أطعمه شيئاً فلما أمسى أخرج ممرانياً باسة عنده فلما هابها  
وفسد فرسه وملاها بدمه وعقدها وشواها بالنار فكانت طمामه فعاد الى أطرار فأخبر  
عاملها بأمرهم وأعلمه ان لا طاقة لاحد بقتلهم فلستمد ملكه جلال الدين فأمد به بستانين  
ألفاً زيادة على من كان عنده من العساكر فلما وقع القتال هزمهم تنكيز ودخل مدينة أطرار  
بالسيف فقتل الرجال وسبي الذراري وأتى جلال الدين بنفسه لمحاربتهم فكانت بينهم وقائع  
لا يعلم في الاسلام مثلها وآل الامر الي أن تملك تنكيز ماوراء النهر وخرب بخاري وسمرقند  
وترمزوعبر النهر وهونهر جيحون الى مدينة بلخ فتملكها ثم الى الباميان ( الباميان )  
فتملكها وأوغل في بلاد خراسان وعراق العجم فثار عليه المسلمون في بلخ وفي ماوراء  
النهر ففكر عليهم ودخل بلخ بالسيف وتركها خاوية على عروشها ثم فعل مثل ذلك في ترمذ  
نخربت ولم تعمّر بعد لكنها بنيت مدينة على ميلين منهاهي التي تسمى اليوم ترمذ وقتل أهل  
الباميان ( الباميان ) وهدمها بأسرها الا صومعة جامعها وعقاعن أهل بخاري وسمرقند  
ثم عاد بعد ذلك الى العراق وانتهى أمر التتر حتي دخلوا حضرة الاسلام ودار الخلافة  
بغداد بالسيف وذبحوا الخليفة المستعصم بالله العباسي رحمه الله

( قال ابن جزى ) أخبرنا شيخنا قاضى القضاة أبو البركات ابن الحاج أعزّه الله قال سمعت الحطاب أبا عبد الله بن رشيد يقول لقيت بمكة نور الدين ابن الزجاج من علماء العراق ومعه ابن أخ له فتفاوضنا الحديث فقال لي هلك في فتنة التتر بالراق أربعة وعشرون ألف رجل من أهل العلم ولم يبق منهم غيرى وغير ذلك وأشار الى ابن أخيه

( رجع ) قال ونزلنا من بخارى برضا المروفي بفتح أباد حيث قبر الشيخ العالم العابد الزاهد سيف الدين البخارى وكان من كبار الأولياء وهذه الزاوية المنسوبة لهذا الشيخ حيث نزلنا عظمة له أو ناف ضخمة يعلم منها الوارد والصادر وشيخها من ذريته وهو الحاج السياح يحيى البخارى وأضافني هذا الشيخ بداره وجمع وجوه أهل المدينة وقرأ انقراء بالاصوات الحسان ووعظ الواعظ وغنوا بالتركى والفارسى على طريقة حسنة وصرت انما هناك ليلة بديعة من أعجب الليالي واقبت بها الفقيه العالم الفاضل صدر الشريعة وكان قد قدم من هرات وهو من الصالحاء الفضلاء وزرت بخارى قبر الامام العالم أبي عبد الله البخارى مصنف الجامع الصحيح شيخ المسلمين رضي الله عنه وعليه مكتوب هذا قبر محمد بن اسمعيل البخارى وقد صنف من الكتب كذا وكذا وكذلك على قبور علماء بخارى أسماءهم وأسماء تعاليفهم وكنت قيدت من ذلك كثير أو ضاع مني في جملة ما ضاع لى لماسنى كفار الهند في البحر ثم سافروا من بخارى قاصدين معسكر السلطان الصالح المعظم علاء الدين طرمشيرين وسند كرمقرد فررنا على نخشب البلدة التي ينسب اليها الشيخ أبو تراب النخشي وهي صغيرة تخف بها البساتين والمياه فنزلنا بخارجها بدار لاميرها وكان عندي جارية تدق ربات الولاد وكنت أردت جهائنا الى سرقتس لئلا يدبها فاتفق انها كانت في الحمل فوضع الحمل على الحمل وسافر أصحابنا من الليل وهي معهم والزاد وغيره من أسباني وأقت أنا حتى أرحل نهاراً مع بعض من همي فسلمكوا طريقاً وسلكت طريقاً سواها فوصلنا عشية النهار على محلة السلطان المذكور وقد جعنا فنزلنا على بعد من السوق واشترى بعض أصحابنا ماسد جوعتنا وأغارنا بعض التجار خبء بتنا به تلك الليلة ومضى أصحابنا من أخذني البحث عن الجمال وباقي الاصحاب فوجدوهم عشياً وجأ بهم وكلهم

السلطان غالباً عن الحلة في الصيد فاجتمعت بنائيه الامير تقيما فاني بقرب مسجده  
وأعطاني خرقة (خرگاه) وهي شبه الخباء وقد ذكرنا صفها فيما تقدم فخلعت الحاربية في  
تلك الخرقة فولدت تلك الليلة مولوداً وأخبروني أنه ولد ذكر ولم يكن كذلك فلما كان بعد  
العقيقة أخبرني بعض الاصحاب ان المولود بنت فاستحضرت الجوارى فأتتهن فأخبرني  
بذلك وكانت هذه البنت مولودة في طالع سهـ مدفرايت كل ما يدرني ويرضيني منذ ولدت  
وتوفيت بعد وصولي الى الهند بشهرين وسيد ذلك واجتمعت بهـ نه الحلة بالشيخ  
الفقيه العابد مولانا حسام الدين المياخي (بالياء آخر الحروف والغين المعجمة) ومعناه  
بالتركية الثائر وهو من أهل أطارو وبالشيوخ حسن صهر السلطان

### ﴿ ذكر سلطان ماوراء النهر ﴾

وهو السلطان المعظم علاء الدين طرە شیرین ( وضبط اسمه بفتح الطاء المهمل وسكون  
الراء وفتح الميم وكسر الشين المعجم وباء مدورا مكسورا وباء مدثانية وثون ) وهو عظيم  
المقدار كثير الجيوش والساكر ضخم المماكة شديد القوة عادل الحكيم وبلاده  
متوسطة بين أربعة من ملوك الدنيا الكبار وهم ملك الصين وملك الهند وملك العراق  
والمملك أوزبك وكلهم بهـ ادونه ويعظمونه ويكرمونونه وولي الملك بهـ أخيه الجبكتي  
( وضبط اسمه بفتح الجيم المعقودة والكاف والطاء المهمل وسكون الياء ) وكان الجبكتي  
هذا كافراً وولي بهـ أخيه الأكبر بك وكان بك هذا كافراً أيضاً لكنه كان عادلاً  
الحكم منصفاً لالمظلومين يكرم المسلمين ويعظمهم ﴿ حكاية ﴾

يذكر ان هذا الملك بك تكلم يوماً مع الفقيه الأعظم المذكور بدر الدين الميواني فقال له  
أنت تقول ان الله ذكر كل شيء في كتابه العزيز قال نعم فقال ابن اسمي فيه فقال هو في قوله  
تعالى في اى صورة ما شاء ربك فأعجبه ذلك وقال يخشى ومعناه بالتركية جيداً كرمه

اكراما كثيرا وزاد في تعظيم المسلمين ﴿ حكاية ﴾

ومن احكام بك ما ذكر ان امرأته شكت له بأحد الامراء وذكرت انها فقيرة ذات اولاد  
وكان لها ابن تقوهم بثمنه فاغتصبه ذلك الامير وشربه فقال لها انا اوسطه فان خرج الابن



من جوفه مضى اسبيله والواوسطك بعده فتألت المرأة قد حلتته ولاأطلبه بشي فأمر به  
فوسط نخر الابن من بطنه ولمد لذكرا لا لمطان طر مشيرين ولما اقت بالحلة وهم يسمونها  
الاردواياماذهبت يومالصلاة الصبح بالمسجد على عادتي فلما صليت ذكر لي بعض الناس  
ان السلطان بالمسجد فلما قام عن مصلاه تقدمت لاسلام عليه وقام الشيخ حسن والقمي  
حسام الدين الباغي واعلماه بحالي وقدموا من ذايام فقال لي بالتركية خش ميسن بخشي  
ميسن قطلو ايوسن ومعنى خش ميسن في عافية انت ومعني بخشي ميسن جيد انت ومعني  
تسلو ايوسن مبارك قدومك وكان عليه في ذلك الحين قباقديسي اخضر وعني رأسه شاشية  
مثله ثم انصرف الى مجلسه راجلا والناس يتعرضون له بالاشكايات فيقف اكل مشتت منهم  
سيرا أو كبير اذكرا أو أنثى ثم بحث عني فوصلت اليه وهو في خرقة والناس خارجها  
مينة وميسرة والامراء منهم على الكراسي واصحابهم وقوف على رؤسهم وبين ايديهم  
انثر الجند وجلسوا واصنفوا امام كل واحد منهم سلاحه وهم اهل التوبة يقعدون  
هالك الي العصور ويأتي آخرون فيتمعدون الي آخر الليل وقد صنعت هالك سقائف من  
زيت القطن يكونون بها ولما دخلت الي الملك بداخل الخرقة وجده جاسعا على كرسي  
شبه المنبر مكسو بالحرير المزركش بالذهب وداخل الخرقة ملبس بثياب الحرير المذهب  
ولتاج المرصع بالجواهر والياقوت معاق فوق رأس السلطان بينه وبين رأسه قدر ذراع  
والامراء الكبار على الكراسي عن يمينه ويساره وأولاد الملوك بأبدسهم المذاب بين يديه  
وعند باب الخرقة النائب والوزير والحاجب وصاحب العلامة وهم يسعون آل طمني  
وال ( بفتح المزة ) معناه الاحمر وطمني ( بفتح الطاء الممل وسكون الميم والغين  
المعجم المفتوح ) ومعناه العلامة وقام الي اربعتهم حين دخولي ودخلوا معي فسلمت عليه  
وسألت وصاحب العلامة بترجم يني وبينه عن مكة والمدينة والقدس شرفها الله وعن  
مدينة الحليل عليه السلام وعن دمشق ومصر والملك الناصر وعن العراقيين وملوكهم  
وبلاذ الاعاجم ثم اذن المؤذن بالظهور فانصر فنادونا نحضر معه الصلوات وذلك ايام  
البرد الشديد المهلك فكان لا يترك صلاة الصبح والعشاء في الجماعة ويقعد لذكر بالتركية

بعد صلاة الصبح الى طلوع الشمس ويأتي اليه كل من في المسجد فيصاخه ويشد يده على يده وكذلك يفعلون في صلاة العصر وكان اذا أتى بهدية من زيب أو تمر أو تمر وتمر عزير عندهم وهم يتركون به يعطى منها يده لكل من في المسجد ﴿حكاية﴾  
ومن فضائل هذا الملك أنه حضرت صلاة العصر يوماً ولم يحضر السلطان فجاء أحد قتيانه بسجادة ووضعها قرب الملة المحراب حيث جرت عادته أن يصلي وقال الإمام حسام الدين الياغي أن مولانا يريد أن تنتظره بالصلاة قليلاً ريثما يتوضأ فقام الإمام المذكور وقال نماز ومناه الصلاة برأى حداً أو برأى طر مشيرين أى الصلاة لله أو لطر مشيرين ثم أمر المؤذن بإقامة الصلاة وجاء السلطان وقد صلى منهار كعتان فصلى الركعتين الأخريتين حيث انتهى به القيام وذلك في الموضع الذي تكون فيه أعملة الناس عند باب المسجد وقضى ما فاته وقام إلى الإمام ليصاخه وهو يضحك وجلس قبالة المحراب والشيخ الإمام إلى جانبه وأنا إلى جانب الإمام فقال لي إذا مشيت إلى بلادك فحدث أن فقيراً من فقراء الأعاجم يفعل هكذا مع سلطان الترك وكان هذا الشيخ يعطى الناس في كل جمعة ويأمر السلطان بالمرور فيه وأنكر وعن الظلم ويغاض عليه القول والسلطان نصت لكلامه ويكي وكان لا يقبل من عطاء السلطان شيئاً ولم يأكل قط من طعمه ولا لبس من ثيابه وكان هذا الشيخ من عباد الله الصالحين وكنت كثيراً ما أرى عليه قبعة تعان مبعثاً بالقطن محشواً به وقد بلى وتمزق ودلى رأسه قلنسوة لينة يساوي مثلها فقيراً ولا عمامة عليه فقالت له في بعض الأيام يا سيدي ما هذا القباء الذي أنت لابس به أنه ليس بجيد فقال لي يا ولدي ليس هذا القباء لي وإنما هو لابني فرغبت من أن يأخذ به بعض ثيابي فقال لي عاهدت الله منذ خمسة عشر سنة أن لا أقبل من أحد شيئاً ولو كنت أقبل من أحد لقباً منك ولمسا عزمت على السفر بعد مقامي عنده هذا السلطان أربعة وخمسة عشر يوماً أعطاني السلطان سبعة مائة دينار درهم وفروسة سمور تساوي مائة دينار طلبتها منه لأجل البرد ونسألكرمتها له أخذاً كماحي وجعل يقبلها بيده تواضعا منا وفضلاً وحسن خلق وأعطاني فرسين وجملين وسأردت وداعه أدركته في أثناء طريقة إلى متصيده وكان اليوم شديد البرد

جاء دافو الله ما قدرت على ان أنطق بكلمة لشدة البرد ففهم ذلك وضحك وأعطاني يده  
وانصرف وبعد سنين من وصولي الى أرض الهند بلغنا الخبر بأن الملائم من قومه وأمرائه  
اجتمعوا بأقصى بلاده المجاورة للصين وهناك معظم عساكره وبايعوا ابن عم له اسمه  
بوزن أغلى وكل من كان من أبناء الملوك فهم بسمه ونه أغلى ( بضم الهمزة وسكون الفين  
المهجمة وكسر اللام ) وبوزن ( بضم الباء الموحدة وضم الزاي ) وكان مسدداً إلا أنه  
فاسد الدين سيئ السيرة وسبب يقيمهم له وخامهم اطرمشيرين ان طرمشيرين خالف  
أحكام جد هم تشكيزانمين الذي خرب بلاده الاسلام وقد تقدم ذكره وكان تشكيزان ألف  
كتاباً في أحكامه يسمى عندهم اليساق ( بفتح الياء آخر الحروف والسين المهملة وآخره  
قاف ) وعندهم أنه من خالف أحكام هذا الكتاب نفاعه واجب ومن جملته أحكامهم أنهم  
يجتمعون يوماً في السنة بسمه ونه الطوى ومعناه يوم الضيافة ويأتى أولاد تشكيزو الامراء  
من أطراف البلاد ويحضر الخواتين وكبار الاجناد وان كان سلطانهم قد غير شيئاً من تلك  
الاحكام يقوم اليه كبارهم فيقولون له غيرت كذا وغيرت كذا وفعلت كذا وقد وجب  
خامك ويأخذون بيده ويقيمونه عن سرير الملك ويقعدون غيرهم من أبناء تشكيز وان كان  
أحد الامراء الكبار اذنب ذنباً في بلاده حكموا عليه بما يستحقه وكان السلطان طرمشيرين  
قد ابطال حكم هذا اليوم ومحاربه فأنكره عليه أشد الانكار وأنكره عليه أيضاً كونه  
أقام أربع سنين فيما بين خراسان من بلاده ولم يصل الى الجهة التي توالى الصين والعبادة ان  
الملك يقصد تلك الجهة في كل سنة فيختبر أحوالها وحال الجند بها لان أصل مائتهم منها  
و دار الملك هي مدينة السلق فلما بايعوا بوزن أتى في عسكر عظيم وخاف طرمشيرين على  
نفسه من أمرائه ولم يأمنهم فركب في خمسة عشر فارساً يريد بلاد غزنة وهي من عمالته  
ووالها كبير أمرائه وصاحب سره راعليه وهذا الأمير محب في الاسلام والمسلمين قد  
عمر في عمالته نحو أربعين زاوية فيها الطعام للوارد والصادر وتحت يده العساكر العظيمة  
ولم أر قط فيمن رأيت من الأديمين بجميع بلاد الدنيا أعظم خلقه منه فلما عبر نهر جيحون  
وقصد طريق بلخرآه بعض الأتراك من أصحاب بنق ابن أخيه بك وكان السلطان

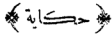
طر مشيرين المذكور قتل أخاه بك المذكور وبقى أبنته يتقى بيلخ فلما أعلمه التركي بخبره قال ماقر إلا ما حدث عليه فركب في أصحابه وقبض عليه وسجنه ووصل بوزن الى سمرقند وبخارى فبايعه الناس وجاءه يتقى بطر مشيرين فيذكر أنه لما وصل الى نفسه بخارج سمرقند قتل هناك ودفن بها وخدم تربته الشيخ شمس الدين كردن بريدًا وقيل أنه لم يقتل كما سئد كره كردن ( بكاف معقودة وراء مسكن ودال مهمل مفتوح ونون ) ومعناه العنق وبريدا ( بضم الباء الموحدة وكسر الراء وياء مدودال مهمل ) معناه المقطوع ويسمي بذلك لضربة كانت في عنقه وقد رأته بارض الهند ويقع ذكره فيما بعد ولما ملك بوزن هرب ابن السلطان طر مشيرين وهو يشاي أغل ( أغلى ) وأخته وزوجها فيروز الى ملك الهند فعظمهم وأنزلهم منزلة عليه بسبب ما كان بينه وبين طر مشيرين من انود والمكاتبة والمهاداة وكان يخاطبة بالاخ ثم بعد ذلك أتى رجل من أرض السند وادعي انه هو طر مشيرين واختلف الناس فيه فسمع بذلك عماد الملك سرتيز غلام ملك الهند ووالي بلاد السند وسمى ملك عرض وهو الذي ترض بين يديه عساكر الهند واليه أمرها ومقره بلمتان قاعدة السند فبعث اليه بعض الأتراك العارفين به فعادوا اليه وأخبروه أنه هو طر مشيرين حقا فمر له بالسراجة وهي إفراج فضر ب خارج المدينة ورتب له ما يرتب لثله وخرج لاستقباله وترجل له وسلم عليه وأتى في خدمته الي السراجة فدخلها راكبا كعادة الملوك ونشك أحدانه هو وبعث الى ملك الهند بخبره فبعث اليه الأمراء يستقبلونه بالضيافات وكان في خدمة ملك الهند حكيم من خدم طر مشيرين فيما تقدم وهو كبير الحكمة بالهند فقال له أنت أنا توجه اليه وأعرف حقيقة أمره فاني كنت العاجل له دما تحت ركبته وبقى أثر دونه أعرفه فأتى اليه ذلك الحكيم واستقبله مع الأمراء ودخل عليه ولازمه لسابته عنده وأخذ يغمز رجله وكشف عن الأثر فشمه وقال له تريد أن تنظر الي الدم الذي عاينته ها هو ذا وأراه أثره فتحقق أنه هو وعاد الي ملك الهند فاعلمه بذلك ثم أن الوزير خواجيه جهان أحمد بن اياس وكبير الأمراء قتل و خان معلم السلطان أيام صغره ودخل على ملك الهند وقال له يا خوند عالم هذا السلطان طر مشيرين

قد وصى وصح أنه هو وهن من قومه نحو أربعين ألفاً وولده وصهره أرايت أن اجتمعوا عليه ما يكون من العمل فوق هذا الكلام بموقع منه عظيم وامر أن يؤتي بطر مشيرين معجلاً فلم يدخل عليه امر بالخدمة كسائر الواردين ولم يعظم وقال له السلطان يا ماذركاني وهي شتمه قبيحة كيف تكذب وتقول أنك طر مشيرين وطر مشيرين قد قتل وهذا خادم تربته عندنا والله لا للمعة اقلتك ولكن اعطوه خمسة آلاف دينار واذهبوا به الى دار بشاي اغني واخوته ولدى طر مشيرين وقولوا لهم ان هذا الكاذب يزعم أنه والتكلم فدخل عليهم فعرفوه وبات عندهم والحراس يحرسونه واخرج بالغد وخافوا ان يهاكوا بسببه فأنكروا ونفى عن بلاد الهندو "سندفسلك طريق كيج ومكران واهل البلاد يكرمونونه ويضيفونه ويهادونه ووصل الى شيراز فأكرمه مسلمانيها ابو اسحق ونجري له كفايته ولم يادخل عند وصولي من الهند الى مدينة شيراز ذكر لي انه باقى بها وأردت لقاءه ولم افعل لانه كان في دار لا يدخل اليه احد الا بأذن من السلطان ابي اسحق تخفت بها يتوقع بسبب ذلك ثم ندمت على عدم لقائه

( رجع الحديث الى بوزن ) وذلك انه لما ملك ضيق على المسلمين وظلم الرعية وأباح للنصارى واليهود عمارة كنائسهم فضيح المسلمون من ذلك وتربصوا به الدوائر والتقل خيرة بخايل ابن السلطان اليسور المهرزوم على خراسان فقصده ملك هرات وهو السلطان حسين ابن السلطان غياث الدين الغوري فأعلمه بما كان في نفسه وسأل منه الاعانة بالعساكر والمال على أن يشاطره الملك اذا استقام له فبعث معه الملك حسين عسكر اعضيا وبين هرات والتمز تسعة أيام فلم اسمع أمراً السلطان بدم خايل تاقوه بالسبع والعائنة والرغبة في جهاد العدو وكان أول قادم عليه علماء الملك خذاوندزاده صاحب ترمذ وهو أمير كبير شريف حسيني النسب فأتاه في أربعة آلاف من المسلمين فمهر به وولاه وزيراً له وفوض اليه أمره وكان من الابطال وجاء الامراء من كل ناحية واجتمعوا على خايل والتقى مع بوزن فسالت العساكر الى خايل وأسلموا وبوزن وأتوا به أسيراً فقتله خنقا باو تار القسي وتلك عادة لهم انهم لا يقتلون من كان من أبناء الملوك الا خنقا واستقام الملك لخايل وعرض

عساكره بدمر قنقك نوائيم اثنين الفاعا لهم وعلى خيلهم الدروع فصرف العسكر الذي  
 جاء به من هرات وقصد بلاد المالحى فقدم التتر على أنفسهم واحدا منهم واقوه على مسيرة  
 ثلاث من المالحى بمقربة من اطراز ( طراز ) وحى التال وصبر الفريقان فحمل الامر  
 خندا ونذزاده وزريره في عشرين الفامن المسلمين حملة لم يثبت لها التتر فانهزمو واشتد  
 فيهم القتل واقام خليل بالمالحى ثلاثا وخرج الى استئصال من بقى من التتر فاذا عنوا له بالطاعة  
 وجاز الى تخوم الخطا والصين وفتح مدينة قراقرم ومدينة بش بالغ وبعث اليه سلطان الخطا  
 بالعساكر ثم وقع بينهم الصالح وعظيم امر خليل وهابته الملوك وأظهر العدل ورتب  
 العساكر بالمالحى وترك بها وزريره خندا ونذزاده وانصرف الى سمرقند وبخاري ثم ان  
 التتر أرادوا الفتنة فسموا الى خليل بوزيره المذكور وزعموا انه يريد الثورة ويقول  
 به اسحق بالملك لقرايته من النبي صلى الله عليه وسلم وكرمه وشجاعة فبعث واليا الى المالحى  
 عوضا عنه وامره ان يقدم عليه في نفر يسير من أصحابه فلما قدم عليه قتله عند وصوله من  
 غير نيت فكان ذلك سبب خراب ملكه وكان خليل لما نظم امره بني على صاحب هرات  
 الذي أوردته الملك وجهزه بالعساكر وانما لم يكتب اليه ان يحط في بلاده باسمه ويضرب  
 الدنانير والدرهم على سكتة ففاض ذلك الملك حسينا واتف منه وأجابه بأقبح جواب  
 فجهز خليل لقتاله فلم واقفه عساكر الاسلام ورأوه باغيا عليه وبلغ خبره الى الملك حسين  
 فجهز العساكر مع ابن عمه ملك ورنالوا التقي الجمعان فانهمز خليل وأوتى الى الملك حسين  
 أسير أقن عليه بالبقاء وجملة في دار وأعطاه جارية وأجرى عليه الثقة وعلى هذا الحال  
 تركه عنده في أواخر سنة سبع وأربعين عند خروجه من الهند لئلا ياتي ما كنا بسبيله  
 ولما وادعت السلطان طر مشيرين سافرت الى مدينة سمرقند وهي من أكبر المدن  
 وأحسنها وأنما حبالا مبنية على شاطئ وادي يعرف بوادي القصارين عليه التواعير تسقى  
 البساتين وعنده يجتمع أهل البلاد بعد صلاة العصر للزهوة والتفرج ولهم عليه مساطب  
 ومجالس يقدمون عليها ودكاكين تباع بها الفاكهة وسائر المأكولات وكانت على شاطئه

قصور عظيمة وعسكرة تنبئ عن غلوهم أهلها فثراً أكثر ذلك وكذلك المدينة فخرب  
 كثير منها ولا سور لها ولا أبواب عليها وفي داخلها البساتين وأهل سمرقند لهم مكارم  
 اخلاق ومحبة في الغريب وهم خير من أهل بخارى وبخارج سمرقند قبر قيم بن العباس بن  
 عبدالمطلب رضي الله عن العباس وعن ابنه وهو المستشهد حين فتحها ويخرج أهل  
 سمرقند كل ليلة اثنين وجمعة الى زيارته والتبرياتون لزيارته وينذرون له التذوير العظيمة  
 ويأتون اليه بالقر والغنم والدراهم والدنانير فيصرف ذلك في التفقة على انوار دو الصادر  
 ولخدم الزاوية والقبر المبارك وعليه قبة قائمة على أربع أرجل ومع كل رجل ساريان من  
 الرخام منها الخضرو السود والبيض والحمر يطان القبة بالرخام المجنوع المتقوش بالذهب  
 وسقفها مصنوع بالرصاص وعبي القبر خشب الالبوس المرصع مكسو الاركان بالفضة  
 وفوقه ثلاثة من قناديل الفضة وشرش القبة بالصوف والقطن وخارجها من كبريتشق  
 الزاوية التي هنالك على حافته الاشجار ودوالي العنب والياسمين وبالزاوية مساكن  
 يسكنها الوارد والصادر ولم يغير الترتيب ايام كفرهم شيئاً من حال هذا الموضع المبارك بل  
 كانوا يبركون به ما يرون له من الآيات وكان الناظر في كل حال هذا الصريح المبارك وما  
 يديه حين نزولنا به الامير غياث الدين محمد بن عبد القادر بن عبد العزيز بن يوسف بن  
 الخليفة المستنصر بالله العباسي قدمه لذلك السلطان طر مشيرين لما قدم عليه من العراق  
 وهو الآن عند ملك الهند وسأني ذكره ولقيت بسمرقند قاضيها المسمي عندهم صدر  
 الجهان وهو من الفضلاء ذوى المكارم وسافر الى بلاد الهند بعد سفره اليها فأدركته  
 منيته بمدينة ملتان قاعدة بلاد الهند



سمات هذا القاضي بملتان كتب صاحب الخبر بأمره الى ملك الهند وانه قدم برسم بابه  
 فاخترم دون ذلك فلما بلغ الخبر الى الملك أمر ان يبعث الي أولاده عدد من آلاف الدنانير  
 لا اذكره الآن وأمر ان يعطي لاصحابه ما كان يعطى لهم لو وصلوا معه وهو بقيد الحياة  
 وملك الهند في كل بلد من بلاده صاحب الخبر يكتب له بكن ما يجري في ذلك البلد من  
 الامور ومن يرد عليه من الواردين واذا أتى الوارد كتبوا من أى البلاد وردوا كتبوا

سمه ونفته وثيابه وأصحابه وخيله وخدامه وهيئته من الجلوس والمأكل وجميع شؤنه  
وتصرفاته وما يظهر منه من فضيلة أو ضدها فلا يصل الوارد الي الملك الا وهو عارف  
بجميع حاله فتكون كرامته على مقدار ما يستحقه وسافرنا من سمرقند فاجتزنا ببلدة  
نسف واليه ينسب أبو خنص عمر النسفي مؤلف كتاب المنظومة في المسائل الخلاقية بين  
الفقهاء الاربعة رضي الله عنهم ثم وصلنا الى مدينة ترمذ التي ينسب اليها الامام أبو عيسى  
محمد بن عيسى بن سورة الترمذى مؤلف الجامع الكبير في السنن وهي مدينة كبيرة حسنة  
العمارة والاسواق تخرقها الانهار وبها البساتين الكثيرة والنب والسفرجل بها كثير  
متناهي الطيب والاحوم بها كثيرة وكذلك الالبان وأهلها يفسلون رؤسهم في الحما باللبن  
غوضاً عن الطفل ويكون عند كل صاحب حمام أوعية كبار مملوءة لبناً فاذا دخل الرجل  
الحمام أخذ منها في اناء صغير فغسل رأسه وهو يرطب الشعر ويصقله وأهل الهند يجمعون  
في رؤسهم زيت السمسم ويسمونه الشيراج ويفصلون الشعر بعده بالطفل فينم الجسم  
ويصقل الشعر ويظليه وبذلك طالت لحى أهل الهند ومن سكن معهم وكانت مدينة ترمذ  
القديمة مبنية على شاطئ حيحون فلما خربها تسكين بنيت هذه الحديثة على ميلين من النهر  
وكان نزولنا بها بزأوبة الشيخ الصالح عزيزان من كبار المشايخ وكرماتهم كثير المسالمة  
والرباع والبساتين تنفق على الوارد والصادر من ماله واجتمعت قبل وصولي الي هذه  
المدينة بصاحبها علاء الملك خداوندزاده وكتب لي اليها بالضيافة فكانت تحمل اليتا أيام  
مقامنا بها في كل يوم ولقيت أيضاً قاضيها قوام الدين وهو متوجه لرؤية السلطان  
طرمشيرين وطالب للاذن له في السفر الى بلاد الهند وسأيتي ذكر لقائي له بمذلك  
ولاخويه ضياء الدين وبرهان الدين بملتان وسفرنا جميعاً الي الهندوذ كرأخويه  
الآخرين عماد الدين وسيف الدين ولقائي لهما بحضرة ملك الهندوذ كرولديه وقدمهما  
على ملك الهند بعد قتل أبيهما وتزويجهما بنى الوزير خواجہ جهان وماجری في ذاك كله  
ان شاء الله تعالى ثم اجزنا نهر جيحون الي بلاد خراسان وسمرنا بعد انصرفنا من ترمذ  
واجازة الوادي يوم ما ونصف يوم في صحراء اورمال لاعمار بها الي مدينة بلخ وهي



خاوية على عروشها غير عامرة ومن رآها نظنها عامرة لا تقان بنائها وكانت ضخمة فسيحها  
ومساجدها ومدارسها باقية الرسوم حتى الآن وتقوش مبانيها مدخلة بأصبغة اللازورد  
والناس ينسبون اللازورد إلى خراسان وإنما يجلب من جبال بدخشان التي ينسب إليها  
ألياقوت البدخشي والعامية يقولون البلخشي وسيأتي ذكرها إن شاء الله تعالى وخرب  
هذه المدينة تكبر الالمن وهدم من مسجدها نحو الثلث بسبب كثر ذكره أنه تحت سارية  
من سواريه وهو من أحسن مساجد الدنيا وانسجها ومسجدها بط الفتح بالمغرب يشبهه  
في عظم سواريه ومسجدها يبعج أهل منه في سوى ذلك ﴿حكاية﴾

ذكر لي بعض أهل التاريخ أن مسجدها يبعج بته امرأة كان زوجها أميراً يبعج إلى العباس  
يسمي داود بن علي فاتفق أن الخليفة غضب مرة على أهل باغ لحادث أحدثوه فبعث إليهم  
من يقرهمهم مفرماً فادحافاً يبعج إلى باغ أتت نساؤها وصبيانها إلى تلك المرأة التي بنت  
المسجد وهي زوج أميرهم وشكوا حالهم ومالقةهم من هذا المفرم فبعث إلى الأمير الذي  
قدم برسم فقرتهم ثوب لم ير صرع بالجواهر قيمته أكثر مما أمر بتفريقه فقالت له اذهب  
بهذا الثوب إلى الخليفة فقد أعطته صدقة عن أهل باغ اضف حالهم فذهب به إلى الخليفة  
وأتى الثوب بين يديه وقص عليه القصة ففعل الخليفة وقال أتكون المرأة أكرم منا وأمره  
برفع المزمع عن أهل باغ وبالعودة إليها ليرد لأمراء نوبها وأسقط عن أهل باغ خراج سنة  
فصاد الأمير إلى باغ وأتى منزل المرأة وقص عليها ما ناله الخليفة ودعها الثوب فقالت له  
أوقع بصبر الخليفة على هذا الثوب قال نعم قالت لا ألبس ثوباً وقع عليه بصر غير ذي محرم مني  
وأمرت ببيعها فيه في منه المسجد والزاوية وورباط في مقابله مبنى بالكندان وهو عامر حتى  
الآن وفضل من الثوب مقدار ثمانية فذكر أنها أمرت بدفنه تحت بعض سوارى المسجد  
ليكون هناك متيسراً إن احتيج إليه خرج فأخبر تشكيز هذه الحكاية فأمرهم سوارى  
المسجد فهم منها نحو الثلث ولم يجد شيئاً فترك الباقي على حاله وبخارج باغ قبر يذكر أنه قبر  
عكاشة بن عصفور الأسدي صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليماً الذي يدخل الجنة  
بلا حساب وعليه زاوية مظمة بها كان نزولاً وبخارجها بركة ماء عجبية عليها شجرة جوز

عظيمة ينزل الواردون في الصيف تحت ظلالها وشيخ هذه الزاوية يعرف بالحاج جرد وهو الصغير من الفضلاء وركب معنا وأرانا مزارات هذه المدينة منها قبر حزقيال النبي عليه السلام وعليه قبة حسنة ووزرنا بها أيضاً قبورا كثيرة من قبور الصالحين لأذى كرها الآن ووقفنا على دار ابراهيم بن آدم رضي الله عنه وهي دار ضخمة مبنية بالصخر الأبيض الذي يشبه الكداز وكان زرع الزاوية مقترنا بها وقد سدت عليه فلم ندخلها وهي بقربة من المسجد الجامع ثم سافرنا من مدينة بلخ فمرنا في جبال قوهستان ( قهستان ) سبعة أيام وهي قرى كثيرة عامرة بها المياه الجارية والأشجار المورقة وأكثرها شجر التين وبها زوايا كثيرة فيها الصالحون المنقطعون إلى الله تعالى وبعد ذلك كان وصولنا إلى مدينة هرات وهي أكبر المدن العامرة ببحر اسان ومدن خراسان العظيمة أربع مئتان عامرتان وهما هرات ونيسابور ومئتان خريستان وهما بلخ و مرو ومدينة هرات كبيرة عظيمة كثيرة العبارة لاهلها صلاح وعفاف وديانة وهم على مذهب الامام أبي حنيفة رضي الله عنه وبلدهم طاهر من الفساد

### ❁ ذكر سلطان هرات ❁

وهو السلطان المعظم حسين بن السلطان غياث الدين الغوري صاحب الشجاعة المأثورة والتأييد والسعادة ظهر له من انجاء الله تعالى وتأيدته في موطنين اثنين ما يقضي منه العجب أحدها عند الاقاة جيشه لالسلطان خليل الذي بنى عليه وكان منتهى أمره حصونه أسير في يديه والموطن الثاني عند ملاقاته بنفسه لمسلمو سلطان الرافضة وكان منتهى أمره تبديده وفراره وذهاب ملكه وولي السلطان حسين المالك بعد أخيه المعروف بالحافظ وولي أخوه بعد أبيه غياث الدين

### ❁ حكاية الرافضة ❁

كان ببحر اسان رجلا ن أحدهما يسمى بمسعود والآخر يسمى بمحمد وكان لهما خمسة من الأصحاب وهم من الفتيان ويعرفون بالعراق بالشطار ويعرفون ببحر اسان بسر ابداران ( سر بداران ) ويعرفون بالمغرب بالصقةورة فاتفق سبعة منهم على الفساد وقطع الطرق وسلب الأموال وشاع خبرهم وسكنوا أجلام نيعا بقربة من مدينة يهق وتسمي أيضا

مدينة سيزار ( سيزوار ) وكانوا يكمنون بالنهار ويخرجون بالليل والعشي فيضربون على القرى ويقطعون الطرق يأخذون الاموال واتال عليهم اشباههم من اهل الشر والفساد فكثر عددهم واشتدت شوكتهم وهابهم الناس وضر بوا على مدينة ييهق فلكوها ثم ملكوا سواها من المدن واكتسبوا الاموال وجندوا الجنود وركبوا الخيل وتسمى مسعود بالسلطان وصار العبيد يفرّون عن مواليهم اليه فكل عبداً فر منهم يعطيه الفرس والمال وان ظهرت له شجاعة امره على جماعة فعضم جيشه واستفحل امره وتمذهب جميعهم بمذهب الرافض وطمحوا الى استئصال اهل السنة بخراسان وان يجعلوها كلمة واحدة رافضية وكان بمشهد طوس شيخ من الرافضة يسمى بحسن وهو من رافضتهم من اصحابه انواقتهم على ذلك وسعوه بالخليفة و امرهم بالعدل فظهروه حتى كانت الدراهم والدنانير تسقط في مسكرهم فلاليان قطعها احد حتى يأتي ربهافياً أخذها وغلبوا على نيسابور وبث اليهم السلطان طغتمور بالسكاكر فمزموها ثم بعت اليهم ثابته ارغون شاه فمزموه و امره ومنوا عليه ثم غزاهم طغتمور بنفسه في خمسين الفسان التتر فمزموه وملكوا البلاد وتغلبوا على سمرخس والزاوره وطوس وهي من اعظم بلاد خراسان وجعلوا خليفتهم بمشهد على بن موسي الرضي وتغلبوا على مدينة الحام ونزلوا بخارجها وهم قصدون مدينة هرات وينها وينهم مسيرة ست فلما بلغ ذلك الملك حسينا جمع الامراء والعساكر واهل المدينة واستشارهم هل يقيمون حتى يأتي القوم او يمتصون اليهم فيناجزونهم فوق اجسامهم على الخروج اليهم وهم قيلة واحدة يسعون الفورية ويقال انهم منسوبون الي غور الشام وان اصلهم منه فجهزوا اجمعون واجتمعوا من اطراف البلاد وهم ساكنون بالقرى وبصحراء مرغيس ( بدغيس ) وهي مسيرة اربع لايزال عشبها اخضر ترعي منه ماشيتهم وخيلهم واكثر شجرها الفستق ومنها يحمل الي ارض العراق وعضدهم اهل مدينة سمنان ونهر اجميعاً الي الرافضة وهم مائة وعشرون ألفاً مابين رجاله وفرسانهم الملك حسين واجتمعت الرافضة في مائة وخمسين ألفاً من الفرسان وكانت الملاقات بصحراء بوشنج وهو بالفرقان معا ثم كانت الدائرة على

الرافضة وفرسلطانهم مسعود وثبت خليفتهم حسن في عشرين ألفا حتي قتل وقتل أكثرهم وأسرمهم نحو أربعة آلاف وذكروني بعض من حضر هذه الواقعة أن ابتداء القتال كان في وقت الضحى وكانت الهزيمة عند الزوال ونزل الملك حسين بعد الظهر فصلى وأتى بالطعام فكان هو وكبراء أصحابه يأكلون وسائرهم يضربون أعناق الأسرى وعاد إلى حضرته به. هذا الفتح العظيم وقد نصر الله السنة على يديه وأطفأ نار الفتنة وكانت هذه الواقعة بعد خروجه من الهند عام ثمانية وأربعين ونشأ بهرات رجل من الزهاد والصالحاء الفضلاء واسمه نظام الدين مولانا وكان أهل هرات يحبونه ويرجمونه إلى قوله وكان يعظمهم ويذكرهم وتوافقوا معه على تغيير المنكر وتماقدهم على ذلك خطيب المدينة المعروف بملك ورنال هو ابن عم الملك حسين ومتزوج زوجة والده وهي من أحسن الناس صورة وسيرة والملك يخافه على نفسه وسند كرخبره وكانوا في علموا بمتكر ولو كان عند الملك غيره

﴿حكاية﴾

ذكر لي أنهم تعرفوا يوما أن بدار الملك حسين منكر أفاضلهم لتغييره وتحصن منهم بداخل داره فاجتمعوا على الباب في ستة آلاف رجل خاف منهم فاستحضر الفقيه وكبار البلد وكان قد شرب الخمر فأقاموا عليه الحد بداخل قصره انصرفوا عنه

﴿حكاية هي سبب قتل الفقيه نظام الدين المذكور﴾

كانت الأتراك المجاورون لمدينة هرات الساكنون بالصحراء وملكهم طغيتمور الذي مر ذكره وهم نحو خمسين ألفا يخافهم الملك حسين ويهدى لهم الهدايا في كل سنة ويدارهم وذلك قبل هزيمته للرافضة وأما بعدهم يمتنع للرافضة فتغلب عليهم ومن عادة هؤلاء الأتراك التردد إلى مدينة هرات ويرمى بأسرى بوابها الخمر وأنانها بعضهم وهو سكران فكان نظام الدين يخدمهم وجد منهم سكرانا وهؤلاء الأتراك أهل نجدة وبأس ولا يزالون يضربون على بلاد الهند فيسبون ويقتلون ويرموا ببعض المسلمين اللاتي يكن بارض الهند ما بين الكفار فاذا خرجوا من إلى خراسان يطلق نظام الدين المسلمين من أيدي الترك وعلامة النسوة المسلمين بارض الهند ترك ثياب الأذن والكافرات آذانهم من مقويات

فاتفق مرة أن أمير امن أمراء الترك يسمى تمور الطي سى امرأؤوكاف بها كلفاشديدا  
 فذكرت انها مسلمة فالتزعاها الفقيه من يده فباغ ذلك من التركي مبلغا عظيما وركب في آلاف  
 من أصحابه وأغار على خيل هرات وهى في مرعاها بصحراء مرغيس ( بدخيس )  
 واحتملوا هافل يتركوا الاهل هرات مايركبون ولا مايجاون وصعدوا بها الى جبل هنالك  
 لا يقدر عليهم فيه ولم يجد السلطان ولا جنده خيلا يتبعونهم بها فبعث اليهم رسولا يطلب  
 منهم رد ما أخذوه من الماشية والخيل ويذكرهم العهد الذى بينهم فاجابوا بانهم لا يردون  
 ذلك حتى يتكمنوا من الفقيه نظام الدين فقال السلطان لاسيل الى هذا وكان الشيخ أبو  
 أحمد الجسقي حفيد الشيخ مودود الجسقي له بخر اسان شأن عظيم وقوله معتبر لديهم فركب  
 في جماعة خيل من أصحابه ومما ليكه فقال أنا حمل الفقيه نظام الدين معي الى الترك ليرضوا  
 بذلك ثم أرداه فكان اناس مالوا الى قوله ورأى الفقيه نظام الدين اتفاقهم على ذلك فركب  
 مع الشيخ أبي أحمد ووصل الى الترك فقام اليه الامير تمور الطي وقال له أنت أخذت  
 امرأتي منى وضربه بدبوسه فكسر دماغه فخر ميتا فسقط في أيدي الشيخ أبي أحمد  
 وانصرف من هنالك الى بلده وورد الترك ما كانوا أخذوه من الخيل والماشية وبمدة  
 قدم ذلك التركي الذي قتل الفقيه على مدينة هرات فلقبه جماعة من أصحاب الفقيه فقدموا  
 اليه كأنهم مسلحون عليه وتحت ثيابهم السيوف فقتلوه وفر أصحابه ولما كان بعد هذا بعث  
 الملك حسين ابن عمه ملك ورنا الذى كان رفيق الفقيه نظام الدين في تغيير المنكر رسولا  
 الى ملك سجستان فلما حصل بها بعث اليه أن يقسم هنالك ولا يعود اليه فقص بلاد الهند  
 ولقيته وأنا خارج منها بمدينة سيوستان من السند وحوأ حد الفضلاء وفى طبعه حب الرئاسة  
 والصيد والبراءة والخيل وانما اليك والاصحاب واللباس الملوئى الفاخرو من كان على هذا  
 الترتيب فانه لا يصلح حاله بأرض الهند فيكن من أمره ان ملك الهند ولاد بلدا صغيرا وقتله  
 به بعض أهل هرات المقيمين بالهند بسبب جارية وقيل ان ملك الهند سدس عليه من قتله  
 بسعي الملك حسين في ذلك ولا جله خدم المالك حسين ملك الهند بعد موت ملك ورنا  
 المذكور وهاداه ملك الهند وأعطاه مدينة بكار من بلاد السند ومجباها خسون الفامن

دنانير الذهب في كل سنة ( وائعد ) الى ما كنا بسبيله فنقول سافرنا من هرات الى مدينة  
الجام وهي متوسطة حسنة ذات بساتين وأشجار وعيون كثيرة وأنهار وأكثر شجرها  
التوت والخروبها كثير وهي تنسب الى الولي العابد الزاهد شهاب الدين أحمد الجامي  
وسند كركايتيه وحفيده الشيخ أحمد المعروف بزاده التي قلته ملك الهندو والمدينة الآن  
لاولاد وهي محروقة من قبل الساطان ولزم بها نعمة وثروة وذكر لي من أتق به ان  
السلطان أباسيد ملك العراق قدم خراسان مرة ونزل على هذه المدينة وبها زاوية الشيخ  
فأضافه ضيافة عظيمة وأعطى لكل خباء بمحلاته رأس غنم ولكل أربعة رجال رأس غنم  
ولكل دابة بالخلعة من فرس وبغل وحمار علف ليلة فلم يبق في الخلعة حيوان الا وصاته ضيافة

﴿ حكاية الشيخ شهاب الدين الذي تنسب اليه مدينة الجام ﴾

يذكر انه كان صاحب راحة أكثر من الشرب وكان له من الشدءاء نحو ستين وكانت لهم  
عادة أن يجتمعوا يوماً في منزل كل واحد منهم فتدور التوبة على أحدهم بعد شهرين وبقوا  
على ذلك مدة ثم ان التوبة وصلت يوماً الى الشيخ شهاب الدين فعقد التوبة ليلة التوبة وعزم  
على اصلاح حاله مع ربه وقال في نفسه ان قلت لاصحابي اني قد تبئت قبل اجتماعهم عندي  
ظنوا ذلك عجزاً عن مؤتتهم فأحضر ما كان يحضر مثله قبل من مأكولات ومشروب  
وجعل الخمر في الزقاق وحضر أصحابه فلما أرادوا الشرب فتحوا زقافذاه أحدهم  
فوجدوه حلوا ثم فتحوا ثانياً فوجدوه كذلك ثم ثالثاً فوجدوه كذلك فكلّموا الشيخ  
في ذلك فخرج لهم عن حقيقة أمره وصدقهم من بكرة وعرفهم بتوبته وقال لهم والله ما هذا  
الا الشرب الذي كنتم تشرّبونه فيما تقدم فتأبوا جميعاً الى الله تعالى وبنوا تلك الزاوية  
واقطعوا بها العبادة تعالى وظهر لهذا الشيخ كثير من الكرامات والمكاشفات ثم  
سافرنا من الجام الى مدينة طوس وهي من أكبر بلاد خراسان وأعظمها بلداً امام الشهير  
أبي حامد الغزالي رضي الله عنه وبها قبره ورحلنا منها الى مدينة مشهد الرضى وهو علي بن  
موسى الكاظم بن جعفر الصادق بن محمد الباقر بن علي زين العابدين بن الحسين الشهيد ابن  
أمير المؤمنين علي بن أبي طالب رضي الله عنهم وهي أيضاً مدينة كبيرة ضخمة كثيرة

الفواكه والمياه والارحاء الطاخنة واثان بها الطاهر محمد شاه والطاهر عندهم بمعنى النقيب عند أهل مصر والشام والعراق وأهل الهند والسندو تركستان يقولون السيد الاجل وكان أيضاً بهذا المشهد القاضي الشريف جلال الدين لقيته بأرض الهند والشريف علي وولده أمير هندو ودولة شاه وصحوبوني من ترمذ الى بلاد الهند وكانوا من الفضلاء والمشهد المكرم عليه قبة عظيمة في داخل زاوية تجاورها مدرسة ومسجدو جميعها مديح البناء مصنوع الحيطان بالقاشاني وعلى القبر دكانة خشب منبسة بصفايح الفضة وعليه قناديل فضة معلقة وعتبة باب القبة فضة وعلى بابها ستر حرير مذهب وهي مبسوطة بأنواع البسط وازاء هذا القبر قبر هارون الرشيد أمير المؤمنين رضي الله عنه وعليه دكانة يضمون عليها الشمعدانات التي يعرفها أهل المغرب بالحسك والمنائر واذ داخل الرافضي للزيارة ضرب قبر الرشيد برجله وسلم على الرضي ثم سافرنا الى مدينة سرخس واليه ينسب الشيخ الصالح لقمان السرخسي رضي الله عنه ثم سافرنا منها الى مدينة زاوية وهي مدينة الشيخ الصالح قطب الدين حيدر واليه تنسب طائفة الحيدرية من الفقهاء وهم الذين يجعلون حلق الحديد في أيديهم وأغناقهم وآذانهم ويجعلونها أيضاً في ذكورهم حتى لا يتأني لهم التكاح ثم حملنا منها فوصلنا الى مدينة نيسابور وهي إحدى المدن الأربع التي هي قواعذر اسان ويقال لها دمشق الصغيرة لكثرة فواكهها وبساتينها ومياهها وحسنها ونخترتها أربعة من الانهار وأسواقها حسنة متسعة ومسجدها بديع وهو في وسط السوق ويليها أربع من المدارس يجري بها الماء الغزير وفيها من الطلبة خلق كثير يقرؤون القرآن والفقه وهي من حسان مدارس تلك البلاد ومدارس خراسان والعراقين ودمشق وبغداد ومصر وان باغت الغاية من الاتقان والحسن فكلها تقصر عن المدرسة التي عمرها مولانا أمير المؤمنين المتوكل على الله المجاهد في سبيل الله عالم الملوك واسطة عقد الخلفاء العاديين أبو عغان وصل الله سعيده ونصر جنده وهي التي عند القصبه من حضرة قاس حرسها الله تعالى فانها لانظير لها ساعة وارتفعاً ونقش الجص بها لآخرة لاهل المشرق عليه ويصنع بنيسابور ثياب الحرير من النخ والكعجاء وغيرها وتحمل منها الى الهند وفي هذه المدينة زاوية الشيخ الامام العالم القطب

العابد قطب الدين النيسابوري أحد الوعاظ العلماء الصالحين نزلت عنده فأحسن القرى.  
وأكرم ورأيت له البراهين والكرامات العجيبة

### ﴿كرامة له﴾

كنت قد اشتريت بنيسابور غلاماً تركياً فراه معي فقال لي هذا الغلام لا يصلح لك فبعه.  
فقلت له نعم وبع الغلام في غد ذلك اليوم واشتراه بعض التجار وادعت الشيخ وانصرفت  
فأما حملت بمدينة بسطام كتب إلى بعض أصحابي من نيسابور وذكر أن الغلام المذكور قتل  
بعض أولاد الأتراك وقتل به وهذه كرامة واضحة لهذا الشيخ رضي الله عنه وسافرت  
من نيسابور إلى مدينة بسطام التي ينسب إليها الشيخ العارف أبو يزيد البسطامي الشهير  
رضي الله عنه وبهذه المدينة قبره ومعه في قبة واحدة أحد أولاد جعفر الصادق رضي الله عنه  
ويدهم أبا عبد الله الشيخ الصالح الولي أبي الحسن الحزقاني وكان نزولي من هذه المدينة  
بزاوية الشيخ أبي يزيد البسطامي رضي الله عنه ثم سافرت من هذه المدينة على طريق هند  
خير إلى قدوس وبغلان وهي قرى فيها مشايخ وصالحون وبها البساتين والأنهار فترأنا  
بقصد وس على نهر ماء به زاوية لأحد شيوخ الفقراء من أهل مصر يسمى بشير سياه ومعنى  
ذلك الأسد الأسود وأضافنا بها وإلى تلك الأرض وهو من أهل الموصل وسكنه بستان  
عظيم هنالك وأقمنا خارج هذه القرية نحو أربعين يوماً رعي الجمال والخيل وبها راعي طيبة  
واعشاب كثيرة والأمن بها شامل بسبب شدة أحكام الأمير برنطيه وقد قدمنا أن أحكام  
الترك في من سرق فرساً أن يعطى معه تسعة مثله فإن لم يجد ذلك أخذ فيها أولاده فإن لم يكن  
له أولاد ذبح الشاة والناس يتركون دوابهم مهملين دون راع بعد أن يسم كل واحد  
دوابه في أخذها وكذلك فعلنا في هذه البلاد واتفق أن تفقدنا خيلنا بعد عشر من نزولنا بها  
ففقدنا منها ثلاثة أفراس ولما كان بعد نصف شهر جاءنا التتر بها إلى منزلنا خوفاً على أنفسهم.  
من الأحكام وكنا نربط في كل ليلة أزاخيتنا فرسين لما عسى أن يقع بالليل ففقدنا  
الفرسين ذات ليلة وسافرنا من هنالك وبعد ثنتين وعشرين ليلة جاؤا بهما إلينا في أثناء  
طريقنا وكان أيضاً من أسباب أقامتنا خوف الثلج فإن بناء الطريق جبلاً يقال له هندوكوش



ومعناه قاتل الهنود لان العبيد والجوارى الذين يؤتى بهم من بلاد الهند يموت هنالك  
الكثير منهم لشدة البرد وكثرة الثلج وهو مسيرة يوم كامل وأقنأ حتى تمكن دخول  
الحر وقطن ذلك الحبل من آخر الليل وسلكنا به جميع نهارنا الى الغروب وكنا نضع البود  
بين ايدي الجمال تطأ عليها السلا تفرق في الثلج ثم سافرنا الى موضع يعرف بأندر وكانت  
هنالك فيما تقدم مدينة عني رسمها ونزلنا بقربة عظيمة فيها زاوية لاجسد الفضلاء ويسمي  
بمحمد المهر وي نزلنا عنده وأكرمنا وكان متى غسلنا أيدينا من الطعام يشرب الماء الذي  
غسلنا به لحسن اعتقاده وفضله وسافر معنا الى ان صعدنا جبل هندوكوش المذكور  
ووجدنا بهذا الجبل عين ماء حارة فغسلنا منها وجوهنا فتقشرت وتأنلنا ذلك ثم نزلنا بموضع  
يعرف ببنج هير ومعنى بنج حمة وهير الجبل فعناء خمسة جبال وكانت هنالك مدينة حسنة  
كثيرة العماره على نهر عظيم أزرق كأنه بحر ينزل من جبال بدخشان وبهذه الجبال يوجد  
النياقوت الذي يعرفه الناس بالبخش وخرب هذه البلاد تسكن ملك التتر فلم تعمر بعد  
وبهذه المدينة عزار الشيخ سعيد المكي وهو معظم عندهم ووصلنا الى جبل بشاي (وضبطه  
بفتح الباء المعقودة والشين المعجم وألف وياء ساكنة) وبه زاوية الشيخ الصالح أطا أولياء  
وأطا (بفتح الهمزة) معنا بالتركية الأب واولياء باللسان العربي فعناء أبو الاولياء ويسمي  
أيضاً سيصداله وسيصد (بسين مهمل مكسور ورواء مد وصاد مهمل مفتوح ودال  
مهمل) ومعناه بالفارسية ثلاثمائة وصاله (سأله) (بفتح الصاد المهملة واللام) ومعناه  
حاموهم يذكر ان عمره ثلاثمائة وخمسون عاماً ولهم فيه اعتقاد حسن ويأتون لزيارته من  
البلاد والقرى وبصد السلاطين والخواصين وأكرمنا وأضافنا ونزلنا على نهر عند زاويته  
ودخلنا اليه فسلمت عليه وعافني وجسمه رطب لم أر البين منه ويطن رايه ان عمره خمسون  
سنة وذكر لي انه في كل مائة سنة ينبت له الشعر والاسنان وأنه رأى أباهم الذي قبره بملتان  
من السندوسأله عن رواية حديث فأخبرني بحكايات وشككت في حاله والله أعلم بصدقه  
ثم سافرنا الى برون (وضبطها بفتح الباء المعقودة وسكون الراء وفتح الواو آخر هانون)  
وفيها القيت الامير برنطيه (وضبط اسمه بضم الباء وضم الراء وسكون النون وفتح الطاء

المهمل وباء آخر الحروف مسكن وهاء ) وأحسن الى وأكرمني وكتب الي نوابه بمدينة  
غزنة في اكرامى وقد تقدم ذكره وذكر ما أعطي من البسطة في الجسم وكان عنده جماعة  
من المشايخ والفقراء أهل الزوايا ثم سافرنا الى قرية الجرخ ( وضبط اسمها بفتح الجيم  
المعقودة واسكان الراء وخاء معجم ) وهي كبيرة لها بساين كثيرة وفواكهها طيبة  
قدمناها في أيام الصيف ووجدناها جماعة من الفقراء والطلبة وصلينا بها الجمعة وأضافنا  
أميرها محمد الجرخي ولقيته بعد ذلك بالهند ثم سافرنا الى مدينة غزنة وهي بلد السلطان  
المجاهد محمود بن سبكتكين الشهير الاسم وكان من كبار السلاطين يا قتب يمين الدولة وكان  
كثير الغزو الى بلاد الهند وفتح بها المدائن والحصون وقبره بهذه المدينة عليه زاوية وقد  
خرب معظم هذه البلدة ولم يبق منها الا سير وكانت كبيرة وهي شديدة البرد والسكاكنون  
بها يخرجون عنها أيام الب دالى مدينة القندهار وهي كبيرة محسنة ولم يدخلها وبينهما مسيرة  
ثلاث وثلثين فرسخا في قرية هنالك على نهر ما تحت قلعتها وأكرمنا أميرها مرزك أغا  
ومرذك ( بفتح الميم وسكون الراء وفتح الذال المعجم ) ومعناه الصغير وأغا ( بفتح الهمزة  
والغين المعجم ) ومعناه الكبير الاصل ثم سافرنا الى كابل وكانت فيها سف مدينة عظيمة  
وبها الآن قرية يسكنها طائفة من الاعاجم يقال لهم الافغان ولهم جبال وشهاب وشوكة  
قوية وأكثرهم قطاع الطاريق وجباهم الكبير يسمى كوسليان وبذكران بنى الله سليمان  
عليه السلام صعد ذلك الجبل فنظر الى أرض الهند وهي مظلمة فرجع ولم يدخلها فسمي  
الجبل به وفيه يسكن ملك الافغان وبكابل زاوية الشيخ اسماعيل الافغانى تلميذ الشيخ  
عباس من كبار الاولياء ومنهار حلنا الى كرامش وهي حصن بين جبلين تقطع به الافغان  
وكننا حين جوازنا عليه تقائناهم وهم بسفح الجبل ونرميهم بالنشاب فيفرون وكانت رفقتنا  
محففة ومعهم نحو أربعة آلاف فرس وكانت لى جمال انقطعت عن القافلة لاجلها ومضى  
جماعة بعضهم من الافغان وطرحنا بعض الزاد وتركنا احوال الجبال التي أعيت بالطريق  
وعادت اليها خيلنا بالعدفاحت لمتها ووصلنا الى القافلة بعد العشاء الآخرة فبتنا بمنزل شغلغار  
وهي آخر العمارة مما يلى بلاد الترك ومن هالك دخلنا البرية الكبرى وهي مسيرة خمس

عشرة لا تدخل الا في فصل واحد وهو بعد نزول المطر بارض السند والهند وذلك في  
 أوائل شهر يولييه وتهب في هذه البرية ريح السموم القاتلة التي تعفن الجسوم حتى ان الرجل  
 اذا مات تنفسخ أعضاؤه وقد ذكرنا ان هذه الريح تهب أيضاً في البرية بين هرمز وشيراز  
 وكانت تقدمت امامنا رفقة كبيرة فيها خدائد نذرا دة قاضي ترمذ فمات لهم جمال وخيل كثيرة  
 ووصلت رفقتنا سالمة بحمد الله تعالى الي بنج آب وهو ماء السند ويخرج ( بفتح الباء  
 الموحدة وسكون النون والحيم ) ومعناه خمسة وآب ( بهمزة مفتوحة بمدودة وباء  
 موحدة ) ومعناه الماء فمعنى ذلك الاودية الخمسة وهي تصب في النهر الاعظم وتسقى تلك  
 النواحي وسند كر ها ان شاء الله تعالى وكان وصولنا لهذا النهر سلخ ذى الحجة واسهل  
 علينا تلك الليلة هلال المحرم من عام أربعة وثلاثين وسبعمائة ومن هناك كتب المخبرون  
 يخبرنا الي أرض الهند وعرفوا ملكها بكيفية أحوالنا وههنا ينتهي بنا الكلام في هذا السفر  
 والحمد لله رب العالمين

تم الجزء الاول ويليه الجزء الثاني \*

صفحة الهندي

(تذييل) يقول مصححه وحيث أنه بنام من رحلة الشيخ المغربي المعروف بابن بطوطة إلى هذا الحد وهو أول جلد وقد شرع رحمه الله تعالى في ذكر ما شاهدته من العجائب والغرائب ببلاذ الهند وهو ثاني جلد رأينا من المفيد أن نورد هنا عبارة توجد في مقدمة ابن خلدون رحمه الله تعالى مما يتعلق بهذا القصد تتمم الفائدة وتقييد الاشارة ونصها بقصها وقصها \* ورد على المغرب لمهد السلطان أبي عنان من ملوك بني مرين رجل من مشيخة طنجة يعرف بابن بطوطة كان قد رحل منذ عشرين سنة قبلها إلى المنرق وتلب في بلاد العراق واليمن والهند ودخل مدينة دهلي حاضرة ملك الهند واتصل بملكها لذلك العهد وهو السلطان محمد شاه وكان له منه مكان واستعمله في خطبة القضاء بمذهب المالكية في عمله ثم ألقب إلى المغرب واتصل بالسلطان أبي عنان وكان يحدث عن شأن رحلته وما رأى من العجائب بممالك الأرض وأكثر ما كان يحدث عن دولة صاحب الهند ويأتي من أحواله بما يستغربه السامعون مثل أن ملك الهند إذا خرج للاستفراغ أحصى أهل مدينته من الرجال والنساء والولدان وفرض لهم رزق ستة أشهر يدفع لهم من عطائه وأنه عند رجوعه من سفره يدخل في يوم مشهود يبرز فيه الناس كافة إلى صحراء البلد ويطوفون به وينصب أمامه في ذلك الخفل من جنجيات على الظهر يرمي بها شكاثر الدرهم والدنانير على الناس إلى أن يدخل إيوانه وأمثال هذه الحكايات فتناجي الناس في الدولة بتكذيبه واقبت أنابو منثدي بعض الأيام وزير السلطان فارس بن ودرار البعيد الصيت ففاوضته في هذا الشأن وأدريته أنكار أخبار ذلك الرجل لما استفاض في الناس من تكذيبه فقال الوزير فارس إياك أن تستنكر مثل هذا من أحوال الدول بما أنك لم تره فتكون كابن الوزير الذي في السجن وذلك أن وزيراً اعتقله سلاطنه فكثرت في السجن سنين ربي فيها ابنة في ذلك الحبس فلما أدرك وعقل سأل عن البعدها التي كان يتغذى بها فاذا قال له أبوه هذا لحم الغنم يقول وما الغنم فيصفها له أبوه بشيئاها ونحوها فيقول يأت تراها مثل الفأر فينكر عليه ويقول أين الغنم من الفأر وكذا في لحم البقر والابل أذلم يماين في محبة الالفأر فيجسها كلها أبناء جنس الفأر وهذا كثير ما يمتري الناس في الأخبار كما يعترهم الوسواس في الزيادة عنده

قصدا لا غراب كما قدمناه أول الكتاب فليرجع الإنسان إلى أصوله وليكن مهيبا على نفسه ومميزا بين طبيعة الممكن والممتنع بصريح عقله ومستقيم فطرته فما دخل في نطاق الامكان قبله وما خرج عنه رفضه وليس مرادنا الامكان العقلي المطلق فان نطاقه أوسع شئ فلا يفرض حدا بين الواقعات وانما مرادنا الامكان بحسب المادة التي تأتي فاذا نظرنا أصل الشئ وجنسه وفصله ومقدار عظمه وقوته أجرينا الحكم في نسبة ذلك على أحواله وحكمنا بالامتناع على ما خرج عن نطاقه وقل ربي زدني علما ( اهـ بحروفه )

﴿ الجزء الثاني ﴾

كتاب

﴿ رحلة ابن بطوطة ﴾

﴿ المسماة ﴾

تحفة النظر في غرائب الامصار  
ومعجائب الاسفار

﴿ الطبعة الاولى ﴾

بلاطبعة الحسينية

مالكها ومديرها السيد ( عمر حسين الحشاش )

سنة ١٣٢٢

هجريه

# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

﴿وصلّى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم﴾  
قال الشيخ أبو عبد الله محمد بن عبد الله بن محمد بن إبراهيم اللواتي الطنجي  
المعروف بابن بطوطة رحمه الله تعالى

هو لما كان بتاريخ الغرة من شهر الله المحرم مفتوح عام أربعة وثلاثين وسبع مائة وصلنا إلى  
وادي السند المعروف ببنج آب ومعنى ذلك المياه الخمسة وهذا الوادي من أعظم أودية  
الديار وهو يفيض في أو أن الحرف فيزرع أهل تلك البلاد على فيضه كما يفعل أهل الديار  
المصرية في فيض النيل وهذا الوادي هو أول عمالة السلطان المعظم محمد شاه ملك الهند  
والسند وناوصنا إلى هذا النهر جاء إلينا أصحاب الأخبار الموكلون بذلك وكتبوا يخبرنا إلى  
قطب الملك أمير مدينة ملتان وكان أميراً السند على هذا العهد ملك للسلطان يسمى  
مرتيزو هو عرض المعاليك وبين يديه تعرض عساكر السلطان ومعنى اسمه الحاد الرأس  
لأن سر (بفتح السين المهملة وسكون الراء) هو الرأس وتيز (بفتح المعلونة وباء مدوزاي)  
معناه الحاد وكان في حين قدومنا بمدينة سيوستان من السند وبينها وبين ملتان مسيرة  
عشرة أيام وبين بلاد السند وحضرة السلطان مدينة دهلي مسيرة خمسين يوماً وإذا كتب  
لخبرون إلى السلطان من بلاد السند يصل الكتاب إليه في خمسة أيام بسبب البريد  
﴿ذكر البريد﴾

والبريد بلاد الهند صنفان فالأول هو البريد الخيل فيسمونه الولاق (أولاق) (بضم الواو  
وآخره تاف) وهو خيل تكون للسلطان في كل مسافة أربعة أميال وأما برید الرحالة  
فيكون في مسافة الميل الواحد منه ثلاث رتب ويسمونها الداوة (بالدال المهملة والواو)  
الاهة هي ثلاث ميل والميل عندهم يسمى الكروة (بضم الكاف والراء) وترتيب ذلك  
الاهة مضمورة ويكون بخارجها ثلاث قباص يقع فيها الرحالة

مستعدين للحركة قد شدوا أوساطهم وعند كل واحد منهم مقرعة مقدار ذراعين بأعلامها  
جلال جل نحاس فاذا خرج البريد من المدينة أخذ الكتاب بأعلى يده والمقرعة ذات  
الجلال جل باليد الأخرى وخرج يشتد بمتهمة جهده فاذا سمع الرجال الذين بالقباب  
صوت الجلال جل تأهبوا له فاذا وصلهم أخذوا حدهم الكتاب من يده ومر بأقصى جهده  
وهو يحرك المقرعة حتى يصل إلى الداوة الأخرى ولا يزالون كذلك حتى يصل الكتاب  
إلى حيث يراد، وهذا البريد أسرع من بريد الخيل وربما حملوا على هذا البريد الفواكه  
المنسطرة بالهذه من فواكه خراسان يجعلونها في الأطباق ويشدون بها حتى تصل إلى  
السلطان وكذلك يحملون أيضاً الكبار من ذوى الخبايا يتحملون الرجل منهم على سرير  
ويرفعونه فوق رؤسهم ويسيرون به شدا وكذلك يحملون المساء لشرب السلطان إذا كان  
بدولة بأديمه لونه من نهر الكنك الذي تنحج ألتهود إليه وهو على مسيرة أربعين يوماً منها  
وإذا كتب الخبر من إلى السلطان بنجر من يصل إلى بلاده استوعبوا الكتاب وأمنوا حتى  
ذلك وعرفوه أنه ورد رجل صورته كذا ولباسه كذا وكتبوا أعداد أصحابه وغلها وخدمته  
ودوابه وترتيب حاله في حركته وسكونه وجميع تصرفاته لا يغادرون من ذلك كله شيئاً  
فاذا وصل أنوار دالي مدينة ملتان وهي قاعدة بلاد الهند أقام بها حتى يتفد أمر السلطان  
بخدمته وما يجري له من الضيافة وأما يكرم الإنسان هنالك بقدر ما يظهر من أفعاله  
وتصرفاته وهمته إذا لم يعرف هنالك من حسيبه ولا آباءه ومن عادة ملك الهند السلطان أن ي  
المجاهد محمد شاه كرام القرباء ومحبتهم وتخصيصهم بالولايات والمراتب الرفيعة ومعظم  
خواصه وحجابه ووزرائه وقضائه وأمهارة غرباءه ونفذاً أمره بأن يسمى القرباء في بلاده  
بالاعزة فصار لهم ذلك اسماء علماء ولا بد لكل قادم على هذا الملك من هدية يهديها إليه  
ويقدمها وسيلة بين يديه فيكافئه السلطان عليها بأضعاف مضاعفة وسير من ذكر هدايا  
القرباء إليه كثير ولما تعود الناس ذلك منه صار التجار الذين يبلاد الهند يعطون  
لكل قادم على السلطان الآلاف من الدنانير دينا ويجهزون به بما يريد أن يهديه إليه أو يتصدق  
في نفسه من الدواب للركوب والجمال والامعة ويخدمونه بأمره



بين يديه كالشمس فإذا وصل إلى السلطان أعطاه العطاء الجزيل فقصي ديونهم ووفاهم حقوقهم ففقت تجارتهم وكثرت أرباحهم وصار لهم عادة مستمرة ولما وصلت إلى بلاد السند سلكت ذلك المنهج واشترت من التجار الخيل والجمال والماليك وغير ذلك ولقد اشترت من تاجر صراقي من أهل تكريت يعرف بمحمد الدوري بمدينة غزنة نحو ثلاثين فرساً وجعل عليه حمل من النشاب فانه مما يهدي إلى السلطان وذهب التاجر المذكور إلى خراسان ثم عاد إلى الهند وهناك تقاضي من ماله واستفاد بسببي فائدة عظيمة وعاد من كبار التجار وولقيته بمدينة حلب بعد سنتين كثيرة وقد سلبنى الكفار بما كان بيدى فلم ألق منه خيراً

### ﴿ ذكر الكر كدن ﴾

ولما أحزن نهر السند المعروف ببنج آب دخلنا غيضة قصب السلوك الطريق لانه في وسطها تخرج علينا الكر كدن وصورته أنه حيوان أسود اللون عظيم الجرم رأسه كبير متفاوتة الضخامة ولذلك يضرب به المثل فيقال الكر كدن رأس بلا دن وهو دون الفيل ورأسه أكبر من رأس الفيل بأضعاف وله قرن واحد بين عينيه طوله نحو ثلاثة أذرع وعرضه نحو شبر ولما خرج علينا عارضه بعض الفرسان في طريقه فضرب الفرسان الذي كان تحته بقرنه فقتلته وصرعه وعاد إلى الغيضة فلم تقدر عليه وقد رأيت الكر كدن مرة ثانية في هذا الطريق بعد صلاة العصر وهو برعي نبات الأرض فلما قصدناه هرب منا ورأيت مرة أخرى ونحن مع ملك الهند دخلنا غيضة قصب وركب السلطان على الفيل وركبنا معه الفيلة ودخلت الرجال والفرسان فأنزروه وقتلوه واستاقوا رأسه إلى المحلة وسرنا من نهر السند يومين ووصلنا إلى مدينة جناني ( وضبط اسمها بفتح الجيم والتون الأولى وكسر الثانية ) مدينة كبيرة حسنة على ساحل نهر السند لها أسواق مليحة وسكانها طائفة يقال لهم السامرة استوطنوها قديماً واستقرها أسلافهم حين فتحها على أيام الحاج بن يوسف حنبلي ثم امت المورخون في فتح السند وأخبرني الشيخ الامام العالم الزاهد العابد ركن الدين الفقيه الصالح شمس الدين بن الشيخ الامام العابد الزاهد بهاء الدين

ذكره القريشي وهو أحد الثلاثة الذين أخبرني الشيخ الولي الصالح برهان الدين  
 الأعرج بمدينة الاسكندرية اني سألقاهم في رحلتي فقيتهم والحمد لله ان جده الاعلى كان  
 يسمى بمحمد بن قاسم القريشي وشهد فتح السند في العسكر الذي بشه لذلك الحجاج بن  
 يوسف أيام امارته على العراق وأقام بها وتكاثر ذريته وهو لاء الطائفة المعروفة  
 بالسامرة لا يأكلون مع أحد ولا ينظر اليهم أحد حين يأكلون ولا يصاهرون أحد من  
 غيرهم ولا يصاهر اليهم أحد وكان لهم في هذا العهد أمير يسمى رنار ( يضم الواو وفتح  
 التون ) وسند كرهتهم سافروا من مدينة جناني الى أن وصلنا الى مدينة سيوستان  
 ( وضبط اسمها بكسر السين الاول المهمل وياء مدو واو مفتوح وسين مكسور وتاء معلولة  
 وآخره نون ) وهي مدينة كبيرة وخارجها صحراء ورمال لا شجر بها الا شجر أم غيلان  
 ولا يزدرع على نهر هاشي ثمانية البطيخ وطعامهم الذرة والحبان ويسمونه المشك  
 ( بميم وشين معجم مضمومين ونون مسكن ) ومنه يصنعون الخبز وهي كثيرة السمك  
 والالبان الجاه وسية وأهلها يأكلون السقنقور وهي دوية شبيهة بأجبن التي يسميها  
 المغاربة خنيسة الجنة لانها لا ذنب لها ورأيتهم يحفرون الرمل ويستخرجونها منه  
 ويشقون بطنها ويرمون بما فيه ويحشونه بالكركم وهم يسمونه زردشوبه ومنه العود  
 الاصفر وهو عندهم عوض الزعفران ولما رأيت تلك الدوية وهم يأكلونها استقدرتها  
 فلم آكلها ودخلنا هذه المدينة في احتدام القيط وحرها شديد فكان أصحابي يقيمون  
 عربا ين يحمل أحدهم فوطه على وسطه وفوطه على كتفيه مبلولة بالماء فيأضي السير  
 من الزمان حتي تيس تلك الفوطه فيلها مرة أخرى هكذا بدأ واتمت بهذه المدينة  
 خطيها المعروف بالشيداني وأراني كتاب أمير المؤمنين الخليفة عمر بن عبدالعزيز رضي  
 الله عنه لجدّه الاعلى بخطابه هذه المدينة وهم يتوارثونها من ذلك العهد الى الآن  
 ( ونص الكتاب ) هذا ما أمر به عبد الله أمير المؤمنين عمر بن عبدالعزيز لفلان وتاريخه  
 سنة تسع وتسعين وعليه مكتوب بخط أمير المؤمنين عمر بن عبدالعزيز الح  
 على ما أخبرني الخطيب المذكور ولقيت بها أيضا الشيخ المعتمد

التي على قبر الشيخ الصالح عثمان المرندي وذكر ان عمره يزيد على مائة وأربعين سنة وأنه  
 حضر اقلل المستعصم بالله آخر خلفاء بني العباس رضى الله عنهم لما قتل الكافر هلاون بن  
 تكيك التتري وهذا الشيخ على كبر سنه قوي الجثة يصرف على قدميه (حكاية)  
 كان يسكن بهذه المدينة الأمير ونار السامري الذي تقدم ذكره والأمير قيصر الرومي  
 وهما في خدمة الساطان ومعهما نحو ألف وثمانمائة فارس وكان يسكن بها كافر من الهنود  
 اسمه رتن (بفتح الراء وبفتح التاء المملوثة والنون) وهو من الخذاق بالحساب والكتابة  
 قو قد على ملك الهند مع بعض الأمراء فاستحسنه السلطان وساء عظيم السند وولاه تلك  
 البلاد وأفضله سيوستان وأعمالها وأعطاه المراتب وهي الاطبال والعلامات كما يعطي كبار  
 الأمراء فلما وصل الى تلك البلاد عظم على ونار قيصر وغيرهم تقديم الكافر عليهم فاجمعوا  
 على قتله فلما كان بعد أيام من قدومه أشار وأعليه بالخروج الى احوال المدينة ليتطلع على  
 أمور ها فخرج معهم فلما جن الليل أقاموا ضجة بالحلجة وزعموا ان السبع ضرب عليها  
 وقصدوا مضرب الكافر فقتلوه وعادوا الى المدينة فأخذوا ما كان بهما من مال السلطان  
 وذلك اثني عشر لكا واللك مائة ألف دينار وصرف اللك عشرة آلاف دينار من ذهب  
 الهند وصرف الدينار الهندي ديناران ونصف دينار من ذهب المغرب وقدموه على أنفسهم  
 ونار المذكور وسموه ملك فيروز وقسم الاموال على العسكر ثم خاف على نفسه لبعده عن  
 قبيلته فخرج فيمن معه من أقاربه وقصد قبيلته وقدم الباقون من العسكر على أنفسهم قيصر  
 الرومي واتصل خبرهم بعبد الملك سر تيزم ملوك السلطان وهو يومئذ أمير أمراء السند  
 وسكناء بامان فجاء السراكر وتجهز في البر وفي نهر السند وبين ملتان وسيوستان عشرة  
 أيام وخرج اليه قيصر فوقع اللقاء وانهم قيصر ومن معه أشنع هزيمة وحصنوا بالمدينة  
 فحصرهم ونصب الحنازيق عليهم واشتد عليهم الحصار فطلبوا الامان بعدار بعين يوم امن  
 تزوله عليهم فاعطاهم الامان فلما نزلوا اليه غدرهم وأخذوا أموالهم وأمر بقتلهم فكان كل  
 يوم يضرب أعناق بعضهم ويوسط بعضهم ويساخ آخريين منهم ويأجل جلودهم تبنا  
 " هـ رفكان معظمه عليه تلك الجلود مصلوبة ترعب من ينظر اليها وجميع

وؤسهم في وسط المدينة فكانت مثل النمل هناك ونزلت بتلك المدينة أثر هذه الواقعة  
بدرسة فيها كبيرة وكنت أنام على سطحها فاذا استيقظت من الليل أرى تلك الجلود المصلوبة  
قتله نزل النفس منها ولم تطب نفسى بالسكنى بالمدرسة فانتقلت عنها وكان الفقيه الفاضل  
العاقل علاء الملك الحر اساني المعروف بفصيح الدين قاضى مرات في مقدم التاريخ قد  
وقد على ملك الهند فولاد مدينة لاهري واعمالها من بلاد السند وحضر هذه الحركة مع  
عماد الملك سرتيز من معه من العساكر فعزمت على السفر معه الى مدينة لاهري وكان له  
خمس عشرة مر كبا قدم بها في نهر السند تحمل أثقاله فسافرت

﴿ ذكر السفر في نهر السند وترتيب ذلك ﴾

وكان للفقيه علاء الملك في جلة مر اكبه مركب يعرف بالأهورة ( بفتح الهمزة والهاء )  
وسكون الواو وفتح الراء ) وهي نوع من الطريقة عندنا الآنما أوسع منها وأقصر وعلى  
نصفها معرش من خشب يصعد له على درج وفوقه مجلس ، بها الجلوس الأمير ويجلس  
أصحابه بين يديه ويقف المماليك بمنة ويسرة والرجال يقذفون وهم نحو أربعين ويكون  
مع هذه الأهورة أربعة من المراكب عن يمينها ويسارها اثنتان منها في مراتب الأمير وهي  
العلامات والطبول والابواق والانفار والصرنايات وهي الفيطات والآخرا ن فيها أهل  
الطرب فتضرب الطبول والابواق نوبة وينتفى المغنون نوبة ولا يزالون كذلك من أول النهار  
الى وقت الغداء فاذا كان وقت الغداء انضمت المراكب ووصل بعضها ببعض ووضعت  
بينهما الاصلقات وأنى أهل الطرب الى أهورة الأمير فيغنون الى أن يفرغ من أكله ثم  
يأكلون واذا انقضى الاكل عادوا الى مركبهم وشرعوا أيضا في التسيير عن ترتيبهم الى  
الليل فاذا كان الليل ضربت المحلاة على شاطئ النهر ونزل الأمير الى ضاربه ومد السباط  
وحضر الطعام معظم العسكر فاذا صلوا العشاء الأخيرة سدر السمار بالليل نوبا فاذا أنتم أهل  
الثوبة منهم نوبتهم نادى مناد منهم بصوت عال ياخوندملك قدمضي من الليل كذا من  
الساعات ثم يسمر أهل الثوبة الاخرى فاذا أنتموها نادى منادهم أيضا علماء من  
الساعات فاذا كان الصبح ضربت الابواق والطبول وصليت صلاة الصبح

فإذا فرغ الأكل أخذوا في المسير فان أراد الأمير ركوب النهر ركب على ماذكرناه من الترتيب وان أراد المسير في البر ضربت الاطبال والابواق وتقدم حجابهم المشاؤون بين يديه ويكون بين أيدي الحجاب ستة من الفرسان عند ثلاثة منهم أطبال قد تقلدوا وعند ثلاثة صرنايات فإذا أقبلوا على قرية أو ما هو من الأرض مرتفع ضربوا تلك الاطبال والصرنايات ثم تضرب أطبال العسكر وأبواقه ويكون عن يمين الحجاب ويسارهم المغنون يغنون نوباً فإذا كان وقت الغداء نزلوا وسافرت مع علاء الملك خمسة أيام ووصلنا إلى موضع ولايته وهو مدينة لاهرى ( وضبط اسمها بفتح الهاء وكسر الراء ) مدينة حسنة على ساحر البحر الكبير وسها يصب نهر السند في البحر فيلتقي بها بحر ان وهما مرسى عظيم يأتي اليه أهل اليمن وأهل فارس وغيرهم وبذلك عظمت جباياتها وكثرت أموالها أخبرني الأمير علاء الملك المذكور ان مجي هذه المدينة ستون ليلاً في النصف وقد ذكرنا مقدار الملك والامير من ذلك ثم (نيم) دهيك وممناه نصف العشر وعلى ذلك يعطي السلطان البلاد لهما له يأخذون منها لانفسهم نصف العشر

### ﴿ ذكر غريبة رأيها بخارج هذه المدينة ﴾

وركت يوماً مع علاء الملك فاتمهنا إلى بسط من الأرض على مسافة سبعة أميال منها يعرف بتارناز رأيت هنالك ما لا يحصره العدم من الحجارة على مثل صور الآدميين والبهائم وقد تغير كثير منها وثمرت أشكاله فيبقى من صورة رأس أو رجل أو سواها ومن الحجارة أيضاً على صور الحبوب من البر والخص والفول والعدس وهنالك آثار سور وجدران دور ثم رأينا رسم دار فيها بيت من حجارة منجوتة وفي وسطه دكانة حجارة منجوتة كأنها حجر واحد عليها صورة آدمي الا ان رأسه طويل وقفه في جانب من وجهه ويداه خلف ظهره كال مكتوف وهنالك مياه شديدة الثلثين وكتابة على بعض الجدران بالهندي وأخبرني علاء الملك ان أهل التاريخ يزعمون ان هذا الموضع كانت فيه مدينة عظيمة أكثر أهلها الفساد فسحقوا حجارة وان ملكهم هو الذي على الدكانة في الدار التي ذكرناها وهي دار الملك وان الكتابة التي في بعض الحيطان هنالك بالهندي هي تاريخ

أهل تلك المدينة وكان ذلك منذ ألف سنة أو نحوها وأقيمت بهذه المدينة مع علاء الملك حسنة أيام ثم أحسن في الزاد وانصرفت عنه إلى مدينة بكار (بفتح الباء الموحدة) وهي مدينة حسنة يشقها خليج من نهر السند وفي وسط ذلك الخليج زاوية حسنة فيها الطعام للوارد والصادر عمرها كشلو خان أيام ولايته على بلاد السند وسبق ذكره ولقيت بهذه المدينة الفقيه الامام صدر الدين الحنفي ولقيت بها قاضيه المسمى بأبي خيفة ولقيت بها الشيخ العابد الزاهد شمس الدين محمد الشيرازي وهو من المعمرين ذكر لي ان سنه يزيد على مائة وعشرين عاما ثم سافرت من مدينة بكار فوصلت إلى مدينة أوجه (وضبط اسمها بضم الهمزة وفتح الجيم) وهي مدينة كبيرة على نهر السند لها أسواق حسنة وعمارة جيدة وكان الامير بها اذذاك الملك الفاضل الشريف جلال الدين الكيحي أحد الشجعان الكرماء وبهذه المدينة توفي بعد سقطة سقطها عن فرسه

### ❦ مكرمة لهذا الملك ❦

ونشأت بيني وبين هذا الملك الشريف جلال الدين مودة وتأكدت بيننا الصداقة والمحبة واجتمعنا بحضرة دهلي فلما سافر السلطان إلى دولة أبادكا سئذ ذكره وأمرني بالاقامة بالحضرة قال لي جلال الدين انك تحتاج إلى نفقة كبيرة والسلطان تطول غيبته فخذ قريتي واستغلها حتى أعود دفعات ذلك واستغلت منها نحو خمسة آلاف دينار جزاه الله أحسن جزائه ولقيت مدينة أوجه الشيخ العابد الزاهد الشريف قطب الدين حيدر العلوي وأبسنى الحرقه وهو من كبار الصالحين ولم يزل الثوب الذي ألبسنيه معي إلى أن سلبني كفار الهند في البحر ثم سافرت من أوجه إلى مدينة ملتان (وضبط اسمها بضم الميم وتاء معلولة) وهي قاعدة بلاد السند ومسكن أمير أمرائه وفي الطريق إليها على مسافة عشرة أميال منها إلى ادى المعروف بخسر و آباد هو من الاودية الكبار لا يجاز الا في المركب وبه يبحث عن أمتعة المجتازين أشد البحث وتفش رحالهم وكانت عادتهم في حين وصولنا إليها أن يأخذوا الربع من كل ما يجلبه التجار يأخذوا على كل فرس سبعة دنانير مغرما ثم يمدون وصولنا للهند يستنرفع السلطان تلك المغارم وأمر أن لا يؤخذ من الناس الا الزكاة

ما يع للخليفة أبي العباس العباسي وما أخذنا في اجازة هذا الوادي وقتشت الرجال عظم على تفنيس رجلي لأنه لم يكن فيه طائل وكان يظنه رفي أعين الناس كبيرا فكنت اكره ان يطلع عليه ومن لعاقب الله تعالى ان وصل أحد كبار الاجناد من جهة قطب الملك صاحب ملتان فأمر ان لا يعرض لي بحيث ولا تفنيس فكان كذلك فحمدت الله على ما هيا لي من لطفه وبناتلك الليلة على شاطيء الوادي وقدم علينا في صبيحتها ملك البريد واسمه دهقان وهو سمرقندي الاصل وهو الذي يكتب للسلطان بأخبار تلك المدينة وعمالتها وما يحدث بها ومن يصل اليها فتمرت به ودخلت في صحبتته الى أمير ملتان

﴿ ذكر أمير ملتان وترتيب حاله ﴾

وأمر ملتان هو قطب الملك من كبار الامراء وفضلائهم لما دخلت اليه قام الى وصافتي وأجاسني الى جانبه وأهديت له مملوكا وفساوشيا من الزبيب والوز وهو من أعظم ما يهدي اليهم لأنه ليس ببلادهم وانما يجلب من خراسان وكان جلوس هذا الامر على دكانة كبيرة عاينها البسمد وعلى مقربة منه القاضي ويسمى سالاروا الخطيب ولا أذكر اسمه وعن يمينه ويساره أمراء الاجناد وأهل السلاح وقوف على رأسه والعساكر تعرض بين يديه وهناك قسي كثيرة فاذا أتني من يريد ان يثبت في العسكر راما أعطيت قوسا من تلك القسي ينزع فيها وهي متفاوتة في الشدة فعلى قدر نزعه يكون مرتبه ومن أراد ان يثبت فارسا فهنا لك طبيلة منسوبة فيجري فرسه ويرميها برمح وهذا أيضا خاتم معلق من حائط صغير فيجري فرسه حتى يحاذيه فان رفعه برمح فهو الجيد عندهم ومن أراد ان يثبت راميا فارسا فهنا لك مرة موضوعة في الارض فيجري فرسه ويرميها وعلى قدر ما يظهر من الانسان في ذلك من الاصابة يكون مرتبه ولما دخلنا على هذا الأمير وسألنا عليه كما ذكرناه أمر بانز النافي دار خارج المدينة هي لاصحاب الشيخ العابد كن الدين الذي تقدم ذكره وعادتهم أن لا يضيفوا أحدا حتى يأتي أمر السلطان بتضيفه

﴿ ذكر من اجتمعت به في هذه المدينة من الثرباء والوافدين على حضرة ملك الهند ﴾  
 فانه قوام الدين قاضي ترمذ قدم بأهله وولده ثم ورد عليه بها اخوته عماد

الدين وضياء الدين وبرهان الدين ومنهم مبارك شاه أحد كبار سمرقند ومنهم أرنبغا أحد كبار بخارى ومنهم ملك زاده ابن أخت خداوندزاده ومنهم بدر الدين انفصال وكل واحد من هؤلاء معه أصحابه وخدامه وأتباعه ولما مضى الي وصولنا الى ملتان شهران وصل أحد حجاب السلطان وهو شمس الدين البوشنجي والملك محمد الهروي الكتوال بعثهما السلطان لاستقبال خداوندزاده وقدم معهم ثلاثة من الفتيان بعثتهم الخدمية جهان وهي أم السلطان لاستقبال زوجة خداوندزاده المذكور وأتوا بالخلع لهما ولاولادها ولتجهيز من قدم من الوفود وأتوا جميعا الي وسألوني لماذا قدمت فأخبرتهم اني قدمت للاقامة في خدمة خوند عالم وهو السلطان وبهذا يدعي في بلاده وكان أمر أن لا يترك أحد ممن يأتي من خراسان يدخل بلاده الا ان كان برسم الاقامة فلما أعلمتهم اني قدمت للاقامة استدعوا القاضي والعدول وكتبوا عقدا على وعلى من أراد الاقامة من أصحابي وأني بهضم من ذلك وتجهز بالسفر الى الحضرة وبين ملتان وبينها سيرة أربعين يوما في عمارة متصلة واخرج الحاجب وصاحبه الذي بعث معه ما يحتاج اليه في ضيافة قوام الدين واستصحبوا من ملتان نحو عشرين طباطبا وكان الحاجب ينقدم لبلال الى كل منزل فيجهز الطعام وسواء فبايصل خداوندزاده حتى يكون الطعام متيسرا وينزل كل واحد ممن ذكرناهم من الوفود على حدة بمضاربه واصحابه وربما حضروا الطعام الذي يصنع خداوندزاده ولم أحضره انا الا مرة واحدة وترتيب ذلك الطعام انهم يجعلون الخبز وخبرهم الرقاق وهو شبه الجراديق ويقطعون اللحم المشوى قطعا كبارا بحيث تكون الشاة أربع قطع أو ستاوي يجعلون امام كل رجل قطعة ويجعلون أقرصا مصنوعة بالسمن تشبه الخبز المشترك ببلادنا ويجعلون في وسطها الحلواء الصابونية ويقطعون كل قرص منها برغيف حلواء يسمى منه الحشقي ومعناه الاجري مصنوع من الدقيق والسكر والسمن ثم يجعلون اللحم المطبوخ بالسمن والبصل والزنجبيل الاخضر في صحاف صينية ثم يجعلون شيئا يسمى منه سموسك وهو لحم مهر وس مطبوخ بالاوز والجوز والفسق والبصل والابازير موضوع في جوف رقاقة مقلوة بالسمن يضعون امام كل انسان خبز



ذلك أو أربعاً ثم يجعلون الارز المطبوخ بالسمن وعليه الدجاج ثم يجمعون لقيات القاضي  
ويسمون الهاشمي ثم يجمعون القاهرة ويقف الحاجب على السباط قبل الاكل ويخدم الى  
الجهة التي فيها السلطان ويخدم جميع من حضر لخدمته والخدمة عندهم حط الرأس نحو  
الركوع فإذا فعلوا ذلك جلسوا للأكل ويؤتى بأقداح الذهب والفضة والزجاج مملوءة  
بماء الثبات وهو الجلاب محلول في الماء، ويسمون ذلك الشرية ويشربونه قبل الطعام ثم  
يقول الحاجب باسم الله فعند ذلك يشربون في الاكل فإذا أكلوا أتوا بأكواز الفقاخ فإذا  
شربوا أتوا بالتنبول والفوفل وقد تقدم ذكرها فإذا أخذوا التنبول والفوفل قال  
الحاجب باسم الله فيقومون ويخدمون مثل خدمتهم أولاً وينصرفون وسافرون من مدينة  
ملتان وهم يحجرون هذا الترتيب على حسب ما سطرناه الى ان وصلنا الى بلاد الهند وكان أول  
بلد دخلناه مدينة أبوه (فتح الهاء) وهي أول تلك البلاد الهندية صغيرة حسنة كثيرة  
العمارة ذات أنهار وأشجار وليس هناك من أشجار بلادنا شيء ما عدا النبق لكنه عندهم  
عظيم الجرم تكون الحبة منه بمقدار حبة العفص شديد الخلاوة ولهم أشجار كثيرة ليس  
يوجد منها شيء في بلادنا ولا يسواها

### ﴿ ذكر أشجار بلاد الهند وفواكهها ﴾

فمنها العنب ( يفتح العين وسكون النون وفتح الباء الموحدة ) وهي شجرة تشبه أشجار  
الأنارنج إلا أنها أعظم أجراماً وأكثر أورقا وظلها أكثر الظلال غير أنه ثقل فمن نام تحته  
وعث وتمرها على قدر الاجناس الكبير فإذا كان أخضر قبل تمام نضجه أخذوا ماسقة  
منه وجعلوا عليه الملح وصبروه كما يصبر الليم والليمون يسالداً وكذلك يصبرون أيضاً  
الزنجبيل الأخضر وعنايد الفلفل ويأكلون ذلك مع الطعام يأخذون بأثر كل لقمة يسيرا  
من هذه المملوحات فإذا نضج العنب في أو ان الحريف أصفرت حباتها أكلوها كالنفاح  
في بعضها يقطعها بالسكين وبعضهم بمصها مصاً وهي حلوة بمازج جلاوتها يسير حوضه ولها  
تواة كبيرة يزرعونها فثبت منها الأشجار كما تزرع نوى التارنج وغيرها ومنها الشكى  
السن المعجم وكسر الكاف وفتح الباء الموحدة وكسر الكاف أيضاً ) وهي




أشجار عادية أوراقها كالوراق الجوز ونمرها يخرج من أصل الشجرة فما اتصل منه بالأرض فهو التزكي وحلاوته أشد ومطعمه أطيب وما كان فوق ذلك فهو الشكي ونمره يشبه القرع الكبير وجلوده تشبه جلود البقر فإذا أصفر في أو ان الحريف قطعوه وشقوه فيكون في داخل كل حبة المائة والمائتان فما بين ذلك من حبات تشبه الحيار بين كل حبة وحبة صفاق أصفر اللون ولكل حبة نواة تشبه الفول الكبير وإذا شويت تلك النواة أو طبخت يكون طعمها كطعم الفول إذ ليس يوجد هنالك ويدخرون هذه أنثوى في التراب الأحمر فتنبئ إلى سنة أخرى وهذا الشكي والبركي هو خير فاكهة ببلاد الهند ومنها التندو ( بفتح التاء المشاة وسكون التون وضم اللدال ) وهو نمر شجر الالبوس وحباته في قدر حبات المشمش ولونها شديد الحلاوة ومنها الجون ( بضم الجيم المعقودة ) وأشجاره عادية ويشبه ثمرة الزيتون وهو أسود اللون ونواه واحدة كالزيتون ومنها النارنج الحلوى وهو عندهم كثير وأما النارنج الحامض فعزير الوجود ومنه صنف ثالث يكون بين الحلوى والحامض ونمره على قدر اللبسم وهو طيب جدا وكنت يعجبني أكله ومنها الملهوا ( بفتح الميم والواو ) وأشجاره عادية وأوراقها كالوراق الجوز الآن فيها حمرة وصفرة ونمره مثل الأجاص الصغير شديد الحلاوة وفي أعلى كل حبة منه حبة صغيرة بمقدار حبة العنب مجوفة وطعمها كطعم العنب الآن إلا كثار من أكلها يحدث في الرأس صداعا ومن العجبان هذه الحبوب إذا ليست في الشمس كان مطعمها كطعم الثين وكنت أكلها عوضا من الثين إذ لا يوجد ببلاد الهند وهم يسمون هذه الحبة الآن تكور ( بفتح الهزة وسكون التون وضم الكاف المعقودة والواو والراء ) وتفسيره بلسانهم العنب والعنب بأرض الهند عزيز جدا ولا يكون بها إلا في مواضع محضرة دهل وبلاذ آخر ويثمر مرتين في السنة ونوي هذه الثمر يصنعون منه الزيت ويستحبون به ومن فواكههم فاكهة يسمونها كسيرا ( بفتح الكاف وكسر السين المهمل وياء مدورا ) يحفرون عليها الأرض وهي شديدة الحلاوة تشبه القسطل وببلاد الهند من فواكه بلادنا الرمان ويثمر مرتين في السنة ورأته جيزاثر ذبيلة المهمل لا ينقطع له ثروهم يسمونه أنار ( بفتح الهـ )

ذلك هو الاصل في تسمية الجلتار فان جل بالفارسية الزهر و ناز الرمان  
 ذكر الجبوب التي يزرعها أهل الهند و يقتاتون بها ﴿﴾  
 وأهل الهند يزرعون سرتين في السنة فاذا نزل المطر عندهم في أو ان القيط زرعوا الزرع  
 الخريفي وحصدوه بعد ستين يوما من زراعته ومن هذه الجبوب الخريفية عندهم الكدرو  
 (بضم الكاف) وسكون الدال المعجم وضم الراء وبعدها واو ( وهو نوع من الدخن وهذا  
 الكدرو هو أكثر الجبوب عندهم ومنها القال ( بالقاف ) وهو شبه انلي ومنها الشاماخ  
 ( بالشين و الحاء المعجمين ) وهو أصغر حبا من القال و ربما نبت هذا الشاماخ من غير  
 زراعة وهو طعام اله الجن وأهل الورع والفقراء والمساكين يخرجون لجمع ما نبت منه  
 من غير زراعة فيمسك أحدهم قفة كبيرة يسارء وتكون بينها مقرفة يضرب بها الزرع  
 فيسقط في القفة فيجمعون منه ما يقتاتون به جميع السنة وحب هذا الشاماخ صغير  
 جدا وإذا جمع جعل في الشمس ثم يذق في مهاريس الخشب فيطير قفيرة ويبقى له أبيض  
 ويصنئون منها عصيدة يطبخونها بحليب الجواميس وهي أطيب من خبزها وكنت أكلها  
 كثيرا ببلاد الهند وتعجني ومنها المساش وهو نوع من الجلبان ومنها المنج ( بميم مضموم  
 ونون وجيم وهو نوع من المساش الآن حبو به مستطيلة ولونه صافي الخضرة ويطبخون  
 المنج مع الارز وياكلونه بالسمن ويسموناه كشرى ( بالكاف والشين المعجم والراء )  
 وعليه يفطرون في كل يوم وهو عندهم كالحريرة ببلاد المغرب ومنها اللوبيا وهي نوع من  
 الفول ومنها الموت ( بضم الميم ) وهو مثل الكدرو الآن حبو به أصفر وهو من علف  
 الدواب عندهم وتسمن الدواب بأكله والشعبير عندهم لاقوة له وانما علف الدواب من  
 هذا الموت أو الخوص يجرشونه ويلونونه بالماء ويطعمونه الدواب ويطعمونها عواض من  
 القصيل أوراق الماش إمدان تسقى الدابة السمن عشرة أيام في كل يوم مقدار ثلاثة أرطال أو  
 أربعة ولا تركب في تلك الايام وبعد ذلك يطعمونها أوراق الماش كما ذكرنا شهرا أو نحوه  
 وهذه الجبوب التي ذكرناها هي الخريفية وإذا حصدوها بعد ستين يوما من زراعتها  
 الحاء بالريخية وهي القمح والشعير والخوص والعنص وتكون زراعتها في

الأرض التي كانت الحبوب الحريفة مزدرة فيها وبلادهم كريمة طيبة التربة وأما الأرز فانهم يزدرونه ثلاث مرات في السنة وهو من أكبر الحبوب عندهم ويزدرون السمسم وقصب السكر مع الحبوب الحريفة التي تقدم ذكرها ولتعد إلى ما كنا بسبيله فأقول سافرنا من مدينة أبوهر في صحراء مسيرة يوم في أطرافها جبال منيعة يسكنها كفار الهندودور وما قطعوا الطريق وأهل بلاد الهند أكثرهم كفار فزعم رعية تحت ذمة المسلمين يسكنون القرى ويكون عليهم حكم من المسلمين يقدمه العامل أو الخديم الذي تكون القرية في أقطاعه وديهم عصاة محاربون يمتنون بالخيال ويقطعون الطريق

﴿ ذكر غزوة لنا بهذا الطريق وهي أول غزوة شهدتها ببلاد الهند ﴾

ولما أردنا السفر من مدينة أبوهر خرج الناس من أول النهار وأقمت بها إلى نصف النهار في ليلة من أصحابي ثم خرجنا ونحن اثنتان وعشرون فارساً منهم عرب ومنهم أعاجم نخرج علينا في تلك الصحراء ثمانون رجلاً من الكفار وقارسان وكان أصحابي ذوى نبذة وعناء فقاتلناهم أشد القتال فقتلنا أحد الفارسين منهم وغنمنا فرسه وقتلنا من رجالهم نحو اثني عشر رجلاً وأصابني نصابة وأصابت فرسي نصابة ثانية ومن الله بالسلامة منها لأن نشابهم لا قوة لها وجرح لأحد أصحابنا فارس عوضاً له بفارس الكافر وذبحنا فرسه الجرح فأكله الترك من أصحابنا وأوصنا تلك الرأس إلى حصن أبي بكهر فعلقناها على سورمه وكان وصولنا في نصف الليل إلى حصن أبي بكهر المذكور (وضبط اسمه بفتح الباء الموحدة وسكون الكاف وفتح الهاء وآخره) وسافرنا منه فوصلنا بعد يومين إلى مدينة أجودهن (وضبط اسمه بفتح الهمزة وضم الجيم وفتح الدال المهملة والهاء وآخره نون) مدينة صغيرة هي للشيخ الصالح فريد الدين البذاوني الذي أخبرني الشيخ الصالح الولي برهان الدين الأعرج بالاسكندرية أنني سألقاه فلقيته والحمد لله وهو شيخ ملك الهند وأنعم عليه بهذه المدينة وهذا الشيخ مبتلى بالسواس والعباد بالله فلا يصافح أحدًا ولا يدنو منه وإذا ألقى نوبه بثوب أحدهم غسل نوبه دخلت زاويته ولقيته وأبلغته سلام الشيخ برهان الدين فمجب وقال أنا دون ذلك وانيت ولديه الفاضلين مع الله

وهو أكبرها ولما مات أبوه تولى الشياخة بعده وعلم الدين وزرت تبرجده القطب الصالح  
 فريد الدين البذاقني منسوباً إلى مدينة بذاون بلد السنبُل (وهي بفتح الباء الموحدة  
 والذال المعجم وضم الواو وآخر هانون) ولما أردت الانصراف عن هذه المدينة قال  
 لي علم الدين لا بد لك من رؤية والدي  أتيت به وهو في أعلى سطح له وعليه ثياب بيض  
 وعمامة كبيرة لها ذؤابة وهي مائلة إلى جانب ودعالي وبعت لي بسكرو نبات  
 ذكر أهل الهند الذين يحرقون أنفسهم بالنار 

ولما انصرفت عن هذا الشيخ رأيت الناس يهرعون من عسكرنا ومعهم بعض أصحابنا  
 فسألتهم ما الخبر فأخبروني أن كافراً من الهنود مات وأججت النار لحرقه وامرأته تحرق  
 نفسها معه ولما احترقا جاء أصحابي وأخبروا أنها عانت الميث حتى احترقت معه وبعد  
 ذلك كنت في تلك البلاد أرى المرأة من كفار الهند متزينة رابكة والناس يتبعونها من  
 مسلم وكافر والاطفال والابواق بين يديها ومعها البراهمة وهم كبار الهنود وإذا كان ذلك  
 ببلاذ السلطان استأذنوا السلطان في إحراقها فإذن لهم فيحرقونها ثم اتفق بدمرداني  
 كنت بمدينة أكثر سكانها الكفار تعرف بالبحري وأميرها مسلم من سامرة السند وعلى  
 مقربة منها الكفار المصاة فقطعوا الطريق يوماً وخرج الأمير المسلم لقتالهم وخرجت  
 معه رعية من المسلمين والكفار وقع بينهم قتال شديد مات فيه من رعية الكفار سبعة نفر  
 وكان ثلاثة منهم ثلاث زوجات فاتفقن على إحراق أنفسهن وإحراق المرأة بعد زوجها  
 عندهم أمر مندوب إليهم غير واجب لكن من أحرقت نفسها بعد زوجها أحرز أهل بيتها  
 شرفاً بذلك ونسبوا إلى الوفاة ومن لم تحرق نفسها البست خشن الثياب وأقامت عند أهلها  
 بأيسة متهمنة لعدم وفائها ولكنها لا تكثره على إحراق نفسها ولما عاهدت النساء الثلاث  
 اللاتي ذكرن نحن على إحراق أنفسهن أقن قبل ذلك ثلاثة أيام في غناء وطرب وأكل  
 وشرب كأنهن يودعن الدنيا ويأتي إليهن النساء من كل جهة وفي صبيحة اليوم الرابع  
 أتيت كل واحدة منهن بفرد من فركبته وهي متزينة متعطرة وفي يدها جوزة نار حيل  
 تلعب بها وفي يدها امرأة تنظر فيها وجهها والبراهمة يحفون بها وأقاربهم معها وبين

يديها الاطبال والابواق والانفار وكل انسان من الكفار يقول لها يا بني السلام الى أبي  
أو أختي أو أمي أو صاحبي وهي تقول نعم وتضحك اليهم وركبت مع أصحابي لأرى كيفية  
صنعهم في الاحتراق فسر نامعهم نحو ثلاثة أيام وانتهى الى موضع مظلم كثير المياه  
والاشجار متكاثف الظلال وبين أشجاره أربع قباب في كل قبة صنم من الحجارة وبين  
القباب صهريج ماء قد تكاثفت عليه الظلال وتراحت الاشجار فلا تنخلها الشمس فكان  
ذلك الموضع بقعة من بقع جهنم أعادنا الله منها وما وصلنا الى تلك القباب نزلنا الى الصهريج  
وانغمس فيه ووجدنا ماء عذب من ثياب وحلى فتصدقنا بها وأتيت كل واحدة منهن  
بثوب قطن خشن غير مخيط فربط بهضه على وسطها وبهضه على رأسها وكفيتها والثران  
قد أضرمت على قرب من ذلك الصهريج في موضع منخفض وصب عليها زوغن كنجت  
( كنجد ) وهوزيت الجبلان فزاد في اشتعالها وهالك نحو خمسة عشر رجلا بأيديهم  
حزم من الحطب الرقيق ومعهم نحو عشرة بأيديهم خشب كبار وأهل الاطبال والابواق  
وقوف ينتظرون مجيء المرأة وقد حجبت النار بملحفة يمسكها الرجال بأيديهم كلابدهشها  
النظر اليها فرأيت أحدها من لها وصلت الى تلك الملحفة نزعتها من أيدي الرجال بعنف  
وقالت لهم مارا ميتساني ازاطش ( آتش ) من ميدانهم أو أطفئ استرها كفى مارا  
وهي تضحك ومعنى هذا الكلام أبا النار تخوفوني أنا أعلم انها نار محرقة ثم جمعت يديها على  
رأسها خدمة للدار ومرت بنفسها فيها وعند ذلك ضربت الاطبال والانفار والابواق ورمي  
الرجال بأيديهم من الخطب عليها وجعل الآخرون تلك الحطب من فوقها لا تخرك  
وارتفعت الاصوات وكثر الضجيج ولما رأيت ذلك كدت أسقط عن فرسي لولا أصحابي  
تداركوني بالمساء ففسلوا وجهي وانصرفت وكذلك يفعل أهل الهند أيضا في الفرق يفرق  
كثير منهم أنفسهم في نهر الكنك وهو الذي اليه يحجون وفيه يرمى برما دهولاء المحرقين  
وهم يقولون انه من الجنة وإذا أتني أحدكم لفرق نفسه يقول لمن حضره لا تفلتوا اني  
أغرق نفسي لاجل شيء من أمور الدنيا أو لقلة مال أنا أقصدي التقرب الى كسائي وكساي

﴿ بضم الكاف والسين المهمل ﴾ اسم الله عز وجل بلسانهم ثم يفرق نفسه فاذا مات  
أخرجوه وأحرقوه وورموا برماده في البحر المذكور \* ولمعد إلى كلامنا الاول فقول  
سافرنا من مدينة أجودهن فوصلنا بعد مسيرة أربعة أيام منها إلى مدينة سرستي ( وضبط  
اسمها بسينين مفتوحين بينهما راء ساكنة ثم تاء مشددة مكسورة وياء ) مدينة كبيرة  
كثيرة الارز وأرزها طيب ومنها يحمل إلى حضرة دهلي ولها مجي كثير جداً أخبرني  
الحاج شمس الدين البوشنجي بمقداره وأنسيته ثم سافرنا منها إلى مدينة حانسي ( وضبط  
اسمها بفتح الحاء المهملة والفاء ونون ساكن وسين مهملة مكسورة وياء ) وهي من أحسن  
المدن وأتقنها وأكثرها عمارة ولها سور عظيم ذكروا أن بانيه رجل من كبار سلاطين  
التركفار يسمى تورة ( بضم التاء المملوءة وفتح الراء ) وله عندهم حكايات وأخبار ومن  
هذه المدينة هو كان الدين صدر الجهان قاضي قضاة الهند وأخوه قتلوه خان معلم السلطان  
وأخوها نظام الدين وشمس الدين الذي انقطع إلى الله وجاور بمكة حتى مات ثم سافرنا  
من حانسي فوصلنا بعد يومين إلى مسعود آباد وهي على عشرة أميال من حضرة دهلي وأقنا  
بها ثلاثة أيام وحانسي ومسعود آباد هما الملك المعظم هوشنج ( بضم الهاء وفتح الشين  
المنعجم وسكون النون وبه سدها جيم ) ابن الملك كمال كرك وكرك ( بكافين معقودين  
أولاهما مضمومة ) ومعناه الذئب وسيأتي ذكره وكان سلطان الهند الذي قصدنا حضرة  
تائباً عنها بناحية مدينة قوج ويناها وبين حضرة دهلي عشرة أيام وكانت بالحضرة والدته  
وتدعى المخد ومه جهان وجهان اسم الدنيا وكان بها أيضاً وزيره خواجسه جهان المسمى  
بأحمد بن آياس الرومي الاصل فبعث الوزير اليها أصحابه ليتقوا نوا عين لائم كل واحد منا  
من كان من صفته فكان من الذين عينهم للقاء الشيخ البسطامي والشريف المازندراني  
وهو حاجب الغرباء والفقهاء علماء الدين الملتاني المعروف بقره ( بضم القاف وفتح اثون  
وتشديد ها ) وكتب إلى السلطان بخبرنا وبعت الكتاب مع الداوة وهي يريد الرحالة  
حسبنا ذكرناه فوصل إلى السلطان وأتاه الجواب في تلك الايام الثلاثة التي أفاها بمسعود  
تلك الايام خرج إلى لقاء القضاة والفقهاء والمشايخ وبعض الامراء وهم يسمون

الامراء ملوكا حيث يقول أهل ديار مصر وغير هذا الأمير يقولون هم الملك وخرج إلي لقائنا الشيخ ظهير الدين الزنجاني وهو كبير المنزلة عن السلطان نهر حلتا من مسود آباد فجزلنا بقربة من قربة تسمى بالم ( بفتح الباء المعقودة وفتح اللام ) وهي للسيد الشريف ناصر الدين مطهر الأوهري أحدندماء السلاطان وممن له عنده الخطوة التامة وفي غد ذلك اليوم وصلنا إلى حضرة دهلي قاعدة بلاد الهند ( وضبط اسمها بكسر الدال المهملة وسكون الهاء وكسر اللام ) وهي المدينة العظيمة الشأن الفخمة الجامعة بين الحسن والحصانة وعليها السور الذي لا يعلم له في بلاد الدنيا نظير وهي أعظم مدن الهند بل مدن الاسلام كلها بالشرق

### ﴿ ذكر وصفها ﴾

ومدينة دهلي كبيرة الساحة كثيرة العمارة وهي الآن أربع مدن متجاورات متصلات أحدها بالآخر بما بهذا الاسم دهلي وهي القديمة من بناء الكفار وكان اقتناهما سنة أربع وتسعين وخمسة والثانية تسمى سيري ( بكسر السين المهملة والراء وينهما باء مد ) وتسمى أيضاً دار الخلاف وهي التي أعطاه السلطان لنيات الدين حفيد الخليفة المستنصر العباسي لما قدم عليه وبها كان سكنى السلطان علاء الدين وابنه قطب الدين وسندكرهما والثالثة تسمى تغلق آباد باسم بانيها السلطان تغلق والسلطان الهند الذي قدمنا عليه وكان سبب بناءه لما أنه وقف يوم بين يدي السلطان قطب الدين فقال له يا خوند عالم كان ينبغي أن تبنى هنامدينة فقال له السلطان متبهك اذا كنت سلطانا فابنهما فكان من قدر الله ان كان سلطانا فابنهما وسماها بأسمه والرابعة تسمى جهان بناء وهي مختصة بسكنى السلطان محمد شاه ملك الهند الآن الذي قدمنا عليه وهو الذي بناها وكان أراد ان يضم هذه المدن الأربع تحت سور واحد فبنى منه بعضاً وترك بناء باقيه لمظلم ما يلزم في بناءه

### ﴿ ذكر سور دهلي وأبوابها ﴾

والسور المحيط بمدينة دهلي لا يوجد له نظير عرض حائطه إحدى عشرة ذراعاً وفيه بيوت يسكنها السمار وحفاظ الابواب وفيها مخازن للطعام ويسمونهم الاسيرات ومخازن



ومخازن للمجانيق والرعادات ويبقى الزرع بهامدة طائلة لا يتغير ولا تطرقه آفة ولقد شاهدت الارز يخرج من بعض تلك المخازن ولونه قد اسود ولكن طعمه طيب ورايت أيضاً الكندر ويخرج منها وكل ذلك من اخزان السلطان بابين منذ تسعين سنة ويمشي في داخل السور الفرسان والرجال من أول المدينة إلى آخرها وفيه طبقات مفتحة إلى جهة المدينة يدخل منها الخوض وأسفل هذا السور مبنى بالحجارة وأعلامه بالآجر وأبراجه كثيرة متقاربة ولهذا المدينة ثمانية وعشرون باباً وهم يسمون الباب دروازة فنها دروازة بذاون وهي الكبرى ودروازة المندوي وبها رحبة الزرع ودروازة جل ( بضم الجيم ) وهي موضع البساتين ودروازة شاه اسم ربيل ودروازة بالم اسم قرية قد ذكرناها ودروازة نجيب اسم رجل ودروازة كمال كذلك ودروازة غزنة نسبة إلى مدينة غزنة التي في طرف خراسان وبخارجها مصلى العيد وبقيس المقابر ودروازة البجالة ( بفتح الباء والجيم والصاد المهملة ) وبخارج هذه الدروازة مقابر دهلي وهي مقبرة حسنة يبنون بها القريب ولا بد عند كل قبر من محراب وان كان لاقبله ويزرعونها الاشجار المزهرة مثل قشنبه ( كل شنبو ) وريبول ( راى ييل ) والتدريين وسواها والازاهير هنالك لا تقطع في فصل من الفصول

### ذكر جامع دهلي

وجامع دهلي كبير الساحة حيطانه وسقفه وفرشه كل ذلك من الحجارة البيض المنجوتة أبدع تحت ملصقة بالرصاص أثنى الصاق ولا خشبة به أصلاً وفيه ثلاث عشرة قبسة من حجارة ومنبره أيضاً من الحجر وله أربعة من الصحن وفي وسط الجامع العمود الهائل الذي لا يدري من أي المعادن هو ذكر لي بعض حكمائهم انه يسمى هفت جوش ( بفتح الحاء وسكون الفاء وتاء معلومة وجيم مضوم وآخر دشن معجم ) ومعنى ذلك سبعة معادن وأنه مؤلف منها وقد جلي من هذا العمود مقدار السبابة ولذلك الجلود منه بريق عظيم ولا يؤثر فيه الحديد وطوله ثلاثون ذراعاً وأدناه عمامة فكان الذي أحاط بدائرته ثماني أذرع وعند الباب الشرقي من أبواب المسجد هناك كيران جداً من النحاس

مطر وحان بالارض قد أصفى بالحجارة وبطأ عليهما كل داخل الي المسجد وأخرج منه  
وكان موضع هذا المسجد بدخانة وهو بيت الاصنام فلما افتتحت جعل مسجداً وفي  
الصحن الشمالي من المسجد الصومعة التي لا نظير لها في بلاد الاسلام وهي مبنية بالحجارة  
الحمر خلا فالحجارة سائر المسجد دفانها بيض وحجارة الصومعة منقوشة وهي سامية  
الارتفاع وغلها من الرخام الابيض الناصع وتفاقيها من الذهب الخالص وسعة ممرها  
بحيث تصعد فيه القبلة حشدي من اتفق به انه رأى الفيل حين ثبت يصعد بالحجارة الي  
أعلىها وهي من بناء السلطان معز الدين بن ناصر الدين ابن السلطان غياث الدين بلبن  
وأراد السلطان قطب الدين أن يبني بالصحن الغربي صومعة أعظم منها فبني مقدار الثلث  
منها واخترم دون تمامها وأراد السلطان محمد تمامها ثم ترك ذلك تشاؤماً وهذه الصومعة  
من عجائب الدنيا في ضخامتها وسعة ممرها بحيث تصعد ثلاثة ثلاثين من القبلة متقارنة وهذا الثلث  
المبني منها مساو لارتفاع جميع الصومعة التي ذكرنا أنها بالصحن الشمالي وصعدتها مرة  
فرايت معظم دور المدينة وعائنت الاسوار على ارتفاعها وسموها منحنطة وظهر لي الناس  
في أسفلها كأنهم الصياد الصغار ويطهروا نظرها من أسفلها ان ارتفاعها ليس بذلك لعظم  
جرمها وسعتها وكان السلطان قطب الدين أراد أن يبني أيضاً مسجداً جامعاً يسيرى الممثلة  
دار الخلافة فلم يتم منه غير الحائط القبلي والمحراب وبنائه بالحجارة البيضاء والسوداء الحمر  
والخضر ولو كل لم يكن له مثل في البلاد وأراد السلطان محمد تمامه وبعث عمر فاء البناء  
ليقدر والنفقة فيه فزعموا انه ينافي في تمامه خمسة وثلاثون لكا فترك ذلك استكثاراً له  
وأخبرني بعض خواصه انه لم يتركه استكثاراً لكنه تشام به لما كان السلطان قطب الدين  
قد قتل قبل تمامه

### ﴿ ذكر الحوضين العظيمين بخارجها ﴾

وبخارج هــلى الحوض العظيم المنسوب الى السلطان شمس الدين الممشى منه يشرب  
أهل المدينة وهو بالقرب من مصلاها وماؤه يجتمع من ماء المطر وطوله نحو ميلين وعرضه  
على النصف من طوله والجهة الغربية منه من ناحية المصلى مبنية بالحجارة مصنوعة أمثال

الذكاكين بعضها أعلى من بعض وتحت كل دكان درج ينزل عليها إلى الماء وبجانب كل دكان قبة حجارة فيها بحال للمتنزهين والمتفرجين وفي وسط الحوض قبة عظيمة من الحجارة المنقوشة بجمولة طبعين فإذا كثر الماء في الحوض لم يكن سبيل إليها إلا في القوارب فإذا قل الماء دخل إليها الناس وداخلكم يجد وفي أكثر الأوقات يقيم بها الفقراء المنقطعون إلى الله المتوكلون عليه وإذا جف الماء في جوانب هذا الحوض زرع فيها قصب السكر والخيار واقتناء البطيخ الأخضر والأصفر وهو شديد الحلاوة وصغير الحجم ونما بين دهلي ودار الخلابة حوض الخاص وهو أكبر من حوض السلطان شمس الدين وعلى جوانبه نحو أربعين قبة ويسكن حوله أهل الطرب وموضعهم يسمى طرب آباد ولهم سوق هنالك من أعظم الأسواق ومسجد جامع ومساجد - واه كثيرة وأخبرت أن النساء الملقنيات السائيات هنالك يصاين التراويح في شهر رمضان بتلك المساجد بجمعات ويؤمن بهن الأئمة وعندهن كثير وكذلك الرجال المننون ولقد شاهدت الرجال أهل الطرب في عرس الأمير سيف الدين غسان مبنى بكل واحد منهم مصلى تحت ركبته فإذا سمع الأذان قام قنوا وصلى

### ﴿ ذكر بعض مزاراتها ﴾

فمنها قبر الشيخ الصالح قطب الدين بختيار الكيكي وهو ظاهر البركة كثير التعظيم وسبب تسمية هذا الشيخ بالكيكي أنه كان إذا أتاه لذين عامهم الدين شاكين من الفقر أو القلة أو الذين لهم البساتين ولا يجدون ما يجهزوه من أهلى أزواجهم يعطى من أتاه منهم كمكة من الذهب أو من أنفذه حتى عرف من أجل ذلك بالكيكي رحمه الله وقبر الفقيه الفاضل نور الدين الكرلالى ( بضم الكاف وسكون الراء والنون ) ومنها قبر الفقيه علاء الدين الكرمانى نسبة إلى كرمان وهو ظاهر البركة ساحم الثور ومكانه بظهر قلعة المصلى وبذلك الموضع قبور رجال صالحين كثير نفع الله تعالى بهم

### ﴿ ذكر بعض عابثاتها وصاحباتها ﴾

فمنهم الشيخ الصالح المسموح ودالكبا ( بالياء الموحدة ) وهو من كبار الصالحين والناس

يزعمون أنه بنفق من الكون لانه لا مال له ظاهر أو هو يطعم الوارد والصادر ويعطي الذهب والدراهم والاثواب وظهرت له كرامات كثيرة واشتهر بها رايته مرآت كثيرة وحصلت لي رايته ومنهم الشيخ الصالح العالم علاء الدين النيلي كانه منسوب الى نيل مصر والله أعلم كان من أصحاب الشيخ العالم الصالح نظام الدين البرواني وهو يعظ الناس في كل يوم جمعة فتوب كثير منهم بين يديه ويحلقون رؤسهم ويتواجدون ويعشى على بعضهم ( حكاية ) شاهدته في بعض الايام وهو يعظ فقرا القاري بين يديه ( يا أيها الناس اتقوا ربكم ان زلزلة الساعة شيء عظيم يوم ترونها تذهل كل مرضعة عما أرضعت وتضع كل ذات حمل حملها وترى الناس سكارى وما هم بسكارى ولكن عذاب الله شديد ) ثم كررها الفقيه علاء الدين فصاح أحد الفقراء من ناحية المسجد صيحة عظيمة فاعاد الشيخ الآية فصاح الفقير ثانية ووقع ميتا وكنت فيمن صلى عليه وحضر جنازته ومنهم الشيخ الصالح العابد صدر الدين الكهراني ( يضم الكاف وسكرن الهاء وراءه ونون ) وكان يصوم الدهر ويقوم الليل وتجرد عن الدنيا جميعا ونسبها ولباسه عباءة ويزور السلطان وأهل الدولة ويرى احتياج منهم فرغب السلطان منه ان يقطعه قري يطعم منها الفقراء والواردين فأتى ذلك وزاره يوما وأتى اليه بعشرة آلاف دينار فلم يقبلها وذكروا انه لا يقطار الا بعد ثلاث وانه قيل له في ذلك فقال لا افطار حتى اضطر فتحل لي الميتة ومنهم الامام الصالح العالم العابد الورع الخاشع فرید دهره ووحيد عصره كالدين عبد الله الغاري ( بالغين المعجم والراء ) نسبة الى غار كان يسكنه خارج دهلي بمقربة من زاوية الشيخ نظام الدين البذاوفي زرت به هذا الغار ثلاث مرات

﴿ كرامته له ﴾

كان لي غلام فابق مني وألفيته يد رجلا من الترك فذهبت الى انزاعه من يده فقال لي الشيخ ان هذا الغلام لا يصلح لك فلا تأخذه وكان التركي راغباني المصالحه فصالحته بمائة دينار أخذتها منه وتركته له فلما كان بعد ستة أشهر قتل سيده وأتى به السلطان فاصر بتسليمه لا ولا سيده فقتلوه ولم شاهدت لهذا الشيخ هذه الكرامة انقطعت اليه ولازمته

وتركت الدنيا و هبت جميع ما كان عندي للفقر أو المساكين وأقت غنسه مدة فكننت  
أراه يوم أصل عشرة أيام وعشرين يوماً يقوم أكثر الليل ولم أزل معه حتى بعث عنى  
السلطان ونسبت في الدنيا نانية والله تعالى يحتم بالخير وسأذكر ذلك فيما بعد إن شاء الله  
تعالى وكيفية رجوعي إلى الدنيا

﴿ ذكر فتح دهلي ومن تداولها من الملوك ﴾

حدثني أنقيه الامام العلامة قاضي القضاة بالهندو السند كل الدين محمد بن البرهان قنر نوى  
الملقب بصدر الجهان أن مدينة دهلي افتتحت من أيدي الكفار في سنة اربع وثمانين  
وخمسمائة وقد قرأت أيا ذلك مكتوباً على محراب الجامع الأعظم بها وأخبرني أيضاً أنها  
افتتحت على يد الأمير قطب الدين إيبك واسمه (بفتح الهمزة وسكون الياء) آخر الخروف  
وفتح الباء الموحدة ) وكان يلقب (سياه) سالار ومعناه مقدم الحيوش وهو أحد  
مماليك السلطان المظفر شهاب الدين محمد بن سام الغوري ملك غزنة وخزاسان المتعصب  
على ملك أبراهيم بن السلطان الغازي محمود بن سبكتكين الذي ابتدأ فتح الهند وكان  
السلطان شهاب الدين المذكور بعث الأمير قطب الدين بعسكر عظيم ففتح الله عليه مدينة  
لاهور وسكنها وعظم شأنه وسعي به إلى السلطان وألقى إليه جلساً وأهله يريد الانفراد بملك  
الهند وأنه قد عصى وخالف وبلغ هذا الخبر إلى قطب الدين فبادر بنفسه وقدم على غزنة  
بلاؤد دخل على السلطان ولا علم عند الذين وشه إليه فلما كان بالغدق قعد السلطان على  
سريره وأقعد إيبك تحت السرير بحيث لا يظهر وجاء الندماء والخواص الذين سعوا به فلما  
استتر بهم الجلوس سألهم السلطان عن شأن إيبك فذكروا له أنه عصى وخالف وقالوا قد  
صبح عندنا أنه ادعى الملك نفسه فضرب السلطان سريره برجله فصفق يديه وقال يا إيبك  
قال إيبك وخزج عليهم فسقط في أيديهم وفزعوا إلى تقبيل الأرض فقال لهم السلطان  
قد غفرت لكم هذه الزلة وإياكم العودة إلى الكلام في إيبك وأمره أن يعود إلى بلاد الهند  
فعد إليها وفتح مدينة دهلي وسواها واستقر بها الاسلام إلى هذا اليوم وأقام قطب الدين  
بها إلى أن توفي

### ﴿ ذكر السلطان شمس الدين للمش ﴾

وضبط اسمه (يفتح اللام الاولى وسكون الثانية وكسر الميم وشين معجم) وهو أول من ولي الملك بمدينة دهلي مستقلا به وكان قبل ملكه مملوكا للأ مير قطب الدين أيبك وصاحب عسكره ونائب عنه فلما مات قطب الدين استبد بالملك وأخذ الناس بالبيعة فأناه الفقهاء بقدمهم قاضي القضاة ذاك وجيه الدين الكاساني فدخلوا عليه وقعدوا بين يديه وقعد القاضي إلى جانبه على الماذة وفهم السلطان عنهم ما أرادوا أن يكلموه به فرفع طرف البساط الذي هو قاعد عليه وأخرج لهم عقدا يتضمن عتقه فقرأه القاضي والفقهاء وبايعوه جميعا واستقل بالملك وكانت مدته عشرين سنة وكان عادلا صالحا قاضيا لا ومن مآثره أنه أشد رغبة في رد المظالم وإنصاف المظلومين وأمر أن يلبس كل مظلوم ثوبا مصبوغا وأهل الهند جميعا يلبسون الأبيض فكان متى قعد للناس أو ركب فرأى أحدا عليه ثوب مصبوغ نظر في قضية وإنصافه من ظلمه ثم إنه أعني في ذلك فقال إن بعض الناس تجري عليهم المظالم بالليل وأريد تمجيل نصابهم فجعل على باب قصره أسدين مصورين من الرخام موضوعين على برجين هنالك وفي أعناقهما سلاسلتان من الحديد وفيهما جرس كبير فكان المظلوم يأتي ليلافي جرس الجرس فيسمعه السلطان وينظر في أمره لاجين وينصفه ولما توفي السلطان شمس الدين خلف من الأولاد الذكور ثلاثة وهم ركن الدين وأبى بعده ومعز الدين ونصر الدين وبنتا تسمى رضية هي شقيقة معز الدين منهم فتولي بعده ركن الدين كما ذكرناه

### ﴿ ذكر السلطان ركن الدين ابن السلطان شمس الدين ﴾

ولما بويع ركن الدين بعد موت أبيه افتتح أمره بالتمرد على أخيه معز الدين فقتله وكانت رضية شقيقته فأنكرت ذلك عليه فأراد قتلها فأما كان في بعض أيام الجمع خرج ركن الدين إلى الصلاة فصعدت رضية على سطح القصر القديم المجاور للجامع الأعظم وهو يسمى دولة خانة ولبست عليهم ألباب المظلومين وتمرضت للناس وكلتهم من أعلى السطح وقالت لهم إن أنحنى قتل أخاه وهو يرثني معي وذكرتهم أيام أبيها وفعله الخير وإحسانه إليهم فتأروا وعند

ذلك الي السلطان ركن الدين وهو في المسجد قبضوا عليه وأتوا به اليها فقالت لهم القاتل  
يقتل فقتلوه قصاصا باخيه وكان أخوها ناصر الدين صفيراً فاتفق الناس على تولية رضية  
﴿ ذكر السلطنة رضية ﴾

ولما قتل ركن الدين اجتمعت العساكر على تولية أخته رضية الملك فولوها واستقلت  
بالمملك أربع سنين وكانت ركب بالقوس والتركش والقربان كبركب الرجال ولا تستر  
وجهها ثم أنها التهمت بعد لها من الحيشة فاتفق الناس على خلعها وتزويجها بنافعة وزوجت  
من بعض أقاربها وولي الملك أخوها ناصر الدين

﴿ ذكر السلطان ناصر الدين ابن السلطان شمس الدين ﴾

ولما خلعت رضية وولي ناصر الدين أخوها الأصغر واستقل بالمملك مدة ثم إن رضية وزوجها  
خالفاه عليه وركباني ماليكهما ومن تبعهما من أهل الفساد وتبها لقتاله وخرج ناصر الدين  
ومعه مملوكه النائب عنه غياث الدين بابن متولي الملك بعده فوقع اللقاء وانهمز عسكر رضية  
وفرت بنفسها فأدركها الجوع وأجهدا الأعياء فقصدت حرانا رأتها يبحرث الأرض  
فطلبت منه مائتا كلة فأعطاهما كسرة خبز فأكلتم أو غلب عايتها النوم وكانت في زى الرجال  
فلما نامت نظر اليها الحرث وهي نائمة فرأى تحت ثيابها قباء مرض ما فعلم أنها امرأسة فتلبها  
وسابها وطر دفر سها ودفنها في فدانها وأخذ بعض ثيابها فذهب الي السوق يبيعهما فأنكر  
أهل السوق شأنه وأتوا به الشحنة وهو الحالكم فضر به فأقر بقتلها ودلهم على مدفنها  
فاستخرجوها وغسلوها وكفنوها ودفنت هنالك وبني عليها قبوة وقبرها الآن زارو يتبرك  
به وهو على شاطئ النهر الكبير المعروف بنهر الجون على مسافة فرسخ واحد من المدينة  
واستقل ناصر الدين بالمملك بعدها واستقام له الأمر عشرين سنة وكان ملكا صالحا ناسخ  
نسخاً من الكتاب العزيز وبيعهما فقتلت بثمنها وقد وقف في القاضي كمال الدين على مصحف  
بخطه متقن الكتابة ثم إن نائبه غياث الدين بابن قتله وملك بعده والبابن هذا خبر  
طريف نذكره

﴿ ذكر السلطان غياث الدين بابن ﴾

وضبط اسمه (بباين) موحدتين بينهما لام والجميع مقتوحات وآخره نون ) ولما قتل  
بلبن مولا السلطان ناصر الدين استقل بالملك بعد عشرين سنة وقد كان قبلها نائباً له  
عشرين سنة أخرى وكان من خيار السلاطين عادلاً حليماً فاضلاً ومن مكارمه أنه بنى داراً  
وسماها دار الأمان فمن دخلها من أهل الديون قضي دينه ومن دخلها خائفاً أمن ومن  
دخلها وقد قتل أحداً أروى عنه أولياء المقتول ومن دخلها من ذوى الجنايات أروى  
أيضاً من يطلبه ويطلب تلك الدار دفن لمسامات وقد زرت قبره ﴿ حكاية القرية ﴾  
يذكر أن أحد الفقراء بخاري رأى بها بلبن هذا وكان قصير أحقر آدمياً فقال له يا ركبك  
وهي لفظة تعرب عن الاحتقار فقال له ليك يا خوند فاعجبه كلامه فقال له اشتري  
من هذا الرمان وأشار إلي رمان يباع بالسوق فقال نعم وأخرج فليسات لم يكن عنده سواها  
واشتري له من ذلك الرمان فلما أخذها الفقير قال له وهبتك مائة الهندين قبل بلبن بنفسه  
وقال قبلت ورضيت واستقر ذلك في ضميره وانفق أن يبت السلطان شمس الدين لأمش  
تاجر أشتري له الممالك بسم قندوب بخاري وتر مذ فاشترى مائة مملوك كان من جملة بلبن  
فلما دخل بالممالك على السلطان أعجبه جميعهم إلا بلبن لما ذكرنا من دمايته فقال لا أقبل  
هذا فقال له بلبن يا خوند عالم لمن اشتريت هؤلاء الممالك فضحك منه وقال اشتريتهم لنفسى  
فقال له اشتري أنا لله عز وجل فقال نعم وقبله وجعله في جملة الممالك فاحتقر شأنه وجعل  
في السقائين وكان أهل المعرفة يعلم النجوم يقولون للسلطان شمس الدين أن أحد المالكات  
يأخذ الملك من يد ابنك ويستولى عليه ولا يزالون يلقون له ذلك وهو لا يلتفت إلى أقوالهم  
لصلاحه وعدله إلى أن ذكروا ذلك للخاتون الكبرى أم أولاده فذكرت له ذلك وأتت  
نفسه وبست على المنجمين فقال أتر فوني المملوك الذي يأخذ ملك ابني إذا رأيتوه فقالوا  
له نعم عندنا علامة نعرفها فأمسرها السلطان بعرض ممالكه وجلس لذلك فعرضوا بلبن يده  
طبعة طبقة والمنجمون ينظرون اليهم ويقولون لم نره بعد وحين وقت الزوال فقصال  
السقائون بعضهم لبعض اتأدجنا فلنجمع شيئاً من الدراهم ونبتأ أحداً إلى السوق  
ليشتري لساناً نأكله فجمعوا الدراهم وبعثوا بها بلبن أذلهم يكن فيهم أحقر منه فلم يجد بالسوق



مما أرادوه فتوجه الى سوق أخرى وأبطأ وجاءت نوبة السقائين في العرض وهو لم يأت بعد فأخذ نوازقهم وماعونهم وجعل يلوذ على كاهل صبي وعرضوه على أنه بلبن فلما نودي باسمه جاز الصبي بين أيديهم وانقضى العرض ولم ير المنجمون الصورة التي تطالبوها وجاء بلبن بعد تمام العرض لما أراد الله من انقاذ قضائه ثم انه ظهرت نجاته فجعل أمير السقائين ثم صار من جملة الاجناد ثم من الامراء ثم تزوج السلطان ناصر الدين بنته قبل ان يلى الملك فلما ولي الملك جعله نائباً عنه مدة عشرين سنة ثم قتله بلبن واستولى على ملكه عشرين سنة أخرى كما تقدم ذكر ذلك وكان السلطان بابن ولدان أحدهما الخان الشهيد ولي عهده وكان واليا لايه بسلاطيسندسا كناية مدينة ملتان وقتل في حرب له مع التتو ترك ولدين كي قيادوكي خسرو وولد السلطان بابن الثاني فسمي ناصر الدين وكان واليا لايه بيلاد الكونوتي وبنيالة فلما استشهد الخان الشهيد جعل السلطان بابن العهد الى ولده كي خسرو وعبد له عن ابن نفسه ناصر الدين وكان لناصر الدين أيضاً ولداً كن بحضره دهلي مع جده يسمى معز الدين وهو الذي تولى الملك بعد جده في خبر عجيب نذكره وأبوه اذذاك حي كما ذكرناه

### ﴿ ذكر السلطان معز الدين بن ناصر الدين ابن السلطان غياث الدين بلبن ﴾

ولما توفي السلطان غياث الدين ليلاوا بنه ناصر الدين غائب بيلاد الكونوتي وجعل العهد لابن ابته الشهيد كي خسرو وحسبما قصصناه كان ملك الامراء نائب السلطان غياث الدين عدو الكي خسرو وفأدار عليه حيلة تمت له وهي انه كتب بيعة دلس فيها على خطوط الامراء السكبار بانهم يابعمو معز الدين حفيد السلطان بابن ودخل على كي خسرو كأنه تصح له فقال له ان الامراء قد يابعموا ابن عمك وأخاف عليك منهم فقال له كي خسرو فبالحيلة قال انج بنفسك هارباً الى بلاد السند فقال وكيف الخروج والابواب مسدودة فقال له ان المفتاح بيدى وأنا أفتح لك فمشكره على ذلك وقبل يده فقال اركب الآن فركب في خاسته ومما ليكده ففتح له الباب وأخرجه وسد في أثره واستأذن على مزالدين فبايعه فقال كيف لي بذلك وولاية العهد لابن عمي فأعلمه بما أدار عليه من الحيلة وباخرجة فمشكره

على ذلك ومضي بمالي دار الملك وبعث عن الامراء والخواص فبايعوا اليه لافاقه أصبح  
 بايعه سائر الناس واستقام له الملك وكان أبوه حيا يلاذ بحالة واللكنوتي فاقبل به الحسب  
 فقال أنا وارث الملك وكيف يلي ابني الملك ويستقل به وأنا بقيد الحياة فتجهز في جيوشه  
 قاصدا حضرة دهلي ومجهز ولده في جيوشه أيضا قاصدا المدافعة عنها فتوافيا ما بمدينة كرا  
 وهي على ساحل نهر الكنك الذي تخرج الهنود اليه فنزل ناصر الدين على شاطئه بمسيلي كرا  
 ونزل ولده السلطان معز الدين بمسيلي الجهة الاخرى والنهر بينهما وعزم على القتال  
 ثم ان الله تعالى أراد حقن دماء المسلمين فالتقى قاب ناصر الدين الرحمة لابنه وقال اذا  
 ملك وادي فذلك شرف وأنا أحق ان أرغب في ذلك والتقى في قلب السلطان معز الدين  
 الضراعة لايه فركب كل واحد منهما في مركب منفردا عن جيوشه والتقي في وسط النهر  
 فقبل السلطان رجلا يه واعتذر له فقال له أبوه قد وهبتك ملكي ووليتك وبايعه وأراد  
 الرجوع لبلاده فقال له ابنه لا بد لك من الوصول الي بلادى فضي معه الى دهلي ودخل  
 القصر واقامه أبوه على سرير الملك ووقف بين يديه وسمي ذلك اللقاء الذي كان بينهما  
 بالنهر لقاء السعدين لما كان فيه من حقن الدماء وتواهب الملك والتجاني عن المنازعة  
 وأكثرت الشعراء في ذلك وعاد ناصر الدين الى بلاده فقات بها بعد سنين وترك بهادرية  
 منهم غياث الدين بهادر الذي أسره السلطان تغلق وأطلقه ابنه محمد بعد وفاته واستقام  
 الملك معز الدين أربعة أعوام بعد ذلك كانت كالأعياد رأيت بعض من أذكر كها يصعب  
 خبراتها ورخص اسماءها وجود معز الدين وكرمه وهو الذي بنى الصومعة بالصحن  
 الشمالي من جامع دهلي ولا نظير لها في البلاد وحكي لي بعض أهل الهندان معز الدين كان  
 يكثر الشكاح والشرب فاعترتة علة أعجز الأطباء وأوها ويس أحد شقيه فقام عليه نائبة  
 جلال الدين فيروز شاه الخاقي ( بفتح الخاء المعجمة واللام والجيم )

### ذكر السلطان جلال الدين

ولما عتري السلطان معز الدين ما ذكرناه من يبس أحد شقيه خالف عليه نائبه جلال  
 الدين وخرج الى ظاهر المدينة فوقف على تل هناك بجانب قبة تعرف بقبة الحيشاني

فبعث معز الدين الامراء لقتاله فكان كل من يبعثه منهم يبائع جلال الدين ويدخل في  
 جملة ثم دخل المدينة وحصره في القصر ثلاثة ايام وحدثني من شاهد ذلك ان السلطان  
 معز الدين اصابه الجوع في تلك الايام فلم يجد ما يأكله فبعث اليه أحد الشرفاء من جيرانه  
 ما قام أو دة ودخل عليه القصر فقتل وولى بعده جلال الدين وكان حليفا قاضلا وحلمه  
 أداه الى القتل كما سئد كره واستقام له الملك سنين وبنى القصر المعروف باسمه وهو الذي  
 أعطاه السلطان محمد ناصر مالا امير غدا بن مهني لمساو وجه باخته وسيد كرك ذلك فكان  
 لسلطان جلال الدين ولد اسمه ركن الدين وابن أخ اسمه علاء الدين زوجته بخته وولاه  
 مدينة كرا وما تكبر ورواها وهي من اخضب بلاد الهند كثيرة القمح والارز والسكر  
 وتصنع بها الثياب الرفيعة ومنها تحلب الى دهلي وينتج ما سيرة ثمانية عشر يوما وكانت  
 زوجة علاء الدين تؤذيه فلا يزال يشكوها الى عمه السلطان جلال الدين حتى وقعت  
 الوحشة بينهما بسببها وكان علاء الدين شهما شجاعا مظفر منصورا وحب الملك ثابت في  
 نفسه الا انه لم يكن له مال الا ما يستفيد به سيفه من غنائم الكفار فاتفق انه ذهب مرة الى  
 الغزو وبلاد الدوير وتسمى بلاد الكتيكة أيضا وسند كرها وهي كرسي بلاد المسالوة  
 والمرته وكان سلطانها اكبر سلاطين الكفار فمثرت بعلاء الدين في تلك الغزوة دابة له  
 عند حجر فسمع له طينافا من بالحفر هنالك فوجد تحتها كنزا عظيما ففرقه في اصحابه  
 ووصل الى الدوير فأدعنه له سلطانها بالطاعة ومكنه من المدينة من غير حرب وأهدى  
 له هدايا عظيمة فرجع الى مدينة كرا ولم يمت الى عمه شيئا من الغنائم فاعصى الناس عمه  
 به فبعث عنه فامتنع من الوصول اليه فقال السلطان جلال الدين أنا ذهاب اليه وآتي به فانه  
 محل ولدى فتحه في عسا كره وطوي المراحل حتى حل بساحل مدينة كرا حيث نزل  
 السلطان معز الدين لما خرج الي لقاء ابنه ناصر الدين وركب النهر برسم الوصول الي  
 ابن أخيه وركب ابن أخيه أيضا في مركب بان غاز ماعلي الفتك به وقال لاصحابه اذا أنا  
 ما نقتله فاقبلوه فلما التقوا وسط النهر عاتقه ابن أخيه وقتله اصحابه وكاد عدوهم واحتوى علي  
 ملكه وعسا كره.

﴿ ذكر السلطان علاء الدين محمد شاه الحلبي ﴾

ولما قتل عمه استقل بالملك وفر اليه أكثر عساكر عمه وعاد بعضهم إلى دهلي واجتمعوا على ركن الدين وخرج إلى دفاعه فهربوا جميعاً إلى السلطان علاء الدين وفر ركن الدين إلى الهند ودخل علاء الدين دار الملك واستقام له الأمر عشرين سنة وكان من خيار السلاطين وأهل الهند ينون عليه كثير أو كان يتفقداً مور الرعية بنفسه ويسأل عن أسعارهم ويحضر المحاسب وهم يسمونه الرئيس في كل يوم يرسم ذلك ويذكر أنه سأل يوماً عن سبب غلاء اللقاح فأخبره أن ذلك لكثرة المغرم على البقر في الترف فأمر برفع ذلك وأمر باحضاو التجار وأعظاهم الأموال وقال لهم اشترؤا البقر والغنم ويعوها ويرفع ثمنها لبيت المال ويكون لكم أجره على بيعها ففعلوا ذلك وفعل مثل هذا في الآثاب التي يؤتي بها من دولة أباد وكان إذا غار ثمن الزرع قنع الخازن وباع الزرع حتى يرضى السعر ويذكر أن السعر أرتفع ذات مرة فأمر ببيع الزرع ثمن عينه فامتنع الناس من بيعه بذلك الثمن فأمر أن لا يبيع أحد زرعا غير زرعه الخبز وباع للناس ستة أشهر خاف المحتكرون فساد زرعهم بالسوس فرغبوا أن يؤذن لهم في البيع فأذن لهم على أن يبيعوه بأقل من القيمة الأولى التي امتنعوا من بيعها وكان لا يركب الجمعة ولا العيد ولا سواها وسبب ذلك أنه كان له ابن أخ يسمى سليمان شاه وكان يحبه ويعظمه فركب يوماً إلى الصيد وهو معه وأضر في نفسه أن يفعل به ما فعل هو بعمه جلال الدين من القتل فلما نزل للغداء رماه بنشابة فصرعه وغطاه بعض عبيده بترس وأتى ابن أخيه ليجهز عليه فقال له العبيد أنه قد مات فصدقه هم وركب فدخل القصر على الحرم وأفاق السلطان علاء الدين من غشيه وركب واجتمعت المساك على عليه وفر ابن أخيه فأدرك وأتى به إليه فقتله وكان بعد ذلك لا يركب وكان له من الأولاد خضر خان وشادى خان وأبو بكر خان ومبارك خان وهو قطب الدين الذي ولي الملك وشهاب الدين وكان قطب الدين مهتماً عنده ناقص الحظ قليل الخطوة وأعطى جميع أخوته المراتب وهي الأعلام والأطبال ولم يعطه شيئاً وقال له يوماً لا بد أن أعطيك مثله ما أعطيت أخوتك فقال له الله هو الذي يعطيني فقال له باد هذا الكلام وفرن عنه ثم إن

السلطان أصابه المرض الذي مات منه وكانت زوجته أم وليه خضر خان وتسمي ماه حق  
والمساء القمر بلسانهم له أخ يسمي سنجر فهاهنت أخاه على تملك ولدها خضر خان  
وعلم بذلك ملك نائباً كبيراً أمراء السلطان وكان يسمي الانفي لان السلطان اشتراه بألف  
تشكروهي ألفان وخمسة من دنانير المغرب فوشي الى السلطان بما اتفقوا عليه فقال  
لخواصه اذا دخل على سنجر فاني موطيه ثوباً فاذا لبسه فامسكوا باباكم واضربوا به الارض  
واذبحوه فلما دخل عليه فعلوا ذلك وقتلوه وكان خضر خان غائباً بموضع يقال له سندت  
على مسيرة يوم من دهلي توجه لزيارة شهداء مدفونين به لئذ ركان عليه أن يثني تلك المسافة  
راجلاً ويدعول والده بالراحه فلم يأنه ان أباه قبل خاله حزن عليه حزناً شديداً ومزق حبيبه  
وتلك عادة لاهل الهند يفعلونها اذا مات لهم من يعز عليهم فبلغ والده ما فعله فكره ذلك فلما  
دخل عليه غنقه ولامه وأمر به فقيدت بداء مور جلاء وسلمه الملك نائب المذكور وأمره أن  
يذهب به الى حصن كليور وضبطه (بفتح الكاف المعقودة وكسر اللام وضـم الـياء آخر  
الحروف وآخره راء) ويقال له أيضاً كيائير بزيادة ياء ثانية وهو حصن منقطع بين كفار  
الهنود منيع على مسيرة عشرين من دهلي وقد سكنته أئامه فلما أوصله الى هذا الحصن  
سلمه للكتوال وهو أمير الحصن وللمفردين وهم الزماميون وقال لهم لا تقولوا هذا ابن  
السلطان فتكرموه انما هو اعدى عدوله فاحفظوه كما يحفظ العدو ثم ان المرض اشتد  
بالسلطان فقال للملك نائب ابنت من يائي بأخي خضر خان لا وليه العهد فقال له نعم وما طله  
بذلك فتي سأله عنه قال هو ذا يصل الى أن توفي السلطان رحمه الله

﴿ ذكر ابنه السلطان شهاب الدين ﴾

ولما توفي السلطان علاء الدين أقدم ملك نائب ابنه الاصغر شهاب الدين على سرير الملك  
وبإيعاز الناس وتقلب ملك نائب عليه وسدلى أعين أبي بكر خان وشادي خان وبعث بمسير  
الى كليور وأمر بسمل عني أخيهما خضر خان المسجون هنالك وسجنوا وسجن قطب  
الدين لكنهم لم يسمل عنيه وكان للسلطان علاء الدين ملوكان من خواصه يسمي  
فأجدهما ببشير والآخر بمشربعت عنهما الخاتون الكبرى زوجة علاء الدين وهي بنت

السلطان معز الدين فذكرتهما بنعمة مولاهما وقالت ان هذا الفتي نائب ملك قد فعل في أولادي ما تعلمانه وانه يريد أن يقتل قطب الدين فقالا له سترين ما نفعل وكانت عادتكما أن يبيتا عند نائب ملك ويدخلا عليه بالسلاح فدخل عليه تلك الليلة وهو في بيت من الخشب مكسو بالملف يسمونه الحرمة ينام فيه أيام المطر فون سطح القصر فاتفق أنه أخذ السيف من يد أحدهما فقباه وورده إليه فضر به المملوك وثني عليه صاحبه واحترار رأسه وأتياه إلى محبس قطب الدين فرمى به بين يديه وأخرجاه فدخل على أخيه شهاب الدين وأقام بين يديه أبما كأنه نائب له ثم عزم على خلعه فخله

### ✽ ذكر السلطان قطب الدين ابن السلطان علاء الدين ✽

وحلب قطب الدين أخاه شهاب الدين وقطع أصبعه وبعث به إلى كاليفور فحبس مع أخوته واستقام الملك اعطاب الدين ثم انه بعد ذلك خرج من حضرة دهلي إلى دولة آباد وهي على مسيرة أربعين يوما منها الطريق بينهما تسكنه الأشجار من الصفصاف وسواه فكانت أنشأ به في بستان وفي كل ميل منه ثلاث داوات وهي البريد وقد كرنا ترتيبه وفي كل داوة جميع ما يحتاج المسافر إليه فكانه يعيش في سوق مسيرة الأربعين يوما وكذلك يعمل الطريق إلى بلاد تلك والمعبر مسيرة ستة أشهر وفي كل منزلة قصر لاسلطان وزاوية قالوا ورد والعماد فلا يفتقر الفقير إلى حمل زاد في ذلك الطريق ولم يخرج السلطان قطب الدين في هذه الحركة اتفق بعض الأمراء على الخلاف عليه وتولية ولد أخيه خضر خان المسجون وسنة نحو عشرة أعوام وكان مع السلطان فبلغ السلطان ذلك فأخذ ابن أخيه المذكور وأمسك برجليه وضرب برأسه إلى الحجارة حتى نثر دماغه وبعث أحد الأمراء يسمى ملك شاه إلى كاليفور حيث أبوهذا الولد وأعمساه وأمر بقتلهم جميعا فحدثني القاضي زين الدين مبارك قاضي هذا الحصن قال قدم علينا ملك شاه ضحوة يوم وكنت عند خضر خان بحبسها فلما سمع بقدمه خاف وتغير لونه ودخل عليه الأمير فقال له فيما جئت قال في حاجة خوند عالم فقال له نفسي سالمة فقال نعم وخرج عنه واستحضر الكتوال وهو صاحب

الحصن والمفردين وهم الزماميون وكانوا ثلاثمائة رجل وبث عنى وعن العبدول واستظهر بأمر السلطان فقروا وتوا الى شهاب الدين المخلوع فضر بوا عنقه وهو متثبت غير جزع ثم ضربوا عنق أبى بكر خان وشادي خان ولما أتوا ليضر بوا عنق خضر خان فزج وذهل وكانت أمه معه فسدوا الباب دونهم وقتلوه وسحبوهم جميعاً في حفرة دون تكفين ولا غسل وأخرجوا بعد سنين فدفنوا بمقابر آبائهم وعاشت أم خضر خان مدة ورأيها بمكة سنة ثمان وعشرين وحصن كالپور هـ بذى رأس شاهق كأنه منحوت من النحير لا يحاذيه جبل وبداخله جباب الماء ومحو عشرين بئر أعليها الاسوار مضافة الى حصن منصوباً عليها المجانيق والرعادات وبصعد الى الحصن في طريق متسعة بصعداها الفيل والقرس وعند باب الحصن صورة فيل منحوت من الحجر وعليه صورة فيال واذا رآه الانسان على البعد لم يشك انه فيل حقيقة وأسفل الحصن مدينة حسنة مبنية كلها بالحجارة البيض المنجوتة مساجدها ودورها ولا خشب فيها ما عدا الابواب وكذلك دار الملك بها والقباب والمجالس وأكثر سوقها كفار وفيها سبائة فارس من جيش السلطان لا يزالون في جهاد لانها بين الكفار ولما قتل قطب الدين اخوته واستقل بالملك فلم يبق من نساؤه ولا من يخاف عليه بعث الله تعالى عليه خاصته الحظي لديه أكبر أمرائه وأعظمهم منزلة عنده ناصر الدين خسر وخان فقتل به وقتله واستقل بملكه الا ان مدته لم تطل في الملك فبعث الله عليه أيضاً من قتله بمدخله وهو السلطان تغلق حسبا يشرح ذلك كله مستوفي ان شاء الله تعالى اثر هذا ونسطره

### ﴿ ذكر السلطان خسر وخان ناصر الدين ﴾

وكان خسر وخان من أكبر أمراء قطب الدين وهو شجاع حسن الصورة وكان فتح بلاد جنديرى وبلاد المعبر وهي من أخصب بلاد الهند وينه ماو بين دهلى مسيرة ستة أشهر وكان قطب الدين يحبه حباً شديداً ويؤثره فخر ذلك خففه على يديه وكان لقطب الدين معلم يسمى قاضي خان صدر الجهان وهو أكبر أمرائه وكليت (كليت) دار وهو صاحب مفتاح القصر وعادته ان يبيت كل ليلة على باب السلطان ومعه أهل التوبة وهم أنف رجل

يبيتون مناوبة بين أربع ليال ويكونون صفين فيما بين أبواب القصر وسلاح كل واحد منهم بين يديه فلا يدخل أحد الا فيما بين سباطهم واذا تم الليل أتى أهل نوبة النهار ولاهل النوبة امرأه وكتاب يتطوفون عليهم ويكتبون من غاب منهم أو حضر وكان معلم السلطان قاضي خان يكره أفعال خسر وخان ويسوء ما يراد من إثارة لكفار الهندو وميله اليهم وأصله منهم ولا يزال يلقى ذلك الى السلطان فلا يسمع منه ويقول له دعه وما يراد الله من قتله عن يديه فلما كان في بعض الايام قال خسر وخان للسلطان ان جماعة من الهندو يريدون ان يسلموا ومن عادتهم بتلك البلاد ان الهندى اذا أراد الاسلام أدخل الى السلطان فيكسوه كسوة حسنة ويعطيه قلادة وأساور من ذهب على قدره فقال له السلطان اتقني بهم فقال انهم يستحيون ان يدخلوا اليك نهار الا جل اقر بانهم وأهل ملتهم فقال له اتقني بهم لئلا تجمع خسر وخان جماعة من شجعان الهندو وكبرائهم فيهم أخوه خان خاتان وذلك أن الحر والسلطان ينام فوق سطح القصر ولا يكون عنده في ذلك الوقت الا بعض الفتيان فلما دخلوا الابواب الاربعة وهم شاكون في السلاح ووصلوا الى الباب الخامس وعليه قاضي خان أنكر شأنهم وأحس بالشر فمنعهم من الدخول وقال لا بد أن أسمع من خوند عالم بنفسى الاذن في دخولهم وحينئذ يدخلون فلما منعهم من الدخول هجموا عليه فقتلوه وعلت الضجة بالباب فقال السلطان ما هذا فقال خسر وخان هم الهندو الذين أتوا يسلموا فمنعهم قاضي خان من الدخول وزاد الضجيج فخاف السلطان وقام يريد الدخول الى القصر وكان باباه مسدودا والفتيان عنده فقرع الباب واحتضنه خسر وخان من خلفه وكان السلطان أقوى منه فصصره ودخل الهندو فقال لهم خسر وخان هوذا فوقى فاقتلوه فقتلوه وقطعوا رأسه ورموا به من سطح القصر الى تحته وبعث خسر وخان من حينه عن الامراء والملوك وهم لا يعلمون بما اتفق فكلما دخلت طائفة وجدوه على سرير الملك فبايعوه ولمأ أصبح أعلن بأمره وكتب المراسم وهي الاوامر الى جميع البلاد وبعث لكل أمير خلعة فطاعوا له جميعاً وأذعنوا الا لتلق شاه والد السلطان محمد شاه وكان اذذاك أميراً بدبال بور من بلاد السند فلما وصلته خلعة خسر وخان طرحتها



بالارض وجلس فوقها وبست اليه أخاه خان خانان فهزمه ثم آل أمره الى ان قتله كما  
 سنشرحه في أخبار تغلق ولسا ملك خسر و خان آثر الهنود وأظهروا أموراً منكراً منها  
 التهمي عن ذبح البقر على قاعدة كفر الهنود فانهم لا يجيزون ذبحها وجزاء من ذبحها عندهم  
 ان يخاط في جلدها ويحرق وهم يعظمون البقر ويشربون أبو الهنا بركه والاستشفاء اذا  
 مرضوا ويلطخون بيوتهم وحيطانهم باروانها وكان ذلك مما يغض خسر و خان الى  
 المسلمين وأما لهم عنه الى تغلق فلم تطل مدته ولايته ولا امتدت أيام ملكه كما سنده

ذكر السلطان غياث الدين تغلق شاه

( وضبط اسمه بضم التاء المملوطة وسكون التين المعجم وضم اللام وآخره قاف ) حدثني  
 الشيخ الامام المصالح العالم عادل الما بدر كن الدين بن الشيخ الصالح شمس الدين أبي عبد  
 الله بن الولي الامام المصالح الما بديها الدين زكريا القرشي الملقب بزيوتيه منها ان السلطان  
 تغلق كان من الاثراك المعسرونين بالقرونة ( بفتح القاف والراء وسكون الواو وفتح  
 النون ) وهم قطنون بالخيال التي بين بلاد السند والترك وكان ضيف الحال فقدم بلاد  
 السند في خدمة بعض التجار وكان كلوا نباله والكلواني ( بضم الكاف المعقودة ) هو  
 داعي الخيل ( جلويان ) وذلك على أيام السلطان علاء الدين وأمير السند اذ ذاك أخوه  
 أولو خان ( بضم الهمزة واللام ) خدمه تغلق وتعلق بجانبه فرتبه في البيادة ( بكسر الباء  
 الموحدة وفتح الياء آخر الحروف ) وهم الرجالة ثم ظهرت نجابته فأثبت في انقرسان  
 ثم كان من الامراء الصغار وجهله أولو خان أمير خيله ثم كان بعد من الامراء الكبار وسمي  
 بالملك الغازي ورايت مكتوباً على مقصورة الجامع بملتان وهو الذي أمر بمملها التي قاومت  
 التتر تسعاً وعشرين مرة فهزمهم فحينئذ سميت بملك الغازي ولسا ولي قطب الدين ولاء  
 مدينة دبال بور وعمالتها ( وهي بكسر الدال المهملة وفتح الباء الموحدة ) وجعل ولده  
 الذي هو الآن سلطان الهند أمير خيله وكان يسمى جونة ( بفتح الجيم والنون ) ولسا  
 ملك تسمي محمد شاه ثم لما قتل قطب الدين وولى خسر و خان ابقاء على اماره الخيل  
 فقلما أراد تغلق الخلاف كان له ثلاثمائة من أصحابه الذين يعتمد عليهم في القتال وكتب

الى كشلوخان وهو يومئذ بملتان وبينها وبين دبال نور ثلاثة ايام يطلب منه القيام بنصرته  
ويذكره نعمة قطب الدين ويحرضه على طلب ناره وكان ولد كشلوخان بهدي فكاتب  
الى تغلق انه لو كان ولدى عندى لاعتك علي ماتريد فكاتب تغلق الى ولده محمد شاه يعلمه  
بما عنزم عليه وبأمره أن يضر اليه ويستصحب معه ولد كشلوخان فادار ولده الحيلة على  
خسر وخان وتمت له كما أراد فقال له ان الخيل قد سمت وتبدنت وهي تحتاج البراق وهو  
التضمير فأذن له في تضميرها فكان يركب كل يوم في أصحابه فيسير بها الساعة والساعتين  
والثلاث واستمر الى أربع ساعات الى أن غاب يوما الى وقت الزوال وذلك وقت طعامهم  
فأمر السلطان بالركوب في طلبه فلم يوجد له خبر ولحق بأبيه واستصحب معه ولد  
كشلوخان وحينئذ أظهر تغلق الخلاف وجمع العساكر وخرج معه كشلوخان في أصحابه  
وبعث السلطان أخاه خان خانان لقتالهم فهنأه شرفه و فر عسكره اليهم ماورج  
خان خانان الى أخيه وقتل أصحابه وأخذت خزائنه وأمواله وقصد تغلق حضرة دهلي  
وخرج اليه خسر وخان في عساكره ونزل بخارج دهلي بموضع يعرف باصيا آباد  
(آسيا باد) ومعنى ذلك رحي الريح وأمر بالخزائن ففتحت وأعطى الاموال بالبدول  
بوزن ولا عدد ووقع اللقاء بينهم وبين تغلق وقاتلت الهندو أشد قتال وانهمزمت عساكر  
تغلق ونهت محلته وانقر في أصحابه الا قدم بين الثلاثمائة فقتل لهم الى أين الفرار حينئذ  
أدركنا قتلنا واشتعلت عساكر خسر وخان بالنهب وتفرقوا عنه ولم يبق معه الا قليل  
فقصده تغلق وأصحابه موقفه والسلطان هناك يعرف بالشطر (جتر) الذي يرفع  
فوق رأسه وهو الذي يسمى بديار مصر القبة والظير ويرفع بها في الاعياد وأما بالهند  
والصين فلا يفارق السلطان في سفر ولا حضر فلما قصد تغلق وأصحابه حى القتال بينهم  
وبين الهندو وانهمزمت أصحاب السلطان ولم يبق معه أحد وهرب فتر عن فرس ورمي  
بثيابه وسلاحه وبقى في قبض واحد وأرسل شمره بين كتفيه كما يفعل فقرأ الهند ودخل  
بستانا هناك واجتمع الناس على تغلق وقصد المدينة فأنه الكتوال بالمفاتيح ودخل  
القصر ونزل بناحية منه وقال لكشلوخان أنت تكذب السلطان فقال لكشلوخان بلى

أنت تكون السلطان وتنازع القباله كشلوخان فان أيت أن تكون سلطانا فيقولى ولدك فكره هذا قبل حينئذ وقعد على سرير الملك وباعه الخاص والعام ولما كان بعد ثلاث اشترى الجوع بنجر وخان وهو مختلف بالستان نخرج وطاف به فوجد القيم فسأله طعاما فلم يكن عنده فأعطاه خاتمه وقال اذهب فارهنه في طعام فلما ذهب بالحاتم الى السوق أنكر الناس أمره وورفموه الى الشحنة وهو الحاكم فأدخله على السلطان تغلق فأعلمه بمن دفع اليه الحاتم فبعث ولده محمد الياثي به فقبض عليه وأناه به راكبا على تتو ( بتائين مشاتين أولاها مفتوحة والثانية مضمومة ) وهو البرذون فلما مثل بين يديه قال له اني جائع فأتى بالطعام فأمر له بالشربة ثم بالطعام ثم بالقفاح ثم بالنبول فأما كل قام قائما وقال يا تغلق افعل معي فعمل المملوك ولا تفصحني فقال له لك ذلك وأمر به فضر بت رقبته وذلك في الموضع الذي قتل هو به قطب الدين ورعي برأسه وجده من أعلى السطح كأنه فعل هو برأس قطب الدين وبعد ذلك أمر بغسله وتكفينه ودفن في مقبرته واستقام الملك لتغلق أربعة أعوام وكان عادلا فاضلا

﴿ ذكر مارامه ولده من القيام عليه فلم يتم له ذلك ﴾

ولما استقر تغلق بدار الملك بعث ولده محمد الفتح بلاد التلنك ( وضبطها بكسر التاء المعلوطة واللام وسكون النون وكاف معقود ) وهي على مسيرة ثلاثة أشهر من مدينة دهلي وبعث معه عسكريا عظيما فيه كبار الامراء مثل الملك تمور ( بفتح التاء المعلوطة وضم الميم وآخره راء ) ومثل الملك تكيك ( بكسر التاء المعلوطة والكاف وآخره نون ) ومثل ملك كافور المهر دار ( بضم الميم ) ومثل ملك بيرم ( بالباء الموحدة مفتوحة والياء آخر الحروف والراء مفتوحة ) وسواهم فلما بلغ الى أرض التلنك أراد الخليفة وكان له نديم من الفقهاء الشعراء يعرف بعبيد قاهره أن ياتي الى الناس ان السلطان تغلق توفي وظنه ان الناس يبايعونه صرعين اذا سمعوا ذلك فلما ألقى ذلك الى الناس أنكره الامراء وضرب كل واحد منهم طيله وخالف فلم يبق معه من أحد وأرادوا قتله فقتلهم منه ملك تور وقام دونه نفر الى أبيه في عشرة من الفرسان منهم ياران موافق معناه الاصحاب الموافقون فأعطاه أبوه الاموال

والعساكر وأمره بالعود إلى التللك فعاد إليها وعلم أبوه بما كان أراد فقتل الفقيه عبيدا وأمر بملك كافور المهر دار فضر به عمو وفي الأرض محدود الطرف وركن في عنقه حتى خرج من جنبه طرفه ورأسه إلى أسفل وترك على تلك الحال وفر من بقي من الأمراء إلى السلطان شمس الدين ابن السلطان ناصر الدين ابن السلطان غياث الدين بلبن واستقر واستقر واستقر

عنده وذكر مسير تغلق إلى بلاد الأكنوتى وما اتصل بذلك إلى وفاته ✽ وأقام الأمراء الهاربون عند السلطان شمس الدين ثم إن شمس الدين توفي وعهد تولده شهاب الدين فجلس مجلس أيسره ثم غلب عليه أخوه الأصغر غياث الدين بهادور بوره ومعناه بالهندية الأسود واستولى على الملك وقتل أخاه قطلو خان وسائر أخوته وفر شهاب الدين وناصر الدين منهم إلى تغلق فتجهز معهما بنفسه لقتال أخيهما وخلف ولده محمداً نائباً عنه في ملكه وجد السبيل إلى بلاد الأكنوتى فتغلب عليهما وأسرها غياث الدين بهادور وقدم به أسيراً إلى حضرته وكان بمدينة دهلي الولي نظام الدين البدائى ولا يزال محمد شاه ابن السلطان يتردد إليه ويعظم خدامه ويسأله الدعاء وكان يأخذ الشيخ حال تغلب عليه فقال ابن السلطان لخدمته إذا كان الشيخ في حاله التي تغلب عليه فاعلديني بذلك فلما أخذته الحال أعلموه فدخل عليه فلما رآه الشيخ قال وهبتاك الملك ثم توفي الشيخ في أيام غيبة السلطان فعمل ابنه محمد مشه على كاهله فبلغ ذلك أباد فاسكره وتوعدده وكان قدر ابنته أممور وقيم عليه استكثاره من شراء الممالك واجزأه العطايا واستجلا به قلوب الناس فزاد حقه عليه وبلغه أن المتجمين زعموا أنه لا يدخل مدينة دهلي بعد سفره ذلك فيتوعدده ولم يناد من سفره وقرب من الحضرة وأمر ولده أن يبني له قصر أوهم يسمونه الكشك (بضم الكاف وشين معجم مسكن) على واد هناك يسمى أفغان بور فبناه في ثلاثة أيام وجعل أكثر بناءه بالخشب مرتفعاً على الأرض قائماً على سوارى خشب وأحكمه بهندسة تولى النظر فيها الملك زاده المعروف بعد ذلك بنحو أجة جهان واسمه أحمد ابن إياس كبير وزراء السلطان محمود وكان أذاك شحنة العمارة وكانت الحكمة السقي اخترعها فيه أنه متى وطئت الفيلة جهة منه وقع ذلك القصر وسقط ونزل السلطان

بالقصر وأطعم الناس وتفرقوا واستأذنه ولده في أن يعرض الفيلة بين يديه وهي مزينة  
فأذن له وحدتي الشيخ ركن الدين أنه كان يومئذ مع السلطان ومعهما ولد السلطان  
انموثر لديه محمود فجاء محمد ابن السلطان فقال للشيخ باخوند هذا وقت العصر انزل فصل  
قال لي الشيخ فنزلت وأني بالافعال من جهة واحدة حسب ادبروه فلما وطئها سقط الكشك  
على السلطان وولده محمود قال الشيخ فسمعت الضجة فعدت ولم أصل فوجدت الكشك  
قد سقط فذكر أنه أن يؤتي بالقوس والماسحي للحفر منه وأشار بالابطاء فلم يؤت بهما الا  
وقد غربت الشمس فحفر واوجدوا السلطان قد حنا ظهره على ولده ليقبه الموت فزعم  
بعضهم أنه أخرج ميتا وزعم بعضهم أنه أخرج حياً فأجهز عليه وحمل ليل الى مقبرته التي  
بناها بخارج البلدة المسماة باسمه تغلق أباد فدفن بها وقد ذكرنا السبب في بناء هذه المدينة  
وبها كانت خزائن تغلق وقصوره وبها القصر الاعظم الذي جعل قرايمه مذهباً فإذا  
طلعت الشمس كان لها نور عظيم وبصيص ينبع البصر من ادامة النظر اليها واخترن بها  
الاموال الكثيرة ويذكر أنه بنى صهر بجاء وأفرغ فيه الذهب افرغاً فكان قطعة واحدة  
فصرف جميع ذلك ولده محمد شاه مساولي وبسبب ما ذكرناه من هندسة الوزير خواجه  
جهان في بناء الكشك الذي سقط على تغلق كان حظوته عند ولده محمد شاه وإيثاره لديه  
فلم يكن أحديداً ينيه في المنزلة لديه ولا يباغ مرتبته عنده من الوزراء ولا غيرهم

✽ ذكر السلطان أبي المجاهد محمد شاه ابن السلطان غياث الدين تغلق

شاه ملك الهند والسند الذي قدمنا عليه ✽

ونامات السلطان تغلق استولى ابنه محمد على الملك من غير منازع له ولا مخالفة عليه  
وقد قدمنا أنه كان اسمه جونة فلما ملك تسمى بمحمدوا كتبني بأبي المجاهد وكل ما ذكرت  
من شأن سلاطين الهند فهو مما أخبرت به وتلقيته أو معظمه من الشيخ كمال الدين بن  
البرهان الغزنوي قاضي القضاة وأما أخبار هذا الملك فمعظمها مما شاهدته أيام كوفي بيلاده

✽ ذكر وصفه ✽

وهذا الملك أحب الناس في إسماء العطايا وإرافة الدماء فلا يخلو بابه عن فقير يغني أوحى

يقتل وقد شهرت في الناس حكاياته في الكرم والشجاعة وحكاياته في الفتك والبطش  
بذوي الجنيات وهو أشد الناس مع ذلك تواضعاً وكثرهم اظهار الأمل والحق وشعائر  
الدين عنده محفوفة وله اشتداد في أمر الصلاة والعقوبة على تركها وهو من الملوك الذين  
اُطردت سماعتهم وخرق المعتادين نقيتهم ولكن الأغاب عليه الكرم وسند كرم  
أخباره في عجائب لم يسمع بمثلهما ممن تقدمه وأنا أشهد بالله وما لا نكته ورسله ان جميع  
ما نقله عنه من الكرم الخارق للعادة حق بتين وكفى بالله شهيداً واعلم ان بعض ما ثره من  
ذلك لا يسع في عقل كثير من الناس ويعدونه من قبيل المستحيل عادة ولكنه شيئاً عاينته  
وعرفت صحته وأخذت بحظه وافر منه لا يسعني الا قول الحق فيه وأكث ذلك ثابت بالتواتر  
في بلاد المشرق

✽ ذكر أبوابه ومشوره وترتيب ذلك ✽

ودار السلطان بدلهي تسمى دار سرا (بفتح السين المهملة والراء) ولها أبواب كثيرة  
فأما الباب الاول فعليه جملة من الرجال موكلون به ويقعد به أهل الانقار والابواق  
والصرنايات فإذا جاء أمراو كبير ضربوها ويقولون في ضربهم جاء فلان جاء فلان وكذلك  
أيضاً في البابين الثاني والثالث وبخارج الباب الاول دكاكين يقعد عليها الجلادون وهم  
الذين يقتلون الناس فان العادة عندهم انه متى أمر السلطان بقتل أحد قتل على باب  
المشور ويبقى هنالك ثلاثاويين البابين الاول والثاني دهلين كبيرين فيه دكاكين مبنية من  
جهتيه يقعد عليها أهل النوبة من حفاظ الابواب وأما الباب الثاني فيقعد عليه البوابون  
الموكلون به ويبنونه بين الباب الثالث دكانة كبيرة يقعد عليها نقيب النقباء وبين يديه عمود  
ذهب يسكنه يسده وعلى رأسه كلاة من الذهب مجوهره في أعلاها ريش الطواويس  
والنقباء بين يديه على رأس كل واحد منهم شاشة مذهبة وفي وسطه منطقة ويسده سوط  
نصابه من ذهب أو فضة ويفضي هذا الباب الثاني الى مشور كبير متسع يقعد به الناس وأما  
الباب الثالث فعليه دكاكين يقعد فيها كتاب الباب ومن عواندهم أن لا يدخل على هذا  
الباب أحد الا من عينه السلطان لذلك ويعين لكل انسان عدداً من أصحابه وناسه يدخلون

معه وكل من يأتي الي هذا الباب يكتب الكتاب ان فلانا جاء في الساعة الاولى أو الثانية أو ما بعدها من الساعات الى آخر النهار ويطالع السلطان بذلك بعد العشاء الآخرة ويكتبون أيضاً بكل ما يحدث بالباب من الامور وقدين من أبناء الملوك من يوصل كل ما يكتبونه الى السلطان ومن عواندهم أيضاً انه من غاب عن دار السلطان ثلاثة أيام فصاعد العذر أو لغير عذر فلا يدخل هذا الباب بعدها الا باذن من السلطان فان كان له عذر من مرض أو غيره قدم بين يديه هدية مما يناسب اهداؤها الى السلطان وكذلك أيضاً القادمون من الاسفار فالفقيه يهدي المصحف والكتاب وشبهه والفقيه يهدي المصلي والسبحة والمسواك ونحوها والامراء ومن أشبههم يهدون الخيل والجمال والسلاح وهذا الباب الثالث يقضى الى المشور الهائل الفسيح الساحة المسمى هاراسطون ( يفتح الهاء والزاي وألف وراء ) ومعنى ذلك ألف سارية وهو سوارك من خشب مدهونة عليها سقف خشب منقوشة أبدع نقش يجلس الناس تحته و بهذا المشور يجلس السلطان الجلس العام

### ﴿ ذكر ترتيب جلوس الناس ﴾

وأكثر جلوسه بعد العصر ووربما جلس أول النهار وجلوسه على مسطبة مفروشة بالياض فوقها مرتبة ويجعل خلف ظهره مخدة كبيرة وعن يمينه متكاً وعن يساره مثل ذلك وقعوده كجلوس الانسان للآشهاد في الصلاة وهو جلوس أهل الهند كلهم فاذا جلس وقف أمامه الوزير ووقف الكتاب خاف الوزير وخلفهم الحجاب وكبير الحجاب هو فيروز ملك ابن عم السلطان ونائبه وهو أدنى الحجاب من السلطان ثم يتلو له خاص حاجب ثم يتلو نائب خاص حاجب و وكيل الدار ونائبه وشرف الحجاب وسيد الحجاب وجماعة تحت أيديهم ثم يتلو الحجاب الثقباء وهم نحو مائة وعند جلوس السلطان ينادى الحجاب والثقباء بأعلى أصواتهم باسم الله ثم يقف على رأس السلطان الملك الكبير قبوله ويده المذبة يشردها الذباب ويقف مائة من السجدة عن يمين السلطان ومثلهم عن يساره بأيديهم الدرق والسيوف والقسي ويقف في الميمنة والميسرة بطول المشور قاضي

القضاة وبليبه خطيب الخطباء ثم سائر القضاة ثم كبار الفقهاء ثم كبار الشرفاء ثم المشايخ ثم اخوة السلطان واصهاره ثم الامراء الكبار ثم كبار الاعزة وهم القرباء ثم القواد ثم يؤتى بستين فرسا مسرجة ملجمة بجهازا تسلطانية فتمامهاو بشعار الخلافة وهي التي لجمهاودواثرها من الحرير الاسود والمذهب ومنها ما يكون ذلك من الحرير الابيض المذهب ولا يركب بذلك غير السلطان فيوقف النصف من هذه الخيل عن اليمين والنصف عن الشمال بحيث يراها السلطان ثم يؤتى بخمسين فيل لامزينة بثياب الحرير والذهب مكسوة أنيابها بالحديد اعدادا لقتل أهل الجرائم وعلى عنق كل فيل فياله ويبدد شبه الطبرزين من الحديد يؤدبه ويقومه لسائر ادمته وعلى ظهر كل فيل شبه الصندوق العظيم يسع عشرين من المقاتلة وأكثر من ذلك ودونه على حسب ضخامة الفيل وعظم جرمه ويكون في اركان ذلك الصندوق أربعة أعلام مرموزة لتلك القبيلة معاملة ان تخدم السلطان وتحيط رؤسها فاذا خدست قال الحجاب باسم الله باصوات عالية ويوقف ايضا نصفها عن اليمين ونصفها عن الشمال خلف الرجال الواقفين وكل من يأتي من الناس المعينين للوقوف في الميمنة أو الميسرة يخدم عندهم وقف الحجاب ويقول الحجاب باسم الله ويكون ارتفاع أضواءهم بقدر ارتفاع صوت الذي يخدم فاذا خدتم انصرف الى موقفه من الميمنة أو الميسرة لا يتعداه أبدا ومن كان من كفار الهنود يخدم ويقول له الحجاب والنقاء هداك الله ويقف عبيد السلطان من وراء الناس كلهم بأيديهم الترسه والسيوف فلا يمكن أحد الدخول بينهم الا بين يدي الحجاب القائمين بين يدي السلطان

ذكر دخول القرباء وأصحاب الهدايا اليه

وان كان الباب أحد من قدم على السلطان بهدية دخل الحجاب الى السلطان على ترتيبهم يقدمهم أمير حاجب ونائبه خلفه ثم خاص حاجب ونائبه خلفه ثم وكيل الدار ونائبه خلفه ثم سيد الحجاب وشرف الحجاب ويخدمون في ثلاثة مواضع ويعلمون السلطان بمن في الباب فاذا أمرهم ان يأتوا به جعلوا الهدية التي ساقها بأيدي الرجال يقومون بها امام الناس بحيث يراها السلطان ويستدعي صاحبها فيخدم قبل الوصول الى السلطان



ثلاث مرات ثم يجتمع عند موقف الحجاب فان كان رجلاً كبيراً وقف في صف أمير حاجب  
والا وقف خلفه ويخطبه السلطان بنفسه ألطف خطاب ويرحب به وان كان ممن يستحق  
التعظيم فانه يصاحبه أو يماثقه ويطلب بعض هديته فتحضر بين يديه فان كانت من السلاح  
أو الثياب قبلها بيده وأظهر استحسانها جبر الخاطر مهيئاً وإيناسه وورق قابه وخلع عليه  
وأمر له بمال تغسل رأسه على عادتهم في ذلك بمقدار ما يستحقه المهيدي

✽ ذكر دخول هدايا عماله اليه ✽

واذا أتى العمال بالهدايا والاموال المجتمعة من مجاي البلاد صنعوا الاواني من الذهب  
والفضة مثل الطسوت والباريق وسواها وصنعوا من الذهب والفضة قطعاً شبه الآجر  
يسمونها الخشت ( بكسر الخاء المعجمة وسكون الشين المعجمة وتاء معلولة ) ويقف  
التراشون وهم عبيد السلاط صفاً والهدية بأيديهم كل واحد منهم ممسك قطعة ثم  
يقدم الفيلة ان كان في الهدية شيء منها ثم الخيل المسرجة للمعجمة ثم البغال ثم الجمال عليها  
الاموال ولقد رأيت الوزير خواجه جهان قدم هديته ذات يوم حين قدم السلطان من  
دولة آباد ولقبه بهافي ظاهر مدينة يانة فأدخلت الهدية اليه على هذا الترتيب ورأيت في  
جانتها سيده مملوءة باحجار الياقوت وصنفيه مملوءة باحجار الزمرر وصنفيه مملوءة بالؤلؤ  
الفاخر وكان حاجي كاوان ابن عم السلطان ابن سعيد ملك العراق حاضراً عنده حين ذلك  
فأعطاه حظاً منها وسيد كرك ذلك فيما بهدان شاء الله تعالى

✽ ذكر خروجه للعیدن وما يتصل بذلك ✽

واذا كانت ليلة السبت بعث السلطان الى الملوك والخواص وأرباب الدولة والاعزة  
والكتاب والحجاب والنقباء والقواد والعبيد وأهل الاخبار الخلع التي تعميمهم جميعاً فاذا  
كانت صبيحة العيد زينت الفيلة كلها بالحرير والذهب والحرير امر ويكون منها ستة عشر  
فيلا لا يركبها أحد انما هي مختصة بركب السلاط ويرفع عليها ستة عشر شطراً ( جترا )  
من الحرير مرصعة بالجواهر قائمة كل شطر منها ذهب خالص وعلى كل قيل مرتبة حرير  
من صبعة الجواهر ويزكب السلطان فيل منها وترفع امامه العاشية وهي ستارة سرجه

وتكون مرصعة بأنفس الجواهر ويمشي بين يديه عبيده ومعاليكه وكل واحد منهم تكون على رأسه شاشية ذهب وعلى وسطه منطقة ذهب وبعضهم يرفعها بالجواهر ويمشي بين يديه أيضاً القباء وهم نحو ثلثمائة وعلى رأس كل واحد منهم إقروف ذهب وعلى وسطه منطقة ذهب وفي يده مقرة نصابم اذهب ويركب قاضي القضاة صدر الجهان كمال الدين النزنوي وقاضي القضاة صدر الجهان نادر الدين الخوارزمي وسائر القضاة وكبار الاعزة من الحراسانيين والعراقيين والشاميين والمصريين والمغاربية كل واحد منهم على فرس. وجميع الثرباء عندهم يسمون الحراسانيين ويركب المؤذنون أيضاً على الذئيلة وهم يكبرون ويخرج السلطان من باب القصر على هذا الترتيب والمسالك تتنظره كل أمير فوجيه على حدة معه طبوله وأعلامه فيقدم السلطان وإمامه من ذكر إمامه من المشاة وإمامهم القضاة والمؤذنون يذكرون الله تعالى وحلف السلطان مراتبه وهي الأعلام والطبول والأوراق والأناظر والعصرنايات وخانهم جميع أهل دخلته ثم يتلوهم أئمة السلطان مبارك خان ثم راتبه وعساكره ثم يليه ابن أخ السلطان بهرام خان ثم راتبه وعساكره ثم يليه ابن عمه ملك فيروز ثم راتبه وعساكره ثم يليه الوزير ثم راتبه وعساكره ثم يليه الملك مجير بن ذي الرجا ثم راتبه وعساكره ثم يليه الملك الكبير بقوله ثم راتبه وعساكره وهذا الملك كبير القدر عنده عظيم الجاه كثير المال أخبرني صاحب ديوان ثقة الملك علاء الدين على المصري المعروف بابن الشرايبي أن ثقته وثقة عبيده ومراتبهم ستة وثلاثون لكافي السنة ثم يليه الملك نكيه ثم راتبه وعساكره ثم يليه الملك بقره ثم راتبه وعساكره ثم يليه الملك شخص ثم راتبه وعساكره ثم يليه الملك قطب الملك ثم راتبه وعساكره وهذا هم الامراء الكبار الذين لا يفارقون السلطان وهم الذين يركبون معه يوم العيد بالمراتب ويركب غيرهم من الامراء دون مراتب جميع من يركب في ذلك اليوم يكون مدرعا هو وفرسه وأكثرهم بمالك السلطان فإذا وصل السلطان إلى باب المصلى وقف على بابها وأمر بدخول القضاة وكبار الامراء وكبار الاعزة ثم نزل السلطان ويصلي الامام ويخطب فان كان عيد الاضحى أتى السلطان بحمل فحمره يرمح يسمونه بالثيرة ( بكسر التون وفتح

الزاي) بعد أن يجعل على ثيابه فوطه حرير توقيا من الدم ثم يركب الفيل ويعود إلى قصره

﴿ ذكر جلوس يوم العيد وذكر السرير الاعظم والمبخرة العظمى ﴾  
 وبفرش القصر يوم العيد ويرين بأبدع الزينة وتضرب البارة على المشور كله وهي شبه خيمة عظيمة تقوم على أعمدة ضخام كثيرة وتحفها القباب من كل ناحية ويصنع شبه أشجار من حرير ملون فيها شبه الأزهار ويجعل منها ثلاثة صفوف بالمشور ويجعل بين كل شجرتين كرسي ذهب عليه مرتبة مغطاة وينصب السرير الاعظم في صدر المشور وهو من الذهب الخالص كله مرصع القواثم بالجواهر وطوله ثلاثة وعشرون شبرا وعرضه نحو النصف من ذلك وهو منفصل وتجمع قطعه فتصل وكل قطعة منها يحملها جملة رجال لثقل الذهب وتجعل فوقه المرتبة ويرفع الشطر المرصع بالجواهر على رأس السلطان وعندما يصعد على السرير ينادي الحجاب والقباء بأصوات عالية باسم الله ثم تقدم الناس للسلام فأولهم القضاة والخطباء والعلماء والشرفاء والمشايخ وأخوة السلطان وأقاربه وأصحابه ثم الاعزة ثم الوزير ثم أمراء العساكر ثم شيوخ الماليك ثم كبار الاجناد يسلم واحد إثر واحد من غير نزاحم ولا تدافع ومن عواندهم في يوم العيد ان كل من يديه قرية منع بها عليه يأتي بدنانير ذهب معسورة في خرقة مكتوب عليها اسمه فيلقبها في طست ذهب هنالك فيجتمع منها مال عظيم يعطيه السلطان لمن شاء فاذا فرغ الناس من السلام وضع لهم الطعام على حسب مراتبهم وينصب في ذلك اليوم المبخرة العظمى وهي شبه برج من خالص الذهب منفصلة فاذا أرادوا اتصالها وصلوها وحمل القطعة الواحدة منها جملة من الرجال وفي داخلها ثلاثة بيوت يدخل فيها المبخرون يوقدون العود القماري والقافلي والعنبر الاشهب والجاوي حتى يعم دخانها المشور كله ويكون بأيدي الفتيان را ميل الذهب والنفضة مملوءة بماء الورد وماء الزهر يصبونه على الناس صبا وهذا السرير وهذه المبخرة لا يخرجان الا في العيدين خاصة ويجلس السلطان في بقية أيام العيد على سرير ذهب دون ذلك وتصب بركة بعد ذلك ثلاثاً أبواب مجلس السلطان في داخلها ويقف على الباب الاول منها

عماد الملك سرتيزو على الباب الثاني الملك نكيكة وعلى الباب الثالث يوسف بغرة ويقف على اليمن امرأه المعاليك الساجدانية وعن اليسار كذلك ويقف الناس على مراتبهم وشحنة الباركة ملك طنجي بيده عصي ذهب ويعد نائبه عصي فضة يرتبان الناس ويسويان الصفوف ويقف الوزير والكتاب خلفه ويقف الحجاب والنقاء ثم يأتي أهل الطرب فأولهم بنات الملوك الكفار من الهنود المسيبات في تلك السنة فيغنين ويرقصن ويهجن السلطان الامراء والاعزة ثم يأتي بعدهن سائر بنات الكفار فيغنين ويرقصن ويهجن لاجوائه وأقاربه واصهاره وبناء الملوك ويكون جلوس السلطان لذلك بعد العصر ثم يجلس في اليوم الذي بعده بعد العصر أيضاً على ذلك الترتيب ويؤتى بالمغنيات فيغنين ويرقصن ويهجن لامراء المعاليك وفي اليوم الثالث يزوج أقاربه وبنعم عليهم وفي اليوم الرابع يعق العيود وفي اليوم الخامس يعق الجوارى وفي اليوم السادس يزوج العبيد بالجوارى وفي اليوم السابع يعطي الصدقات ويكثر منها

✽ ذكر ترتيبه اذا قدم من سفره ✽

واذا قدم السلطان من أسفار هزنت القيلة ورفعت على ستة عشر فيل منها ستة عشر شرطاً منها مزركش ومنها مرصع وحملت امامه الغاشية وهما الستارة المرصعة بالجواهر النفيس وتصنع قباب من الخشب مقسومة على طبقات وتكسى بتياب الحرير ويكون في كل طبقة الجوارى المغنيات عليم أجمل لباس وأحسن حلية ومنهن رواقص ويحصل في وسط كل قبة حوض كبير صنوع من الجلود مملوء بماء الجلاب محلولاً بالماء يشرب منه جميع الناس من وارد وصادرو بلدي أو غريب وكل من يشرب منه يعطي التنبول والفوفل ويكون ما بين القباب مفر وشا بتياب الحرير يطأ عليها مركب السلطان وتزين حيطان الشارع الذي يمر به من باب المدينة الى باب القصر بتياب الحرير ويمشي امامه المنشأة من عبيده وهم آلاف وتكون الافواج والعساكر خلفه ورأيت في بعض قدماته على الحضرة وقد نصبت ثلاث أو أربع من الرعادات الصفار على القيلة ترمي بالدنانير والدراهم على الناس فيلتهقونها من حين دخوله الى المدينة حتى وصل الى قصره

﴿ ذكر ترتيب الطعام الخاص ﴾

والطعام بدار السلطان على صنفين طعام الخاص وطعام العام فأما الخاص فهو طعام السلطان الذي يأكل منه وعادته أن يأكل في مجلسه مع الحاضرين ويحضر لذلك الأمراء الخواص وأمير حاجب ابن عم السلطان وعماد الملك سرتيز وأمير مجلس ومن شاء السلطان تشريفه أو تكريمه من الاعزة أو كبار الأمراء فدعاه فأكل معهم وربما أراد أيضاً تشريف أحد من الحاضرين فأخذ إحدى الصحاف بيده وجعل عليها خبزة ويعطيه إياها فبأخذها المعطي ويجمعها على كفه اليسرى ويخدم بيده اليمنى إلى الأرض وربما بعث من ذلك الطعام إلى من هو غائب عن المجلس فيخدم كما يصنع الحاضر ويأكله مع من حضره وقد حضرت مرات لهذا الطعام الخاص فرأيت جملة الذين يشفرون له نحو عشرين رجلاً

﴿ ذكر ترتيب الطعام العام ﴾

وأما الطعام العام فيؤتي به من المطبخ وامامه التقباء يصيحون باسم الله ونقيب التقباء امامهم بيده عمود ذهب ونائبه معه بيده عمود فضة فإذا دخلوا من الباب الرابع وسمع من بالمشور أصواتهم قاموا قداماً جميعين ولا يبقى أحد قاعداً إلا سلطان وحده فإذا وضع الطعام بالارض اصطف التقباء صفوا وقف أميرهم امامهم وتكلم بكلام يمدح فيه السلطان ويثني عليه ثم يخدم ويخدم التقباء خدمته ويخدم جميع من بالمشور من كبيره صغير وعادتهم أنه من سمع كلام نقيب التقباء حين ذلك وقف ان كان ماشياً ولزم موقفه ان كان واقفاً ولا يحرك أحد ولا يتحرك عن مقامه حتى يفرغ ذلك الكلام ثم يشكلم أيضاً نائبه كلاماً نحو ذلك ويخدم ويخدم التقباء جميع الناس مرة ثانية وحينئذ يجلسون ويكتب كتاب الباب معرفين بحضور الطعام وان كان السلطان قد علم بحضوره ويعطي المكتوب لصي من أبناء الملوك موكل بذلك فيأتي به إلى السلطان فإذا قرأه عين من شاء من كبار الأمراء لترتيب الناس واطعامهم وطعامهم الرقاق والشواء والاقراص ذات الجوانب المعلوءة بالحلواء والارز والدجاج والسمك وقد ذكرنا ذلك وفسرنا ترتيبه وعادتهم أن يكون في صدر سباط الطعام القضاة والخطباء والفقهاء والشرقاء والمشايخ ثم أقارب السلطان ثم الأمراء الكبار

ثم سائر الناس ولا يقعد أحد إلا في موضع معين له فلا يكون بينهم تراحم البتة فإذا جلسوا أتى الشر يدارية وهم السقاة بأيديهم أو أتى الذهب والفضة والنحاس والزجاج ملوءة بالنبات المحلول بالماء فيشربون ذلك قبل الطعام فإذا شربوا قال الحجاب باسم الله ثم يشربون في الأكل ويجعل أمام كل إنسان من جميع ما يحتوي عليه السباط يأكل منه وحده ولا يأكل أحد مع أحد في صحفة واحدة فإذا فرغوا من الأكل أتوا بالفقاع فيأكلوا بالقصة يدبر فإذا أخذوه قال الحجاب باسم الله ثم يؤتي باطريق التنبول والفوفل فيعطي كل إنسان عشرة من الفوفل المشوم وخمس عشرة ورقة من التنبول بمجموعة من بوطاً يتخبط حريش أحمر فإذا أخذ الناس التنبول قال الحجاب باسم الله فيقومون جميعاً ويخدم الأمير المعين الأطعام ويخدمون خدمته ثم ينصرفون وطعامهم مرتان في اليوم أحداً ما قبل الظهر والآخرى بعد العصر

### ﴿ذكر بعض أخباره في الجود والكرم﴾

وإنما أذكر منها ما حضرته وشاهدته وعينه ورى الله تعالى صدق ما أقول وكفى به شهيد مع أن الذي أحكمه مستفيض متواتر والبلاد التي تقرب من أرض الهند كالبن وخراسان وفارس ملوءة بأخباره يعلمونها حقيقة ولا سيما جوده على الغرباء فإنه يفضلهم على أهل الهند ويؤثرهم ويجزل لهم الإحسان ويسبغ عليهم الأنعام ويوليهم الخطط الرفيعة ويوليهم المواهب العظيمة ومن أحسانه إليهم أن سماهم الأعزّة ومنع من أن يدعوا الغرباء وقال إن الإنسان إذا دعى غريباً انكسر خالطه وتغير حاله وسأذكر بعضاً مما لا يحصى من عطائه الجزيلة ومواهبه إن شاء الله تعالى

### ﴿ذكر عطائه لشهاب الدين الكازروني التاجر وحكايته﴾

كان شهاب الدين هذا صديقاً للملك التاجر الكازروني الملقب بيرويز وكان السلطان قد أقطع ملك التاجر مدينة كنباية ووعدته أن يوليّه الوزارة فبعث إلى صديقه شهاب الدين ليقدم عليه فأتاه وأعد هدية للسلطان وهي سراجة من الملقطوع المزين بورقة الذهب

وصروا ان مما يناسبها وخباؤه وتابع وخباؤه راحة كل ذلك من المملوك المزين وبغال كثيرة فلما قدم شهاب الدين بهذه الهدية على صاحبه ملك التجار وجدته آخذاً في القدوم على الحضرة بما اجتمع عنده من مجاني بلاده وهدية للسلطان وعلم الوزير خواجه جهان بما وعده السلطان من ولاية الوزارة فغار من ذلك وقلق بسببه وكانت بلاد كنيابة والحزرات قبل تلك المدة في ولاية الوزير ولاههم اتعلق بحبائه وانقطاع اليه وتخدم له وأكثرهم كفار وبعضهم عصاة معتدون بالحيل فدرس انوزير اليهم ان يضر بوا على ملك التجار اذا خرج الى الحضرة فلما خرج بالحزائن والاموال معه شهاب الدين بهديته نزلوا بمعاينة الضحى على عادتهم وتفرقت العساكر ونام أكثرهم فضر بهم الكفار في جمع عظيم فقتلوا ملك التجار وسلبوا الاموال والحزائن وهدية شهاب الدين ونجاها بنفسه وكتب الخبـرون الى السلطان بذلك فأمر ان يعطي شهاب الدين من مجي بلاد نهر والة ثلاثين ألف دينار ويعود الى بلاده فعرض عليه ذلك فأبى من قبوله وقال ما قصدى الارضية السلطان وتقتيل الارض بين يديه فكاتبوا الى السلطان بذلك فأعجبه قوله وأمر بوصوله الى الحضرة مكر ما وصادف يوم دخوله على السلطان يوم دخوله لنا نحن عليه نفلع ثلثينا جميعاً وأمر بانزالتنا وأعطى شهاب الدين عطاء جز لا فلما كان بعد ذلك أمر الى السلطان بستة آلاف تنكة كما سئد كره وسأل في ذلك اليه عن شهاب الدين اين هو فقال له بهاء الدين ابن الفلكي يا خوند عالم عيسد انهم معناه ما ندري ثم قال له شفيدم زحمت داره ( دارد ) معناه زحمت ان به مرض فقال له السلطان بروهين زمان در خزانه يك ملك تكه زركري أو ييش أو بوري تادل أو خش ( خوش ) شود معناه امش الساعة الى الخزانه وخذ منها مائة ألف تنكة من الذهب واحملها اليه حتى يبقى خاطره طيباً ففعل ذلك فأعطاها ياها وأمر السلطان ان يشتري بها ما أحب من السلع الهدية ولا يشتري أحد من الناس شيئاً حتى يجوز هو وأمر له بثلاثة مراكب مجهزة من الاتهام ومن مرتب البحرية وزادهم ليسافر فيها فاسافر ونزل بجزيرة هرمز ونجى بهاد اعظيمة رأيتها بعد ذلك ورأت أيضاً شهاب الدين وقد في جميع ما كان عنده وهو بشير از يستجدي سلطانها أبا اسحق وهكذا مال عند البلاد الهندية

قلبا يخرج أحده منها الا التادر واذا خرج به ووصل الى غيرها من البلاد بعث الله عليه آفة  
تفي ما يبدعه كل ما اتفق لشهاب الدين هذا فانه أخذ له في الفتنة التي كانت بين ملك مصر  
وابني أخيه جميع ما عنده وخرج سليبا من ماله

### ﴿ ذكر عطائه لشيخ الشيوخ ركن الدين ﴾

وكان السلطان قد بعث هدية الى الخليفة بديار مصر أبي العباس وطلب منه أن يبعث له امر  
التقدمة على بلاد الهندو السند اعتقادا منه في الخلافة فبعث اليه الخليفة أبو العباس ما طلبه  
مع شيخ الشيوخ بديار مصر ركن الدين فلما قدم عليه بالغ في اكرامه وأعطاه عطاء جزلا  
وكان يقوم له متى دخل عليه ويعظمه ثم صرفه وأعطاه أموالا طائلة وفي جملة ما أعطاه جملة  
من صفايح الحيل ومساميرها كل ذلك من الذهب الخالص وقال له اذا نزلت من البحر  
فاغل افراسها فوجبه الي كناية ليركب البحر منها الى بلاد الدين فوقت قضية خروج  
القاضي جلال الدين وأخذ مال ابن الكوملي فأخذ ايضا ما كان لشيخ الشيوخ وفريقه  
مع ابن الكوملي الى السلطان فلما رآه السلطان قال له ممازح حامدي كزر ( كزر ) روى  
بادكري ( دلرباي ) صنم خري زر نيري وسر نهي معناه جئت لتحمل الذهب تأكله مع  
الصور الحسان فلا تحمّل ذهباً ورأسك تخليه ههنا قال له ذلك على معنى الاندسا ط ثم قال  
له اجمع خاطرك فها أنا سائر الى المخالفين وأعطيك اضعاف ما أخذوك وبلغني بعد  
الاتصال عن بلاد الهند انه وفي له بما وعدده وأخلف له جميع ما ضاع منه وأنه وصل  
بذلك الى ديار مصر

### ﴿ ذكر عطائه لواء عظمى الزمدي ناصر الدين ﴾

وكان هذا الفقيه الواعظ قدّم على السلطان وأقام تحت احسانه مدة عام ثم احب الرجوع  
وطنه فأذن له في ذلك ولم يكن سمع كلامه ووعظه فلما خرج السلطان يقصد بلاد المعبر  
أحب سماعه قبل انصرفه فأمر أن يريأله منبر من الصندل الأبيض المقاصري وجملت  
مساميره وصفا تحفه من الذهب وألصق بأعلامه جرياقوت عظيم وخلع على ناصر الدين  
خامة عباسية سوداء بمذهبة مرصعة بالجواهر وعمامة مثلها ونصب له المنبر بداخله السراجة



وهي افراج وقعد السلطان على سرير من الخواص عن يمينه ويساره وأخذ القضاة والفقهاء والامراء مجالسهم فخطب خطبة بايعة ووعظ وذكر ولم يكن فيما فعله طائل لكن سماعته ساعدته فلما نزل عن المنبر قام السلطان اليه وعانقه واركبه على فيل وأمر جميع من حضر أن يمشوا بين يديه وكنت في جملتهم الى سراجه ضربت له قباله سراجه السلطان جميعها من الحرير الملون وصوبوا من الحرير وخباؤها أيضاً كذلك فخاس وجاسنا معه وكان بجانب من السراجه أو اني الذهب التي أعطاه السلطان إياها وذلك تور كبير بحيث يسع في جوفه الرجل الداع قدراً أن ثمان وصحاف لأذ كر عسدها وجملاً كوازور كوة وتيسندة مائدها أربعة أرجل ومحمل لا يكتب كل ذلك من ذهب خالص ورفع عماد الدين السمناني وتدين من أو تاد السراجه أحدها نخاس والآخرة قد صدر يومهم بذلك أنهم ما من ذهب وقضة ولم يكونا الا كاذكرنا وقد كان أعطاه حين قدومه مائة ألف دينار دراهم ومئين من العبيد سرح بعضهم وحمل بعضهم

### ﴿ ذكر عطائه لعبد العزيز الاردولي ﴾

وكان عبد العزيز هذا نقيباً محمداً قرأ بدمشق على تقي الدين ابن نية وبرهان الدين بن البركج وجمال الدين المازي وشمس الدين الذهبي وغيرهم ثم قدم على السلطان فاحسن اليه وأكرمه واتفق يومئذ على ما رآه من دعيه أحاديث في فضل العباس وأبنته رضي الله عنهما وشيئاً من ما تر الخلفاء وأولادها فأعجب ذلك السلطان لحبه في نبي العباس وقبل قدمي الفقيه وأمر أن يؤتى بصينة ذهب فيها الفاتكة نصب بها عليه يده وقال هي لك مع الصينة وقد ذكرنا هذا الحكاية فيما تقدم

### ﴿ ذكر عطائه لشمس الدين الاندكافي ﴾

وكان الفقيه شمس الدين الاندكافي حكيماً شاعراً مطبوخاً فمدح السلطان بقصيدة بالاسنان عذبة معي وكان عدداً أيامه سبعة وعشرين يتأفأ عطاه لكل بيت منها ألف دينار دراهم وجملة العظم محاسن عن المتقدمين الذين كانوا يعطون على بيت شعر ألف درهم وهو عظم عطاه السلطان

## ﴿ ذكر عطائه لعضد الدين الشونكاري ﴾

وكان عضد الدين فقيهاً ماماً فاضلاً كبير القدر عظيم الصيت شهر الذكري بلاده فبات  
السلطان أخباره وسمع بما آثره فبعث إليه إلى بلده شوكة عشرة آلاف دينار درهم ولم  
يرد قط ولا وفده عليه

## ﴿ ذكر عطائه للقاضي مجد الدين ﴾

ولما بلغه أيضاً خبر القاضي العالم الصالح ذي الكرامة الشهيرة مجد الدين القاضي شيراز  
الذي سطرنا أخباره في السفر الأول وسيمر بعض خبره بعد هذا أيضاً بعث إليه إلى مدينة  
شيراز صحبة الشيخ زاده الدمشقي عشرة آلاف دينار درهم

## ﴿ ذكر عطائه لبرهان الدين الصاغر جي ﴾

وكان برهان الدين أحد الوعاظ الأئمة كثير الأثار باذلاً لما يملكه حتى أنه كثيراً ما يأخذ  
الديون ويؤثر على الناس فبلغ خبره إلى السلطان فبعث إليه أربعين ألف دينار وطلب منه  
أن يصل إلى حضرته فقبل الدنانير وقضى دينه منها وتوجه إلى بلاد الحطاي وأبى أن يصل إليه  
وقال لا أمضي إلى سلطان يقف العلماء بين يديه

## ﴿ ذكر عطائه لحاجي كاوند حكاية ﴾

وكان حاجي كاوند ابن عم السلطان أبي سعيد ملك المراق وكان أخوه موسي ملكاً ببعض  
بلاد العراق فوفد حاجي كاوند على السلطان فأكرم مثواه وأعطاه العطاء الجزل ورأيت  
يوماً وقد أتى الوزير خواجة جهان بهديته وكان منها ثلاث صينيات أحدها مملوءة بواقيت  
والأخرى مملوءة زمر داو الأخرى مملوءة جوهر أو كان حاجي كاوند حاضراً فاعطاه من  
ذلك حظاً جزيلاً ثم أنه أعطاه أيضاً مالا عريضاً ومضى يريد المراق فوجد أخاه قد توفي  
وولى مكانه سايمان خان فطلب أرث أخيه وادعى الملك وبايعته العساكر وقصد بلاد فارس  
ونزل بمدينة شونكة التي بها الإمام عضد الدين الذي تقدم ذكره آتفاً فلما نزل بخارجها  
تأخر شيوخها عن الخروج إليه ساعة ثم خرجوا فقال لهم ما منكم عن تمجيل الخروج  
إلى مبايعتنا فاعتذروا له فلم يقبل منهم وقال لاهل سلاحه قتلج (جقار) معناه

جردوا السيوف فجردوها وضربوا أعناقهم وكانوا جماعة كبيرة فسمع من يجاور هذه المدينة من الأمراء بب فعله فغضبوا لذلك وكتبوا إلى شمس الدين السمانى وهو من الأمراء الفقهاء الكبار فاعلموه بما جرى على أهل شو نكاره وطلبوا منه الأمانة على قتاله فجزع في عساكره واجتمع أهل البلاد طالين بنار من قتله حاجي كاون من المشايخ وضربوا على عسكره ليل الألفهزموه وكان هو بقصر المدينة فأحاطوا به فأخفى في بيت الظهارة فمئثر وأعليه وقطعوا رأسه وبشوا به إلى سليمان خن وفرقوا أعضائه على البلاد تشفيأمنه

### ذكر قدوم ابن الخليفة عليه وأخباره

وكان الأمير غياث الدين محمد بن عبد القاهر بن يوسف بن العزيز بن الخليفة المستنصر بالله العباسي البغدادي قد وفد على السلطان علاء الدين طر شيرين ملك ماوراء النهر فأكرمه وأعطاه الزاوية التي على قبر قثم بن العباس رضى الله عنهما واستوطن بها أعواماً ثم لما سمع بحجة السلطان في بني العباس وقيامه بدعوتهم أحب القدوم عليه وبعث له برسولين أحدهما صاحبه القديم محمد بن أبى אשר في الحر باوى والثانى محمد الهمداني الصوفي فقدما على السلطان وكان ناصر الدين الترمذي الذي تقدم ذكره قد تلقى غياث الدين ببغداد وشهد لديه البغداديون بصحة نسبه شهده وعند السامان بذلك فلما وصل رسولاه إلى السلطان أعطاهما خمسة آلاف دينار وبعث معهما ثلاثين ألف دينار إلى غياث الدين ليتزود بها إليه وكتب له كتاباً بخط يده يعظمه فيه ويسأل منه القدوم عليه فلما وصله الكتاب رحل إلى ألبه فلما وصل إلى بلاد السند وكتب الخبرون بقدومه بعث السلطان من يستقبله على المائدة ثم لما وصل إلى سرسقي بعث أيضاً لاستقباله صدر الجهان قاضي القضاة كمال الدين الغزنوي وجماعة من الفقهاء ثم بعث الأمراء لاستقباله فلما زال بمسعود آباد خارج الحضرة خرج السلطان بنفسه لاستقباله فلما التقيا ترجل غياث الدين فترجل له السلطان وخدعته فخدمه له السلطان وكان قد استصحب هدية في جملتها ثياب فأخذ السلطان أحداً لا ثواب وجملة على كتفه وخدمه كما يفعل الناس معه ثم قدمت الحيلة فأخذ

السلطان أحدها بيده وقدمه له وحلف أن يركب وأمسك بركابه حتى يركب نهر كرك  
السلطان وسائر الشطر يظلمهم معه أو أخذ التذول بيده واعطاه أياه وهذا أعظم ما أكرمه  
به فإنه لا يفعله مع أحد وقل له لو لا أني بآيت الخليفة أبا العباس لبايعتك فقال له غياث الدين  
وأنا أيضا على تلك البيعة وقال له غياث الدين قال رسول الله صلى الله عليه وسلم تسليما مع  
أحبي أرضا موافقي له وانت أحببتنا فجاء به السلطان بألف جواب وأبره ولما وصل إلى  
السراجة الممدة لنزول السلطان أنزله فيها وضرب للسلطان غيرها وبات تلك الليلة بخارج  
الحضرة فلما كان بالفد دخل إلى دار الملك وأنزله بالمدينة المعروفة بسيري وبدار الخلافة  
أيضا في القصر الذي بناه علاء الدين الخلجي وابنه قطب الدين وأمر السلطان جميع  
الأمراء أن يضيؤوا له وأعد له فيه جميع ما يحتاج إليه من الاواني الذهب والفضة حتى كان  
من جمعتها فغسل يغتسل فيه من ذهب وبث له أربعمائة ألف دينار لغسل رأسه على العادة  
وبث له جملة من الفتيان والخدم والجواري وعين له عن نفقته في كل يوم ثلاثمائة دينار  
وبث له زيادة اليها عدد دامن الموائد بالطعام الخاص واعطاه جميع مدينة سيري أقطاعا  
وجميع ما احتوت عليه من الدور وما يتصل بها من بساتين الخزن وأرضه واعطاه مائة قرية  
واعطاه حكم البلاد الشرقية المضافة لندهلي واعطاه ثلاثين بغلة بالسروج المذهبة ويكون  
علفها من الخزن وأمره أن لا ينزل عن دابته إذا أتى دار السلطان إلا في موضع خاص  
لا يدخله أحدا كبا سوي السلطان وأمر الناس جميعا من كبير وصغير أن يخدموا له كما  
يخدمون للسلطان وإذا دخل على السلطان ينزل له عن سريره وأن كان على الكرسي قام  
قائما وخدم كل واحد منهم صاحبه ويجلس مع السلطان على بساط واحد وإذا قام قام  
السلطان لقيامه وخدم كل واحد منهم صاحبه وإذا انصرف إلى خارج المجلس جعل له  
بساط يقعد عليه ما شاء ثم ينصرف يفعل هذا مرتين في اليوم

﴿ حكاية من تعظيمه أياه ﴾

وفي أثناء مقامه بندهلي قدم الوزير من بلاد بنجاله قاهر السلطان كبار الأمراء من مجرجوا  
إلى استقباله ثم خرج بنفسه إلى استقباله وعظمه تعظيما كثيرا وصعدت القباب بالمدينة كما

فصنع للسلطان اذ قدم وخرج ابن الخليفة لائقائه ايضاً والفقهاء والقضاة والاعيان فلما عاد السلطان لقصره قال للوزير امض الى دار الخلدوم زاده وبذلك يدعوه ومعنى ذلك ان ابن الخلدوم فسار الوزير اليه واهدي له الف تسكه من الذهب وأنوابا كثيرة وحضر الامير قبولة وغيره من كبار الامراء وحضرت انا كذلك ﴿حكاية نحوها﴾

وفد على السلطان ملك غزنة المسمي بهرام وكان بينه وبين ابن الخليفة عداوة قديمة فأمر السلطان بانزاله ببعض دور مدينة سيدي التي لابن الخليفة وأمر أن يبني له بهادار فبلغ ذلك ابن الخليفة فغضب منه ومضى الى دار السلطان فجلس على البساط الذي عاده الجلوس عليه وبعث عن الوزير فقال له سلم على خوند عالم وقل له ان جميع ما أعطانيه هو بمنزلي ام أتصرف في شيء منه بل زاد عندى ونما وأنا لا أقم معكم وقام وانصرف فسأل الوزير بعض أصحابه عن سبب هذا فأعلمه ان سبيه أمر السلطان ببناء الدار الملك غزنة في مدينة سيدي فدخل الوزير على السلطان فأعلمه بذلك فركب من حينه في عشرة من ناسه وأتى منزل ابن الخليفة فاستأذن له ونزل عن فرسه خارج القصر حيث نزل الناس فلقاه واعتذره فقبل عذره وقال له السلطان والله ما أعلم انك راض عني حتى تضع قدمك على عنقي فقال انه هذا ما لأفعله ولو قلت فقال له السلطان وحق رأسي لا بد لك من ذلك ثم وضع رأسه في الارض وأخذ الملك الكبير قبولة فزجل ابن الخليفة بيده فوضعها على عنق السلطان ثم قام وقال الآن علمت انك راض عني وطاب قلبى وهذه حكاية غريبة لم يسمع بمثلهما عن ملك ولقد حضرته يوم عيد وقد جاءه الملك الكبير بثلاث خايع من عند السلطان مفرجة قد جعل مكان عقد الحرير التي تغلق سحابات جوهر قدر البندق الكبير وأقام الملك الكبير باباه حتى نزل من قصره فكساه اياهما الذي أعطاه هو ما لا يحصره العدد ولا يحيط به الخلدوم ابن الخليفة مع ذلك كله أنجل خلق الله تعالى وله في البخل أخبار عجيبة يعجب منها سامعها وكأنه كان من البخل بمنزلة السلطان من الكرم ولتذكر بعض أخباره في ذلك

﴿حكاية من بخل ابن الخليفة﴾

وكانت بينى وبينه مودة وكنت كثير التردد الى منزله وعنده تركت ولدا لي سميت به أحمد بابا

سافرت ولا أدري ما فعل الله بهما فقلت له يوماً تأكل وحسبك ولا تجمع أصحابك على الطعام فقال لي لا أستطيع أن أنظر إليهم على كثرتهم وهم يأكلون طعامي فكان يأكل وحده ويعطي صاحبه محمد بن أبي الشر في من الطعام لمن أحب ويتصرف في باقيه وكنت أتردد إليه فأرى دهليز قصره الذي يسكن به مظلماً لا سراج به ورأيت به مراراً يجمع الأعواد الصغار من الحطب بداخل بستانه وقدملاً منها مخازن فكلمته في ذلك فقال لي يحتاج إليها وكان يخدم أصحابه ومماليكه وفتيانه في خدمة البستان وبنائه ويقول لأرضي إن يأكلوا طعامي وهم لا يبخد. ون كان على مرة دين فطلبت به فقال لي في بعض الأيام والله لقد همت أن أأدى عنك دينك فلم تسمح نفسي بذلك ولا ساعدتني عليه ﴿حكاية﴾

حدثني مرة قال خرجت عن بغداد وانا رابع اربعة احمدهم محمد بن أبي الشر في صاحبه ونحن على أقدامنا ولا زاد عندنا فزلتنا عني عين ماء يعض القرى فوجدنا أحداً في العين درهماً فقلنا ما نصنع بدرهم فاتفقنا على أن نشترى به خبزاً فبعثنا أحداً لشرائه فأبى الخباز بئلك القرية أن يبيع الخبز وحده وانما يبيع خبزاً بقيراط وتبناً بتميراط فاشترى منه الخبز والتبن فطرحنا التبن اذا دابة كسائاً كله وقسمنا الخبز لقمة لقمة وقدا سمعي حالي اليوم الى ما تراه فقلت له ينبغني لك أن تحمد الله على ما أولاك وتؤثر على الفقراء والمساكين وتصدق فقال لا استطيع ذلك ولم أره قط يجود بشئ ولا يفعل معروفاً ونموذ بالله من الشح ﴿حكاية﴾

كنت يوماً ببغداد بعد عودتي من بلاد الهند وانا قاعد على باب المدرسة المستنصرية التي بناها جده أمير المؤمنين المستنصر رضي الله عنه فرأيت شاباً ضيف الحال يشتد خلف رجل خارج عن المدرسة فقال لي بعض الطلبة هذا الشاب الذي تراه هو ابن الأمير محمد حفيد الخليفة المستنصر الذي يبلاد الهند فدعوته فقلت له اني قدمت من بلاد الهند واني أعرفك بخبر أريك فقال قد جاني خبره في هذه الايام ومضي يشتد خلف الرجل فسألت عن الرجل فقيل لي هو الناطر في الحبس وهذا الشاب هو امام بعض المساجد وله على ذلك أجرة درهم واحد في اليوم وهو يطلب أجرته من الرجل فطالب عجي منه والله لو بعث اليه

جوهر من الجواهر التي في الخاتم الواسلة اليه من السلطان لا غناه بها ونعمو ذل الله من مثل هذه الحال

﴿ ذكر ما أعطاه السلطان للأمير سيف الدين غدا بن هبة الله بن مهدي أمير عرب الشام ﴾  
ولما قدم هذا الأمير على السلطان أكرم منواه وأنزله بقصر السلطان جلال الدين داخل مدينة دهلي ويعرف بكشك ليل معناه القصر الأحمر وهو قصر عظيم فيه مشور كبير جداً ودهابز هائل على بابة تشرف على هذا المشور وعلى المشور الثاني الذي يدخل منه إلى القصر وكان السلطان جلال الدين يقعد بها وتاب الكثرة بين يديه في هذا المشور وقد دخلت هذا القصر عند نزوله به فرأيتهم ملو أنانا وفرشا ويسفنا وغيره وذلك كله متمزق لا متفعل فيه فإن عادتهم بالهند أن يتركوا قصر السلطان إذا مات بجميع ما فيه لا يتعرضون له ويبنون المتولى بعده قصر لنفسه ولما دخلته طفت به وصعدت إلى أعلاه فكانت لي فيه عبرة نشأت عنها عبرة وكان هي الفقيه الطيب الأديب جمال الدين المغربي الغرناطي الأصل البجائي المولد مستوطن بلاد الهند قدمها مع أبيه وله بها أولاد فأشدني عند ما عايناه ( خفيف ) وسلاطينهم سل الطين عنهم \* فالرؤس العظام صارت عظاما

وبهذا القصر كانت وليمة عرسه كما نذكره وكان السلطان شديد المحبة في العرب وثرأ لهم معترفاً بقضائهم فإما وصله هذا الأمير أجزل له العطاء واحسن اليه احسانا عظيما وأعطاه صرة وقد قدمت عليه هدية أعظم ملك البازيدي من بلاد منكبور أحد عشر فرسان عتاق الخيل وأعطاه صرة أخرى عشرة من الخيل مسرجة بالسروج المذهبة عليها اللاجم المذهبة ثم زوجه بذلك بأخته فيروز خوند

﴿ ذكر تزوج الأمير سيف الدين بأخت السلطان ﴾  
ولما أمر السلطان بتزويج أخته للأمير غدا عين لاقية بشار الوليمة ونفقاتها الملك فتح الله المعروف بشونويس ( بشين معجم مفتوح وواوين أولهما مـ مكن والآخر مكور بينهما نون ) وآخره سين مهممل ) وعين في الملازمة الأمير غدا والكون معه في تلك الأيام فأتى الملك فتح الله بالصيوانات فظلل بها المشورين بالقصر الأحمر المذكور وضرب في كل واحد

منهما بقية ضخمه جد او فرش ذلك بالفرش الحسان وأتى شمس الدين التبريزي أمير المطربين ومعه الرجال المغنون والنساء المغنيات والرواقص وكلهن ممالك السلطان وأحضر الطبائخين والحجازين والشوائين والحلوانيين والشربدارية والتنبول داران وذبحت الانعام والطيور وأقاموا يطعمون الناس خمسة عشر يوماً يحضر الامراء الكبار والاهرة اليلاونهار افلما كان قبل ليلة الزفاف بليتين جاء الخواتين من دار السلطان ليلا الى هذا القصر فزينه وفرشته بأحسن الفرش واستحضرن الامير سيف الدين وكان صريبا غريبا لا قرابة له خففن به واجلسنه على مرتبة معينة له وكان السلطان قد امر ان تكون ربيته أم أخيه مبارك خان مقام أم الامير غدا وان تكون امرأة أخرى من الخواتين مقام أخته وأخرى مقام عمته وأخرى مقام خالته حتى يكون كأنه بين أهله ولما اجلسنه على المرتبة جعان له الحناء في يديه ورجليه وأقام باقين على رأسه يفتين ويرقصن وانصرفن الى قصر الزفاف وأقام هو مع خواص أصحابه وعين السلطان جماعة من الامراء يكونون من جهة؛ وجماعة يكونون من جهة الزوجة وعادتهم ان تقف الجماعة التي من جهة الزوجة على باب الموضع الذي تكون به جلوسها على زوجها وبأني الزوج يجماعته فلا يدخلون الا ان غلبوا أصحاب الزوجة أو يعطونهم الآلاف من الدنانير ان لم يقصدوا عليهم ولما كان بعد المغرب أتى اليه بخامة حرير زرقاء مزركشة مرصعة قد غلبت الجواهر عليها فلا يظهر لونها مما عليها من الجواهر وبشاشة مثل ذلك ولم أرقط خامة اجلس من هذه الخامة وقد رأيت ما خلعه السلطان على سائر اصهاره مثل ابن ملك الملوك عماد الدين السمناني وابن ملك العلماء وابن شيخ الاسلام وابن صدر جهان البخاري فلم يكن فيها مثل هذه ثم ركب الامير سيف الدين في أضحية وعبيده وفي بكل واحد منهم عصي قد أعدها وصنعوا شاة بكليل من الياسمين والفسرين وريبول وله رفر فغطي وجهه المتشكل به وصدره وأتوا به الامير ليجمعه على رأسه فأبى من ذلك وكان من حرب البادية لا عهد له بأمر الملك والحضر فحاولته وحلفت عليه حتى جمعه على رأسه وأتى باب الصرغ ويسمونه باب الحرم وعليه جماعة الزوجة فحمل عليهم بأصحابه حملة عمرية وصرعوا



كل من عارضهم فغابوا عليهم ولم يكن لجماعة الزوجة من ثياب وبلغ ذلك السلطان فأعجبه ففعله ودخل الى المشور و قد جعلت العروس فوق منبر عال مزين بالديباج مرصع بالجوهر والمشور ملائ بالنبسة والمطربات قدأ حضرن أنواع الآلات المطربة وكلهن وقوف على قدم إجلالاله وتعظيما فدخل بفرسه حتى قرب من المنبر فزل وخدم عند أول درجة منه وقامت العروس قائمة حتى صعد فأعطته التابول يدها فأخذها وجلس تحت الدرجة التي وقفت بها ونزت دنانير الذهب على رؤس الحاضرين من أصحابه ولقطتها النساء والمغنيات يغنين حينئذ والاطبال والابواق والانفار تضرب خارج السباب ثم قام الامير وأخذ يدي زوجته وزل وهي تتبعه فركب فرسه يطأ به الفرش والبسط ونزت الدنانير عليه وعلى أصحابه وجعلت العروس في محفة وحملها الميبد على أعناقهم الى قصره والحواتين بين يديها راكبات وغيرهن من النساء ماشيات واذا مروا بدار أمير أو كبير خرج اليهم ونثر عليهم الدنانير والدراهم على قدر همته حتى أوصلوها الى قصره ولما كان بالثد بعثت العروس الى جميع أصحاب زوجها الثياب والدنانير والدراهم واعطى السلطان لكل واحد منهم فرسا مسرجا ملجما وبدره دراهم من ألف دينار الى مائتي دينار وأعطى الملك فتح الله للحواتين ثياب الحرير المتنوعة والبدر وكذلك لاهل الطرب وعادتهم ببلاد الهند أن لا يعطى أحدينا لاهل الطرب انما يعطيهم صاحب العرس وأطعم الناس جميعا ذلك اليوم واقضي العرس وأمر السلطان أن يعطى للامير شدا بلاد المالوة والجزات وكنياية ونهر والو جعل فتح الله المذكور نائباً عنه عليها وعظمه تعظيما شديداً وكان عرياً جافياً فلم يقدر قدر ذلك وغلب عليه جفاء البادية فأداه ذلك الى النكبة بعد عشرين ليلة من زفافه

### ﴿ ذكر سجن الامير غدا ﴾

ونما كان بعد عشرين يوماً من زفافه اتفق انه وصل الى دار السلطان فأراد ان يدخل فتمعه أمير البرد ( البرده ) دارية وهم الخواص من البوابين فلم يسمع منه وأراد ان تقحم فأمسك البواب بدوقته وهي الضفيرة وورده فضر به الامير بعصي كانت هنالك حتى أدماه وكان هذا المضروب من كبار الامراء يعرف أبوه بقاضي غزنة وهو من ذرية السلطان

محمود بن سبكتكين والسلطان يخاطبه بالادب ويخاطب ابنه هذا بالاخ فدخل على السلطان والدم على ثيابه فأخبره بما صنع الامير غدا ففكر السلطان هنيئة ثم قال له القاضي بفصل بينكما وتلك جريئة لا يغفرها السلطان لاحد من ناسه ولا بد من الموت عليها وانما احتمله امرته وكان القاضي كمال الدين بالمشور فأمر السلطان الملك تتر أن يقف معهما عند القاضي وكان تتر حاجا مجاورا يحسن العربية فحضر معهما وقال للامير أنت ضربته أو قل لاقصه ان يعلمه الحق وكان سيف الدين جاهلا مفترا فقال نعم أنا ضربته وأني والد المضر وب فرام الاصلاح بينهما فلم يقبل سيف الدين فأمر القاضي بسجنه تلك الليلة فوالله ما بعث له زوجته فراشا ينام عليه ولا سألت عنه خوفا من السلطان وخاف أصحابه فودعوا أموالهم وأردت زيارته بالسجن فلقيني بعض الامراء وفهم عني اني أريد زيارته فقال لي أو نسيت وذكرني بقضية اتفقت لي في زيارة الشيخ شهاب الدين ابن شيخ الحام وكيف أراد السلطان قتلي على ذلك حسبا يقع ذكره فرجعت ولم أزره وتخلص الامير غدا عند الظهر من سجنه فأظهر السلطان أهاله واضرب عما كان أمر له بولايته وأراد نفيه وكان للسلطان صهر يسمى بمغث ابن ملك الملوك وكانت أخت السلطان تشكو له لاخيه الى ان ماتت فذكر جواربها انها ماتت بسبب قهر لها وكان في نسبه مغمز فكتب السلطان بخطه يحلّي اللقيط يعنيه ثم كتب ويجلي موش خوار معناه آكل الفيران يعني بذلك الامير غدا لان عرب البادية يأكلون اليربوع وهو شبه الفأر وأمر باخراجهما فجاءه اثنتان بآية ليخرجهما فأراد دخول داره ووداع أهله فتراف الثقباء في طلبه فخرج باكيًا وتوجهت حين ذلك الى دار السلطان فبت بها فأسأتني عن مبيت بعض الامراء فقلت له جئت لأتكلم في الامر سيف الدين حتى يردوني فقلت لا يكون ذلك فقلت له والله لا يتن بدار السلطان ولو بلغ مبيت مائة ليلة حتى يرد فبلغ ذلك السلطان فأمر برده وأمره ان يكون في خدمة الامير ملك قبولة اللاهوري فأقام أربعة أعوام في خدمته يركب لركوبه ويسافر لسفره حتى تأدب وتهذب ثم أعاده السلطان الى ما كان اليه أولا وأفضه البلاد وقدمه على العساكر ورفع قدره

﴿ ذكر تزويج السلطان بنتي وزيره لابني خدواوندزاده قوام الدين الذي قدم مغنا عليه ﴾  
 ولما قدم خدواوندزاده أعطاه السلطان عطاءً بزريراً واحسناً عظيماً بالغ في  
 اكرامه ثم زوج ولديه في بنتي الوزير خواجه جهان وكان الوزير اذ ذاك غائباً فأتى السلطان  
 الى داره ليسلا وحضر عقد النكاح كانه نائب عن الوزير ووقف حتي قرأ قاضي القضاة  
 الصداق والقضاة والامراء والمشايخ قعوداً أخذ السلطان بيده الاثواب والبدر فجملها  
 بين يدي القاضي وولدي خدواوندزاده وقام الامراء ابوا أن يجعل السلطان ذلك بين  
 أيديهم بنفسه فأمرهم بالجلوس وأمر بعض كبار الامراء ان يقوم مقامه وانصرف

﴿ حكاية في تواضع السلطان وانصافه ﴾

ادعي عليه رجل من كبار الهنود انه قتل أخاه من غير موجب ودعاء الى لقاضي فضي على  
 قدميه ولا سلاح معه الى مجلس القاضي فسلم وخدم وكان قد أمر القاضي قبل ذلك انه اذا  
 جاءه الى مجلسه فلا يقوم له ولا تحرك نصد الى المجلس ووقف بين يدي القاضي فحكم عليه  
 ان يرضى خصمه من دم أخيه فراضه ﴿ حكاية مثلاً ﴾

وادعي على السلطان مرة رجل من المسلمين انه له قبله حقاً ما لا يقصص في ذلك عند  
 القاضي فتوجه اليه الحكم على السلطان باعطاء المال فاعطاه ﴿ حكاية ثانياً ﴾

وادعي عليه صبي من أبناء الملوك انه ضرب به من غير موجب ورفع له الى القاضي فتوجه اليه الحكم  
 عليه أن يرضيه بالمال ان قبل ذلك والى أمكنه من القصاص فشاهدته يوماً مذوقه دعاء  
 لمجلسه واستحضر الصبي وأعطاه عصي وقال له وحق رأسي لتضربني كما ضربتك فأخذ  
 الصبي العصي وضربه بها احدي وعشرين ضربة حتى رأيت الكلال ( الكلاله ) قد  
 طارت عن رأسه ﴿ ذكر اشتداده في اقامة الصلاة ﴾

وكان السلطان شديداً في اقامة الصلاة أمر أن يلازمها في الجماعات يعاقب على تركها أشد  
 العقاب ولقد قتل في يوم واحد تسعة نفر على تركها كان أحدهم مغنياً وكان يبعث الرجال  
 الملوك اين بذلك الى الاسواق فن وجدتم عند اقامة الصلاة عوقب حتى اتهم الى عقاب  
 السائرين الذين يسكنون دواب الخدم على باب المشور اذا ضيعوا الصلاة وأمر أن

يطلب الناس يعلم فرائض الوضوء والصلاة وشروط الاسلام فكانوا يسألون عن ذلك  
فن لم يحسنه عوقب وصار الناس يتدارسون ذلك بالمشور والاسواق ويكتبونه

﴿ ذكر اشتداده في اقامة أحكام الشرع ﴾

وكان شديدا في اقامة الشرع وبما فعل في ذلك ان أمراؤه مباركة خان ان يكون قعوده  
بالمشور مع قاضي النضاه كمال الدين في قبة مرتفعة هناك مقروشة بالبسط وللقاضي بها  
مرتبة تحف بها المخاد كرتبة السلطان ويقعد أخو السلطان عن يمينه فن كان عليه حق  
من كبار الامراء وامتنع من ادائه اصاحبه يحضره رجال أخي السلطان عند القاضي  
لينصف منه

\*) ذكر رفته لامغارم والمظالم وقعوده لانصاف المظلومين \*)

ولما كان في سنة احدى وأربعين أمر السلطان برفع المكوس عن بلاده وأن لا يؤخذ  
من الناس الا الزكاة والعشر خاصة وصار يجلس بنفسه للنظر في المظالم في كل يوم اثنين  
وحفيس برحمة امام المشور ولا يقف بين يديه في ذلك اليوم الا أمير حاجب و خاص حاجب  
وسيد الحجاب وشرف الحجاب لا غير ولا يمنع أحد ممن أراد الشكوى من الوقوف بين  
يديه وعين أربعة من كبار الامراء يجلسون في الابواب الاربعة من المشور لاخذ القصص  
من المشتكين والرابع منهم هو ابن عمه ملك فيروزقان أخذ صاحب الباب الاول الرفع  
من الشاكي فحسن والاخذ الثاني أو الثالث أو الرابع وان لم يأخذوه منه مضى به الى  
صدر الجهان قاضي المعاليك فان أخذ منه والاشكي الى السلطان فان صح عنده انه مضى  
به الى أحد منهم فلم يأخذ منه أدبه وكل ما يجتمع من القصص في سائر الايام يطالع به  
السلطان بعد العشاء الآخرة

\*) ذكر اطعامه في الغلاء \*)

ولما استولي الفتح على بلاد الهند والسند واشتد الغلاء حتى بلغ من القمع الى ستة  
دنانير أمر السلطان أن يعطي لجميع أهل دهلي نفقة ستة أشهر من الخزن بحساب رطل  
ونصف من أرطال المغرب لكل انسان في اليوم صغير أو كبير حرا أو عبدا وخرج الفقهاء

والقضاة يكتبون الازمة بأهل الحارات ويحضرون الناس ويعطي لكل واحد عولة ستة أشهر يقات بها

\* ( ذكر فتكات هذا السلطان وما نقيم من أفعاله ) \*

وكان على ما قدمنا من تواضعه وانصافه ورفقه بالمساكين وكرمه اخارق للعادة كثير التجاسر على اراقة الدماء لا يخلو بابه عن مقتل الافى السادر وكنت كثيرأما أرى اناس يقتلون على بابه ويأرجون هنالك ولقد جدحت يوما ففرى القرس ونظرت الى قطعة يضاء في الارض فقلت ما هذه فقل بعض أصحابى هي صدر رجل قطع ثلاث قطع وكان يعاقب على الصغيرة والكبيرة ولا يحترم أحد من أهل العلم والصلاح والشرف وفي كل يوم يرد على المشور من المسلسلين والمغلولين والمقيدين مؤنون فمن كان للقتل قبل أو للعذاب عذب أو للضرب ضرب وعادته أن يؤثي كل يوم بجميع من في سجنه من الناس الى المشور ما عدا يوم الجمعة فاهم لا يخرجون فيه وهو يوم راحتهم يتظفون فيه ويستريحون أعاذنا الله من البلاء

\* ( ذكر قتله لآخيه ) \*

وكان له أخ اسمه مسعود خان وأمه بنت السلطان علاء الدين وكان من أجل صورة رأيتهما في الدنيا فاتهمه بالقيام عليه وسأله عن ذلك فأقر خوقاً من العذاب فانه من أنكر ما يدعيه عليه السلطان من مثل ذلك يعذب فيرى الناس ان القتل أهون عايتهم من العذاب فأمر به فضربت عنقه في وسط السوق وبقى طر وحائدك ثلاثة أيام على عادتهم وكانت أم هذا المقتول قد رجحت في ذلك الموضع قبل ذلك بسنتين لاعترافها بالزنا فرجها المفادى كمال الدين

\* ( ذكر قتله لثلاثمائة وخمسين رجلا في ساعة واحدة ) \*

وكان مرتدعين حصه من العسكر توجه مع الملك يوسف بغرة الى قتال الكفار ببعض الجبل المتصلة بخوزده الى نخرج يوسف وخرج معه معظم العسكر وتخلف قوم منهم هكيت يوسف الى السلطان يمامه بذلك فأمر ان يطاف بالمدينة ويقبض على من وجد

من أولئك المتخلفين ففعل ذلك وقبض على ثلاثمائة وخمسين منهم فأمر بقتلهم أجمعين  
فقتلوا ﴿ ذكر تعذيبه لشيخ شهاب الدين و قتله ﴾

وكان الشيخ شهاب الدين ابن شيخ الحجام الحر اساني الذي تنسب مدينة الحجام بحر اسان الى  
جده حسبما قصصنا ذلك من كبار المشايخ الصالحاء الفضلاء وكان يواصل أربعة عشر يوما  
وكان السلطانان قطب الدين وتغلق يعظمانه ويزورانّه ويتبركان به فالما ولي السلطان محمد  
أراد أن يخدم الشيخ في بعض خدمته فان عادته أن يخدم الفقهاء والمشايخ والصالحاء محتجاً  
ان الصدر الاول رضي الله عنهم لم يكونوا يستعملون الا اهل العلم والصلاح فامتنع الشيخ  
شهاب الدين من الخدمة وشافهه السلطان بذلك في مجلسه العام فاطهر الایة والامتناع  
فغضب السلطان من ذلك وأمر الشيخ الفقيه المعظم ضياء الدين السمناني أن ينتفح لحيته  
فأبى ضياء الدين من ذلك وقال لأفعل هذا فأمر السلطان بنتفح لحيته كل واحد منهما  
فنتفتحت لحيته ضياء الدين الى بلاد التلّك ثم ولاء بعد مدة قضاء ورثك فأتى بها ونفى شهاب  
الدين الى دولة آباد فأقام بها سبعة أعوام ثم بعث عنه فأكرمه وعظمه وجعله على ديوان  
المستخرج وهو ديوان بقايا العمال يستخرجهم بالضرب والتكيد ثم زاد في تعذيبه  
وأمر الامراء ان يأتوا الاسلام عليه ويمثلوا أقواله ولم يكن أحد في دار السلطان فوقه ولما  
انتقل السلطان الى السكفي على نهر الكشك ونفي هنالك القصر المعروف بسرك دوار  
معناه شبه الخجة وأمر الناس بالبناء هنالك طلب منه ان يخدم شهاب الدين أن يأذن له في  
الاقامة بالحضرة فأذن له الى أرض موات على مسافة ستة أميال من دهلي فحفر بها كهفا  
كبيراً أصنع في جوف البيوت والمخازن والفرن والاحمام وجلب الماء من نهر جون وعمر  
تلك الارض وجعل مالا كثيراً من مستغلاتها لانها كانت السنون قاحطة وأقام هنالك عامين  
ونصف عام مدة مقبب السلطان وكان عبيده يخدمون تلك الارض نهاراً ويدخلون الثمار  
يلأويستدونه على أنفسهم وانما هم خوف سراق الكفار لانهم في جبل مشيع هنالك ولما  
عاد السلطان الى حضرته استقبله الشيخ ولقيه على سبعة أميال منها فعظمه السلطان وعاقبه

عند لقاءه وعاد الى غاره ثم بعث عنه بعد ايام فامتنع من اتيانه فبعث اليه مخلص الملك  
 النذر يارى وكان من كبراء الملوك فتلف له في القول وحذره بطش السلطان فقال له  
 لا أخدم ظالمًا بدأ فاعاد مخلص الملك الى السلطان فأخبره بذلك فأمر ان يأتي به فأتي به  
 فقال له انت القاتل اني ظالم فقال نعم انت ظالم ومن ظلمك كذا وكذا وعدداً موراً منها  
 تخزيه لمدينة دهلي واخر اجه أهلها فأخذ السلطان سيفه ودفعه اصدر الجهان وقال ثبت  
 هذا اني ظالم واقطع عنقي بهذا السيف فقال له شهاب الدين ومن يريد ان يشهد بذلك  
 فيقتل ولكن انت تعرف ظلم نفسك وأمر بتسليمه للملك نكبة رأس الدويدارية فقبضه  
 بأربعة قيود وغل يديه وأقام كذلك أربعة عشر يوماً واصل لا يأكل ولا يشرب وفي كل  
 يوم منها يؤتي به الى المشور ويجمع الفقهاء والمشايخ ويقولون له ارجع عن قولك فيقول  
 لا ارجع عنه وأريد أن أكون في زمرة الشهداء فلما كان اليوم الرابع عشر بعث اليه  
 السلطان بطعام مع مخلص الملك فأتي ان يأكل وقال قدر فع رزقي من الارض ارجع  
 بطعامك اليه فلما أخبر بذلك السلطان أمر عند ذلك ان يطعم الشيخ خمسة أساتير  
 من العذرة وهي رطلان ونصف من أرطال المغرب فأخذ ذلك الموكلون بمثل هذه الامور  
 وهم طائفة من كفار الهنود فمدوه على ظهره وفتحوا فيه بالسكينتين وحلوا العذرة بالماء  
 وسقوه ذلك وفي اليوم بعده أتي به الى دار القاضي صدر الجهان وجمع الفقهاء والمشايخ  
 ووجوه الاعزة فوعظوه وطلبوا منه ان يرجع عن قوله فأني ذلك فضربت عنقه ورحمه  
 الله تعالى

ذكر قتله للفقيه المدرسي عفيف الدين الكاساني وفقهين معه

وكان السلطان في سنى القحط قد أمر بحفر آبار خارج دار الملك وأن يزرع هناك زرع  
 وأعطى الناس البذور وما يلزم على الزراعة من التفقة وكلفهم زرع ذلك لانه يحزن فبلغ ذلك  
 الفقيه عفيف الدين فقال هذا الزرع لا يحصل المراد منه فوشى به الى السلطان فسجنه  
 وقال له لا شيء تدخل نفسك في أمور الملك ثم انه سرجه بعد مدة فذهب الى داره ولقيه  
 في طريقه اليها صاحبان له من الفقهاء فقالا له الحمد لله على خلاصك فقال الفقيه الحمد لله

الذي نجنا من القوم الظالمين وتفرقوا فلم يصلوا الى دورهم حتي بلغ ذلك السلطان قاصدهم فأحضر ثلاثهم بين يديه فقال اذهبوا بهذا يعني عفيف الدين فاضربوا عنقه حمائل وهو ان يقطع الرأس مع الذراع وبعض الصدر واضربوا أعناق الآخرين فقال له أما هو فيستحق العتاب بقوله وأمانحن فباي جرعة تقتلنا فقال لهما انكما سمعنا كلامه فلم تتكراه فكأنكما وافقنا عليه فقتلوا جميعا رحمهم الله تعالى

﴿ ذكر قتله أيضا الفقهاء من أهل السند كانوا في خدمته ﴾

وأمر السلطان هذين الفقهاء السنديين ان يعضيا مع أمير عيه الي بعض البلاد وقال لهما انما سلمت أحوال البلاد والرعية لكم ليكون هذا الأمير معكم ليتصرف بما تأمرانه به فقال له انما نكون كالشاهدين عليه ونبين له وجه الحق ليتبعه فقال لهما انما قصدنا أن تأكل أموالنا وتضييعها وتذهبنا ذلك الى هذا التركي الذي لا معرفه له فقال له حاشا لله ياخذون دعالم ما قصدناه ذاقنا فقال لهما لم تقصدا غير هذا اذهبوا بهما الى الشيخ زاده التهامندي وهو الموكل بالعذاب فذهب بهما اليه فقال لهما السلطان يريد يقتلكما فأقرا بهما قولكم كما يأمروا ولا تعذبا أنفسكما فقالا والله ما قصدنا الا ما ذكرنا فقال لهما بانيت ذوقوهما بعض شيء يعني من العذاب فبطحا على أفتانهمما وجعل على صدر كل واحد منهما صفيحة حديد سمائة ثم قلمت بمد هنية فذهب بلحم صدورهما ثم أخذ البول والرمد فجعل على تلك الجراحات فأقرا على أنفسهما ثم قصدوا الاما قاله السلطان وانهمما محرمان مستحقان للقتل فلا حق لهما ولا دعوى في دماهما دينا ولا آخر كما كتبنا خطهما بذلك واعترفاه عند القاضي فمجل على المقدوس كتب فيه ان اعترافهما كان من غير اكرام ولا اجبار ولو قالوا اكبر هنا العذاب أشد العذاب ورأيا ان تعجيل ضرب العنق خير لهما من الموت بالعذاب الا ليم فقتلوا رحمهم الله تعالى

﴿ ذكر قتله للشيخ هود ﴾

وكان الشيخ زاده المسمي بهود حفيد الشيخ الصالح الولي ركن الدين بن بهاء الدين بن أبيه ذكر ياء الملتاني وجده الشيخ ركن الدين معظما عند السلاطین وكذلك أخوه عماد الدين



الذي كان شبيهاً بالسلطان وقتل يوم وقعة كشلوخان وسند كرم وما قتل عماد الدين اعطي السلطان لآخيه ركن الدين مائة قرية لياً كل منها ويطعم الصادر والوارد بز او يتوفى في الشيخ ركن الدين وأوصى بمكانه من الزاوية لحفيده الشيخ هو دونازعه في ذلك ابن أخي الشيخ ركن الدين وقال أنا أحق بميراث عمي فقد مد ما على السلطان وهو بدولة آباد وبينها وبين ملتان ثمانون يوماً فاعطى السلطان المشيخة له ودحسبها أوصى له الشيخ وكان كهلاً وكان ابن أخي الشيخ فتى وأمره السلطان وأمر بتضييفه في كل منزل يحمله وأن يخرج إلى لقائه أهل كل بلد يمر به إلى ملتان وتصنع له فيه دعوة فلما وصل الأمر للحضرة خرج الفقهاء والقضاة والمشايخ والأعيان للقائه وكنت فيمن خرج إليه فثاقبناه وهو راكب في دولة يحملها الرجال وخيله مجنوبة فسلمنا عليه وأنكرت أنأما كان من فعله في ركوبه الدولة وقلت إنما كان ينبغي له أن يركب الفرس ويساير من خرج للقائه من القضاة والمشايخ فأنه كلامي فركب الفرس واعتذر بأن فعله أولاً كان بسبب المنع عن ركوب الفرس ودخل الحضرة وصنعت له بهادعة أنفق فيها من مال السلطان عدد كثير وحضر القضاة والمشايخ والفقهاء والأعيان ومد السباط وأتوا بالنعام على العسادة ثم أعطيت الدرهم لكل من حضر على قدر استحقاقه فأعطى قاضي القضاة خمسمائة دينار وأعطيت أنامائين وخمسين ديناراً وهذه عادة لهم في الدعوة السلطانية ثم أنصرف الشيخ هو دالي بلده ومعه الشيخ نور الدين الشيرازي بعثه السلطان ليجلسه على سجادة جده بز او يتوفى يصنع له الدعوة من مال السلطان هنالك واستقر بز او يتوفى وأقام بها أعواماً ثم إن عماد الملك أمير بلاد السند كتب إلى السلطان يذكر أن الشيخ وقرابته يشتغلون بجمع الأموال واتفاقها في الشهوات ولا يظعمون أحد أبداً بز او يتوفى فنفذ الأمر بمطالبتهم بالأموال فطلبهم عماد الملك بها وسجن بعضهم وضرب بعضاً وصار يأخذ منهم كل يوم عشرين ألف دينار مدة أيام حتى استخلص ما كان عتدهم ووجد لهم كثير من الأموال والنخائر من جعلها نملان مرصمان بالجوهر والياقوت يعاً بسبعة آلاف دينار قيل أنهما كانا لبنت الشيخ هو دوقيل لسرية له فلما اشتد الجمل على الشيخ هرب يزد بلاد الأتراك هبض عليه وكتب عماد الملك بذلك إلى السلطان

فأمر من يشهده ويثبت الذي قبض عليه كلاًهما في حكم التقاف فلما وصل إليه سرح الذي قبض عليه وقال للشيخ هو دأبن أردت أن تفر فاعتذر بعذر فقال له السلطان إنما أردت أن تذهب إلى الأتراك فتقول أنا ابن الشيخ بهاء الدين زكرياء وقد فعل السلطان معي كذا وتأتى بهم لقتالنا أضربوا عنقه فضربت عنقه رحمه الله تعالى

### ﴿ ذكر سجنه لابن تاج العارفين وقتله لأولاده ﴾

وكان الشيخ الصالح شمس الدين ابن تاج العارفين سا كنباً بمدينة كول منقطعا للعبادة كبير القدر ودخل السلطان إلى مدينة كول فبعث عنه فلم يأت به فذهب السلطان إليه ثم لما قارب منزله انصرف ولم يره وانفق بعد ذلك أن أميراً من الأمراء خالف على السلطان ببعض الجهات وبإبعاده الناس فنقل للسلطان أنه وقع ذكر هذا الأمير بمجلس الشيخ شمس الدين فأقنعه عليه وقال أنه يصلح للملك فبعث السلطان بعض الأمراء إلى الشيخ فقيده وقيد أولاده وقيد قاضي كول ومحتسبها لأنه ذكر أنهما كانا حاضرين للمجلس الذي وقع فيه تناء الشيخ على الأمير المخالف وأمر بهم فسجنوا جميعاً بعد أن سمن عيني القاضي وعيستي المحتسب ومات الشيخ بالسجن وكان القاضي والمحتسب يخرجان مع بعض السجناء فيسألان الناس ثم يردان إلى السجن وكان قد بلغ السلطان أن أولاد الشيخ كانوا يخاطبون كفار الهند وعصاتهم ويصحبونهم فلما مات أبوهم أخرجهم من السجن وقال لهم لا تعودوا إلى ما كنتم تفعلون فقالوا له وما فعلنا فاحتفظ من ذلك وأمر بقتلهم جميعاً فقتلوا ثم استحضر القاضي المذكور فقال أخبرني عن كان يرى رأي هؤلاء الذين قتلوا ويفعل مثل أفعالهم فأمر على أسماء رجال كثيرين من كفار البلد فلما عرض ما أملاهم على السلطان قال هذا يجب أن يخرّب البلد أضربوا عنقه فضربت عنقه رحمه الله تعالى

### ﴿ ذكر قتله للشيخ الحيدري ﴾

وكان الشيخ علي الحيدري سا كنباً بمدينة كنباية من ساحل الهند وهو عظيم القدر شهير الفكر بعيد الصيت ينذر له التجار بالبحر النذور الكثيرة وإذا قدموا بدواً بالسلام عليه وكان يكاشف بأحوالهم وربما نذر أحدهم النذر وندم عليه فإذا أتى الشيخ للسلام عليه

أعلمه بما نذر له وأمر بالوفاء به واتفق له ذلك مرات واشتهر به فلما خاف القاضي جلال  
الافتقار وقبيلته بتلك الجهات بلغ السلطان أن الشيخ الحيدري دعا للقاضي جلال وأعطاه  
شاشيته من رأسه وذكر أيضاً أنه بايعه فلما خرج السلطان إليهم بنفسه وانهمزم القاضي  
جلال خلف السلطان شرف الملك أمير بخت أحد الوافدين معنا عليه بكتابة وأمره  
بالبحث عن أهل الخلاف وجعل معه فقهاء يحكم بقولهم فأحضر الشيخ على الحيدري بين  
يديه وثبت أنه أعطي للقائم شاشيته ودعاه له فحكموا بقتله فلما ضربه السيف لم يفعل شيئاً  
وعجب الناس لذلك وظنوا أنه يعني عنه بسبب ذلك فأمر سيقاً آخر بضرب عنقه فضربرها  
رحمه الله تعالى

### ﴿ ذكر قتله لعلو غان وأخيه ﴾

وكان طوغان الفرغاني وأخوه من كبار أهل مدينة فرغانة فوفد على السلطان فأحسن  
إليهما وأعطاهما طعماً جزيلاً وأقام عنده مدة فلما طال مقامهما أراد الرجوع إلى بلادها  
وحاولا الفرار فوثق بهما أحداً أصحابهما إلى السلطان فأمر بتوسيطهما فوسطوا وأعطى  
لأخيه وشيخاً جميع ما لهما وكذلك عادتهم بتلك البلاد إذا وشي أحد بأحد وثبت  
ماوشي به فقتل أعطي ماله

### ﴿ ذكر قتله لابن ملك التجار ﴾

وكان ابن ملك التجار شاباً صغيراً لانيات بعارضيه فلما وقع خلاف عين الملك وقيامه وقتاله  
فأسلطان كما سذكره غلب على ابن ملك التجار وهذا فكان في جلته مقهوراً فلما همز عين  
الملك وقبض عليه وعلى أصحابه كان من جلته ابن ملك التجار وصهره ابن قطب الملك  
فأمر بهما فملقا من أيديهما في خشب وأمر أبناء المسلوك فرموها بالشباب حتى ماتا ولمسا  
ماتاً قال الحاجب خواجة أمير على التبريزي لقاضي القضاة كمال الدين ذلك الشاب لم يجب  
عليه القتل فبلغ ذلك السلطان فقال هلا قلت هذا قبل موته وأمر به فضرب مائتي مقرة  
أو نحوها وسجن وأعطى جميع ماله لأمير السيفين فرائته في ثاني ذلك اليوم قد ليس ثيابه  
جعل فلنسوته على رأسه وركب فرسه فظننت أنه هو وأقام بالسجن شهوراً ثم سرجه

ورده الي ما كان عليه ثم غضب عليه ثانية ونفاه الى خراسان فاستقر بهراة وكتب اليه يستعطفه فيوقع له على ظهر كتابه اكر بار آمدي باز ( أى ) معناه ان كنت تبت فارجم فرجع اليه

﴿ ذكر ضرر به الخطيب الخطباء حتى مات ﴾

وكان قد ولي خطيب الخطباء بدھلى النظر في خزائنة الجواهر في السفر فاتفق ان جاء سراق الكفار ليلا فصرى على تلك الخزائنة وذهبوا بشي منها فامر بضرب الخطيب حتى مات رحمه الله تعالى

﴿ ذكر تخريبه لدھلى ونفى اهلها وقتل الاعمي والمقعد ﴾

ومن أعظم ما كان ينقم على السلطان اجلاؤه لاهل دھلى عنهما وسبب ذلك انهم كانوا يكتبون بطايق فيها شتمه وسبه ويختتمون عليها ويكتبون عليها وحق رأس خدونه ثم يابقرها غيره ويرمونها بالمشور ليلا فاذا فاضها وجد فيها شتمه وسبه فعزم على تخريب دھلى واشترى من اهلها جميع ادورهم ومنازلهم ودفع لهم ثمنها وامرهم بالانتقال عنها الى دولة آباد فابوا ذلك فنادى مناديه ان لا يبق بها أحد بعد ثلاث فانتقل معظمهم واختفى بعضهم في الدور فامر بالبحث عن من يبق بها فوجد عبيده باز قهار جلين أحدهما مقعد والآخر اعمي فأتوا بهما فامر بالمقعد فرمى به في المتجنيق وأمر ان يجرد الاعمي من دھلى الى دولة آباد مسيرة أربعين يوما تمزق في الطريق ووصل منه رجلاه ولمساقط ذلك خرج اهلها جميعا وتركوها اتقا لهم وأمتعتهم وبقيت المدينة خاوية على عروشها فحدث من أنفق قال صعد السلطان ليلة الى سطح قصره فنظر الى دھلى وليس بها نار ولا دخان ولا سراج فقال الآن طاب قلبي وتهند خاطري ثم كتب الى اهل البلاد ان يتنقلوا الى دھلى ليعمرها وهاخر بت بلادهم ولم تعمردھلى لاتساعها وضخامتها وهي من أعظم مدن الدنيا وكذلك وجدناها الماس دخلنا اليها خالية ليس بها الا قليل عمارة وقد ذكرنا كثيرا من مآثر هذا السلطان ومما قم عليه أيضا فلنذكر جلا من الوقائع والحوادث الكائنة

﴿ ذكر ما افتتح به أمره أول ولايته من منه علي بهادور بوره ﴾

ولما ولي السلطان الملك بهادور بوره بايعه الناس أحضر السلطان غياث الدين بهادور بوره الذي كان أمره السلطان تغلق من عليه وفك قيوده وأجزله له العطاء من الاموال والخيول والقبيلة وصرفه الى مملكته وبعث معه ابن أخيه ابراهيم خان وعاهده على ان تكون تلك المملكة مشاطرة بينهم ما وتكتب أسماؤهما معافى السكة ويخطب لهما وعلى أن يصرف غياث الدين ابنه محمدا المعروف ببرباط يكون رهينة عند السلطان فانصرف غياث الدين الى مملكته والتزم ما شرط عليه الا انه لم يبعث ابنه وادعي انه امتنع وأساء الادب في كلامه فبعث السلطان المساكين الى ابن أخيه ابراهيم خان وأميرهم دلجي التتري فقاتلوا غياث الدين فقتلوه وساءوا جلده وحشي بالتين وطيف به على البلاد

﴿ ذكر نورة ابن عمته وما اتصل بذلك ﴾

وكان للسلطان تغلق ابن أخت يسمى بهاء الدين كشتاسب ( بضم الكاف وسكون الشين المعجم وتاء معلولة ) واسم ( بالسين المهملة والباء الموحدة مسكنين ) فجلسه أميرا بعض التواحى فلما مات خاله امتنع من دعة ابنه وكان شجاعا باطلا فبعث السلطان اليه العساكر فيهم الامراء الكبار مثل الملك مجير والوزير خواجه جهان أمير على الجميع فالتقى الفرسان واشتد القتال وصبر كلا العسكرين ثم كانت الكرة لعسكر السلطان ففر بهاء الدين الى ملك من ملوك الكفار يعرف بالراي كنبيلة والراي عندهم كمثل ما هو بلسان الروم عبارة عن السلطان وكنبيلة اسم الاقليم الذي هو به وهو ( بفتح الكاف وسكون النون وكسر الباء الموحدة وياء لام مفتوح ) وهذا الراي له بلاد في جبال منيعة وهو من أكبر سلاطين الكفار فلما هرب اليه بهاء الدين اتبعته عساكر السلطان وحصره واثلك البلاد واشتد الامر على الكافر ونفذ ما عنده من الزرع وخاف أن يؤخذ باليد فقال لبهاء الدين ان الحال قد بلغت لما تراه وأنا عاجز على هلاك نفسي وعيالي ومن تبغى فاذهب أنت الى السلطان فسلان السلطان من الكفار ساء له فأقام عنده فانه سيمنعك وبعث معه من أوصله اليه وأمر راى كنبيلة بنار عظيمة فأججت وأحرق فيها أمتعه وقال لنسائه وبناته

إني أريد قتل نفسي فمن أرادت موافقتي فلتفعل فكانت المرأة منهن تقتسل وتدهن بالصندل المقاصري وتقبل الأرض بين يديه وترمي بنفسها في النار حتى هلكن جميعاً وفعل مثل ذلك نساء أمراءه ووزرائه وأرباب دولته ومن أراد من سائر النساء ثم اغتسل الراي وادهن بالصندل وليس السلاح ماعد الدرع وفعل كفعله من أراد الموت معه من ناسه وخرجوا إلى عسكر السلطان فقاتلوا حتى قتلوا جميعاً ودخلت المدينة فأسر أهلها وأسروا أولاد راى كنبيلة أحد عشر ولداً فأتى بهم السلطان فأسلموا جميعاً وجعلهم السلطان أمراء وعظمهم لصلاتهم ولفعل أيهم فرأيت عنده منهم نصر أو بختيار والمهر دار وهو صاحب الخاتم الذي يتحم به على الماء الذي يشرب السلطان منه وكنيته أبو مسلم وكانت يتي وبنته حبة ومودة ولما قتل راى كنبيلة توجهت عساكر السلطان إلى بلد الكفار الذي لجأ إليه بهاء الدين وأحاطوا به فقتل ذلك السلطان أنا لا أقدر على أن أفعل ما فعله راى كنبيلة فقبض على بهاء الدين وأسلمه إلى عسكر السلطان فقيده وغلوه وأتوا به إليه فلم أتي به إليه أمر بادرخاله إلى قرايته من النساء فشت منه وبصقن في وجهه وأمر بسلخه وهو بقيد الحياة فساخ وطبخ لحمه مع الارز وبعث لاولاده وأهله وجعل باقيه في صحفة وطرح للفقيلة لتأكله فابتأكله وأمر بجلبه فحشي بالنبن وقرن بجلبه بادور بوره وطيف بهما على البلاد فلبا وصلا إلى بلاد السند وأمراءها يومئذ كشلوخان صاحب السلطان تغلق ومعينه على أخذ الملك وكان السلطان يعظمه ويخاطبه بالعم ويخرج لاستقباله إذا وفد من بلاده أمر كشلوخان بدفن الجلبدين فبلغ ذلك السلطان فشق عليه فعله وأراد الفتك به

### ذكر ثورة كشلوخان وقلته

ولما اتصل بالسلطان ما كان من فعله في دفن الجلبدين بعث عنه وعلم كشلوخان أنه يريد عقابه فامتنع وخالف وأعطى الأموال وجمع العساكر وبعث إلى الترك والافغان وأهمل خراسان فاتاه منهم العدد الجم حتى كافأ عسكره عسكر السلطان وأربى عليه كثرة وخرج السلطان بنفسه لقتاله فكان اللقاء على مسيرة يومين من ملتان بصحراء أبوهر وأخذ السلطان بالخنم عند لقاءه فجعل تحت الشطر عوضاً منه الشيخ عماد الدين شقيق الشيخ

وكن الدين الملتاني وهو حدثني هذا وكان شبيهاً به فلما حى القتال انقر دالسلطان في أربعة آلاف من عسكره وقصد عسكر كشلو خان قصد الشطر معتقدين أن السلطان تحته فقتلوا عماد الدين وشاع في العسكر ان السلطان قتل فاشتعلت عساكر كشلو خان بالنهب وتفرقوا عنه ولم يبق معه الا القليل فقصد السلطان بمن معه فقتله وجرد رأسه وعلم بذلك جيشه فقرروا ودخل السلطان مدينة ملتان وقبض على قاضيها كريم الدين وأمر بسلخه فساخ وأمر برأس كشلو خان فحاق على بابه وقد رأته معلقة الما وصلت الى ملتان وأعطى السلطان للشخير كرن الدين أخي عماد الدين ولابنه صدر الدين مائة قرية انعاماً عليهم ليساً كلوا منها ويطعموا زوايتهم المنسوبة لجدهم بهاء الدين زكرياء وأمر السلطان وزيره خواجسه جهان أن يذهب الى مدينة كالج بور وهي مدينة كبيرة على ساحل البحر وكان أهلها قد خالفوا فأخبرني بعض الفقهاء أنه حضر دخول الوزير اياها قال واحضر بين يديه القاضي بها والخطيب فأمر بسلخ جلودهما فقالا له اقتلنا بغير ذلك فقال لهما بما استوجبتا القتل فقالا بمخالفتنا أمر السلطان فقال لهما فكيف أخالف أنا أمره وقد أمرني أن أقسلكما بهذه القتلة وقال للمتولين لسلخهما احفر والهما احفر تحت وجوههما يتنفسان فيها فانهم اذا سلخوا واليا بالله يطرحون على وجوههم ولم يفعل ذلك تمهدت بلاد السند وعاد السلطان الى حضرته

﴿ ذكر الواقعة بجبل قراجيل على جيش السلطان ﴾

( وأول اسمه قاف وجيم معقودة ) وجبل قراجيل هذا جبل كبير يتصل مسيرة ثلاثة أشهر وبينه وبين دهلي مسيرة عشرين وسلفطانه من أكبر سلاطين الكفار وكان السلطان يمت ملك نكية رأس الدويارية الى حرب هذا الجبل ومعه مائة ألف فارس ورجالة صواهم كثير فملك مدينة جديدة ( وضبطها بكسر الجيم وسكون الدال المهملة وفتح الياء آخر الحروف ) وهي أسفل الجبل وملك ما يليها وسي وخرب وأحرق وفر الكفار الى أعلى الجبل وتركوها بلادهم وأموالهم وخزائن ملكهم وللجبل طريق واحد وعن أسفل هته وادو فوقه الجبل فلا يجوز فيه الا فارس منفرد دخله آخر فصعدت عساكر المسلمين

على ذلك الطريق وتملكوا مدينة ورنكل التي بأعلى الجبل ( وضبطها بفتح الواو  
والراء وسكون النون وفتح الكاف ) واحتوا على ما فيها كتبوا الى السلطان بالفتح  
فبعث اليهم قاضيا وخطيبا وأمرهم بالاقامة فلما كان وقت نزول المطر غلب المرض على  
العسكر وضعفوا ومات الخيل وانحلت القسي فكتب الامراء الى السلطان واستأذنه في  
الخروج عن الجبل والنزول الى أسفله بخلال ما ينصرف فصل نزول المطر فيعودون فأذن  
لهم في ذلك فأخذ الامير نكية الاموال التي استولى عليها من الخزائن والمعادن وفرقها  
على الناس ليرفعوها ويوصلوها الى أسفل الجبل فعندما علم الكفار بخروجهم قعدوا لهم  
بتلك المهاوي وأخذوا عليهم المضيق وصاروا يقطعون الاشجار العسادية قطعاً  
ويطرحونها من أعلى الجبل فلا تترك باحدا الا هلكته فهلك الكثير من الناس وأسر  
الباقون منهم وأخذ الكفار الاموال والامتنعة والخيل والسلاح ولم يفلت من العسكر الا  
ثلاثة من الامراء كبرهم نكية وبدر الدين الملك دولة شاه وثالث لهم الا ذكره وهذه  
الوقعة أثرت في جيش الهند أكثر اكبر أو أضعفته ضعفاً بينا وصالح السلطان بعدها أهل  
الجبل على مال يؤدونه اليه لان لهم البلاد أسفل الجبل ولا قدرة لهم على عمارتها الا باذنه  
✽ ذكر ثورة الشريف جلال الدين ببلاد المعبر وما

اتصل بذلك من قتل ابن أخت الوزير ✽

وكان السلطان قد أمر على بلاد المعبر وبينها وبين دهلي مسيرة ستة أشهر الشريف جلال  
الدين أحسن شاه نخالف وادعى الملك لنفسه وقتل نواب السلطان وعمائه وضرب  
الدنانير والدرهم باسمه وكان يكتب في إحدى صفحاته الدينار رسالة طه ويس أبو الفقراء  
والمسكين جلال الدين والدين وفي الصفحة الاخرى الواقع بتأييد الرحمن أحسن شاه  
السلطان وخرج السلطان لماسمع بثورته يريد قتاله فنزل بموضع يقال له كشك زرمعناه  
قصر الذهب وأقام به ثمانية أيام لقضاء حوائج الناس وفي تلك الايام أتى ابن أخت الوزير  
خواجه جهان وأربعة من الامراء أو ثلاثة وهم مقيدون مغلولون وكان السلطان قد  
بعث وزيره المذکور في مقدمته فوصل الى مدينة ظهاري وهي على مسيرة أربع وعشرين



من دهلي وأقام بها أياما وكان ابن أخته شجاعا بطلاقا تفق مع الأمراء الذين أتوا بهم على قتل خاله والهروب بما عندهم من الخزائن والأموال إلى الشريف القائم بإبلا الداعين وعزموا على الفتك بالوزير عند دخروجه إلى صلاة الجمعة فوشى بهم أحد من أفاضلوه في أمرهم إلى الوزير وكان يسمى الملك نصره الحاجب وأخبر الوزير أن آية ما يروونه لابنهم الدروع تحت ثيابهم فبعث الوزير عنهم فوجدهم كذلك فبعث بهم إلى السلطان وكنت بين يدي السلطان حين وصولهم فرأيت أحدهم وكان طوا الأخطى وهو رعدو تسو سورة يس فأمرهم فطرحوا الفيلة المعلمة لقتل أناس وأمر ابن أخت الوزير فر دالي خاله ليقتله فقتله وسند ذكر ذلك وتلك الفيلة التي تقتل الناس تنكس أنيابها حدائد سنون شبيهة سكك الحارث لها أطراف كالسكاكين ويركب الفيل على الفيل فاذا رمي بالرجل بين يديه لف عليه خرطوم هورمي به إلى الهواء ثم يتلقفه بناييه ويطرحه بعد ذلك بين يديه ويحمل يده على صدره ويقبل به ما يأمره الفيل على حسب ما أمره السلطان فان أمره بتقطيعه قطعه الفيل قطعاً بثلث أحدائد وان أمر بتركه تركه مطروحاً فسلخ وكذلك فعل بهؤلاء وخرجت من دار السلطان بعد المغرب فرأيت الكلاب تأكل حومهم وقدمت جلودهم بالبن والعياذ بالله ونماذج السلطان لهذه الحركة أمرني بالاقامة بالحضرة كما سذكره ومضى في سفره إلى أن بلغ دولة آباد فنار الأمير هلاجون ببلاده وخرج ذلك وكان الوزير خواجه جهان قد بقي أيضاً بالحضرة لحشد الحشود وجمع العساكر

### ذكر ثورة هلاجون

ولما بلغ السلطان إلى دولة آباد وبعد عن بلاده نار الأمير هلاجون بمدينة الاهور وادعي الملك وساعده الأمير قلجند على ذلك وصيره وزيراً له وواصل ذلك بالوزير خواجه جهان وهو بدلهي فحشد الناس وجمع العساكر وجمع الخراسانيين وكل من كان مقيماً من الخدام بدلهي أخذ أصحابه وأخذ في الحملة أصحائي لاني كنت بهما مقيماً وأعانه السلطان بأمرين كبيرين أحدهما قيران ملك صفدار ومعناه مرتب العساكر والثاني الملك تمور الشريدار وهو الساقى وخرج هلاجون بساكره فكان اللقاء على ضفة أحد الأودية الكبار فانهزم

ملاجون وهرب وغرق كثير من عساكره في النهر ودخل الوزير المدينة قسلاً بعض  
 هلمها وقتل آخرين بغير ذلك من أنواع القتل وكان الذي تولى قتالهم محمد بن الحسين نائب  
 الوزير وهو المعروف بأجدد ملك ويسمى أيضاً صك ( سك ) السلطان والصك  
 عندهم الكلب وكان ظالمًا قاسي القلب ويسميه السلطان أسداً الاسواق وكان ريماعض  
 أرباب الجبايات يأنس نانه شرها وعدواً وبعث الوزير من نساء الخلفين نحو ثلاثمائة إلى  
 حصن كالور فسجن به ورايت بعضهن هنالك وكان أحد الفقهاء له فيهن زوجة فكان  
 يدخل إليها حتى ولدت منه في السجن

### ❦ ذكر وقوع النوباء في عسكر السلطان ❦

ولما وصل السلطان إلى بلاد التلثك وهو قاصد إلى قال الشريف ببلاد المعبر نزل بمدينة  
 بدر كوت ( وضبط اسمها بفتح الباء نحو حسنة وسكون الدال وفتح الراء وضم الكاف  
 وواو ونا معلوة ) وهي قاعدة بلاد التلثك ( وضبطها بكسر التاء المعنونة واللام وسكون  
 النون وكاف معقودة ) وينها وبين بلاد المعبر مسيرة ثلاثة أشهر ووقع الوباء ائذاك في  
 عسكره فهلك معظمهم ومات العبيد والامايك وكبار الامراء مثل ملك دولة شاه الذي كان  
 السلطان يخاطبه بالعموم مثل أمير عبد الله الهروي وقد تقدمت حكايته في السفر الاول وهو  
 الذي أمره السلطان ان يرفع من الخزانة ما استطاع من المال فربط ثلاث عشرة خريطة  
 باعضاده ورفعهوا ولمسارأي السلطان ما حصل بالعسكر عاد إلى دولة آباد وخالفت البلاد  
 وانتقضت الاطراف وكاد انك يخرج عن يده لولا ما سبق به القدر من استحكام سعادته

### ❦ ذكر الارحاف بموته وفرار الملك هوشنج ❦

ولما عاد السلطان إلى دولة آباد مرض في طريقة فأرجف الناس بموته وشاع ذلك فنهأت  
 عنه فتن عريضة وكان الملك هوشنج ابن الملك كمال الدين كرك بدولة آباد وكان ينده وبين  
 السلطان عهداً لا يبايع غيره أبداً في حياته ولا بعد موته فلما أرجف بموته السلطان  
 هرب إلى سلطاط كافر يسمى بربرة يسكن بجبال مانعة بين دولة آباد وكوكن نانه فعلم  
 السلطان بفراره وخاف وقوع الفتنة فجد السير إلى دولة آباد واتفق أثر هوشنج وحصره

بالحيل وأرسل الكافر أن يسلمه إليه فأبى وقال لا أسلم دخيلي ولولا لبي الامر لئلا  
يرأى كتيبة وخاف هو شنج على نفسه فراسل السلطان وعاهده علي ان يرسل السلطان  
الي دولة آباد ويقي هنالك قتلوخان . علم السلطان ليستوثق منه هو شنج وينزل اليه علي  
الامان فرحل السلطان ونزل هو شنج الي قتلوخان وعاهده ان لا يقتله السلطان ولا  
يحيط منزله وخرج بماله وعياله وأصحابه وقدم علي السلطان فسر بقدميه وأرضاه ونخلع  
عمائه وكان قتلوخان صاحب عهد يستنم الناس اليه ويقولون في الوفاء عليه ومنزلته عند  
السلطان عاية وتعظيمه له شديد ومتى دخل عليه قام له اجالا فكان بسبب ذلك لا يدخل  
عليه حتي يكون هو الذي بدعوه لثلا يتعبه بالقيام له وهو محب في الصدقات كثير الايتار مولع  
بالاحسان للفقراء والمساكين

﴿ ذكر ما هم به الشريف ابراهيم من الثورة وما ل حاله ﴾

وكان الشريف ابراهيم المعروف بالخریطة دارو هو صاحب الكاغد والاقلام بدار  
السلطان واليا على بلاد خاندني وسرستي لما تحرك السلطان الي بلاد المعبر وأبوه هو القائم  
ببلاد المعبر الشريف أحسن شاه فلما رجف بموت السلطان طمع ابراهيم في السلطنة وكان  
شجاعا كريما حسن الصورة وكنتمزوجا بأخته حور نسب وكانت سالحة تهجد  
بالليل ولها أوراد من ذكر الله عز وجل ولدت مني بنتا ولا أدري ما فعل الله فيهما وكانت  
تقرأ الكنهال تكتب فلما هم ابراهيم بالثورة اجتاز به أمير من أمراء السند معه الاموال  
يحملها الي دهلي فقال له ابراهيم ان الطريق مخوف وفيه القطع فأقم عندي حتى يصلح  
الطريق وأوصلك الي المأمن وكان قصده ان يحقق موت السلطان فيستولي على تلك  
الاموال فلما تحقق حياته سرح ذلك الامير وكان يسمى ضياء الملك ابن شمس الملك ولما  
وصل السلطان الي الحضرة بعد غيبته سبطين ونصف وصل الشريف ابراهيم اليها  
فوشى به بعض غلبانه وأعلم السلطان بما كان هم به فأراد السلطان أن يعجل بقتله ثم تأني  
لمحبته فيه فاتفق ان آتي يوما الي السلطان بغزال مذبوح ينظر الي ذبحته فقال ليس به جيد  
لأنه كانه طر حوة فرآه ابراهيم فقال ان ذكاته جيدة وأنا آكله فأخبر السلطان بقوله فأمر

ذلك وجعله ذريعة الى اخذ قاصر به فقيده وغلل ثم قرر على ما رمى به من انه اراد اخذ  
الاموال التي مر بها ضياء الملك وعلم ابراهيم انه انما يريد قتله بسبب ابيه وانه لا تنفعه  
معدرة وخاف ان يعذب فرأى الموت خيرا له فاقر بذلك قاصر به فوسط وترك هنالك  
وعاد عنهم انه متى قتل السلطان احدا اقام معطرا وحاجبوا وضع قتله ثلاثا فاذا كان بعد الثلاث  
أخذ طائفة من الكفار موكلون بذلك فحملوه الى خندق خارج المدينة يطرحونه به وهم  
يسكنون حول الخندق ثلاثا ياتي اهل المقتول فيعرفونه ويرى اعطي بعضهم هؤلاء الكفار  
ما لا يحتاجوا له عن قتيله حتى يدفنه وكذلك فعل بالشريف ابراهيم رحمه الله تعالى

### ﴿ ذكر خلاف نائب السلطان ببلاد التلثك ﴾

ولما عاد السلطان من التلثك وشاع خبر موته وكان ترك تاج الملك نصره خان نائباً عنه  
ببلاد التلثك وهو من قداماء خواصه بلغه ذلك فعلم عزاء الساطات ودعا لنفسه  
وبايه الناس بمحضرة بدر كوت فبلغ خبره الى السلطان فبعث معاملة قطلو خان في عساكر  
عظيمة فحصره بعد قتال شديد هلك فيه اعم من الناس واشتد الحصار على اهل بدر كوت  
وهي منيعة وأخذ قطلو خان في تقبها فخرج اليه نصره خان على الامان في نفسه فأمنه وبعث  
به الى السلطان وأمن اهل المدينة والعسكر

### ﴿ ذكر انتقال السلطان لنهر الكنك وقيام عين الملك ﴾

ولما استولى القحط على البلاد انتقل السلطان بعساكره الى نهر الكنك الذي تخرج اليه  
النود على مسيرة عشر من دهلي وأمر الناس ببناء وكانوا قبل ذلك صنعوا اخياما من  
حشيش الارض فكانت النار كثير اماكن تقع فيها وتؤذي الناس حتى كانوا يصنعون كهوفا  
تحت الارض فانذروا وقت النار رموا امتعتهم بها وسدوا عليها بالتراب ووصلت انا في تلك  
الايام لمحلة الساطات وكانت البلاد التي يجري النهر حيث السلطان شديدة القحط والبلاد  
التي بشرقه خصبة وأميرها عين الملك بن ماهر ومنها مدينة عوض ومدينة ظفر آباد  
ومدينة الالك و اوغيرها وكان الامير عين الملك كل يوم يحضر خمسين ألف من منها قحج  
وأرز وحصص لملف الدواب قاصر السلطان اث تحمل القيلة ومعظم الخيل واليغال الحي

الجهة الشرقية المحصنة لترعى هناك وأوصى عين الملك بحفظها وكان لعين الملك أربعة أخوة وهم شهر الله ونصر الله وفضل الله ولأذكر اسم الآخر فاتفقوا مع أخيهم عين الملك على أن يأخذوا قبيلة السلطان ودوابه ويبيعوا عين الملك ويقوموا على السلطان وهرب اليهم عين الملك بالليل وكاد الأمر يتم لهم ومن عادة ملك الهند أنه يجعل مع كل أمير كبير أو صغير مملوكا له يكون عينا عليه ويعرفه بجميع حاله ويجعل أيضا جوارى في الدور يكن عيونا له على أمرائه ونسوة يسمين الكناسات يدخلن الدور بلا استئذان ويخبرهن الجوارى بما عندهن فيخبر الكناسات بذلك الملك المخبرين فيخبر بذلك السلطان ويذكرون أن بعض الأمراء كان في فراشه مع زوجته فأراد مماستها فجعلته يرأس السلطان إن لا يفعل فلم يسمع منها فبعث عنه السلطان صباحا وأخبره بذلك وكان سبب هلاكه وكان للسلطان مملوك يعرف بابن ملك شاه هو عين على عين الملك المذكور فاخبر السلطان بفراره وجواز الهرة فسقط في يده وظن أنها القاضية عليه لأن الخيل والقبيلة والزروع كل ذلك عند عين الملك وعساكر السلطان مفرقة فأراد أن يقصد حضرته ويجمع العساكر وحينئذ يأتي لقتاله وشاور أرباب الدولة في ذلك وكان أمراء خراسان والغرباء أشد الناس خوفا من هذا القائم لأنه هندي وأهل الهند بغضون في الغرباء لاظهار السلطان لهم فكروا ما ظهر له وقالوا يا خوند عالم إن فعلت ذلك بلغه الخبر فاشتد أمره ورتب العساكر واتت عليه طلاب الشر ودعاة الفتن والاولى معاجلته قبل استحكام قوته وكانت أول من تكلم بهذا ناصر الدين مظهر الأوهري ووافقهم جميعهم فعمل السلطان بأشارتهم وكتب تلك اليلة إلى من قرب منه من الأمراء والعساكر فأتوا من حينهم وأدار في ذلك حيلة حسنة فكان إذا قدم على محلة مثلا مائة فارس بعث الآلاف من عنده للقائم ليلا ودخلوا معهم إلى المحلة كان جميعهم مدد له وتحرك السلطان مع ساحل النهر ليجمعل مدينة قنوج وراى ظهره ويحصبين بهالمتها وحصاتها وبينها وبين الموضع القتي كان به ثلاثة أيام فرحل أول مرحلة وقد عبا جيشه للحرب وجعلهم صفوا واحدا عند نزولهم كل واحد منهم بين يديه سلاحه وفرسه إلى جانبه ومعه خباء صغير ياتكلم به

ويتوضأ ويمودالى مجلسه والحلة الكبرى على بعد منهم ولم يدخل السلطان في تلك الايام  
 الثلاثة خباء ولا استظل بظن وكنت في يوم منها بجبائى فصاح بي فسي من فتياي اسمه سدل  
 واستمع لى وكان معي الجوارى فخرجت اليه فقال ان السلطان امر الساعة أن يقتل كل  
 من معه امرأته أو جاريته فشفع عنده الامراء فأمر ان لا تبقى الساعة بالحلة امرأة وان  
 يحملن الى حصن هنالك على ثلاثة أميال يقال له كنبل فلم يبق امرأة بالحلة ولا مع  
 السلطان وبناتك الليلة على تعبئة فلما كان في اليوم الثانى رتب السلطان عسكره أفواجا  
 وجعل مع كل فوج الفيلة المدرعة عليها الابراج فوقها المقاتلة وتدرع العسكر وتبرؤا  
 للحرب وابتاتوا تلك الليلة على أهبة ولما كان اليوم الثالث بلغ الخبر بان عين الملك الناصر اجاز  
 النهر يخاف السلطان من ذلك وتوقع انه لم يقبله الا بعد مراسلة الامراء الباقين مع السلطان  
 فأمر في الحين بقسم الخيل المتاق على خواصه وبعث الى حطامها وكان لى صاحب يسمي  
 أمير اميران الكرمانى من الشجعان فأعطيته فرسانها أشهب اللون فلما حركه جمع به فلم  
 يستطع امساكه ورماه عن ظهره فمات رحمه الله تعالى وجد السلطان ذلك اليوم في مسيره  
 فوصل بعد العصر الى مدينة قنوج وكان يخاف ان يسبقه القائم اليها وبات ليلة تلك رتب  
 الناس بنفسه ووقف علينا ونحن في المقدمة مع ابن عمه ملك فيروز ومعنا الامير غدا بن  
 مهني والسيد ناصر الدين معطمر وأمر اسان فاضاف الى خواصه وقال انتم أعزة على  
 ما ينبغي ان تفارقوني وكان في عاقبة ذلك الحير فان القائم ضرب في آخر الليل على المقدمة  
 وفيها الوزير خواجہ جهان فقامت ضجة في الناس كبيرة فحينئذ أمر السلطان ان لا يبرح  
 أحدا من مكانه ولا يقاتل الناس الا بالسيف فاستل العسكر سيوفهم ونهضوا الى أصحابهم  
 وحملوا القتال وأمر السلطان ان يكون شعار جيشه دهلي وغزنة فاذا لى أحدهم فارسا قال  
 له دهلي فان أجابه بغزنة علم انه من أصحابه والاقامه وكان القائم أعما قصد ان يضرب على  
 موضع السلطان فأخطأه الدليل فقصد موضع الوزير فضرب عنق الدليل وكان في عسكر  
 الوزير الاعاجم والترك والخراسانيون وهم أعداء الهند وفصدوا القتال وكان جيش

انما هم نحو الخمسين ألفا فانهم لموا عند طلوع الفجر وكان الملك ابراهيم المعروف بالبنجي  
 (فتح الباء الموحدة وسكون النون وجيم) الترى قد أقطعه السلطان بلاد سنديلة وهي  
 قرية من بلاد عين الملك فاتفق معه على الخلاف وجعله نائبه وكان داود بن قطب الملك وابن  
 ملك التجار على فيلة السلطان وخيله فوافقاه أيضا وجعل داود حاجبه وكان داود هذا  
 ضربوا على محلة الوزير يجهر بسب السلطان ويشتمه أقبح شتم والسلطان يسمع ذلك  
 ويعرف كلامه فلما وقعت الهزيمة قال عين الملك لنائبه ابراهيم الترى ماذا ترى يا ملك  
 ابراهيم قد فرأ أكثر العسكر وذو النحدة منهم فهل لك ان نجو بأقنعتنا فقال ابراهيم لأصحابه  
 بأنهم اذا أراد عين الملك ان يفر فاني سأقبض على ديوته فاذا فعلت ذلك فاضربوا أتم  
 فرسه ليستقل الى الارض فتقبض عليه ونأتي به السلطان ليكون ذلك كفارة لذنب في  
 الخلاف معه وسبب الخلاص فاجاب ابراهيم الترى فقال له ابراهيم الى أين يا سلطان علاء  
 الدين وكان يسمى بذلك وأمسك بديوته وضرب أصحابه فرسه فسقط الى الارض ورعى  
 ابراهيم نفسه عليه فقبضه وجاء أصحاب الوزير ليأخذوه فذمهم وقال لأتركه حتى أوصله  
 للوزير أو أموت دون ذلك فتركوه فأوصله الى الوزير كنت انظر عند الصبح الى الفيلة  
 والاعلام يؤتى بها الى السلطان ثم جاءني بعض العراقيين فقال قد قبض شلى عين الملك وأتى  
 به الوزير فلم أصدق فلم يمر الا يسير وجاءني الملك ثمر الشربدار فأخذ يسيدي وقال أبشر  
 قد قبض على عين الملك وهو عند الوزير فتحرك السلطان عند ذلك ونحن معه الى محلة  
 عين الملك على نهر الكنك فنهبت العساكر ما فيها واقتحم كثير من عسكر عين الملك النهر  
 فغرقوا وأخذ داود بن قطب الملك وابن ملك التجار وخلق كثير معهم ونهبت الاموال  
 والحيل والامعة ونزل السلطان على الحجاز وجاء الوزير بين الملك وقد أركب على نور  
 وهو عريان مستورا العورة بخرقه مربوطة بحبل وباقيه في عنقه فوقف على باب السراجة  
 ودخل الوزير الى السلطان فأعطاه الشرية عناية به وجاء أبناء الملوك الى عين الملك فجعلوا  
 يسبون ويصفقون في وجهه ويصفعون أصحابه وبعث اليه السلطان الملك الكبير فقال له  
 ها هذا الذي فعلت فلم يجحدوا ابدا فمر به السلطان ان يكسي ثوبا من ثياب الزمالة ويحبس بأربعة

كبول وغلت يداها الى عنقه وسلم للوزير ايحفظه وجاز اخوته الهرهارين ووصلوا مدينة  
هوض فأخذوا أهلهم وأولادهم وما قدر واعليه من المال وقالوا لزوجة أخيهم عين  
الملك اخلاصي بنفسك وبنيتك معنا قالت أفلا أكون كنساء الكفار اللاتي يحرقن  
أنفسهن مع أزواجهن فأنا أيضاً موت لموت زوجي واعيش لعيشه فتركوها وبلغ ذلك  
السلطان فكان سبب خبرها وأدركته لها رقة وأدرك الفتي سهل نصر الله من أولئك  
الاخوة فقتله وأتى السلطان برأسه وأتى بأعين الملك واخوته وامراته فسلمن الى الوزير  
وجلسن في خباء بقرب خباء عين الملك فكان يدخل اليهن ويجلس معهن ويمود الى محبسه  
ولما كان بعد العصر من يوم الهزيمة أمر السلطان بسراح لقيف الناس اندين منع عين الملك  
من الزمالة والسوقة والعبيد ومن لا يعا به وأتى ملك ابراهيم البنجي الذي ذكرناه فقال  
ملك العسكر الملك نواياخو ندعالم اقل هذا فانه من المخالفين فقال الوزير انه قد فدى نفسه  
بالقائم فمعاغنه السلطان وسرحه الى بلاده ولما كان بعد المغرب جلس السلطان برج  
الحشب وأتى باتبين وستين رجلا من كبار أصحاب القائم وأتى بالقيلة فطرحوا بين أيديها  
فجعلت تقطعهم بالحدائد الموضوعة على أنيابها وترمي ببعضهم الى الهواء وتلقفه والابواق  
والانقار والطبول تضرب عند ذلك وعين الملك واقف يعاين مقتلهم وي طرح منهم عليه  
ثم أعيد الي محبسه وأقام السلطان على جواز النهر أياما لكثرة الناس وقلة القوارب وأجاز  
أمتعته وخزائمه على القيلة و فرق القيلة على خواصه ليجزوا أمتعتهم وبعث الى بفيل منها  
أحيزت عليه رحلى وقصد السلطان ونحن معه الى مدينة تهر ايج ( وضبط اسمها بفتح  
الباء الموحدة وهاء مسكن وراءوا ألف وياء آخر الحروف مكسورة وجم ) وهي مدينة  
حسنة في عدوة نهر السرو وهو واد كبير شديد الانحدار وأجازه السلطان برسم زيارة قبر  
الشيخ الصالح البطال سالار عود الذي فتح أكثر تلك البلاد وله أخبار عجيبه وغروات  
شهيرة وتكثر الناس للجواز وتزاحموا حتى غرق مركب كبير كان فيه نحو ثلاثمائة نفس  
لم ينج منهم الا عربي من أصحاب الامير غداو كنار كننا نحن في مركب صغير فسلمنا الله  
ثمالي وكان العربي الذي سلم من الفرق يسمى بسالم وذلك اتفاق عجيب وكان أراد أن



يصعد معناني مر كينا فوجدنا قدر كينا النهر فركب في المركب الذي غرق فلما خرج ظن الناس انه كان معناني ضجعة في أصحابنا وفي سائر الناس وتوهموا اننا غرقنا ثم لما رأونا بعد استبشروا بالسلامتنا ووزرنا قبر الصالح المذكور وهو في قبة لم نجد سيلا الى دخولها لكثرة الزحام وفي تلك الوجهة دخلنا غيضة فصب نخرج علينا ثم الكركدن فقتل وأتي الناس برأسه وهو دون الفيل ورأسه أكبر من رأس الفيل باضعاف وقد ذكرناه

﴿ ذكر عودته السلطان لحضرته ومخالفة على شاه كرك ﴾

ولما نظر السلطان بين الملك كذا كرنا عاد الى حضرته بعد مغيب عامين ونصف وعفا عن عين الملك وعفا أيضا عن نصرة خان القائم ببلاد التلثك وجعلها معا على عمل واحد وهو النظر على بساين السلطان وكساهما وأركبهما وعين لهما نفقة من الدقيق والاعجم في كل يوم وبلغ الخبر بعد ذلك ان أحدا أصحاب قتلو خان وهو على كشاه كرو معناني كرك الاطرش خالف على السلطان وكان شجاعا حسن الصورة والسيرة فغلب على بدر كوت وجعلها مدينة مملكة وخزجت المساكر اليه وأمر السلطان معلمه ان يخرج الى قتاله فخرج في عساكر عظيمة وحصره بدر كوت وتقتل ابراجها واشتدت به الحال فطاب الامان فأنتم قتلو خان وبعث به الى السلطان مقيدا فمقاعنه ونقاد الى مدينة غزنة من طرف خراسان فأقام بهامدة ثم اشتاق الى وطنه فأراد العود اليه لمسا قضاة الله من حينه فقبض عليه ببلاد السند وأتي به السلطان فقال له انما جئت لتبخر الفساد ثانية وأمر به فضربت عنقه

﴿ ذكر فرار أمير بخت وأخذه ﴾

وكان السلطان قد وجد على أمير بخت الملقب بشرف الملك أحد الذين وفدوا معناني السلطان فحط مرتبه من أربعين ألفا الى ألف واحد وبعث في خدمة الوزير الى دهلي واتفق ان مات أمير عبد الله الهروي في الويا في التلثك وكان ماله عند أصحابه بدهلي غائقة وابع أمير بخت على الهروب فلما خرج الوزير من دهلي الى لقاء السلطان هربوا مع أمير بخت وأصحابه ووصلوا الى أرض السند في سبعة أيام وهو مسير أربعين يوما وكانت بهم الحيل مجنونة وغرموا على ان يقطعوا نهر السند وما ويركب أمير بخت وولده ومن

لا يحس العوم في معدية قصب يصنعونها وكانوا قد أعدوا جبالا من الحرير يرسم ذلك فلما وصلوا الى النهر خافوا من عبوره بالعوم فبعثوا رجلين منهم الى جلال الدين صاحب مدينة أوجة فقالا له ان ههنا تجارا أراد ان يعبروا النهر وقد بشوا اليك بهذا السرج لتيسر لهم الجواز فأنكر الامير ان يعطي التجار مثل ذلك السرج وأمر بالقبرض على الرجلين فقرأ أحدهما ولحق بشرف الملك وأصحابه وهم نيام لما لحقتهم من الاعياء ومواصلة الشهر فأخبرهم الخبر فركبوا مذعورين وفروا وأمر جلال الدين بضرب الذي قبض عليه فاعترف بقضية شرف الملك فأمر جلال الدين نائبه فركب في العسكر وقصدوا نحوهم فوجدوهم قد ركبوا فافتقوا أثرهم فأدركوهم فرموا العسكر بالنشاب ورعى ظاهرين شرف الملك نائب الامير جلال الدين بهم فاثبت في ذراعه وغلب عليهم فأتى بهم الى جلال الدين فقيدهم وغل أيديهم وكتب الى الوزير في شأنهم فأمرهم الوزير ان يعيهم الى الحضرة فبعثهم اليها وسجنوا بها فبات طاهر في السجن فأمر السلطان ان يضرب شرف الملك مائة مقرة في كل يوم فبقي على ذلك مدة ثم عني عنه وبعثه مع الامير نظام الدين أمير نجلة الى بلاد جنديري فاثبت حاله الي ان كان يركب البقر ولم يكن له فرس يركبه وأقام على ذلك مدة ثم وفد ذلك الامير على السلطان وهو معه فجعله السلطان شاشكيرة (جاشنكير) وهو الذي يقطع اللحم بين يدي السلطان ويمشي مع الطعام ثم انه بعد ذلك نوبه ورفع مقداره واثبت حاله الا ان مرض فزاره السلطان وأمر بوزنه بالذهب وأعطاه ذلك وقد قدمنا هذه الحكاية في السفر الاول وبعد ذلك زوجه بأخته وأعطاه بلاد جنديري التي كان بها البقر في خدمة الامير نظام الدين فسبحان مقلب القلوب ومحول الاحوال

### ﴿ ذكر خلاف شاه أفغان بأرض السند ﴾

وكان شاه أفغان خالف على السلطان بأرض ملتان من بلاد السند وقتل الامير بها وكان يسمى به زاداد على السلطنة لنفسه وتجهز السلطان لقتاله فلم انه لا يقاومه فهرب ولحق لقومه الافغان وهم ساكنون بجبال منيعه لا يقدر عليها فاغتاظ السلطان مما فعله وكتب الى عماله ان يقبضوا على من وجدوه من الافغان يسالده فكان ذلك سببا لحلاقه

## ﴿ ذكر خلاف القاضي جلال ﴾

وكان القاضي جلال وجماعه من الافغانين قاطنين بمقرية من مدينة كنيابة ومدينة بلودرة فلما كتب السلطان الى عماله بالقبض على الافغانين كتب الى ملك مقبل نائب الوزير ببلاد الجزرات ونهر والة أن يحتال في القبض على القاضي جلال ومن معه وكانت بلاد بلودرة اقطاعا لملك الحكماء وكان ملك الحكماء متزوجا بربة السلطان زوجة أبيه تغلق ولها بنت من تغلق هي السق تزوجها الامير غداو ملك الحكماء اذذاك في صحبة مقبل لان بلاده تحت نظره فلما وصلوا الى بلاد الجزرات أمر مقبل ملك الحكماء ان يأتي بالقاضي جلال وأصحابه فلما وصل ملك الحكماء الي بلاده حذرهم في خفية لانهم كانوا من أهل بلاده وقال ان مقبلا طابكم ليقبض عليكم فلا تدخلوا عليه الا بالسلاح فركبوا في نحو ثلاثمائة درع وأتوه وقالوا لا تدخل الا جملة فظهر له انه لا يمكن القبض عليهم وهم مجتمعون وخاف منهم فأمرهم بالرجوع وأظهر تأمينهم فخلفوا عليه ودخلوا امدينة كنيابة ونهبوا خزانة السلطان بها أموال الناس ونهبوا مال ابن الكوملي التاجر وهو القدي عمر المدرسة الحسنة باسكندرية وسند كرهة اثر هذا وجاء ملك مقبل لقتالهم فهزموه هزيمة شنيعة وجاء الملك عزرا التمار والملك جهان بنيل لقتالهم في سبعة آلاف من الفرسان فهزموه أيضا وتسامع بهم أهل الفساد والجرائم فانتالوا عليهم وادعى القاضي جلال السلطة وبأبى أصحابه وبعث السلطان اليه العساكر فهزمها وكان بدولة آباد جماعة من الافغان تخالفوا أيضا

## ﴿ ذكر خلاف ابن الملك مل ﴾

وكان ابن الملك مل ساكن بدولة آباد في جماعة من الافغان فكتب السلطان الي نائبه بها وهو نظام الدين أخو معلمه قتلوا خان يقبض عليهم وبعث اليه باجمال كثيرة من القيوود والسلاسل وبعث بجماع الشتاء وعادة ملك الهند ان يعث لكل أمير على مدينة ولوجوه عسكره خاتمين في السنة خلعة الشتاء وخلعة الصيف واذا جاءت الخلعة يخرج

الامير والعسكر للقاءها فاذا وصلوا الى الآتي بها نزلوا عن دوابهم وأخذ كل واحد خلعته وحملها على كتفه وخدم لجهة السلطان وكتب السلطان لنظام الدين اذا خرج الافغان ونزلوا عن دوابهم لاخذ الخلع فاقبض عليهم عند ذلك وأتى أحد الفرسان الذين أوصلوا الخلع الى الافغان فأخبرهم بمايراد بهم فكان نظام الدين ممن احتال فانهكست عليه فركب وركب الافغان معه حتى اذا لقوا الخلع ونزل نظام الدين عن فرسه حملوا عليه وعلى أصحابه فقبضوا عليه وقتلوا كثير آمن أصحابه ودخلوا المدينة فأخذوا الخزان وقدموا على أنفسهم ناصر الدين ابن ملك مل واثال عليهم المفسدون فقويت شوكتهم

### ﴿ ذكر خروج السلطان بنفسه الى كنباية ﴾

ولما بلغ السلطان ما فعله الافغان بكنباية ودولة آباد خرج بنفسه وعزم على ان يبد بكنباية ثم يعود الى دولة آباد وبث أعظم ملك الباييزدي صهره في أربعة آلاف مقدمة فاستقبلته عساكر القاضى جلال فهزموه وحصره وبيلو ذرة وقاتلوه باوكان في عسكر القاضى جلال شيخ يسمى جلول وهو أحد الشجعان فلا يزال يفتك في العساكر ويقتل ويطلب المبارزة فلا يجاسر أحد على مبارزته واتفق يومانه دفع فرسه فكبابه في حفرة فسقط عنه وقتل ووجدوا عليه درعين فبعثوا برأسه الى السلطان وصلبوا جسده بسور بلو ذرة وبعثوا يديه ورجليه الى البلاد ثم وصل السلطان بعساكره فلم يكن للقاضى جلال من ثبات ففر في أصحابه وتركوا أموالهم وأولادهم فذهب ذلك كله ودخلت المدينة وأقامها السلطان أياما ثم رحل عنها وترك بها صهره شرف الملك أمير بخت الذي قدمنا ذكره وقضية فراره وأخذ بالسند وسجنه وما جرى عليه من الذل ثم من العز وأمره بالبحث عن كان في طاعة جلال الدين وترك معه الفقهاء ليحكم بأقوالهم فأدى ذلك الى قتل الشيخ على الحيدري حسبا قدمناه ولما هرب القاضى جلال لحق بناصر الدين بن ملك مل بدولة آباد ودخل في جلته فأتى السلطان بنفسه اليهم واجتمعوا في نحو أربعين ألفا من الافغان والترك والهندود والعبيد وتحالفوا على أن لا يفر واوان يقاتلوا السلطان وأتى السلطان لقتالهم ولم يرفع الشطر الذي هو علامة عليه فلما استبحر القتال رفع الشطر فلما

عانيوه دهشوا وانهزموا فبقي هزيمة ولجأ ابن ملك مل والقاضي جلال في نحو أربعمائة من خواصهم الى قلعة الدوقير وسند كرهاوي من أمنع قلعة في الدنيا واستقر السلطان بمدينة دولة آبادو الدوقير هي قلعتها وبث لهم ان ينزلوا على حكمه فأبوا ان ينزلوا الا على الامان فابى السلطان ان يؤمنهم وبعث لهم الاطعمة ثم اوفاهم راقام هنالك وعلى ذلك آخر عهد بهم

### ﴿ ذكر قتال مقبل وابن الكولمي ﴾

وكان ذلك قبل خروج القاضي جلال وخلافه وكان تاج الدين بن الكولمي من كبار التجار فوفد على السلطان من ارض الترك بهذا اجليلة منها المماليك والجمال والمتاع والسلاح والسيب فاعجب السلطان فملوه واعطاه اثني عشر لكاويذ كرا انه لم تكن قيمة هديته الا لكا واحد أو لاه مدينة كناية وكانت لظفر الملك المقبل نائب الوزير فوسل اليها وبعث المراكب الى بلاد المليار وجزيرة سيلان وغيرها وجاءته التحف والهدايا في المراكب وضخمت حاله وسلم بيعت أموال تلك الجهات الى الحضرة بعث الملك مقبل الى ابن الكولمي أن يبعث ما عنده من الهدايا والاموال مع هدايات تلك الجهات على العادة فامتنع ابن الكولمي من ذلك وقال انا حملها بنفسي أو ابعتها مع خدامي لا احكم لنائب الوزير على ولا للوزير واغترب بأولاد السلطان من الكرام والعطية فكتب مقبل الى الوزير بذلك فوقع له الوزير على ظهر كتابه ان كنت عاجزا عن بلادنا فأت كهاوار جع النيا فلما بلغه الجواب تجهز في عسكره ومماليكه والتقي بظاهر كناية فانهزم ابن الكولمي وقتل جماعة من الفريقين واستخفى ابن الكولمي في دار الناخودة ( الناخذا ) الياس أحد كبراء التجار ودخل مقبل للمدينة فضر برقاب أمراء عسكر ابن الكولمي وبعث له الامان على ان يأخذ ماله المختص به ويترك مال السلطان وهديته ويجي البلد وبعث مقبل بذلك كله مع خدامه الى السلطان وكتب شاكيان ابن الكولمي وكتب ابن الكولمي شاكيان منه فبعث السلطان ملك الحكماء لينصف بينهما وأثر ذلك كان خروج القاضي جلال الدين فهب مال ابن الكولمي وفر ابن الكولمي في بعض مماليكه ولحق بالسلطان

### ﴿ ذكر الغلاء الواقع بأرض الهند ﴾

وفي مدة مغيب السلطان عن حضرته اذ خرج بقصد بلاد المعبر وقع الغلاء واشتد الامر واتهمى المن الى ستين درهما ثم زاد على ذلك وضافت الاحوال وعظم الخطب ولقد خرجت مرة الى لقاء الوزير فرأيت ثلاث نسوة يقطنن قطعاً من جلد فرس مات منذ أشهر ويأكلنه وكانت الجلود تطبخ وتباع في الاسواق وكان الناس اذا ذبحت البقرة أخذوا دماً هافاً كلوها وحدثني بعض طلبة خراسان انهم دخلوا بلدة تسمى اكرهية بين حانسي وسرستي فوجدوها خالية فقصدوا بعض المنازل ليبيتوا به فوجدوا في بعض بيوتهم رجلاً قد أضرم ناراً ويدهم رجل آدمى وهو يشويها في النار ويأكل منها واليا بالله ولم يستد الحال أمر السلطان أن يعطي الجميع أهل دهلي نفقة ستة أشهر فكانت القضاة والكتاب والامراء يعطون بالازقة والحارات ويكتبون الناس ويعطون لكل أحد نفقة ستة أشهر بحساب رطل ونصف من أرطال المغرب في اليوم لكل واحد وكنت في تلك المدة أطعم الناس من الطعام الذي أصنعه بمقبرة السلطان قطب الدين حسام يذكرون فكان الناس يتعشون بذلك والله تعالى ينفع بالقصد فيه واذ قد ذكرنا من أخبار السلطان وما كان في أيامه من الحوادث ما فيه الكفاية فلنعدا الى ما يخصنا من ذلك ونذكر كيفية وصولنا أولاً الى حضرته وتوكل الحال الى خروجننا عن الخدمة ثم خروجننا عن السلطان في الرسالة الى الصين وعودنا معها الى بلادنا ان شاء الله تعالى

### ﴿ ذكر وصولنا الى دار السلطان عند قدومنا وهو غائب ﴾

ولما دخلنا حضرة دهلي قصدنا باب السلطان ودخلنا الباب الاول ثم الثاني ثم الثالث ووجدنا علي النقيب وقد تقدم ذكرهم فلما وصلنا اليهم تقدم بنا فيهم الى مشور عظيم متسع فوجدنا به انوزيرخواجه جهان ينتظرنا فقدم ضياء الدين خدواوندزاده ثم تلامذته قوام الدين ثم اخوه عماد الدين ثم تلوتهم ثم تلاميذ اخوهم برهان الدين ثم الامير مبارك السمرقندي ثم ارن بقا التركي ثم ملك زادما بن أخت خدواوندزاده ثم بدر الدين الفصا ولما دخلنا من الباب الثالث ظهر لنا المشور الكبير المسمى هزار اسطون

( استون ) ومعنى ذلك ألف سارية وبه يجلس السلطان الجلوس العام فخدم الوزير عند ذلك حتى قرب رأسه من الارض وخدمنا نحن بالر كوع وأوصلنا أصابعنا الى الارض وخدمتنا ناحية سرير السلطان وخدم جميع من معنا فلما فرغنا من الخدمة صاح الثقباء بأصوات عالية باسم الله وخزجنا

﴿ ذكر وصولنا الدار أم السلطان وذكر فضائلها ﴾

وأم السلطان تدعى الخدمة وجهان وهي من أفضل النساء كثرة الصدقات عمرت زوايا كثيرة وجعلت فيها الطعام للوارد والصادر وهي مكفوفة البصر وسبب ذلك انه لما ملك ابنها جاء اليها جميع الخواتين وبنات الملوك والامراء في أحسن زى وهي على سرير الذهب المرصع بالجواهر فخدم من بين يديها جميعا فذهب بصرها للحين وعولجت بأنواع العلاج فلم ينفع ولدها أشد الناس برور ابها ومن بروره انها سافرت معه مرة فقدم السلطان قبلها بمدة فلما قدم خرج لاستقبالها ورجل عن فرسه وقبل رجلها وهي في الحفة بمرأى من الناس أجمعين ولتعدنا فصدناه فقول ولما انصرفنا عن دار السلطان خرج الوزير ونحن معه الى باب الصرف وهم يسمونه باب الحرم وهناك سكنى المخدمومة وجهان فلما وصلنا بها نزلنا عن الدواب وكل واحد منا قد أتى بهدية على قدر حاله ودخل معنا قاضي قضاة الممالك كالدين بن البرهان فخدم الوزير والقاضي عند بابها وخدمنا نخدمهم وكتب كاتب بابها هدايانا ثم خرج من الفتيان جماعة وتقدم كبارهم الى الوزير فكلموه سرا ثم عادوا الى القصر ثم رجعوا الى الوزير ثم عادوا الى القصر ونحن وقوف ثم أمرنا بالجلوس في سقيف هناك ثم أتوا بالطعام وأتوا بقلال من الذهب يسمونها السين ( بضم السين والياء آخر الحروف ) وهي مثل القدور ولها صرافع من ذهب تجلس عليها يسمونها السبك ( بضم السين وبضم الباء الموحدة ) وأتوا بأقداح ووطسوت وأباريق كلها ذهب وجعلوا الطعام سماطين وعلى كل سباط صفتان ويكون في رأس الصف كبير القوم الواردين ولما تقدمنا للطعام خدم الحجاب والثقباء وخدمنا نخدمهم ثم أتوا بالشربة فشر بنوا وقال الحجاب باسم الله ثم أكلنا وأتوا بالفقاع ثم التنبول ثم قال

الحجاب باسم الله فخذ مناجيعا ثم دعنا الى موضع هنالك فضع علينا خلع الحرير انذهبه ثم أتوا بنا الى باب القصر فخذ منا عنده وقال الحجاب باسم الله وقف الوزير ووقفنا معه ثم أخرج من داخل القصر تحت ثياب غير مخيطة من حرير وكتان وقطن فاعطي كل واحد منا صبيه منها ثم أتوا بطيفور وذهب فيه الفا كهة اليابسة ويطيفور مثله فيه الجلاب ويطيفور ثالث فيه التدبول ومن عادتهم ان الذي يخرج له ذلك يأخذ الطيفور بيده ويجعله على كاهله ثم يتخدم بيده الأخرى الى الأرض فأخذ الوزير الطيفور بيده قصدا ان يعلمني كيف أفضل ايناسا منه وتواضعوا بمرة جزاء الله خيرا ففعلت كفعله ثم انصر فثا الى الدار المعدة لنزولنا بمدينة دهلي وبقرية من دروازة بالهم منها وبعثت لنا الضيافة

### ﴿ ذكر الضيافة ﴾

ولما وصلت الى الدار التي أعدت لنزولي وجدت فيها ما يحتاج اليه من فرش وبسط وحصر وأوان وسرير الرقاد وأسرتهم بالهند خفيفة الحمل يحمل السرير منها الرجل الواحد ولا بد لكل أحد أن يستصحب السرير في السفر يحمله غلامه على رأسه وهو أربع قوائم مخروطة يعرض عليها أربعة أعواد وتسج عليها ضفائر من الحرير أو القطن فاذا نام الانسان عليه لم يحتاج الى ما يرطبه به لانه يعطي الرطوبة من ذاته وجاؤا مع السرير بمضربتين ومخدين ولحف كل ذلك من الحرير وعادتهم أن يجلسوا للمضربات واللعخوفه (والاحف) وجوها تغشيها من كتان أو قطن يضافتي توستحت غسلا الوجوه المذكورة وبقي ما في داخلها مصوناً وأتوا تلك الليلة برجلين أحدهما الطاحوني ويسمونه الحراس والآخرا الجزار ويسمونه القصاب فقالوا لنا خذوا من هذا كذا وكذا من الدقيق ومن هذا كذا وكذا من اللحم لا وزن لأذكرها الآن وعادتهم أن يكون اللحم الذي يعطون بقدر وزن الدقيق وهذا الذي ذكرناه ضيافة أم السلطان وبعد ذلك وصلتنا ضيافة السلطان وسند كرها ولما كان من غد ذلك اليوم ركبنا الى دار السلطان وسلمنا على الوزير فاعطاني بدرتين كل بدرية من ألف دينار دراهم وقال لي هذه سر شقي (لشقي) ومنه لغسل رأسك وأعطاني خاعة من المر عن وكتب جميع أسحبابي وخدا



وغلماي فجعلوا أربعة أصناف الصنف الاول منها أعطي كل واحد منهم مائتي دينار والصنف الثاني أعطي كل واحد منهم مائة وخمسين دينارا والصنف الثالث أعطي كل واحد مائة دينار والصنف الرابع أعطي كل واحد خمسة وسبعين دينارا وكانوا نحو أربعين وكان جملة ما أعطوا أربعة آلاف دينار ونيقا وبعد ذلك عينت ضيافة السلطان وهي ألف رطل هندية من الدقيق ثمنها من المبر او هو الدر ملك وثلثاها من الخشكار وهو المدهون وألف رطل من اللحم ومن السكر والسمن والسليف والفوفل أرطال كثيرة لا أذكر عددها والاف من ورق التنبول والرطل الهندي عشرون رطلا من أرطال المغرب وخمسة وعشرون من أرطال مصر وكانت ضيافة خدوا نذرا له أربعة آلاف رطل من الدقيق ومثلها من اللحم مع ما يناسبها ماذكرناه

### ﴿ ذكر وفاة بنتي وما فعلوا في ذلك ﴾

ولما كان بعد شهر ونصف من مقدمنا توفيت بنت لي سهادون السنة فأنصل خبر وفاتها بالوزير فأمر أن تدفن في زاوية بناها خارج دروازة بالم بقرب مقبرة هنالك لشيعتنا إبراهيم القونوي فدفعناها بها وكتب بخبرها الى السلطان فأثاء الجواب في عشي اليوم الثاني وكان بين متصيد السلطان وبين الحضرة مسيرة عشرة أيام وعادتهم أن يخرجوا الى قبر الميت صديحة الثالث من دفته ويفرشون جوانب القبر بالبسط وثياب الحرير ويجعلون على القبر الأزاهير وهي لا تتقطع هنالك في فصل من الفصول كالياسمين وقل شبه ( كل شبو ) وهي زهر أصفر وريبول وهو أبيض والنمرين وهو على صنفين أبيض وأصفر ويجعلون أغصان النارنج والايصون ثمارها وان لم يكن فيها ثمار علقوا منها حبات بالخيوط ويصبون على القبر انقوا كه اليابسة وجوزا ثمار حبيس ويجتمع الناس ويؤتي بالمصاحف فيقرؤون القرآن فاذا ختموه أتوا بماء الجلاب فسقوه الناس ثم يصب عليهم ماء الورد صبا ويعطون التنبول وينصرفون ولما كان صديحة الثالث من دفن هذه البنت خرجت عند الصبح على العادة وأعدت ما تيسر من ذلك كله فوجدت الوزير قد أمر بترتيب ذلك وأمر بسراجة فضربت على القبر وجاء الحاجب شمس الدين القوشنحي الذي تلماها

بالسند والقاضي نظام الدين الكرواني وجملة من كبار أهل المدينة ولم آت الا والقوم المذكورون قد أخذوا بحالهم والحاجب بين أيديهم وهم يقرؤون القرآن فقدمت مع أصحابي بمقربة من القبر فلما فرغوا من القراءة قرأ القراء بأصوات حسان ثم قام القاضي فقرأ ثناء في البنت المتوفاة وتناء على السلطان وعند ذكر اسمه قام الناس جميعاً قياماً فخدموا ثم جلسوا ودعا القاضي دعاء حسناً ثم أخذ الحاجب وأصحابه براميل ماء الورد فصبوه على الناس ثم داروا عليهم باقداح شربة انبات ثم فرقوا عليهم التنبول ثم أتى بأحدى عشرة خلعاً لي ولأصحابي ثم ركب الحاجب وركبنا معه إلى دار السلطان فخدمنا للسري على العادة وانصرفت إلى منزلي فواصلت الا وقد جاء الطعام من دار الخدمه جهران ماملأ الدار ودور أصحابي وأكلوا جميعاً وأكل المساكين وفضلت الا قرص والحلواء والنبات فأقامت بقاياها أياماً وكان فصل ذلك كله بأمر السلطان وبعد أيام جاء القتيان من دار الخدمه جهران بالدولة وهي الخففة التي يحمل فيها النساء ويركبن الرجال أيضاً وهي شبه السرير سطحها من صفائر الحرير أو القطن وعليها عود شبيه الذي على البوجات عندنا معوج من القصب الهندي المغلوق ويحماها ثمانية رجال في نوبتين يستريح أربعة ويحمل أربعة وهذه الدول بالهند كالحرير بديار مصر عليها تصرف أكثر الناس فمن كان له عبيد حملوه ومن لم يكن له عبيد أكثرى رجالاً يحملونه وبالبلد منهم جماعة يسيرة يقفون في الأسواق وعند باب السلطان وعند أبواب الناس للكرام وتكون دول النساء مغطاة بقشاج حرير وكذلك كانت هذه الدولة التي أتى القتيان بها من دار أم السلطان فحملوا فيها جارياتي التي هي أم البنت المتوفاة وبشت أنامعها عن هدية جارية تركية فأقامت الجارية أم البنت عندهم ليلة وجاءت في اليوم الثاني وقد أعطوها ألف دينار دراهم وأساور ذهب مرصعة وتماثيل من الذهب مرصعة أيضاً وقصص كتان مزركش بالذهب وخلعة حرير مذهبة وتختا بآثواب ولما جاءت بذلك كله أعطيت لأصحابي ولاتجار الذين لهم على الدين مخافضة على نفسى وصونا لعرضى لان المحبرين يكتبون إلى السلطان بجميع أحوالي

ذكر احسان السلطان والوزير إلى في أيام غيبة السلطان عن الحضرة

وفي أثناء مقامي أمر السلطان أن يعين لي من القرى ما يكون فائدة خمسة آلاف دينار في السنة فعينها لي الوزير وأهل الديوان وخرجت إليها فقريّة تسمى بدلي ( بفتح الباء الموحدة وفتح الدال المهملة وكسر اللام ) وقرية تسمى بسهي ( بفتح الباء الموحدة والسين المهملة وكسر الهاء ) ونصف قرية تسمى بالرة ( بفتح الباء الموحدة واللام والراء ) وهذه القرى على مسافة ستة عشر كروها وهو الميل بصدى يعرف بصدى هندبت والصدى عندهم مجموع مائة قرية واحواز المدينة مقسومة أصداً كل صدى له جو طرى وهو شيخ من كفار تلك البلاد ومتصرف وهو الذى يضم مجايبها وكان قد وصل في ذلك الوقت سبي من الكفار فبعث الوزير إلى عشر جوار منه فأعطيت للذى جاء من واحدة منهم فسارضى بذلك وأخذنا أحماني ثلاثاً ناصغاراً منهم وباقيين لا أعرف ما نافع لهم والسبي هنالك رخيص الثمن لأنهم قد ذرات لا يعرفون مصالح الحضرة والمعلمات رخيصات الثمن فلا يفتقر أحد إلى شراء السبي والكفار ببلاد الهند في بر متصل ببلاد متصلة مع المسلمين والمسلمون غالبون عليهم وأنما يتنوع الكفار بالحيال والأوعار ولهم غيصات من القصب وقصبهم غير مخوف ويعظم ويلتف بعضه على بعض ولا تؤثر فيه النار وله قوة عظيمة فيسكنون تلك الغياض وهي لهم مثل أسور وبداخلها تكون مواشيهم وزروعهم ولهم فيها المياه مما يجتمع من ماء المطر فلا يقدر عليهم إلا بالمساكر القوية من الرجال الذين يدخلون تلك الغياض ويقطعون تلك القصب بآلات معدة لذلك

### ✽ ذكر العيد الذى شهدته أيام غيبة السلطان ✽

وأظلم عيد الفطر والسلطان لم يعد بعد إلى الحضرة فلما كان يوم العيد ركب الخطيب على القبل وقدمه له علي ظهره شبه السرير وركزت أربعة أعلام في أركانها الأربعة ولبس الخطيب ثياب السواد وركب المؤذنون على القبلة يكبرون امامه وركب فقهاء المدينة وقضاؤها وكل واحد منهم يستصحب صدقة يتصدق بها حين الخروج إلى المصلى ونصب على المصلى صيوان قطن وفرش ببسط واجتمع الناس ذاكرين لله تعالى ثم صلى بهم الخطيب وخطب وانصرف الناس إلى منازلهم وانصرفنا إلى دار السلطان وجعل الطعام

فخضره الملوك والامراء والاعزة وهم الفرباءواكلوا وانصرفوا

﴿ ذكر قدوم السلطان ولقائنه ﴾

ولما كان في رابع شوال نزل السلطان بقصر يسمى تلبت ( بكسر التاء المعلولة الاولى وسكون اللام وفتح الباء الموحدة ثم تاء كالأولى ) وهي على مسافة سبعة أميال من الحضرة فأمر نالوزير بالخروج اليه فخر جناحه مع كل انسان هديته من الخيل والجمال والفواكه الخراسانية والسيوف المصرية والممالك والغنم الجلوبة من بلاد الأتراك فوصلنا الى باب القصر وقد اجتمع جميع القادمين فمكناوا يدخلون الى السلطان على قدر مراتبهم ويخلع عليهم ثياب الكتان المزركشة بالذهب ولما وصلت النوبة الى دخلت فوجدت السلطان قاعدا على كرسي فظننته أحدا لحجاب حتى رأيت معه ملك الذمء ناصر الدين الكافي الهروي وكنت عرفت ما يوم غيبة السلطان فخدم الحاحب فخدمت واستقبلني أمير حاحب وهو ابن عم السلطان المسمي بغير وزو خدمت ثانية لخدمته ثم قال لي ملك الذمء باسم الله مولا نابدرا الدين وكانوا يدعونني بأرض الهند بدر الدين وكل من كان من أهل الطاب انما يقال له مولا ناقربت من السلطان حتى أخذ يني وصاخي وأمسك يدي وجعل يخاطبني بأحسن خطاب ويقول لي باللسان الفارسي جلت البركة قدومك مبارك اجمع خاطرك اعمل معك من المراحم وأعطيك من الانعام ما يسر مع به أهل بلادك فيأتون اليك ثم سأني عن بلادى فقلت له بلاد المغرب فقال لي بلاد عبد المؤمن فقلت له نعم وكان كلما قال لي كلاما جيداً قبلت يده حتى قبلتها سبع مرات وخلع على وانصرفت واجتمع الواردون فهدلهم سباط ووقف على رؤسهم قاضى التضاة صدر الجيهان ناصر الدين الخوارزمي وكان من كبار الفقهاء وقاضى قضاة الممالك صدر الجيهان كمال الدين الغزنوى وعماد الملك عرض الممالك والملك جلال الدين الكيحي وجساعة من الحجاب والامراء وحضر لذلك خداوندزاده غياث الدين بن عم خداوندزاده قوام الدين قاضى الترمذ الذى قدم معنا وكان السلطان يعظمه ويخاطبه بالأخ وتردد اليه مراراً من بلاده والواردون الذين خلع عليهم في ذلك هم خداوندزاده قوام الدين واخوته ضياء

الدين وعماد الدين وبرهان الدين وابن أخته أمير بخت ابن السيد تاج الدين وكان جده  
وحيه الدين وزير خراسان وكان خاله علاء الدين أمير هند ووزيرا أيضا والامير هبة الله  
ابن الفلكي التبريزي وكان أبوه نائب الوزير بالعراق وهو اندي بني المدرسة الفلكية بتبريز  
وملك كراي من أولاد بهرام جور ( جوبين ) صاحب كسرى وهو من أهل جبل  
بذخشان الذي منه يجلب اليها قوت البلخش واللازور والامير مبارك شاه السمرقندي  
وأرون بغا البخاري ومملك زاد الترمذي وشهاب الدين الكازروني التاجر الذي قدم  
من تبريز بالهدية الى السلطان فسلب في طريقه

﴿ ذكر دخول السلطان الى حضرته وما أمر نائبه من المراكب ﴾

وفي الغد من يوم خر وحننا الى السلطان أعطي كل واحد منا فرسا من مراب السلطان  
عليه سرج ولجام محليان وركب السلطان لدخول حضرته وركبنا في مقدمته مع صدر  
الجهان وزينت الفيلة أمام السلطان وجعلت عليها الاعلام ورفعنا عليها ستة عشر  
شطرا منها مزر كشة ومنها مرصعة ورفع فوق رأس السلطان شطرا منها وحملت امامه  
الغاشية وهي ستارة مرصعة وجعل على بعض الفيلة رعدات صفار فلما وصل السلطان الى  
قرب المدينة رمي في تلك الرعدات بالدنانير والدرهم مختلطة والمشاة بين يدي السلطان  
وسواهم ممن حضر بلبقون ذلك ولم يزلوا ينسرونها الى ان وصلوا الى القصر وكان بين  
يدي آلاف من المشاة على الاقدام وصنعت قباب الخشب المكسوة بذهب الحري وفيها  
المقنعات حسبما ذكرنا ذلك

﴿ ذكر دخولنا اليه وما نعيم به من الاحسان والولاية ﴾

ولما كانت يوم الجمعة ثاني يوم دخول السلطان آتينا باب المشور فجلسنا في سقائف الباب  
الثالث ولم يكن الاذن حصل لنا بالدخول وخرج الحاجب شمس الدين الفوشنجي فأمر  
الكتاب ان يكتبوا أسماءنا وأذن لهم في دخولنا ودخول بعض أصحابنا وعين للدخول هي  
ثمانية فدخلنا ودخلوا معنا ثم جاؤا بالبدرو والقباب وهو الميزان وقعد قاضي القضاة  
والكتاب ودعوا من البساب من الاعزة وهم انفر باء فعينوا الكل انسان نصيبه من تلك

البدر فحصل لي منها خمسة آلاف دينار وكان مبلغ المال مائة ألف دينار تصدقت به أم السلطان لمساقدنا بها وانصر فنادى ذلك اليوم وكان السلطان بعد ذلك يستدعينا للطعام بين يديه ويسأل عن أحوالنا ويحاطبنا بأجل كلام ولقد قال لنا في بعض الايام أنتم شرفتمونا بقدمكم فما نقدر على مكافأتكم فالكبير منكم مقام والدي والكهل مقام أخي والصغير مقام ولدي وما في ملكي أعظم من مدينتي هذه أعطيك إياها فشكرناه ودعونا له ثم بعد ذلك أمر لنا بالمرتبات فعين لي اثني عشر ألف دينار في السنة وزادني قريتين على الثلاث التي أمر لي بها قبل أحداهما قرية جوزة والثانية قرية ملك بور وفي بعض الايام بعث لنا خادواً زاده غياث الدين وقطب الملك صاحب السند فقالا لنا ان خوند عالم يقول لكم من كان منكم يصلح للوزارة أو الكتابة أو الامارة أو القضاء أو التدريس أو المشيخة أعطيته ذلك فسكت الجميع لأنهم كانوا يريدون تحصيل الاموال والانصراف الى بلادهم وتكلم أمير نخت ابن السيد تاج الدين الذي تقدم ذكره فقال أما الوزارة فغيرائي وأما الكتابة فشغلي وغير ذلك لأعرفه وتكلم هبة الله بن الفلكي فقال مثل ذلك وقال لي خنداوند زاده بالعربي ما تقول أنت ياسيدي وأهل تلك البلاد ما يدعون العربي الا بالتسويدو بذلك يخاطب به السلطان تعظيماً للعرب فقلت له أما الوزارة والكتابة فليست شغلي وأما القضاء والمشـيخة فشغلي وشغل آبائي وأما الامارة فتعلمون ان الاعاجم ما أسلمت الا بأسيا ف العرب فلما بلغ ذلك الى السلطان أعجبه كلامي وكان يهزار اسطون يأكل الطعام فبعث عنافاً كلنا بين يديه وهو يأكل ثم انصر فأتى خارج هزار اسطون فقعداً ضحائي واعتذروا له عنى وجئت بعد صلاة العصر فجلسيت بالشور المغرب والعشاء الآخرة ثم خرج الحاجب فاستدعانا فدخل خدنا وزاده ضياء الدين وهو أكبر الاخوة المذكورين فجعله السلطان أمير دادو وهو من الامراء الكبار فجلس مجلس القاضي فمن كان له حق على أمير أو كبير أحضره بين يديه وجعل مرتبه على هذه الحطة خمسين ألف دينار في السنة عين له مجاشير فأنه ذلك المقدار فأمر له

بجسمين ألفا عن يدو خلع عليه خلعة حرير مزر كشة تسمى صورة الشير ومعناه صورة السبع لانه يكون في صدرها وظهرها صورة سبع وقد خيط في باطن الخلعة بطاقة بمقدار مازر كس فيها من الذهب وأمر له بفرس من الجنس الاول والخيول عندهم أربعة أنجاس وسروجهم كسروج أهل مصر ويكسون أعظمها بالفضة المذهبة ثم دخل أمير تحت فأمره أن يجلس مع الوزير في مسنده ويقف على محاسبات الدواوين وعين له مرتبة أربعين ألف دينار في السنة أعطي مجاشير فأنذها بمقدار ذلك وأعطي أربعين ألفا عن يد وأعطي فرسا مجهزا وخلع عليه تكلمة الذي قبله ولقب شرف الملك ثم دخل هبة الله بن ألفلكي فجعله رسول دار ومعناه حاجب الارسال وعين له مرتبة أربعين ألف دينار في السنة أعطي مجاشير يكون فأنذها بمقدار ذلك وأعطي أربعة وعشرين ألفا عن يد وأعطي فرسا مجهزا وخلع عليه لقبه بهاء الملك ثم دخلت فوجدت السلطان على سطح القصر مستندا الى السرير وانزير خواجه جهان بين يديه والملك الكبير قوله واقف بين يديه فاما سلمت عليه قال لي الملك الكبير اخذم فقد جعلك خوند عالم قاضي دار الملك دهلي وجعل مرتبتك اثني عشر ألف دينار في السنة وعين لك مجاشير بمقدارها وأمر لك باثني عشر ألفا فعدا تأخذها من الخزانة غدا ان شاء الله واعطاك فرسا بصرجه ولجامه وأمر لك بخلعة محار بين وهي التي يكون في صدرها وظهرها شكل محراب فخدمت وأخذ يدي فقدم بي الى السلطان فقال لي السلطان لا تحسب قضاء دهلي من أصغر الاشغال هو أكبر الاشغال عندنا وكنت أفهم قوله ولا أحسن الجواب عنه وكان السلطان يفهم العربي ولا يحسن الجواب عنه فقلت له يا مولانا على مذهب مالك وهو لا عنفة وأنا لا أعرف اللسان فقال لي قد عرفت بهاء الدين الملتاني وكال الدين البجنوري ينوبان عنك ويشاورانك وتكون أنت تسجل على العقود وأنت عندنا بمقام الولد فقلت له بل عبدكم وخديمكم فقال لي باللسان العربي بل أنت سيدنا ومخدونا واضعنا منة وفضلا وإيتنا شرف الملك أمير تحت ان كان الذي ترتب له لا يكفيه لانه كثير الاتفاق فانا أعطيه زاوية ان قدر على إقامة حال الفقراء وقال قل له هذا بالعربي وكان يظن انه يحسن العربي ولم يكن كذلك وفهم

السلطان ذلك فقال له بروويكج انجيسى ( بنجسى ) وان حكاية براوبكوي وتفهم كنى  
( بكنى ) تافردا ان شاء الله يش من يياي ( و ) جواب اوبكري ( بكوى ) معناه امشوا  
الليلة فارقدوا فى موضع واحد وفهمه هذه الحكاية فاذا كان بالغمدان شاء الله تحبى الى  
وتعلمنى بكلامه فانصرفا وذلك فى ثلث الليل وقد ضربت الثوبة والعادة عندهم اذا

ضربت لا يخرج أحد فانتظرنا الوزير حتى خرج وخر جنامه ووجدنا أبواب دهلى  
مسدودة فبقينا عند السيد أبى الحسن العبادى العراقى زقاق يعرف بسر ايور خان وكان هذا  
الشيخ تجرب مال السلطان ويشترى له الاسلحة والامعة بالعراق وخراسان ولما كان  
بالغدبعث عناقبة بضنا الاموال والحيل والخنوع وأخذ كل واحد منا البدرة بالمال فجعلها  
على كاهله ودخلنا كذلك على السلطان فخدمنا وأتينا بالافراس فبقينا حوافر هابمدان  
جعلت عليها الخرق وقدناها بأنفسنا الى باب دار السلطان فركبناها وذلك كله عادة عندهم  
ثم انصرفنا و امر السلطان لاصحابى بألنى دينار وعشر خلع ولم يعط لأصحانى أحد سوى  
شيئا وكان اصحابى لهم رواء ومنظر فأعجبوا السلطان وخدموا بين يديه وشكروهم

﴿ ذكر عطاء نان امرلى به وتوقفه مدة ﴾

و كنت يوما بالمشور بعد أيام من توليت القضاء والاحسان الى وأنا قاعد تحت شجرة هنالك  
والى جانبى مولانا ناصر الدين الترمذى العالم الواعظ فأتى بعض الحجاب فدعى مولانا  
ناصر الدين فدخل الى السلطان فخلع عليه وأعطاه مصحفامكلا بالجواهر ثم أتاني بعض  
الحجاب فقسال اعطى شيئا وآخذ ذلك خط خردبائى عشر ألفا أمر الملك بها خوند عالم فلم  
أصدق وظننته يريد الحسلة على وهو مجدفى كلامه فقال بعض الاصحاب أنا اعطيه فأعطاه  
دينارين أو ثلاثة وجاء بخط خردو ومعناه الخط الاصغر مكتوب بترريف الحجاب ومعناه  
أمر خوند عالم ان يعطى من الخزانة الموفورة كذا الفلان بتبليغ فلان أي بتعريفه وبكتب  
المبلغ اسمه ثم يكتب على تلك البراة ثلاثة من الامراء وهم الخان الاعظم قطلو خان معلم  
السلطان والخریطه دارو هو صاحب خریطه الكاغد والاقلام والامير نكيه الدوادار  
صاحب الدوات فاذا كتب كل واحد منهم خطه يذهب بالبراة الى ديوان الوزير



فيسخنها كتاب الديوان عندهم ثم ثبت في ديوان الاشرف ثم ثبت في ديوان النظر ثم  
تكتب البروالة وهي الحكم من الوزير للخازن بالعطاء ثم يثبتها الخازن في ديوانه ويكتب  
تلخيصا في كل يوم يبلغ ما أمر به السلطان ذلك اليوم من المال ويعرضه عليه فن أراد  
التعجيل بعطائه أمر بتعجيله ومن أراد التوقيف وقف له ولكن لا بد من عطاء ذلك ولو  
طالت المدة فقد توقفت هذه الامتاع عشرة الف سنة أشهر ثم أخذتها مع غير هاجس بما ياتي  
وعادتهم اذا أمر السلطان باحسان لا حد يحيط منه العشر فن أمر له مثلا بمائة ألف  
أعطى تسعين ألفا وبعشرة آلاف أعطى تسعة آلاف

✽ ذكر طلب الترماء ما لهم قبلي ومدحى للسلطان وأمره

بمخلص ديني وتوقف ذلك مدة ✽

و كنت حسبا ذكرته قد استندت من التجار مالا أنفقته في طريقى وما صنعت به الهدية  
للسلطان وما أنفقته في اقامته فلما أرادوا السفر الى بلادهم ألحوا على فى طلب دينهم .  
ثم دحت السلطان بقصيدة طويلة أولها ( طويل )

اليسك أمير المؤمنين المبعجلا \* أتينا نجد السير نحوك فى انفسلا  
خفت محملا من علائك زائرا \* ومغناك كهف للزيارة أهلا  
فلوان فوق الشمس للمجد ربسة \* اكنيت لأعلاها اماما مؤهلا  
فأنت الامام المجاهد الاوحد الذى \* سجاياه حتما أن يقول ويفعل  
ولى حاجة من فيض جودك ارتجى \* قضاها وقصدى عند مجدك سهلا  
أأذكرها أم قد كفانى حياؤكم \* فان حياكم ذكره كان أجسلا  
فجعل لمن وافى محلك زائرا \* قضا دينه ان الغريم أمجلا  
فقد متها بين يديه وهو قاعد على كرسي فجعلها على ركبته وأمسك طرفها يسده وطرفها  
الثانى يدي وكنت اذا أكلت يتامنها أقول لقاضى القضاة كمال الدين الغزنوى بين معناه  
لخوند غامق بينه ويعجب السلطان وهم يحبون الشعر العربى فلما بلغت الى قولى فجعل لمن  
وفي البيت قال مرحمة ومعناه رحمت عليك فأخذ الحجاب حينئذ يدي ليذهبوا بى الى

موقفهم وأخدم على العادة فقال السلطان اتركوه حتى يكملها فاكملتها وخدمت وهناك  
الناس بذلك وأفت مددة وكتب رفعواهم بسمونه عرض داشت فدفعته الي قطب الملك  
صاحب السند فدفعه للسلطان فقال له امض الى خواجه جهان فقل له يعطى دينه قضى  
اليه وأعلمه فقال نعم وأبطأ ذلك أياماً وأمره السلطان في خلالها بالسفر الى دولة آباد وفي  
أثناء ذلك خرج السلطان الى الصيد وسافر الوزير فلم يأخذ شيئاً منها الا بعد مددة والسبب  
الذي توقف به عطاؤه اذ كره مستوفي وهو انه لمساعد الذين كان لهم على الدين الى  
السفر قلت لهم اذا تأثرت دار السلطان فدرهوني على العادة في تلك البلاد لعلمي ان  
السلطان متى يعلم بذلك خلصهم وعادتهم انه متى كان لاحدين علي رجل من ذوي الغاية  
وأعوز خلاصه وقف له بباب دار السلطان فاذا أراد الدخول قال له دروهي السلطان  
وحق رأس السلطان ماتدخلى حتى تخالصى فلا يمكنه أن يبرح من مكانه حتى يخلصه أو  
يرغب اليه في تأخير فاتفق يومان خرج السلطان الى زيارة قبر أبيه ونزل بقصر هناك  
فقلت لهم هذا وقتكم فلما أردت الدخول وقفوا الى بواب القصر فقالوا لي دروهي السلطان  
ماتدخلى حتى تخلصنا وكتب كتاب الباب بذلك الى السلطان فخرج حاجب قصة شمس  
الدين وكان من كبار الفقهاء فسألهم لاي شيء درهتموه فقالوا اننا عليه الدين فرجع الي  
السلطان فأعلمه بذلك فقال له اسألهم كم مبلغ الدين فسألهم فقالوا له خمسة وخمسون ألف  
دينار فعاد اليه فأعلمه فأمره أن يعود اليهم ويقول لهم ان خوند عالم يقول لكم المال  
عسدي وأنا نصفكم منه فلا تطالبوه به وأمر عماد الدين السمناني وخداوندزاده غياث  
الدين أن يقعدوا بهز اراسطون ويأتى أهل الدين بعقودهم وينظروا اليها ويحققوها  
ففعلاً ذلك وأتى الغرماء بعقودهم فدخلوا الى السلطان وأعلماه بنبوت العسقود فضحك  
وقال ممازحاً أنا أعلم أنه قاض جهز شغله فيها ثم أمر خداوندزاده أن يعطيني ذلك من  
الحزاة فطمع في الرشوة على ذلك وامتنع أن يكتب خط خرد فبعث اليه مائتي تسكة  
فردها ولم يأخذها وقال لي عنه بعض خدامه انه طلب خمسمائة تسكة فامتنعت من ذلك  
وأعلمت عميد الملك بن عماد الدين السمناني بذلك فأعلم به أباه وعلمه الوزير وكانت بينه

وبين خدائو نذزاده عداوة قاعلم الساطان بذلك و ذكر له كثير آمن أفعال خدائو نذزاده  
فتمير خاطر الساطان عليه فأمر بحبس في المدينة وقال لا شيء أعطاء فلان ماعطاء  
ووقفوا ذلك حتى لم هل يعطي خدائو نذزاده شيئاً إذا منعت أو يمنعه إذا أعطيه فهذا  
السبب توقف عطاء ديفي

﴿ ذكر خروج الساطان الى الصيد وخروجه معه وما صنعت في ذلك ﴾

والماخرج الساطان الى الصيد خرجت معه من غير تر بص و كنت قد أعددت ما يحتاج  
اليه وعملت ترتيب أهل الهند فاشتريت سر اجة وهي أفر اج وضربها هناك مباح ولا بد  
منها الكبار الناس وتمتاز سر اجة الساطان بكونها حراء وسواها بيضاء منقوشة بالازرق  
واشتريت الصبيوان وهو الذي يظلل به داخل السراجة ويرفع على عمودين كبيرين  
ويحمل ذلك الرجال على أعناقهم ويقال لهم اليكوا نيسة والعادة هناك أن يكثرى المسافر  
اليكوا نية وقد ذكرناهم ويكثرى من يسوق له العشب اعاف الدواب لانهم لا يطعمونها  
التبن ويكثرى الكهارين وهم الذين يحملون أواني المطبخ ويكثرى من يحمله في الدولة  
وقد ذكرناها ويحملها فارغة ويكثرى الفرشين وهم الذين يضربون السراجة  
ويقرشونها ويرنون الاحمال على الجمال ويكثرى الدوا دوية وهم الذين يمشون بين  
يديه ويحملون المشاعل بالليل فاكترى أنا جميع من احتجت لهم منهم وأظهرت القوة  
والهمة وخرجت يوم خروجه الساطان وغيرى أقام بعده اليومين والثلاثة فلما كان بعد  
العصر من يوم خروجه ركب الفيل وقصده أن يتطلع على أحوال الناس ويعرف من  
تسارع الى الخروج ومن أبطأ وجلس خارج السراجة على كرسي فجئت وسلمت  
ووقفت في وقفي بالمعنة فمئت الى الملك الكبير قوله سر جامدار وهو الذي يشرذم الدباب  
عنه فأمرني بالجلوس غناية بي ولم يجاس في ذلك اليوم سوائى ثم أتى بالفيل والصق به سلم  
فركب عليه ورفع الشطر فوق رأسه وركب معه الخواص وجال ساعة ثم عاد الى السراجة  
هو عادت اذا ركب أن يركب الامراء أو اوجا كل أمير بفوجه وعلاماته وطبوله وأنقاره  
وخصرنايه ويسمونه ذلك المراتب ولا يركب امام الساطان الا الحجاب وأهل الطرب

والطباله الذين يتقلدون الاطبال الصغار والذين يضربون الصرنايات ويكون عن يمين  
السلطان نحو خمسة عشر رجلا وعن يساره مثل ذلك منهم قضاة القضاة والوزير وبعض  
الامراء الكبار وبعض الاعزة وكنت أنا من أهل ميمته ويكون بين يديه المشايرون  
والادلاء ويكون خلفه علاماته وهي من الحرير المذهب والاطبال على الجمال وخلف  
ذلك مائة اليك وأهل دخلته وخلفهم الامراء وجميع الناس ولا يعلم أحد أن يكون النزول  
فاذا أمر السلطان بمكان يعجبه النزول به أمر بالنزول ولا تضرب سراجة أحد حتى تضرب  
سراجته ثم يأتي الموكلون بالنزول فينزلون كل أحد في منزله وفي خلال ذلك ينزل السلطان  
على نهر أو بين أشجار أو تقدم بين يديه لحوم الاغنام والدجاج المسمنة والكراكي وغيرها  
من أنواع الصيد ويحضر أبناء الملوك وفي يد كل واحد منهم سفود أو يوقدون النار ويشترون  
ذلك ويؤتي بسراجة صغيرة فتضرب للسلطان ويجلس من معه من الخواص خارجها  
ويؤتي بالطعام ويستدعي من شاء فياً كل معه وكان في بعض تلك الايام وهو بداخل  
السراجة يسأل عن بخارجها فقال له السيد ناصر الدين مطهر الاوهرى أحد ندمائه ثم  
فلان المغربي وهو متغير فقال لماذا فقال بسبب الدين الذي عليه وغر ماؤه يا حون في  
الطلب وكان خوند عالم قد أمر الوزير باعطائه فسا فر قبل ذلك فان أمر مولانا ان يصبر أهل  
الدين حتى يقدم الوزير أو أمر بانصافهم وحضر لهذا الملك دولة شاه وكان السلطان  
يخاطبه بالعم فقال يا خوند عالم كل يوم هو يكلمني بالعربية ولا أدري ما يقول يا سيدي ناصر  
الدين ماذا أو قصد ان يكر ذلك الكلام فقال يتكلم لاجل الدين الذي عليه فقال السلطان  
اذا دخلنا دار الملك فامض أنت يا ومار ومعناه ياعم الى الخزنة فاعطه ذلك المال وكان  
خذوا ونذروه حاضر فقال يا خوند عالم انه كثير الانفاق وقد رأيت به بلادنا عند السلطان  
طرمشيين وبعد هذا الكلام استحضر في السلطان للطعام ولا علم عندي بما جرى فلما  
خرجت قال لي السيد ناصر الدين اشكر للملك دولة شاه وقال لي الملك دولة شاه اشكر  
لخدائنا ونذروه وفي بعض تلك الايام ونحن مع السلطان في الصيد ركب في المحلة وكان طريقه  
على منزلي وأنا معه في الميمته وأصحابي في الساقه وكان لي خباء عند السراجة فوقف أصحابي

عندها وسلموا على السلطان فبعث عماد الملك وملك دولة شاه ليسألا من تلك الاخيرة  
والسراجة فقبل لهما القلان فأخبراه بذلك فبسم فلما كان بالغد نفذ الامر ان أعودا لنا  
وناصر الدين مطهر الاوهرى وابن قاضي مصر وملك صبيح الى البلد فخلع علينا وعادنا  
الى الحضرة

### ﴿ذكر الجمل الذي أهديته لاسلطان﴾

وكان السلطان في تلك الايام سألني عن الملك الناصر هل يركب الجمل فقلت له نعم يركب  
المهاري في أيام الحج فيسير الى مكة من مصر في عشرة أيام ولكن تلك الجمال ليست كجمال  
هذه البلاد وأخبرته ان عندي جملا منها فلما عدت الى الحضرة بعثت عن بعض عرب مصر  
فصور لي صورة الكور الذي تركب المهاري به من القبر وأريتها بعض التجارين فعمل  
الكور وأتقنه وكسوته بالملف وصنعت له ركبا وجعلت على الجمل عباة حسنة وجعلت له  
خطام حرير وكان عندي رجل من أهل اليمن يحسن عمل الحلواء فصنع منها ما يشبه  
النمر وغيره وبعثت الجمل والحلواء الى السلطان وأمرت الذي حملها أن يدفعها عني يد  
ملك دولة شاه وبعثت له بفرس وجملين فلما وصله ذلك دخل على السلطان وقال يا خوند  
عالم رأيت العجب قال وما ذلك قال فلان بعث جملا عليه سرج فقال اتنوا به فأدخل الجمل  
داخل السراجة وأعجب به السلطان وقال لراجل اركبه فركبه ومشاه بين يديه وأمر له  
بمائتي دينار دراهم وخلعتو وعاد الرجل الى فاعلمني فسرني ذلك وأهديته له جملين بعد  
عودته الى الحضرة

﴿ذكر الجملين اللذين أهديتهما اليه والحلواء وأمره بخلاص ديني وما تعلق بذلك﴾  
ولما عاد الى راجلي الذي بعثه بالجمل فأخبرني بما كان من شأنه صنعت كورين اثنين  
وجعلت مقدم كل واحد مؤخره مسكوا بصفاغ الفضة المذهبة وكسوتهما بالملف  
وصنعت رنسا مصفحا بصفاغ الفضة وجعلت لهما جملين من زرد خاتة مبطنين بالكهخا  
وجعلت للجملين الخلاخيل من الفضة المذهبة وصنعت أحد عشر طيفورا وملأتهما  
بالحلواء وغطيت كل طيفور بمنديل حرير فلما قدم السلطان من الصيد وقعدتاني يوم

قدومه بموضع جلوسه العام غدوت عليه بالجمال فأمر بها خربت بين يديه وهزولت فطائر  
خلخال أحدها فقال لبها الدين بن الفلكي يابل ورد اري معنى ذلك ارفع الخلخال فرفعه  
ثم نظر الى الطيافير فقال جدارى ( جهدارى ) درآن طبقها حلوا است معنى ذلك  
مامعك في تلك الاطباق حلواء هي فقلت له نعم فقال للفقير ناصر الدين الترمذى الواعظ  
ما أكلت قط ولا رأيت مثل الحلواء التي بعثها الينا ونحن بالمعسكر ثم أمر بتلك الطيافير ان  
ترفع لموضع جلوسه الخاص فرفعت وقام الى مجلسه واستدعاني وأمر بالطعام فأكلت ثم  
سألني عن نوع من الحلواء الذي بعثت له قبل فقلت له ياخوند عالم تلك الحلواء انواعها  
كثيرة ولا أدري عن أي نوع تسألون منها فقال اتوا بتلك الاطباق وهم يسمون الطيفور  
طبقافاً توأبها وقدموها بين يديه وكشفوا عنها فقال عن هذا سألتك وأخذ الصحن الذي  
هي فيه فقلت له هذه يقال لها المقرصة ثم أخذ نوعاً آخر فقال وما اسم هذه فقلت له هي  
لقبات القاضي وكان بين يديه تاجر من شيوخ بغداد يعرف بالناسمري ويتنسب الى آل  
العباس رضى الله تعالى عنه وهو كثير المال ويقول له السلطان والدى تحسدنى وأراد  
أنى يخرجنى فقال ليست هذه لقبات القاضي بل هي هذه وأخذ قطعة منى التي تسمى جلد  
الفرس وكان بازائه ملك التتار ناصر الدين الكافى الهروي وكان كثير ايماناً بآل هذا  
الشيخ بين يدى السلطان فقال له ياخوناجه أنت تكذب والقاضى يقول الحق فقال له  
السلطان وكيف ذلك فقال ياخوند عالم هو القاضى وهى لقباته فانه أتى بها فضحك  
السلطان وقال صدقت فلما فرغنا من الطعام أكل الحلواء ثم شرب الفقاع بعد ذلك وأخذنا  
التنبول وانصرفنا فلم يكن غير هنيهة وأتاني الخازن فقال ابئت أصحباك يقبضون المال  
قبضتهم وعدت الى دارى بعنا المغرب فوجدت المال بها وهو ثلاث بدر فيها ستة آلاف  
ومائتان وثلاث وثلاثون تسكة وذلك صرف الخمسة والخمسين ألفاً التي هي دين على  
وصرف الاثني عشر ألفاً التي أمر لي بها فيما تقدم بعد حط العشر على عادتهم وصرف التسكة  
ديناران ونصف دينار من ذهب المغرب

﴿ ذكر خروج السلطان وأمر لي بالاقامة بالحضرة ﴾

وفي تاسع جمادى الاولى خرج السلطان برسم قصد بلاد المعبر وقتال القاشم بها وكنت قد خلصت أصحاب الدين وعزمت على السفر واعطيت مرتب تسعة أشهر للكهارين والفراسين والكيوانية والدواوية وقد تقدم ذكرهم فخرج الامر باقامتي في جملة ناس وأخذ الحاحب خطوطنا بذلك لتكون حجة له وتلك عادتهم خوفاً من أن يشكر المبلغ وأمر لي بستة آلاف دينار دراهم وأمر لابن قاضي مصر بعشرة آلاف وكذلك كل من أقام من الاعزة وأما البلديون فلم يعطوا شيئاً وأمر لي السلطان أن أتولى النظر في مقبرة السلطان قطب الدين الذي تقدم ذكره وكان السلطان يعظم تربيته تعظيماً شديداً لأنه كان خديماً له ولقد رأيته إذا أتى قبره يؤخذ نعله فيقبله ويجعله فوق رأسه وعادتهم أن يجعوا لولا نعل الميت عند قبره فوق متكأة وكان إذا وصل القبر خدماً له كما كان يخدم أيام حياته وكان يعظم زوجته ويدعوها بالاخت وجعلها مع حرمه وزوجها بعد ذلك لابن قاضي مصر واعتني به من أجلها وكان يمضي لزيارتها في كل جمعة ولم يخرج السلطان بعث عنا للوداع فقام ابن قاضي مصر فقال أنا لا أودع ولا أفارق خوئند عالم فكان لي في ذلك الخير فقال له السلطان امض فتجهز للسفر و قدمت بعده للوداع وكنت أحب الإقامة ولم تكن عاقبتها محمودة فقال مالك من حاجة فأخرجت بطاقة فيها ست مسائل فقال لي تكلم باسمك فقلت له إن خوئند عالم أمر لي بالقضاء وما قعدت لذلك بعددو ليس مرادي من القضاء إلا حرمة فأمرني بالقعود للقضاء وقعود التائبين معي ثم قال لي إيه فقلت وروضة السلطان قطب الدين ماذا أقبل بها فيها فاني رتب فيها أربع بعثات وستين شخصاً ومحصول أوقافها لا يني بمرتبهم وطعامهم فقال للوزير نجاه هزار ومعناه خسون ألفاً ثم قال لا بد لك من غلة بديعية أعطه مائة ألف من الغلة وهي القمح والأرز ينفعها في هذه السنة حتى تأثني غلة الروضة والمان عشرون رطلاً مغربية ثم قال لي وماذا أيضاً فقلت إن أصحابي سجنوا بسبب القرى التي أعطيتهموني فاني عوضتها بغيرها فطلب أهل الديوان ما وصلني منها أو الاستظهار بأمر خوئند عالم أن يرفع عني ذلك فقال كم وصلك منها فقلت خمسة آلاف حينئذ فقال هي أنعم عليك فقلت له وداري التي أمرتني بها مفقرت إلى البناء فقال للوزير

عمارة كنيدي أي معناه عمر وها ثم قال لي ديكر نماند فقلت له معناه هل بقي لك كلام فقال لي وصية ديكر هست معناه أوصيك أن لاتأخذ الدين لئلا تطلب فلا تجدم من يبلغ خبرك الى أنفقي على قدر ما أعطيتك قال الله تعالى ولا تجعل يدك مغلولة الى عنقك ولا تبسطها كل البسط وكلاواشر بواولا تسرفوا والذين اذا أنفقوا لم يسرفوا ولم يقتروا وكان بين ذلك قواما فأردت أن أقبل قدمه فمضيت وأمسك رأسي بيده فقبلتها وانصرفت وعدت الى الحضرة فاشتغلت بعمارة داري وأنفقت فيها أربعة آلاف دينار أعطيت منها من الديوان مائة دينار وزدت عليها الباقي وبنيت بازائها مسجدا واشتغلت بترتيب مقبرة السلطان قطب الدين وكان السلطان قد أمر أن تبنى عليه قبة يكون ارتفاعها في الهواء مائة ذراع بزيادة عشرين ذراعا على ارتفاع القبة المبنية على قازان ملك العراق وأمر أن تشتري ثلاثون قرية تكون وقفاعلمها وجعلها بيدي على أن يكون لي العشر من فائدها على العادة

﴿ ذكر ما فعلته في ترتيب المقبرة ﴾

وعادة أهل الهند يرتبوا الأموالهم ترتيبا كترتيبهم بقبيل الحياة ويرتبون بالقبيلة والحيلى فتربط غنابال التربة وهي مزية فترتب أنا في هذه التربة بحسب ذلك ورتبت من قراء القرآن مائة وخمسين وهم يسمونهم الحتميين ورتبت من الطلبة ثمانين ومن المعبدن ويسمونهم المكررين ثمانية ورتبت لها مدرسا ورتبت من الصوفية ثمانين ورتبت الامام والمؤذنين والقراء بالاصوات الحسان والمداحين وكتاب الغيبة والمعرفين وجميع هؤلاء يعرفون عندهم بالارباب ورتبت صنفا آخر يعرفون بالخاشية وهم القراشون والطباخون والدوادوية والابدارية وهم السقاؤون والشربدارية الذين يعقون الشرية والتنبول دارية الذين يعطون التنبول والساحد دارية والنيز دارية والشطر داوية والطشست دارية والحجاب والقباء فكان جميعهم أربع مائة وستين وكان السلطان أمر أن يكون الطعام بها كل يوم اثني عشر مناما من الدقيق ومثلها من اللحم فرأيت ان ذلك قليل والزراع الذي أمر به كثير فكننت أنفق كل يوم خمسة وثلاثين مناما من الدقيق ومثلها من اللحم مع ما يتبع ذلك من السكر والثبات والسمن والتنبول وكننت أطعم المرتين وغيرهم من صادر ووارد



بوكان الغلاء شديداً فارتفق الناس بهذا الطعام وشاع خبره وسافر الملك صبيح الى السلطان بدولة آباد فساء له عن حال الناس فقال له لو كان بدهلى اثنان مثل فلان لما شكوا الجهد فاعجب ذلك السلطان وبعث الى بخلعة من ثيابه وكنت أصنع في المواسم وهي العيسدان والمولد الكريم ويوم عاشوراء وليلة النصف من شعبان ويوم وفاة السلطان قطب الدين مائة من الدقيق ومثلها لحافياً كل منها الفقراء والمساكين وأما أهل الوظيفة فيجعل امام كل انسان منهم ما يخصه ولتذكر عادتهم في ذلك

### ﴿ذكر عادتهم في اطعام الناس في الولايم﴾

وعادتهم ببلاد الهند وبلاد السرا انه اذ فرغ من أكل الطعام في الوليمة جعل امام كل انسان من الشرفاء والفقهاء والمشايخ والقضاة وعاء شبه المهدله أربع قوائم منسوج سطحه من الخوص وجعل عليه الرقاق ورأس غنم مشوى وأربعة أقراص معجونة بالسمن ملووة بالحلواء الصانوية مقطعة بأربع قطع من الحلواء كانوا الآجر وطبق صغيراً مصنوعاً من الجلد فيه الحلواء والسموسك ويغطي ذلك الوعاء ثوب قطن جديد ومن كان دون من ذكرناه جعل أمامه نصف رأس غنم ويسمونه الزلة ومقدار النصف مما ذكرناه ومن كان دون هؤلاء أيضاً جعل أمامه مثل الربع من ذلك ويرفع رجال كل أحد ما جعل أمامه وأول ما رآيتهم يصنعون هذا بمدينة السرا حضرة السلطان أوزبك فامتنعت أن يرفع رجالي ذلك اذ لم يكن لي به عهد وكذلك يبعثون أيضاً لدار كبراء الناس من طعام الولايم

### ﴿ذكر خروجه الى هزارا أمرها﴾

وكان الوزير قد أعطاني من الغلة المأمورة بأربعة عشرة آلاف من نفذه لي الباقي في هزارا أمرها وكان الى الخراج بها عزيز الخسار وأمرها شمس الدين البذرخشاني فبعثت رجالي فأخذوا بعض الاحالة وتشكوا من تعسف عزيز الخسار فخرجت بنفسى لاستخلاص ذلك وبين دهلى وهذه العمالة ثلاثة أيام وكان ذلك أو ان نزول المطر فخرجت في نحو ثلاثين من أصحابي واستصعبت معي أخوين من المغنيين المحسنين بفتيان لي في الطريق فوصلنا الى بلدة بجنور وضبط اسمها ( بكسر الباء الموحدة وسكون الجيم وفتح

التون وآخرهراء) فوجدت بها أيضاً ثلاثة إخوة من المغنيين فاستصحبهم فكانوا يقضون  
 لى نوبة والآخرا نوبة ثم وصلنا إلى أمر وها وهي بلدة صغيرة حسنة خرج عر حالها  
 للقائي وجاء قاضيها الشريف أمير على وشيخ زاويتها وأضافاني معاضيفة حسنة وكان  
 عزيز الحبار بموضع يقال له أفغان بور على نهر السرو ويبتأ ويذنه النهر ولا معدية فيه  
 فأخذنا الانتقال في معدية صنعناها من الحشب والنبات وجزنا في اليوم الثاني وجاء نجيب  
 أخو عزيز في جماعة من أصحابه وضرب لنا سراجة ثم جاء أخوه إلى الوالي وكان معروفًا  
 بالظلم وكانت القرى التي في عياله ألفا وخمسمائة قرية ومجباهاستون لكافي السنة له فيها  
 نصف العشر ومن عجائب النهر الذي نزلنا عليه أنه لا يشرب منه أحد في أيام نزول المطر ولا  
 تسقى منه دابة ولقد أقنعا عليه ثلاثا فاعترف منه أحد غرفة ولا كدنا نقرب منه لأنه  
 ينزل من جبل قزاجيل التي بها معادن الذهب ويعمر على الخشاش المسمومة فن شرب منه  
 مات وهذا الجبل متصل مسيرة ثلاثة أشهر وينزل منه إلى بلاد تبت حيث غزالان المسك  
 وقد ذكرنا ما اتفق على جيش المسلمين بهذا الجبل وبهذا الموضع جاء إلى جماعة من  
 الفقراء الحيدرية وعملوا السماع وأوقدوا النيران فدخلوها ولم تضرمهم وقد ذكرنا ذلك  
 وكانت قد نشأت بين أمير هذه البلاد شمس الدين البذخشاني وبين واليه عزيز الحبار  
 منازعة وجاء شمس الدين لقتاله فامتنع منه بداره وبلغت شكايته أحدهما الوزير بدهلي  
 فبعث إلى الوزير وإلى الملك شاه أمير الممالك بأمر وها وهم أربعة آلاف مملوك للسلطان  
 وإلى شهاب الدين الرومي أن تنظر في قضيتهم ما فمن كان على الباطل بعثاه متقفا إلى الحضرة  
 فاجتمعوا جميعاً بمنزلي وادعى عزيز على شمس الدين دعاوى منها أن خديما له يعرف  
 بالرضي الملتاني نزل بدار خازن عزيز المذكور فشرّب بها الخمر وسرق خمسة آلاف دينار  
 من المال الذي عند الخازن فاستفهمت الرضي عن ذلك فقالت لي ما شرّبت الخمر منذ  
 خروجي من ملتان وذلك ثمانية أعوام فقلت له أو شرّبتا بملتان قال نعم فأمرت بحمله  
 ثمانين وسجنته بسبب الدعوى لوث ظهر عليه وانصرفت عن أمر وها فكانت غيبتي  
 نحو شهرين وكنت في كل يوم أذبح لأصحابي بقرة وتركت أصحابي ليأتوا بالزروع المنفند

على عز وجله عليه فوزع على أهل القرى التي لنظرة ثلاثين ألف من يحملونها على ثلاثة آلاف بقرة وأهل الهند يحملون الأعلى البقر وعليه يرغمون أنقالمهم في الأسفار وروكوب الحجير عندهم عيب كبير وحميرهم صفار الاجرام يسمونها اللاشة وإذا أرادوا الشها را أحد بعد ضربه اركبوا الحمار

### ﴿ ذكر مكرمة لبعض الاصحاب ﴾

وكان السيد ناصر الدين الاوهرى قد ترك عندى لماسافر ألفا وستين تسكة فتصرفت فيها فلما عدت الى دهلى وجده قدأ حال في ذلك المال خدأ وندزاده قوام الدين وكان قد م نائب ساعن الوزير فاستقبحت أن أقول له تصرفت في المال فاعطيه ونحو ثلثه وأوقت بدارى أياما وشاع أنى مرضت فأنتى ناصر الدين الخوارزمى صدر الجهان لى يارتى فلما رأتى قال ما أرى بك مرضا فقلت له أنى مرض القلب فقال لى عرفنى بذلك فقلت له ابعت لى نائبك شيخ الاسلام أعرفه به فبعثته الى فاعلمته فعا داليه فاعلمه فبعث الى بألف دينار درا هم وكان له عندى قبل ذلك ألفا نائباً ثم طلب منى بقية المال فقلت فى نفسى ما يلخصنى منه الا صدر الجهان المذكور لانه كثير المال فبعثت اليه بفرس مسرج قيمته وقيمة سرجه ألف وسبعمائة دينار و بفرس ثان قيمته وقيمة سرجه ثمانمائة دينار و ببعثت قيمتهما ألف ومائتا دينار و بتركش فضة و بسيفين غمداهما مغشيان بالفضة و قلت له انظر قيمة الجميع و ابعت لى ذلك فاخذ ذلك وعمل لجميعة قيمة ثلاثة آلاف دينار فبعث الى ألفا و اقطع الا لثنين فتغير خاطرى و مرضت بالحصى و قات فى نفسى ان شكوت به الى الوزير اقتضحت فاخذت خمسة أفراس و جارين و مملوكين و بعثت الجميع للعالمه فبث الدين محمد بن ملك الملوك عماد الدين السمناني وهو فى السن فردعنى ذلك وبعث الى مائتى تسكة واغزى و خلاصت من ذلك المال فشتان بين فعل محمد و محمد

### ﴿ ذكر خروجه الى محلة السلطان ﴾

وكان السلطان لما توجه الى بلاد انعبر و وصل الى التلنك و وقع الوباء بمسكره فعا دالى دولة آباد ثم و صل الى نهر الكنك فنزل عليه وأمر الناس بالبناء و خرجت فى تلك الايام الى محلته

واتفق ماسر دناهم من مخالفة عين الملك ولازمت السلطان في تلك الايام وأعطاني من عتاق الحيل لماسر دناهم على خواصه وجملي فيهم وحضرت معه الواقعة على عين الملك والقبض عليه وجزت معه نهر الكنك ونهر السرو لزيارة قبر الصالح البطل سالار عود ( مسمود ) وقد استوفيت ذلك كله وعدت معه الى حضرة دهلي لمساعدتها

﴿ ذكر ما هم به السلطان من عقابي وما تدار كني من لطف الله تعالى ﴾

وكان سبب ذلك اني ذهبت يومالزيارة الشيخ شهاب الدين ابن الشيخ الحجام بالغار الذي احقره خارج دهلي وكان قصدي رؤية ذلك الغار فلما اخذته السلطان سأل أولاده عنم كان يزوره فذكروا ناساً انا من جملتهم فأمر السلطان أربع من عبيده بملازمة في المشور وعادته انه متى فعل ذلك مع أحد قلما يتخلص فكان أول يوم من ملازمتهم لي يوم الجمعة فاهمني الله تعالى الى تلاوة قوله حسبنا الله ونعم الوكيل فقرأتها ذلك اليوم ثلاثة وثلاثين ألف مرة وبقيت بالمشور وواصلت الى خمسة أيام في كل يوم منها أختتم القرآن وأفطر على الماء خاصة ثم أفطرت بعد خمس وواصلت أربعاً وتخلصت بعد قتل الشيخ والحمد لله تعالى ﴿ ذكر اقباتي عن الخدمة وخروحي عن الدنيا ﴾

ولما كان بعد مدة انقبضت عن الخدمة ولازمت الشيخ الامام العالم العابد الزاهد الخاشع الورع فريد الدهر ووحيد العصر كمال الدين عبد الله الغاري وكان من الاولياء وله كرامات كثيرة قد ذكرت منها ما شاهدته عند ذكر اسمه وانقطعت الى خدمة هذا الشيخ ووهبت ما عندني للفقراء والمساكين وكان الشيخ يواصل عشرة أيام وبعثوا سبعة عشر من فكنك احب ان اواصل فكان ينهاني ويأمرني بالرفق على نفسي في العبادة ويقول لي ان المتعب لأرضاً قطع ولا تظهر ابقى وظهر لي من نفسي تكاسل بسبب شئ بقي معي فخرجت عن جميع ما عندني من قليل وكثير وأعطيت ثياب ظهري لفقير ولبست ثيابه ولزمت هذا الشيخ خمسة أشهر والسلطان اذذاك غائب ببلاد السند

﴿ ذكر بعث السلطان عني ابايقي عن الرجوع الى الخدمة واجتهادي في العبادة ﴾

ولما بلغ السلطان خبر خروحي عن الدنيا استدعاني وهو يومئذ بسبستان فدخلت عليه

في زى الفقراء فكلتني أحسن كلام وألفقه وأراد مني الرجوع الى الخدمة فأبيت وطلبت منه الاذن في السفر الى الحجاز فاذن لي فيه وانصرفت عنه ونزات براوية تعرف بالنسبة الى الملك بشير وذلك في أواخر جمادي الثانية سنة ثنتين وأربعين فاعتكفت بها شهر رجب وعشر من شعبان وانتهيت الى مواصلة خمسة أيام وأفطرت بعدها على قليل أرز دون ادام وكنت أقرأ القرآن كل يوم وأتجدبما شاء الله وكنت اذا أكلت الطعام أذاني فاذا طرحته وجدت الراحة وأقت كذلك أربعين يوما ثم بعث عني ثانية ﴿ ذكر ما أمرني به من التوجه الى الصين في الرسالة ﴾

ولما كلمت لي أربعون يوما بعث الى السلطان خيلا مسرجة وجوارى وغلمانا وثيابا ونفقة فلبست ثيابه وقصدته وكانت لي حبة قطن زرقاء مبطنة لبستها أيام اعتكافي فلما جردتها ولبست ثياب السلطان أنكرت نفسي وكنت متى نظرت الى تلك الحبة أجدهنوراني باطنى ولم تنزل عندي الى ان سلبني الكفار في البحر ولما وصلت الى السلطان زادني اكرامى على ما كنت أعهده وقال لي انما بعث اليك لتوجه عني رسولا الى ملك الصين فاني أعلم حبك في الاسفار والجولان فجهزني بما احتاج له وعين للسفر معي من يذكرك بعد ﴿ ذكر سبب بعث الهدية للصين وذكر من بعث معي وذكر الهدية ﴾

وكان ملك الصين قد بعث الى السلطان مائة مملوك وجارية وخمسة ثوب من الكمخامها مائة من التي تصنع بمدينة الزيتون ومائة من التي تصنع بمدينة الحنسا وخمسة أمنان من المسك وخمسة أبواب مرصعة بالجواهر وخمسة من التراكش مزر كشة وخمسة سيوف وطلب من السلطان أن يأذن له في بناء بيت الاصنام الذي بناه جيل قراجيل المتقدم ذكره ويعرف الموضع الذي هو به بسمهل ( بفتح السين المهمل وسكون الميم وفتح الهاء ) " تحية أهل الصين وتغلب عليه جيش الاسلام بالهند فخر بوه وسلبوه فلما وصلت

لطان كتب اليه بأن هذا المطلب لا يجوز في ملة الاسلام اسعافه ولا يباح للمسلمين الا لمن يعطي الجزية فان رضيت باعطائها أنجناك بناءه مع الهدى وكافأه عن هديته بخبر منها وذلك مائة فرس من الحيات

مسرجة ملجمة ومائة مملوك ومائة جارية من كفار الهند غنيات ورواقص ومائة ثوب  
 بيرية وهي من القطن ولا نظير لها في الحسن قيمة الثوب منها مائة دينار ومائة شقة من  
 ثياب الحرير المعروفة بالجوز (بضم الجيم وزاي) وهي التي يكون حرير احداها مصبوغا  
 بخمسة ألوان وأربعة مائة ثوب من الثياب المعروفة بالصلاحية ومائة ثوب من الشيرين باف  
 ومائة ثوب من الشان باف وخمسمائة ثوب من المر عن مائة منها سود ومائة بيض ومائة حر  
 ومائة خضر ومائة زرق ومائة شقة من الكتان الرومي ومائة فضلة من الملف وسراجه  
 وست من القاب وأربع حسك من ذهب وست حسك من فضة منيلة وأربعة طسوت  
 من الذهب ذات أباريق مثلها وستة طسوت من الفضة وعشر خلع من ثياب السلطان  
 مزر كشة وعشر شواش من لباسه احداها مرصعة بالجواهر وعشرة تراكش مزر كشة  
 وأحداها مرصع بالجواهر وعشرة من السيوف أحداها مرصع الغمد بالجواهر ودشت بان  
 (دشتبان) وهو قفاز مرصع بالجواهر وخمسة عشر من الفتيان وعين السلطان للسفر وهي  
 بهذه الهدية الامير ظهير الدين الزنجاني وهو من فضلا أهل العلم والفتى كافور الشربدار  
 واليه سلمت الهدية وبعث معنا الامير محمد الهروي في ألف فارس ليوصلنا الى الموطن الذي  
 تركب منه البحر وتوجه بحبينا ارسل ملك الصين وهم خمسة عشر رجلا يسمى كبيرهم  
 ترسي وخدامهم نحو مائة رجل وانفصا لنا في جمع كبير ومحلة عظيمة وأمر لنا السلطان  
 بالضيافة مدة سفرنا ببلاده وكان سفرنا في السابع عشر لشهر صفر سنة ثلاث وأربعين وهو  
 اليوم الذي اختاروه للسفر لانهم يختارون للسفر من أيام الشهر ثمانية أو سابعة أو الثاني عشر  
 أو السابع عشر أو الثاني والعشرين أو السابع والعشرين فكان نزولنا في أول مرحلة بمنزل  
 تلبت على مسافة فرسخين وثلاث من حضرة دهلي ورحلتنا منها الى منزل أو ورحلتنا منه الى  
 منزل هيلو ورحلتنا منه الى مدينة يانة (وضبط اسمها بفتح الباء الموحدة وفتح الياء آخر  
 الحروف مع تخفيفها وفتح الثون) مدينة كبيرة حسنة البناء مليحة الاسواق وسجدها  
 الجامع من أبداع المساجد وحيطان وسقفة حجارة والامير بهامظفر ابن الداية وأمه هي

داية السلطان وكان بهاقبله الملك مجير بن أبي الرجا أحد كبار الملوك وقد تقدم ذكره وهو ينتسب في قریش وفيه تجبر وله ظلم كثير قتل من أهل هذه المدينة جملة ومثل بكثير منهم ولقد سأرت من أهلها رجالا حسن الهيئة قاعد في أسطوان منزله وهو مقطوع اليدين والرجلين وقدم السلطان مرة على هذه المدينة فتشكى الناس من الملك مجير المذکور فأمر السلطان بالقبض عليه وجعلت في عنقه الجامعة وكان بهد بالدیوان بين يدي الوزير وأهل البلد يكتبون عليه المظالم فأمره السلطان بإرضائهم فأرضاهم بالأموال ثم قتله بعد ذلك ومن كبار أهل هذه المدينة الامام العالم عز الدين الزبيری من ذرية الزبير بن العوام رضي الله عنه أحد كبار الفقهاء الصالحاء لفتيته بكاليور عند الملك عز الدين البتاني المعروف بأعظم ملك ثم رحلنا من بيانة فوصلنا إلى مدينة كول ( وضبط اسمها بضم الكاف ) مدينة حسنة ذات بساتين وأكثر أشجارها العنابوزان بخارجها في بسط أفیج ولقينا بها الشيخ الصالح العابد شمس الدين المعروف بابن تاج العارفين وهو مكفوف البصر معبر وبعد ذلك سجنه السلطان ومات في سجنه وقد ذكرنا حديثه

### ﴿ ذكر غزوة شهدناها بكول ﴾

ولما بلغنا إلى مدينة كول باغتنا بعض كفار الهند وحاصروا بلدة الجلاي وأحاطوا بها برمي على مسافة سبعة من كول فقصدناها والكفار يقاتلون أهلها وقد أشرفوا على التلغ ولم يعلم الكفار بنا حتى صدقنا الحملة عليهم وهم في نحو ألف فارس وثلاثة آلاف راجل فقتلناهم عن آخرهم واحتربنا على خيلهم وأساحتهم واستشهد من أصحابنا ثلاثة وعشرون فارسا وخمسة وخسون راجلا واستشهدا فتى كافورا الساقى الذى كانت الهدية مسلمة بيده فكاتبنا إلى السلطان بنخبره وأقناني انتظار الجواب وكان الكفار في أثناء ذلك يتزلون من جبل هنالك متبيح فيغيرون على نواحي بلدة الجلاي وكان أصحابنا يركبون كل يوم مع أمير تلك الناحية ليعينوه على مدافعهم

﴿ ذكر محنتي بالأسرو خلاصى منه وخلاصى من شدة بعده

على بدولى من أولاء الله تعالى ﴾

وفي بعض تلك الايام ركب في جماعة من اصحابي ودخلنا بستانا قليل فيه وذلك فصل  
القيظ فسمعت الصياح فركبنا ولحقنا كفارا اغاروا على قرية من قري الجلالي فاتبعناهم  
فتفرقوا وتفرق اصحابنا في طلبهم وانفردت في خمسة من اصحابنا فخرج علينا جملة من  
الفرسان والرجال من غيضة هنالك ففررنا منهم لكثرتهم واتبعني نحو عشرة منهم ثم انقطعوا  
عني الاثلاثة منهم ولا طريق بين يدي وتلك الارض كثيرة الحجارة فنشبت يدافري بين  
الحجارة فنزلت عنه واقلعت يده وعدت الى ركوبه والعادة بالهند ان يكون مع الانسان  
سيفان أحدهما ماق بالدرج ويسمى الركابي والاخر في التركش فسقط سيف الركابي  
من عنقه وكانت حليته ذهبا فنزلت فأخذه وتقلدته وركبت وهم في أثرى ثم وصلت الى  
مخندق عظيم فالت ودخلت في جوفه فكان آخر عهدي بهم ثم خرجت الى وادي وسط  
شعراء مانغتي في وسطها طريق مشيت عليه ولا أعرف انتهاء فينا أنافي ذلك خرج على نحو  
أربعين رجلا من الكفار بايديهم التسي فاحدقوا بي وخفت أن يرموني رمية رجل  
واحدا ن فررت منهم وكنت غير متدرع فالتيت بنفسي الى الارض واستأثرت وهم  
لا يقتلون من فعل ذلك فأخذوني وسابوني جميعا على غير حجة وقيص وسروا ن  
ودخلوا بي الى تلك النابة فاتتهوا بي الى موضع جلوسهم منها على حوض ماء بين تلك  
الاشجار واتوني بخبز ماش وهو الجلبان فأكلت منه وشربت من الماء وكان معهم مسلمان  
كلما نى بالفارسية وسألا نى عن شأنى فاخبرتهما ببعضه وكنتمهما نى من جهة السلطان  
فقالا نى لا بد أن يقتلك هؤلاء وغيرهم ولكن هذا مقدمهم وأشاروا الى رجل منهم  
فكلمته بترجمة المسلمين رتلطفت له فولكل بى ثلاثة منهم أحدهم شيخ ومعه ابنه والاخر  
أسود خيث وكلنى أولئك الثلاثة ففهمت منهم أنهم أمروا بقتلي واحتملوني عشى التهار  
الى كهف وسلط الله على الأسود منهم حتى مر عدة فوضع رجله على ونام الشيخ وابته  
فلما أصبح تكلموا فبايدينهم وأشاروا الى بالنزول معهم الى الحوض وفهمت أنهم يريدون  
قتلى فكلمت الشيخ وتلطفت اليه فرقلى وقطعت كمي قيصي وأعطيت اياها لى لا يأخذ  
أصحابه في ان فررت ولما كان عند الظهر سمعنا كلاما عند الحوض فظنوا أنهم أصحابي



فأشاروا الى بالنزول معهم فنزلنا ووجدنا قوما آخرين فأشاروا عليهم ان يذهبوا في  
صحبتهم فأبوا وجلسوا ثلاثتهم امامي وأنا مواجهم لهم ووضعوا جبل قتب كانت معهم  
بالارض وأنا أنظر اليهم وأقول في نفسي بهذا الجبل يربطونني عند القتل وأقت كذلك  
ساعة ثم جاء ثلاثة من اصحابهم الذين أخذوني فتكلموا معهم وفهمت أنهم قالوا لهم لاي  
شيء ما قتلتموه فأشار الشيخ الى الاسود كأنه اعتذر بمرضه وكان أحسد هؤلاء الثلاثة شابا  
حسن الوجه فقال لي أريد أن أسرحك فقلت نعم فقال اذهب فأخذت الحية التي كانت  
على فاعطيت اياها وأعطانني منيرة بالية عنده وأراني الطريق فذهبت وخفت ان يبدو لهم  
فيذكروني فدخلت غيضة قصب واختفيت فيها الى ان غابت الشمس ثم خرجت وسلكت  
الطريق التي أرايتها الشاب فافضت بي الى ماء فشربت منه وسرت الى ثلث الليل فوصلت  
الى جبل فتمت تحته فلما أصبحت سلكت الطريق فوصلت ضحى الى جبل من الصخر  
عال فيه شجر أم غيلان والسدر فكنت أجنى التبق فأكله حتى أثار الشوك في ذراعي آثارا  
هي باقية به حتى الآن ثم نزت من ذلك الجبل الى أرض مزرعة قطناً وبها أشجار الخروع  
وهناك باين والباين عندهم بئر متسعة جدامطوبة بالحجارة لها درج ينزل عليها الى ورد  
الماء وبعضها يكون في وسطه وجوانبه القباب من الحجر والسقائف والمجالس ويتفاخر  
ملوك البلاد أمرأؤها بسمارتها في الطرقات التي لا ماء بها وسند كر بعدما رأيناه منها فيها  
بعد ولما وصلت الى البايين شربت منه ووجدت عليه شيأ من عساليج الخردل قد سقطت  
لمن غسلها فأكلت منها وادخرت باقيةا ونمت تحت شجرة خروع فينبأنا كذلك اذورد  
الباين نحو أربعين فارسا مدرعين فدخل بعضهم الى المزرعة ثم ذهبوا وطمس الله  
أبصارهم دوني ثم جاء بهدم نحو خمسين في السلاح ونزلوا الى البايين وأتي أحدهم الى  
شجرة ازام الشجرة التي كنت تحتها فلم يشعربني ودخلت اذذاك في مزرعة القطن  
وأقت بها بقية نهارى وأقاموا على البايين يغسلون ثيابهم ويلعبون فلما كان الليل هدأت  
أصواتهم فعدلت أنهم قد مروا وأنا ما انخرجت حينئذ واتبع أثر الحيل والليل مقمر  
وسرت حتى انتهيت الى باين آخر عليه قبة فنزلت اليه وشربت من منته وأكلت من

عسا يسبح الحمد للذي التي كانت عندي ودخلت القبة فوجدتها مملوءة بالعشب مما يحبه الطير  
 فتمت بها وكنت أحس حركة حيوان في تلك العشب أظنه حية فلأبالي بها لما بي من الجهد  
 فلما أصبحت سلكت طريقاً واسعاً تفضى إلى قرية خربة وسلكت سواها فكانت كمثلها  
 وأفتت كذلك أياماً وفي بعضها وصلت إلى أشجار ملتفة بينها حوض ماء وداخلها شبه بيت  
 وعلى جوانب الحوض نبات الأرض كالنجيل وغيره فاردت أن أقعد هناك حتى يمش الله  
 من يوصاني إلى العمارة ثم اني وجدت يسير قوة فهضت على طريق وجدت بها أثر البقر  
 ووجدت ثوراً عليه بردة ومنجل فاذا تلك الطريق تفضى إلى قري الكفار فاتبعت  
 طريقاً أخرى فافضت بي إلى قرية خربة ورأيت بها أسودين عربانين فحفظتهما وأفتت  
 تحت أشجار هناك فلما كان الليل دخلت القرية ووجدت داراً في بيت من بيوتها شبه  
 خاية كبيرة يصنعونها لاختزان الزرع وفي أسفلها نقب يسع منه الرجل فدخلتها  
 ووجدت داخلها مفر وشاباً بالبن وفيه حجر جعلت رأسي عليه ونمت وكان فوقها طائر  
 يرفرف بجناحيه أكثر الليل وأظنه كان يخاف فاجتمعنا خائفين وأفتت على تلك الحال  
 سبعة أيام من يوم أسرت وهو يوم السبت وفي السابع منها وصلت إلى قرية للكفار عامرة  
 وفيها حوض ماء ومنابت خضر فسألتهم الطعام فأبوا أن يعطوني فوجدت حول بئرها  
 أوراق فجلب فاكلته وحيث القرية فوجدت جماعة كفار لهم طليعة فدعاني طليعتهم فلم  
 أحبه وقدعت إلى الأرض فأتى أحدهم بسيف مسلول ورفعته ليضربني به فلم ألتفت إليه  
 لعظيم ما بي من الجهد ففقتشني فلم يجد عندي شيئاً فأخذ القميص الذي كنت أعطيت كمي  
 للشيخ الموكل بي ولما كان في اليوم الثامن اشتد بي العطش وعدم الماء ووصلت إلى  
 قرية خراب فلم أجدها حوضاً وعادتهم بثلث القرى أن يصنعوا أحواضاً يجتمع به ماء  
 المطر فيشربون منه جميع السنة فاتبعت طريقاً فافضت بي إلى بئر غير مطوية عليها حبل  
 مصنوع من نبات الأرض وليس فيه أية يستقي بها فربطت خرقه كانت على رأسي في  
 الحبل وامتصت ما تعلق به من الماء فلم يروني فربطت خفي واستقيت به فلم يروني  
 فاستقيت به ثانياً فاقطع الحبل ووقع الخنث في البئر فربطت الخنث الآخر وشربت حتى

رويت ثم قطعت فربطت أعلاه على رجلي بحبل البثرو يحرق وجدها هنالك فينا أنا وبطها  
وأفكر في حالي إذ خلح لي شخص فنظرت إليه فاذا رجل أسود اللون يسده ابريق وعكاز  
وعلى كاهله جراب فقال لي سلام عليكم فقلت له عليكم السلام ورحمة الله وبركاته فقال لي  
بالفارسية جيكس ( جه كسي ) معناه من أنت فقلت له أنا نائه فقال لي وأنا كذلك ثم  
ربط ابريقه بحبل كان معه واستقى ماء فأردت أن أشرب فقال لي اصبر ثم فتح جرابه  
فاخرج منه غرة حمص أسود مقلوم قليل أرز فاكت منه وشربت وتوضأ وصلي ركعتين  
وتوضأت أنا وصليت وسألني عن اسمي فقلت محمد وسألته عن اسمه فقال لي القلب الفارح  
فتفألت بذلك وسررت به ثم قال لي باسم الله ترافقي فقلت نعم فشبت معه قليلا ثم وجدت  
قتورا في أعضائي ولم أستطع النهوض فقعدت فقال ما شأنك فقلت له كنت قادرا على  
المشي قبل أن ألقاك فلما لقيتك عجزت فقال سبحان الله اركب فوق عنقي فقلت له أنك  
ضعيف ولا تستطيع ذلك فقال يقويني الله لا بد لك من ذلك فركبت على عنقه وقال لي أكثر  
من قراءة حسبنا الله ونعم الوكيل فاكثرت من ذلك وغلبتني عيني فلم أفق إلا سقوطي على  
الأرض فاستيقظت ولم أر الرجل أنا وإذا أنا في قرية عامرة فدخاتها فوجدتها رعية  
الهند دوحا كهها من المسلمين فاعلمو ديني فجاءوا لي فقلت له ما اسم هذه القرية فقال لي تاج  
يوره وبينها وبين مدينة كول حيث أصبحنا بفرسيخان وحماني ذلك الحاكم إلى بيته فاطعمني  
طعاما سخنا واغتسلت وقال لي عندي ثوب وعمامة أو دعهما عندي رجل عربي مصري  
من أهل الحلة التي بكول فقلت له هاتهما ألبسهما إلى أن أصل إلى الحلة فأني بهما فوجدتهما  
من ثيابي كنت قد وهبتهما لذلك العربي لما قدما كول فقال تعجبي من ذلك وأفكرت  
في الرجل الذي حماني على عنقه فذكرت ما أخبرني به ولي الله تعالى أبو عبد الله المرشدي  
حسبما ذكرناه في السفر الأول إذ قال لي ستدخل أرض الهند وتلقى بها أخي ويخلصك من  
شدة وقع فيها وتذكر قول له ما سأله عن اسمه فقال القلب الفارح وتفسيره بالفارسية  
دلشاد فعلمت أنه هو الذي أخبرني بلفاقته وأنه من الأوياء ولم يحصل لي من صحبتة إلا المقدار  
الذي ذكرنا تبت تلك الليلة إلى أصبحاني بكول معلمهم بسلامتي فجاؤا إلى بفرس

وثياب واستبشر وابتلى ووجدت جواب السلطان قد وصلهم وبعث بفتي يسعي بسبيل  
الجمادار عوضا من كافور المستشهد وأمر أن تهادي على سفرنا ووجدتهم أيضا قد  
كتبوا السلطان بما كان من أمرى وتشاءوا بهذه السفرة لمباجري فيها على وعلى  
كافور وهم يريدون أن يرجعوا فلما رأيت تأكيد السلطان في السفر أكدت عليهم وقوي  
عزمي فقالوا ألا ترى ما اتفق في بداية هذه السفرة والسلطان يعذرك فإن رجع اليه أو  
تقيم حتى يصل جوابه فقلت لهم لا يمكن المقام وحيث ما كنا أدر كنا الجواب فرحلنا من كول  
ونزلنا برج بورد به زاوية حسنة فيها شيخ حسن الصورة والسيرة يسمى بمحمد العريان  
لأنه لا يلبس عاياه الا ثوبا من سرته الى أسفل وبقي جسده مكشوف وهو تلميذ الصالح  
الولي محمد العريان القاطن بقرافة مصر نفع الله به

﴿حكاية هذا الشيخ﴾

وكان من أولياء الله تعالى قائما على قدم التجرد لبس تنورة وهو نوب يستمر من سرته الى  
أسفل ويذكر أنه كان اذا صلى العشاء الآخرة أخرج كل ما بقي بالزاوية من طعام وادام وانه  
وفرق ذلك على المساكين ورعي بفتيلة السراج وأصبح على غير معلوم وكانت عادته ان  
يطعم أصحابه عند الصباح خبز او فوفلا فكان الحبازون والفوالون يستبقون الى زاويته  
فيأخذونه مقدار ما يكفي الفقراء ويقول لمن أخذ منه ذلك أقعد حتى يأخذ أول ما يفتح  
به عليه في ذلك اليوم قليلا أو كثيرا من حكاياته انه لما وصل قازان ملك التتر الى الشام  
بعساكره وملك دمشق ما عدا قلعتها وخرج الملك الناصر الى مدافعتيه ووقع اللقاء على  
مسيرة يومين من دمشق بموضع يقال له قشعرب والملك الناصر اذ ذاك حديث السن لم يعهد  
الوقائع وكان الشيخ العريان في صحبته فنزل وأخذ قيدا فقيسده فرس الملك الناصر لئلا  
يتحرك عند اللقاء لحداته سنة فيكون ذلك سبب هزيمة المسلمين فثبت الملك الناصر وهم  
التتر هزيمة شنعاء قتل منهم فيها كثير وغرق كثير بما أرسل عليهم من المياه ولم يعد التتر  
الى قصد بلاد الاسلام بعدها وأخبرني الشيخ محمد العريان المذکور تلميذ هذا الشيخ  
أنه حضر هذه الواقعة وهو حديث السن ورحلنا من برج بورد ونزلنا على الماء المعروف  
بآب سياه ثم رحلنا الى مدينة قوع ( وضبط اسمها بكسر القاف وفتح النون وواو

ساكن وجم ) مدينة كبيرة حسنة العمارة حصينة رخيصة الاسعار كثيرة السكر ومنها يحمل الى دهلي وعليها سور عظيم وقد تقدم ذكرها وكان بها الشيخ معين الدين البخاري أضافنا بها أمير هافير وزير البدخشاني من ذرية بهرام جور ( جوبين ) صاحب كسري ويسكن بها جماعة من الصلحاء الفضلاء المعروفين بمكارم الاخلاق يعرفون بأولاد شرف جهان وكان جدهم قاضي القضاة بدولة آباد وهو من المحسنين المتصدقين وانهت الرياسة ببلاد الهند اليه

### ❦ حكاية له ❦

بذكرانه عزل مرة عن القضاء وكان له أعداء فادعي أحدهم عند القاضي الذي ولى بعده ان له عشرة آلاف دينار قبله ولم تكن له بيئة وكان قصده ان يحلفه فبعث القاضي عنه فقال لرسوله بم ادعى على فقال بعشرة آلاف دينار فبعث الى مجلس القاضي عشرة آلاف وسلمت للمدعي وبلغ خبره السلطان علاء الدين وصح عنده بطلان تلك الدعوى فاعاده الى القضاء وأعطاه عشرة آلاف وأقننا بهذه المدينة ثلاثا وصلنا فيها جواب السلطان في شأني بأنه ان لم يظهر لفلان أثر فتوجه وجهه الملك قاذى دولة آباد عوضا منه ثم رحلنا من هذه المدينة فنزلنا بمنزل هنول ثم بمنزل وزير بور ثم بمنزل البجالة الصلة ثم وصلنا الى مدينة موري ( وضبط اسمها بفتح الميم وواو وراء ) وهي صغيرة وطبأ أسواق حسنة ولقيت بها الشيخ الصالح المعمر قطب الدين المسمي بحيدر الفرغاني وكان بحال مرض فدعالي وزودني رغيف شعير وأخبرني ان عمره ينيف على مائة وخمسين وذكركلى أصحابه أنه يصوم الدهر ويواصل كثير أو يكثر الاعتكاف وربما أقام في خلوته أربعين يوما يقات فيها بأربعين تمر في كل يوم واحدة وقد رأيت بدھلي الشيخ المسمي بربح البرقي دخل الخلوة بأربعين تمر فأقام بها أربعين يوما ثم خرج وفضل معه منها ثلاث عشرة تمر ثم رحلنا وصلنا الى مدينة مره وضبط اسمها ( بفتح الميم وسكون الراء وهاء ) وهي مدينة كبيرة أكثر سكانها كفارتحت الذمة وهي حصينة وبها القمح الطيب الذي ليس مثله بسواها ومنها يحمل الى دهلي وحجوبه طوال شديدة الصفرة ضخمة ولم أر قحما مثله الا بأرض الصين وتنسب هذه المدينة الى المألوة ( بفتح اللام ) وهي قبيلة من قبائل الهنود

ضخام الاجسام عظام الخلق حسان الصور لنسائهم الجمال الفائق وهن مشهورات بطيب الخلوة ووفور الحظ من اللذة وكذلك نساء المهرته ونساء جزيرة ذبيبة المهمل ثم سافرنا الى مدينة علا بور ( وضبط اسمها بفتح العين ولا م وألف وباء ووحدة مضمومة وواو وراء ) مدينة صغيرة أكثر سكانها الكفار تحت الذمة وعلى مسيرة يوم منها سلطان كافر اسمه قيم ( بفتح القاف والتاء المعلوة ) وهو سلطان جنيدل ( بفتح الجيم وسكون النون وكسر الباء الموحدة وباء مدولام ) الذي حاصر مدينة كياليروقتل بعد ذلك

﴿ حكايته ﴾

كان هذا السلطان الكافر قد حاصر مدينة را برى وهي على نهر اللجون كثيرة القرى والمزارع وكان أميرها خطاب الافغان وهو أحد الشجعان واستعان السلطان الكافر بسلطان كافر مثله يسمى رجو ( بفتح الراء وضم الجيم ) وبلده يسمى سلطان بور وحاصر امدينة را برى فبعث خطابا الى السلطان يطلب منه الاعانة فأبطأ عليه المدد وهو على مسيرة أربعين من الحضرة خاف أن يتغلب الكفار عليه فجمع من قبيلة الافغان نحو ثلاثمائة ومثلهم من الممالك ونحو أربع مائة من سائر الناس وجعلوا العمائم في أعناق خيلهم وهي عادة أهل الهند إذا أرادوا الموت وباعوا نفوسهم من الله تعالى وتقدم خطاب وقبيلته وتبعهم سائر الناس وفتحوا الباب عند الصبح وحملوا على الكفار حملة واحدة وكانوا نحو خمسة عشر ألفا فهزموهم باذن الله وقتلوا سلطانهم قيم ورجو بعثوا برأسيهما الى السلطان ولم ينج من الكفار الى التريد

﴿ ذكر أمير علا بور واستشهاده ﴾

وكان أمير علا بور بدر الحبشى من عبيد السلطان وهو من الابطال الذين تضرب بهم الامثال وكان لا يزال يفسر على الكفار منفردا بنفسه فيقتل ويسبي حتى شاع خبره واشتهر أمره وهابه الكفار وكان طوالا ضخميا يأكل الشاة عن آخرها في أكلة وأخبرت أنه كان يشرب بخور طل ونصف من السمن بمسد غدائه على عادة الحبشة ببلادهم وكان له ابن يدانيه في الشجاعة فاتفق أنه أغار مرة في جماعة من عبيده على قرية

للكفار فوقع به الفرس في مطمورة واجتمع عليه أهل القرية فضربه أحدهم بقتارة  
والقتارة ( بقاف معقودة وتاء معلولة ) حديدة شبه سكة الحرث يدخل الرجل يده فيها  
فتكسو ذراعه ويفضل منها مقدار ذراعين وضربتها لا تبقى قتله بتلك الضربة ومات فيها  
وقتلوا رجاله وأسبوا نساءه وأقاتل عبيده أشد القتال فتغلبوا على القرية وأخرجوا  
الفرس من المطمورة سالماً فأثابوه ولده فكان من الاتفاق الغريب أنه ركب الفرس  
وتوجه إلى دهلي نخرج عليه الكفار فقاتلهم حتى قتل وعاد الفرس إلى أصحابه فدفعوه  
إلى أهلهم فركبه صهره فقتله الكفار عليه أيضاً ثم سافروا إلى مدينة كاليور ( وضبط  
اسمها بفتح الكاف المعقودة وكسر اللام وضم الياء آخر الحروف وواو وراء ) ويقال  
فيه أيضاً كاليروهي مدينة كبيرة لها حصن منيع منقطع في رأس شاهق على باب صورة  
فيل وفيال من الحجارة وقد مر ذكره في اسم السلطان قطب الدين وأمير هذه المدينة  
أحمد بن سيرخان فاضل كان يكرمه في أيام إقامتي عنده قبل هذه السفرة ودخلت عليه يوماً  
وهو يريد توسيط رجل من الكفار فقاتل له بالله لا تفعل ذلك فاني مارأيت أحداً قط  
يقتل بمحضري فأمر بسجنه وكان ذلك سبب خلاصه ثم رحلنا من مدينة كاليور إلى  
مدينة برون ( وضبط اسمها بفتح الباء المعقودة وسكون الراء وفتح الواو وآخره  
نون ) مدينة صغيرة للمسلمين بين بلاد الكفار وأميرها محمد بن بيرم التركي الأصل  
والسابع بها كثيرة وذكري لى بعض أهلها أن السبع كان يدخل إليها ليلاً وأبوابها مغلقة  
فيفترس الناس حتى قتل من أهلها كثيراً وكانوا يمجنون في شأن دخوله وأخبرني محمد  
التوفيزي من أهلها وكان جارا إلى بها أنه دخل داره ليلاً وافترس صبيان فوق السرير  
وأخبرني غيره أنه كان مع جماعة في دار عرس نخرج أحدهم لحاجة فافترسه أسد فخرج  
أصحابه في طلبه فوجدوه مطروحا بالسوق وقد شرب دمه ولم يأت كل لحم وذكروا أنه  
كذلك فعله بالناس ومن العجبان بعض الناس أخبرني أن الذي يفعل ذلك ليس بسبع  
وإنما هو آدمي من السحرة المعروفين بالجوكية يتصور في صورة سبع ولما أخبرني  
بذلك أنكرته وأخبرني به جماعة ولذا ذكر بعضنا من أخبار هؤلاء السحرة

### ﴿ ذكر السحرة الجوكية ﴾

وهؤلاء الطائفة تظهر منهم عجائب منها ان أحدهم يقيم الأشهر لا يأكل ولا يشرب وكثير منهم تحفر لهم حفر تحت الأرض وتبنى عليه فلا يترك له الا موضع يدخل منه الهواء ويقوم بها الشهر وروى سمعت ان بعضهم يقيم كذلك سنة ورأيت بمدينة منجر ور رجال من المسلمين ممن يعلم منهم قدر فتمت له طيلة وأقام بأعلاها لا يأكل ولا يشرب مدة خمسة وعشرين يوما وتركتته كذلك فلا أدرى كم أقام بعدي والناس يذكرون أنهم يركبون حبوا يائاً تكون الحبة منها لا يام معلومة أو أشهر فلا يحتاج في تلك المدة الى طعام ولا شراب ويخبرون بامور مغيبة والسلاطون يعظمهم ويحاسبهم ومنهم من يقتصر في اكله على القيل ومنهم من لا يأكل الا لحم وهم الا كثرون والظاهر من حالهم أنهم عودوا أنفسهم الرياضة ولا حاجة لهم في الدنيا وزينتها ومنهم من ينظر الى الانسان فيقع ميتا من نظره وتقول العامة انه اذا قتل بالنظر وشق عن صدر الميت وجد دون قلب ويقولون اكل قلبه وأكث ما يكون هذا في النساء والمرأة التي تفعل ذلك تسمى كفتار

### ﴿ حكاية ﴾

لما وقعت المجاعة العظمى ببلا دالهند بسبب القحط والسلاطون ببلا دالتلت بفذاً مره ان يعطي لاهل دهل دهل ما يقوتهم بحساب رطل ونصف للواحد في اليوم فجمعهم انوزير ووزع المساكين منهم على الامراء والقضاة ليتولوا اطعامهم فكان عندي منهم خمسةائة نفس فعمرت لهم سقائف في داري وأسكنتهم بها وكنت اعطيهم نفقة خمسة ايام في خمسة ايام فلما كان في بعض الايام اتوني بمرأة منهم وقالوا انها كفتار وقد أكلت قلب صبي كان الي جانيتها وأتوا بالصبي ميتاً فأمرتهم ان يذهبوا بها الى نائب السلطان فامر باختيارها وذلك بأن ملؤا أربع جرات بالماء ووربطوا بهيها ورجاها وطرحوها في نهر الجون فلم تفرق فعلم انها كفتار ولولم تطف على المساء لم تكن بكفتار فامر باحراقها بالنار وأتوا أهل البلد رجالاتا ونساء فاخذوا رماحها ورموها في نهر الجون فماتت في تلك السنة من سحر كفتار

### ﴿ حكاية ﴾

بعث الي السلطان يوما ما أعنده بالحضرة فدخلت عليه وهو في خلوة وعند بعض خواصه



بورجلان من هؤلاء الجوكية وهم يلتحفون بالملاحف ويقطون رؤسهم لأنهم يشتقونها  
بالرماد كما ينف الناس آباطهم فامرني بالجلوس فجلست فقال لهما ان هذا العزيز من  
بلاد بعيدة فارياد ما لم يره فقالا نعم فتربع أحدهما ثم ارتفع عن الارض حتي صار في  
الهواء فوقهما متر بما فجت منه وأدركني الوهم فسقطت الى الارض فامر السلطان ان  
أستقي دواء عنده فأفقت وقعدت وهو علي حاله متربع فاخذ صاحبه نعلاله من شكارة  
كانت معه فضرب بها الارض كالمتناظ فصعدت الى ان علت فوق عنق المتربع وجعلت  
تضرب في عنقه وهو ينزل قليلا قليلا حتي جلس معنفا قال لي السلطان ان المتربع هو تلميذ  
صاحب النمل ثم قال لولا اني أخاف علي عقلك لامرهم ان يأتوا بأعظم مما رأيت  
فانصرفت عنه وأصابني الحنقان ومرضت حتي أمر لي بشربة أذهب ذلك عني ولتعددا  
كتابا بيده فنقول سافرا من مدينة برون الى منزل أمواري ثم الى منزل كجرو به حوض  
عظيم طوله نحو ميل وعليه الكنائس فيها الاصنام قدم مثل بها المسلمون وفي وسطه ثلاث  
قباب من الحجارة المخرجة على ثلاث طباق وعلى أركانها الاربعة أربع قباب ويسكن هنالك  
جماعة من الجوكية وقد لبسوا شعورهم وطالت حتي صارت في طولهم غلبت عليهم  
صفرة الالوان من الرياضة وكثير من المسلمين يتبعونهم ليتعلموا منهم ويدكرون ان من  
كانت به عاهة من برص أو جذام يأوي اليهم مدة طويلة فيبرأ بآذن الله تعالى وأول ما رأيت  
هذه الطائفة بمحلة السلطان طر مشيرين ملك تركستان وكانوا نحو الخمسين ففر لهم غار  
تحت الارض وكانوا مقيمين به لا يخرجون الا لقضاء حاجة ولهم شبه الترن يضربونه أول  
النهار وآخره وبعد العمة وشأنهم كله عجب ومنهم الرجل الذي صنع للسلطان غياث  
الدين الدماغي سلطان بلاد المبرجيو بآياكلها تقوية علي الجماع وكان من اخلاطه ابرادة  
الحديد فاعجبه فمأها فاكل منها أزيد من مقدار الحاجة فسات وولي ابن أخيه ناصر الدين  
فاكرم هذا الجوكي ورفع قدره ثم سافرا الي مدينة جنديري ( وضبط اسمها فتج  
الجيم الممعة قدوسكون التون وكسر الدال المهملة وياء مددوراء ) مدينة عظيمة لها  
أسواق حافلة يسكنها أميراء تلك البلاد عز الدين البكتاني ( باباء الموحدية ثم التون

ثم انشاء المشاة مفتوحات ثم ألف ونون ) وهو المدعو باعظم ملك وكان خبيراً فاضلاً  
يجالس أهل العلم وعن كان يجالس الفقيه عز الدين الزبيرى والفقيه العالم وحيد الدين البيهقي  
نسبة الى مدينة بيانة التي تقدم ذكرها والفقيه القاضي المعروف بقاضى خاصة وامامهم  
شمس الدين وكان النائب عنه على أمور الخزن يسمى قرد الدين ونائبه على أمور العسكر  
سماعة التلنكي من كبار الشجعان وبين يديه تعرض العساكر وأعظم ملك لا يظهر الا في  
يوم الجمعة وفي غير هاندر آثم سرنامن جنديري الى مدينة طهار ( وضبط اسمها  
يكسر الظاء المعجم ) وهي مدينة المألوة كبر عمالة تلك البلاد وزرعها كثير خصوصاً  
القمح ومن هذه المدينة تحمل أوراق التبوت الى دهلي وبينهما أربعة وعشرون يوماً على  
الطريق بينهما أعمدة منقوش عليها عدد الاميال فيما بين كل عمودين فاذا أراد المسافر أن  
يعلم عدد ما سافر في يومه وما بقي له الى المنزل أو الى المدينة التي يقصد هاقرأ النقش الذي في  
الاعمدة فمرفق ومدينة طهار اقطاع للشيخ ابراهيم الذي من أهل ذبية المهمل ﴿ حكاية ﴾  
كان هذا الشيخ ابراهيم قدم على هذه المدينة ونزل بخارجها فاحي أرضاً ماواتها تلك  
وصار يزدرعها بطيخاً فتأتي في الغاية من الحلاوة ليس بتلك الارض مثلها ويزرع الناس  
بطيخاً فيما يجاوره فلا يكون مثله وكان يطعم الفقراء والمساكين فلما قصد السلطان الى بلاد  
المعبر أهدى اليه هذا الشيخ بطيخاً فقبله واستطابه واقطعه مدينة طهار وأمره أن يعمر  
زاوية بربوة تشرف عليها فعمرها أحسن عمارة وكان يطعم بها الوارد والصادر وأقام على  
ذلك أعواماً ثم قدم على السلطان وحمل اليه ثلاثة عشر لكافساًل هذا فضل مما كنت  
أطعمه الناس وبيت المال أحق به فقبضه منه ولم يعجب السلطان فنه لكونه جمع المال  
ولم يتفق جميعه في اطعام الطعام وبهذه المدينة أراد ابن أخت الوزير خواجه جهان أن  
يفتك بخاله ويستولى على أمواله ويسير الى القاتم ببلاد المعبر فمما خبره الى خاله فقبض عليه  
وعلى جماعة من الامراء وبعثهم الى السلطان فقتل الامراء ورد ابن أخته اليه فقتله  
الوزير ﴿ حكاية ﴾

ولما رد ابن أخت الوزير اليه أمر به أن يقتل كإقتل أصحابه وكانت له جارية يحبها فاستحضرها

وأطعمها الذبون وأطعمته وعانقها مودعا ثم طرح للفقيلة وساخ جلدوه ملئ تبنا فلما كان من الليل خرجت الجارية من الدار فرمت بنفسها في بئر هنالك تقرب من الموضع الذي قتل فيه فوجدت ميتة من الغد فاخرجت ودفن لجمه معها في قبر واحد وسمي ذلك قبور (كور) عاشقا وتفسير ذلك بلسانهم قبر العاشقين ثم سافرنا من مدينة ظهار الى مدينة أحين (وضبط اسمها بضم الهمزة وفتح الجيم وياء ونون) مدينة حسنة كثيرة العمارة وكان يسكنها الملك ناصر الدين بن عين الملك من الفضلاء الكرماء العلماء استشهد بحزيرة سندابور حين افتتاحها وقد زرت قبره هنالك وسند كرمه وهذه المدينة كان سكنى الفقيه الطيب جمال الدين المغربي الناطي الاصل ثم سافرنا من مدينة أحين الى مدينة دولة آباد وهي المدينة الضخمة العظيمة الشأن الموازية لحضرة دهلي في رفعة قدرها واتساع خطتها وهي منقسمة ثلاثة أقسام أحدها دولة آباد وهو مختص بسكنى السلطان وعساكره والقسم الثاني يسمى الكتكة (بفتح الكافين والتاء المملوءة التي بينهما) والقسم الثالث قائمها التي لا مثل لها ولا نظير في الحصانة وتسمى الدويquir (بضم الدال المهمل وفتح الواو وسكون الياء وقاف معقود مكسور وياء مدورا) وهذه المدينة سكنى الخان الاعظم قطلو خان معلم السلطان بها وبلاد صاغرو وبلاد التلك وما أضيف الى ذلك وعمالتهم مسيرة ثلاثة أشهر عامرة كلها بالحكمة ونوابه فيها وقاعة الدويquir التي ذكرناها في قطعة حجري في بسيط من الارض قد تحت وبني بأعلاها قلعة يصعد اليها بسلم مصنوع من جلود ويرفع ليلا ويسكن بها المفردون وهم الزماميون بأولادهم وفيها سجن أهل الجرائم العظيمة في جبوبها وبها فيران ضخام أعظم من القطوط والقطوط تهرب منها ولا تطيق مدافعها لانها تغلبها ولا تصاد بالبحيل تدار عليها وقد رأيتها هنالك فعجبت منها ﴿حكاية﴾

أخبرني الملك خطاب الاف في انه سجن مرة في جب بهذه القلعة يسمى جب الفيران قال فكانت تجتمع علي ليلا لئلا كلني فاقتلها وألقي من ذلك جهدا ثم اني رأيت في النوم قائلا يقول لي اقرأ سورة الاخلاص مائة ألف مرة ويفرج الله عنك قال فقرأتها فلما أتممتها أخرجت وكان سبب خروجي ان ملك مل كان مسجونافي جب مجاور في قرض وأكلت

الغير ان أصابعه وعينه فبات فبلغ ذلك السلطان فقال اخرجوا خطا بالثلاثينفق له مثل ذلك والى هذه القلعة لجأ ناصر الدين بن ملك مل المذكور والقاضى جلال حين هزمهما السلطان وأهل بلاد دولة آبادهم قبيسل المرهنة الذين خص الله نساءهم بالحسن وخصوصا فى الانوف والحواجب ولهن من طيب الخلوة والمعرفة بمحركات الجماع ما ليس لغيرهن وكفار هذه المدينة أصحاب تجارات وأكثرت تجارتهم فى الجوهر وأموالهم طائلة وهم يسمون الساهرة أحدتهم ساهمال السنين وهم مثل الأكارم بديار مصر وبدولة آباد الغنم والرمال ويمران مرتين فى السنة وهى من أعظم البلاد مجي وأكبرها خراج الكثرة عمارتها واتساع عمارتها وأخبرت ان بعض الهنود التزم مغارمها وعمالتها جميعا وهى كما ذكرنا هامة سيرة ثلاثة أشهر بسبعة عشر كرورا والكرو ومائة لك واللك مائة ألف دينار ولكنهم لم يف بذلك فبقى عليه بقية وأخذ ماله وسلخ جلده

### ❦ ذكر سوق المغنيين ❦

ومدينة دولة آباد سوق للمغنيين والمغنيات تسمى سوق طرب آباد من أجمل الاسواق وأكبرها فيه الدكاكين الكثيرة كل دكان له باب يفضى الى دار صاحبه وللدار باب سوى ذلك والخانات مزينة بالفرش وفي وسطها شكل مهديكبير تجلس فيه المغنية أو ترقد وهى متزينة بأنواع الحلى وجواربها يحركن مهدها وفى وسط السوق قبة عظيمة مفروشة مزخرفة يجلس فيها أمير المطر بين بعد صلاة العصر من يوم كل خميس وبين يديه خدامه ومماليكه وتأتي المغنيات طائفة بعد أخرى فيغنين بين يديه ويرقصن الى وقت المغرب ثم ينصرف وفي تلك السوق المساجد للصلاة ويصلى الائمة فيها التراويح في شهر رمضان وكان بعض سلاطين الكفار بالهند اذا مر بهذه السوق ينزل بقيتها ويغنى المغنيات بين يديه وقد فعل ذلك بعض سلاطين المسلمين أيضاً ثم سافروا الى مدينة نذر بار (وضبط اسمها بنون وبذلك معجم مفتوح بن وراء مسكن وباء موحدة مفتوحة وألف وراء) مدينة صغيرة يسكنها المرهنة وهم أهل الاتقان فى الصنائع والاطباء والمتجمعون وشرفاء المرهنة هم البراهمة وهم الكثيرون أيضاً وكلهم الأرزو والخضر ودهن السمسم ولا يرون تعذيب

الحيوان ولاذبجهو يفتسلون للاكل كفسل الجنباء ولا ينكحون في أقاليمهم الا قمعن كان  
ينهم وينه سبعة أجداد لا يشربون الخمر وهي عندهم أعظم المعائب وكذلك هي ببلاد الهند  
عند المسلمين ومن شربها من مسلم حدثنا بن جلد وسجن في مطمورة ثلاثة أشهر لا تفتح  
عليه الا حين طعامه ثم سافرنا من هذه المدينة الى مدينة صاغر ( وضبط اسمها بفتح  
الصاد المهمل وفتح الغين المعجم وآخره راء ) وهي مدينة كبيرة على نهر كبير يسمى أيضاً  
صاغر كاسمها وعليه الزواهير والبساتين فيها العنبا والموز وقصب السكر وأهل هذه  
المدينة أهل صلاح ودين وأمانة وأحوالهم كلها مرضية ولهم بساتين فيها الزوايا للوارد  
والصادر وكل من يبنى زاوية يحبس البستان عليها ويجعل النظر فيه لأولاده فان اقرضوا  
عاد النظر للقضاة والعمارة بها كثيرة وانتاس يقصدونها للتبرك باهلها ولكونها محررة من  
المغارم والوظائف ثم سافرنا من صاغر المذكورة الى مدينة كنبية ( وضبط اسمها  
بكسر الكاف وسكون الون وفتح الباء الواحدة وألف وياء آخر الحروف مفتوحة ) وهي  
على خور من البحر وهو شبه الوادي تدخله المزاكيب والمد والجزر وعائنت المراكب  
به مرسة في الوحل حين الجزر فاذا كان المد عامت في الماء وهذه المدينة من أحسن المدن  
في اتقان البناء وعسارة المساجد وسبب ذلك ان أكثر سكانها التجار الغرباء فهم أبدأ  
يبنون بها الديار الحسنة والمساجد العجيبة ويتنافسون في ذلك ومن الديار العظيمة بها دار  
الشريف السامري الذي اتفقت له قصة الحلواء وكذب ملك الندماء ولم أرقط أضخم  
من الحشب الذي رأيته بهذه الدار وبابها كأنه باب مدينة والى جانبها مسجد عظيم يعرف  
باسمها ومنها دار ملك التجار الكازروني والى جانبها مسجد ومنها دار التاجر شمس  
الدين كلامدوز ومعناه خياط الشواشي ﴿ حكاية ﴾

ولما وقع ما قدمناه من مخالفة القاضي جلال الافغاني أراد شمس الدين المذكور والناخودة  
الياس وكان من كفار أهل هذه المدينة وملك الحكماء الذي تقدم ذكره على ان يقتلوا  
منتهذه المدينة وشرعوا في حفر خندق عليها ذلا سور لها فتعاب عليهم ودخلها واختفى  
الثلاثة المذكورون في دار واحدة وخافوا ان يتطلع عليهم فاتفقوا على ان يقتلوا أنفسهم

فضرب كل واحد منهم صاحبه بقتارة وقد ذكرنا صفاتها في اثنتان منهم ولم يمت ملك الحكما وكان من كبار التجار أيضا بها نجم الدين الحيلاني وكان حسن الصورة كثير المال وبني بها دارا عظيمة ومسجدا ثم بعث السلطان عنه وأمره عليها واعطاه المراتب فكان ذلك سبب تلف نفسه وماله وكان أمير كنيابة حين وصلنا اليها مقبل الثاني وهو كبير المنزلة عند السلطان وكان في محبة الشيخ زاده الاصبهاني نائبا عنه في جميع أموره وهذا الشيخ له أموال عظيمة وعنده معرفة بالسلطنة ولا يزال يبعث الاموال الى بلادهم ويحيل في الفرار وبلغ خبره الى السلطان وذكروا عنه انه يروم الهروب فكتب الى مقبل ان يبعثه فبعثه على البريد واحضر بين يدي السلطان وكل به والعادة عنده انه متى وكل بأحد فقاما ينجون فاتفق هذا الشيخ مع الموكل به على مال يعطيه اياه وهو باجمعا وذكروا أحد الثقة انه رأى في ركن مسجد مدينة قاهات وأنه وصل بعد ذلك الى بلادهم فحصل على أمواله وأمن مما كان يخافه



وأضافنا الملك مقبل يوم بارده فكان من التادار ان جلس قاضي المدينة وهو أعور العين اليمنى وفي مقابلته شريف بغداد شديدا الشبه به في صورته وعوره الا انه أعور اليسرى فجعل الشريف ينظر الى القاضي ويضحك فزجره القاضي فقال له لا تزجرني فاني أحسن منك قال كيف ذلك قال لانك أعور اليمنى وأنا أعور اليسرى فضحك الامير والحاضرون وخجل القاضي ولم يستصع ان يرد عليه لان الشرفاء ببلاد الهند معظموه أشد التعظيم وكان بهذه المدينة من الصالحين الحاج ناصر من أهل ديار بكر وسكنه بقية من قباب الجامع دخلنا اليه وأكلنا من طعامه واتفق له ما دخل القاضي جلال مدينة كنيابة حين خلاه انه أتاه وذكروا لسلطان انه دعاه فهرب ثلاثا يقتل كما قتل الحيدري وكان بها أيضا من الصالحين الساجر خواجه اسحق وله زاوية يعلم فيها الوارد والصادر وينفق على الفقراء والمساكين وماله على هذا نمي ويزيد كثرة وسافر نامن هذه المدينة الى بلدة كلوي وهي على خور فيه المد والجزر من بلاد الري جالسي الكافر وسند ذكره وسافر نامنها الى

مدينة قنهار ( وضبط اسمها بفتح القاف وسكون التون وفتح الدال المهمل وهاء  
والف وراء ) وهى مدينة كبيرة للكفار على خور من البحر

✽ ذكر سلطانها ✽

وسلطان قنهار كافر اسمه جالدى ( بفتح الجيم واللام وسكون التون وكسر السين  
المهمل ) وهو تحت حكم الاسلام ويعطى لملك الهند هدية كل عام ولما وصلنا الى قنهار  
خرج الى استقبالنا وعظمتنا شدائع عظم وخرج عن قصره فازلنا به وجاء الينا من عنده من  
كتاب المسلمين كاولاد خواجه بره ومهمم الناخودة ابراهيم له ستة من المراكب مختصة له  
ومن هذه المدينة ركبنا البحر

✽ ذكر ركوب البحر ✽

وركبنا فى مركب لابراهيم المذكور تسمى الجاكر ( بفتح الجيم والكاف المقوودة )  
وجعلنا فيه من خيل الهدية سبعين فرسا وجعلنا باقيها مع خيل اصحابنا فى مركب لآخر  
ابراهيم المذكور يسمى منورت ( بفتح الميم ونون وواو مدورا مسكونا ومع لوة )  
واعطانا جالدى مركبا جعلنا فيه خيل ظهير الدين وسنبل واصحابهم اوجهه تائباء بالماء  
والزاد والعلف وبعث معنا ولده فى مركب يسمى العكبرى ( بضم العين المهمل وفتح  
الكاف وسكون الياء وراء ) وهو شبه الغراب الا أنه أوسع منه وفيه ستون مجذاقا  
ويسقف حين القتال حتى لا ينال الجذاقين شئ من السهم ولا الحجارة وكان ركوبى أنا فى  
الجاكر وكان فيه خمسون راميا وخمسون من المقاتلة الحبشة وهم زعماء هذا البحر واذا  
كان بالمركب أحد منهم تحاملا لصو ص الهنود وكفارهم ووصلنا بعد يومين الى جزيرة  
بيرم ( وضبط اسمها بفتح الباء الموحدة وسكون الياء وفتح الراء ) وهى خالية وبينها  
وبين البر أربعة أميال فزلنا بها واستقينا الماء من حوض بها وسبب خرابها ان المسلمين  
دخلوها على الكفار فلم تعمروا وكان ملك التجار الذى تقدم ذكره أراد عمارتها وبني  
سورها وجعل بها المجانيق واسكن بها بعض المسلمين ثم سافرا ناهما ووصلنا فى اليوم  
الثاني الى مدينة قوفة وهى ( بضم القاف الاولى وفتح الثانية ) وهى مدينة كبيرة عظيمة

الاسواق أرسينا على أربعة أميال منها بسبب الجزر وزلت في عشارى مع بعض أصحابي حين الجزر لا دخل اليها فحل العشارى في الطين وبقى بيننا وبين البلد نحو ميل فكنت لما نزلنا في الوحل أتوكأ على رجلين من أصحابي وخوفنى الناس من وصول المد قبل وصولي اليها وأنا لا أحسن السباحة ثم وصلت اليها وطفقت بأسواقها ورأيت بها مسجدا ينسب للحضر والياس عليهما السلام صليت به المغرب ووجدت به جماعة من الفقراء الحيدرية مع شيخ لهم ثم عدت الى المرك

### ✽ ذكر سلطانها ✽

وسلطانها كافر يسمي دنكول ( بضم الدال المهمل وسكون التون وضم الكاف وواو ولام ) وكان يظهر الطاعة للملك الهند وهو في الحقيقة عاص ولسا أقلمنا عن هذه المدينة وصننا بعد ثلاثة أيام الى جزيرة سندابور ( وضبط اسمها بفتح السين المهمل وسكون التون وفتح الدال المهمل وألف وباء موحدة وواو مدورا ) وهي جزيرة في وسطهاست وثلاثون قرية ويديرها خور وإذا كان الجزر فساؤها عذب طيب وإذا كان المد فهو ملح أجاج وفي وسطها مدينتان أحدهما قديمة من بناء الكفار والثانية بناها المسلمون عند استقنائهم لهذه الجزيرة الفتح الاول وفيها مسجد جامع عظيم يشبه مساجد بغداد عمره النادر وحدثه حسن والد السلطان جمال الدين محمد الهندورى وسيأتى ذكره وذكر حضورى معه لفتح هذه الجزيرة الفتح الثانى ان شاء الله وتجاوزنا هذه الجزيرة قلما مرنا بها ورسينا على جزيرة صغيرة قريبة من البر فيها كنيسة وبستان وحوض ماء ووجدنا بها أحدا الجوكية ( حكاية هذا الجوكى )

ولما نزلنا بهذه الجزيرة الصغرى وجدنا بها جوكيا مستندا الى حائط بدخانة وهي بيت الانعام وهو فيما بين صمين منها وعليه أثر المجاهدة فكلمناه فلم يتكلم ونظرنا هل معه طعام فلم نر معه طعاما وفي حين نظرنا صاح صيحة عظيمة فسقطت عندي صياحه جوزة من جوز النار حيل بين يديه ودفعها لثنا فصجبتا من ذلك ودفعنا له دنانير ودراهم فلم يقبلها وأتينا به زادا فرددته وكان بين يديه عبادة من صوف الجمال مطروحة فقلبت يدي فدفعني



لي وكانت يدي سبحة زيلع فقلها في يدي فأعطيته إياها ففر كها يده وشهها وقلها وأشار  
 الى السماء ثم الى سمت القبلة فلم يفهم أصحابي أشارته وفهمت أنا عنه أنه أشار أنه مسلم يخفي  
 إسلامه من أهل تلك الجزيرة ويتعيش من تلك الجوز ولما وادعناه قبلت يده فأنكر  
 أصحابي ذلك ففهم أنكارهم فأخذ يدي وقلها وتبسم وأشار لنا بالنصراف فانصرفنا  
 وكنت آخر أصحابي خروجا فحذبت نوبي فرددت رأسي اليه فأعطاني عشرة دنانير فلما  
 خرجنا عنه قال لي أصحابي لم حذبتك فقلت لهم أعطاني هذه الدنانير وأعطيت لظهير الدين  
 ثلاثة. بها ولسئيل ثلاثة. وناث طه الرجل مسلم الأتروني كيف أشار الى السماء يشير الى أنه  
 يعرف الله تعالى وأشار الى القبلة يشير الى معرفة الرسول عليه السلام وأخذ السبحة  
 يصدق ذلك فرجما قلت لهما ذلك اليه فلم يجدا وسافرنا تلك الساعة بالغد وصلنا الى  
 مدينة هنور ( وضبط اسمها بكسر الهاء وفتح التون وسكون الواو وراء ) وهي على  
 خور كبير تدخله المراكب الكبار والمدينة على نصف ميل من البحر وفي أيام البشكال وهو  
 المطر يشدهم هيجان هذا البحر وطغيانه فيبقى مدة أربعة أشهر لا يستطيع أحد ركوبه الا  
 للتصديف وفي يوم وصولنا اليها جاني أحد الخوكة من الهنود في خلوة وأعطاني ستة  
 دنانير وقال لي البر من بعثها اليك يعني الخوكة الذي أعطيته السبحة وأعطاني الدنانير  
 فأخذتها منه وأعطيته ديناراً منها فلم يقبله وانصرف وأخبرت أصحابي بالقضية وقات لهما  
 ان شئتما فخذنا نصيديكما منها فابيا وجعلنا بهيجان من شأنه وقال لي ان الدنانير الستة التي أعطيتنا  
 إياها جعلنا منها مثلهما وتركنا هاتين الصنمين حيث وجدناهما فطال عجبى من أمره  
 واحتفظت بتلك الدنانير التي أعطانيها وأهل مدينة هنور شافعية المذهب لهم صلاح ودين  
 وجهاد في البحر وقولهم وبذلك عرفوا حتى أذهم الزمان بعد فتحهم السندابور وسند كر  
 ذلك ولقيت من للتعبدين بهذه المدينة الشيخ محمد الناقوري أضافني بزايته وكان يطبخ  
 الطعام يدها ستة دنانير الاجارية والغلام ولقيت بها الفقيه اسماعيل معلم كتاب الله تعالى  
 وهو ورع حسن الخلق كريم النفس والقاضي بهانور الدين علياوا الخطيب لأذكر اسمه  
 هو ساء هذه المدينة وجميع هذه البلاد الساحلية لا يلبس النخط إنما يلبس ثيابا غير مخيطة

تحتزم احداهن باحد طرفي الثوب وتجعل باقيه على رأسها وصدرها وطن جمال وعفاف  
وتجعل احداهن خرس ذهب في أنفها ومن خصائصهن انهن جميعا يحفظن القرآن العظيم  
ورأيت بالمدينة ثلاثة عشر مكتبة لتعليم البنات وثلاثة وعشرين لتعليم الاولاد ولم أر ذلك في  
سواها ومعاش أهلها من التجارة في البحر ولا زرع لهم وأهل بلاد المليبار يعطون  
للسلطان جمال الدين في كل عام شيئا معلوما خوفا منه لقوته في البحر وعسكره نحو ستة  
آلاف فين سان ورجالة

( \* ذكر سلطان هنور )

وهو السلطان جمال الدين محمد بن حسن من خيار السلاطين وكبارهم وهو تحت حكم  
سلطان كافر يسمى هرب سند كره والسلطان جمال الدين مواظب للصلاة في الجماعة  
وطادته أن يأتي إلى المسجد قبل الصبح فيتلو في المصحف حتى يطلع الفجر فيصلي أول الوقت  
ثم يركب إلى خارج المدينة ويأتي عند الضحى فيبدأ بالمسجد فيركع فيه ثم يدخل إلى قصره  
وهو يصوم الأيام البيض وكان أيام إقامتي عنده يدعوني للافطار معه فأحضر لذلك ويحضر  
الفقيه على والفقيه اسمعيل فتوضع أربع كرسي صغار على الأرض فيقعد على احداها  
ويقعد كل واحد منا على كرسي

( \* ذكر ترتيب طعامه )

وترتيبه أن يؤتي بمائدة نحاس يسمونها اخونجة ويجعل عليها طبق نحاس يسمونه الطالم  
( بفتح الطاء المهمل وفتح اللام ) وتأني جارية حسنة ملتحنة بثوب حرير فتقدم قدور  
الطعام بين يديه ومعها مغرفة نحاس كبيرة فتعترف بها من الأرض مغرفة واحدة وتجعلها في  
الطالم تصب فوقها السمن وتجعل مع ذلك عناقيد الفلفل المملوح والزنجبيل الأخضر  
والليمون المملوح والعنبا فياً كل الانساب لقمة ويتبعها بشئ من تلك الموالح فاذا تمت  
الغرفة التي جعلتها في الطالم غرفت غرفة أخرى من الأرض وأفرغت دجاجة مطبوخة في  
سكرجة فيؤكل بها الأرض أيضاً فاذا تمت المغرفة الثانية غرفت وأفرغت لونا آخر من  
الدجاج تؤكل به فاذا تمت ألوان الدجاج أتوا بالوان من السمك فيأكلون بها الأرض أيضاً

فإذا فرغت ألوان السمك أتوا بالحضر طبوخة بالسمن والالبان فيأكلون بها الارز فاذا  
فرغ ذلك كله أتوا بالكوشان وهو الابن الرائب ويهتخمون طعامهم فاذا وضع علم انه لم يبق  
شيء يؤكل بسده ثم يشربون على ذلك المساء السخن لان الماء البارد يضر بهم في فصل  
نزول المطر ولقد أقيمت عندها الساطعان في كرة أخرى أحد عشر شهراً لم آكل خبزاً  
انما طعامهم الارز وبقيت أيضاً بحزائر المهمل وسيلان وبلاد المعبر والمليار ثلاث سنين  
لا آكل فيها الا الارز حتى كنت لا استسقي الا بالماء لم لباس هذا السلطان ملاحف الحرير  
والكتان الرقاق يشد في وسطه فوطه ويلتحف ملحفتين احدهما فوق الاخرى  
ويقص شعره ويلف عليه عمامة صغيرة وادار كلبس قباء والتحف بملاحفتين فوقه  
وتضرب بين يديه بطول وأبواق يحملها الرجال وكانت أقامت عنده في هذه المرة ثلاثة أيام  
وزودناو سافران عنه وبعد ثلاثة أيام وصلنا الى بلاد المليار ( بضم الميم وفتح اللام وسكون  
الياء آخر الحروف وفتح الباء الموحدة وألف وراء ) وهي بلاد انقليل وطولها مسيرة  
شهرين على ساحل البحر من سندا بور الى كوله والطريق في جمعها بين ظلال الاشجار  
وفي كل نصف ميل بيت من الخشب فيه دكاكين يقعد عليها كل وارد وصادر من مسلم أو  
كافر وعند كل بيت منها برّ يشرب منها ورجل كافر موكل بها فمن كان كافراً اسقاه في الاواني  
ومن كان مسلماً اسقاه في يديه ولا يزال يصب له حتى يشرب له أو يكف وعادة الكفار ببلاد  
المليار ان لا يدخل المسلم دورهم ولا يطعم في اوانهم فان طعم فيها كسروها أو أعطوها  
للمسلمين واذا دخل المسلم وضعها منها الا يكون فيه دار للمسلمين طبوخة الطعام وصبوه  
له على أوراق الموز وصبوا عليه الادم وما فضل عنه يأكلوه الكلاب والطيور وفي جميع  
ال منازل بهذا الطريق ديار المسلمين ينزل عندهم المسلمون فيبيعون منهم جميع ما يحتاجون  
اليه ويطلبون لهم الطعام ولولا هم للمسافر فيه مسلم وهذا الطريق الذي ذكرنا انه مسيرة  
شهرين ليس فيه موضع شرب فاقوه دون عبارة وكل انسان يستانه على حدة وداره في  
وسطه وعلى الجميع حائط خشب والطريق يمر في البساتين فاذا انتهى الى حائط بستان  
كان هناك درج خشب يصعد عليه ودرج آخر ينزل عليها الى البستان الآخر هكذا

مسيرة الشهرين ولا يسافر أحد في تلك البلاد دابة ولا تكون الخيل الا عند السلطان  
وأكثر كوابل أهلها في دولة على رقاب العيذاب والمستأجرين ومن لم يركب في دولة مشى  
على قدميه كأنه من كان ومن كان له رحل أو متاع من تجارة وسواها أكثرى رجالا  
يحملونه على ظهورهم فترى هنالك التاجر ومعه المائة فسادونها أو فوقها يحملون أمتعه  
ويبدل واحد منهم عود غليظ له زوج حديد وفي أعلاها حطاف حديد فاذا أعيا ولم يجد  
دكانة يستريح عليها ركز عوده بالأرض وعاق حمله منه فاذا استراح أخذ حمله من غير معين  
ومضى به ولم أر طريقاً آمناً من هذا الطريق وهم يقتلون السارق على الجوزة الواحدة  
فاذا سقط شيء من الثمار لم يلقه أحد حتى يأخذه صاحبه وأخبرت أن بعض الهنود  
مروا على الطريق فالتقط أحدهم جوزة وبلغ خبره إلى الحاكم فامر بعود فر كز في  
الأرض ويرى طرفه الأعلى وأدخل في لوح خشب حتى يرز منه ومد الرجل على اللوح  
وركز في اللوح وهو على بطنه حتى خرج من ظهره وترك عربة لثاظرين ومن هذه  
العيذاب على هذه الصورة تلك الطرق كثير أليها الناس فيتمضوا ولقد كنا نلقى الكفار  
بالليل في هذه الطريق فاذا راونا نحووا عن الطريق حتى نحوزو والمسلمون أعز الناس بها  
غير أنهم كاذرون لا يواكلونهم ولا يدخلونهم دورهم وفي بلاد الملياراتا عشر سلطانا  
من الكفار منهم القوي الذي يبلغ عسكره خمسين ألفا ومنهم الضعيف الذي عسكره ثلاثة  
آلاف ولا فتنه بينهم البتة ولا يطعم القوي منهم في اتزاع ما يبد الضعيف وبين بلاد أحدهم  
وصاحبه باب خشب منقوش فيه اسم الذي هو مبدأ أعماله ويسمونه باب أمان فلان وإذا  
فر مسلم أو كافر بسبب جنائيه من بلاد أحدهم ووصل باب أمان الآخر أمن على نفسه ولم  
يستطع الذي هرب عنه أخذه وإن كان القوي صاحب العدد والحيوش وسلطين تلك  
البلاد يورثون ابن الاخت ملكهم دون أولادهم ولم أر من يفعل ذلك إلا مسوفة أهل التيم  
(اللائم) وسند كرههم فيما بعد فاذا أراد السلطان من أهل بلاد الملياراتا مع الناس من البيع  
والشراء أمر بعض غلمان به فعلق على الحوائيت بعض أغصان الأشجار بأوراقها فلا يبيع  
أحد ولا يشتري مادامت عليها تلك الأغصان

### ❖ ذكر الفلفل ❖

شجرات الفلفل شبيهة بدوالي العنب وهم يغرسونها ازاء النار حيل قصص مدفها كعود  
 تلدو الي الا انها ليس لها عسلوج وهو الغزل كاللدو الي وأوراق شجره تشبه آذان الخيل  
 وبعضها يشبه أوراق العليق ويثمر عناقيد صغار حبا كحب أبي قينة اذا كانت خضرا واذا  
 كان أوان الحريف قطفوه وفرشوه على الحصر في الشمس كما يصنع بالعنب عند تزييده ولا  
 يزالون يلقبونه حتى يستحكم بيسه ويسود ثم يبيعونه من التجار والعامه ببلادنا يزعمون  
 أنهم يلقونه بالنار وبسبب ذلك يحدث فيه التكريش وليس كذلك وانما يحدث ذلك فيه  
 بالشمس ولقد رأيت بمدينة القوط يصب للكيل كالذرة ببلادنا وأول مدينة دخلناها  
 من بلاد المليار مدينة أبي سرور ( بفتح السين ) وهي صغيرة على خور كبير كثيرة  
 اشجار التارجيل وكبير المسلمين بها الشيخ جمعة المعروف بأبي ستة أحد الكرماء أنفق  
 أمواله على الفقراء والمساكين حتى نفدت وبعديومين منها وصلنا الى مدينة قاف كنور  
 وضبط اسمها بفتح الفاء والكاف والنون وآخره راء ) مدينة كبيرة على خورها  
 يقصّب السكر الكثير الطيب الذي لا مثل له بتلك البلاد وبها جماعة من المسلمين يسمي  
 كبيرهم بحسين السلاط وبها قاض وحظيب وعمر بها حسين المذكور مسجدا  
 لاقامة الجمعة

### ❖ ذكر سلطانها ❖

وسلطان قاف كنور كافر اسمه باسندو ( بفتح الباء الموحدة والسين المهملة والدال المهملة  
 وسكون الواو وله نحو ثلاثين مراكبا حربية قائدها مسلم يسمي لولا وكان من المفسدين  
 يقطع بالبحر ويسلب التجار يوليا أرسينا على قاف كنور يمت سلطانها الينا ولده قاقام  
 بالمركب كالهينة ونزلنا اليه فاضافنا ثلاثا بأحسن ضيافة تعظيم السلطان الهندو قايما بحقه  
 ورغبة فيما يستفيد في التجارة مع أهل مراكبنا ومن عادتهم هنالك أن كل مراكب يمر ببلد  
 فلا بد من أرسائه بها واعطائه هديه لصاحب البلد يسمونها حق البندر ومن لم يفعل ذلك  
 سخر جوافي اتباعه بمراكبهم وأدخلوه المرسى قهرا وضاعفوا عليه المنعوم ومنعوه عن

السفر ماشاءوا وسافر نامها فوصلنا بعد ثلاثة أيام الى مدينة منجور ( وضبط اسمها بفتح الميم وسكون النون وفتح الجيم وضم الراء وواو وراء ثانية ) مدينة كبيرة على خور يسمى خور الدنب ( بضم الدال المهمل وسكون النون وباء موحدة ) وهو أكبر خور في بلاد الملبار . وبهذه المدينة ينزل معظم تجار فارس واليمن والفلق والزنجيل بها كثير جدا

### ﴿ ذكر سلطانها ﴾

وهو أكبر سلاطين تلك البلاد واسمه رام دو ( بفتح الراء والميم والدال المهمل وسكون الواو ) وبها نحو أربعة آلاف من المسلمين يسكنون ايضا ناحية المدينة قرب ما وقعت الحرب بينهم وبين أهل المدينة فيصالح السلطان بينهم لحاجتهم الى التجار وبها قاض من الفضلاء الكرماء شافعي المذهب يسمى بدر الدين المعبري وهو يقرى العلم صعدنا الى المركب ورغب منافي النزول الى بلده فقلنا حتي يبعث السلطان ولده يقيم بالمركب فقال انما فعل ذلك سلطان فاكثور لانه لا قوة للمسلمين في بلده وأما نحن فالسلطان يخافنا فاني ناعليه الان بعث السلطان ولده فبعث ولده كما فعل الآخر ونزلنا اليهم وأكرمونا كراما عظيما وأقنعنا عندهم ثلاثة أيام ثم سافروا الى مدينة هيلي فوصلنا بعد يومين ( وضبط اسمها بياء مكسور وياء مدولام مكسور ) وهي كبيرة حسنة العمارة على خور عظيم تدخله المراكب الكبار والى هذه المدينة تنتهي مراكب الصين ولا تدخل الامرساها ومرسى كولم وقالقوطر ومدينة هيلي معظمة عند المسلمين والكفار بسبب مسجد هالجامع فانه عظيم البركة مشرق النور وركاب البحر يندرون له الندور الكثيرة وله خزانة مال عظيمة تحت نظر الخطيب حسين وحسن الوزان كبير المسلمين وبهذا المسجد جماعة من الطلبة يتعلمون العلم ولهم مراتب من مال المسجد وله مطبخة يصنع فيها الطعام للوارد والصادر ولا طعام الفقراء من المسلمين بها وألقيت بهذا افعيها صاحبها من أهل مقدشوا يسمى سعيدا حسن اللقاء والخلق يسرد الصوم وذكرك لي انه جاور بمكة أربع عشرة سنة ومثلها بالمدينة وأدرك الامير بمكة أبا تقي والامير بالمدينة منصور بن جبار وسافر في بلاد الهند والصين

ثم سافرنا من هبل الى مدينة جرفتن ( وضبط اسمها بضم الجيم وسكون الراء وفتح الفاء وفتح التاء المعنوة وتشديد هاو آخره نون ) وبينها وبين هبل ثلاثة فراسخ ووقيت بها فقيهاً من أهل بغداد كبير القدر يعرف بالصرصري نسبة الى بلدة على مسافة عشر أميال من بغداد في طريق الكوفة واسمها كاسم صرصر التي عندنا بالمغرب وكان له أخ بهذه المدينة كثير المال له أولاد صغاراً وصي اليه بهم وتركته آخذاً في حملهم الى بغداد وعادة أهل الهند كهادة السودان لا يتعرضون لمال الميت ولو ترك الآلاف انما يبقى ماله بيد كبير المسلمين حتى يأخذوه مستحقه شرعاً

### ﴿ ذكر سلطانها ﴾

وهو يسمى بكويل ( بضم الكاف على لفظ التصغير وهو من أكبر سلاطين المليار وله مراياك كثيرة تسافر الى عمان وفارس واليمن ومن بلاده دهقين وبدقن وسند كرها وسرنا من جرفتن الى مدينة دهقين ( بفتح الدال المهملة وسكون الهاء ) وقد ذكرنا ضبط قن وهي مدينة كبيرة على خور كثيرة البساتين وبها التارخيل والغفل والفوفل والتنبول وبها القلقاص الكثير ويطلبخون به اللحم وأما الموز فلم أرفى البلاد أكثر منه بها ولا أرخص ثمناً وفيها البان الأعظم طوله خمسمائة خطوة وعرضه ثلاثمائة خطوة وهو مطوى بالحجارة الحجر المتحوتة وعلى جوانبه ثمان وعشرون قبة من الحجر في كل قبة أربع مجالس من الحجر وكل قبة يصعد اليها على درج حجارة وفي وسطه قبة كبيرة من ثلاث طبقات في كل طبقة أربع مجالس وذكر لي ان والده هذا السلطان كويل هو الذي عمر هذا البان وبانيه مسجد جامع المسلمين وله أدرأج ينزل منها اليه فيتو ضامته الناس ويقتلون وحدثني الفقيه حسين ان الذي عمر المسجد البان أيضاً هو أحد أجداد كويل وانه كان مسلماً ولا سلامه خبر عجيب نذكره

### ﴿ ذكر الشجرة العجيبة الشأن التي بازاء الجامع ﴾

ورأيت أنا بازاء الجامع شجرة خضراء ناعمة تشبه أوراقها أوراق الزين الانها لينة وعليها حائط يطيف بها وعندها محراب صليت فيه ركعتين واسم هذه الشجرة عندهم درخت

الشهادة ودرخت (يفتح الدال المهمل والراء وسكون الحاء المعجم وناه معلوة) وأخبرت  
هناك أنه إذا كان زمان الحزيف من كل سنة تسقط من هذه الشجرة ورقة واحدة بعد  
أن يستحيل لو نهال إلى الصفرة ثم إلى الحمرة ويكون فيها مكتوباً بقلم القدرة لا اله الا الله محمد  
رسول الله وأخبرني الفقيه حسين وجساءة من الثقات أنهم عاينوا هذه النورقة وقرأوا  
المكتوب الذي فيها وأخبرني أنه إذا كانت أيام سقوطها قد تحتها الثقات من المسلمين  
والكفار فإذا سقطت أخذ المسلمون نصفها وجعل نصفها في خزانة السلطان الكافر  
وهم يستشفون بها للعرض وهذه الشجرة كانت سبب إسلام جد كويل الذي عمر المسجد  
والباين فإنه كان يقرأ الخط العربي فلما قرأها وفهم ما فيها أسلم وحسن إسلامه وحكاية  
عندهم متواترة وحدثني الفقيه حسين أن أحداً ولده كفر بعد أبيه وطغي وأمر بالقتل  
الشجرة من أصلها فاقطعت ولم يترك لها أثر ثم انما نبتت بعد ذلك وعادت كأحسن  
ما كانت عليه وهلك الكافر سريعاً ثم سافر نالي مدينة بدفتن وهي مدينة كبيرة على خور  
كبير وبخارجها مسجد بمقبرة من البحر يأوي إليه غرباء المسلمين لأنه لا مسلم بهذه  
المدينة وممرها من أحسن المراسي وماؤها عذب والفوفل بها كثير ومنها يحمل للهند  
والصين وأكثر أهلها إبراهيمة وهم معظمون عند الكفار مبغضون في المسلمين ولذلك  
ليس بينهم مسلم ﴿حكاية﴾

أخبرت أن سبب تركهم هذا المسجد غير مهدوم أن أحداً إبراهيمة خرب سقفه ليصنع منه  
سقفاليته فاشتعلت النار في بيته فاحترق هو وأولاده ومناعه فاحترقوا هذا المسجد وم  
يعرضوا له بسوء بعد ما خدموه ووجهه لوانحارجه الماء يشرب منه الصادر والوارد  
وجعلوا على بابيه شبكة لئلا يدخله الطير ثم سافر ناهن مدينة بدفتن إلى مدينة قسدرنا  
(وضبط اسمها بقاء مفتوح ونون ساكن ودال مهمل وراء مفتوح حين وباء آخر الحروف)  
مدينة كبيرة حسنة ذات بساتين وأسواق زهية للمسلمين ثلاث محلات في كل محلة مسجد  
والجامع بها على الساحل وهو عجيب له مناظر ومجالس على البحر وقاضيا وخطيبا هارجل  
من أهل عمان وله أخ فاضل وبهذه البلدة تشتمو مرآة الصين ثم سافر ناهن إلى مدينة



قالقوط ( وضبط اسمها بقافين وكسر اللام وضم القاف الثاني وآخره طاء مهملة ) وهي  
أحدى البنادر العظام ببلاد المليبار يقصدها أهل الصين والجاوة وسيلان والمهل وأهل  
البن وفارس ويجتمع بها تجار الآفاق ومرساها من أعظم مراسي الدنيا

### ✽ ذكر سلطانها ✽

وسلطانها كافر يعرف بالسامري شيخ السن بخلق لحية كيفية طائفة من الروم رأيت  
بها وسند كره ان شاء الله وأمير التجار بها ابراهيم شاه بندر من أهل البحرين فاضل  
ذو مكارم يجتمع اليه التجار ويأكلون في سباطه وقاضيا نخر الدين عثمان فاضل كريم  
وصاحب الزاوية بها الشيخ شهاب الدين الكازروني وانه تمطي التذور التي يندربها أهل  
الهند والصين للشيخ أبي اسحق الكازروني نفع الله به وبهذه المدينة الناحودة مثقال  
الشهير الاسم صاحب الاموال الطائفة والمرابك الكثيرة لتجارته بالهند والصين والبن  
وفارس ونسأ وصلنا الى هذه المدينة خرج اليها ابراهيم شاه بندر والقاضي والشيخ شهاب  
الدين وكبار التجار ونائب السلطان الكافر المسمي بقلاج ( بضم القاف وآخره جيم )  
ومعهم الاطباء والانصار والابواق والاعلام في مراسيهم ودخلنا المرسى في بروز عظيم  
مارأيت مثله بتلك البلاد فكانت فرحة تنبها ترحه وأقنابمرساها به يومئذ ثلاثة عشر  
من مراسيكب الصين ونزلنا بالمدينة وجعل كل واحد منا في دار وأقنابمرساها به يومئذ ثلاثة عشر  
الي الصين ثلاثة أشهر ونحن في ضيافة الكافر وبحر الصين لا يسافر فيه الا بمراكب الصين  
ولندكر تربيها

### ✽ ذكر مراسيكب الصين ✽

ومراسيكب الصين ثلاثة أصناف الكبار منها تسمي الجنوك واحدها جنك ( بحجم معقود  
مضموم ونون ساكن ) والمتوسطة تسمي الزو ( بفتح الزاي وواو ) والصغار تسمي  
أحدها الككم ( بكافين مفتوحين ) ويكون في المركب الكبير منها اثنا عشر قلعا فبا  
دونها الي ثلاثة وقلعها من قضبان الخيزران منسوجة كالخصر لا تحط أبدا ويديرونها  
بحسب دوران الريح واذأر سواتر كوها واقفة في مهب الريح ويخمد في المركب منها ألف

رجل منهم البحرية ستائة ومنهم أربعائة من المقاتلة تكون فيهم الرماة وأصحاب الدري  
والجرجية وهم الذين يرمون بالنفط ويتبع كل مركب كبير منها ثلاثة الصفي والتاق  
والرعي ولا تصنع هذه المراكب إلا بمدينة الزيتون من الصين أو بصين كلان وهي صين  
الصين وكيفية انشائها أنهم يصنعون حائطين من الخشب يصلون ما بينهما بخشب ضخام  
جدا موصولة بالعرض والطول بمسامير ضخام طول المسمار منها ثلاثة أذرع فإذا التأم  
الحائطان بهذه الخشب صنعوا على أعلاهما فرش المركب الأسفل ودفعوا في البحر  
وأتموا عمله وبقى تلك الخشب والحائطان موالية للماء ينزلون إليها فيغتسلون ويقضون  
حاجتهم وعلى جوانب تلك الخشب يكون مجاذيفهم وهي كبار كالصواري يجتمع على  
أحدها العشرة والخمسة عشر رجلا ويجذفون وقوفاء على أقدامهم ويجعلون للمركب  
أربعة ظهور ويكون فيه البيوت والنصاري والغرف للتجار والمصرية منها يكون فيها  
البيوت والسنداس وعليها المنفتاح يسدها صاحبها ويحمل معه الجوارى والنساء وربما  
كان الرجل في مصرته فلا يعرف به غيره ممن يكون بالمركب حتى يتلاقا أو يصل إلى بعض  
البلاد البحرية يسكنون فيها أولادهم ويزدرون الخضرة والبقول والزنجبيل في  
أحواض خشب ووكيل المركب كأنه أمير كبير وإذا نزل إلى البر مشى الرماة والخيشة  
بالحراب والسيوف والأطبال والأبواق والأنفارات وأما ما وصل إلى المنزل الذي يقسم  
به ركز وأراحهم عن جانبي بابهم ولا يزالون كذلك مدة إقامتهم ومن أهل الصين من  
تكون له المراكب الكثيرة يبعث بها وكلاءه إلى البلاد وليس في الدنيا أكثر أمواليهم  
أهل الصين

✽ ذكر أخذنا في السفر إلى الصين ومنتهم وذلك ✽

ولما حان وقت السفر إلى الصين جهز لنا السلطان السامري جنكنا من الجنوك الثلاثة عشر  
التي بمصرى قالقوط وكان وكيل الجنك يسمى سليمان الصفدى الشامي وبني وبينه  
معرفة فقلت له أريد مصرية لا يشار كفى فيها أحد لاجل الجوارى ومن عادنى أن لأسافر  
إلا بهن فقال لي أن تجار الصين قد كثروا بالمصري ذاهبين وراجمين ولهم هرى مصرية

أعطيكها لكنهن لا سنداس فيها وعسى أن تمكن معاوضتها فأمرت أصحابي فأسقوا ما عندي من المتاع وصعد العبيد والجوارى إلى الخنك وذلك في يوم الخميس وأقت لأصلى الجمعة والحق بهم وصعد الملك سنبل وظهير الدين مع الهدية ثم أن فتى لى يسمى بهلال أتاني غدوة الجمعة فقال ان المصرية التي أخذناها بالخنك ضيقة لا تصالح فذكرت ذلك للناخودة فقال ليست في ذلك حيلة فإن أحببت أن تكون في الككم ففيه المصاري على اختيارك فقلت نعم وأمرت أصحابي فقلوا الجوارى والمتاع إلى الككم واستقر وابه قبل صلاة الجمعة وعادة هذا البحر أن يشتد هيجانه كل يوم بعد العصر فلا يستطيع أحد ركوبه وكانت الجنوك قد سافرت ولم يبق منها الا الذي فيه الهدية وخنك عزم أصحابه على أن يشتوا بفندرينا والككم المذكور فبتنا ليلة السبت على الساحل لا نستطيع الصعود الى الككم ولا يستطيع من فيه النزول لئلا لم يكن بقى ممي الا بساط افترشه وأصبح الخنك والككم يوم السبت على بعد من المرمى ورعى البحر بالخنك الذي كان أهله يريدون فندرينا فاكسروا مات بعض أهله وسلم بعضهم وكانت فيه جارية لبعض التجار عزيزة عليه فرغب في إعطاء عشرة دنانير ذهبا لمن يخرجها وكانت قد التزمت خشبة في مؤخر الخنك فالتفت بذلك بعض البحرية الهرمزيين فأخرجوها وأتى أن يأخذ الدنانير وقال إنما فعلت ذلك لله تعالى ولما كان الليل رمى البحر بالخنك الذي كانت فيه الهدية فمات جميع من فيه وانظرنا عند الصباح إلى مصارعهم ورأيت ظهير الدين قد انشق رأسه وتناثر دماغه والملك سنبل قد ضرب به سمار في أحد صدغيه ونفذ من الآخر وصلينا عليهما ودفناهما ورأيت الكافر سلطان القنوط وفي وسطه شقة يشاء كبيرة قد لفها من سرتة إلى ركبته وفي رأسه عمامة صغيرة وهو حافي القدمين والشطر بيد غلام فوق رأسه والنارتو قد بين يديه في الساحل وزبائنه يضربون الناس ثلثا ينتهبوا ما يرمى البحر وعادة بلاد المليبار أن كل ما انكسر من مركب يرجع ما يخرج منه للامخزن الا في هذا البلد خاصة فان ذلك يأخذ أربابه ولذلك عمرت وكثر تردد الناس اليها ولما رأى أهل الككم ما حدث على الخنك رفعوا أقاليمهم وذهبوا معهم جميع متاعي وغلباني وجواري وبقيت منفر داعي

الساحل ليس معي الا فتى كنت أعقته فلما رأي ما حل بي ذهب عني ولم يبق عندي الا العشرة الدنانير التي أعطانيها الجوكى والبساط التي كنت أفترشه وأخبرني الناس أن ذلك الكرم لا يذله أن يدخل مرسى كرم فزمت على السفر اليها وبينهما مسيرة عشر في البر أو في النهر أيضا لمن أراد ذلك فسافرت في النهر واكتريت رجلا من المسلمين يحمل لي البساط وعادتهم اذا سافروا في ذلك النهر ان ينزلوا بالعشي فيبيتوا بالقرى التي على حافته ثم يعودوا الى المركب بالغد وكننا فعل ذلك ولم يكن بالمركب مسلم الا الذي اكرتته وكان يشرب الخمر عند الكفار اذا نزلنا ويعر يد على فيزيد تعذيب خاطري ووصلنا في اليوم الخامس من سفرنا الى كنجي كرى ( وضبط اسمها بكاف مضموم ونون ساكن وجيم وياء مدوكاف مفتوح وراء مكسور وياء ) وهي باعلى جبل هنالك يسكنها اليهود ولهم أمير منهم ويؤدون الجزية لسلطان كرم

#### ﴿ ذكر القرقة والبقم ﴾

وجميع الاشجار التي على هذا النهر اشجار القرقة والبقم وهي حطبهم هنالك ومنها كنة نقد النار لطبخ طعامنا في ذلك الطريق وفي اليوم العاشر وصلنا الى مدينة كرم ( وضبط اسمها بفتح الكاف واللام وبينهما واو ) وهي من أحسن بلاد المليار وأسواقها احسان وتجارها يعرفون بالصوابين ( بضم الصاد ) لهم أموال عريضة يشتري أحدهم المركب بمسافيه ويوسقه من داره بالسلع وبها من التجار المسلمين جماعة كبيرهم علاء الدين الاوجي من أهل آوة من بلاد العراق وهو رافضي ومعه أصحاب له على مذهبه وهم يظهر ون ذلك وقاضيا قاضل من أهل قزوین وكبير المسلمين بها محمد شاه بنسدر وله أخ قاضل كرم اسمه تقي الدين والمسجد الجامع بها عجيب عمره التاجر خواجه مهذب وهذه المدينة أول ما يروى الى الصين من بلاد المليار واليه يسافرون كثرة من المسلمون بها أعززة محترمون

#### ﴿ ذكر سلطانها ﴾

وهو كافر يعرف بالتيرورى ( بكسر التاء المعلولة وياء مدورا مفتوحا وراء مكسورا

وباء) وهو معظم للمسلمين وله أحكام شديدة على السراق والذنار ﴿حكاية﴾  
ومما شاهدت بكون أن بعض الرماة العراقيين قتل آخر منهم وفر إلى دار الأوجي وكان له  
مال كثير وأراد المسلمون دفن المقتول فنهعهم نواب السلطان من ذلك وقالوا لا يدفن حتى  
تدفعوا الناقالة فيقتل به وتركوه في تابوته على باب الأوجي حتى أتت وتغير فكفهم الأوجي  
من القاتل ورغب منهم أن يعطيهم أمواله ويتركوه حيا فابوا ذلك وقتلوه وحينئذ دفن  
المقتول ﴿حكاية﴾

أخبرت أن سلطان كورمركب يوم ما إلى خارجها وكان طريقه فيما بين البساتين ومعه صهره  
زوج بنته وهو من أبناء الملوك فأخذ حبة واحدة من الغنبة سقطت من بعض البساتين  
وكان السلطان ينظر إليه فأمر به عند ذلك فوسط وقسم نصفين وصاب نصفه عن يمين  
الطريق ونصفه الآخر عن يساره وقسمت حبة الغنبة نصفين فوضع عن كل نصف منه  
نصف منها وترك هناك عبرة للناظرين ﴿حكاية﴾

ومما اتفق نحو ذلك بالقوط أن ابن أخى النائب عن سلطانها غصب سيفا لبعض تجار  
المسلمين فشكا بذلك إلى عمه فوعده بالنظر في أمره وقعد على باب داره فإذا بابن أخيه  
متقلداً ذلك السيف فدعاه فقال هذا سيف المسلم قال نعم قال اشتريته منه قال لا فقال لأعوانه  
امسكوه ثم أمر به فضربت عنقه بذلك السيف وأقت بكون مدة زواوية الشيخ فجر الدين  
ابن الشيخ شهاب الدين الكازروني شيخ زواوية القلوط فلم أعرف للككم خبرا وفي أثناء  
مقامي بهاد دخل اليها رسال ملك الصين الذين كانوا معنا وكانوا مع أحد تلك الجنوك  
فأنكسر أيضا فكسأهم تجار الصين وعادوا إلى بلادهم ولقيتهم بها بعد وادت أن أعود  
من كورم إلى السلطان لأعلمه بما اتفق على الهدية ثم خفت أن يتعقب فعلى ويقول لم فارق  
الهدية فعزمت على العودة إلى السلطان جمال الدين الهنوري وأقيم عنده حتى أعرف  
خبر الككم فعدت إلى القلوط ووجدت بها بعض مراكب السلطان فبعث فيها مرسلا من  
العرب يعرف بالسيد أبي الحسن وهو من البرددارية وهم خواص البوايين بعثة السلطان  
بأموال يستجلب بها من قدر عليه من العرب من أرض مصر والقبط المحبته في العرب

فتوجهت الى هذا الامير ورأيتهم عازما على ان يشتوبقا القوط وحينئذ يسافر الى بلاد  
 العرب فشاورته في العود الى السلطان فلم يوافق على ذلك فسافرت بالبحر من قانقوطة  
 وذلك آخر فصل السفر فيه فكانا نسير نصف النهار الاول ثم نرسوا الى القصد ولقينا في  
 طريقنا أربعة أحفان غزوية تخفنا منها ثم لم ير ضوا النابشر ووصلنا الى مدينة هنوز فزلت  
 الى السلطان وسامت عليه فانزلني بدار ولم يكن لي خديم وطابء في ان أصلي معه الصلوات  
 فكان أكثر جلوسي في مسجده وكنت أختم القرآن كل يوم ثم كنت أختم مرتين في اليوم  
 أبدي القراءة بعد صلاة الصبح فأختم عند الزوال وأجدد الوضوء وأبدي القراءة فأختم  
 الحجة الثانية عند الغروب ولم أزل كذلك مدة ثلاثة أشهر واعتكفت فيها أربعين يوما

### ﴿ ذكر توجهنا الى الغزو وفتح سندابور ﴾

وكان السلطان جمال الدين قد جهز اثنين وخمسين مركبا وسفرت به برسم غزو سندابور  
 وكان وقع بين سلاطنها وولده خلاف فكتب ولده الى السلطان جمال الدين ان يتوجه  
 لفتح سندابور ويسلم الولد المذكور ويزوجه السلطان أخته فلما تجهزت المراكب ظهر لي  
 ان اتوجه فيها الى الجهاد ففتحت المصحف أنظر فيه فكان في أول الصفحة يذكر فيها اسم الله  
 كثير أول نصرة من الله من نصرة فاستبشرت بذلك وأتت السلطان الى صلاة العصر فقلت له  
 إني أريد السفر فقل فأنت اذا تكون أميرهم فأخبرته بما خرج لي في أول الصفحة  
 فأعجبه ذلك وعزم على السفر بنفسه ولم يكن ظهر له ذلك قبل فركب مركبا منها وأناه معه  
 وذلك في يوم السبت فوصلنا عشي الاثنين الى سندابور ودخنا خورها فوجدنا أهلها  
 مستعدين للحرب وقد نصبوا المنجانيق فنبأنا علم تلك الليلة فلما أصبح ضربت الطبول  
 والأناقر والأبواق وزحف المراكب ومرت عليها بالمنجانيق فلقد رأيت حجرا أصاب  
 بعض الواقفين بمقربة من السلطان ورعى أهل المراكب أنفسهم في الماء وبأيديهم الترس  
 والسيوف ونزل السلطان الى الكبرى وهو شبه الشاير ورمت بنفسه في الماء في جملة  
 الناس وكان عندنا طريدان مفتوحا في المواخير فيها الخيل وهي بحيث يركب الفارس فرسه

في جوفها ويسدع ويخرج ففعلوا ذلك وأذن الله في فتحها وأنزل النصر على المسلمين  
فدخلنا بالسيف ودخل معظم الكفار في قصر سلطانتها فربنا النار فيه فخرجوا وقبضنا  
عليهم ثم إن السلطان أمرهم ورد لهم نساءهم وأولادهم وكانوا نحو عشرة آلاف وأسكنهم  
بربض المدينة وسكن السلطان القصر وأعطى الديار بمقربة منه لاهل دولته وأعطاني  
جارية منهم تسمى لمكي فسميتها مباركة وأراد زوجها فداءها فأبى وتكسني فرجيت  
مصرية وجدت في خزائن الكافر وأقت عنده بسنداء يوم من يوم فتحها وهو الثالث عشر  
لجمادي الاولى الى منتصف شعبان وطلبت منه الاذن في السفر فأخذ على العهد في العودة  
اليه وسافرت في البحر الى هنور ثم الى فا كنور ثم الى منجور ثم الى هيلي ثم الى  
جرفتن ودهفتن وبدفتن وفندرينا والققوط وقد تقدم ذكر جميعها ثم الى مدينة  
الشاليات ( وهي بالشين المعجم وألف ولام وباء آخر الحروف وألف وتاء معلومة ) مدينة  
من حسان المدن تصنع بها الثياب المنسوبة لها وأقت بها فطال مقامى فعدت الى الققوط  
ووصل اليها غلامان كانالي بالككم فأخبراني ان الجارية التي كانت حاملا وبسببها كان  
تغير خاطري توفيت وأخذ صاحب الجاوة سائر الجوارى واستولت الأيدي على المتاع  
وتفرق أصحابي الى الصين والجاوة وبجالة فعدت لما تعرفت هذا الى هنور ثم الى  
سندابور فوصلتها في آخر المحرم وأقت بها الى الثاني من شهر ربيع الآخر وقدم سلطانها  
الكافر الذي دخلنا عليه برسم أخذها وهرب اليه الكفار كلهم وكانت عساكر السلطان  
منفرقة في القرى فانقطعوا عنا وحصرنا لكفار وضيقوا علينا ولما اشتد الحال خرجت  
عنها وتركتها محصورة وعدت الى الققوط وعزمت على السفر الى ذببة المهمل وكنت  
أسمع بأخبارها فبعد عشرة أيام من ركوبنا البحر بالققوط وصلنا جزائر ذببة المهمل  
وذببة على لفظ مؤنث الذبب والمهل ( بفتح الميم والهاء ) وهذه الجزائر احدي  
عجائب الدنيا وهي نحو ألفي جزيرة ويكون منها مائة فسادونها بمجتمعات مستديرة كالحلقة  
فهامدخل كالسبابت لا تدخل المراكب الا منه واذا وصل المراكب الى احداها فلا بد له  
من دليل من أهلها يسير به الى سائر الجزائر وهي من اتقارب بحيث تظهر رؤس النخل

التي باحداها عند الخروج من الاخرى فان اخطأ المركب سمتهم لم يكنه دخولها وسمته  
 الى المبرأوسيلان وهذه الجزائر أهلها كلهم مسلمون ذوديانة وصلاح وهي  
 منقسمة الى أقاليم على كل إقليم وال يسمونه الكردوني ومن أقاليمها القليم بالبور (وهو  
 يباثين معقودتين وكسر اللام وآخره راء ) ومنها كنلوس ( بفتح الكاف والتون مع  
 تشديد ها وضم اللام وواو وسين مهمل ) ومنها إقليم المهمل وبه تعرف الجزائر كلها وبها  
 يسكن سلاطينها ومنها إقليم تلاديب ( بفتح التاء المملوءة واللام وألف وتال مهمل  
 وياء مدو باء موحدة ) ومنها إقليم كرايدو ( بفتح الكاف والراء وسكون الياء المسفولة  
 وضم الدال المهمل وواو ) ومنها إقليم التيم ( بفتح التاء المملوءة وسكون الياء المسفولة )  
 ومنها إقليم تلدمتي ( بفتح التاء المملوءة الاولى واللام وضم الدال المهمل وفتح الميم  
 وتشديد ها وكسر التاء الاخرى وياء ) ومنها إقليم هلدمتي وهو مثل لفظ الذي قبله الا  
 ان الهاء أوله ومنها إقليم يريديو ( بفتح الباء الموحدة والراء وسكون الياء وضم الدال  
 المهمل وواو ) ومنها إقليم كندكل ( بفتح الكافين والدال المهمل وواو ) ومنها إقليم  
 ملوك ( بضم الميم ) ومنها إقليم السويد ( بالسین المهمل ) وهو أقصاها وهذه الجزائر  
 كلها لا زرع بها الا ان في إقليم السويد منها زرع يشبه اني ومجلب منه الى المهمل وانما كل  
 أهلها سمك يشبه اللبرون يسمونه قلب الماس ( بضم القاف ) ولحمه أحمر ولا زفر له انما  
 ويحبه كريح لحم الانعام واذا اصطادوه قطعوا السمكة منه أربع قطع وطبخوه يسيرا ثم  
 جمعوها في مكاتيل من سفوف النخل وعلقوه للدخان فاذا استحكمت به أسكلوه ويحمل منه  
 الى الهند والصين والين ويسمونه قلب الماس ( بضم القاف )

### ﴿ ذكر أشجارها ﴾

ومعظم أشجار هذه الجزائر النارجيل وهو من أقواتهم مع السمك وقد تقدم ذكره  
 وأشجار النارجيل شأنها عجيب وتثمر النخل منها اثني عشر عذقا في السنة يخرج في كل شهر  
 عذق فيكون بعضها صغيرا وبعضها كبيراً وبعضها يابس وبعضها أخضر هكذا أبدا  
 ويصنعون منه الحليب والزيت والعسل حسبما ذكرنا ذلك في السفر الاول ويصنعون منه



عسله الحلواء فيأكلونها مع الجوز اليابس منه ولذلك كله وللسمك الذي يفتدون به قوة عجيبة في البساء لا نظير لها ولا هل هذه الجزائر عجب في ذلك ولفس كان لي بها أربع فسوة وجوارس وامن فكنت أطوف على جميعهن كل يوم وأبيت عندهن تكون لي ليلتي وأقت بها سنة ونصف أخرى على ذلك ومن أشجارها الجوح والأرج والليمون والقلقاص وهم يصنعون من أصوله دقيقا يعملون منه شبه الأشرطة ويطبخونها بحليب الثارجيل وهي من أطيب طعام كنت أستحسنها كثيرا وأكلها

ذكر أهل هذه الجزائر وبعض عوائدهم وذكر مساكنهم  
وأهل هذه الجزائر أهل صلاح وديانة وإيمان صحيح ونية صادقة أكلمهم حلال ودعاؤه محاب وإذا رأى الإنسان أحدهم قال له الله ربّي ومحمد نبي وأنأمي مسكين وأبدانه ضعيفة ولا عهد لهم بالقتال والحاربة وسلاحهم الدماء لقد أمرت مرة بقطع يد سار بها فغشي على جماعة منهم كانوا بالمجلس ولا تتركهم لصوص الهند ولا تذرهم لأنهم جربوا أن من أخذهم شيئا أصابته مصيبة عاجلة وإذا أتت أجفان العدو والى ناحيته أخذوا من وجدوا من غيرهم ولم يرضوا لأحد منهم بسوء وان أخذ أحد الكفار و لحيوة عاقبه أمير الكفار وضربه الضرب المبرح خوفا من عاقبة ذلك ولو لا هذا لكان أهون الناس على قاصدهم بالقتال لضعف بنيتهم وفي كل جزيرة من جزائرهم المساجد الحسنة وأكثر عمارتهم بالحشب وهم أهل نظافة وتنزه عن الأقدار وأكثرهم يغتسل مرتين في اليوم تنظفا لشدة الحر بها وكثرة العرق ويكثر من الأدهان العط كالصندلية وغيرها ويملطخون بالغالية المجلوبة من مقدشو ومن عادتهم أنهم إذا صابغ أصبح أتت كل امرأة إلى زوجها وأبناها بالكمحلة وبماء الورد ودهن الغالية فيكع عينيه ويدهن بماء الورد ودهن الغالية قصقل بشرته وتزيل الشحوب عن وجهه أسهم فوط يشدون القوطة منها على أوساطهم عوض السراويل ويجمعون هم ثياب الوليان ( بكسر الواو وسكون اللام وياء آخر الحروف ) وهم هم وبعضهم يجعل عمامة وبعضهم منديل أصفر أعوضا منها وإذا تلى أحد

القاضي أو الخياط وضع ثوبه عن كتفيه وكشف ظهره ومضي معه كذلك حتى يصل إلى منزله ومن عوائدهم أنه إذا تزوج الرجل منهم ومضي إلى دار زوجته بسطت له ثياب القطن من باب دارها إلى باب البيت وجعل عليها غرفات من الودع عن يمين طريقه إلى البيت وشماله وتكون المرأة واقفة عند باب البيت تنتظره فإذا وصل إليها رمت على رجليه ثوباً يأخذه خدامه وإن كانت المرأة هي التي تأتي إلى منزل الرجل بسطت داره وجعل فيها الودع ورمت المرأة عند الوصول إليه الثوب على رجليه وكذلك عادتهم في السلام على السلطان عندهم لا بد من ثوب رسمي عند ذلك وسند كره وبنائهم بالحشب وبجملون سطوح البيوت مرتفعة عن الأرض توقيماً من الرطوبات لأن أرضهم ندية وكيفية ذلك أن يختار حجارة يكون طول الحجر منها ذراعين أو ثلاثة ويجعلونها صفاً فوقاً ويعرضون عليها خشب النار جيل ثم يصنعون الحيطان من الخشب ولهم صناعة عجيبة في ذلك ويننون في اسطوان الدار يتأسمونه بالمسلم (بفتح اللام) يجلس الرجل به مع أصحابه ويكون له بابان أحدهما إلى جهة الاسطوان يدخل منه الناس والآخر إلى جهة الدار يدخل منه أصحابها ويكون عنده هذا البيت خابية مملوءة ماء ولها مستقى يسمى بالوالنج (بفتح الواو واللام وسكون النون وجيم) هو من قشر جوز النار جيل وله نصاب طوله ذراعان وبه يسقون المساء من الآبار قربهما وجيمهم حفاة الأقدام من رفيع ووضعوا زقتهم مكنوسة نقية تظللها الأشجار فالماشى بها كأنه في بستان ومع ذلك لا بد لكل داخل إلى الدار أن يغسل رجليه بالماء الذي في الخابية بالمسلم ويسحبها بحصير غليظ من الليف يكون هنالك ثم يدخل بيته وكذلك يفعل كل داخل إلى المسجد ومن عوائدهم إذا قدم عليهم مركب أن يخرج إليه الكنادر وهي القوارب الصغار واحداً كندرة (بضم الكاف والdal) وفيها أهل الجزيرة معهم التنبول والكزنية وهي جوز النار جيل الأخضر فيعطى الإنسان منهم ذلك لمن شاء من أهل المركب ويكون زيله ويحمل أمتعته إلى داره كأنه بعض أقربائه ومن أراد التزوج من القادمين عليهم تزوج فإذا حان سفره طلق المرأة لأنهن لا يخرجن عن بلادهن ومن لم يتزوج فالمرأة التي ينزل بدارها تطبخ له وتخدمه

وتروده اذا سافر وترضي منه في مقابلة ذلك بأيسر شيء من الاحسان فائدة الخزن  
ويسمونه البندران يشترى من كل سلعة بالركب حظا بسوم معلوم سواء كانت السلعة  
تساوى ذلك أو أكثر منه ويسمونه شرع البندرو يكون للبندريت في كل جزيرة من  
الخشب يسمنونه البجنصار ( بفتح الباء الموحدة والجيم وسكون التون وفتح الصاد المهملة  
وآخره راء ) يجمع به الوالى وهو الكرد دورى جميع سلعه ويبيع بها ويشترى وهم يشترى  
الفتخار اذا جلب لديهم بالدجاج فتباع عندهم القدر بخمس دجاجات وست وتحمل المراكب  
من هذه الجزائر السمك الذى ذكرناه وجوز انثا رجيل والقوط والوليان والعماثم وهي  
من القطن ويحملون منها أو فى النحاس فانها عندهم كثيرة ويحملون الودع ويحملون القنبر  
( بفتح القاف وسكون التون وفتح الباء الموحدة والراء ) وهوليف جوز انثا رجيل وهم  
يدبغونه فى حفرة على الساحل ثم يضر بونه بالمراب ثم يقرله النساء وتصنع منه الحبال  
لحياطة المراكب وتحمل الى الصين والهند واليمن وهو خير من القنبر وبهذه الحبال تحاط  
مراكب الهند واليمن لان ذلك البحر كثير الحجارة فان كان المركب مسمر ايسامير  
الحديد سدم الحجارة فانكسر واذا كان مخيطا بالحبال أعطي الرطوبة فلم ينكسر وصرف  
أهل هذه الجزائر الودع وهو حيوان يلقطونه فى البحر ويضعونه فى حفرة هنالك  
فيذهب لحمه ويبقى عظمه أبيض ويسمون المائة منه سياه ( بسين مهملة وباء آخر الحروف )  
ويسمون السبع مائة منه الفال ( بالفاء ) ويسمون الاثنى عشر ألفا منه الككتي ( بضم  
الكاف وتشديد التاء المملوءة ) ويسمون المائة ألف منه بستو ( بضم الباء الموحدة والتاء  
الموحدة وينهما سين مهملة ) ويبيع بها ببيعة أربعة بساقي بدينار من الذهب وربما  
رخس حتى يباع عشر بساقي منه بدينار ويبعونه من أهل بنجالة بالأرز وهو أيضا صرف  
أهل بلاد بنجالة ويبعونه من أهل اليمن فيجعلونه عوض الرمل فى مراكبهم وهذا  
الودع أيضا هو صرف السودان فى بلادهم رأته يباع بمالى وجوجو بحساب ألف ومائة  
هو خمسين للدينار الذهبي ﴿ ذكر نساها ﴾

نساؤها لا يفتن روضهن ولا سلطاتهم تغطي رأسها ويمشطن شعورهن ويجمعنها الى

جهة واحدة ولا يلبس أكثر من الافوطة واحدة تسترها من السرة الى أسفل وسائر  
أجسادهن مكشوفة وكذلك يشين في الاسواق وغيرها ولقد جهدت لمساوئ القضاء  
بها أن أقطع تلك العادة وأمرهن باللباس فلم أستطع ذلك فكانت لا تدخل الى منهن امرأة  
في خضومة الامسترة الجسد وما عدا ذلك لم تكن لي عليه قدرة ولباس بعضهن قص  
زائدة على افوطة وقصهن قصار الاكمام عراضها وكان لي جوار كسوتهن لباس أهل  
دهلي يفتحين رؤسهن فمابين ذلك أكثر مما زانهم اذا لم يتعودنه وحليهن الأساور  
تجمل المرأة مجلة في ذراعيها بحيث تملأ ما بين الكوع والمرفق وهي من الفضة ولا يجعل  
أساور الذهب الا نساء السلاطان وأقاربهم ولهن الخلاخيل ويسمنها البابل ( بياء واحدة  
و ألف وباء آخر الحروف مكسورة ) وقلائل ذهب يجعلن على صدورهن ويسمنونها  
البدرد ( بالباء الموحدة وسكون السين المهمل وفتح الدال المهمل والراء ) ومن  
عجيب أفعالهن أنهن يؤجرن أنفسهن للخدمة بالديار على عدده معلوم من خمسة دنانير فما  
دونها دلي مستأجرهن فقتهن ولا يرين ذلك عيبا ويفعلها أكثر بناتهن فتجد في دار الانسان  
الغنى منهن العشرة والعشرين وكل ما تكسره من الاواني بحسب عليها قيمته واذا أرادت  
الخروج من دار الى دار أعطاهن أهل الدار التي تخرج اليها العدد الذي هي مرتبة فيه فتدفعه  
لأهل الدار التي خرجت منها ويبقى عليها الآخرين وأكثر شغل هؤلاء المستأجرات  
غزل القنب والتزويج بهذه الجزائر سهل لزارة الصداق وحسن معاشره النساء وأكثر  
الناس لا يسمي صداقا فاما تقع الشهادة ويعطي صداق منها واذا قدمت المراكب تزوج  
أهلها النساء فاذا أرادوا السفر طلقوهن وذلك نوع من نكاح المتعة وهن لا يخرجن عن  
بلادهن أبدا ولم أر في الدنيا أحسن معاشره منهن ولا تكل المرأة عندهم خدمة زوجها الى  
سواها بل هي تأتيه بالطعام وترفعه من بين يده وتغسل يده وتأتيه بالساء للوضوء وتغ  
وجليه عند النوم ومن عواندهن أن لا تأكل المرأة مع زوجها ولا يلم الرجل ماتا كله  
المرأة ولقد تزوجت بها نسوة فأكل معي بعضهن بعد محاولة وبعضهن لم تأكل معي ولا  
استطعت أن أراها تأكل ولا نفقتي حيلة في ذلك

﴿ ذكر السبب في اسلام أهل هذه الجزائر ﴾  
 ﴿ وذكر الغفاريات من الجن التي تضر بها في كل شهر ﴾

حدثني الثقات من أهلها كالفقيه عيسى النيني والفقيه المعلم علي والقاضي عبدالله وجماعة  
 سواهم أن هذه الجزائر كانوا كفارا وكان يظهر لهم في كل شهر غفريت من الجن يأتي  
 من ناحية البحر كأنه مركب مملوء بالقناديل وكانت عادتهم إذا رأوه أخذوا جارية بكرا  
 فزنيوها وأدخلوها إلى بدخانة وهي بيت الاصنام وكان مبنيا على ضفة البحر وله طاق ينظر  
 إليه منه ويتركونها هناك ليلة ثم يأتون عند الصباح فيجدونها مفضضة ميتة ولا يزالون في  
 كل شهر يقترون بينهم فمن أصابته القرعة أعطي بدته ثم أنه قدم عليهم مغربي يسمى بابي  
 البركات البربري وكان حافظا للقرآن العظيم فنزل بدار عجوز منهم بحزيرة المهمل فدخل  
 عليهم ما وجد سميت أهلها وهن يبيكين كأنهن في مأتم فاستفهمهن عن شأنهن فلم يفهمنه  
 فأتى ترجمان فأخبره أن العجوز كانت القرعة عليها وليس لها الابنت واحدة يقتلها  
 الغفريت فقال لها أبو البركات أنا أتوجه عوضا من بتك بالليل وكان سناطا لالحية له  
 فاحتملوه تلك الليلة وأدخلوه إلى بدخانة وهو متوضي وأقام يتلو القرآن ثم ظهر له الغفريت  
 من الطاق فداوم التلاوة فلما كان منه بحيث يسمع القراءة غاص في البحر وأصبح المغربي  
 هو يتلو على حاله فجاءت العجوز وأهلها وأهل الجزيرة ليستخرجوا البنت على عادتهم  
 فيجرقوها فوجدوا المغربي يتلو ففضوه إلى ملكهم وكان يسمى شنورازة ( بفتح الشين  
 المعجم وضم النون وواو وراء والف وزاي وهاء ) وأعلموه بخبره فعجب منه وعرض  
 المغربي عليه الاسلام ورشبه فيه فقال أقم عندنا إلى الشهر الآخرفان فعلت كفعالك  
 ونجوت من الغفريت أسلمت فقام عندهم وشرح الله صدر الملك للاسلام فأسلم قبل  
 تمام الشهر وأسلم أهله وأولاده وأهل دوتته ثم حمل المغربي إلى داخل الشهر إلى بدخانة  
 ولم يأت الغفريت فجعل يتلو حتى انصباح وجاء السلطان والناس معه فوجدوه على حاله من  
 التلاوة فكسروا الاصنام وهدموا بدخانة وأسلم أهل الجزيرة وبشوا إلى سائر الجزائر  
 فأسلم أهلها وأقام المغربي عندهم معظما وتمذهبوا بمذهبه مذهب الامام مالك رضي الله عنه

وهم الى هذا العهد يعظمون المغاربة بسببه وبني مسجد اهو معروف باسمه وقرأت على مقصوره الجامع منقوشا في الخشب أسلم السلطان أحمد شنورازة على بدائي البركات البربري المغربي وجعل ذلك السلطان ثلث مجابي الجزائر صدقة على أبناء السيل اذ كان اسلامه بسببهم فسمي على ذلك حتى الآن وبسبب هذا العفريت خرب من هذه الجزائر كثير قبل الاسلام ولما دخلناها لم يكن لي علم بشأنه فبينما نألي السلة في بعض شأني اذ سمعت الناس يجهرون بالتهليل والتكبير ورايت الاولاد وعلى رؤسهم المصاحف والنساء يضربون ( يضربن في الطسوت وأواني النحاس فعجبت من فعلهم وقلت ماشأ أنكم فقالوا ألا تنظر الى البحر فنظرت فاذا مثل المركب الكبير وكأنه مملوء سرجا ومشاعل فقالوا ذاك العفريت وعادته أن يظهر مرة في الشهر فاذا فعلنا ما رأيت انصرف عنا ولم يضرنا

﴿ ذكر سلطنة هذه الجزائر ﴾

ومن عجائبها ان سلطاتها امرأة وهي خديجة بنت السلطان جلال الدين عمر بن السلطان صلاح الدين صالح البنجالى وكان الملك لجدها ثم لايتها فلما مات أبوها ولى أخوها شهاب الدين وهو صغير السن فتزوج الوزير عبد الله بن محمد الحضرمي أمه وغلب عليه وهو الذى تزوج أيضا هذه السلطنة خديجة بعد وفاة زوجها الوزير جمال الدين كما سنذكره فلما بلغ شهاب الدين مبلغ الرجال أخرج ربيبه الوزير عبد الله ونفاه الى جزائر السويدي واستقر بالملك واستوزر أخدموا اليه ويسمي على كل كي ثم عزل له بعد ثلاثة أعوام ونفاه الى السويدي وكان يذكر عن السلطان شهاب الدين المذكور انه يختلف الى حرم أهل دولته وخواصه بالليل نخلعوه لذلك ونفوه الى اقليم هلدتى وبعثوا من قسليه بها ولم يكن بقى من بيت الملك الا اخواته خديجة الكبرى وصربهم وفاطمة فقدموا خديجة سلطانه وكانت متزوجة لخطيبهم جمال الدين فصار وزير او غالبا على الامر وقدم ولده محمد الخطابة عوضا منه ولكن الاوامر انما تنفذ باسم خديجة وهم يكتبون الاوامر في سعف النخل بمحديقة معوجة شبه السكين ولا يكتبون في الكاغد الا المصاحف وكتب العلم ويذكرها الخطيب يوم الجمعة وغيره فاقول اللهم انصر أمك التى اخترتها على علم على

العالمين وجملة راحة لكافة المسلمين الا وهي السلطنة خديجة بنت السلطان جلال الدين ابن السلطان صلاح الدين ومن عادتهم اذا قدم الغريب عليهم ومضى الى المشور وهم يسمونه الدار فلا بد له ان يستصحب ثوبين فيخدم لجهة هذه السلطنة ويرمي باحدها ثم يخدم لوزيرها ووزوجها جمال الدين ويرمي بالثاني وعسكر هانحو ألف انسان من الغرباء وبعضهم بلديون ويأتون كل يوم الى الدار فيخدمون وينصرفون ومزيتهم الأرز يعطاهم من البندر في كل شهر فاذا تم الشهر أتوا الدار وخدموا وقالوا للوزير بلغ عنا الخدمة وأعلم بأننا نطلب مرتبنا فيؤمر لهم بها عند ذلك ويأتي أيضاً الي الدار كل يوم القاضي وأرباب الخطط وهم الوزراء عندهم فيخدمون ويبلغ خدمتهم الفتيان وينصرفون

### ذكر أرباب الخطط وسيرهم

وهم يسمون الوزراء الا كبر النائب عن السلطنة كل كي ( بفتح الكاف الاولى واللام ) و يسمون القاضي فنديارقالوا ( وضبط ذلك بقاء مفتوح ونون مسكن ودال مهملة مفتوح وياء آخر الحروف وألف وراء وقف وألف ولام مضموم ) واحكامهم كلها راجعة الى القاضي وهو أعظم عندهم من الناس أجمعين وأمره يمثل كأمر السلطان وأشد ويحلس على بساط في الدار وله ثلاثة جزائر يأخذ بحبالها لنفسه عادة قديمة أجراها السلطان أحمد شنور ازة و يسمون الخطيب هنديجري ( وضبط ذلك بفتح الهاء وسكون النون وكسر الدال وياء مدوحيم مفتوح وراء وياء ) و يسمون صاحب الديوان القاملداري ( بفتح الفاء والميم والدال المهملة ) و يسمون صاحب الاشغال ما فاكلوا ( بفتح الميم والكاف وضم اللام ) و يسمون الخاكم فتنايك ( بكسر الفاء وسكون التاء المعلو وفتح التون وألف وراء آخر الحروف مفتوحة أيضا وكاف ) و يسمون قائد البحر مانايك ( بفتح الميم والتون والياء ) وكل هؤلاء يسمي وزير او لاسجن عندهم تلك الجزائر انما يحبس أرباب الجرائم في بيوت خشب هي معدة لامتعة التجار ويجعل أحدهم في خشبة كما يفعل عندنا بأساري الروم

﴿ ذكر وصولي الى هذه الجزائر وتقل حالي بها ﴾

ولما وصلت اليها نزلت منها بحزيرة كنلوس وهي جزيرة حسنة فيها المساجد الكثيرة ونزلت بدار رجل من صلحائها وأضافني بها الفقيه علي وكان فاضلاً له أولاد من طلبة العلم ولقيت بهار جلاً اسمه محمد من أهل ظفار الخوض فأضافني وقال لي إن دخلت جزيرة المهمل أمسكك الوزير بها فانهم لا قاضي عندهم وكان غرضي أن أسافر منها إلى المعبر وسر نديب ونجالة ثم إلى الصبيح وكان قدومي عليها في مركب الناخودة عمر الهندوي وهو من الحجاج الفضلاء ولما وصلنا كنلوس أقام معاً عشرة أيام ثم أكرمني كندرة يسافر فيها إلى المهمل بهدية لاسلطانة وزوجها فاردت السفر معه فقال لا تسمعك الكندرة أنت وأصحابك فإن شئت السفر منفرداً عنهم فدونك فأبيت ذلك وسافر فلبث به الريح وحاد الينا بعد أربعين يوماً وقد لقي شداً فاعتذرت لي وعزم علي في السفر معه بأصحابي فكنا نرحل غدوة فنزل في وسط النهار لبعض الجزائر ونزل فبيت باخري ووصلنا بعد أربعين يوماً إلى إقليم التيم وكان الكردوي يسمى بها هلالاً فسلم علي وأضافني وجاء إلى ومعاً أربعين يوماً وقد جعل اثنان عليهم عوداً على أكتافهما وعلقا منه أربع دجاجات وجعل الآخران عوداً مثله وعلقا منه نحو عشر من جوز النارجيل فمعبت من تعظيمهم لهذا الشيء الحقير فأخبرت أنهم صنعوه على جهة الكرامة والاحلال ورحلنا عنهم فنزلنا في اليوم السادس بجزيرة عثمان وهو رجل فاضل من خيار الناس فأكرمنا وأضافنا وفي اليوم الثامن نزلنا بجزيرة لوزير يقال له التلميذي وفي اليوم العاشر وصلنا إلى جزيرة المهمل حيث السلطنة وزوجها وأرسلنا برساها وعادتهم أن لا ينزل أحد عن المرسى إلا بذنهم فأذنوا لنا بالنزول وأردت التوجه إلى بعض المساجد فمضى الخدام الذين بالساحل وقالوا لا بد من الدخول إلى الوزير وكنت أوصيت الناخودة أن يقول إذا سئل عنى لأعرفه خوفاً من أمساكهم أيابي ولم أعلم أن بعض أهل الفضول قد كتب اليهم معرفاً يخبرني وإن كنت قاضياً بدهلي فلما وصلنا إلى الدار وهو المشهور نزلنا في سقائف على الباب الثالث منه وجاء القاضي عيسى النيني فسلم علي وسلمت على الوزير وجاء الناخودة إبراهيم بمشرة أبواب نخدم لجهة



السلطنة وورمي بثوب منها ثم خدّم للوزير وورمي بثوب آخر كذلك وورمي بجميعها وسئل  
عني فقال لأعرفه ثم أخرجوا الينا التنبول وماء الورد وذلك هو الكرامة عندهم  
وأنت لبأدارو بعث الينا الطعام وهو قطعة كبيرة فيها الارز وتدور بها صحاف فيها اللحم  
الحليع والدجاج والسمن والسّمك ولما كان بالغد مضيت مع الناخودة والقاضي عيسى  
اليميني لزيارة زاوية في طرف الجزيرة عمرها الشيخ الصالح نجيب وعدنا ليلا وبعث الوزير  
الي صبيحة تلك الليلة كسوة وضيافة فيها الارز والسمن والحليع وجوز النار جبل  
والعسل المصنوع منها وهم يسمونه القرباني ( بضم القاف وسكون الراء وفتح الباء  
الموحدة وألف ونون وياه ) ومعنى ذلك ماء السكر وأتوا بمائة ألف ودعة لانتقة وبعد  
عشرة أيام قدم مركب من سيلان فيه فقراء من العرب والعجم يرفقوني فعرفوا خدّام  
الوزير بأمرى فزادوا غطاء بي وبعث عني عند استهلال رمضان فوجدت الامراء  
والوزراء وأحضروا الطعام في مواثد يجتمع على المائدة طائفة فأجلسني الوزير الى جانبه  
ومعه القاضي عيسى والوزير الغامداري والوزير عمر دهرى ومعه مقدم العسكر  
وطعامهم الارز والدجاج والسمن والسّمك والحليع والموز المطبوخ ويشربون بعده  
عسل النار حيل مخلوطا بالافوية وهو يهضم الطعام وفي التاسع من شهر رمضان مات صهر  
الوزير زوج بنته وكانت قبله عند السلطان شهاب الدين ولم يدخل بها أحد منهما اصغرها  
فردّها ووالدارم وأعطاني دارها وهي من أجل الدور واستأذنته في ضيافة الفقراء  
القادمين من زيارة القدم فأذن لي في ذلك وبعث الي خمساً من الغنم وهي عنيزة عندهم  
لانها محبوبة من المعبر والمليار ومقدش وبعث الارز والدجاج والسمن والابازير فبعثت  
ذلك كله الى دار الوزير سليمان مانايك فطبخ لي بها فأحسن في طبخه وزاد فيه وبعث  
الفرش وأواني النحاس وأقترنا على العادة بدار السلطنة مع الوزير واستأذنته في  
حضور بعض الوزراء بتلك الضيافة فقال لي وأنا حضر أيضا فشكرته وانصرفت الى دارى  
فأذابه قديما ومعه الوزراء وأرباب الدولة جلس في قبة خشب مرتفعة وكان كل من يأتي  
سمن الامراء والوزراء يسلم على الوزير ويرمي بثوب غير مخيط حتى اجتمع مائة ثوب أو

نحوها فأخذها الفقراء وقدم الطعام فأكلوا ثم قرأ القراء بالاصوات الحسان ثم أخذوا في الجماع والرقص وأعددت النار فكان الفقراء يدخلونها ويعلقونها بالاقدام ومنهم من يأكلها كما تؤكل الحلواء الى ان خمدت

﴿ ذكر بعض احسان الوزير الى ﴾

ولما تمت الليلة انصرف الوزير ومضيت معه فمررنا ببستان للمخزن فقال لي الوزير هذا البستان لك وسأعمر لك فيه دارا لسكنائك فشكرت فعله ودعوت له ثم بعث لي من الفرس بجارية وقال لي خديمه يقول لك الوزير ان أعجبنيك هذه هي لك والا بعثت لك جارية مرهية وكانت الجوارى المرهيات تعجني فقلت له انما أريد المرهية فبعثها لي وكان اسمها قلستان ومعناه زهر البستان وكانت تعرف اللسان الفارسي فأعجبني وأهل تلك الجزائر لم يسموا لسان لم أكن أعرفه ثم بعث الى في غد ذلك بجارية معبرية تسمى عبري ولمسا كانت الليلة بمدها جاء الوزير الى بعد العشاء الاخير في نفر من أصحابه فدخل الدار ومعه غلامان صغيران فسلمت عليه وسأني عن حالي فدعوت له وشكرته فألقى أحدهما الغلامين بين يديه لقشة ( بقشة ) وهي شبه السبينة وأخرج منها ثياب حرير وحقا فيه جوهر وحلى فأعطاني ذلك وقال لي لو بعثته لك مع الجارية لقات هو مالي جئت به من دن مولاي والآن هو مالك فأعطاه اياها فدعوت له وشكرته وكان أهلا للشكر رحمه الله

﴿ ذكر تغيره وما أوردته من الخروج ومقامي بعد ذلك ﴾

وكان الوزير سليمان ما نيك قد بعث الى ان تزوج بنته فبعث الى الوزير جمال الدين مستأذنا في ذلك فعاد الى الرسول وقال لم يعجبه ذلك وهو يحب أن يزوجه بنته اذا انقضت عرسها فأبى أن أفعل ذلك وخفت من شؤمها لانه مات تحتها وزوجان قبل الدخول وأصابني أثناء ذلك حمى مرضت بها ولا بد لكل من يدخل تلك الجزيرة ان يحم فقوى عزمي على الرحلة عنهم فبعث بعض الحلى بالودعوا كثررت مر كبا أسافر فيه لبس جالة فاما ذهبت لوداع الوزير خرج الى القاضي فقال الوزير يقول لك ان شئت السفر فاعطنا ما اعطيناك وسافر فقلت له ان بعض الحلى اشترت به الودع فشأنكم واياه فعاد الى فقال يقول انما أعطيناك

الذهب ولم نملك الودع فقلت له أنا أبيعهم وآتيكم بالذهب فبعثت الى التجار ليشترؤهم مني فأمرهم الوزير ان لا يفعوا او قصده بذلك كله ان لا أسافر عنه ثم بعثت الى أحد خواصه وقال الوزير يقول لك أقم عندنا ولك كل ما أحيت فقلت في نفسي أنا نحت حكمهم وان لم أقم مختاراً أقت مضطراً فالأقامة باختيارى أولى وقلت لرسوله نعم أنا أقيم معه فعاد اليه ففرح بذلك واستدعاني فلما دخلت اليه قام الى وعانقني وقال نحن نريد قربك وأنت تريد البعد عنا فاعتذرت له فقبل عذري وقلت له ان أردتم مقامي فأنا أشرط عليكم شروطاً فقال قبلها فاشترط فقلت له أنا لا أستطيع المشي على قدمي ومن عادتهم ان لا يركب أحد هنالك الا الوزير ولقد كنت لساً أعطوني الفرس فركبته يتبعني الناس رجالاً وصدياناً يعجبون مني حتى شكوت له فضربت الدفنة ورح في الناس ان لا يتبعني أحد والدنفرة (بضم الدال المهملة وسكون التون وضم القاف وفتح الراء) شبه الطست من التحاسن تضرب بمحديدة فيسمع لها صوت على البعد فاذا ضربوها حينئذ يرح في الناس بما يراهم فقال لي الوزير ان أردت ان تترك الدولة والافندنا حصاناً ومكة فاختراهم ماشئت فاخترت الرمكة فاتوني بها في تلك الساعة وأتوني بكسوة فقلت له وكيف أصنع بالودع الذي اشتريته فقال أبعث أحد أصحابك لي ببيعك بينجالة فقلت له على ان تبعث أنت من يعينه على ذلك فقال نعم فبعثت حينئذ رفقي أباً محمد بن فرحان وبعثوا معه رجلاً يسمى الحاج علياً فاتفق أن هال البحر فرموا بكل ما عندهم حتى الزاد والماء والعصى والقرية وأقاموا ست عشرة ليلة لا قطع لهم ولا سكان ولا غيره ثم خرجوا الى جزيرة سيلان بعد جوع وعطش وشدة و قد قدم على صاحبي أبو محمد بعد سنة وقد زار القدم وزار هامة ثانية معي

### ﴿ ذكر العيد الذي شاهدته معهم ﴾

ولما تم شهر رمضان بعث الوزير الي بكسوة وخرجنى الى المصلى وقد زينت الطريق التي يمر الوزير عليها من داره الى المصلى وفرشت الثياب فيها وجعلت كنانى الودع بمنة ويسرة وكل من له على طريقه داز من الامراء والكبار قد غرس عندها النخل الصغار من

النار حيل وأشجار القوفل والموز ومد من شجر الى أخرى شرائط وعلق منها الجوز الاخضر ووقف صاحب الدار عند بابها فاذا امر الوزير رمى على رجله ثوباً من الحرير أو القطن فياًخذها عيده مع الودع الذي يحمل على طريقه أيضاً والوزير ماش على قدميه وعليه فرجة مصرية من المرعز وعمامة كبيرة وهو متلذذ فوطه حرير وفوق رأسه أربسة شطور وفي رجله التعل وجميع الناس سواء حفاة والابواق والانفار والاطبال بين يديه والساكر امامه وخلفه وجميعهم يكبرون حتى أتوا المصلي فخطب ولده بعد الصلاة ثم أتى بحففة فركب فيها الوزير وخسدم له الامراء والوزراء ورومو بالثياب على العادة ولم يكن ركب في الحففة قبل ذلك لان ذلك لا يفعله الا الملوك ثم رفعه الرجال وركبت فرسي ودخلنا القصر فجلس بموضع مرتفع وعند الوزارء والامراء ووقف العبيد بالترسة والسيوف والعصى ثم أتى بالطعام ثم القوفل والتنبول ثم أتى بصحفة صغيرة فيها الصندل المقاصري فاذا أكلت جماعة من الناس تملطخوا بالصندل ورأيت على بعض طعامهم يومئذ حوتان من السردين ملحوا غير مطبوخ أهدي لهم من كולם وهو ببلاد المليار كثير فاخذ الوزير بسر ذببة وجعل يأكلها وقال لي كل منه فانه ليس ببلادنا فقلت كيف أكله وهو غير مطبوخ فقال انه مطبوخ فقلت أنا أعرف به فانه ببلادي كبير

### ﴿ ذكر تزوجي وولايتي القضاء ﴾

وفي الثاني من شوال اتفقت مع الوزير سليمان مانايك على تزوج بنته فبعثت الى الوزير جمال الدين أن يكون عقد النكاح بين يديه بالقصر فأجاب الى ذلك وأحضر التنبول على العادة والصندل وحضر الناس وأبغى الوزير سليمان فاستدعى فلم يأت ثم استدعى ثانية فاعتذر بمرض البنت فقال لي الوزير سر أن بنته امتعت وهي مالكة أمر نفسها والناس قد اجتمعوا فهل لك أن تزوج ببنية السلطان زوجة أبيها وهي التي ولده متزوج بنتها فقلت له نعم فاستدعى القاضي والشهود ووقعت الشهادة ودفع الوزير الصداق وورفت الى بعد أيام فكانت من خيار النساء وبلغ حسن معاشرتها أنها كانت اذا تزوجت عليها طعيني ونجس أنوثي وهي ضاحكة لا يظهر عليها تغير ولمسات زوجتها أكرهني الوزير على

القضاء وسبب ذلك اعتراضه على القاضي لكونه كان يأخذ العشر من التركات اذا قسمه على أربابها فقلت له انما لك أجرة تتفق بهامع الورثة ولم يكن يحسن شيئاً فلما اوليت اجتهدت جهدي في اقامة رسوم الشرع وليست هنالك خصومات كما هي ببلادنا فاول ما غيرت من عوائد السوء مكث المطلقات في ديار المطلقين وكانت احداهن لا تزال في دار المطلق حتي تزوج غيره فحسمت علة ذلك واتى الى بنحو خمسة وعشرين رجلاً ممن فعل ذلك فضر بهم وشهرتهم بالاسواق وأخرجت النساء عنهم ثم اشتدت في اقامة العنايات وأمرت الرجال بالمبادرة الى الازقة والاسواق اثر صلاة الجمعة فن وجدوه لم يصل ضربته وشهرته وأزمت الائمة والمؤذنين أصحاب المراتب المواظبة على ما هم بسبيله وكبت الى جميع الجزر اثر بنحو ذلك وجهدت ان أكس النساء فلم أقدر على ذلك

ذكر قدوم الوزير عبد الله بن محمد الحضرى الذى نفاه السلطان شهاب الدين

الى السويد وما وقع بيني وبينه ❦

وكنيت قد تزوجت ربيته بنت زوجته وأحبيتها حباً شديداً ولما بعثت الوزير عنه وورده الى جزيرة المهول بعثت له التحف وتلقيته ومضيت معه الى القصر فسلم على الوزير وأنزلته في دار جيدة فكنت أزوره بها واتفق ان اعتكفت في رمضان فزارنى جميع الناس الا هو وزارني الوزير جمال الدين فدخل هو معه بحكم الموافقة فوقعت بيننا الوحشة فلما خرجت من الاعتكاف شكا الى اخوال زوجتي ربيته أولاد الوزير جمال الدين السنجري فان أباهم أوصي عليهم الوزير عبد الله وان ما لهم باق بيده وقد خروا عن حجره بحكم الشرع وطلبوا احضاره بمجلس الحكم وكانت عادتي اذا بعثت عن خصم من الخصوم ابعثت له قطعة كاغد مكتوبة فغند ما يقف عليها يبادر الى مجلس الحكم الشرعى والاعاقبة فبعثت اليه على العادة فاغضبه ذلك وحقد هالي وأضر عداوتي ووكل من يتكلم عنه وباغني عنه كلام قبيح وكانت عادة الناس من صغير وكبير ان يخدموا له كيجندونه وللوزير جمال الدين وخدمتهم أن يوصلوا السبابة الى الارض ثم يقبلونها ويضعونها على رؤسهم فامرت المنسا دي فنادى بدار السلطان على رؤس الاشهاد انه من خدم للوزير عبس الله كيجندم

للوزير الكبير لزمه العقاب الشديد وأخذت عليه أن لا يترك الناس لذلك فزادت عداوته وتزوجت أيضاً زوجة أخرى بنت وزير معظم عندهم كان جده السلطان داود حفيد السلطان أحمد شنور وازمة ثم تزوجت زوجة كانت تحت السلطان شهاب الدين وعمرت ثلاث ديار بالبستان الذي أعطاه الوزير وكانت الرابعة وهي ربيبة الوزير عبدالله تسكن في دارها وهي أحبهن إلى فلما صاهرت من ذكرته هابى الوزير وأهل الجزيرة وتخوفوا منى لاجل ضعفهم وسعوا بين وبين الوزير بالناسم وتولى الوزير عبدالله كبر ذلك حتى يتمكن الوحشة

﴿ ذكر انفصالهم وسبب ذلك ﴾

واتفق في بعض الأيام أن عبداً من عبيد السلطان جلال الدين شكته زوجته إلى الوزير وأعلمته أنه عند سرية من سرارى السلطان يزنى بها فبعث الوزير الشهود ودخلوا دار السرية فوجدوا الغلام نائماً مع هافى فراش واحد وحبسوها فلما أصبحت وعلمت بالخبر توجهت إلى المشور وجلست في موضع جلوسى ولم تكلم في شيء من أمرها فخرج إلى بعض الخواص فقال يقول لك الوزير أنك حاجة فقلت لا وكان تصده أن أكلم في شأن السرية والغلام إذ كانت عادتى أن لا تقطع قضية الاحكامت فيها فلما وقع التغير والوحشة قصرت في ذلك فانصرفت إلى دارى بعد ذلك وجلست بموضع الاحكام فاذا ببعض الوزراء فقال لى الوزير يقول لك أنه وقع البارحة كيت وكيت لقضية السرية والغلام فاحكم فيها بالشرع فقلت له هذه قضية لا ينبغي أن يكون الحكم فيها الا بدار السلطان فعدت إليها واجتمع الناس أو بضرت السرية والغلام فأمرت بضربهما بالخلوة وأطلقت سراح المرأة وحبست الغلام وانصرفت إلى دارى فبعث الوزير إلى جماعة من كبراء ناسه في شأن تسريح الغلام فقلت لهم أنشفعوا في غلام زنجى يهلك حرمة مولاه وأنتم بالامس خلعتكم السلطان شهاب الدين وقتلتموه بسبب دخوله لدار غلام له وأمرت بالغلام عند ذلك فضرب بقضبان الخيزران وهي أشد وقعاً من السياط وشهرته بالجزيرة وفي عنقه حبل فذهبوا إلى الوزير

فاعلموه فقام وقعدوا استشاط غضباً وجمع الوزراء ووجوه العسكر وبث عنى خفته  
وكانت عادتي ان اخدم له فلم اخدم وقلت سلام عليكم ثم قلت للاحاضرين اشهدوا على اني  
قد عززت نفسي عن القضاء اعجزى عنه فكلمني الوزير فصعدت وجلست بموضع اقباله  
فيه وجاوبته اغلظ جواب واذن مؤذن المغرب فدخل الى داره وهو يقول ويقولون  
فاني سلطان وها انا ذا طلبت له لا غضب عليه فغضب علي وانما كان اعزازي عليهم بسبب  
سلطان الهند لانهم تحققوا امكاني عنده وان كانوا على بعد منه فخوفه في قلوبهم متمكن فلما  
دخل الي داره بعث الى القاضي المنزول وكان جري اللسان فقال لي ان مولانا يقول  
لك كيف هتكت حرمة على رؤس الاشهاد ولم تخدم له فقلت له انما كنت اخدم له حين  
كان قلبي طيبا عليه فلما وقع التغير تركت ذلك وتحية المسلمين انما هي السلام وقد سلمت  
فيه الى ثانية فقال انما غرضك السفر عنا فاعط صدقات النساء ودون الناس وانصرف  
اذا شئت فخدمت له على هذا القول وذهبت الى داري فخلصت بماعلى من الدين وكان  
قد اعطاني في تلك الايام فرش دار وجهازها من اواني نحاس وسواها وكان يعطيني كل  
ما اطابه ويحبنى ويكرمنى ولكنه غير خاطره وخوف مني فلما عرف اني قد خلصت الدين  
وعزمت على السفر ندم على ما قاله وتلكا في الاذن لي في السفر فخلعت بالايان المفاظة  
ان لا بد من سفري ونقلت ما عندي الي مسجد على البحر وطلعت احدي الزوجات  
وكانت احدها حامل فجعلت لها اجلا تسعة اشهر ان عدت فيها والا فامرها ببيدها  
وحملت معي زوجتي التي كانت امرأة السلطان شهاب الدين لاسلمها لابيها بجزيرة ملوك  
وزوجتي الاولى التي بنتها اخت السلطنة وتوافقت مع الوزير عمر دهر د والوزير حسن  
قائد البحر علي ان امضى الى بلاد المعبر وكان ملكها سلفي فاني منها بالسراكر لرجع الجرائر  
الى حكمه وانوب انا عنه فيها وجعلت بيني وبينهم علامة ترفع اعلام بيض في المراكب فاذا  
راوها ناروا في البر ولم اكن حدثت نفسي بهذا قط حتى وقع ما وقع من التغير وكان الوزير  
خائفا مني يقول للناس لا بد لهذا ان ياخذ الوزارة ما في حياتي او بعد موتي ويكثر السؤال  
عن حالي ويقول سمعت ان ملك الهند بعث اليه الاموال ليشور بهما على وكان يخاف من

سفرى كلا آتى بالجوش من بلاد المعبر فبعث الى أن أقيم حتى يجهمزلى مركبا فايت وشكت  
أخت السلطنة اليها بسفر أمهاممي فارادت منعها فلم تقدر على ذلك فلما رأت عز مها على  
السفر قالت لها ان جميع ما عندك من الحلى هو من مال البندرقان كان لك شهو ديان  
جلال الدين وهبه لك والافرده وكان حلياله خطر فرده اليهم وأنانى الوزراء والوجوه  
وأنا بالمسجد وطلبوا منى الرجوع فقلت لهم لولا أنى حلفت لعدت فقالوا تذهب الى بعض  
الجزائر لير قسمك وتعود فقلت لهم نعم ارضاء لهم فلما كانت الليلة التى سافرت فيها أتيت  
لوداع الوزير فماتنى وبكى حتى قطرت دموعه على قدمى وبات تلك الليلة يحترس الجزيرة  
بنفسه خوفا أن يشور عليه أصهارى وأصحابى ثم سافرت ووصلت الى جزيرة الوزير على  
فأصابت زوجتى أو جاع عظيمة وأحببت الرجوع فطلقنها وتركتها هناك وكتبت للوزير  
بذلك لأنها أم زوجة ولده وطلعت الى كنت ضربت لها الاجل وبعت عن جارية كنت  
أحبها وسرنا فى تلك الجزائر من اقليم الى اقليم

✽ ذكر النساء ذوات الندى الواحد ✽

وفى بعض تلك الجزائر رأيت امرأة لها ندى واحد فى صدرها ولها بنتان أحدهما كملها  
ذات ندى واحد والآخرى ذات ندين إلا أن أحدهما كبير فيه اللبن والآخر صغير لالبين  
فيه فعجبت من شأنهن ووصلنا الى جزيرة من تلك الجزائر صغيرة ليس بها الادار واحدة  
فيها رجل حائك له زوجة وأولاد ونحيلات نار حيل وقارب صغير يصطاد فيه السمك  
ويسير به الى حيث أراد من الجزائر وفى جزيرة أيضا شجيرات موزوز فيها من طيور  
البرغش غرابين خرجا الينا ووصلنا الجزيرة وطافا بمر كنا فقبضت والله ذلك الرجل  
ووددت أن لو كانت تلك الجزيرة لي فاقطعت فيها الى أن يأتى اليقين ثم وصلت الى  
جزيرة ملوك حيث المركب الذى لنا خودة إبراهيم وهو الذى عزمت على السفر فيه الى  
المعبر فجاء الى ومعه أصحابه وأضافونى ضيافة حسنة وكان الوزير قد كتب لى أن أعطي  
بهذه الجزيرة مائة وعشرين بستوا من الكودة وهى الودع وعشرين قدح من الاطوان  
وهو عسل النارجيل وعدد ما معلوم من التنبول والفوقل والسمك فى كل يوم وأقت بهم



الجزيرة سمين يوموا تزوجت بها امرأتين وهي من أحسن الجزائر خضرة نضرة رأيت  
من عجائبها ان النصف ينقطع من شجرها ويركز في الأرض أو الحائط فيورق ويصير  
شجرة ورأيت الرمان بها لا ينقطع له ثمر بطول السنة وخاف أهل هذه الجزيرة من  
التوخذة ابراهيم ان ينهبهم عند سفره فأرادوا امساك ما في مركبه من السلاح حتى يوم  
سفره فوقت المشاجرة بسبب ذلك وعدنا الى المهمل ولم ندخلها وكتبنا الى الوزير معلما  
بذلك فكتب ان لاسبيل لاختد السلاح وعدنا الى ملوك وسافرنا منها في نصف ربيع  
الثاني عام خمسة وأربعين وفي شعبان من هذه السنة توفي الوزير جمال الدين رحمه الله  
وكانت السلطنة حاملا منه فولدت أروفاة وتزوجها الوزير عبد الله وسافرنا ولم يكن  
معنا رئيس عارف ومسافة ما بين الجزائر والمغرب ثلاثة أيام فسرنا نحو تسعة أيام وفي التاسع  
منها خرجنا الى الجزيرة سيلان ورأينا جيل سرنديب فيها ذاهبا في السماء كأنه عمود دخان  
ولسا وساناها قل البحرية ان هذا المرسى ليس في بلاد السلطان الذي يدخل التجار  
الى بلاده آمين انما هذا مرسى في بلاد السلطان يرى شكر وتي وهو لعنة المنسدين  
وله مرأكب تقطع في البحر نخفنا ان نزل برسا ثم اشتدت الريح نخفنا الفرق فقلت  
للتوخذة أنزلي الى الساحل وأنا آخذك الامان من هذا السلطان ففعل ذلك وأنزلي  
بالساحل فأتانا الكفار فقالوا ما أنتم فاخبرتهم اني سلف سلطان المغرب وصاحبه حيث  
لزيارته وان الذي في المركب هدية له فذهبوا الي سلطانهم فاعلموه بذلك فاستدعاني  
فذهبت له الى مدينة بطالة (وضبط اسمها بفتح الباء الموحدو الطاء المهمل وتشديد هاء)  
وهي حضرة مدينة صغيرة حسنة عليها سور خشب وابراج خشب وجميع سدوا حاما  
مملوءة باعوا القرفة تأتي بها السيول فتجمع بالساحل كأنها الروابي ويحملها أهل المغرب  
والملياردون ثمن الاتهم يهدون للسلطان في مقابلة ذلك الثوب وخموص وبين بلاد المغرب  
وهذه الجزيرة مسيرة يوم وابسلة وبها أيضاً من خشب البقم كثير ومن المواد المنسدى  
المعروف بالكسني الا انه ليس كالقمارى والفاقي وسنذكره

ناف من

هو ذكر سلطان سيلان

واسمه أيري شكروتي ( بفتح الهمزة وسكون الياء وكسر الراء ثم ياء وشين معجم مفتوح وكاف مثله وراء مسكنة وواو مفتوح وتاء معلولة مكسورة وياء ) وهو سلطان قوي في البحر رأيت مرة وأنا بالعبير مائة مركب من مراكبة بين صفار وكبار وصلت الي هنالك وكانت بالمرسي ثمانية مراكب للسلطان برسم السفر الى اليمن فامر السلطان بالاستعداد وحشد الناس لحاية أجفانه فلما يئسوا من استهاز الفرصة فيها قالوا انما جئتافي حماية مراكب لنا تسير أيضا الى اليمن ولما دخلت على هذا السلطان الكافر قام الى وأجلسني الى جانبه وكنتي بأحسن كلام وقال ينزل أصحابك على الامان ويكونون في ضيافتي الى أن يسافروا فان سلطان المعبر يدني وينه الصعبة ثم أمر بانزالي فاقت عنده ثلاثة أيام في اكرام عظيم متزايد في كل يوم وكان يفهم اللسان الفارسي ويعجبه ما أحدث به عن الملوك والبلاد ودخلت عليه يوما وعنده جواهر كثيرة أتني بها من مغاص الجوهر الذي ببلاد وأصحابه يميزون النفيس منها من غيره فقال لي هل رأيت مغاص الجوهر في البلاد التي جئت منها فقلت له نعم رأيت بحزيرة قيس وجزيرة كش التي لابن السواملي فقال سمعت بها ثم أخذ جبات منه فقال أ يكون في تلك الجزيرة مثل هذه فقلت له رأيت ما هو دونها فأعجبه ذلك وقال هي لك وقال لي لا تستحي واطلب مني ما شئت فقلت له ليس مرادى منذ وصلت هذه الجزيرة الا لزيارة القوم الكريمة قدم آدم عليه السلام وهم يسمونه ( بابا ) ويسمون حواء ( ماما ) فقال هذا هين نبت معك من يوصلك فقلت ذلك أريد ثم قلت له وهذا المركب الذي جئت فيه يسافر آمن الى المعبر واذا عدت أنا بهتني في مراكبك فقال نعم فلما ذكرت ذلك لصاحب المركب قال لي لأ سافر حتى تعود ولو أقت سنة بسبك فاخبرت السلطان بذلك فقال يقيم في ضيافتي حتى تعود فاعطاني دولة يحملها عبيده على أعناقهم وبعت معي أربعة من الجوكة الذين عادتهم السفر كل عام الى زيارة القدم وثلاثة من البراهمة وعشرة من سائر أصحابه وخمسة عشر رجلا يحملون الزاد أما الماء فهو تلك الطريق كثير ونزلنا ذلك اليوم على واد جزنا في معدبة مصنوعة من وهو غلظ بزان ثم زحاننا من هنالك الى منار مندلي ( وضبط ذلك بفتح الميم والتونير

وألف ورامسكنة ومبعم مفتوح ونون مسكن ودال مهمل مفتوح ولام مكسور وياه )  
مدينة حسنة هي آخر عمالة السلطان أضافنا أهلها ضياقة حسنة وضياقتهم محمول  
الجواميس يصطادونها بغابة هنالك ويأتون بها أحياء ويأتون بالارز والسمن والحوث  
والدجاج واللين ولم يرهذه المدينة مسلمان غير رجل خراساني انقطع بسبب مرضه فساقر  
مناور حلتنا الى بندر سلاوات ( وضبطه بفتح الباء الموحدة وسكون التون وفتح الدال  
المهمل وسكون الراء وفتح السين المهمل واللام والواو والف وتاء معلومة ) بلدة صغيرة  
وسافر نامنها في اوعار كثيرة المياه وبها القبيلة الكثيرة الا انها لا تؤذي الزوار والقرباء  
وذلك ببركة الشيخ أبي عبد الله بن خفيف رحمه الله وهو أول من فتح هذا الطريق الي  
زيارة القدم وكان هؤلاء الكفار ينعون المسلمين من ذلك ويؤذونهم ولا يؤاكلونهم  
ولا يبايعونهم فلما اتفق للشيخ أبي عبد الله ما ذكرناه في السفر الاول من قتل القبيلة  
لاصحابه وسلامته من بينهم وحمل الفيل له على ظهره صار الكفار من ذلك العهد يعظمون  
المسلمين ويدخلونهم دهرهم ويطعمون معهم ويطعمون لهم بأهلهم وأولادهم وهم الى  
الآن يعظمون الشيخ المذكور أشد تعظيم ويسمون الشيخ الكبير ثم وصلنا بعد ذلك الى  
مدينة كسكار ( وضبط اسمها بضم الكاف الاولى وفتح التون والكاف الثانية وآخره  
راء ) وهي حضرة السلطان الكبير تلك البلاد وبنائها في خندق بين جبلين على خور  
كبير يسمى خور الياقوت لان الياقوت يوجد به ويخرج هذه المدينة مسجد الشيخ عثمان  
الشيرازي المعروف بشاوش ( بشنين معجمين بينهما واو مضوم ) وسلطان هذه  
المدينة وأهلها يزورونه ويعظمونه وهو كان الدليل الى القدم فلما قطعت يده ورجله صار  
الادلاء أولاده وغلماناه وسبب قطعه انه ذبح بقرة وحكم كفار الهنود انه من ذبح بقرة ذبح  
كثله أو جعل في جلده أو حرق وكان الشيخ عثمان معظما فقطعوا يده ورجله وأعطوه

بجبي بعض الاسواق

ذكر سلطانها

هو يعرف بالكسكار ( بضم الكاف وفتح التون والفاء وراء ) وعنده الفيل الايض

لم أرى في الدنيا فيلأبيض سواه ركبته في الأعياد ويحمل على جبهته أحجار الياقوت العظيمة  
واتفق له أن قام عليه أهل دولته وسلموا أعينهم وولوا ولده وهو هنالك أعمى

### ﴿ ذكر الياقوت ﴾

والياقوت العجيب البهرمان إنما يكون بهذه البلدة فمنه ما يخرج من الحور وهو عزيز  
عندهم ومنه ما يحفر عنه وجزيرة سيلان يوجد الياقوت في جميع مواضعها وهي متملكة  
فيشتري الإنسان القطعة منها ويحفر عن الياقوت فيجد أحجاراً أيضاً مشبعة وهي التي  
يتكون الياقوت في أجوافها فيعصفها الحكاكين فيحكونها حتى تتفلق عن أحجار الياقوت  
فمنه الأحمر ومنه الأصفر ومنه الأزرق ويسمونه التيلم ( بفتح التون واللام وسكون  
الياء آخر الحروف ) وعادتهم أن ما بلغ ثمنه من أحجار الياقوت إلى مائة فتم ( بفتح الفاء  
والتون ) فهو للسلطان يعطى ثمنه ويأخذه وما نقص عن تلك القيمة فهو لأصحابه وصرف  
مائة فتم ستة دنانير من الذهب وجميع النساء بجزيرة سيلان لمن القلائد من الياقوت الملوّن  
ويجعلنه في أيديهن وأرجلهن عوضاً من الأسورة والخلاخيل وجواري السلطان  
يصنعن منه شبكة يجعلنها على رؤسهن ولقد رأيت على جبهة الفيل الأبيض سبعة أحجار  
منه كل حجر أعظم من بيضة الدجاجة ورأيت عند السلطان أيرى شكروتي سكرجة على  
مقدار الكف من الياقوت فيهدأ من المود فجعلت أعجب منها فقالت إن عندنا ما هو  
أضخم من ذلك ثم سافرنا من كشكافرتنا بمنارة تعرف باسم أسطام محمود اللوري ( يضم  
اللام ) وكان من الصالحين واحتفر تلك المنارة في سفح جبل عند خور صغير هنالك ثم  
رحلنا عنها ونزلنا بالخور الممر وف بنحور بوزنه ( بالباء الموحدة وواو وزاي ونون  
وها ) وبوزنه هي القروود

### ﴿ ذكر انقروود ﴾

والقروود تلك الحبال كثيرة جسداهي سود اللون لها أذناب طوال ولذكورها  
لحي كاهي للآدميين وأخبرني الشيخ عثمان وولده وسواهما أن هذه القروود لها مقدم  
تبعه كأنه سلطان يشد على رأسه عصا من أوراق الأشجار ويتوكأ على عصي ويكون

عن يمينه ويساره أربعة من القروء لها عصى بأيديها وأنه إذا جلس القرد للمقدم تقف القروء والاربعة على رأسه وتأتي أتماه وأولاده فتقع بين يديه كل يوم وتأتي القروء فتقع على يمينه ثم يكلمها أحد القروء والاربعة فتصرف القروء كلها ثم يأتي كل قرد منها بموزة أو ليمونة أو شبه ذلك فيأكل القرد للمقدم وأولاده والقروء الاربعة وأخبرني بعض الجوكية أنه رأى القروء الاربعة بين يدي مقدمها وهي تضرب بعض القروء بالعصى ثم تفت وبره بعد ضربه وذكرك لي الثقات أنه إذا ظفر قرد من هذه القروء بصيدة لا يستطيع الدفاع عن نفسه جامعاً معها وأخبرني بعض أهل هذه الجزيرة أنه كان يداره قرد منها قد دخلت بيت له بعض البيوت فدخل عليها فصاحت به فقلبها قال ودخلنا عليها وهو بين رجليها فقتلناه ثم كان رحلتنا إلى خور الجزران ومن هذا الخور أخرج أبو عبد الله بن خفيف ثياباً وتيناً اللتين أعطاهما السلطان هذه الجزيرة حسبما ذكرناه في السفر الاول ثم رحلنا إلى موضع يعرف بيت العجوز وهو آخر العمارة ثم رحلنا إلى مغارة باباطاهر وكان من الصالحين ثم رحلنا إلى مغارة السيدك ( بفتح السين المهملة وكسر الباء الموحدة وياء مد وكاف ) وكان السيدك من سلاطين الكفار واقطع للمادة هناك

### ❦ ذكر العلق الطيار ❦

وبهذا الموضع رأينا العلق الطيار ويسمونه الزلو ( بضم الزاي واللام ) ويكون بالاشجار والحشائش التي تقرب من الماء فإذا قرب الانسان منه وثب عليه فخيما وقع من جسده خرج منه الدم الكثير والناس يستعدون له الليمون يعصرونه عليه فيسقط عنهم ويجردون الموضع الذي وقع عليه يسكن خشباً مع ذلك ويذكر ان بعض الزوارمر بذلك الموضع فتعلمت به العلق فأظهر الجلود ولم يعصر عليها الليمون فنزف دمه ومات وكان اسمه باباخوزي ؟ بالخاء المعجمة المضموم والزاي ) وهناك مغارة تنسب اليه ثم رحلنا إلى البيع مغارات ثم إلى عقبة أسكندر ونم مغارة الاصفهان وعين ماء وقلعة غير عامرة تحتها خور يعرف بغوطة كاه عارفان وهناك مغارة النار ثم مغارة السلطان وعندها دابة وازة الحيل أي بابه .

### ﴿ ذكر جبل سرنديب ﴾

وهو من أعلى جبال الدنيا رأياه من البحر وبتناو بينه مسيرة تسع ولبا صعودناه كنا نرى السحاب أسفل منا قد حال بتناو بين رؤية أسفله وفيه كثير من الأشجار التي لا يسقط لها ورق والأزهار الملونة والورد الأحمر على قدر الكف ويزعمون أن في ذلك الورد كتابة يقرأ منها اسم الله تعالى واسم رسوله عليه الصلاة والسلام وفي الجبل طريقان إلى القدم أحدهما يعرف بطريق (بابا) والآخر بطريق (ماما) يعنون آدم وحواء عليهما السلام فاما طريق ماما فطريق سهل عليه يرجع الزوار إذا رجعوا ومن مضي عليه فهو عندهم أكن لم يزروا ما طريق بابا فصب وعرا المرتقى وفي أسفل الجبل حيث دروازته مغارة تنسب أيضاً للاسكندر وعين ماء ونحت الاولون في الجبل شبه درج يصعد عليها وغرزوا فيها أو تاد الحديد وعلقوا منها السلاسل لئلا تسلك بها من يصعدده وهي عشر سلاسل ثنتان في أسفل الجبل حيث الدروازة وسبع متواليات بعدها العاشرة هي سلسلة الشهادة لأن الانسان اذا وصل اليها ونظر الى أسفل الجبل أدركه الوهم فيشهد خوف السقوط ثم اذا جاوزت هذه السلسلة وجدت طريقاً مملو من السلسلة العاشرة الى مغارة الحضر سبعة أميال وهي في موضع فسيح عندها عين ماء تنسب اليه أيضاً ملاً بالحوث ولا يصطاد أحد بالقرب منها حوضان منحوتان في الحجارة عن جنبتي الطريق وبمغارة الحضر يترك الزوار ما عندهم ويصعدون منها ميلين الى أعلى الجبل حيث القدم

### ﴿ ذكر القدم ﴾

واتر القدم الكريمة قدم أبناء آدم صلى الله عليه وسلم في صخرة سوداء مرتفعة بموضع فسيح وقد غاصت القدم الكريمة في الصخرة حتى عاد موضعها منخفضاً وطولها أحد عشر شبراً وأتى بها أهل الصين قديماً ففقطعوها من الصخرة ووضعوا الإبهام وما يليه وجعلوه في كنيسة بمدينة الزيتون صدق صدوقها من أقضي البلاد وفي الصخرة حيث القدم تسع حفر منحوتة يجلس الزوار من الكفار فيها الذهب والياقوت والجواهر فبترى

الفقراء اذا وصلوا بمقارة الحضر يتساقبون منها لاختدام بالحفر ولم نجد نحن بها الا يسير  
حجيرات وذهب اعطيناها الدليل والعادة أن يقيم الزوار بمقارة الحضر ثلاثة أيام يأتون  
فيها الى القدم غدوة وعشيا وكذلك فعلنا ولم تأت الايام الثلاثة عدنا على طريق ماما  
فزاننا بمقارة شيم وهو شيت ابن آدم عليهما السلام ثم الى خور السمك ثم الى قرية كرمه  
( بضم الكاف وسكون الراء وضم الميم ) ثم الى قرية جبر كاوان ( بفتح الجيم والباء  
الموحدة وسكون الراء وفتح الكاف والواو وآخرة نون ) ثم الى قرية دل دينوة  
( بدالين مهملين مكسورين بينهما لام مسكن وياء مدونون مفتوح وواو مفتوح وتاء  
تأنيث ) ثم الى قرية آت فلنجة ( بهمزة مفتوحة وتاء مشددة مسكنة وقاف ولا م مفتوحين  
ونون مسكن وجيم مفتوح ) وهناك كان يشق الشيخ أبو عبد الله بن خفيف وكل  
هذه القرى والمنازل هي بالحيل وعند أصل الحيل في هذا الطريق درخت روان  
ودرخت هي ( بفتح الدال المهملة والراء وسكون الحاء المعجم وتاء معالوة ) وروان  
( بفتح الراء والواو والفاء ونون ) وهي شجرة عادية لا يسقط لها ورق ولم أر من  
رأى ورقها ويرفونها أيضا بالماشية لان الناظر اليها من أعلى الحيل يراها بعدة منه  
قرية من أسفل الحيل والناظر اليها من أسفل الحيل يراها بعكس ذلك ورأيت هناك  
جملة من الجوكين ملازمين أسفل الحيل ينتظرون سقوط ورقها وهي بحيث لا يمكن  
التوصل اليها البتة ولهم أكاذيب في شأنها من جملة ما أن كل من أوقفها عادل الشباب  
ان كان شيخا وذلك باطل وتحت هذا الحيل الحور العظيم الذي يخرج منه الياقوت وماؤه  
يظهر في رأى العين شديدا لزرقة ورحلتنا من هناك يومين الى مدينة دينور ( وضبط  
اسمها بدال مهملة مكسور وياء مدونون وواو مفتوحين وراء ) مدينة عظيمة على  
البحر يسكنها التجار وبها الصنم المعروف بدينور في كنيسة عظيمة فيها نحو الالف من  
البراهمة والجوكية ونحو خمسمائة من النساء بنات الهنود يقفن كل ليلة عند الصنم ويرقصن  
والمدينة وبجايها وقف على الصنم وكل من بالكنيسة ومن يرد عليها يأكلون من ذلك  
والصنم من ذهب على قدر الآدمي وفي موضع العينين منه ياقوتان عظيمتان أخبرت أنهما

تضئان بالليل كالقنديلين ثم رحلنا الى مدينة قالى ( بالقاف وكسر اللام ) وهي صغيرة على ستة فراسخ من دينور وبهار جبل من المسلمين يعرف بالناخودة ابراهيم أضافا بموضع ورحلنا الى مدينة كلنبو ( وضبط اسمها بفتح الكاف واللام ويكونه النون وضم الباء الموحدة وواو ) وهي من أحسن بلاد سرنديب وكبرها وبها يسكن الوزير حاكم البحر جالستي ومعه نحو خمسمائة من الحبشة ثم رحلنا فوصلنا بعد ثلاثة أيام الى بطالة وقد تقدم ذكرها ودخلنا الى سلطانها الذي تقدم ذكره ووجدت الناخودة ابراهيم في انتظارى فسافرنا بقصد بلاد المعبر وقويت الريح وكاد الماء يدخل في المركب ولم يكن لنا ريس عارف ثم وصلنا الى حجارة كاد المركب ينكسر فيها ثم دخلنا بحراً قصيراً فجلس المركب ورأينا الموت عياناً ورمي الناس بماء معهم وتوادعوا وقطننا صاري المركب فرمينابه وصنع البحرية معدية من الخشب وكان يتناوب بين البر فرسخان فاردت ان أنزل في المعدية وكان لي جاريتان وصاحبان من أصحابي فقالا أنزل وتركننا فأترتهما على نفسي وقلت انزلانتما والجارية التي أحبها فقالت الجارية اني أحسن السباحة فأتعلق بجبل من جبال المعدية وأعوهم معهم فنزل رفيقاي وأحد هما محمد بن فرحان التوزري والآخري رجل مصري والجارية معهم والآخرى تسبح وريط البحرية في المعدية حبلاً وسبحوا بها وجعلت معهم ما عز علي من المتاع والجواهر والعنبر فوصلوا الى البر سالمين لان الريح كانت تساعدهم وأقت بالمركب ونزل صاحبه الى البر على الدقة وشرع البحرية في عمل أربع من المادى فجاء الليل قبل تمامها ودخل معنا الماء فصعدت الى المؤخر وأقت به حتى الصباح وحينئذ جاء اليها نفر من الكفار في قارب لهم ونزلنا معهم الى الساحل ببلاد المعبر فاعلمناهم انهم انما من أصحاب سلطانهم وهم تحت ذمته فكتبوا اليه بذلك وهو على مسيرة يومين في الغزو وكتبنا اننا اليه أعامه بما اتفق على وأدخلنا أولئك الكفار الى غيضة عظيمة فأتونا بقا كمة تشبه البطيخ بثمرها شجر المقل وفي داخلها شبه قطن فيه عسلية يستخر جونهاو يصنعون منها حلواء يسمى نوال وهي تشبه السكر وأتوا بسمك طيب وأقمنا ثلاثة أيام ثم وصل من جهة السلطان أمير يعرف بقبر الدين معه جماعة



فرسان ورجال وجاؤ بالدولة وبشرة أفراس فركبت وركب أصحابي وصاحب المركب واحد الجاريتين وحملت الاخرى في الدولة ووصلنا الى حصن هركاتو (وضبط اسمه بفتح الهاء وسكون الراء وفتح الكاف وألف وتاء معسولة مضمة وواو) وبنسائه وترك فيه الجوارى وبعض الغلمان والأصحاب ووصلنا في اليوم الثاني الى محلة السلطان

### ﴿ ذكر سلطان بلاد المعبر ﴾

هو غياث الدين الدامغاني وكان في أول أمره فارسا من فرسان الملك مجير بن أبي الرجاء أحد خدام السلطان محمد ثم خدم الأمير حاجي بن السيد السلطان جلال الدين ثم ولى الملك وكان يدعى سراج الدين قبله فلما ولى تسمى غياث الدين وكانت بلاد المعبر تحت حكم السلطان محمد ملك دهلي ثم تار بها صهرى الشريف جلال الدين أحسن شاه وملك بها خمسة أعوام ثم قتل وولى أحد أمراءه وهو علاء الدين أديجي (بضم الهمزة وفتح الدال المهملة وسكون الياء آخر الحروف وكسر الحيم) فملك سنة ثم خرج الى غزوة والكفار فأخذهم أموالا كثيرة وغنائم واسعة وعاد الى بلاده وغزاهم في السنة الثانية فهزمهم وقتل منهم مقتلة عظيمة واتفق يوم قتله لهم أن رفع المغفر عن رأسه ليشرب فأصابه سهم غرب فمات من حينه فولوا صهره قطب الدين ثم لمحمد واسيره فقتلوه بعد أربعين يوما وولى بعده السلطان غياث الدين وتزوج بنت السلطان الشريف جلال الدين التي كانت متروجا أخذها بهلى

### ﴿ ذكر وصولي الى السلطان غياث الدين ﴾

ولما وصلنا الى قرب من منزله بمثل بعض الحجاب لتلقينا وكان قاعا في رج خشب وعادتهم بالهند كلها أن لا يدخل أحد على السلطان دون خوف ولم يكن عندي خوف فأعطاني بعض الكفار خفا وكان هنالك من المسلمين جماعة فمجيبت من كون الكفار كان أنهم مروءة منهم ودخلت على السلطان فأمرني بالجلوس ودعا القاضي الحاج صدر الزمان بهاء الدين وأتزلني في جواره في ثلاثة من الاخيرة وهم يسمونها الخيام وبث بالفرش ويطعمهم وهو الارز والاجم وعادتهم هنالك ان يسقوا اللبن الرائب على الطعام كما يفعل ببلادنا ثم

جتمعت به بعد ذلك والقيت له أمر جزائر ذبية المهمل وان يبعث الجيش اليها فأخذ في ذلك بالعزم وعين المرابك لذلك وعين الهدية لسلطانها والخاص للوزراء والامراء والعطايا لهم وفوض الى في عقد نكاحه مع أخت السلطنة وأمر يوسف بثلاثة مراكب بالصدقة لفقراء الجزائر وقال لي يكون رجوعك بعد خمسة أيام فقال له قائد البحر خواجة سرلك لا يمكن السفر الى الجزائر الا بعد ثلاثة أشهر من الآن فقال لي السلطان اما اذا كان الامر هكذا فامض الى قن حقيقى هذه الحركة وتعود الى حضر تمام فترة ومنها تكون الحركة فأقمت معه بخلال ما بعثت عن الجوارى والاصحاب

﴿ ذكر ترتيب رحيله وشيخ فعله في قتل النساء والولدان ﴾

وكانت الارض التي تسلكها غيضة واحدة من الاشجار والقصب بحيث لا يسلكها أحد فأمر السلطان ان يكون مع كل واحد من في الجيش من كبير وصغير قادم لقطع ذلك فاذا نزلت المحلة قرب الى الغابة والناس معه فقطعوا تلك الاشجار من غدوة النهار الى الزوال ثم يؤتى بالطعام فيأكل جميع الناس طائفة بعد أخرى ثم يعودون الى قطع الاشجار الى العشى وكل من وجد دوه من الكفار في الغيضة أسروه وصنعوا خشبة محسدة الطرفين فجعلوها على كتفيه يحملها ومعه امرأته وأولاده ويؤتى بهم الى المحلة وعادتهم ان يصنعوا على المحلة صور من خشب يكون له أربعة أبواب ويسمونه الكشكر ( بفتح الكافين وسكون التاء الملوثة وآخره راء ) يصنعون على دار السلطان كشكرا ثانياً يصنعون خارج الكشكر الاكبر مصاطب ارتفاعها نحو نصف قامته ويوقدون عليها النار بالليل ويبيت عندها العبيد والمشاؤون ومع كل واحد منهم حزمة من رقيق القصب فاذا أتى أحد من الكفار ليضربوا على المحلة ليلا وقد كل واحد منهم الحزمة التي يده فعاد الليل شبه النهار لكثرة الضياء وخزجت الفرسان في اتباع الكفار فاذا كان عند الصباح قسم الكفار المأسورون بالامس أربعة أقسام وأتى الى كل باب من أبواب الكشكر قسم منهم فركزت الخشب التي كانوا يحملونها بالامس عنده ثم ركزوا فيها حتى تنفذهم ثم يذبح نساؤهم ويربهن بشعورهن الى تلك الحشبات ويذبح الاولاد الصغار في حجورهن ويتركون

هنالك ونزل المحلة ويشغلون بقطع غيضة أخرى ويصنعون بمن أسروه كذلك وذلك أمر شنيع ما علمته لاحد من الملوك وبسببه عجل الله حينه ولقدر آيته يوما والقاضي عن يمينه وأنا عن شماله وهويأكل معنا وقد أتني بكافر معه امرأة مولده سنة سبع فأشار الى السيفين بيده ان يقطعوا رأسه ثم قال لهم وزن أو وبسرا ومعناه وابنه وزوجه فقطعت رقابهم وصرفت بصرى عنهم فلما قت وجدت رؤسهم مطروحة بالارض وحضرت عنده يوما وقد أتني برجل من الكفار فتكلم بمسلم أفهمه فاذا بجماعة من الزبانية قد استلوا ساكنيهم فبادرت القيام فقال لي الى أين فقلت أصلي العصر ففهم عني وضحك وأمر بقطع يديه ورجليه فلما عدت وجدته متسحطا في دماائه

✽ ذكر هزيمة الكفار وهي من أعظم فتوحات الاسلام ✽

وكان فيما يجاور بلاد سلطان كافر يسمى بلال ديو ( بفتح الباء الموحدة ولا م و ألف ولا م ثانية ودال مهملة مكسورة وياء آخر الجروف مفتوحة وواو مسكن ) وهو من كبار سلاطين الكفار يزيد عسكره على مائة ألف ومعه نحو عشرين ألفا من المسلمين أهل الذنابة وذوى الجنبايات والعبيد الفارين قطع في الاستيلاء على بلاد المعبر وكان عسكر المسلمين بها ستة آلاف منهم النصف من الجياد والنصف الثاني لا خير فيهم ولا غناء عندهم فلقوه بظاهر مدينة كبان فهزمهم ورجعوا الى حضرة مائة و نزل الكافر على كبان وهي من أكبر مدنها وأحصنها وحاصرها عشرة أشهر وم يبق لهم من الطعام الا قوت أربعة عشر يوما فبعث لهم الكافر ان يخرجوا على الامان ويتركوا له البلد فقالوا له لا بد من مطالبة سلطتنا بذلك فوعدهم الى تمام أربعة عشر يوما فكتب الي السلطان غياث الدين بأمرهم فقرأ كتابهم على الناس يوم الجمعة فبكوا وقالوا نبيع أنفسنا من الله فان الكافر ان أخذ تلك المدينة اتقل الى حصارنا فلدت تحت السيوف وأولي بنا قتلها واهل الموت وخر جوامان العدو وزعوا العثم عن رؤسهم وجعلوا في أغناق الخيل وهي علامة من يريد الموت وجعلوا ذوى النجدة والابطال منهم في المقدمة وكانوا ثلاثمائة وجعلوا على المينة سيف الدين بهادر وكان قتيلا ورعاشجاعا وعلى الميسرة الملك محمد

السلحدار وركب السلطان في القلب ومعه ثلاثة آلاف وجعل الثلاثة الآلاف الباقين ساقية لهم وعليهم أسد الدين كيجسر والفارسي وقصدوا محلة الكافر عند القائلة وأهلها على غرة وخيلهم في المرمى فأغاروا عليها ووطن الكفار انهم سراق فخرجوا اليهم على غير قسبة وقاتلوهم فوصل السلطان غياث الدين فانهزم الكفار شرهزيمة وأراد سلطانها أن يركب وكان ابن ثمانين سنة فأدركه ناصر الدين ابن أخي السلطان الذي ولي الملك بعده فأراد قتله ولم يمهله فقال له أحد غلمانته هو السلطان فأسره وحمله الي عمه فأكرمه في الظاهر حتى جبي منه الاموال والبقيلة والحيل وكان يعمده الدراح فلما استصفي ما عنده ذبحه وساخه وملأ جلده بالثبن فعلق على سور متزة ورأيت به معلقة وتعد الى كلامنا فنقول ورحلت عن المحلة فوصلت الى مدينة فتن ( بفتح الفاء والتاء المشددة ) ونون ) وهي كبيرة حسنة على الساحل ومرساها عجيب قد صنعت فيه قبة خشب كبيرة قائمة على الخشب الضخم يصعد اليها على طريق خشب مسقف فاذا جاء العدو وضوا اليها الا جفان التي تكون بالمرسى وصعد بها الرجال والرماة فلا يصيب العدو فرصة وفي هذه المدينة مسجد حسن مبني بالحجارة وبها العنب الكثير والمان الطيب ولقيت الشيخ الصالح محمد الديسابوري أحد الفقراء المولاهين الذين يسدلون شعورهم على أكتافهم ومعه سبع ربهان يأكل مع الفقراء ويقعد معهم وكان معه نحو ثلاثين فقيراً لاحدهم غزالة تكون مع الاسد في موضع واحد فلا يمرض لها وأقمت بمدينة فتن وكان السلطان غياث الدين قد صنع له أحد الجوكية جوباً بالقوة على الجماع وذكروا ان من جملة اخلاطها برادة الحديد فأكل منها فوق الحاجة فمرض ووصل الي فتن فخرجت الي لقاءه وأهدت له هدية فلما استقر بها تبث عن قائد البحر خواجہ سرور فقال له لا تشغل بسوى المراكب المعينة للسفر الى الجزائر واراد ان يعطيني قيمة الهدية فأبیت ثم ندمت لانه مات فلم آخذ شيئاً وأقام بفتن نصف شهر ثم رحل الي حضرته وأقامت أنا بعده نصف شهر ثم رحلت الي حضرته وهي مدينة ممتدة ( بضم الميم وسكون التاء المملوءة وفتح الراء ) مدينة كبيرة متسعة الشوارع وأول من اتخذها حضرة صهرى السلطان الشريف جلال الدين

أحسن شاه وجعلها شبيهة بدهلي وأحسن بناءها ولما قدمتها وجدت بها وباء يموت منه الناس موتاً ذريعاً من مرض مات من ثنائي يوم مرضه أو ثالثه وإن أبطأ موته قال الرابع فكنت إذا خرجت لأرى المريض أو ميتاً واشتريت بها جارية على أنها صحيحة فماتت في يوم آخر ولقد جاءت إلى في بعض الأيام امرأة كان زوجها من ورزاء السلطان أحسن شاه ومعهما ابن لها سنه ثمانية أعوام نبيل كيس فطن فشكت ضعف حالها فأعطيتها نفقة ومها صحيحة إن سويان فلما كان من الغد جاءت تطلب لولدها المذكور كفنا وإذا به قد توفي من حينه وكنت أرى بمشور السلطان حين مات المشين من الخدم اللاتي أتى بهن ليدفن المعمول منه الطعام لغير السلطان وهن مريضات قد طرحن أنفسهن في الشمس ولما دخل السلطان مترة وجد أمه وأمراته وولده مرضى فأقام بالمدينة ثلاثة أيام ثم خرج إلى نهر على فرسخ منها كانت عليه كنيسة للكفار وخرجت إليه في يوم خميس فأمر بأنزلي إلي الجانب القاضي فلما ضربت لي الإخية رأيت الناس يسرعون ويوجع بعضهم في بعض فمن قائل أن السلطان مات ومن قائل أن ولده هو الميت ثم تحقق ذلك فكان الولد هو الميت ولم يكن له سواؤه فكان موته مما زاد في مرضه وفي الخميس بعده توفيت أم السلاط

﴿ذكر وفاة السلاط وولاية ابن أخيه وانصرافي عنه﴾

وفي الخميس الثالث توفي السلاط غياث الدين وشمرت بذلك فبادرت الدخول إلى المدينة خوف الفتنة ولقيت ناصر الدين ابن أخيه أنوالى بعده خارجاً إلى المحلة قد وجهه عنه إذ ليس للسلطان ولد فطلبني في الرجوع معه فأبيت وأثر ذلك في قلبه وكان ناصر الدين هذا خديماً بدهلي قبل أن يملك عمه فلما ملك عمه هرب في زى الفقراء إليه فكان من القدر ملكه بعده ولما بويع مدحتة الشعراء فأجزل لهم العطاء وأول من قام منشداً القاضي صدر الزمان فأعطاه خمسمائة دينار وخلعة ثم الوزير المسمى بالقاضي فأعطاه ألفي دينار درهم وأعطاني أنا ثلاثمائة دينار وخاتمة وبث الصدقات في الفقراء والمساكين ولما خطب الخطيب أول خطبة خطبها باسمه نثرت عليه الدنانير والدراهم في أطباق

الذهب والفضة وعمل عزاء السلطان غياث الدين فكانوا يجتمعون القرآن على قبره كل يوم ثم يقرأ العشرون ثم يؤتي بالطعام فيأكل الناس ثم يعطون الدراهم كل انسان على قدره وأقاموا على ذلك أربعين يوماً ثم يفعلون ذلك في مثل يوم وفاته من كل سنة وأول ما بدأ به السلطان ناصر الدين ان عزل وزير عمه وطلبه بالاموال وولى الوزارة الملك بدر الدين الذي بعثه عمه الى وأنا فتن ليلتقاني فتوفي مريعاً فولى الوزارة خواجه سرور قائد البحر وأمر أن يخاطب بخواجه جهان كاي مخاطب الوزير بدهلي ومن خاطبه بغير ذلك غرم دنانير معلومة ثم ان السلطان ناصر الدين قتل ابن عمته المتزوج بنت السلطان غياث الدين وتزوجها بعده وبلغه ان الملك مسعود ازاره في محبسه قبل موته فقتله أيضاً وقتل الملك بهادر وكان من الشجعان الكرماء الفضلاء وأمر لي بجميع ما كان عنه عمه من المراكب برسم الجزائر ثم أصابني الحى القاتلة هناك فظننت انها القاضية وألهمنى الله الى التمر الهندي وهو هنالك كثير فأخذت نحور طل منه وجعلته في الماء ثم شربته فأسهلني ثلاثة أيام وعافاني الله من مرضي ففكرت تلك المدينة وطلبت الاذن في السفر فقال لي السلطان كيف تسافر ولم يبق الايام السفر الى الجزائر غير شهر واحد أقم حتى نعطيك جميع ما أمرك به خوند عالم فأبيت وكتب لي الى فتن لاسافر في أي مركب أردت وعدت الى فتن فوجدت ثمانية من المراكب تسافر الى اليمن فسافرت في أحدها ولقينا أربعة أحفان فقاتلنا يسيراً ثم انصرفنا ووصلنا الى كولم وكان في بقية مرض فأقمت بهما ثلاثة أشهر ثم ركبنا في مركب بقصد السلطان جمال الدين الهنوري فخرج علينا الكفراويين هنور وفاكنور

### ✽ ذكر سلب الكفارنا ✽

ولما وصلنا الى الجزيرة الصغرى بين هنور وفاكنور خرج علينا الكفراوي في اثني عشر مركباً حريصة وقواتنا لا شديداً وتغلبوا علينا فأخذوا جميع ما عندي مما كنت أدخره لشدائدهم وأخذوا الجواهر والياقيات التي أعطانيها ملك سيلان وأخذوا ثيابي

والزوائد التي كانت عندي مما أعطانيه الصالحون والاولياء ولم يتركوا لي سائر اخلا السر اويل وأخذوا ما كان لجميع الناس وأنزلونا بالساحل فرجعت الى قاتلوط فدخلت بعض المساجد فبعثت الى أحد الفقهاء بثوب وبعث القاضي بممامة وبعث بعض التجار بثوب آخر وتمرفت هنالك تزوج الوزير عبد الله بالسلطانة خديجة بعد موت الوزير جمال الدين وبأن زوجتي التي تركتها حامل ولدت ولدًا ذكرًا فخطر لي السفر الى الجزائر وتذكرت العداوة التي بيني وبين الوزير عبد الله ففتحت المصحف فخرج لي تنزل عليهم الملائكة أن لا تخافوا ولا تحزنوا فاستخرت الله وسافرت فوصلت بعد عشرة أيام الى جزائر ذبية المهمل ونزلت منها بكنلوس فأكرمني واليهاب عبد العزيز المقدشاوي وأضافني وجعلني كندرة ووصلت بعد ذلك الى هلمى وهى الجزيرة التي تخرج السلطانة واخوتها اليها برسم التفرج والسباحة ويسمون ذلك التجر ويلعبون فى المراكب وبعث لها الوزراء والامراء بالهدايا والتجف متى كانت بها ووجدت بها أخت السلطانة وزوجها الخطيب محمد بن الوزير جمال الدين وأما التى كانت زوجتي فجاء الخطيب الى وأتوا بالطعام ومضى بعض أهل الجزيرة الى الوزير عبد الله فاعلموه بقدمى فسأل عن حالى وعن قدمى وأخبرانى حيث يرسم حمل ولدى وكان سنة نحو عامين وأتمه تشكرومن ذلك فقال لها أنا لأمنه من حمل ولده وصادرنى في دخول الجزيرة وأنزلى بدار تقابل برج قصر مليه تطلع على حالى وبعث الى بكسوة كاملة وبالتبول وماء الورد على عادتهم وجئت بثوبي حرير للرمى عند السلام فأخذوها ولم يخرج الوزير الى ذلك اليوم وأتى الى بولدى فظهر لي ان اقامته معهم خير له فردته اليهم وأقت خمسة أيام وظهر لي ان تعجيل السفر اولى فطلبت الإذن فى ذلك فاستدعاني الوزير ودخلت عليه وأتوني بالثوبين اللذين أخذوهما منى فرميتهما عند السلام على العادة وأجلستنى الى جانبه وسألنى عن حالى وأكلت معه الطعام وغسلت يدي معه فى الطست وذلك شئ لا يفعله مع أحد أو أتوا بالتبول وانصرفت وبعث الى بانواب وبساتى من الودع وأحسن فى افعاله . أحمل وسافرت فأقمت على ظهر البحر ثلاثاً وأربعين ليلة ثم وصلنا الى بلاد بخالة

( وضبطها بفتح الباء الموحدة وسكون التون وجم معقود وألف ولا م مفتوح ) وهي بلاد متسعة كثيرة الأرز ولم أر في الدنيا أرخص أسعاراً منها لكنها مظلمة وأهل خراسان يسمونها دوزخست ( دوزخ ) بور ( بر ) نعمة معناه جهنم ملاي بالنم وآيت الأرز يباع في أسواقها خمسة وعشرين رطلاً ذهلياً بدینار فضی والدينار الفضي هو ثمانية دراهم ودرهمهم كالدرهم النقرة سواء والرطل الذهلي عشرون رطلاً مغربية وسمعتهم يقولون ان ذلك غلاء عندهم وحدثنى محمد المصمودي المغربي وكان من الصالحين وسكن هذا البلد قديماً ومات عندي بدهلي أنه كانت له زوجة وخدام فكان يشتري قوت ثلاثهم في السنة ثمانية دراهم وأنه كان يشتري الأرز في قسره بحساب ثمانين رطلاً ذهلياً ثمانية دراهم فإذا دفعه خرج منه خمسون رطلاً صافية وهي عشرة قناطير ورأيت البقرة تباع بها للجلب بثلاثة دنانير فضة وبقرهم الجواميس ورأيت الدجاج السمان تباع بحساب ثمان بدرهم واحد وفراخ الحمام يباع خمسة عشر منها بدرهم ورأيت الكباش السمين يباع بدرهمين ورطل السكر بأربعة دراهم وهو رطل ذهلي ورطل الجلاب ثمانية دراهم ورطل السمن بأربعة دراهم ورطل السبرج بدرهمين ورأيت ثوب القطن الرقيق الجيد الذي ذرعه ثلاثون ذرا طابيع بدینارين ورأيت الجارية المليحة للفراش تباع بدینار من الذهب واحد وهو دیناران ونصف دینار من الذهب المغربي واشتريت بنحو هذه القيمة جارية تسمى عاشورة وكان لها جال بلوع واشترى بعض أصحابي غلاماً صغير السن حسناً اسمه لؤلؤ بدینارين من الذهب وأول مدينة دخلناها من بلاد بخالة مدينة سدكاوان ( وضبط اسمها بضم السين وسكون الدال المهملين وفتح الكاف والواو وآخره نون ) وهي مدينة عظيمة على ساحل البحر الاعظم ويجتمع بها نهر الكنك الذي يصب في البحر ويصبان في البحر ولهم في القهر مراكب كثيرة يقاتلون بها أهل بلاد الكنتوتي

﴿ ذكر سلطان بخالة ﴾

وهو السلطان نضر الدين الملقب بفخره ( بالفاء والخاء المعجم والراء ) سلطان فاضله



محب في القرباء وخصوصا الفقراء والمتصوفة وكانت مملكة هذه البلاد لالسلطان ناصر الدين ابن السلطان غياث الدين بلبن وهو الذي ولي ولده معز الدين الملك بدلهي فتوجه اقتاله والتقى بالنهر وسمي لقاءهما لقاء السعدين وقد ذكرنا ذلك وأنه ترك الملك لولده وعاد الى بخالة فأقام بها الى أن توفي وولي ابنه شمس الدين الي أن توفي فولي ابنه شهاب الدين الي أن غلب عليه أخوه غياث الدين بهادر بور فاستنصر شهاب الدين بالسلطان غياث الدين تغلق فصره وأخذ بهادر بور وأسيرا ثم أطلقه ابنه محمد ملك على أن يقاسمه ملكه فكنت عليه فقاتله حتى قتله وولي على هذه البلاد صهره فقتله العسكر واستولى على ما فيها على شام وهو اذذاك يسلا دالكنو في فلما رأي فخر الدين أن الملك قد خرج عن أولاد السلطان ناصر الدين وهو مولى لهم خالف بسدكاوان وبلاد بخالة واستقل بالملك واشتدت الفتنة بينه وبين على شام فاذا كانت أيام الشتاء والوحل أغار فخر الدين على بلاد الالكنو في البحر لقوته فيه واذا عادت الايام التي لا مطر فيها أغار على شام على بخالة في البر لقوته فيه



وامتحي حب الفقراء بالسلطان نغر الدين الي أن جعل أحدهم نائب عنه في الملك بسدكاوان وكاف يسمى شيدا ( بفتح الشين المعجم والدا الماهل بينهم اياه آخر الحروف ) وخرج الى قتال عدوه فخالف عليه شيدا وأراد الاستبداد بالملك وقتل ولد السلطان ففخر الدين ولم يكن له ولد غيره فلم يذلك فكر عائدا الى حضرته فقر شيدا ومن اتبعه الى مدينة ستركاوان وهي منيعة فبعث السلطان بالمساكر الى حصاره فخاف أهلها على أنفسهم فقبضوا على شيدا وبشوا الى عسكر السلطان فكاتبوا اليه بأمره فأمرهم أن يعيشوا له رأسه فبعثوه وقتل بسببه جماعة كبيرة من الفقراء ولما دخلت سدكاوان لم أر سلطانها ولا لقيته لانه مخالف على ملك الهند فخفت فاقبته ذلك وسافرت من سدكاوان بقصد جبال كامرو وهي ( بفتح الكاف والميم وضم الراء ) وبينها وبين سدكاوان مسيرة شهر وهي جبال متصلة بالصين وتصل أيضا ببلاد التبت حيث غر لان الملك وأهل هذا الجبل يشبهون الترك ولهم قوة على الخدمة والغلام منهم يساوي

أضاماف مايساويه الغلام من غيرهم وهم مشهورون بمأانة السحر والاشتغال به وكان قصدي بالمسيير الي هذه الجبال لقاء ولي من الاولياء بها وهو الشيخ جلال الدين التبريزي

### ﴿ ذكر الشيخ جلال الدين ﴾

وهذا الشيخ من كبار الاولياء وافراد الرجال له الكرامات الشهيرة والمآثر العظيمة وهو من المعمرين أخبرني رحمه الله أنه أدرك الخليفة المستعصم بالله العباسي ببغداد وكان بها حين قتله وأخبرني أسحابه بهذه المدة أنه مات وهو ابن مائة وخمسين وأنه كان له نحو أربعين سنة يسرد الصوم ولا يفطر الا بعد مواسلة عشر وكانت له بقرة يفطر على حليبها ويقوم الليل كله وكان نحيف الجسم طوالا خفيف العارضين وعلى يديه أسلح أهل تلك الجبال ولذلك أقام بينهم

### ﴿ كرامته ﴾

أخبرني بعض أصحابه أنه استدعاهم قبل موته يوم واحد أو صاحبه بتقوى الله وقال لهم اني أسافر عنكم غدا ان شاء الله وخلفي عليكم الله الذي لا اله الا هو فلبا صلي الظهر من الغد قبضه الله في آخر سجدة منها ووجدوا في جانب النار الذي كان يسكنه قبرا محفورا عليه الكفن والحلوظ ففسلوه وكفنوه وصلوا عليه ودفنوه بمرحمته الله

### \*( كرامته أيضا )\*

ولما قصدت زيارة هذا الشيخ لقيني أربعة من أصحابه على مسيرة يومين من موضع سكناء فاخبروني ان الشيخ قال للفقراء الذين معه قد جاءكم سائح المغرب فاستقبلوه وانهم أتوا لذلك بأمر الشيخ ولم يكن عنده علم بشئ من أمرى وانما كوشف به وسرت معهم الى الشيخ فوصلت الى زاويته خارج الغار ولا عمارة عندها وأهل تلك البلاد من مسلم وكافر يقصدون زيارته ويتوكلون بالهدايا والتحف فأكل من ألف قراء والواردون وأما الشيخ فقد اقتصر على بقرة يفطر على حليبها بعد عشر كما قدمناه ولم يدخل عليه قام الى وعائتي وسألني عن بلادي وأسفاري فاخبرته فقال لي أنت مسافر العرب فقال له مني

حضر من أصحابه والمعجم ياسيدنا فقال والمعجم فاكرموه فاحتملوني الى الزاوية  
وأضافوني ثلاثة أيام

### ﴿حكاية عجيبة في ضمنها كرامات له﴾

ولما كان يوم دخولي الى الشيخ رأيت عليه فرجة مزرع فأعجبني وقلت في نفسي  
ليت الشيخ أعطانيها فإلما دخلت عليه للوداع قام الى جانب الفاروج والفرجة وألبسنيها  
مع طاقية من رأسه ولبس مرقعة فأخبرني الفقراء ان الشيخ لم تكن عادة ان يلبس تلك  
الفرجة وانما لبسها عند قديمي وأنه قال لهم هذه الفرجة يطلبها المغربي يأخذها  
منه سلطان كافر ويهبطها لاختنابرهان الدين الصاغرجي وهي له وبرسمه كانت فلما  
أخبرني الفقراء بذلك قلت لهم قد حصلت لي بركة الشيخ بأن كساني لباسه وأنا لا أدخل  
بهذه الفرجة على سلطان كافر ولا مسلم وانصرفت عن الشيخ فاتفق لي بمدة طويلة  
انني دخلت بلاد الصين وانتهيت الى مدينة الخنساء فترقي في أصحابي لكثرة الزحام  
وكانت الفرجة على فينأنا في بعض الطرق اذا بالوزير في موكب عظيم فوقع بصره على  
فاستدعاني وأخذ يدي وسألني عن مقدمي ولم يفارقي حتي وصلت الى دار السلطان  
معه فأردت الانفصال فنعني وأدخاني على السلطان فسألني عن سلاطين الاسلام فاجبته  
ونظر الي الفرجة فاستحسنها فقال لي الوزير جردها فلم يمكنني خلاف ذلك فأخذها  
وأمر لي بمشرخلع وفرس مجهز ونفقة وتفسير خاطري لذلك ثم ذكرت قول الشيخ  
انه يأخذها سلطان كافر فقال عجي من ذلك ولما كان في السنة الاخرى دخلت دار  
ملك الصين بمخا بالقي فقصدت زواية الشيخ برهان الدين الصاغرجي فوجدته يقرأ  
والفرجة عليه بينها فاجبت من ذلك وقلبتها يدي فقال لي لم تقلها وانت تعرفها قلت  
له نعم هي التي أخذها لي سلطان الخنساء فقال لي هذه الفرجة صنمها أخي جلال الدين  
برسمي وكتب الي ان الفرجة تصلك على يد فلان ثم أخرج لي الكتاب فقرأته  
وعجبت من صدق بين الشيخ وأول الحكاية فقال لي أخي جلال الدين أكبر  
من ذلك كله هو تصرف في الكون وقد انتقل الي رحمة الله ثم قال لي بلغني انه كان يصلي

الصباح كل يوم بمكة وأنه يحج كل عام لأنه كان يغيب عن الناس يومى عرفة والعيد فلا يعرف  
 أين ذهب ولما وادعت الشيخ جلال الدين سافرت الى مدينة حنين ( وضبط اسمها  
 بفتح الحاء الموحدة والباء الموحدة وسكون التون وقاف ) وهي من أكبر المدن وأحسنها  
 يشقها النهر الذى ينزل من جبال كامرو ويسمى النهر الازرق ويسافر فيه الى بخالة وبلاد  
 الككنوتى وعليه النواوير والبساتين والقرى بيئة ويسرة كاهى على نيل مصر وأهلها  
 كفار تحت الذمة يؤخذ منهم نصف ما يزرعون ووظائف سوى ذلك وسافرتا في هذا  
 النهر خمسة عشر يوما بين القري والبساتين فكانا نثني في سوق من الاسواق وفيه من  
 المراكب ما لا يحصى كثرة وفى كل مرتب منها طبل فاذا التقى المركبان ضرب كل واحد  
 طبله وسلم بعضهم على بعض وأمر الساطان فخر الدين المذكور أن لا يؤخذ بذلك النهر  
 من الفقراء نول وان يعطى الزاد لمن لا زاد له منهم واذا وصل الفقير الى مدينة أعطى  
 نصف دينار وبعد خمسة عشر يوما من سفرنا في النهر كاذكرنا وصلنا الى مدينة ستركاوان  
 وسنر ( يضم السنين المهمل والتون وسكون الراء ) وهى المدينة التى قبض أهلها  
 على الفقير شيدا عند مالها ولما وصلنا ها وجدنا بها جنكاري يد السفر الى بلاد الجاوة  
 وبينهما أربعون يوما فركتنا فيه وصلنا بعد خمسة عشر يوما الى بلاد البرهنكار الذين  
 أفواهم كافوا الكلاب ( وضبطها بفتح الباء الموحدة والراء والتون والكاف  
 وسكون الهاء ) وهذه الطائفة من الهمج لا يرجعون الى دين الهند ولا الى غيره  
 وسكنناهم في بيوت قصب مسقفة بحشيش الارض على شاطئ البحر وعندهم من أشجار  
 الموز والفوفل والتبول كثير ورجلهم على مثل صورنا الا ان أفواهم كافوا الكلاب  
 وأمانساؤهم فلسن كذلك ولهن جمال بارع ورجلهم عرايا لا يسترون الا ان الواحد  
 منهم يجعل ذكره أو أنثيه في جعبة من القصب منقوشة معلقة في بطنه ويستتر نساؤهم  
 بأوراق الشجر ومعهم جماعة من المسلمين من أهل بخالة والجاوة ساكنون في حارة  
 على حدة أخبرونا أنهم يهتكون كالبهايم لا يسترون بذلك ويكون للرجل منهم ثلاثون  
 امرأة فادون ذلك أو فوقه وأنهم لا يزنون واذا زنا أحد منهم فخذ الرجل ان يصلب حتى

يموت أو يؤذي صاحبه أو عبده فيصاب عوضاً منه ويسرح هو وحد المرأة أن يأمر السلطان جميع خدامه فينكحونها واحداً بعد واحد بخضرتة حتى تموت ويرمون بها في البحر ولاجل ذلك لا يتركون أحداً من أهل المراكب ينزل إليهم إلى أن كان من المقيمين عندهم وأنما يبيعون الناس ويشاورونهم على الساحل ويسوقون إليهم الماء على الفيلة لأنه بعيد من الساحل ولا يتركونهم لاستقائه خوفاً على أنسائهم لأنهم يطعمون إلى الرجال الحسان والفيلة كثيرة عندهم ولا يسمعون أحد غير سلطانهم ثم تشتري منهم بالأنواب ولهم كلام غريب لا يفقهه إلا من ساكنهم وأكثر التردد إليهم ولما وصلنا إلى ساحلهم أتوا إلينا في قوارب صغار كل قارب من خشبة واحدة منحوتة وجاؤا بالموز والأرز والتبول والفوفل والسمك

### \* (ذكر سلطانهم) \*

وأثنى النيا سلطانهم راكباً على فيل عليه شبه بر دعة من الجلود لباس السلطان ثوب من جلود الموز وقد جعل الوبر إلى خارج وفوق رأسه ثلاث عصائب من الحرير ملونات وفي يده حربة من القصب ومعه نحو عشرين من أقاربه على الفيلة فبعثنا إليه هدية من الفلفل والزنجبيل والقرقوق والحوت الذي يكون بمنزلة ذبيحة المهل وأتوا بأبنائهم ولا يلبسونها أنما يكسونها الفيلة في أيام عيدهم ولهذا السلطان على كل مراكب ينزل يبلاده جارية ومملوك وثياب الكسوة الفيل وحلي ذهب تجملها وزوجته في محزمها وأصابع رجليها ومن لم يعط هذه الوظيفة صنعوا له سحراً يهيج به البحر فيهلك أو يقارب الهلاك (حكاية) واتفق في ليلة من ليالي إقامتنا بمرسأهم أن غلاماً صاحب المراكب من تردد إلى هؤلاء الطائفة نزل من المراكب ليلاً وتواعد مع امرأة أحد كبارهم إلى موضع شبه الغار على الساحل وعلم بذلك زوجها فاجاء في جمع من أصحابه إلى الغار فوجدهم بها فحملها إلى سلطانهم فأمر بالغلالم ففعلت أيتها وصاب وأمر بالمرأة فجاء معها الناس حتى ماتت ثم جاء السلطان إلى الساحل فاعتذر عما جرى وقال أنا لا نجد بداً من أمضاء أحكامنا وذهب لصاحب المراكب غلاماً عوض الغلام المصلوب ثم سافرا ناعن هؤلاء وبعد خمسة وعشرين

يوما وصلنا الى جزيرة الجاوة ( بالجم ) وهي التي ينسب اليها اللبان الجاوي رأينا هاهنا على مسيرة نصف يوم وهي خضرة نضرة وأكثراشجارها التارجيل والفوفل والقرنفل والعود الهندى والشكى والبركى والعنبه والجون والتارنج الحلو وقصب الكافور ويبيع أهلها وشراؤهم بقطع قصدير وبالذهب الصينى التبرغير المسبوك والكثير من أفويه الطيب التي بها اتما هو ببلاد الكفار منها وأما ببلاد المسلمين فهو أقل من ذلك ولما وصلنا المرسى خرج الينا أهلها فى مراكب صفار ومهم جوز التارجيل والموز والعنبه والسلك وعادتهم ان يهدوا ذلك للتجار فيكافئهم كل انسان على قدره وصعد الينا أيضا نائب صاحب البحر وشاهد من معانم التجار وأذن لنا فى النزول الى البر فنزلنا الى البندر وهي قرية كبيرة على ساحل البحر بهادور يسمونها السرحي ( بفتح السين المهمل وسكون الراء وقح الحاء المهمل ) وبينها وبين البلاد أربعة أميال ثم كتب بهروز نائب صاحب البحر الى السلطان فرفه بقدمي فأمر الامير دواسة بلقائي والقاضي الشريف أمير سيد الشيرازي وتاج الدين الاصهباني وسواهم من الفقهاء فخرجوا لذلك وجاؤا بفرس من مراكب السلطان وأفراس سواه فركبوا فرسنا ودخلنا الى حضرة السلطان وهي مدينة سمطرة ( بضم السين المهمل والجيم وسكون الطاء وقح الراء ) مدينة حسنة كبيرة عليها سور خشب وأبراج خشب

### ﴿ ذكر سلطان الجاوة ﴾

وهو السلطان الملك المظاهر من فضلاء الملوك وكرماة مشافى المذهب محب فى الفقهاء يحضرون مجلسه للقراءة والمذاكرة وهو كثير الجهاد الغزو ومتواضع يأتي الى صلاة الجمعة ماشيا على قدميه وأهل بلاده شافعية محبون فى الجهاد يخرجون معه تطوعا وهم غالبيون على من يليهم من الكفار والكفار يعطونهم الجزية على الصلح

﴿ ذكر دخولنا الى داره واحسانه الينا ﴾ \*

ولما قصدنا الى دار السلطان وجدنا بالقرب منه مراحا مراكوزة عن جانبي الطريق وهي علامة على نزول الناس فلا يتجاوزها من كان راكبافرنلنا عندها ودخلنا المشور فوجدنا

نائب السلطان وهو يسمى عمدة الملك فقام اليانا وسلم علينا وسلامهم بالمصافحة وقعدا معه  
وكتب بطاقة الى السلطان يعلمه بذلك وختمها ودفنها البعض الفتيان فأتاهم الجواب على  
ظهر هائم جاء أحد الفتيان يقشقه والبشرة ( بضم الباء الموحدة وسكون القاف وقشع  
الشين المعجم ) هي السببية فأخذها النائب يده وأخذ يدي وأدخاني الى دويرة يسمنها  
فردخانة على وزن زردخانة ( الا ان أولها فاء ) وهي موضع راحته بالتهار فان العادة ان يأتي  
السلطان الي المشور بعد الصبح ولا ينصرف الا بعد العشاء الآخرة وكذلك الوزراء  
والامراء الكبار وأخرج من البقشة ثلاث فوط احداها من خالص الحرير والاخرى  
حرير وقطن والاخرى حرير وكتان وأخرج ثلاثة أثواب يسمنها التختانيات من  
جنس القوط وأخرج ثلاثة من الثياب مختلفة الاجناس تسمى الوسطانيات وأخرج  
ثلاثة أثواب من الارماك أحدها أبيض وأخرج ثلاث عمامات فلبست فوطة منها عوض  
السراويل على عاداتهم وثوبان من كل جنس وأخذ أصحابي ما بقي منها ثم جاؤا بالطمع  
أكثره الارز ثم أثواب نوع من الفقاع ثم أثواب التنبول وهو علامة الانصراف فأخذناه  
وقتنا وقام النائب لقيامنا وخرجنا عن المشور فركبنا وركب النائب معنا وأتونا الى بستان  
عليه حائط خشب وفي وسطه دار بناؤها بالخشب مفروشة بقطائف قطن يسمنها  
الحملات ( بالميم والحاء المعجم ) ومنها مصبوغ وغيره مصبوغ وفي البيت أسرة من  
الخيزران فوقها مضربات من الحرير ولحف خفاف ومخاد يسمنها البوالشت فجلسنا  
بالدار ومعنا النائب ثم جاء الامير دولسة بجاريتين وخادمين وقال لي يقول لك السلطان  
هذه على قدرنا على قدر السلطان محمد ثم خرج النائب وبقى الامير دولسة عندي وكانت  
ينني وينبه معرفة لانه كان ورد رسولا على السلطان بدهلي فقلت له متى تكون رؤية  
السلطان فقال لي ان العادة عندنا ان لا يسلم القادم على السلطان الا بعد ثلاث ليال يذهب عنه  
تعيب السفر ويثوب اليه ذهنه فأقنا ثلاثة أيام بأني النالطعام ثلاث مرات في اليوم وتأتي  
الفواكه والطرف مساء وصباحا فلما كان اليوم الرابع وهو يوم الجمعة أتاني الامير دولسة  
فقال لي يكون سلامك على السلطان بمقصورة الجامع بعد الصلاة فأتيت المسجد ووصلت

به الجمعة مع حاجبه قبران ( بفتح القاف وسكون الياء آخر الحروف وفتح الراء )  
ثم دخلت الى السلطان فوجدت القاضي أمير سيد الطلبة عن يمينه وشماله فضاغنى  
وسلمت عليه وأجلسني عن يساره وسألني عن السلطان محمد وعن أسفاري فأجبتة وعاد  
الى المذاكرة في الفقه على مذهب الشافعي ولم يزل كذلك الى صلاة العصر فلما صلاها دخل  
بيتها تلك فزع الثياب التي كانت عليه وهي ثياب الفقهاء وبها يأتي المسجد يوم الجمعة ماشيا  
ثم لبس ثياب الملك وهي الاقية من الحرير والقطن

( \* ذكر انصرفه الى داره وترتيب السلام عليه ) \*

ولما خرج من المسجد وجد القيلة والحيل على بابها والعادة عندهم انه اذا ركب السلطان  
الفيل ركب من معه الحيل واذا ركب الفرس ركبوا القيلة ويكون أهل العلم عن يمينه وفرس  
ذلك اليوم على الفيل وركبنا الحيل وسرنا معه الى المشور فنزلنا حيث العادة ودخل  
السلطان راكبا وقد اصطف في المشور الوزراء والامراء والكتّاب وأرباب الدولة  
ووجوه السكرك صفا فاقول الصوف صف الوزراء والكتّاب ووزراؤه أربعة فسلموا  
عليه وانصرفوا الى موضع وقوفهم ثم صف الامراء فسلموا ومضوا الى مواقفهم  
وكذلك تفعل كل طائفة ثم صف الشرفاء والفقهاء ثم صف التمداء والحكام والشعراء  
ثم صف وجوه السكرك ثم صف الفتيان والمماليك ووقف السلطان على فيله ازاء قبّة  
الجلوس ورفع فوق رأسه شطرم صم وجعل عن يمينه خمسون فيلا مزينة وعن شماله  
مئذنة وعن يمينه أيضا مئذنة فرس وعن شماله مئذنة وهي خيل التوبة ووقف بين يديه خواص  
الحجاب ثم أتى أهل العرب من الرجال فتصافوا بين يديه وأتى بخيل مجللة بالحرير لها  
خلاخيل ذهب وارسان حرير مزر كشة فرقصت الحيل بين يديه فميجبت من شأنها  
وكنت رأيت مثل ذلك عند ملك الهند ولما كان عند الغروب دخل السلطان الى داره  
وانصرف الناس الى منازلهم

( \* ذكر خلاف ابن أخيه وسبب ذلك ) \*

وكان له ابن أخ متزوج ببنته فولاه بعض البلاد وكان النبي يتعشق بنتا لبعض الامراء ويريد



زوجها والعادة هنالك أنه إذا كانت لرجل من الناس أميرة أو سوقي أو سواء بنت قد بلغت مبلغ النكاح فلا بد أن يستأمر السلطان في شأنها ويبيع السلطان من النساء من تنظر إليها فإن أعجبت صفته تزوجها والآخر كما يزوجه أو ليأوها من يشاء أو الناس هنالك يرغبون في تزوج السلطان بناتهم لما يحوزون به من الجاه والشرف ولما استأمر والد البنت التي تعشقها ابن أخي السلطان يبع السلطان من نظر إليها وتزوجها واشتد شغف الفتى بها ولم يجد سبيلا لها ثم إن السلطان خرج إلى القزو وبينه وبين الكفار مسيرة شهر فخافه ابن أخيه إلى سمطرة ودخلها فلم يكن عليها سور حينئذ ودعي الملك وبايعه بعض الناس وامتنع آخرون وعلم عمه بذلك فقفل عائدا إليها فآخذ ابن أخيه ما قدر عليه من الأموال والذخائر وأخذ الجارية التي تعشقها وقصد بلاد الكفار بل جاوة ولهذا بنى عمه السور على سمطرة وكانت أقامتي عنده بسمطرة خمسة عشر يوما ثم طلبت منه السفر إذ كان أو أنه ولايتها السفر إلى الصين في كل وقت فجهز لنا جنكا وزودنا وأحسن وأجل جزاء الله خير أو بعث معنما من أصحابه من يأتي لنا بالضيفاء إلى الحبك وسافرنا بطول بلاده إحدى وعشرين ليلة ثم وصلنا إلى مل جاوة (بضم الميم) وهي بلاد الكفار وطولها مسيرة شهرين وبها الأقاوية العطرة والعود الطيب القاقلي والقمارى وقاقلة وقارة من بعض بلادها وليس ببلاد السلطان الظاهر بالجاوة إلا الهبان والكافور وشي من القرنفل وشي من العود الهندى وإنما معظم ذلك بل جاوة ولئذ كر ما شاهدناه منها ووقفنا على أعيانه وحققناه

### ﴿ ذكر اللبان ﴾

وشجرة اللبان صغيرة تكون بقدر قامة الإنسان إلى ما دون ذلك وأغصانها كأغصان الحرفش وأوراقها صغار رقاق ورءى ما سقطت فبقيت الشجرة منها دون ورقة وللبان صمغية تكون أغصانها وهي في بلاد المسلمين أكثر منها في بلاد الكفار

### ﴿ ذكر الكافور ﴾

هو ما شجر الكافور ففيه قصب كقصب بلادنا إلا أن الأنايب منها أطول وأغلظ ويكون

الكافور في داخل الانابيب فاذا كثرت القصبه وجدي داخل الانبوب مثل شكله من الكافور والسر العجيب فيه انه لا يتكون في تلك القصبه حتى يذبح عند اصولها شي من الحيوان والالم يتكون شي منه والطيب المتأخي في البرودة الذي يقتل منه وزن الدرهم بحمد الروح وهو المسمى عندهم بالجر داله هو الذي يذبح عند قصبه الآدمي ويقوم مقام الآدمي في ذلك القبلة الصغار

### ﴿ ذكر العود الهندى ﴾

وأما العود الهندى فشجره يشبه شجر البلوط الا ان قشره رقيق وأوراقه كالوراق البلوط سواء ولا ثمر له وشجره لا تعظم كل العظم وعرقه طويلة تمتد وفيها الرائحة العطرة وأما عيدان شجرته وورقها فلا عطرية فيها وكل ما يبلد المسلمين من شجره فهو ممتلك وأما الذى في بلاد الكفار فأكثره غير ممتلك والممتلك منه ما كان بقاقله وهو أطيب العود وكذلك القسمارى هو أطيب أنواع العود ويبيعونه لاهل الجاوة بالاثواب ومن القمارى صنف يطبع عليه كالشمع وأما المعطاس فإنه يقطع العرق منه ويدفن في التراب أشهراً فتبقى فيه قوته وهو من أعجب أنواعه

### ﴿ ذكر القرنفل ﴾

وأما أشجار القرنفل فهي عادية ضخمة وهي يبلد الكفار أكثر منها يبلد الاسلام وليست بتملك لكثرتها والمجلوب الى بلادنا منها هو العيسدان الذى يسميه أهل بلادنا نوار القرنفل هو الذى يسقط من زهره وهو شبيه زهر النارنج وثمر القرنفل هو جوزبوا المعروف في بلادنا بجوزة الطيب والزهر المتكون فيها هو البسباسه رأيت ذلك كله وشاهدته ووصلنا الى مرسى قاقلة فوجدنا به جملة من الجنوك معدة للسرقة ولمن يستعصي عليهم من الجنوك فان لم يسم على كل جنك وظيفة ثم نزلنا من الجنك الى مدينة قاقلة وهي بقايقن آخرها مضوم ولا مهابقن وهي مدينة حسنة عليها سور من حجارة منحوتة عرسته بحيت تسير فيه ثلاثة من القبلة وأول ما رأيت بخارجها القبلة عليها الاحمال من العود الهندى يوقدونه في بيوتهم وهو بقيمة الحطب عندنا وأرخص ثمنها اذا ابتاعوا فيها بينهم وأمه

لانتجار فيبيعون الحمل منه ثوب من ثياب القطن وهي أغلى عندهم من ثياب الحرير والفيلة بها كثيرة جدد عليها يركبون ويحملون وكل انسان يربط فينتسه على بابه وكل صاحب حانوت يربط فيسله عنده يركبه الى داره ونحمل وكذلك جميع أهل الصين والخطاط على مثل هذا الترتيب

### ﴿ ذكر سلطان مل جاوة ﴾

وهو كافر رأته خارج قصره جالس على قبة ليس بينه وبين الارض بساط ومعه أرباب دولته والعساكر يمرضون عليه مشاة ولا خيل هنالك الا عند السلطان وانما يركبون الفيلة وعليها يقاتلون فمر فثاني فاستدعاني فجئت وقلت السلام على من اتبع الهدى فلم يفقهوا الا لفظ السلام فرحب بي وأمر أن يفرش لي ثوب أقعد عليه فقلت للترجمان كيف أجلس على الثوب والسلطان قاعد على الارض فقال هكذا عادت به قعد على الارض تواضعوا أنت ضيف وجئت من سلطان كبير فيجب اكرامك فجلست وسألني عن السلطان فأوجز في سؤاله وقال لي تقيم عندنا في الضيافة ثلاثة أيام وحينئذ يكون انصرافك

\* ( ذكر عجيبة رأيته بمجلسه ) \*

ورأيت في مجلس هذا السلطان رجلا بيده سكين شبه سكين المسفر قد وضعه على رقبة نفسه وتكلم بكلام كثير لم أفهمه ثم أمسك السكين بيده معاً وقطع عنق نفسه فوق رأسه لحدة السكين وشدة ماسا كه بالارض فعميت من شأنه وقال لي السلطان أفعل أحد هذا عندكم فقلت له ما رأيت هذا قط فضحك وقال هؤلاء عبيدنا يقتلون أنفسهم في محبتنا وأمر به فرفع وأحرق وخرج لاحرقه الثواب وأرباب الدولة والعساكر والرايا وأجري الرزق الواسع على أولاده وأهله وأخوانه وعظمو الاجل فعله وأخبرني من كان حاضرا في ذلك المجلس ان الكلام الذي تكلم به كان تقريراً لمحبته في السلطان وانه يقتل نفسه في حبه كما قتل أبوه نفسه في حب أبيه وجده نفسه في حب جده ثم انصرف عن المجلس وبعث الي بضيافة ثلاثة أيام وسافرنا في البحر فوصلنا بعد أربعة وثلاثين يوما الى البحر الكاهل وهو الراكد وفيه حمرة زعموا انها من تربة أرض مجاوره ولا ريح فيه

ولاموج ولا حركة مع اتساعه ولا لجل هذا البحر تتبع كل جنك من جنوك الصين  
ثلاثة مراكب كإذ كراهه تجذف به فتجره ويكون في الجنك مع ذلك نحو عشرين مجذافا  
كبارا كالصواري يجتمع على المجذاف منها ثلاثون رجلا أو نحوها ويقومون قياما صفيين  
كل صنف يقابل الآخر وفي المجذاف جيلان عظيمان كالطوايس فتجذف إحدى  
الطائفتين الجبل ثم تتركه وتجذف الطائفة الأخرى وهم يغنون عند ذلك بأصواتهم  
الحسان وأكثرا يقولون لعل لعل وأقنعا على ظهر هذا البحر سبعة وثلاثين يوما وعجبت  
البحرية من التسهيل فيه فاتهم يقيمون فيه خمسين يوما إلى أربعين وهي أنهي ما يكون من  
التيسير عليهم ثم وصلنا إلى بلاد طواسي وهي ( بفتح الطاء المهمل والواو وكسر السين  
المهمل ) وممكن هو المسمى بطواسي وهي بلاد عريضة وملكيها يضاهي ملك الصين  
وله الجنوك الكثيرة يقاتل بها أهل الصين حتى يصلحوه على شيء وأهل هذه البلاد عبدة  
أو نان حسان الصور أشبه الناس بالترك في صوره والغالب على ألوانهم الحمرة ولهم  
شجاعة ونجدة ونساء هم بركن الخيل ويحسن الرماية ويقاتلون كالرجال سواء أراسينا  
من مراسيمهم بمدينة كيلوكري ( وضبطها بكاف مفتوح وباء آخر الحروف مسكنة ولام  
مضموم وكاف مفتوح وراءه كسور ) وهي من أحسن مدنهم وأكبرها وكان يسكن بها  
ابن ملكهم فلما أرسينا بالمرسي جاءت عساكرهم ونزل الناحدة إليهم ومعه هدية لابن  
الملك فسألهم عنه فاخبروه أن أباهم ولاء بلدا غيرهم وولي بنته بتلك المدينة ( واسمها  
أردجا بضم الهمزة وسكون الراء وضم الدال المهمل وجيم )  
\* ( ذكر هذه الملكة ) \*

ولما كان في اليوم الثاني من حلولنا بمرسي كيلوكري استدعت هذه الملكة الناحدة  
صاحب المراكب والكواني وهو الكاتب والتجار والرؤساء والتتديل وهو مقدم الرجال  
وسبأه سالروه ومقدم الرماة لضيافة صنعتها لهم على عاداتها ورغب الناحدة مني أن  
أحضر معهم فايت لانهم كفار لا يجوز أن كل طعامهم فلما حضروا عندنا قالت لهم هل بقي  
أحد منكم لم يحضر فقال لها الناحدة لم يبق إلا رجل واحد بخني وهو القاضي بإسائهم

وبخشي ( بفتح الباء الموحدة وسكون الحاء وكسر الشين المجمعين ) وهو لا يأكل طعامكم فقالت ادعوه فجاء جنادرتها وأصحاب الناخودة فقالوا أجب الملكة فأتيتها وهي يجلسها الأعمش وبين يديها نسوة بأيديهن الأزيمة يعرضن ذلك عليها وحوطها النساء القواعد وهن وزيراتها وقد جلسها تحت السرير على كرسي الصندل وبين يديها الرجال وجلسها مفروش بالحرير وعليه ستور حريري وخشب من الصندل وعليه صفاخ الذهب وبالمجلس مساطب خشب منقوش عليها أواني ذهب كثيرة من كبار وصغار كالخوابي والقلال والبواقي ل أخبرني الناخودة أنها مملوءة بشراب مصنوع من السكر مخلوط بالافلوقية يشربونه بعد الطعام وأنه عطر الرائحة حلوا المطعم يفرح ويطيب أنكهه ويهضم ويمسح على الأباء فلما سلمت على الملكة قالت لي بالتركية حسن مسن بخشي مسن ( خوشه مسن بخشميسن ) معناه كيف حالك كيف أنت وأجاستني على قرب منها وكانت تحسن الكتاب العربي فقالت لبعض خدامها دواة وبتك كاتور ( كتور ) معناه الدواة والكاغد فأتني بذلك فكُتبت فيه بسم الله الرحمن الرحيم فقالت ما هذا فقلت لها تضرى ( تكري ) نام وتضرى ( بفتح التاء المملوءة وسكون النون وفتح الصاد وراء وياء ) ونام ( بنون وألف وميم ) ومعنى ذلك اسم الله فقالت خشن ( خوش ) ومعناه جيد ثم سألتني من أي البلاد قدمت فقلت لها من بلاد الهند فقالت بلاد الفافل فقلت نعم فسألتني عن تلك البلاد وأخبارها فاجبتها فقالت لا بد أن أغزوها وأخذها لثقي فاني يعجبني كثرة مالها وعساكرها فقلت لها افعلي وأمرت لي بأثواب وحل فإين من الارز وبجماوستين وعشر من الضأن وأربعة أرطال جلاب وأربعة مرطبانات وهي ضخمة مملوءة بالزنجبيل والفلفل والليمون والغضا كل ذلك مملوح مما يستعمل للبحر وأخبرني الناخودة أن هذه الملكة لها في عسكرها نسوة وخدم وجوار يقانن كالرجال وأنهما تخرج في العساكر من رجال ونساء فتغير على عدوها وتشاهد القتال وتبارز الأبطال وأخبرني أنها وقع بينها وبين بعض أعدائها قتال شديد وقتل كثير من عسكرها وكادوا ينهزمون فدفعت بنفسها وخرقت الحيوش حتى وصلت الى الملك الذي كانت تقاتله

فطعنته طعنة كان فيها خنقه فبات وانهم زمت عساكره وجاءت برأسه على ربح فانتكته أهله  
منها بمال كثير فلما عادت الى أبيها ملكها تلك المدينة التي كانت يبدأ فيها وأخبرني ان  
أبناء الملوك يخطبونهم فيقول لا تزوج الامن يبارزني فيقتلني فيتحامون مبارزتها خوف  
المعرفة ان غلبتهم ثم سافروا عن بلاد طواسي فوصلنا بعد سبعة عشر يوما والريح مساعده  
نسافر ونحن نسير بها أشد السير وأحسنه الى بلاد الصين واقليم الصين متسع كثير الحشرات  
والفواكه والزروع والذهب والفضة لا يضاها في ذلك اقليم من اقاليم الارض ويحترق النهر  
المعروف باب حيات معنى ذلك ماء الحياة ويسمى أيضا نهر السبر ( السرو ) كاسم النهر  
الذي بالهند ومنبعه من جبال بقرب مدينة خان باق تسمى كوه بوزنه معنا جبل القروند  
وعبر في وسط الصين مسيرة ستة أشهر الى أن ينتهي الى صين الصين وتكتنفه القرى  
والأزراع والبساتين والأسواق كنبيل مصر الا ان هذا أكثر عمارة وعليه التواوير  
الكثيرة وبلاد الصين السكر الكثير مما يضاها المصري بل يفضلها والاعناب والاحاص  
وكنتم أظن ان الاحاص العثماني الذي بدمشق لا نظير له حتى رأيت الاحاص الذي بالصين  
وبها البطيخ العجيب يشبه بطيخ خوارزم وأصفهان وكل ما يبسلادنا من الفواكه فان بها  
ما هو مثله وأحسن منه والقمح بها كثير جدا ولم أر قمحا أطيب منه وكذلك العدس والحمص  
\* ذكر الفخار الصيني \*

وأما الفخار الصيني فلا يصنع منها الا بمدينة الزيتون وبصين كلان وهو من تراب جبال  
هناك تقذف فيه النار كالقمح وسندكر ذلك ويضفون اليه حجارة عنددهم ووقدون النار  
عليها ثلاثة أيام ثم يصون عليها المساء فيعود الجميع ترابا ثم يخمرونه فالجيد منه ما خمر  
شهرًا كاملا ولا يزاد على ذلك والدون ما خمر عشرة أيام وهو هنالك بقمية الفخار ببلادنا  
وأرخص ثمنها ويحمل الى الهند وسائر الاقاليم حتى يصل الى بلادنا بالقرب وهو أبدع  
أنواع الفخار

\* ( ذكر دجاج الصين ) \*

ودجاج الصين وديوكها ضخمة جداً أضخم من الاوز عندنا ويض الدجاج عندهم أضخم من ييض الاوز عندنا وأما الاوز عندهم فلا ضخامة لها ولقد اشترينا دجاجة فأردنا طبخها فلم يسع لحماها في رمة واحدة فجعلناها في برمتين ويكون الديك بها على قدر النعامة وربما انتفرب يشها فيبقى بضعة حمراء وأول ما رأيت الديك الصيني بمدينة كولم فظننته نعامة وعجبت منه فقال لي صاحبه ان يسلا دال الصين ما هو أعظم منه فلما وصلت الى الصين رأيت مصداق ما أخبرني به من ذلك

\* (ذكر بعض من أحوال أهل الصين) \*

وأهل الصين كفار يعبدون الاصنام ويحرقون موانهم كاتفعل الهندو دملك الصين تترى من ذرية تشيكنز خان وفي كل مدينة من مدن الصين مدينة للمسلمين ينفردون بسكنائهم ولهم فيها المساجد لاقامة الجماعات وسواها وهم معظومون محترمون وكفار الصين يأكلون لحوم الخنازير والكلاب ويبيعونهم في أسواقهم وهم أهل رفاهية وسعة عيش الا أنهم لا يخفون في مطعمهم ولا ملبس وتري التاجر الكبير منهم الذي لأخصى أمواله كثرة وعائيه جبة قطن خشنة وجميع أهل الصين انما يجتفون في أواني الذهب والفضة ولكل واحد منهم عكاذ يعتمد عليه في المشى ويقولون هو الرجل الثالثة والحريير عندهم كثير جداً لأن الدود تعلق بالثمار وتأكل منها فلا تحتاج الى كثير مؤنة ولذلك كثروا لباس الفقراء والمساكين بها ولولا التجار لما كانت له قيمة ويبيع الثوب الواحد من القطن عندهم بالاثواب الكثيرة من الحرير وعادتهم ان يسبك التاجر ما يكره عنده من الذهب والفضة قطعة تكون القطعة منها من قطار فافوقه ومادونه ويجعل ذلك على باب داره ومن كان له خمس قطع منها جعل في اصبعه خاتماً ومن كانت له عشر جعل خاتمين ومن كان له خمس عشرة سموه السقي ( بفتح السين المهملة وكسر التاء المعلوة ) وهو بمعنى الكارمى وعصرو ويسمون القطعة الواحدة منها بركة ( بفتح الباء الموحدة وسكون الراء وفتح الكاف واللام )

\* (ذكر دراهم الكاغد التي بها يبيعون ويشترون) \*

وأهل الصين لا يتبايعون بدينار ولا درهم وجميع ما يتحصل ببلادهم من ذلك يستبكونه قطعاً كما ذكرناه وإنما يتبايعهم وشراؤهم بقطع كاغد كل قطعة منها بقدر الكف مطبوعة بطابع السلطان وتسمى الخمس والعشرون قطعة منها بالشت (بياء موحدة وألف ولام مكسور وشين معجم مسكن وتاء معلولة) وهي بمعنى الدينار عندنا وإذا تميزت تلك الكواغد في يد انسان حملها إلى دار كدار السكة عندنا فأخذوا وضعا جديداً ودفع تلك ولا يعطي على ذلك أجرة ولا سواها إلا الذين يتولون عملها هم الارزاق الجارية من قبل السلطان وقد وكل بتلك الدار أمير من كبار الامراء وإذا مضى الانسان إلى السوق بدرهم فضة أو دينار ويدشرا شيئاً لم يؤخذ منه ولا يلتفت عليه حتى يصرفه بالباشت ويشترى به ما أراد

### ﴿ ذكر التراب الذي يوقدونه مكان الفحم ﴾

وجميع أهل الصين والخطا إنما خفهم تراب عندهم منه عند كاطفل عندنا ولونه لون الطفل تأتي القيلة بالاحمال منه فيقطعونه قطعاً أعلى قدر قطع الفحم عندنا ويشعلون النار فيه فيفقد كالفحم وهو أشد حرارة من نار الفحم وإذا صار رماً دابحجونه بالماء ويسوه وطبخوا به ثانية ولا يزالون يفصلون به كذلك إلى أن يتلاشي ومن هذا التراب يصنعون أواني الفخار الصيني ويضيفون إليه حجارة سواء كانه

\*) ( ذكر ما خصوا به من احكام الصناعات ) \*

وأهل الصين أعظم الامم احكاماً للصناعات وأشدهم اتقاناً فيها وذلك مشهور من حالهم قد وصفه الناس في تصانيفهم فاطنبوا فيه وأما التصوير فلا يجازيهم أحد في احكامه من لروم ولا من سواهم فإن لهم فيه اقتدار عظيم ومن عجب ما شاهدت لهم من ذلك اني أمدخلت قط مدينة من مدنها ثم عدت إليها لأورأت صورتي وصور أصحابي منقوشة في الحيطان والكواغد موضوعة في الاسواق ولقد دخلت إلى مدينة السلطان فتررت على سوق النقاشين ووصلت إلى قصر السلطان مع أصحابي ونحن على زى العراقيين فلما عدت من القصر عشيما مررت بالسوق المذكورة فرأيت صورتي وصور أصحابي منقوشة في كاغد قد الصق به الحائط فجعل كل واحد منا ينظر إلى صورة صاحبه لا يخطي شيئاً من شبه



وذكر لي أن السلطان أمرهم بذلك وأنهم أتوا إلى القصر ونحن به فجمعوا ينظرون إلينا ويصورون صوراً ونحن لم نشعر بذلك وتلك عادة لهم في تصوير كل من يمر بهم وتنتهي حالهم في ذلك إلى أن الغريب إذا فعل ما يوجب فراره عنهم بعثوا صورته إلى البلاد ويبحث عنه فحينما وجد شبه تلك الصورة أخذ قال ابن جزي هذا مثل ما حكاه أهل التاريخ من قضية سابور ذي الأكتاف ملك الفرس حين دخل إلى بلاد الروم متكرراً وحضر وليمة صنعها ملكهم وكانت صورته على بعض الأواني فنظر إليها بعض خدام قيصر فانطابت على صورة سابور فقال لملكه إن هذه الصورة تخبرني أن كسري معناني هذا المجلس فكان الأمر على ما قاله وجرى فيه ما هو مسطور في الكتب

\* (ذكر عاداتهم في تقييد ما في المراكب) \*

وعادة أهل الصين إذا أراد جئك من جنوكم السفرة صعد إليه صاحب البحر وكتبوا من يسافر فيه من الرماة والخدام والبحر به وحينئذ يباح لهم السفر فإذا عاد الجئك إلى الصين صعدوا إليه أيضاً وقالوا ما كتبوه بأشخاص الناس فإن فقدوا أحداً ممن قيدوه طلبوا صاحب الجئك به فإما أن يأتي بيده أن على موته أو فراره أو غير ذلك مما يحدث عليه والاخذ فيه فإذا فرغوا من ذلك أمره صاحب المراكب أن يعلني عليهم تفسيراً بجميع ما فيه من السلع قليلاً وكثيراً ثم ينزل من فيه ويجلس حفاظ الديوان لمشاهدة ما عندهم فإن عثروا على سلعة قد كتمت عنهم عاد الجئك بجميع ما فيه مالا للمخزن وذلك نوع من الظلم ماراً به بلاد من بلاد الكفار ولا المسلمين إلا بالصين لأنهم إلا أنه كان بالهند ما يقرب منه وهو أن من عثر على سلعة له قد غاب على مفرمها أغرم أحد عشر مفرماً ثم رفع السلطان ذلك لرفع المغارم

\* (ذكر عاداتهم في منع التجار عن الفساد) \*

وإذا قدم التاجر المسلم على بلد من بلاد الصين خير في النزول عند تاجر من المسلمين المتوطنين ممين أو في الفندق فإن أحب النزول عند التاجر حصر ماله وضمنه التاجر المستوطن وأثق عليه منه بالمعروف فإذا أراد السفر بحث عن ماله فإن وجد شيء منه قد

ضاع اغرمه التاجر المستوطن الذي ضمنه وان اراد النزول بالفندق سلم ماله لصاحب  
 الفندق وضمنه وهو يشتري له ما أحب ويحاسبه فان اراد التسري اشترى له جارية  
 وأسكنه بدار يكون بابها في الفندق واتفق عليهما والجواري رخصات الاثمان الا ان  
 اهل الصين اجمعين يبيعون أولادهم وبناتهم وليس ذلك عيبا عندهم غير انهم لا يجبرون  
 علي السفر مع مشتريهم ولا يمنعون ايضا منه ان اختاروه وكذلك ان اراد الزوج تزوج  
 وأما اتفاق ماله في الفسء فنفى لا سبيل له اليه ويقولون لا يزيدان يسمع في بلاد المسلمين  
 انهم يخسرون أموالهم في بلاد نافاقتها أرض فساد وحسن فائت

(\* ذكر حفظهم للمسافرين في الطرق \*)

وبلاد الصين آمن البلاد وأحسنها حال للمسافرين فان الانسان يسافر منفردا مسيرة  
 تسعة أشهر وتكون معه الاموال الطائلة فلا يخاف عليه وترتيب ذلك ان لهم في كل منزل  
 ببلادهم فندقا عليه حاكم يسكن به في جماعة من الفرسان والرجال فاذا كان بعد المغرب  
 أو العشاء الآخرة جاء الحاكم الي الفندق ومعه كاتبه فكتب أسماء جميع من بيئت به من  
 المسافرين وختم عليها وأقل باب الفندق عليهم فاذا كانت بعد الصبح جاء ومعه كاتبه  
 فدعا كل انسان باسمه وكتب بما تفسيرا وبعث معهم من يوصلهم الى المنزل الثاني له ويأتيه  
 ببراءة من حاكمه ان الجميع قد وصلوا اليه وان لم يفعل طلبه بهم وهكذا العمل في كل منزل  
 ببلادهم من صين الصين الى خان بالق وفي هذه الفنادق جميع ما يحتاج اليه المسافر من  
 الازواد وخصوصا الدجاج والاوز وأما الغنم فهي قليلة عندهم ولتعذر الى ذكر سفرنا  
 فنقول لما قطعنا البحر كانت أول مدينة وصلنا اليها مدينة الزيتون وهذه المدينة ليس بها  
 زيتون ولا بجميع بلاد اهل الصين والهند ولكنها اسم وضع عليها وهي مدينة عظيمة  
 كبيرة تصنع بها ثياب الكه وخاوا الأطلس وتعرف بالنسبة اليها وتفضل على الثياب  
 الخنساوية والخنبا لقيمة ومرساها من أعظم مراسي الدنيا وهو أعظمها رأيت بنحو مائة  
 جنك كبار وأما الصغار فلا تحصى كثرة وهو خور كبير من البحر يدخل في البرحق  
 مختلط بالنهر الاعظم وهذه المدينة وجميع بلاد الصين يكون للانسان بها البساتن

والارض وداره في وسطها كتل ماهي بلدة سجلماة ببلادنا وبهذا عظمت بلادهم  
والمسلمون ساكنون بمدينة على حدة وفي يوم وصولي اليها رأيت بها الامير الذي توجه  
الى الهند رسولاً بالهدية ومضى في صحبتنا وغرق به الجنك فسلم على وعرف صاحب  
الديوان بي فأنزلني في منزل حسن وجاء الي قاضي المسلمين تاج الدين الاردوبلي وهو من  
الإفاضل الكرام وشيخ الاسلام كمال الدين عبد الله الاصفهاني وهو من الصائحاء وجاء  
الي كبار التجار فيهم شرف الدين التبريزي أحد التجار الذين استندت منهم حين قدومي  
على الهند وأحسنهم معاملة حافظ القرآن مكثر لثلاث اولاة وهو لاء التجار لسكناهم في بلاد  
الكفار اذا قدم عليهم المسلم فرحوا به أشد الفرح وقالوا جاء من أرض الاسلام وله يعطون  
زكوات أموالهم فيعود غنيا كواحد منهم وكان بهامن المشايخ الفضلاء برهان الدين  
الكازروني له زاوية خارج البلد واليه يدفع التجار النذور التي تذرونها للشيخ أبي  
اسحق الكازروني ولما صرنا صاحب الديوان اخبرني كتب الي القان وهو ملكهم  
الاعظم بخبره بقدومي من جهة ملك الهند فطلبت منه أن يعثمني من يوصلني الى بلاد  
الصين ( صين الصين ) وهم يسمونه صين كلان لأشاهد تلك البلاد وهي في عمالة  
بمخلال ما يعود جواب القان فأجابني ذلك وبعث مني من أصحابه من يوصلني  
وركب في النهر في مركب يشبه أحفان بلادنا الغزوية إلا أن الجذافين يجذفون فيه قايما  
وجميعهم في وسط المركب والركاب في المقدم والمؤخر ويظللون على المركب بشباب تصنع  
من نبات بلادهم يشبه البكتان وليس به وهو أرق من القنب وسافرنا في هذا النهر سبعة  
سبعة وعشرين يوما وفي كل يوم ترسو عند الزوال بقرية نشتر بها ما يحتاج اليه ونصلي  
الظهر ثم نزل بالعشي الى أخرى هكذا الى أن وصلنا الى مدينة صين كلان ( بفتح  
الكاف ) وهي مدينة صين الصين وبها يصنع الفخار والزيتون أيضا وهناك يصب نهر  
آب حياة في البحر ويسمونه بجمع البحرين وهي من أكبر المدن وأحسنها أسواقا ومن  
أعظم أسواقها سوق الفخار ومنها يحمل الى سائر بلاد الصين والى الهند واليمن وفي وسط  
هذه المدينة كنيسة عظيمة لها تسعة أبواب داخل كل باب اسطوان ومصابيح يقعد عليه

السكانون بها وبين البابين الثاني والثالث منها موضع فيه يوتيسكنها العريان وأهل الزمانات ولكل واحد منهم نفقته وكسوته من أوقاف الكنيسة وكذلك فيما بين الابواب كلها وفي داخلها المارستان للمرضي والمطبخ لطبخ الاغذية وفيها الاطباء والخدام وذكري ان الشيوخ الذين لاقدرة لهم على التكسب لهم نفقتهم وكسوتهم بهذه الكنيسة وكذلك الايتام والارامل عن لاجال لهم وعمر هذه الكنيسة بعض ملوكهم وجعل هذه المدينة وماولياها من القرى والبساتين وقفا عليها وصورة ذلك الملك مصورة بالكنيسة المذكورة وهم يعبدونها وفي بعض جهات هذه المدينة بلدة المسلمين لهم بها المسجد الجامع والزاوية والسوق ولهم قاض وشيخ ولا بد في كل بلد من بلاد الصين من شيخ الاسلام تكون أمور المسلمين كلها راجعة اليه وقاض يقضى بينهم وكان نزولي عند أوحد الدين السنجاري وهو أحد الفضلاء الاكابر ذوالاموال الطائلة وأقت عنده أربعة عشر موبو منح القاضي وسائر المسلمين تتوالى على وكل يوم يصنعون دعوة جديدة ويأتون اليها بالعشرين الحسان والمغنين وليس وراء هذه المدينة مدينة لا للكفار ولا للمسلمين وبينها وبين سدياً جوج ومأجوج ستون يوماً فياذكري يسكنها كفار رحالة يأكلون بني آدم اذا ظفروا بهم ولذلك لا تسلك بلادهم ولا يسافر اليها ولم أر تلك البلاد من رأي السدولا من رأي من رآه

### \* (حكاية عجيبة) \*

ولما كنت بصين كلان سمعت أن بها شيخاً كبيراً قد أناف على مائتي سنة وأنه لا يأكل ولا يشرب ولا يتحدث ولا يباشر النساء مع قوته الزامة وأنه ساكن في غار بخارجهما يتعبد فيه فتوجهت الي الغار فرأيت على بابيه وهو نحيف شديد الحرارة عليه أثر العبادة ولا لحية له فسلمت عليه فأمسك يدي وشمها وقال للرجل ان هذا من طرف الدنيا كما نحن من طرفها الآخر ثم قال لي لقد رأيت حجاباً أتذكر يوم قدومك الجزيرة التي فيها الكنيسة والرجل الذي كان جالسا بين الاصنام واعطاك عشرة دنانير من الذهب فقلت نعم فقال أنا هو فقبلت يده وفكر ساعة ثم دخل الغار فلم يخرج اليانا وكانه ظهر منه الندم على

من تكلم به فتم جثا ودخلنا الغار عليه فلم نجده ووعدنا بعض أصحابه معه جملة بوالشت من الكاغد فقال هذه ضيافتكم فانصر فوافقنا له تنتظر الرجل فقال لو أقيم عشر سنين ثم تروه فان عادته اذا أطلع أحد على سر من أسرار له لا يراهم بعده ولا تحسب انه غاب عنك بل هو حاضر معك فوجب من ذلك وانصر فتفاعلت القاضى وشيخ الاسلام وأوحد الدين السنجارى بقضيته فقالوا كذلك عادته مع من يأتي اليه من الغرباء ولا يعلم أحد ما يبتغله من الدين والذى ظنتموها أحد أصحابه هو هو وأخبروني انه كان غيب عن هذه البلاد نحو خمسين سنة ثم قدم عليها منذ سنة وكان السلاطين والامراء والكبراء يأتونه زائرين فيعطونهم التحف على أقدارهم ويأتونه الفقراء كل يوم فيعطي لكل أحد على قدره وليس في الغار الذى هو به ما يقع عليه البصر وانه يحدث عن السنين الماضية ويذكر الذى صلى الله عليه وسلم ويقول لو كنت معه لنصرته ويذكر الخلفاء وعمر بن الخطاب وعلى بن أبي طالب باحسن الذكرو يثني عليهم ما يلعن يزيد بن معاوية ويقع في معاوية وحذوثي عنه بأمر كثير وأخبرني أبو حسد الدين السنجارى قال دخلت عليه بالغار فأنشدني غزلياً لي اتى في قصر عظيم وانه قاعد فيه على سرير وفوق رأسه تاج وعن جانبيه الوصائف الحسان والفواكة تنساقط في أنهار هناك وتخلت اني أخذت تفاحة لأكلمها فاذا أنا بالغار وبين يديه وهو يضحك مني وأصابني مرض شديد لازمني شهوراً فلم أجد اليه وأهل تلك البلاد يمتدنون انه مسلم لكن لم يره أحد يصلي وأما الصيام فهو صائماً أبداً وقال لي القاضى ذكرت له الصلاة في بعض الايام فقال لي أتدري أنت ما صنع ان الصلاة غير صلاتك وأخبره كلاماً غريباً في اليوم الثاني من إقامته سافرت راجعاً الى مدينة الزيتون وبعد وصولي اليها بأيام جاء امر القان بوصولي الى حضرته على البر والكرامة ان شئت في النهار والافق البر فاخترت السفر في النهار فجهزوا لي مركباً حسناً من المراكب المعدة لركوب الامراء وبعث الامير معنا أصحابه ووجهنا الامير والقاضى والنجار المسلمون أزوداً كثيرة وسرنا في الضيافة تتعدى بقرية وتعشى بأخرى فوصلنا بعد سفر عشر أيام الى مدينة قنجنفو ( وضبط اسمه بفتح القاف وسكون النون وفتح

الجيم وسكون النون الآخر وضم الفاء وواو ) مدينة كبيرة حسنة في بسيط أفيج والبساتين محسدة بها فكلها غوطة دمشق وعند وصولنا خرج إلينا القاضي وشيخ الاسلام والتجار ومهم الاعلام والطبول والابواق والانفار وأهل المطرب وأتوا بالخيول فركبنا ومشوا بين أيدينا لم يركب معنا غير القاضي والشيخ وخرج أمير البلد وخدامه وضيف السلطان عندهم معظم أشد التعتيم ودخلنا المدينة ولها أربعة أسوار يسكن ما بين السور الاول والثاني عبيد السلطان من حراس المدينة وسماها ويسمون البصوانان ( الباسوانان ) ( بفتح الباء الموحدة وسكون الصاد المهملة وواو ألف ونون وألف ونون ) ويسكن ما بين السور الثاني والثالث الجنود المربكون والامير الحاكم على البلد ويسكن داخل السور الثالث المسلمون وهناك نزلنا عند شيخهم ظهير الدين القرلاني ( بضم القاف وسكون الراء ) ويسكن داخل السور الرابع الصينيون وهو أعظم المدن الأربعة ومقدار ما بين كل باب منها والذي يليه ثلاثة أميال وأربعة ولكل انسان كاذ كرناء بستانه وداره وأرضه ( حكاية )

وينابو ما في دار ظهير الدين القرلاني اذا جركب عظيم لبعض الفقهاء المعظمين عندهم فاستؤذن له على وقالوا مولانا قوام الدين السبكي فعمجبت من اسمه ودخل الى قلما حصلت المؤانسة بعد السلام سبكي لي اني أعرفه فأطلت النظر اليه فقال أراك تنظر الى نظر من يعرفني فقلت له من أي البلاد أنت فقال من سبته فقلت له وأنا من طنجة فوجد السلام على وبكي حتى بكيت لبكائه فقلت له هل دخلت بلاد الهند فقال لي نعم دخلت حضرة دهلي فلما اقال لي ذلك تذكرت له وقات أنت البشري قال نعم وكان وصل الى دهلي مع خاله أبي قاسم المرسي وهو يومئذ شاب لانيات بعارضيه من حذاق الطلبة يحفظ الموطأ وكنت أعلمت سلطان الهند بأمره فأعطاها ثلاثة آلاف دينار وطالب منه الإقامة عنده فأبى وكان قصده في بلاد الصين فعظم شأنه بها وكتسب الاموال الطائلة أخذ برني ان له نحو خمسين غلاما ومثلهم من الجوارى واهدى الى منهم غلامين وجاريتين وتحفا كثيرة ولقيت اخاه بعد ذلك ببلاد السودان فيا به دما بينهما وكانت اقامتي بطنجفو خمسة

عشر يوم أو سافرت منها وبلاد الصين على ما فيها من الحسن لم تكن تعجبنى بل كان خاطري شديد التغير بسبب غلبة الكفر عليها حتى خرجت عن منزلي رأيت المناكير الكثيرة فافلقت ذلك حتى كنت ألازم المنزل فلا أخرج إلا للضرورة وكنت إذا رأيت المسلمين بها فكأنني لقيت أهلي وأقاربي ومن تمام فضيلة هذا الفقيه البشري أن سافر معي لمسارحلت عن قنجنفو أربعة أيام حتى وصلت إلى مدينة بيوم قطلو ( وهي بياض واحدة مفتوحة وياه آخر الحروف ساكنة وواو مفتوحة وميم وقاف مضموم وطاء مسكنة ولا مضموم وواو ) مدينة صغيرة يسكنها الصينيون من جند سوقة وليس بها إلا مسلمين الأربعة من الدور أهمهم جهسة الفقيه المذكور نزلنا بدار أحدهم وأقمنا عنده ثلاثة أيام ثم ودعت الفقيه وانصرفت فركبت النهر على العادة تتعدي بقرية وتعشي بأخرى إلى أن وصلنا بعد سبعة عشر يوماً منها إلى مدينة الخنسا واسمها على نحو اسم الخنساء الشاعرة ولا أدري أعربي هو أم وافق العربي وهذه المدينة أكبر مدينة رأيتها على وجه الأرض طولها مسيرة ثلاثة أيام برحل السافر فيها وينزل وهي على ما ذكرناه من ترتيب عمارة الصين كل أحد له بستانه وداره وهي منقسمة إلى ست مدن سذكرها وعند وصولنا إليها خرج إلينا القاضي آخر الدين وشيخ الإسلام بها وأولاد عثمان بن عفان المصري وهم كبار المسلمين بها ومعهم علم أبيض والأطباء والانتقار والابواق وخرج أميرها في موكبه ودخلنا المدينة وهي ست مدن على كل مدينة سور ومحدد بالجميع سور واحد فأول مدينة منها يسكنها حراس المدينة وأميرهم حشدتي القاضي وسواهم اثنا عشر ألفاً في زمام العسكرية وبتنا ليلة دخلنا في دار أميرهم وفي اليوم الثاني دخلنا المدينة الثانية على باب يعرف بباب اليهود ويسكن بها اليهود والنصارى والترك عبدة الشمس وهم كثير وأمير هذه المدينة من أهل الصين وبتنا عنده الليلة الثانية وفي اليوم الثالث دخلنا المدينة الثالثة ويسكنها المسلمون ومدينة منهم حسنة وأسواقهم مرتبة أكثر تديها في بلاد الإسلام وبها المساجد والمؤذنون سمعناهم يؤذنون بالظهر عند دخولنا ونزلنا منها بدار أولاد عثمان ابن عفان المصري وكان أحد التجار الكبار استحسن هذه المدينة فاستوطنها وعرفت

بالنسبة اليه واورث عقبه به الجاه والحرمة وهم على ما كانت عليه أبوهم من الابتار على  
 الفقر او الاعانة للمحتاجين ولهم زاوية تعرف بالمانية حسنة العمارة لها أوقاف كثيرة  
 وبها طائفة من الصوفية وبنى عثمان المذكور المسجد الجامع بهذه المدينة ووقف عليه وعلى  
 الزاوية اوقافا عظيمة وعدد المسلمين بهذه المدينة كثير وكانت اقامتنا عندهم خمسة  
 عشر يوما فكننا كل يوم ليلة في دعوة جديدة ولا يزالون يختلفون في أطعمتهم ويركبون  
 معنا كل يوم لانزهة في أقطار المدينة وركبوا معي يوما فدخلنا الى المدينة الرابعة وهي دار  
 الامارة وبها سكنى الامير الكبير قرطبي ولم اذنا من بلها ذهب عني أصحابي ولقيت  
 الوزير وذهب بي الى دار الامير الكبير قرطبي فكان من اخذه الفرجية التي أعطانها ولي  
 الله جلال الدين الشيرازي ما قد ذكرته وهذه المدينة منفردة لسكنى عيد السلطان  
 وخدامه وهي أحسن المدن الست ويشقها أنهار ثلاثة أحدها خليج يخرج من النهر  
 الاعظم وتأتي فيه القوارب الصغار الى هذه المدينة بالمرافق من الطعام وأحجار الوقود  
 وفيه السفن للترهة والمشور في وسط هذه المدينة وهو كبير جدا ودار الامارة في وسطه  
 وهو يحف بهامن جميع الجهات وفيه سقائف فيها الصنائع يصنعون الثياب النفيسة وآلات  
 الحرب أخبرني الامير قرطبي ان عددهم ألف وستائة معلم كل واحد منهم يتبعه الثلاثة  
 والاربعة من المتعلمين وهم أجمعون عيبدالقان وفي أرجلهم القيود ومساكنهم خارج  
 القصر ويباح لهم الخروج الى أسواق المدينة دون الخروج على بابها ويعرضون كل يوم على  
 الامير مائة مائة فان نقص أحدهم طلب به أميره وعادتهم انه اذا خدم أحدهم عشر سايين فك  
 عنه قيده وكان يخرج في النظرين اما ان يقيم في الخدمة غير مقيد واما ان يسير حيث شاء من  
 بلاد القان ولا يخرج عنها واذا بلغ سنه خمسين عاما اعتق من الاشغال وأنفق عليه وكذلك  
 ينفق على من بلغ هذه السن أو نحوها من سواهم ومن بلغ ستين سنة عدوه كالصبي فلم يخرج  
 عليه الاحكام والشيخ بالصين يعظمون تعظيما كثيرا ويسمى أحدهم أطاومعناه والوالد

\*( ذكر الامير الكبير قرطبي )\*

وضبط اسمه ( بضم الفاف وسكون الراء وفتح الطاء المهمل وسكون الياء ) وهو أمير



أمراء الصين اضافنا بداره وصنع الدعوة ويسمونها الطوي (بضم الطاء الهمل وفتح الواو) وحضرها كبار المدينة وأتت بالطباخين المسلمين فذبخوا وطبخوا الطعام وكان هذا الامير على عظمته تناولنا الطعام بيده ويقطع اللحم بيده وأقناني ضيافته ثلاثة ايام وبعث ولده معنا الى الخليج فركبنا في سفينة تشبه الحراقة وركب ابن الامير في أخرى ومعه أهل الطرب وأهل الموسيقى وكانوا يغنون بالصيني والعربي والفارسي وكان ابن الامير مسجبا بالغناء الفارسي فغنوا شعر امته وأمرهم بتكريره مرار حتى حفظته من أفواههم وله تلحين عجيب وهو (رجز)

تادل بمحسنت داديم \* در بحر فكارا قساديم

جن (جون) در نماز استاديم \* قوي بحراب اندري (اندرم)

واجتمع بذلك الخليج من السفن طائفة كبيرة لهم الفلاحة الملونة ومظلال الحرير وسفنهم منقوشة بأبداع نقش وجعلوا يتحاملون ويترامون بالنارنج والليمون وعدنا بالعتى الى دار الامير فبتنا بها وحضر أهل الطرب فغنوا بأنواع من الغناء العجيب

### ﴿حكاية المشعوذ﴾

وفي تلك الليلة حضر أحد المشعوذ وهو من عبيد القان فقال له الامير أرنا من عجائبك فآخذ كرة خشب لها ثقب فيها سبور طول فرمي بها الى الهواء فارتفعت حتى غابت عن الابصار ونحن في وسط المشور أيام الحر الشديد فلما لم يبق من السير في يده الا يسير أمر متعلما له فتعلق به وصعد في الهواء الى أن غاب عن ابصارنا فدعاه فلم يجبه ثلاثا فآخذ سكيناً بيده كالمقناط وتعلق بالسير الى أن غاب أيضاً ثم رمى بيد الصبي الى الارض ثم رمى برجله ثم بيده الاخرى ثم برجله الاخرى ثم بجسده ثم برأسه ثم هبط وهو ينفي وتيا به ملطخة بالدم فقبل الارض بين يدي الامير وكله بالصيني وأمر له الامير بشئ ثم آخذ أعضاء الصبي فألصق بعضها ببعض وركضه برجله فقام سوياً فعجبت منه وأصابني خفقان القلب كمثل ما كان أصابني عند ملك الهند حين رأيت مثل ذلك فسقوتى دوا أذهب عني ما وجدت وكان القاضي أنخر الدين الى جاني فقال لي والله ما كان من صغوا

ولا نزول ولا قطع عضو وانما ذلك شعرة وفي غدتك الالية دخلنا من باب المدينة الخامسة وهي من أكبر المدن يسكنها عامة الناس وأسواقها حسان وبها الحذاق بالصنائع وبها تصنع الثياب الخنساوية ومن عجيب ما يصنعون بها أطباقا يسمونها الدست وهي من النقشب وقد ألصقت قطعة أبداع الصاق ودهنت بصيغ أحمر مشرق وتكون هذه الأطباق بعشرة وواحدة في جوف آخر لطورقتها تظهر لرائحتها كأنها طبق واحد ويصنعون غطاء بطني جميعها ويصنعون من هذا القصب صحافا ومن عجائبها ان تقع من العنق فلا تسكس ويحمل فيها الطعام الساخن فلا يتغير صباغها ولا يحول وتجلب من هنالك الى الهند وخراسان وسواها ولما دخلنا هذه المدينة بتنا الليلة في ضيافة أميرها وبالعدد دخلنا من باب يسمى كشتي وانان الى المدينة السادسة ويسكنها البحرية والصيداوت والجلافة والنجارون ويدعون دودكران ( درودكران ) والأصباية وهم الرماة والبياد وهم الرجال وجميعهم عبيد السلطان ولا يسكن معهم سواهم وعددهم كثير وهذه المدينة على ساحل النهر الأعظم بتنا بها الليلة في ضيافة أميرها وجهاز لنا الأمير قري مراكبا يحتاج اليه من زاد وسواه بعث معنا أصحابه برسم التضييف وسافرنا من هذه المدينة وهي آخر عمال الصين ودخلنا الى بلاد الخطا ( بكسر الخاء المعجم وطاء مهمل ) وهي أحسن بلاد الدنيا عمارة ولا يكون في جميعها موضع غير معمور فانه ان بقي موضع غير معمور اطلب أهله أو من يواليهم بحراجه والبساتين والقرى والمزارع منتظمة بجانب هذا النهر من مدينة الخنسا الى مدينة خاب بالق وذلك مسيرة أربعة وستين يوما وليس بها أحد من المسلمين الا من كان حاضرا غير مقيم لانها ليست بدار مقام وليس بها مدينة محتجة انما هي قرى وبساتين فيها الزرع والفواكه والسكر ولم أر في الدنيا مثلهما غير مسيرة أربعة أيام من الانبار الى عانة وكنا كل ليلة نزل بالقرى لاجل الضيافة حتى وصلنا الى مدينة خان بالق ( وضبط اسمه بنجاء معجم وألف ونون مسكن وباء معقودة وألف ولام بكسور وواف ) وتسمى أيضا خاقو ( بنجاء معجم ونون مكسور وواف وواو ) وهي حضرة القان والقان هو سلطانهم الأعظم الذي يملكته بلاد الصين والخطا ولما وصلنا

اليها أرسينا على عشرة أميال منها على العادة عندهم وكتب الي أمراء البحر بخبرنا فاذنوا لنا في دخول مرساه فدخلناه ثم زلنا إلى المدينة وهي من أعظم مدن الدنيا وليست على ترتيب بلاد الصين في كون البساتين داخلها انما هي سائر البلاد والبساتين بخارجها ومدينة السلطان في وسطها كالقصة حسبما نذكره ونزلت عند الشيخ برهان الدين الصاغر جي وهو الذي بعث اليه ملك الهند بربيعين ألف دينار واستدعاه فآخذ الدنانير وقضى بهادينه وأبى أن يسير اليه وقدم على بلاد الصين فقدمه القان على جميع المسلمين الذين يبلاده وخطبه بصدر الجهان

### ﴿ ذكر سلطان الصين والخطا الملقب بالقان ﴾

والقان عندهم سمة لكل من يلي الملك ملك الاقطار كمن لا يسمى كل من ملك بلاد اللور بأنابك واسمه باشاى ( بفتح الباء المعقودة والشين المعجمة وسكون الياء ) وليس للكفار على وجه الارض مما كذا أعظم من مملكته

### ﴿ ذكر قصره ﴾

وقصره في وسط المدينة المختصة بسكنائه وأكثر عمارته بالخشب المنقوش وله ترتيب عجيب وعليه سبعة أبواب فالباب الاول منها يجلس به الكتوال وهو أمير البوابين وله مصاطب مرتفعة عن عین الباب ويساره فيها الممالك البردارية وهم حفاظ باب القصر وعددهم خمسمائة رجل وأخبرت أنهم كانوا فيما تقدم ألف رجل والباب الثاني يجلس عليه الاصباية وهم الرماة وعددهم خمسمائة والباب الثالث يجلس عليه التزارية ( بالنون والزاي ) وهم أصحاب الرماح وعددهم خمسمائة والباب الرابع يجلس عليه التقدارية ( بالياء المشددة والعين المعجمة ) وهم أصحاب السيوف والترسة والباب الخامس فيه ديوان الوزارة وبه سقائف كثيرة فالسقيفة العظمى يقعد بها الوزير على مرتبة هائلة مرتفعة ويسمون ذلك الموضع المسندوبين يدى الوزير دواء عظيمة من الذهب وتقابل هذه السقيفة سقيفة كاتب السروع عن يمينها سقيفة كتاب الرسائل وعن يمين سقيفة الوزير سقيفة كتاب الاشغال وتقابل هذه السقائف سقائف أربع احدها تسمى ديوان

الاشراف بقعد بها المشرف والثانية سقيفة ديوان المستخرج وأمير هامن كبار الامراء  
والمستخرج هو ما بقي قبل العبال وقبل الامراء من إقطاعاتهم والثالثة ديوان القوت  
ويجلس فيها احد الامراء الكبار ومعه الفقهاء والكتاب فمن لحقته مظلمة استغاث بهم  
والرابعة ديوان البريدي يجلس فيها أمير الاخباريين والباب السادس من أبواب القصر  
يجلس عليه الخندارية وأميرهم الاعظم والباب السابع يجلس عليه القتيان وله من ثلاث  
سقايف احدها سقيفة الحبشان منهم والثانية سقيفة الهنود والثالثة سقيفة الصينيين ولكل  
طائفة منهم أمير من الصينيين

❦ ذكر خروج القان لقتال ابن عمه وقاتله ❦

ولما وصلنا حضرة خان بالق وجئنا القان غائبا عنها اذ ذلك وخرج للقائه ابن عمه فيروز  
القائم عليه بناحية قراقرم وبش بالغ من بلاد الخطا وبينها وبين الحضرة مسيرة ثلاثة أشهر  
عامرة وأخبرني صدر الجهان برهان الدين الصاغر حي ان القان لما جمع الحيوش  
وحشد الحشود اجتمع عليه من الفرسان مائة فوج كل فوج منها من عشرة آلاف فارس  
وأميرهم يسمي أمير طومان وكان خواص السلطان وأهل دخلته خمسين ألفا زائدا الى  
ذلك وكانت الرحالة خمسمائة ألف ولما خرج خالف عليه أكثر الامراء وانفقوا على  
خلعه لانه كان قد غدر أحكام الياساق وهي الاحكام التي وضعها تنكيز خان جدهم الذي  
خرب بلاد الاسلام فمضوا الى ابن عمه القائم وكتبوا الى القان ان يخام نفسه وتكون  
مدينة الخنسا إقطاعا له فأتى ذلك وقتلهم فانهزم وبعث إليهم من وصولنا الى حضرته  
ورد الخبر بذلك فزنت المدينة وضربت الطبول والابواق والنفار واستعمل اللعب  
والطرب مدة شهر ثم جرى بالقان المقتول وبحو مائة من المقتولين بنى عمه وأقاربه  
وخواصه حفرة للقان ناووس عظيم وهو بيت تحت الارض وفرش بأحسن الفرش وجعل  
فيه القان بسلاحه وجعل معه ما كان في داره من أواني الذهب والفضة وجعل معه أربع  
من الجوارى وستة من خواص الممالك معهم أواني شراب وبنى باب البيت وجعل فوقه  
التراب حتى صار كالقبيل العظيم ثم جاؤا بأربعة أفراس فأجروها عند قبره حتى وقفت

ونصبوا خشباً على القبر وعلقوها عليه بعد أن أدخلوا في دبر كل فرس خشبة حتى خرجت من فمه وجعل أقارب القان المذكورون في نوأويس ومعهم سـلاحهم وأواني دورهم وصلبوا على قبور كبارهم وكانوا عشرة ثلاثة من الخيل على كل قبر وعلى قبور الباقين فرسافر ساو كان هذا اليوم يوماً مشهوداً لم يتخلف عنه أحد من الرجال والنساء المسلمين والكفار وقد لبسوا أجمعين ثياب العزاء وهي الطبايسة البيض للكفار والثياب البيض للمسلمين وأقام خواتين القان وخواصه في الاخبية على قبره أربعين يوماً وبعضهم يزبد على ذلك إلى سنة وصنعت هناك سوق يباع فيه ما يحتاجون إليه من طعام وسواه وهذه الافعال لأذكر أن أمة تفعلها سواهم في هذا العصر فاما الكفار من الهند وأهل الصين فيحرقون موتاهم وسواهم من الامم يدفنون الميت ولا يجعلون معه أحداً لكن أخبرني الثقات ببلاد السودان أن الكفار منهم إذا مات منهم صنعوا له نوأوساً وأدخلوا معه بعض خواصه وخدامه وثلاثين من أبناء كبارهم وبناتهم بعد أن يكسروا أيديهم وأرجلهم ويحرقون معهم أو في النيران وأخبرني بعض كبار مسوفة بمن يسكن بلاد كوبر مع السودان واختصه سلطانهم أنه كان له ولد فلما مات سألواهم أن يدخلوا ولده مع من أدخلوه من أولادهم قال فقلت لهم كيف تفعلون ذلك وليس على دينكم ولا من ولدكم وفديته منهم بمال عريض ولما قتل القان كاذكرناه واستولى ابن عمه فيروز على الملك اختار أن تكون مدينته قراقوم (وضبطها بفتح القاف الاولى والراء وضم الثانية وضم الراء الثانية) لقربها من بلاد بني عمه ملوك تركستان وما وراء النهر ثم خالفت عليه الاسرايين لم يحضر لقتل القان وقطعوا الطرق وعظمت الفتنة

✽ ذكر رجوعي إلى الصين ثم إلى الهند ✽

ولما وقع الخلاف وتسمرت الفتنة أشار على الشيخ برهان الدين وسواه أن أعود إلى الصين قبل تمكن الفتنة ووقوعها معي إلى نائب السلطان فيروز فبعت معي ثلاثة من أصحابه وكتب لي بالضيافة وسرنا من حדרين في النهر إلى الخنسان ثم إلى قنجنقوا ثم إلى الزيتون فلما وصلتها وجدته الجنوك على السفر إلى الهند وفي جملتها جنك لملك الظاهر صاحب

الجاءوا أهله مسلمون وعرفنى وكيله وسر بقدومي وصادفنا الريح انطية عشرة أيام  
فلما قاربنا بلاد طواسى تغيرت الريح وأظلم الجو وكثر المطر وأقنا عشرة أيام لا نرى  
الشمس ثم دخلنا بحر الاندلس وخاف أهل الجبل فأرادوا الرجوع الى الصين فلم  
يتمكن ذلك وأقنا اثنين وأربعين يوماً لا نعرفه في أى البحار نحن

\* (ذكر الرخ) \*

ولما كان فى اليوم الثالث والاربعين ظهر لنا بعد طلوع الفجر جبل فى البحر يبتنا ويذه نحو  
عشرين ميلاً والريح نحمّلنا الى صوبه فعجب البحرية وقالوا السنا يقرب من البر ولا يبعد في  
البحر جبل وان اضطررنا الريح اليه هلكنّا فاجأ الناس الى الضرر والاخلال وجددوا  
التوبة وابتهلنا الى الله بالدعاء وتوسلنا بنبيه صلى الله عليه وسلم ونذر التجار الصدقات  
الكثيرة وكتبنا لهم في زمام بخيطي وسكت الريح بعض سكون ثم رأينا ذلك الجبل عند طلوع  
الشمس قد ارتفع في الهواء وظهر الضوء فيما بينه وبين البحر فعجبنا من ذلك ورأيت  
البحرية يكون ويودع بعضهم بعضاً فقلت ما شأنكم فقالوا ان الذى نحمّلنا جباله هو الرخ  
وان رأنا هلكنا ويبتنا اذ ذاك ويذه أقل من عشرة أميال ثم ان الله تعالى من علينا  
بريح طيبة صرقتنا عن صوبه فلم نره ولا عرفنا حقيقة صورته وبعد شهرين من ذلك اليوم  
وصلنا الى الجاءة ونزلنا الى سمطرة فوجدنا سلطانها الملك الظاهر قد قدم من غزاة له  
وجاء بسبى كثير فبعث لي جارين وغلامين وأنزاني على العادة وحضرت اعراس ولد  
مع بنت أخيه

﴿ ذكر اعراس ولد الملك الظاهر ﴾

وشاهدت يوم الجلاءة فرأيتهم قد نصبوا في وسط المشور منبرا كبيرا وكسوه بنباب الحرير  
وجاءت العروس من داخل القصر على قدميها بادية الوجه ومعها نحو أربعين من  
الخواتين برصن أذيالها من نساء السلطان وأمرائه ووزرائه وكلهن باديات الوجوه ينظر  
اليهن كل من حضر من رفيع أو وضيع وليست تلك بعادة لمن الافى الاعراس خاصة

وصعدت العروس المنسجرون بين يديها أهل الطارب رجالاً ونساء يلعبون ويقفون ثم جاء الزوج على فيل مزين على ظهره سرير وفوقه قبة شبيهة بالوجهة والتابع على رأس العروس المذكور عن يمينه ويساره نحو مائة من أبناء الملوك والأمراء قد لبسوا البياض وركبوا الخيل المزينة وعلى رؤسهم الشواشي المرسعة وهم أتراب العروس ليس فيهم ذولجية ونثرت الدنانير والدراهم على الناس عند دخوله وقعد السلطان بمنظرة له يشاهد ذلك ونزل ابنه فقبل رجله وصعد المنبر إلى العروس فقامت إليه وقبلت يده وجلس إلى جانبها والخطواتين يروحن عليها و جاؤا بالفول والتنبول فاخذ الزوج بيده وجعل منه في فمها ثم أخذت هي يديها وجعلت في فمها ثم أخذ الزوج بفمه ورقة تنبول وجعلها في فمها وذلك كله على أعين الناس ثم فعلت هي كفعله ثم وضع عليها الستور ورفع المنبر ومافيه إلى داخل القصر وأكل الناس وأنصرفوا ثم لما كان من الغد جمع الناس وجري له أيوه ولاية العهد وبايعه الناس وأعطاهم المعطاء الجزل من الثياب والذهب وأقت بهذه الجزيرة شهرين ثم ركب في بعض الجنوك وأعطاني السلطان كثيراً من العود والكافور والقرنفل والصندل وردني وسافرت عنه فوصلت بعد أربعين يوماً إلى كوكم فزلت بها في جوار القزوين قاضي المسلمين وذلك في رمضان وحضرت بها صلاة العيد في مسجد هاجام وعادتهم أن يأتوا المسجد لافلا يزالون يذكرون الله إلى الصبح ثم يذكرون إلى حين صلاة العيد ثم يصلون ويخطب الخطيب وينصرفون ثم سافروا من كوكم إلى قاقوط وأقنابها أياماً وأردت العودة إلى دهلي ثم خفت من ذلك فركبت البحر فوصلت بعد ثمان وعشرين ليلة إلى ظفار وذلك في محرم سنة ثمان وأربعين ونزلت بدار خطيبها عيسى بن طاطا

### ❦ ذكر سلطانها ❦

ووجدت سلطانها في هذه الكرة الملك الناصر بن الملك المغيث الذي كان ملكاً بها حين وصولي إليها فأتقدم ونائبه سيف الدين عمر أمير جنود التركي الأصل وأنزلني هذا السلطان وأكرهني ثم ركب البحر فوصلت إلى مسقط (فتح الميم) وهي بلدة صغيرة بها السمك الكثير المعروف بقلب المساس ثم سافرت إلى مرسى القريرات (وضبطها بضم

القاف وفتح الراء والياء آخر الحروف وألف وتاء متناة ) ثم سافرنا الى مرسى شبة  
( وضبط اسمها بفتح الشين المعجم وفتح الباء الموحدة وتشديدها ) ثم الى مرسى كلبة  
ولفظها على لفظ مؤتة الكلب ثم الى قلهاث وقد تقدم ذكرها وهذه البلاد كلها من  
عمالة هرمز وهي محسوبة من بلاد عمان ثم سافرنا الى هرمز وأقناها ثلاثا وسافرنا  
في البر الى كورستان ثم الى اللار ثم الى خنج بال وقد تقدم ذكر جميعها ثم سافرنا الى  
كارزي ( وضبط اسمها بفتح الكاف وسكون الراء وكسر الزاي ) وأقناها ثلاثا ثم  
سافرنا الى جكان ( وضبط اسمها بفتح الجيم والميم والكاف وآخره نون ) ثم سافرنا  
منها الى ميم ( وضبط اسمها بفتح الميم وبينهما ياء آخر الحروف مسكنة وآخره نون )  
ثم سافرنا الى بسا ( وضبط اسمها بفتح الباء الموحدة والسين المهمل مع تشديدها ) ثم  
الى مدينة شيراز فوجدنا سلطانها بالاسحق على ملكه الا انه كان غائبا عنها ولقيت بها شيخنا  
الصالح العالم محمد الدين قاضي القضاة وهو قد كف بصره نفعه الله ونفع به ثم سافرت الى  
ماين ثم الى يزد خاص ثم الى كليل ثم الى كشك زر ثم الى أصبهان ثم الى تستر ثم الى  
الخوزا ثم الى البصرة وقد تقدم ذكر جميعها وزرت بالبصرة القبور انكرجة التي بها وهي  
قبر الزبير بن العوام وطلحة بن عبيد الله وحليمة السعدية وأبي بكر وأنس بن مالك والحسن  
البصري وثابت البناني ومحمد بن سيرين ومالك بن دينار ومحمد بن واسع وحبيب العجمي  
وسهل بن عبد الله التستري رضي الله تعالى عنهم أجمعين ثم سافرنا من البصرة فوصلنا الى  
مشهد على بن أبي طالب رضي الله عنه ووزرنا ثم توجهنا الى الكوفة فزرنا مسجدها  
المبارك ثم الى الحلة حيث شهد صاحب الزمان واتفق في بعض تلك الايام ان ولها  
بعض الامراء ففتح أهلها من التوجه عن عاداتهم الى مسجد صاحب الزمان وانتظاره  
هنالك ومنع عنهم الدابة التي كانوا يأخذونها كل ليلة من الامير فاصابت ذلك الولى علة  
مات منها سرعان فبقيت اذ ذلك في قفلة الرافضة وقالوا انما أصابه ذلك لاجل منه الدابة فلم ينج  
بعد ثم سافرت الى مصر ثم الى مدينة بغداد ووصلتها في شوال سنة ثمان وأربعين  
واقفيت بها بعض المغاربة فمررت بكاتبة طريق واستيلاء الروم على الخضر جبر الله مدد



## ﴿ ذكر سلطانها ﴾

وكان سلطان بغداد والعراق في عهد دخولي اليها في التاريخ المذكور الشيخ حسن ابن عمه السلطان أبي سعيد رحمه الله ولما مات أبو سعيد استولى على ملكه بالعراق وتزوج تزوجته ولما شاد بنت دمشق خواجه بن الأمير الجوبان حسبا كان قبله السلطان أبو سعيد من تزوج زوجته الشيخ حسن وكان السلطان حسن غائبا عن بغداد في هذه المدة متوجها لقتال السلطان أنابك أفراسياب صاحب بلاد الالور ثم رحلت من بغداد فوصلت الى مدينة الأنبار ثم الى هيت ثم الى الحديثة ثم الى عانة وهذه البلاد من أحسن البلاد وأخصبها والطريق فيما بينها كثير العمارة كان المشاي في سوق من الأسواق وقد ذكرنا انهم لما يشبه البلاد التي على نهر الصين الا هذه البلاد ثم وصلت الى مدينة الرجة وهي التي تنسب الى مالك بن طوق ومدينة الرجة أحسن بلاد العراق وأول بلاد الشام ثم سافرنا منها الى السخنة وهي بلدة حسنة أكثر سكانها الكفار من النصارى وانما سميت السخنة لحرارة ماؤها وفيها بيوت للرجال وبيوت للنساء يستجمون فيها ويستقون الماء ليلا ويجعلونه في السطوح ليرد ثم سافرنا الى تدمر مدينة نبي الله سليمان عليه السلام التي بنتها له الجن كما قال التابغة ( بسيط ) ( يبنون تدمر بالصفاح والعمد ) ثم سافرنا منها الى مدينة دمشق الشام وكانت مدة مغيبتي عنها عشرين سنة كاملة وكنت تركت بها زوجة لي حاملا وتعرفت وأنا ببلاد الهندانها ولدت ولدا ذكرافيت حينئذ الى جده للام وكان من أهل مكناسة المغرب أربعين دينار اذ هبها هندیان فحين وصولي الى دمشق في هذه الكرة لم يكن لي هم الا السؤال عن ولدي فدخلت المسجد فوفقي لي نور الدين السجاولي امام المالكية وكبيرهم فسلمت عليه فلم يعرفني فرفقه بنفسي وسألته عن الولد فقال مات منذ ثلثي عشرة سنة وأخبرني ان فقيها من أهل طنجة يسكن بالمدرسة الظاهرية فسرت اليه لأسأله عن والدي وأهل فوجدته شيخا كبيرا فسلمت عليه وانتسبت له فأخبرني ان والدي توفي منذ خمس عشرة سنة وان والدة قبيد الحياة وأقت بدمشق الشام بقية السنة

والفساد شديد والحزب قد انتهى الى قيمة سبع أواق بدرهم نقرة وأوقيتهم أربع أواق مغربية وكان قاضي قضاة المالكية اذذاك جمال الدين المسلماني وكان من أصحاب الشيخ علاء الدين القونوي وقدم معه دمشق فعرف بها ثم ولي القضاء وقاضي قضاة الشافعية تقي الدين بن السبكي وأمير دمشق ملك الامراء أرغون شاه \* (حكاية)

ومات في تلك الايام بعض كبراء دمشق وأوصى بحال للمساكين فكان المتولى لانقاذ الوصية يشتري الحيز ويفرقه عليهم كل يوم بعد العصر فاجتمعوا في بعض الليالي وتزاحموا واحتطفوا الحيز الذي يفرق عليهم ومدوا أيديهم الى خبز الحجازين وبلغ ذلك الامير أرغون حماء فاخرج زبانيته فكانوا حيثما لقوا أحدا من المساكين قالوا له تعال تأخذ الحيز فاجتمع منهم عدد كثير فحبسهم تلك الليلة وركب من الغد وأحضرهم تحت القلعة وأمر بقطع أيديهم وأرجلهم وكان أكثرهم براء عن ذلك وأخرج طائفة الخرافيش عن دمشق فأتقوا الى حمص وحماء وحلب وذكركلي انه لم يمش بعد ذلك الا قليلا وقتل ثم سافرت من دمشق الى حمص ثم حماء ثم المصرة ثم سرمين ثم الى حلب وكان أمير حلب في هذا العهد الحاج رغي (بضم الراء وسكون القين المعجم وفتح الطاء المهمل وياه آخر الحروف مسكنة) \* (حكاية)

وانفق في تلك الايام ان فقير أعرف بشيخ المشايخ وهو ساكن في جبل خارج مدينة عيتاب والناس يقصدونه وهم يتبركون به وله تلميذ ملازم له وكان متجردا عنزبا لازوجة له قال في بعض كلامه ان النبي صلى الله عليه وسلم كان لا يصبر عن النساء وأنا أصبر عنهن فشهد عليه بذلك وثبت عند القاضي ورفع أمره الى ملك الامراء وأتي به وبتمامه الموافق له على قوله فافتي القضاة الاربعة وهم شهاب الدين المالكي وناصر الدين السديم الحنفي وتقي الدين بن الصائغ الشافعي وعمر الدين الدمشقي الحنبلي بقتلها معا فقتلا وفي أوائل شهر ربيع الاول عام تسعة وأربعين بلغنا الخبر في حلب ان الوباء وقع بغزة وانه انتهى عدد الموتى فيها الى زائد على الالف في يوم واحد فسافرت الى حمص فوجدت الوباء قد وقع بها و مات يوم دخولي اليها نحو ثلثمائة انسان ثم سافرت الى دمشق ووصلته

يوم الخميس وكان أهلها قد صاموا ثلاثة أيام وخرجوا يوم الجمعة إلى مسجد الاقدام حسبا  
 ذكرناه في السفر الاول فخفف الله الوباء عنهم فأتهم عدد الموتى عندهم إلى ألفين  
 وأربعمائة في اليوم ثم سافرت إلى عجلون ثم إلى بيت المقدس ووجدت الوباء قد ارتفع  
 عنه ولقيت خطيبه عز الدين بن جماعة ابن عم عز الدين قاضي القضاة بمصر وهو من  
 الفضلاء الكرام ومرتبه على الخطابة ألف درهم في الشهر (حكاية)

وصنع الخطيب عز الدين يومادعوة ودعاني فيمن دعاه إليها فأسأله عن سببها فخبرتني أنه  
 قد رآهم الوباء أنه ارتفع ذلك ومر عليه يوم لا يصل فيه علي ميت صنع الدعوة ثم قال لي  
 ولما كان بالأمس لم أصل على ميت فصنعت الدعوة التي نذرت ووجدت من كنت أعده  
 من جميع الاشياخ بالقدس قد اتقوا إلى جوار الله تعالى رحمهم الله فلم يبق منهم الا القليل  
 مثل المحدث العالم الامام صلاح الدين خليل بن ككلدي العلافي ومثل الصالح شرف الدين  
 الحنفي شيخ زاوية المسجد الاقصى ولقيت الشيخ سليمان الشيرازي فاضافني ولم ألق  
 بالشام ومصر من وصل إلي قدم آدم عليه السلام سواء ثم سافرت عن القدس ورافقتي  
 الواعظ المحدث شرف الدين سليمان الملياني وشيخ المغاربة بالقدس الصوفي الفاضل  
 طلحة العبد الوادي فوصلنا إلى مدينة الخليل عليه السلام وزرناه ومن معه من الانبياء  
 عليهم السلام ثم سرنا إلى غزة فوجدناه معظمها خاليا من كثرة من مات بها في الوباء  
 وأخبرنا قاضيا ان العدول بها كانوا ثمانين فبق منهم الربع وان عدد الموتى بها انتهى إلى  
 ألف ومائة في اليوم ثم سافرت إلى البر فوصلت إلى دمياط ولقيت بها قطب الدين النفثواني  
 وهو صائم الدهر ورافقتني منها إلى فارسكور وسمنود ثم إلى أبي صير بكسر الصاد  
 المهمل وياء وراء) وزلنا في زاوية لبعض المصريين بها (حكاية)

وبينا نحن تلك الزاوية إذ دخل علينا أحد الفقراء فسلم وعرضنا عليه الطعام فأبى وقال  
 انما قصدت زيارتك ولم يزل لي ليلته تلك ساجدا وراكعا ثم صلينا الصبح واشتغلنا  
 بالذكرو الفقير يركن الزاوية فجاء الشيخ بالطعام ودعاه فلم يجبه ففضي اليه فوجده ميتا  
 فصلينا عليه ودفناه ورحمة الله عليه ثم سافرت إلى المحلة الكبيرة ثم إلى بحرارية ثم إلى

إيسار ثم إلى دمنهور ثم إلى الاسكندرية فوجدت الوباء قد خف بها بعد أن بلغ عدد الموتى إلى ألف وثمانين في اليوم ثم سافرت إلى القاهرة وبلغني أن عدد الموتى أيام الوباء انتهى فيها إلى أحد وعشرين ألفاً في اليوم ووجدت جميع من كان بهما من المشايخ الذين أعرفهم قد ماتوا راحهم الله تعالى

### ذكر سلطانها

وكان ملك ديار مصر في هذا العهد الملك الناصر حسن ابن الملك الناصر محمد ابن الملك المنصور قلاوون وبعد ذلك خلع عن الملك وولي أخوه الملك الصالح ولما وصلت القاهرة وجدت قاضي القضاة عز الدين ابن قاضي القضاة بدر الدين ابن جماعة قد توجه إلى مكة في ركب عظيم يسمونه الرجيبي أسفرهم في شهر رجب وأخبرت أن الوباء لم يزل معهم حتى وصلوا عتبة أيلة فارتفع عنهم ثم سافرت من القاهرة على بلاد الصعيد وقد تقدم ذكرها إلى عيذاب وركبت منها البحر فوصلت إلى جدة ثم سافرت منها إلى مكة شرفها الله تعالى وكرمه الله فوصلت بها في الثاني والعشرين لشعبان سنة تسع وأربعين ونزلت في جوار أمام المالكية الصالح الولي الفاضل أبي عبد الله محمد بن عبد الرحمن المدعو بخليل فصمت شهر رمة مضان بمكة وكنت أعتد كل يوم على مذهب الشافعي ولقيت ممن أعهد من أسيادها شهاب الدين الحنفي وشهاب الدين الطبري وأبا محمد اليافعي ونجم الدين الأصموني والحرازي وجميعهم في تلك السنة ثم سافرت مع الركب الشامي إلى طيبة مدينة رسول الله صلى الله عليه وسلم وزرت قبره المحترم المطيب زاده الله طيباً وتشریفاً ووصلت في المسجد الكريم طهره الله وزاده تعظيماً وزرت من بالقيع من أصحاب الرسول صلى الله عليه وسلم ورضي عنهم ولقيت من الأسياد أبا محمد بن فرحون ثم سافرنا من المدينة الشريفة إلى العلاء وتبوك ثم إلى بيت المقدس ثم إلى مدينة الخليل صلى الله عليه وسلم ثم إلى غزة ثم إلى منازل الرمل وقد تقدم ذكر ذلك كله ثم إلى القاهرة وهناك تعرفنا أن مولانا مبر المؤمنين وناصر الدين المتوكل على رب العالمين أباعنا أيده الله تعالى قد ضم الله به نعمة الدولة المرنية وشفي بركته بعد أشفاؤها البلاد المغريرة وأفاض الاحسان على

الخاص والعام وغمر جميع الناس بسابغ الانعام فتشوقت النفوس الى المتول بيا به  
وأملت لهم ركابه ففند ذلك قصدت القدوم على حضرته العلية مع ماشقني من تذكار  
الاطنان والحسين الي اهل والحلان والحجة الى بلادتي التي لها الفضل عندى على  
البلدان (طويل)

بلاد بها نيطت على تماثمي \* وأول أرض من جلدي ترابها

فركبت البحر في قرورة لبعض التونسين صغيرة وذلك في صفر سنة خمسين وسرت حتي  
نزلت بجرة وسافر المركب المذكور الي تونس فاستولي العدو عليه ثم سافرت في  
مركب صغير الي قابس فنزلت في ضيافة الاخوين الفاضلين أبي مروان وأبي العباس ابني  
مكي أميري جربة وقابس وحضرت عندهما مولد رسول الله صلى الله عليه وسلم ثم  
ركبت في مركب الي سفاقس ثم توجهت في البحر الي بليانة ومنها سرت في البر مع العرب  
فوصلت بعد مشقات الي مدينة تونس والعرب محاصرون لها

(ذكر سلطانها) \*

وكانت تونس في ايلة مولانا أمير المسلمين وناصر الدين المجاهد في سبيل رب العالمين علم  
الاعلام وأوحد الملوك الكرام أسد الأساد وجواد الأجيال القائد الأوب الخاشع  
العادل أبي الحسن ابن مولانا أمير المسلمين المجاهد في سبيل رب العالمين ناصر دين  
الاسلام الذي سارت الامثال بحجوده وشاع في الاقطار اثر كرمه وفضله ذي المنقب  
والمفاخر والفضائل والمآثر الملك العادل الفاضل أبي سعيد ابن مولانا أمير المسلمين  
وناصر الدين المجاهد في سبيل رب العالمين قاهر الكفار ومبهداومبدي آثار الجهاد  
ومبهدا ناصر الايمان الشديد السطوة في ذات الرحمان العابد الزاهد الراكم  
الساجد الخاشع الصالح أبي يوسف ابن عبد الحق رضى الله عنهم أجمعين وأبقى الملك في  
عقبهم اني يوم الدين ولما وصلت تونس قصدت الحاج أبا الحسن التاميمي لما يتيق ويثبته من  
مودات القرابة والبلدية فأثرلني بدأه وتوجه معي الي المشور فدخلت المشور الكرم  
وقيلت يد مولانا أبي الحسن رضى الله عنه وأمرني بالقعود ففعدت وسألني عن الحجاز

الشريعة وسلطان مصر فأجبت وسألتني عن ابن تيفر أجبتني فأخبرته بما فعلت المغاربة معه وإرادتهم قتله بالاسكندرية ومالتني من أذايتهم انتصاراً منهم لولا أن أبي الحسن رضي الله عنه وكان في مجلسه من الفقهاء الإمام أبو عبد الله السطحي والإمام أبو عبد الله محمد بن الصباغ ومن أهل تونس قاضياً أبو علي عمر بن عبد الرقيق وأبو عبد الله بن هرون وانصرفت عن المجلس الكرم فلما كان بعد العصر استدعاني مولانا أبو الحسن وهو يبرج يشرف على موضع القتل ومعه الشيوخ الجللة أبو عمر وعثمان بن عبد الواحد التتالفي وأبو حسون زيان ابن أمريون العلوي وأبو بكر كرايم يحيى بن سليمان العسكري والحاج أبو الحسن التاميسي فسألتني عن ملك الهند فأجبتهم عما سألوا ولم أزل أتردد إلى مجلسه الكريم أيام إقامتي بتونس وكانت ستة وثلاثين يوماً ولقيت بتونس أذاك الشيخ الإمام خاتمة العلماء وكبيرهم أبا عبد الله الأبي وكان في فراش المرض وبأخفى عن كثير من أمور رحلتي ثم سافرت من تونس في البحر مع القطالين فوصلنا إلى جزيرة سردانية من جزور الروم ولها مرسي عجيب عليه خشب كبار دائرة به وله مدخل كأنه باب لا يفتح إلا بأذن منهم وفيها حصون دحائنأ حدها وبه أسواق كثيرة ونذرت لله تعالى أن خلاصنا لله منها صوم شهرين متتابعين لأننا نأمر فناناً أهلها عازمون على اتباعنا إذا خرجنا عنها ليأسرونا ثم خرجنا عنها فوصلنا بعد عشرين إلى مدينة تنس ثم إلى مازونة ثم إلى مستغانم ثم إلى تلمسان فقصدت المبادوزرت الشيخ أبا مدين رضي الله عنه ونفع به ثم خرجت عنها على طريق مدرومة وسلكت طريق أخذقان وبزاية الشيخ إبراهيم ثم سافرنا منها فيينا نحن بقراباذغمان إذ خرج علينا خمسة من راجلا وفارسان وكان معي الحاج ابن قريبات الطنجي وأخوه محمد المستشهد بعد ذلك في البحر فمضنا على قتلهم ورفقنا علماً ثم سالمونا وسألناهم والحمد لله ووصلت إلى مدينة تازي وبها تعرفت خبر موت والدتي بالوابة رحمها الله تعالى ثم سافرت عن تازي فوصلت يوم الجمعة في أوخر شهر شعبان المكرم من عام خمس وسبع مائة إلى حضرة فاس فثلث بين يدي مولانا الأعظم الإمام الأكرم أمير المؤمنين المتوكل على رب العالمين أبي عثمان وصل الله علوه وكتبه

عدوه فأنسى هيئة هبة سلطان العراق وحسنه حسن ملك الهند وحسن أخلاقه  
حسن خلق ملك البن وشجاعته شجاعة ملك الترك وحلمه حلم ملك الروم وديانته  
ديانة ملك تركستان وعلمه علم ملك الجاوة وكان بين يديه وزيره الفاضل ذوالمكارم  
الشهير والمأثر الكثيره أبو زيان بن ودرار فسألني عن الديار المصرية إذ كان قد وصل  
اليها فأجبتة عما سأله وغمرني من احسان مولانا أيده الله تعالى بما أعجزني شكره  
والله ولي مكافأته وألقيت عصي التسيار ببلاده الشريفة بعد ان تحققت بفضل الانصاف  
انها أحسن البلدان لان الفواكه بهامتيسرة والمياه والاقوات غير متعذرة وقل إقليم يجمع  
ذلك كله ولقد أحسن من قال

الغرب أحسن أرض \* ولي دليل عليه

البدر يرقب منه \* والشمس تسي اليه

ودراهم الغرب صغيرة وفوائدها كثيرة واذا تأملت أسعاره مع أسعار ديار مصر والشام  
ظهر لك الحق في ذلك ولا ح فضل بلاد المغرب فأقول ان لحوم الاغنام بديار مصر تباع  
بحساب ثمان عشرة أوقية بدرهم نقرة والدرهم انقرة ستة دراهم من دراهم المغرب  
وبالمغرب يباع اللحم اذا غلا سبعة ثمان عشرة أوقية بدرهمين وهما ثلث النقرة وأما السممن  
فلا يوجد بمصر في أكثر الاوقات والذي يستعمله أهل مصر من أنواع الادم لا يلتفت اليه  
بالمغرب ولأن أكثر ذلك العمدس والحمص يطبخونه في قدور راسيات ويجمعون عليه  
السيرج والبسلا وهو صنف من الجلبان يطبخونه ويجمعون عليه الزيت والقرع يطبخونه  
ويخلطونه بالبن وبالبقلة الخفاء يطبخونها كذلك وأعلى أغصان اللوز يطبخونها ويجمعون  
عليها اللبن والقلقاس يطبخونه وهذا كله متيسر بالمغرب لكن أغنى الله عنه بكثره اللحم  
والسمن والزبد والعسل وسوى ذلك وأما الخضر فهي أقل الاشياء ببلاد مصر وأما  
الفواكه فأكثرها مجلوبة من الشام وأما العنب فاذا كان رخيصا بيع عندهم ثلاثة أرطال  
من أرطالهم بدرهم نقرة وورطالهم ثنتا عشرة أوقية وأما ببلاد الشام فالفواكه بها كثيرة الا  
انها ببلاد المغرب أرخص منها ثمنا فالعنب يباع بها بحساب رطل من أرطالهم بدرهم نقرة

ورطلهم ثلاثة أطلال مغربية وإذا رخص ثمنه يبيع بحساب رطلين بدرهم نقرة والاحص  
 يباع بحساب عشر أواق بدرهم نقرة وأما الرمان والسفرجل فتباع الحبة منه بنجاية فلوس  
 وهي درهم من دراهم المغرب وأما الخضر فيباع بالدرهم النقرة منها أقل مما يباع في  
 بلادنا بالدرهم الصغير وأما اللحم فيباع فيها الرطل منه من أطلالهم بدرهمين ونصف  
 درهم نقرة فإذا تأملت ذلك كله تبين لك أن بلاد المغرب أرخص البلاد أسعاراً وأكثرها  
 خيرات وأعظمها مرافق وفوائدها لقد زاد الله بلاد المغرب شرفاً إلى شرفها وفضلاً إلى  
 فضلها بإمامة مولانا أمير المؤمنين الذي مد ظلال الأمن في أقطارها وأطلع شمس العدل  
 في أرجائها وأفاض سبحانه الإحسان في باديها وحاضرتها وطهرها من المفسدين  
 وأقام بهار رسوم الدين وأناذكر ما عاينته وتحققته من عدله وحامه وشجاعته  
 واشتغاله بالعلم وتفقهه وصدقته الجارية ورفع المظالم

﴿ ذكر بعض فضائل مولانا أيده الله ﴾

أما عدله فأشهر من أن يسطر في كتاب فمن ذلك جلوسه للمشتكين من رعيته وتخصيصه  
 يوم الجمعة للمساكين منهم وتقسيمه ذلك اليوم بين الرجال والنساء وتقديمه النساء لضعفهن  
 فقرأ قصصهن بعد صلاة الجمعة إلى العصر ومن وصلت نوبتها نودي باسمها ووقفت بين  
 يديه الكريمتين يكلمها دون واسطة فإن كانت متظامة عجل انصافها أو طالبة إحسان وقع  
 اسماؤها ثم إذا صليت العصر قرئت قصص الرجال وفعل مثل ذلك فيها ويحضر المجلس  
 الفقهاء والقضاة فبداهتهم ما تعلق بالأحكام الشرعية وهذا شيء لم أرفى الملوك من فعله على  
 هذا التمام ويظهر فيه مثل هذا العدل فإن ملك الهند عين بعض أمرائه لأخذ القصص  
 من الناس وتلخيصها ورفعها إليه دون حضور أو بابها بين يديه وأما حلمه فقد شاهدته منه  
 العجائب فإنه أيده الله عفا عن الكثير ممن تعرض لقتال عساكره والتحالف عليه وعن أهل  
 الجرائم الكبار التي لا يعفو عن جرائمهم إلا من وثق بربه وعلم علم اليقين معنى قوله تعالى  
 والمساكين عن الناس قال ابن جزي من أعجب ما شاهدته من حلم مولانا أيده الله أني منذ  
 قدومي على باب الكريم في آخر عام ثلاثه وخمسين إلى هذا العهد وهو أوائل عام سبعة



وخمين لم يشاهد أحدا أمر بقتله الا من قتله الشرع في حدم من حدود احسن أخلاقه  
أوحراة هذا على اتساع المملكة وانفساح البلاد واختلاف الطوائف ومودياته  
ذلك فيما تقدم من الأعمار ولا فيما بعد من الاقطار وأما شجاعته فقد علم ما للمكارم  
المواطن الكريمة من الثبات والاقدام مثل يوم قتال بنى عبد الوادي وغيرهم ولقد حصل  
خبر ذلك اليوم ببلاد السودان وذكر ذلك عند سلطانهم فقال هكذا ولا فلا قال ابن جزى  
لم يزل الملوك الاقدمون تتفاخر بقتل الأساد وعزائم الأعادي ومولانا أيده الله كان قتل  
الأسد عليه أهون من قتل الشاة على الأسد فإنه لما خرج الأسد على الجيش بوأدى  
التجارين من المسمورة بحوز سلا ونحامته الا بطل وفرت أمامه الفرسان والرجال  
برز اليه مولانا أيده الله غير محتفل به ولا متهيب منه فطعنه بالرحم ما بين عينيه طعنة خربها  
صريعاً لليدين وللفم وأما عزائم الأعادي فإنها اتفقت للملوك بثبوت جيوشهم واقدام  
فرسانهم فيكون حفظ الملوك الثبوت والتحرير على القتال وأما مولانا أيده الله فإنه أقدم  
على عدوه منفرداً بنفسه الكريمة بعد علمه بفرار الناس وتحققه أنه لم يبق معه من يقاتل  
فعند ذلك وقع الرعب في قلوب الأعداء وانهمزوا أمامه فكان من العجائب فرار  
الامم أمام واحد وذلك فضل الله يؤتيه من يشاء والعاقبة للمتقين وما هو الا ثمرة ما يمتن به  
أعلى مقامه من التسوكل على الله والتفويض اليه وأما شتغاله بالعلم فهما هو أيده الله تعالى  
يعقد مجالس العلم في كل يوم بعد صلاة الصبح ويحضر لذلك أعلام الفقهاء ونجباء الطلبة  
بمسجد قصره الكريم فيقرأ بين يديه تفسير القرآن العظيم وحديث المصطفى صلى الله عليه  
وسلم وفروع مذهب مالك رضى الله عنه وكتب المتصوفة وفي كل علم منها له الفتح العللي يحلو  
مشكلاته بنور فهمه ويلقي نكتته الرائقة من حفظه وهذا شأن الأئمة المهتدين والخلفا  
الراشدين ولم أر من ملوك الدنيا من بلغت عنايته بالعلم الى هذه النهاية فقد رأيت ملك  
الهند يتذاكر بين يديه بعد صلاة الصبح في العلوم المعقولات خاصة ورأيت ملك الجاوة  
يتذاكر بين يديه بعد صلاة الجمعة في الفروع على مذهب الشافعي خاصة وكنت أعجب  
من ملازمة ملك تركستان لصداقي العشاء الآخرة والصبح في الجماعة حتى رأيت ملازمة

مولانا أيده الله في الصلوات كلها في الجماعة وقيامه رمضان والله يختص برحمته من يشاء قال ابن جزوي لو أن عالما ليس له شغل إلا بالعلم ليلا ونهارا لم يكن يصل إلى أدنى مراتب مولانا أيده الله في العلوم مع اشتغاله بأمور الأمة وتدبيره لسياسة الأقاليم النائية ومباشرة من حال ملكه ما لم يباشره أحد من الملوك ونظرة بنفسه في شكايات المظلومين ومع ذلك كله فلا تقع بمجلسه الكريم مشكلة علم في أي علم كان إلا جلا مشكلها وباحت في دقائقها واستخرج غوامضها واستدرك على علماء مجلسه ما فاتهم من مقلقاتها ثم سما أيده الله إلى العلم الشريف التصوفي ففهم إشارات القوم وتحقق بأخلاقهم وظهرت آثار ذلك في تواضعه مع رفعة وشفقة على رعيته وورقة في أمره كله وأعطى الأداب حظا جزيلًا من نفسه فاستعمل أحسنها منزعا وأعظمها موقعا وصارت عنه الرسالة الكريمة والقصيدة اللتان بعينهما إلى الروضة الشريفة المقدسة الطاهرة روضة سيد المرسلين وشفيع المذنبين رسول الله صلى الله عليه وسلم وكتبهما بخط يده الذي ينجل الروض حسنا وذلك شيء لم يتعاط أحد من ملوك الزمان لإنشاء ولا رام لإدراكه ومن تأمل التوقيعات الصادرة عنه أيده الله تعالى وأحاط علما بمجصولها لاح له فضل ما وهب الله لمولانا من البلاغة التي فطره عليها وجمع له بين الطيبي والمنكسب منها وأما صدقاته الخيرية وما أمر به من عمارة الزوايا بجميع بلاده لأطعام الطعام للوارد والصادر فذلك ما لم يفعله أحد من الملوك غير السلطان أتاك أحمد وقد زاد عليه مولانا أيده الله بالتصدق على المساكين بالطعام كل يوم والتصدق بالزرع على المستترين من أهل البيوت قال ابن جزوي اخترع مولانا أيده الله في السكر والصدقات أمورًا لم تخاطر في الأوهام ولا تهدت إليها السلاطين فيها إجراء الصدقات على المساكين بكل بلد من بلاده على الدوام ومنها تعيين الصدقة الوافرة للمسجونين في جميع البلاد أيضا ومنها كون تلك الصدقات خبزًا مخبوزًا ميسرًا للارتفاع به ومنها كسوة المساكين والضعفاء والعجائز والمساكين والملازمين للمساجد بجميع بلاده ومنها تعيين الضحايا لظولاء الأصناف في عيد الأضحي ومنها التصديق بما يجتمع في مجاني أبواب بلاده يوم سبعة وعشرين من رمضان أكرامًا لذلك اليوم الكريم وقيامًا بحقه

ومنها اطعام الناس في جميع البلاد ليلية المولد الكريم واجتماعهم لاقامة رسمه ومنها اعذار  
اليتامي من الصبيان وكسوتهم يوم عاشوراء ومنها صدقته على الزنى والضمفاء بأزواج  
الحرث يقيمون بها أودهم ومنها صدقته على المساكين بمحضرة بالطنافس الوفيرة  
والقطائف الحيا يفترونها عند رقادهم وتلك مكرمة لا يعلم لها نظير ومنها بناء المستنانات  
في كل بلد من بلادهم وتعيين الاوقاف الكثيرة لمؤن المرضى وتعيين الاطباء لمعالجتهم  
والتصرف في طبهم الى غير ذلك مما أبدع فيه من أنواع المنكرات وضرر بالمساكين تركافي الله  
أياديه وشكر نعمه وأما رفقه للمظلوم عن الرعية فمنها الرتب التي كانت تؤخذ بالطرق أوامر  
أيده الله بمحور رسمها وكان لها محجي عظيم فلم يلتفت اليه وما عند الله خير وأبقى وأما كفه  
أيدي الظلام فأمر مشهور وقد سمعته أيده الله يقول لعبياله لا تظلموا الرعية ويؤكد  
عليهم في ذلك الوصية قال ابن جزى ولولم يكن من رفق مولانا أيده الله برعيته الا رفقه  
التضييف الذي كانت عمال الزكاة وولاة البلاد تأخذ منه من الرعايا الكفى ذلك أثر في  
العدل ظاهرا ونورا في الرقي بأمرافكهم وقد رفع من المظالم وبسط من المرافق مالا  
يحيط به الحصر وقد صدر في أيام تضييف هذا من أمره الكريم في الرفق بالمسجونين  
ورفع الوظائف الثقيلة التي كانت تؤخذ منهم ما هو اللائق باحسانه والمعهود من رأفته  
وشمل الأمر بذلك جميع الاقطار وكذلك صدر من التسيكيل بمن ثبت جورهم من القضاة  
والحكام ما فيه زجر الظلمة وردع المعتدين وأما فعله في معاونة أهل الاندلس على الجهاد  
ومحافظته على امداد الثغور بالاموال والاقوات والسلاح وقت في عضد العدو باعداد  
العدو و اظهار القوة فذلك أمر شهير لم يغيب علمه عن أهل المغرب والمشرق ولا سبق اليه  
أحد من الملوك قال ابن جزى حسب المتشوف الى علم ما عند مولانا أيده الله من سداد  
القطر للمسلمين ودفاع القوم الكافرين ما فعله في فداء مدينة طرابلس افرريقية فانها لما  
استولى العدو عليها ومديد العدو ان اليها ورأى أيده الله ان يبعث الحيوش الى نصرتها  
لا يتأني لبعد الاقطار كتب الى خدامه ببلاد افرريقية ان يقدوها بالمال ففديت بخمسين  
ألف دينار من الذهب البين فلما بلغه خبر ذلك قال الحمد لله الذي استرجعها من أيدي

الكفار بهذا التز الر اليسر وأمر للحين بيعت ذلك العدد الى افريقية وعادت المدينة الى الاسلام على يديه ولم يخطر في الاوهام ان أحدا تكون عنده خمسة قناطير من الذهب نورا يسير احق جاءهم امولانا أيده الله مكرمة بعدة ومأثرة فائقة قل في الملوك أمثالها وعز عليهم مثالها ومما شاع من أفعال مولانا أيده الله في الجهاد انشاؤه الاجفان بجميع السواحل واستكثاره من عدد البحر وهذا في زمان الصلح والمهادنة اعداد الايام الغزاة وأخذ بالحزم في قطع اطماع الكفار وأكذلك بتوجهه أيده الله بنفسه الى جبال جانة في العام الفارط لياشر قطع الحشب للانشاء ويظهر قدر ماله بذلك من الاعتناء ويتولى بذاته اعمال الجهاد مترجيا ثواب الله تعالى وموقنا بحسن الجزاء ( رجع ) ومن أعظم حسنة أيده الله عمارة المسجد الجديد بالمدينة البيضاء دار ملكه العلي وهو الذي امتاز بالحسن واتقان البناء واشراق النور وبديع الترتيب وعمارة المدرسة الكبرى بالموضع المعروف بالهصر بمجاورة قصبة قاس ولا نظير لها في المعمور اتساعاً وحسناً وابداعاً وكثرة ماء وحسن وضع ولم أر في مدارس الشام ومصر والعراق وخراسان ما يشبهها وعمارة الزاوية العظمى على غدير الحص خارج المدينة البيضاء فلامثل لها أيضاً في عجب وضعها وبديع صنعها وأبدع زاوية رأيتها بالشرق زاوية سرياقص ( سرياقوس ) التي بناها الملك الناصر وهذه أبداع منها وأشد إحكاماً واتقاناً والله سبحانه ينفع مولانا أيده الله بمقاصده الشريفة ويكافي فضائله المنيفة ويديم للاسلام والمسلمين أيامه وينصر أوليته المظفرة واعلامه ولنعدي الى ذكر الرحلة فتقول ولما حصلت لي مشاهدة هذا المقام الكريم وعمي فضل احسانه العميمة صدت زيارة قبر الودة فوصلت الى بلدي طنجة وزرتها وتوجهت الى مدينة سبتة فأقمت بها أشهر وأصابني بها المرض ثلاثة أشهر ثم عافاني الله فأردت ان يكون لي حظ من الجهاد والرباط فركبت البحر من سبتة في شطي لاهل أمية لا فوصلت الى بلاد الاندلس حررها الله تعالى حيث الاجر موفور لساكن والثواب مذكور للمقيم والظاعن وكان ذلك إرموت طاغية الروم الفونس وحصاره الحيل عشرة أشهر وظنه انه يستولى على ما بقى من بلاد الاندلس للمسلمين فاحذاه الله منه

حيث لم يحسب ومات بالو بلاء الذي كان أشد الناس خوفاً منه وأول بلد شاهده من البلاد  
الاندلسية جبل الفتح فلقيت به خطيبه الفاضل أبا زكريا يحيى بن السراج الرندي وقاضيه  
عيسى البربري وعنده نزلت وتطوفت معه على الجبل فرأيت عجائب ما بيني به مولانا  
أبو الحسن رضى الله عنه وأعد فيه من العدد وما زاد على ذلك مولانا أيده الله ووددت أن  
لو كنت ممن رابط به إلى نهاية العمر قال ابن جزى جبل الفتح هو معقل الاسلام المعترض  
شعبي في حلق عبدة الاصنام حسنة مولانا أبي الحسن رضى الله عنه المنسوبة اليه وقر به  
التي قد مهانور أبين يديه محل عدد الجهاد ومقر آساد الاجناد والتغر الذي افترعن نصر  
الايمان واذاق أهل الاندلس بعد مرارة الخوف حلوة الأمان ومنه كان مبدأ الفتح  
الاكبر وبه نزل طارق بن زياد مولى موسى بن نصير عنده وازده فنسب اليه فيقال له جبل  
طارق وجبل الفتح لان مبدأ كان منه وبقي السور الذي بناه من معه باقية إلى الآن تسمى  
بسور العرب شاهدها أيام اقامتي به عند حصار الجزيرة أعادها الله فتحه مولانا أبو  
الحسن رضوان الله عليه واسترجعه من أيدي الروم بعد تمسكهم له عشرين سنة ونيفا  
وبعث إلى حصاره ولده الأمير الجليل أبامالك وأيده بالاموال الطائلة والمساكر الجارية  
وكان فتحه بعد حصار ستة أشهر وذلك في عام ثلاثة وثلاثين وسبعمائة ولم يكن حينئذ  
على ما هو الآن عليه ففي به مولانا أبو الحسن رحمة الله عليه المسائرة العظمى بأعلى الحصن  
وكانت قبل ذلك برصاصهم بأحجار المجانيق فبناها مكانه وبني به دار الصناعة ولم  
يكن به دار صنعة وبني السور الاعظم المحيط بالتربة الحمراء الآخذ من دار الصناعة إلى  
القرمدة ثم جدد مولانا أمير المؤمنين أبو عثمان أيده الله عهد تحصينه وتحسينه وزاد بها  
بناء السور بطرف الفتح وهو أعظم أسواره غناء وأعمها فعاو بعث اليه العدد الوفرة  
والاقوات والمرافق العامة وعامل الله تعالى فيه بحسن التبة وصدق الاخلاص ولما  
كان في الأشهر الأخيرة من عام ستة وخسين وقع بجبل الفتح ما ظهر فيه أثر يقين مولانا  
أيده الله ونمرة توكله في أموره على الله وبأن صدق ما طرد له من السعادة الكافية وذلك  
ان عامل الجبل الحاتن الذي ختم له بالشقاء عيسى بن الحسن بن أبي منديل نزع يده المغلول

عن الطاعة وفارق عصمة الجماعة وأظهر النفاق وجمع في الغدر والشقاق وتعاظمي ما ليس من رجاله وعمي عن مبدأ حاله السيئ ومآله وتوهم الناس ان ذلك مبدأ قننه تنفق على أطفالها كراثم الاموال ويستعده لا تقاها بالفرسان والرجال فحكمت سعادة مولانا أيده الله بطلان هذا التوهم وقضي صدق يقينه بانحراق العادة في هذا الفتنة فلم تكن الا أيام يسيرة وراجع أهل الجبل بمسائرهم وثاروا على النائر وخالفوا الشقي الخائف وقاموا بالواجب من الطاعة وقضوا عليه وعلى ولده المساعدة في النفاق وأثي بهما مصفدين الى الحضرة العلية فنفذ فيهم ما حكم الله في المحاربين وراح الله من شرهما ولما اخذت نار الفتنة أظهر مولانا أيده الله من العناية بسلامة الاندلس ما لم يكن في حساب أهلها وبعت الى جبل الفتح ولده الاسعد المبارك الارشد أبكر المدعو من السماء السلطانية بالسعيد أسعده الله تعالى وبعت معه أمجاد الفرسان ووجوه القبائل وكفأة الرجال وأدر عليهم الارزاق ووسع لهم الاقطاع وحرر بلادهم من المغارم وبذل لهم جزيل الاحسان وباع من اهتمامه بأموار الجبل أن أمر أيده الله ببناء شكل يشبه شكل الجبل المذكور قتل فيه أشكال اسواره وإبراجه وحصنه وأبوابه ودار صنعته ومساجده ومخازن عدده وأهرية زرعه وصورة الجبل وما اتصل به من التربة الحمراء فصنع ذلك بالمشور السعيد فكان شكلا عجيبا أتقنه الصناع اتقانا يعرف قدره من شاهد الجبل وشاهد هذا المثال وما ذلك الا لتشوق أيده الله الى استطلاع أحواله ونهمه بتحصينه واعداده والله تعالى يجعل نصر الاسلام بالجزيرة الغريبة على يديه ويحقق ما يؤمله في فتح بلاد الكفار وشت شمل عباد الصليب وتذكرت حين هذا التقييد قول الاديب البليغ المفاق أبي عبد الله محمد بن غالب الرصافي البلنسي رحمه الله في وصف هذا الجبل المبارك من قصيدة الشهيرة في مدح عبد المؤمن بن علي التي أولها

لوجئت نار الهدى من جانب الطور \* قبست ماشئت من علم ومن نور  
وفها يقول في وصف الجبل وهو من البديع الذي لم يسبق اليه بعد وصفه السفن وجوازها

حتى رمت جبل الفتحين من جبل \* معظم القدر في الاجبال مذكور  
 من شاخ الأثف في سخائه طلس \* له من التميم حيب غير مزور  
 نسي الهجوم على تكليل مفرقه \* في الجو حائمة مثل الدنانير  
 فرمى مسجته من ذوائبها \* بكل فضل على فوديه مجرور  
 وادرد من ثناياه بما أخذت \* منه معاجم أعواد الدهارير  
 محنك حلب الايام أشطرها \* وساقها سوق حادى العير للير  
 مقيد الخطو جوال الخواطر في \* عجيب أمره من ماض ومنظور  
 قد واصل الصمت والاطراق مفتكرا \* بادى السكينة مغفر الاسارير  
 كانه مكمد مما تعبد \* خوف الوعدين من دك وتسير  
 أخلق به وجبال الارض راجفة \* أن يطمئن غدا من كل محذور

ثم استمر في قصيدته على مدح عبد المؤمن بن علي قال ابن جزى ولعبد الى كلام الشيخ أبي  
 عبد الله قال ثم خرجت من جبل الفتح الى مدينته رندة وهي من أمنع معاقل المسلمين  
 وأجملها وضعا وكان قائدها ذاك الشيخ أبو الربيع سليمان بن داود العسكري وقاضيا  
 بن عمى الفقيه أبو القاسم محمد بن يحيى بن بطوطه ولقيت بها الفقيه القاضي الاديب أبا  
 الحجاج يوسف بن موسى المنتشاقري وأضافني بمنزله ولقيت بها أيضا خطيبها الصالح  
 الحاج الفاضل أبا إسحق إبراهيم المعروف بالشندرخ المتوفى بعد ذلك بمدينة سلامن بلاد  
 المغرب ولقيت بها جماعة من الصالحين منهم عبد الله الصفار وسواه وأقيمت بها خمسة أيام  
 ثم سافرت منها الى مدينة مربة والطريق فيما بينهما صعب شديد الوعورة ومربلة بليدة  
 حسنة خصبة ووجدت بها جماعة من الفرسان متوجهين الى مالقة فأردت التوجه في  
 صحبتهم ثم إن الله تعالى عصمني بفضلته فتوجهوا قبلي فأسرروا في الطريق كما سئذ كره  
 وخرجت في أثرهم فلما جاوزت حوز مربة ودخلت في حوز سهيل مررت بفرس  
 ميت في بعض الخنادق ثم مررت بقفحة حوت مطروحة بالارض فرايت ذلك وكان أمامي  
 برج الناطور فقلت في نفسي لو ظهر ههنا عدو لاندربه صاحب البرج ثم تقدمت الى دار

هناك فوجدت عليه فرساً مقتولاً قبينا أنا هناك اذ سمعت الصباح من خلفي وكنت قد تقدمت لأصحابي فعدت اليهم فوجدت معهم قائد حصن سهيل فاعلمني أن أربعة أجناف للعدو ظهرت هناك ونزل بعض عسارتها إلى البر ولم يكن الناظور بالبرج قريبهم الفرسان الخارجون من مربة وكانوا اثني عشر فقتل النصارى أحدهم وفر واحد وأمر العشرة وقتل معهم رجل حوات وهو الذي وجدت قفته مطروحة بالأرض وأشار على ذلك القائد بالمبيت معه في موضعه ليوصاني منه إلى مائة فبت عنده بحصن الرابط المنسوبة إلى سهيل والأجناف المذكورة مرسة عليه وركب معي بالغد فوصلنا إلى مدينة مائة فالتقيت به قواعداً للاندلس وبلادها الحسان جامعه بين مرافق البر والبحر كثيرة الخيرات والفواكه رأيت الغنم يباع في أسواقها بحساب ثمانية أرتال بدرهم صغير وورمانها المسمى الباقوتي لا نظير له في الدنيا وأما التين واللو زفي جبلان منها ومن أحواضها إلى بلاد المشرق والمغرب قال ابن جزى وإلى ذلك أشار الخطيب أبو محمد عبد الوهاب بن علي المالقي في قوله وهو من ملبح التجنيس

مألة حيث ياتينها \* فالملك من أجلك ياتينها  
نهي طيبي عنك في علة \* مالطيبي عن حياتي نها  
وذيلها قاضي الجماعة أبو عبد الله بن عبد الملك بقوله في قصيد المجانسة (سريع)  
وحصن لا تنس لها تينها \* واذكر مع التين زياتينها

(رجع) وبمقالة يصنع الفخار المذهب العجيب ويحب منها إلى أقاصي البلاد ومسجدها كبير الساحة شهر البركة وصحنه لا نظير له في الحسن فيه أشجار النارج البعده ولما دخلت مائة وجدت قاضيا الخطيب الفاضل أبا عبد الله ابن خطيبها الفاضل أبي جعفر ابن خطيبها وإلى الله تعالى أبي عبد الله الطنجالي قاعدا بالجامع الاعظم ومعه الفقهاء ووجوه الناس يجمعون ما لا يرسم فداء الأسارى الذين تقدم ذكرهم فقلت له الحمد لله الذي عافاني ولم يجعلني منهم وأخبرته بما اتفق لي به منهم فمجب من ذلك وبعت إلى بالضيفا رحمه الله وأضافني أيضاً خطيبها أبو عبد الله الساحلي المعروف بالمعتم ثم سافرت



منها الى مدينة بلش وبينهما أربعة وعشرون ميلا وهي مدينة حسنة بهامسجد عجيب  
وفيهما الاعتاب والقوا كهوالتين كمثل ما بالقة ثم سافرا منها الى الحمة وهي بلدة صغيرة لها  
مسجد بديع الوضع عجيب البناء وبها العين الحارة على ضفة واديها وبينها وبين البلد ميل  
أو نحوها وهناك بيت لاستحمام الرجال وبيت لاستحمام النساء ثم سافرت منها الى  
مدينة غرناطة قاعدة بلاد الاندلس وعروس مدنها وخارجها لانظير له في بلاد الدنيا  
وهو مسيرة أربعين ميلا يخترقه نهر شنيل المشهور وسواء من الانهار الكثيرة والبساتين  
والجنان والرياضات والقصور والكروم محدقة بهامن كل جهة ومن عجيب مواضعها  
عين الدمع وهو جبل فيه الرياضات والبساتين لامل لها بسواها قال ابن جزى لولا  
خشيت ان انساب الى العصبية لأطلت القول في وصف غرناطة فقد وجدت مكانه ولكن  
ما اشتهر كاشتهارها لاعمى لاطالة القول فيه والله در شيخنا أبي بكر محمد بن أحمد بن شيرين  
القيسي نزيل غرناطة حيث يقول

(طويل)

رعي الله من غرناطة متبوا \* يسر حزيننا أو يجير طريدا  
تبرم منها صاحبي عند مارأي \* مسارحها بالناج عدن جليدا  
هي التفرصان الله من أهلت به \* وما خبر نغر لا يكون برودا

﴿ رجع ذكر سلطانها ﴾

وكان ملك غرناطة في عهد دخولي اليها السلطان أبو الحجاج يوسف بن السلطان أبي  
الوليد اسماعيل بن فرج بن اسماعيل بن يوسف بن نصر ولم ألقه بسبب مرض كان به  
ويشت الى والدته الحرة الصالحة الفاضلة بدناير ذهب ارتفعت بها ولقيت بغرناطة جملة من  
فضلائهم منهم قاضي الجماعة بها الشريف البليغ أبو القاسم محمد بن أحمد بن محمد الحسيني  
السبيعي ومنهم فقيهها المدرس الخطيب العالم أبو عبد الله محمد بن ابراهيم البلياني ومنهم عالمها  
ومقرئها الخطيب أبو سعيد فرج بن قاسم الشهير بابن لب ومنهم قاضي الجماعة نادرة العصر  
وطرفة الدهر أبو البركات محمد بن محمد بن ابراهيم السلمي البليعي قدم عليهما من المربة في  
حاشاك الايام فوقع الاجتماع به في بستان الفقيه أبي القاسم محمد بن الفقيه الكاتب الجليل أبي

عبدالله بن عاصم وأقنا هنا لك يومين وليلة قال ابن جزى كنت معهم في ذلك البستان ومثني  
 الشيخ أبو عبدالله بأخبار رحلته وقيدت عنه أسماء الأعلام الذين لقيم فيها واستفدنا منه  
 الفوائد العجيبة وكان مناقلة من وجوه أهل غرناطة منهم الشاعر المجيد القريب الشأن  
 أبو جعفر أحمد بن رضوان بن عبد العظيم الجندامي وهذا القسي أمره عجيب فانه نشأ  
 بالبادية ولم يطلب العلم ولا مارس الطلبة ثم انه نبغ بالشعر الحيد الذي يسدر وقوعه من  
 كبار البلغاء وصدور الطلبة مثل قوله  
 (رمل)

يامن اختار فؤادي منزلاً \* بابه العين التي ترمقه

فتح الباب سهادي بعدكم \* فابعدوا طيفكم يقلقه

﴿رجع﴾ ولقيت بقرناطة شيخ الشيوخ والمنصوفين بها الفقيه بأعلى عمر بن الشيخ  
 الصالح الولي أبي عبدالله محمد بن الحروق وأقت أياما بزاوئته التي يخرج غرناطة وأكرمني  
 أشد الأكرام وتوجهت معه إلى زيارة الزاوية الشهيرة البركة المروقة برباطة العقاب  
 والعقاب جبل مظل على خارج غرناطة وبينهما نحو ثمانية أميال وهو مجاور لمدينة التيرة  
 الحرة ولقيت أيضاً ابن أخيه الفقيه بألحسن علي بن أحمد بن الحروق بزاوئته المنسوبة  
 للجمام بأعلى ريف نجد من خارج غرناطة المتصل بجبل السبيكة وهو شيخ المتسبين من  
 الفقراء وبقرناطة جملة من فقراء المعجم استوطنوها لشبهها ببلادهم منهم الحاج أبو عبد  
 الله السمرقندي والحاج أحمد التبريزي والحاج إبراهيم القونوي والحاج حسين  
 الخراساني والحاجان علي ورشيد الهنديان وسواهم ثم رحلت من غرناطة إلى الحمة ثم  
 إلى بلش ثم إلى مالقة ثم إلى حصن ذكوان وهو حصن حسن كثير المياه والأشجار  
 والفواكه ثم سافرت منه إلى رندة ثم إلى قرية بني رياح فأنزلني شيخنا أبو الحسن علي  
 سليمان الرياحي وهو أحد كرماء الرجال وفضلاء الأعيان بطعم الصادر والوارد وأضافني  
 ضيافة حسنة ثم سافرت إلى جبل القتيقور بكت البحر في الحفن الذي حيزت فيه أولاً  
 وهو لاهل أصيلاً فوصلت إلى سبتة وكان قائدها ذاك الشيخ أبو مهدي عيسى بن  
 سليمان بن منصور وقاضيهما الفقيه أبو محمد الزجندري ثم سافرت منها إلى أصيلاً

وأقمت بها شهورا ثم سافرت منها إلى مدينة سلا ثم سافرت من سلا فوصلت إلى مدينة مرا كش وهي من أجمل المدن فسيحة الأرجاء متسعة الاقطار كثيرة الخيرات بها المساجد الضخمة كمسجدها الاعظم المعروف بمسجد الكتبيين وبها الصومعة الهائلة العجيبة صعدتها وظهر لي جميع البلد منها وقد استولى عليه الخراب فاشبهته الايفداد الا ان أسواق بغداد أحسن وبمراكش المدرسة العجيبة التي تميزت بحسن الوضع واثقان الصنعة وهي من بناء الامام مولانا أمير المسلمين أبي الحسن رضوان الله عليه قال ابن جزري في مرا كش يقول قاضيه التاريخي أبو عبد الله محمد بن عبد الملك الأوسي

لله مرا كش الفراء من بلد \* وجبذا أهلها السادات من سكن

ان حلها نازح الاوطان مغترب \* أسلوه بالانس عن أهل وعن وطن

بين الحديث بها أو العيان لها \* ينشأ التحاسدين العين والاذن

﴿رجع﴾ ثم سافرنا من مرا كش صحبة الركاب العلي ركاب مولانا أبيده الله فوصلنا إلى مدينة سلا ثم إلى مدينة مكناسة العجيبة الحضر النضرة ذات البساتين والجنات المحيطة بها بحائر الزيتون من جميع نواحيها ثم وصلنا إلى حضرة فاس حرسها الله تعالى فوادعت بها مولانا أبيده الله وتوجهت برسم السفر إلى بلاد السودان فوصلت إلى مدينة سجلماسة وهي من أحسن المدن وبها التمر الكثير الطيب وتشبهها مدينة البصرة في كثرة التمر لكن تمر سجلماسة أطيب وصنف ايرار منه لا نظير له في البلاد ونزلت منها عند الفقيه أبي محمد البشري وهو الذي لقيت أخاه بمدينة قنجنفو من بلاد الصين فاشهدنا بما عدا قنجنفو غاية الاكرام واشترت بها الجمال وعلفها أربعة أشهر ثم سافرت في غمرة شهر الله المحرم سنة ثلاث وخمسين في رفقة مقدمها أبو محمد بن دكان المسوفي رحمه الله وفيها جماعة من تجار سجلماسة وغيرهم فوصلنا بعد خمسة وعشرين يوما إلى تغازي (وضبط اسمها بفتح التاء المشاة والغين المعجم والفاء وزاي مفتوح) أيضا وهي قرية غلاخبر فها من عجائبها ان بناء بيوتها ومسجدها من حجارة الملح وسقفها من جلود

الجبال ولا شجر بها انما هي رمل فيه معدن الملح يحفر عليه في الارض فيوجد منه ألواح ضخامترا كبة كلها قد تحنت ووضعت تحت الارض يحمل الجمل منها لو حين ولا يسكنها الا عبيد مسوفة الذين يحفرون على الملح ويتعيشون بما يجلب اليهم من تمر درعة وسجل ماسة ومن لحوم الجمال ومن انلى المجلوب من بلاد السودان ويصل السودان من بلادهم فيحملون منها الملح ويبيع الجمل منه بايو الا ان بعشرة مثاقيل الى ثمانية وبمدينة مالي بثلاثين مثقالا الى عشرين وربما انتهى الى اربعين مثقالا وبالملح يتصارف السودان كما يتصارف بالذهب والفضة يقطعونه قطعما ويتبايعون به وقرية تغازي على حقاقرتها تعامل فيها بالنقاطير المقنطرة من التبر وأقنابها عشرة أيام في جسد لان ماءها زعاق وهي أكثر المواضع ذبا واما منهار فع الماء لدخول الصحراء التي بعدها وهي مسيرة عشرة ايام فيها الا في النادر ووجدنا نحن بها ماء كثير في غدران بقاها المطر ولقد وجدنا في بعض الايام غدير ابيض تلين من حجارة ماء مؤدب فزونا منه وغسلنا ثيابنا والكمأة بتلك الصحراء كثيرا ويكثر القمل بها حتى يجعل الناس في اعناقهم خيوطافها الزرق فيقتلها وكنافى تلك الايام تقدم امام القافلة فاذا وجدنا مكانا يصلح للرعي رعيننا الدواب به وام نزل لذلك حتى ضاع في الصحراء رجل يعرف بابن زيري فلم أقدم بعد ذلك ولا تأخرت وكان ابن زيري وقت ينه وبين ابن خاله ويعرف بابن عدى منازعة ومشاهدة فتأخر عن الرفقة فضل فلما نزل الناس لم يظهر له خبر فأشرت على ابن خاله بأن يكرت من مسوفة من يقص أثره لعله يجد فأنى وانتدب في اليوم الثاني رجل من مسوفة دون أجره لطلبه فوجد أثره وهو يسلك الجادة طورا ويخرج عنها تارة ولم يقع له على خبر ولقد لقينا قافلة في طريقنا فآخبرونا ان بعض رجالنا قطعوا عنهم فوجدنا أحدهم ميتا تحت شجرة من أشجار الرمل وعليه ثيابا وفي يده سوط وكان الماء على نحو ميل منه ثم وصلنا الى تاسر هلا ( بفتح التاء المثناة والسين المهمل والراء وسكون الهاء ) وهي احساء ماء تنزل القوافل عليها ويقيمون ثلاثة أيام فيستريحون ويصالحون أسقيتهم ويملؤنها بالماء ويحيطون عليها التلاليس خوف الريح ومن هنالك يبعث التكتشيف

## ﴿ ذكر التكشيف ﴾

والتكشيف اسم لكل رجل من مسوفة يكثر به أهل القافلة فيتقدم إلى أيو الاتن بكتب الناس إلى أصحابهم به اليكتر والهم الدور ويخرجون للقائهم بالمساء مسيرة أربع ومن لم يكن له صاحب بأيو الاتن كتب الي من شهر بالفضل من التجار به ايفشاركه في ذلك وربما هلك التكشيف في هذه الصحراء فلا يعلم أهل أيو الاتن بالقافلة فيهلك أهلها أو الكثير منهم وتلك الصحراء كثيرة الشياطين فان كان التكشيف منفردا لمعت به واستهوته حتى يضل عن قصده فهلك اذ لا طريق يظهر بها ولا أثر انما هي رمال تسفها الريح فتري جبالا من الرمل في مكان ثم تراها قد انتقلت إلى سواء والدليل هنالك من كثر تردده وكان له قلب ذكي ورأيت من العجائب ان الدليل الذي كان لنا هو أعور العين الواحدة مريض الثانية وهو أعرف الناس بالطريق واكثرنا التكشيف في هذه السفرة بمائه مثقال من الذهب وهو من مسوفة وفي ليلة اليوم السابع رأينا نيران الذين خرجوا للقائنا فاستبشرنا بذلك وهذه الصحراء منيرة مشرقة ينشرح الصدر فيها وتطيب النفس وهي آمنة من السراق والبقر الوحشية بها كثير يأتي القطيع منها حتى يقرب من الناس فيصطادونه بالكلاب والنشاب لكن لهمها يولد أكله العطش فينجاهما كثير من الناس لذلك ومن العجائب ان هذه البقر اذا قتلت وجد في كروشها الماء ولقد رأيت أهل مسوفة يعصرون الكرش منها ويشربون الماء الذي فيه والحيات أيضا بهذه الصحراء كثيرة

\*( حكاية )\*

وكان في القافلة تاجر تلمساني يعرف بالحاج زيان ومن عادته ان يقبض على الحيات ويحبس بها وكنت أنهاء عن ذلك فلا ينتهي فلما كان ذات يوم أدخل يده في جحر ضب ليخرجه فوجد مكانه حية فاخذها بيده وأراد الركوب فسلمته في سباته العيني وأصابه وجع شديد فكويت يده وزاد ألمه عشى النهار فتحرج جملأ وأدخل يده في كرشه وتركها كذلك ليلة ثم تناثر لحم أصبعه فقطعهما من الاصل وأخبرنا أهل مسوفة ان تلك الحية كانت قد شربت الماء قبل لسمه ولولم تكن شربت لقتلته ولما وصل إلينا الذين استقبلونا

بالماء شربت خيلنا ودخلنا محرا شديدة الحر ليست كالتي عهدنا و كنا نرحل بعد صلاة  
العصر ونسري الليل كله ونزل عند الصباح وتأتي الرجال من مسوفة وبردامة وغيرهم  
باحمال الماء للبيع ثم وصلنا الى مدينة أيو الاتن في غرة شهر ربيع الاول بعد سفر  
شهرين كاملين من سجالماسة وهي أول عمالة السودان ونائب السلطان بها فر باحسين  
وفريا ( بفتح الفاء وسكون الراء وفتح الباء الموحدة ) ومضاه النائب ولما وصلناها  
جعل التجار أمتهم في رجة وتكفل السودان بحفظها وتوجهوا الي الفريا وهو جالس  
على بساط في سقيف وأعوانه بين يديه بأيديهم الرماح والقسي وكبراء مسوفة من ورائه  
ووقف التجار بين يديه وهو يكلمهم بترجان على قريهم منه احتقاراً لهم فعند ذلك ندمت  
على قدومي بلادهم لسوء أديهم واحتقارهم للأيض وقصدت دار ابن بداء وهو رجل  
فاضل من أهل سلا كنت كتبته له ان يكتري لي دار افعل ذلك ثم ان مشرف أيو الاتن  
ويسمى منشاجو ( بفتح الميم وسكون التون وفتح الشين المعجم والف وجيم مضموم  
وواو ) استدعي من جاء في القافلة الي ضيافته فأيست من حضور ذلك فعزم الاحباب  
على أشد العزم فتوجهت فيمن توجه ثم أتني بالضيافة وهي جريش أنلي مخلوطا يسير  
عسل ولبن قد وضعوه في نصف قرعة صبروه شبه الجفنة فشرب الحاضرون وانصرفوا  
فقلت لهم ألهذا دعانا الاسود قالوا نعم وهو الضيافة الكبيرة عندهم فايقت حينئذ ان  
لاخير يرنجي منهم وارت ان أسافر مع ججاج أيو الاتن ثم ظهر لي ان اتوجه لمشاهدة  
حضرة ملكهم وكانت اقامتي بايو الاتن نحو خمسين يوما وكرمني أهلها وأضافوني منهم  
قاضيها محمد بن عبدالله بن نور وأخوه الفقيه المدرس يحيى وبلدة أيو الاتن شديدة الحر  
وفها يسير نخيلات يزدرعون في ظلالها البطيخ وماؤهم من احساء بها ولحم الضأن  
كثير بها ونياب أهلها احسان مصرية واكثر السكان بها من مسوفة ولنسائها الجمال  
الفائق وهي اعظم شأننا من الرجال

\*) ذكر مسوفة الساكنين بايو الاتن ( )

وشأن هؤلاء القوم عجيب وأمرهم غريب فأما رجالهم فلا غير لديهم ولا يتنصب

أحدهم إلى أبيه بل ينتسب لحاله ولا يرث الرجل الأبناء أخته دون بنيه وذلك شي  
مارأته في الدنيا الا عند كفار بلاد المليار من الهنود واما هؤلاء فهم مسلمون محافظون  
على الصلوات وتعلم الفقه وحفظ القرآن واما نسائهم فلا يمتحن من الرجال ولا  
يحتجبن مع مواظبتن على الصلوات ومن أراد الزوج منهن تزوج لكنهن لا يسافرن  
مع الزوج ولو أرادت احداهن ذلك لمتعهما اهلها والنساء هنالك يكون لهن الاصدقاء  
والاصحاب من الرجال الاجانب وكذلك للرجال صواحب من النساء الاجنبيات  
ويدخل أحدهم داره فيجد امرأته ومعهما صاحبها فلا ينكر ذلك \* (حكاية)

دخلت يوماعلى القاضي بايو الاثن بعد اذنه في الدخول فوجدت عنده امرأة صغيرة السن  
بديعة الحسن فلما رأيتها ربت وارتد الرجوع فضحك منى ولم يدركها خجل وقال  
لى القاضي لم ترجع انما صاحبتي فعجبت من شأنها فانه من الفقهاء الحجاج وأخبرت  
انه استأذن السلطان في الحج في ذلك المام مع صاحبه لأدري أي هذه أم لا فلم يأذن له  
\* (حكاية نحوها)

دخلت يوماعلى أبي محمد بن دكان المسوي الذي قدمنا في صحبتته فوجدته قاعدا على بساط  
وفي وسط داره سرير مظلل عليه امرأة مهارة رجل قاعدوها بتجددان فقلت له ما هذه  
المرأة فقال هي زوجتي فقلت وما الرجل الذي معها فقال هو صاحبها فقلت له أترضى  
بهذا وأنت قد سكنت بلادنا وعرفت امور الشرع فقال لي مصاحبة النساء للرجال عندنا  
على خير وحسن طريقة لا تهمة فيها ولسن كنساء بلادكم فعجبت من رعوته وانصرف  
عنه فلم أعد اليه بعدها واستدعاني مرات فلم أجبه ولم اسأله عن السفر الى مالى وبينها  
وبين ابوا الاثن مسيرة اربعة وعشرين يوم للمجد كثيرا دليلان من مسوفة الا حاجة  
الى السفر في رفقة لأن تلك الطريق وخرجت في ثلاثة من أصحابي وتلك الطريق  
كثيرة الاشجار وأشجارها عادية ضخمة تستظل القافلة بظل الشجرة منها وبعضها  
أغصان لها ولا ورق ولكن ظل جسدها بحيث يستظل به الانسان وبعض تلك الاشجار  
قد استأنس داخلها واستقع فيه ماء المطر فكانها بئر ويشرب الناس من الماء الذي فيها

ويكون في بعضها التحل والعسل فيشتاره الناس منها ولقد مرت بشجرة منها فوجدت في دأخلها راجلا حائكا قد نصب بها امرته وهو ينسج فعجبت منه قال ابن جزي ببلاد الاندلس شجرتين من شجر القسطل في جوف كل واحدة منهما حائك ينسج الثياب أحدهما بسند وادي آش والاخرى ببشارة غرناطة ( رجم ) وفي أشجار هذه للثابة التي بين ابوالاثن ومالي ما يشبه ثمرة الاجاص والتفاح والخوخ والمشمش وليست بها وفيها أشجار تثمر شبه القفوس فاذا طاب انقلب عن شيء شبه الدقيق فيطبخونه ويأكلونه ويبيع بالاسواق ويستخرجون من هذه الارض حبات كالفول فيقلونها ويأكلونها وطعمها كطعم الحمص المقلوب ويمسحون بها وصرعوا منها شبه الاسفنج وقلوه بالقرقي والقرقي ( بفتح القين المعجم وسكون الراء وكسر التاء المثناة ) وهو ثمر كالاجاص شديد الحلاوة ومضر بالبيضان اذا أكلوه ويدق عظمه فيستخرج منه زيت لهم فيه منافع فنهاهم يطبخونه ويسرجون السرج ويقولون به هذا الاسفنج ويدهنون به ويخلطونه بتراب عندهم ويسطحون به الدور كما تسطح بالخير وهو عندهم كثير متيسر ويحمل من بلد الى بلد في قرع كبار تسع القرعة منها قدر ما تسعه القلة ببلادنا والقرع ببلاد السودان يعظم ومنه يصنعون الجفان يقطعون القرعة اصفين فيصنعون منها جفتين ويتقشونها نقشا حسنا واذا سافر أحداهم يتبعه عبيده وجواريه يحملون فرشه وأوانيه التي يأكل ويشرب فيها وهي من القرع والمسافر بهذه البلاد لا يحمل زاداً ولا دماً ولا ديناراً ولا درهماً لا يحمل قطع الملح وحلى الزجاج الذي يسميه الناس النظم وبعض السلع العطرية وأكثر ما يعجبهم منها القر نفل والمصطكي وتاسر غت وهو يخورهم فاذا وصل قرية جاء نساء السودان بأبني والبن والدجاج ودقيق التبق والارز والفوفى وهو كحب الخردل يصنع من الكسكسو والعصيدة ودقيق اللوبيا فيشتري منهن ما أحب من ذلك الا أن الارز يضراً كله بالبيضان والفوفى خير منه وبعد مسيرة عشرة أيام من ابوالاثن وصلنا الى قرية زاغري ( وضبطها بفتح الزاى والغسين المعجم وكسر الراء ) وهي قرية كبيرة يسكنها تجار السودان ويسمون ونجراته ( بفتح الواو وسكون النون وفتح الحيم والراء



وألف وناء مثناة وناء تأنيث ) ويسكن معهم جماعة من البيضان يذهبون مذهب  
الاباضية من الحوارج ويسمون صغنفو ( بفتح الصاد المهملة والعين المعجمة الاولى  
والتون وضم العين الثاني وواو ) والسنينو المالكين من البيض يسمون عندهم  
توري ( بضم التاء المثناة وواو وراء مكسورة ) ومن هذه القرية يجلب انى الى  
ابوالاين ثم سرنامن زاغرى فوصلنا الى النهر الاعظم وهو النيل وعليه بلدة كارسخو  
( بفتح الكاف وسكون الراء وفتح السين المهملة وضم الحاء المعجمة وواو ) والنيل  
يخدر منها الى كبرة ( بفتح الباء الموحدة والراء ) ثم الى زاعة ( بفتح الزاى  
والعين المعجمة ) ولكبرة وزاعة سلطانان يؤديان الطاعة للملك مالى وأهل زاعة قدما  
في الاسلام لهم ديانة وطلب للعلم ثم يخدر النيل من زاعة الى تنبكتو ثم الى كوكو  
وسندكرها ثم الى بلدة مولى ( بضم الميم وكسر اللام ) من بلاد الدميمين وهي آخر  
عمالة مالى ثم الى يوفي واسمها ( بضم الياء آخر الحروف وواو وفاء مكسورة ) وهي  
من أكبر بلاد السودان وسلطانها من أعظم سلاطينهم ولا يدخلها الايض من الناس  
لانهم يقتلونه قبل الوصول اليها ثم يخدر منها الى بلاد النوبة وهم على دين النصرانية  
ثم الى دنقلة وهي أكبر بلادهم ( وضبطها بضم الدال والقاف وسكون التون بينهما  
وفتح اللام ) وسلطانها يدعي بآن كنز الدين أسلم على أيام الملك الناصر ثم يخدر الى  
جنادل وهي آخر عمالة السودان وأول عمالة اسوان من صعيد مصر ورأيت التماسح  
بهذا الموضع من النيل بالقرب من الساحل كأنه قارب صغير ولقد نزلت يوما الى النيل  
لفضاء حاجة فاذا بأحد السودان قد جاء ووقف فيما بيني وبين النهر فعميت من سوء أده  
وقلة حياته وذكرت ذلك لبعض الناس فقال انما فعل ذلك خوفا عليك من التماسح  
فحال ينك وينسه ثم سرنامن كارسخو فوصلنا الى نهر صنصرة ( بفتح الصادين  
المهملين والراء وسكون التون ) وهو على نحو عشرة أميال من مالى وعادتهم ان ينع  
الناس من دخولها الا بالاذن وكنت كتبت قبل ذلك لجماعة البيضان وكبيرهم محمد بن  
اللقبة الجزولى وشمس الدين بن التقويش المصرى ليكتبوا الى دار افلماء وصلت الى النهر

المذكور جزت في المدينة ولم ينعني أحد فوصلت إلى مدينة مالي حضرة ملك السودان  
فزلت عندهم برتها ووصلت إلى محلة البيضاء وقصدت محمد بن الفقيه فوجده قد اكثري  
لي دارا ازاء داره فتوجهت إليها وجاء صهره الفقيه المقرئ عبد الواحد بشمعة وطعام  
ثم جاء ابن الفقيه إلى من الغد وشمس الدين ( بن ) التقويش وعلى الزودي المراكشي  
وهو من الطلبة ولقيت القاضي بمالي عبد الرحمن جاءني وهو من السودان حاج فاضل  
له مكارم أخلاق بعث إلى بكرة في ضيافته ولقيت ترجمان دوعا ( بضم الدال وواو  
وغين معجم ) وهو من أفاضل السودان وكبارهم وبعث إلى ثور وبعث إلى الفقيه عبد  
الواحد غرارة بن من القوني وقرعة من الغرقي وبعث إلى ابن الفقيه الأرز والقوني  
وبعث إلى شمس الدين بضيافة وقاموا بحق أتم قيام شكر الله حسن أفعالهم وكان ابن الفقيه  
متروجا بينت عم السلطان فكانت تتفقدنا بالطعام وغيره واكلنا بعد عشرة أيام من وصولنا  
عصيدة تصنع من شيء شبه القلقاس يسمى القافي ( بقاف وألف وفاء ) وهي عندهم  
مفضلة على سائر الطعام فاصبحنا جميعا مرضى وكنا سقات أحدا وذهبت أنا للصلاة  
الصبح ففتش على فيها وطلبت من بعض المصريين دواء سهلا فأتني بشيء يسمى يسدر  
( يفتح الباء الموحدة وتسكين الياء آخر الحروف وفتح الدال المهمل وراء ) وهو  
عروق نبات وخلطه بالانيسون والسكر وله بالساء فشربته وتقيأت ما أكلته مع صفراء  
كثيرة وعافاني الله من الهلاك ولكن مرضت شهرين

\* ( ذكر سلطان مالي ) \*

وهو السلطان منسي سليمان ومنسي ( يفتح الميم وسكون النون وفتح السين المهمل )  
ومعناه السلطان وسليمان اسمه وهو ملك بخيل لا يرعى منه كبير عطاء واتفق أني أفت  
هذه المدة ولم أره بسبب مرضي ثم أنه صنع طعاما يرسم غداء مولانا أبي الحسن رضي الله  
الله عنه واستدعي الأمراء والعلماء والقاضي والخطيب وحضرت معهم فأثابا بالربعات  
وحتم القرآن ودعوا مولانا أبي الحسن رحمه الله ودعوا للمنسي سليمان ولم يفرغ من ذلك  
تقدمت فسلمت على منسي سليمان وأعلمه القاضي والخطيب وابن الفقيه بمالي فأجابهم

باسمهم فقالوا لي يقول لك السلطان اشكر الله فقلت الحمد لله والشكر على كل حال

\*( ذكر ضياقتهم التافهة وتعظيمهم لها ) \*

ولما انصرفت بعثت الى الضيافة فوجهت الى دار القاضى وبعثت القاضى بها مع رجاله الى دار ابن الفقيه فخرج ابن الفقيه من داره مسرعاً حتى قد دخل على وقال قم قد جاءك قماش السلطان وهديته فقمت وظننت انها الخلع والاموال فاذا هي ثلاثة أقراس من الخبز وقطعة لحم بقرى مقلوب بالخرقي وقرعة فيها لبن رائب فعندما رأيتهما ضحك وطلعت من ضعفت عقولهم وتعظيمهم لشيء الحقير

\*( ذكر كلامي للسلطان بعد ذلك واحسانه الي ) \*

وأفت بعد بعث هذه الضيافة شهرين لم يصل الي فيها شيء من قبل السلطان ودخل شهر رمضان وكنت خلال ذلك أردد الى المشور وأسلم عليه واقدم مع القاضى والخطيب فتكلمت مع دوغلا الترجمان فقال تكلم عنده وأنا أعبرك عنك بما يجب فجلس في أوائل رمضان وقت بين يديه وقالت له اني سافرت الى بلاد نيا ولقيت ملوكها ولي بيـ الا ذلك منذ أربعة أشهر ولم تضيئي ولا أعطيني شيئاً فاذا أقول عنك عند السلاطين فقال اني لم أرك ولا علمت بك فقام القاضى وابن الفقيه فردا عليه وقالانه قد سلم عليك وبعثت اليه الطعام فأمر لي عند ذلك بدار انزل بها ونفقة تجري علي ثم فرق علي القاضى والخطيب والفقهاء مالا يسلمه سبع وعشرين من رمضان بسمونه الزكاة وأعطاني معهم ثلاثة وثلاثين مثقالاً وثلاثاً وأحسن الى عند سفرى بمائة مثقال ذهباً

\*( ذكر جلوسه بقبته ) \*

وله قبة مرتفعه بابها بداخل داره بقعد فيها أكثر الاوقات وله امان جهة المشور طيقان ثلاثة من الخشب مغشاة بصمغ الفضة وتحتها ثلاثة مغشاة بصمغ الذهب أو هي فضة مذهبة وعليها ستور ملث فاذا كان يوم جلوسه بالقبه رفعت الستور فعلم انه يجلس فاذا جلس أخرج من شباك احدي الطاقات شرابة حرير قد ربط فيها منديل مصري مرقوم فاذا رأى الناس المنديل ضربت الاطبال والابواق ثم يخرج من باب القصر نحو

ثلاثمائة من العيد في أيدي بعضهم لتسبي وفي أيدي بعضهم الرماح الصغار والدروع  
فيقف أصحاب الرماح منهم مينة وميسرة ويجلس أصحاب القسي كذلك ثم يؤتي  
بقرسين مسرجين ملجمين ومعهما كبشان يذكرن انهما ينفعان من العين وعند  
جلوسه يخرج ثلاثة من عبيده مسرجين فيدعون نائبه قنجا موسى وتأتي القرارية ( بفتح  
الفاء ) وهم الامراء ويأتي الخطيب والفقهاء فيقعدون امام السلحدارية بمئة ويسرة في  
المشور ويقف دوغان الترجمان على باب المشور وعليه الثياب الفاخرة من الزردخانة  
وغبرها وعلى رأسه عمامة ذات حواشي لهم في تعميمها صنعة بدليعة وهو متقلد سيفا عمده  
من الذهب وفي رجليه الخف والمهاميز ولا يلبس أحد ذلك اليوم خفغايره ويكون في يده  
ومحان صغيران أحدهما من ذهب والآخر من فضة وأستهما من الحديد ويجلس الاجناد  
والولاة والفتيان ومسوفة وغبرهم خارج المشور في شارع هناك متسع فيه أشجار وكل  
فراري بين يديه أصحابه بالرمح والقسي والاطبال والابواق وبوقاتهم من أبواب القيلة  
وآلات الطرب المصنوعة من القصب والقرع وتضرب بالسطاعة ولها صوت عجيب  
وكل فراري له كنانة قد علقتها بين كتفيه وقوسه بيده وهو راكب فرسا وأصحابه بين  
مشاة وركبان ويكون بداخل المشور تحت الطيقان رجل واقف فمن أراد أن يكلم  
السلطان كلم دوغانا يكلم دوغان ذلك الواقف ويكلم الواقف السلطان

✽ ذكر جلوسه بالمشور ✽

ويجلس أيضا في بعض الايام بالمشور وهناك مصطبة تحت شجرة لها ثلاث درجات يسمونها  
البنبي ( بفتح الباء المعقودة الاولى وكسر الثانية وسكون الثون بينهما ) وتقرش  
بالحرير وتجعل الخادع عليها ويرفع الشطر وهو شبه قبة من الحرير وعليه طائر من ذهب  
على قدر البازي ويخرج السلطان من باب في ركن القصر وقوسه بيده وكنائته بين كتفيه  
وعلى رأسه شاشية ذهب مشدودة بعصابة ذهب لها أطراف مثل السكاكين رفاق طولها  
أزيد من شبر وأكثر لباسه جبة حريرة من الثياب الرومية التي تسمى المظنفس  
ويخرج بين يديه المغنوت بأيديهم قنابر الذهب ولفضة وخلفه نحو ثلاثمائة من العيد

أصحاب السلاح ويمشي مشيارويداويكثالثاني وربما وقف ينظر في الناس ثم يصعد برفق كما يصعد الخطيب المنبر وعند جلوسه تضرب الطبول والابواق والافتار ويخرج ثلاثة من السيدسمرعين فيسعدون النائب والفرارية فيسد خلون ويجلسون ويؤتي بالفرسين والكباشين معهم ما يقف دوغا على الباب وسائر الناس في الشارع تحت الاشجار

(\*) ذكر تذلل السودان للملوكهم وتدريبهم له وغير ذلك من أحوالهم \*  
والسودان أعظم الناس تواضعا للملوكهم وأشدهم تذلالا ويحفلون باسمه فيقولون منسي سليمان كي فاذا دعابا أحدهم عند جلوسه بالقبلة التي ذكرناها نزع المدعو ثيابه ولبس ثيابا خلقة ونزع عمامته وجعل شاشية وسخنة ودخل رافعا ثيابه وسراويله الى نصف ساقه وتقدم بذلة ومسكنة وضرب الارض بمر فقيه ضربا شديدا ووقف كالراكع يسمع كلامه وإذا كلم أحدهم السلطان فرد عليه جوابه كشف ثيابه عن ظهره ورمى بالتراب على رأسه وظهره كما يفعل المغتسل بالماء وكنت أعجب منهم كيف لا تعمي أعينهم واذ اتكلم السلطان في مجلسه بكلام وضع الحاضرون عمامتهم عن رؤسهم وأنصتوا للكلام ووربما قام أحدهم بين يديه فيذكر أفعاله في خدمته ويقول فعلت كذا اليوم وكذا وقلت كذا اليوم كذا فيصدق من علم ذلك وتصديقهم أن ينزع أحدهم في وترقوسه ثم يرسلها كما يفعل اذا رمى فاذا قال له السلطان صدقت أو شكره نزع ثيابه وترب وذلك عندهم من الادب قال ابن جزى وأخبرني صاحب العلامة الفقيه أبو القاسم بن رضوان أعزاه الله أنه لما قدم الحاج موسى النجراتي رسولا عن منسي سليمان الي مولانا أبي الحسن رضي الله عنه كان اذا دخل المجلس الكريم حمل به من ناسه معه قفة تراب فيترب مهمال له مولانا كلاما حسنا كما يفعل بيلاده

(\*) ذكر فعله في صلاة العيد وأيامه \*

وحضرت بمالي عيد الانحى والفطر فخرج الناس الي المصلى وهو بمقربة من قصر السلطان وعامهم الثياب البيض الحسان وركب السلطان وعلى رأسه الطيلسان والسودان

لا يلبسون العليسان الا في العيد ما عدى القاضي والخطيب والفقهاء فانهم يلبسونه في سائر الايام وكانوا يوم العيد بين يدي السلطان وهم يهللون ويكبرون وبين يديه العلامات الحجر من الحرير ونصب عند المصلى خباء فدخل السلطان اليها وأصلح من شأنه ثم خرج الى المصلى فقصيت الصلاة والخطبة ثم نزل الخطيب وقعد بين يدي السلطان وتكلم بكلام كثير وهنالك رجل يده مريحين للناس بلسانهم كلام الخطيب وذلك وعظ وتذكير وتناء على السلطان وتحريض على لزوم طاعته وأداء حقه ويجلس السلطان في أيام العيدين بعد العصر على النبي وتأتي السليحة بالذهب والفضة من تراكش الذهب والفضة والسيوف المحلاة بالذهب واعمالها منه ورماح الذهب والفضة ودبابيس البلور ويقف على رأسه أربعة من الامراء يشردون القباب وفي أيديهم خلية من الفضة تشبه ركاب السرج ويجلس الفرارية والقاضي والخطيب على العادة ويأتي دواغ الترجمان بنسائه الاربع وجواربه وهن مخومات عليهن الملابس الحسان وعلى رؤسهن عصابات الذهب والفضة فيها تنافيع وفضة وينصب لدواغ كرسى يجلس عليه ويضرب الآلة التي هي من قصب وتحتها قريعات ويقف بشعر يمدح السلطان فيه ريد كرزواته وأفعاله ويقف النساء والجواري معه ويلعن بالقسي ويكون معهن نحو ثلاثين من غلمانهم عليهم جياب الملف الحر وفي رؤسهم الشواشي البيض وكل واحد منهم متقلد طبله يضربه ثم يأتي أصحابه من الصبيان فيلعبون ويتقلبون في الهواء كما يفعل السندى ولهم في ذلك رشاقة وخفة بديعة ويلعبون بالسيوف أجمل لعب ويلعب دواغ بالسيف لعباً بديعاً وعند ذلك يأمر السلطان له بالاحسان فيأتي بصره فيها مائتا مثقال من التبر ويدكر له ما فيها على رؤس الناس وتقوم الفرارية فيترعون في قسمهم شكر السلطان والتقديم على كل واحد منهم لدواغ عطاء على قدره وفي كل يوم جمعة بعد العصر يفعل دواغ مثل هذا الترتيب الذي ذكرناه

﴿ ذكر الأضحوكة في انشاد الشعراء للسلطان ﴾

واذا كان يوم العيد وأتم دواغ لعبه جاء الشعراء ويسمون الجلال (بضم الجيم) واحدهم

جالي وقد دخل كل واحد منهم في جوف صورة مصنوعة من الريش تشبه الشقائق وجعل لها رأس من الخشب لها متقاراً محر كأنه رأس الشقائق ويقفون بين يدي السلطان بلك الهيئة المضحكة فينشدون أشعارهم وذكر لي أن شعرهم نوع من الوعظ يقولون فيه للسلطان أن هذا النبي الذي عليه جلس فوقه من الملوك فلان وكان من أحسن أفعاله كذا وفلان وكان من أفعاله كذا فافعل أنت من الخير ما يذكرك ثم يصعد كبير الشعراء على درج النبي ويضع رأسه في حجر السلطان ثم يصعد إلى أعلي النبي فيضع رأسه على كتف السلطان الأيمن ثم على كتفه الأيسر وهو يتكلم بلسانهم ثم ينزل وأخبرت أن هذا الفعل لم يزل قديماً عندهم قبل الإسلام فاستمر وأعليه (حكاية) وحضرت مجلس السلطان في بعض الأيام فأتي أحد فقهاءهم وكان قدم من بلاد بعيدة وقام بين يدي السلطان وتكلم كلاماً كثيراً فقام القاضي فصدقه ثم صدقهما السلطان فوضع كل واحد منهما عمامته عن رأسه وترب بين يديه وكان إلى جانبي رجل من البيضان فقال لي أتعرف ما قالوه فقلت لا أعرف فقال إن الفقيه أخبر أن الجراد وقع ببلادهم فخرج أحد صلحاءهم إلى موضع الجراد فها له أمرها فقال هذا جراد كثير فأجابه جرادته أنها وقالت إن البلاد التي يكثر فيها الظلم يبعث الله لفساد زرعها فصدقه القاضي والسلطان وقال عند ذلك للامراء اني برى من الظلم ومن ظلم منكم عاقبه ومن علم بظالم ولم يعلمني به فذنوب ذلك الظالم في عنقه والله حسبي به وسأله ولم قال هذا الكلام وضع القرارية

عمائمهم عن رؤوسهم وتبرؤا من الظلم \* (حكاية) \*

وحضرت الجمعة بمقام أحد التجار من طلبة مسوفة ويسمي بابي حفص فقال بأهل المسجد أشهدكم أن مني سليمان في دعوتي إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم فلما قال ذلك خرج إليه جماعة رجال من مقصورة السلطان فقالوا له من ظلمك من أخذ لك شيئاً فقال منشأوا يا ولاتن يعني مشرفها أخذ مني ما قيمته ستمائة مثقال وأراد أن يعطيني في مائة مثقال خاصة فبعث السلطان عنه لالحين فحضر بعد أيام وصر ففهم للقاضي فثبت

للتاجر حقه فأخذه وبعد ذلك عزل المشرف عن عمله \* (حكاية) \*

واتفق في أيام اقامتي بمسالى ان السلطان غضب على زوجته الكبرى بنت عمه المدعوة بقاسا ومعنى قاسا عندهم المملكة وهي شريكته في الملك على عادة السودان ويذكر اسمها مع اسمه على المنبر وسجنها عند بعض الفرارية وولى في مكانها زوجته الاخرى بنجو ولم تكن من بنات الملوك فأكثر الناس الكلام في ذلك وأنكر وافعله ودخل بنات عمه على بنجو يهينها بالمملكة فجعلن الرماذ على أذرعهن ولم يتربن رؤسهن ثم ان السلطان سرح قاسا من ثقافها فدخل عليها بنات عمه يهينها بالسراح وترين على العادة فشكت بنجو الى السلطان بذلك فغضب على بنات عمه فخفن منه واستجرن بالجامع فعفاهن واستدعاهن وعادتهن اذا دخلن على السلطان ان يجردن عن ثيابهن ويدخلن عرايا ففعلن ذلك ورضي عنهن وصرن يأتين باب السلطان غدوا وعشيا مدة سبعة أيام وكذلك يفعل كل من عفا عنه السلطان وسارت قاسا تركب كل يوم في جواربها وعيدها وعلى رؤسهم التراب وتقف عند المشور متقبلة لاي رى وجهها أو كثر الامراء الكلام في شأنها فجمعهم السلطان في المشور وقال لهم دوغاء على لسانه انكم قدأكثرتم الكلام في أمر قاسا وانها أذنت ذنباً كبيراً ثم أتى بجارية من جواربها مقيدة مغلوله فقبل لها تكلمي بما عندك فاحبرت ان قاسا يمتها الى جاطل ابن عم السلطان الهارب عنه الى كنبري واستدعته ليخلع السلطان عن ملهه وقالت له أنا وجميع المساكر طوع أمرك فلما سمع الامراء ذلك قالوا ان هذا ذنب كبير وهي تستحق القتل عليه فخافت قاسا من ذلك واستجارت بدار الخطيب وعادتهم ان يستجروا هناك بالمسجد وان لم يتمكن فدار الخطيب وكان السودان يكرهون منى سليمان ليجلوه وكان قبله منسى مغاوب قبل منسى مغا منسى موسى وكان كريماً فاضلا يحب البيضان ويحسن اليهم وهو الذى اعطى لابي اسحق الساحلى في يوم واحد أربعة آلاف مثقال واخبرني بعض الثقات انه اعطى لمدر ك بن فقوص ثلاثة آلاف مثقال في يوم واحد وكان جده سارق جاطة أسلم على يدى جدمدر ك هذا (حكاية)

وأخبرني الفقيه مدر ك هذا ان رجلا من أهل تلمسان يعرف بابن شيخ الدين كان قد أحسن الى السلطان منسى موسى في صغره بسبعة مثاقيل وثلاث وهو يومئذ صبي غير معتبر



ثم اتفق ان جاء اليه في خصوصاً وهو سلطان فرفه وأدعاه وأدناه منه حتى جلس معه على  
البنفي ثم قرره على فعله معه وقال الامراء ما جزاء من فعل مفعله من الخير فقالوا له الحسنة  
بعشر أمثالها فاعطه سبعين مثقالاً فاعطاه عند ذلك سبعمائة مثقال وكسوة وعبيد أو خدماً  
وأمره ان لا ينقطع عنه وأخبرني بهذه الحكاية أيضاً ولد ابن شيخ اللبن المذكور وهو من  
الطلبة يعلم القرآن بحالي

ذكر ما استحسنته من افعال السودان وما استعجبته منها

فمن افعالهم الحسنة قلة الظالم فهم أبعد الناس عنه وسلطانهم لا يسامح أحداً في شيء منه ومنها  
شمول الامن في بلادهم فلا يخاف المسافر فيها ولا المقيم من سارق ولا غاصب ومنها عدم  
قهر ضهم لمال من يموت ببلادهم من البيضان ولو كان القناطير المتقطرة انما يتركونه  
بيد ثقة من البيضان حتى يأخذهم مستحقة ومنها ما واطبهم للصواب والزامهم لها في  
الجماعات وضرهم أولادهم عليها واذا كان يوم الجمعة ولم يكر الانسان الى المسجد لم  
يجد أين يصلي لكثرة الزحام ومن عادتهم ان يبعث كل انسان غلامه بسجاده فيسوطها له  
بموضع يستحقه بها حتى يذهب الى المسجد وسجاداتهم من سعف شجر يشبه النخل ولا  
نمر له ومنها لباسهم الثياب البيض الحسان يوم الجمعة ولو لم يكن لاحدهم الا قميص خلق  
غسله ونظفه وشهده بالجمعة ومنها عنايتهم بحفظ القرآن العظيم وهم يعملون لا ولادهم  
القيود اذا ظهر في حقهم التقصير في حفظه فلا تفك عنهم حتى يحفظوه ولقد دخلت على  
القاضي يوم العيد وأولاده مقيدون فقلت له ألا تسرحهم فقال لا أفعل حتى يحفظوا القرآن  
ومررت يوماً بشاب منهم حسن الصورة عليه ثياب فاخرة وفي رجليه قيد ثقيل فقلت لمن  
كان معي ما فعل هذا أقبل ففهم عن الشاب وضحك وقيل لي انما قيد حتى يحفظ القرآن  
ومن مساوي افعالهم كرن الحدم والجوارى والبنات الصغار يظهرن للناس عرايا باديات  
العورات ولقد كنت أرى في رمضان كثير منهن على تلك الصورة فان عادة الفرية أن  
يقطروا بدار السلطان ويأتي كل واحد منهم بطعامه تحمله العشرون فافوقهن من  
جواريه وهن عرايا ومنه ادخول النساء على السلطان عرايا غير مستترات وتعرض بناته

ولقد رأيت في ليلة سبع وعشرين من رمضان نحو مائة جارية خرجن بالعلماء من قصره  
عرايا ومعهن بستان له فاهدان ليس عليهما ستر ومنها جعلهم التراب والرماد على رؤسهم  
تأدباً ومنهما ما ذكرته من الاضحوكة في انشاد الشعراء ومنها ان كثيرا منهم يأكلون الخيف  
والكلاب والخمير

### ﴿ ذكر سفرى عن مالى ﴾

وكان دخولي اليها في الرابع عشر لجمادى الاولى سنة ثلاث وخمسين وخرجت عنى في  
الثاني والعشرين من المحرم سنة أربع وخمسين ورافقتى تاجر يعرف بابي بكر بن يعقوب  
وقصدنا طريق ميمة وكان لي حمل أركبه لان الخيل غالية الاثمان يساوى أحدها مائة  
مثقال فوصلنا الى خليج كبير يخرج من النيل لا يجاز الا في المراكب وذلك الموضع كثير  
البعوض فلا يمر أحده الا بالليل ووصلنا الى خليج ثلث الليل والليل مقمر

### ﴿ ذكر الخيل التي تكون بالنيل ﴾

ولما وصلنا الى خليج رأيت على ضفته ست عشرة دابة ضخمة الحلقة فعبجت منها وظننتها فيلة  
لكثرة هائلها ثم اتى رأيتها دخلت في النهر فقلت لابني بكر بن يعقوب ما هذه الدواب  
فقال هي خيل البحر خرجت ترعى في البر وهي أغلظ من الخيل ولها أعراف وأذنان  
ورؤسها كرؤس الخيل وأرجلها كأرجل الفيلة ورأيت هذه الخيل مرة أخرى لما ركبنا  
النيل من تنبكتو الى كوكو وهي تعوم في الماء وترفع رؤسها وتنفخ وخاف منها أهل  
المركب فقررنا من البر ثلاثا نفرهم ولهم حيلة في صيدها حسنة وذلك ان لهم رمحا مثقوبة  
قد جعل في قبها شرايط وثيقة فيضربون الفرس منها فان صادفت الضربة رجلاه أو عنقه  
أنفذته وحذبه بالحلبل حتى يصل الى الساحل فيقتلونه ويأكلون لحمه ومن عظامها  
بالساحل كثير وكان نزلنا عند هذا الخليج بقرية كبيرة عليها حاكم من السودان حاج  
فاضل يسمى فرامغا ( بفتح الميم والغين المعجم ) وهو ممن حج مع السلطان منسى  
موسى لماسح

\*( حكاية )\*

أخبرني فرامغان منسى موسى لما وصل الى هذا الخليج كان معه قاض من البيضان

يكفى بابي العباس ويعرف بالدكالي فأحسن اليه بأربعة آلاف مثقال انفقته فلما وصلوا الي  
 مبيعة شكالى السلطان بان الاربعة آلاف مثقال سرقت له من داره فاستحضر السلطان  
 أمير مبيعة وتوعده بالقتل ان لم يحضر من سرقتها وطلب الامير السارق فلم يجد أحدا ولا  
 سارق يكون بتلك البلاد فدخل دار القاضي واشتد على خدامه وهددهم فقالت له  
 احدي جواريه ماضاع له شئ وانما دفنها يسده في ذلك الموضع وأشارت له الى الموضع  
 فاخرجها الامير وأتى بها السلطان وعرفه الخبر فغضب على القاضي ونقاه الى بلاد  
 الكفار الذين يأكلون بني آدم فأقام عندهم أربع سنين ثم رده الى بلده وانما يأكله  
 الكفار لياضه لانهم يقولون ان كل الايض مضر لانه لم ينضج والاسود هو النضج  
 بزعمهم

\*(حكاية)\*

قدمت على السلطان منسى سليمان جماعة من هؤلاء السودان الذين يأكلون بني آدم  
 معهم أميرهم وعادتهم ان يجلسوا فى أذانهم أقرطا كبارا تكون فتحة القرط منها نصف  
 شبر ويلتخفون فى ملاحف الحرير وفي بلادهم يكون معدن الذهب فأكرمهم السلطان  
 وأعطاهم فى الضيافة خادما فذبجوها وأكلوها ولطخوا وجوههم وأيديهم بدمها وأتوا  
 السلطان شاكرين وأخبرت ان عادتهم متى ما وفدوا عليه ان يفعلوا ذلك وذكر لى عنهم  
 انهم يقولون ان أطيب ما فى لحوم الآدميات الكف والتدي ثم رجلنا من هذه القرية التى  
 عند الخليج فوصلنا الى بلدة قرى منساو قرى ( بضم القاف وكسر الراء ) ومات  
 لى بها الجمل الذى كنت أركبه فأخبرني راعيه بذلك فخرجت لأنظر اليه فوجدت  
 السودان قد أكلوه كعادتهم فى أكل الحيف فبحثت غلامين كنت استأجرتهما على خدمتى  
 ليشتريالى جملازا غرى وهى على مسيرة يومين وأقام معى بعض أصحاب أبى بكر بن  
 يعقوب وتوجه هوليتنظرنا بمبيعة فافتتأ أيام أضافنى فيها بعض الحجاج بهذه البلدة حتى  
 وصل الغلامان بالجمل

\*(حكاية)\*

فى أيام إقامتى بهذه البلدة رأيت ليسة فيا يرى النائم كأن السا نا يقول لى يا محمد بن بطوطة  
 الانقر أسورة يس فى كل يوم فمن يومئذ مارت كثر فرائها كل يوم فى سفر ولا حضر

سمرحلت الي بلدة ميمة ( بكسر الميم الاول وفتح الثاني ) فزنا على آبار بخارجها ثم سافر نامنها الى مدينة تنبكتو ( وضبط اسمها بضم التاء المعلو وسكون النون وضم الباء الموحدو وسكون الكاف وضم التاء المعلو الثانية وواو ) وبينها وبين النيل أربعة أميال وأكثر سكانها مسوفة أهل اللثام وحاكمها يسمى قرياموسى حضرت عنده يوما وقد قدم أحد مسوفة أمير على جماعة فجعل عليه ثوبا وعمامة وسروالا كلها مصبوغة وأجلسه على درقة ورفع كبراء قيلته على رؤسهم وبهذه البلدة قبر الشاعر المفلح أبى إسحق الساحلى القرناطى المعروف بلسلده بالطويجن وبها قبر سراج الدين بن الكويك أحد كبار التجار من أهل الاسكندرية \* (حكاية ) \*

كان السلطان منسى موسى لساحج نزل بروض لسراج الدين هذا ببركة الحبش خارج مصر وبها ينزل السلطان واحتاج الي مال فتسلفه من سراج الدين وتسلف منه أمراؤه أيضاً وبست معهم سراج الدين وكيله يقتضى المال فاقام بمالى فتوجه سراج الدين بنفسه لاقتضاء ماله ومعه ابن له فلما وصل تنبكتو أضافه أبو إسحق الساحلى فكان من القدر موته تلك الليلة فتكلم الناس فى ذلك واتهموا انه سم فقال لهم ولده انى أكلت معه ذلك الطعام بعينه فلو كان فيه سم لقتلنا جميعا لكنه اقتضى أجله ووصل الولد الى مالى واقتضى ماله وانصرف الى ديار مصر ومن تنبكتو ركب النيل فى مركب صغير منحوت من خشبة واحدة وكنا نزل كل ليلة بالقرى فنشتري ما نحتاج اليه من الطعام والسمن بالملح وبالعظريات وبحلج الزجاج ثم وصلت الى بلد أنسيت اسمه له أمير فاضل حاج يسمى قريام سليمان مشهور بالشجاعة والشدة لا يعاطي أحد النزع فى قوسه ولم أرفى السودان أطول منه ولا أضعهم جساما واحتجت بهذه البلدة الي شئ من الذرة فجئت اليه وذلك يوم مولد رسول الله صلى الله عليه وسلم فسامت عليه وسألنى عن مقدمى وكان معه فقيه يكتب له فاخذت لوحا كان بين يديه وكتبت فيه يافقيه قل لهذا الامير اننا نحتاج الي شئ من الذرة لازدادو السلام وناولت الفقيه اللوح يقرأ ما فيه سرا ويكلم الامير فى ذلك بلسانه فقرأه جهر او فهمه الامير فاخذ بيدي وادخلنى الى مشوره وبه سلاح كثير من الدرق والقسي

والرماح ووجدت عنده كتاب المدهش لابن الجوزي فجمعت أقرأ فيه ثم أتى بمشروب لهم يسمو الدقو ( يفتح الدال المهملة وسكون القاف وضم التون وواو ) وهو ماء فيه جريش الذرة مخلوط بيسير غسل أولبن وهم يشربونه عوض الماء لأنهم أن شربوا الماء خالصاً ضرب بهم وأن لم يجدوا الذرة خلطوه بالعسل أو اللبن ثم أتى ببطيخ أخضر فاكلنا منه ودخل غلام خماسي فدعاه وقال لي هذا ضيافتك واحفظه لئلا يفر فاخذته وأردت الانصراف فقال أقم حتى يأتي الطعام وجاءت الناجارية له دمشقية عريضة فكلمتني بالعربي فبينما نحن في ذلك أذسمع ناصرا اخا بداره فوجه الجارية لتعرف خبر ذلك فعادت اليه فاعلمته أن بنتاً له قد توفيت فقال اني لأحب البكاء فقال نمشي الي البحر يعني النيل وله على ساحله ديار فاتي بالفرس فقال لي اركب فقلت لأركبه وأنت ماش فمشينا جميعاً ووصلنا الي دياره على النيل وأتى بالطعام فاكلنا وادعته وانصرفت ولم أرفى السودان أكرم منه ولا أفضل والغلام الذي أعطانيه باق عندي الي الآن ثم سرت الي مدينة كوكو وهي مدينة كبيرة على النيل من أحسن مدن السودان وأكبرها وأخصبها فيها الارز الكثير واللبن والدجاج والسمك وبها الفقوص العناني الذي لا نظير له وتعامل أهلها في البيع والشراء بالودع وكذلك أهل مالي واقت بها نحو شهر وأضافني بها محمد بن عمر من أهل مكناسة وكان ظريفاً مزاحاً فاضلاً وتوفي بها بعد خروجه عنه وأضافني بها الحاج محمد الوجدى النازى وهو ممن دخل اليمن والفقير محمد الفيلالى امام مسجد البىضان ثم سافرت منها برسم تكدي في البرمع قافلة كبيرة للقدامسين دليلهم ومقدمهم الحاج وجين ( بضم الواو وتشديد الجيم المعقودة ) ومعناه الذئب بلسان السودان وكان لي جمل لركوبي وناقة لحمل الزاد فلما رحلنا أول مرحلة وقفت الناقة فاخذ الحاج وجين ما كان عليها وقسمه على أصحابه فتوزعوا وحله وكان في الرفقة مغربي من أهل تادلي فابى أن يرفع من ذلك شيئاً كإفعل غيره وعطش غلامي يوماً فطلبت منه الماء فلم يسمح به ثم وصلنا الى بلاد دامة وهي قبيلة من البربر ( وضبطها بفتح الباء الموحدة وسكون الراء وفتح الدال ألف وميم مفتوح وتاء تأنيث ) ولا تسير القوافل الا في خفارتهم والمرأة عندهم

في ذلك أعظم شأن من الرجل وهم رحالة لا يقيمون ويوتسم غريبة الشكل يقيمون  
أعواد من الخشب ويضعون عليها الحصر وفوق ذلك أعواد مستكة وفوقها الجلود أو  
ثياب القطن ونسأوهم أنهم النساء جب لا وابدعهن صور امع النياض الباصع والسمن ولم  
أر في البلاد من يبلغ مبلغهن في السمن وطعامهن حليب البقر وجريش الذرة يشربنه  
مخلوطا بالماء غير مطبوخ عند المساء والصباح ومن أراد الزوج منهن سكن بهن في أقرب  
البلاد اليهن ولا يتجاوزهن كوكو ولا يولان وأصابني المرض في هذه البلاد لا شتداد الحر  
وغلبة الصغراء واجتهدت في السير الى أن وصلنا الى مدينة تكدا (وضبطها بفتح التاء  
المعولة والكاف المعقودة والدال المهملة مع تشديده) ونزلت بها في جوار شيخ المغاربة  
سمي عيدين على الجزولي وأضافني قاضيها أبو ابراهيم اسحق الجاني وهو من الافاضل  
وأضافني جعفر بن محمد المسوفي وديار تكدا مبنية بالحجارة الحمراء وماؤها يجري على معادن  
الححاس فيتغير لونه وطعمه بذلك ولا زرع بها الا يسير من القمح يأكله التجار والغرباء  
ويباع بحساب عشرين مدامن امدادهم بمثقال ذهب ومدهم ثلث المديلا دنا وتباع الذرة  
عندهم بحساب تسعين مدامن بمثقال ذهب وهي كثيرة العقاب وعقاربها تقتل من كان صيدا  
لم يبلغ وأما الرجال فقلما تقتلهم ولقد لدغت يوما وأنا بها ولدا للشيخ سعيدين على عند  
الصبح فسات لحينه وحضرت جنازته ولا شغل لاهل تكدا غير التجارة يسافرون كل عام  
الى مصر يجلبون من كل ما بها من حسان الثياب وسواها ولا هاهنا رفاة وسمة حاله  
ويتفاخرون بكثرة العبيد والخدم وكذلك أهل مالي وايلان ولا يبيعون المملكات منهن  
الا نادرا وبالثلث الكثير \* (حكاية) \*

أردت لما دخلت تكدا اشراء خادما معلما فلم أجدها ثم بعثت الى القاضي أبو ابراهيم بخادم  
لبعض أصحابه فاشترى بها بخمسة وعشرين مثقالا ثم ان صاحبها ندم ورغب في الاقالة فقلت له  
ان دللتني على سواها أقتلك فدلتني على خادما نعل اغيول وهو المقربي التادلي الذي أني أن  
يرفع شيئا من اسبابي حين وقعت ناقتي وأني أن يسقى غلامي الماء حين غطش فاشترى ثمانه  
وكانت خيرا من الاولى وأقلت صاحبى الاول ثم ندم هذا المقربي على بيع الخادم ورغب

في الاقالة والحج في ذلك فايت الآن اجازيه بسوء فعله فكاد ان يحن أو يهلك أسفا ثم  
أقلته بعد

\* (ذكر معدن النحاس) \*

ومعدن النحاس بخارج تكدا يحفرون عليه في الارض ويأتون به الى البلد فيسبكونه في  
دورهم يفعل ذلك عبيدهم وخدمهم فاذا سبكوه نحاساً حمر صنعوا منه قضباناً في طول شبر  
ونصف بعضها رقاق وبعضها غلاظ فتباع الغلاظ منها بحساب أربع مائة قضيب بمئقال ذهب  
وتباع الرقاق بحساب ستمائة بمئقال وهي صرهم يشترون برقاقها اللحم والحطب ويشترون  
بأغلاظها السيدو الحدم والذرة والسمن والقمح ويحملون النحاس منها الى مدينة كوبر  
بلا من الكفار والى زغاي والى بلاد برنوهي على مسيرة أربعين يوماً من تكدا وأهلها  
مسلمون لهم ملك اسمه ادريس لا يظهر للناس ولا يكلمهم الا من وراء حجاب ومن هذه  
البلاد يؤتى بالجواري الحسان والفتيان والبنات المحسدة ويحمل النحاس أيضاً منها الى  
جوجوة وبلاد الموريتين وسواها

\* (ذكر سلطان تكدا) \*

وفي أيام إقامتي بها توجه القاضي أبو ابراهيم والخطيب محمد المدرس أبو حفص والشيخ  
سعيد بن علي الى سلطان تكدا وهو بربري يسمى ازار (بكسر الهمزة وزاي والف واء)  
وكان على مسيرة يوم منها ووقت يتهو بين التكركري وهو من سلاطين البربر أيضاً  
منازعة قد هبوا الى الاصلاح بينهما فاردت أن اللقاء فأكثرت دليلاً وتوجهت اليه واعلمه  
المذكورون بقدمي فجاء الى راكباً فرسادون سرج وتلب عاداتهم وقد جعل عوض  
السرج طنفسة حر ابدية وعليه ملحفة وسراويل وعمامة كلها زرق ومعه أولاد أخته  
وهم الذين يرتدون ملكة فقنعنا اليه وصاحفنا وسأل عن حالي ومقدمي فأعلم بذلك وأنزلى  
بيت من بيوت اليناطين وهم كالوصفان عندنا وبث برأس غنم مشوي في السفود وقب  
من حليب البقر وكان في جوارنايت أمه وأخته فجاءتا الينا وسلمت علينا وكانت أمه تبعت  
لنا الحليب بمسد العتمة وهو وقت حلهم ويشربونه ذلك الوقت وبالقدو وأم الحسام فلا

يومه ولا يعرفونه وأقت عندهم ستة أيام وفي كل يوم ما يبعث بكباشين مشويين عند  
صباح والمساء وأحسن الي بناقة وعشرة مثاقيل من الذهب وانصرفت عنه وعدت  
الى تكدا

\* (ذكر وصول الامر الكريم الى) \*

لماعدت الى تكدا ووصل غلام الحاج محمد بن سعيد السجلماسي بأمر مولانا أمير  
منين وناصر الدين المتوكل على رب العالمين أمر الى بالوصول الى حضرته العلية فقبلته  
مشتته على الفور واشترت جملين لوكوبي بسبعة وثلاثين مثقالا وثلاث وقصدت السفر  
ي توات ورفعت زاد سبعين ليلة اذ لا يوجد الطعام فيما بين تكدا وتوات انما يوجد اللحم  
اللين والسمن يشتري بالاثواب وخرجت من تكدا يوم الخميس الحادي عشر لشعبان  
سنة أربع وخمسين في رفقة كبيرة فيهم جعفر التواتي وهو من الفضلاء ومعلم الفقيه محمد  
بن عبد الله قاضي تكدا وفي الرفقة نحو ستمائة خادم فوصلنا الى كاه من بلاد السلطان  
لكركري وهي أرض كثيرة الاعشاب يشتري بها الناس من برابرها الفهم ويقددون  
لحمها ويحملها أهل توات الى بلادهم ودخلنا منها الى برية لاعمارتها بالاماء وهي مسيرة  
ثلاثة أيام ثم سرنا بعد ذلك خمسة عشر يوما في برية لاعمارتها بالاماء ووصلنا  
الى الموضوع الذي يفترق به طريق غات الآخذ الى ديار مصر وطريق توات وهناك  
احساء ماء يجري على الحديد فاذا غسل به الثوب الابيض اسود لونه وسرنا من هنالك عشرة  
أيام ووصلنا الى بلاد هكار وهم طائفة من البربر ملثمون لا خير عندهم ولقينا أحد  
كبرائهم فحبس القافلة حتي غرموه انوا باوسوا واهوا وكان وصولنا الى بلادهم في شهر  
رمضان وهم لا يفرون فيه ولا يعترضون القوافل واذا وجد سراقها بالطريق في  
رمضان لم يعرضوا له وكذلك جميع من بهذه الطريق من البربر وسرنا في بلاد هكار  
وهي قليلة الثبات كثيرة الحجارة طريقها وعرو ووصلنا يوم عيد الفطر الى بلاد  
لثام كهو لا مأخبرونا بأخبار بلادنا وأعلمونا أن اولاد خراج وابن يغمه



بوهي من أكبر قرى توات وأرضها رمال وسبخ وتمرها كثير ليس بطيب لكن اه  
يفضلونه على تمر سلجماسة ولا زرع بها ولا سمن ولا زيت وانما يجلب لها ذلك من بلاد  
المغرب وأكل أهلها التمر والجرا دوهو كثير عندهم يحتزنونه كما يحتزن التمر ويقتاتون به  
ويخرجون الى صيده قبل طلوع الشمس فانه لا يظير اذذاك لاجل البرد واقتنا يودا أياما  
ثم سافرا في قافلة ووصلنا في أو سط ذي القعدة الى مدينة سلجماسة وخرجت منها في  
ثاني ذي الحجة وذلك أوان البرد الشديد ونزل بالطريق ثلج كثير ولقد رأيت الطرية  
الصعبة والثلج الكثير يخاري وسمر قند وخراسان وبلاد الأترك فلم أر أصعب من  
طريق أم جنبية ووصلنا ليلة عيد الاضحى الى دار الطمع فاقنت هنالك يوم الاضحى ثم  
خرجت فوصلت الى حضرة فاس حضرة مولانا أمير المؤمنين أيده الله فقبلت يده الكريمة  
وتيمنت بمشاهدة وجهه المبارك وأقنت في كنف احسانه بعد طول الرحلة والله تعالى  
يشكر ما أولانيه من جزيل احسانه وسابغ امتنانه ويديم بآله ويمتع المسلمين بطول  
بقائه وههنا انتهت الرحلة المسماة تحفة النظار في غرائب الأ مصار وعجائب الأسفار  
وكان الفراغ من تقييدها في ثالث ذي الحجة عام ست مة وخمسين وسبعمائة والحمد لله وسلام  
على عباده الذين اصطفى

### ❦ قال ابن جزى ❦

أنهي ما خصته من تقييد الشيخ أبي عبد الله محمد بن بطوطة أكرم الله ولا يخفى على  
ذي عقل أن هذا الشيخ هو رجال العصر ومن قال رجال هذه الملة لم يعد ولم يجعل بلاد  
الدنيا لارحلة واتخذ حضرة فاس قرارا ومستوطنا بعد طول جولا له الا لا تحقق ان  
ولانا أيده الله أعظم ملوكها شأنا وأعمهم فضائل وأكثرهم احسانا وأشد هم بالواردين  
❦ تقييده ❦ عن ينتمي الى طلب العلم حساية فيجب على مثلي أن يحمده الله تعالى لأن  
❦ تقييده ❦ حيا ر حاله لا سيطان هذه الحضرة التي اختارها هذا الشيخ بعد رحله  
❦ تقييده ❦ انها النعمة لا يقدر قدرها ولا يوفي شكرها والله تعالى يرزقنا الاطاعة

المتقطعين اليه أفضل جزاء المحسنين اللهم وكافضته على الملوك بفضليتي العلم والدين  
وخصصته بالحلم والعقل الرصين فدللكه أبواب التأيد والتكفين وعرفه عوارف النصر  
العزيز والفتح المبين واجعل الملك في عقبه الى يوم الدين وأره قرّة العين في نفسه وبنيه  
وملكه ورعيته بأرحم الراحمين وصلى الله على سيدنا ومولانا ونبينا محمد خاتم النبيين  
وامام المرسلين والحمد لله رب العالمين

يقول راجي عفور البريه عبد الجواد خلف المصحح بالمطبعة الخيرية  
﴿بسم الله الرحمن الرحيم﴾ نحمدك يا من منك كل خير ونحمله ومنك السلامة في كل  
اقامة و(رحله) ونصلي ونسأل على من أسفر قناع الشريعة الغراء أي أسقا المبعوث  
بجائبات الآيات وغرائب الاخبار سيدنا محمد وصحبه وآله ومن اتقى أثره في أقواله  
وأفعاله ﴿وبعد﴾ فقد تم طبع هذا الكتاب المشتمل مع صفح حجمه على العجب  
المعجاب المسمى (تحفة النظر في غرائب الأمصار وغرائب الأسفار) للإمام أبي عبد  
الله محمد بن عبد الله المعروف بابن بطوطة رحمه الله ومن رحيه المختوم سقاء فارواه  
بالمطبعة الخيرية العامرة بمصر المعزية القاهرة لملكها ومديرها المتوكل على

العزيز الوهاب حضرة السيد (عمر حسين الحشاش) وذلك في

شهر صفر سنة ١٣٢٣ من هجرة ذى الحجة العظيم

والذوالايم سيدنا محمد الذي افتتح الله به

الوجود وبه عقد النبوة

ختم

﴿ فهرست الجزء الثاني من كتاب رحلة ابن بطوطه ﴾

صفحة	صفحة
٢٢ ذكر بعض مزاراتها	٢ الخطبة
٢٢ ذكر بعض علمائها وصلحاتها	٣ ذكر البريد
٢٤ ذكر فتح دهلي ومن تداولها من الملوك	٤ ذكر الكركدن
٢٥ ذكر السلطان شمس الدين للمش	٧ ذكر السفر في نهر السند وترتيب ذلك
٢٥ ذكر السلطان ركن الدين ابن السلطان شمس الدين	٨ ذكر غريبة رأيته بخارج مدينة لاهنري
٢٦ ذكر السطان وضية	١٠ ذكر أمير ملتان وترتيب حاله
٢٦ ذكر السلطان ناصر الدين ابن السلطان شمس الدين	١٠ ذكر من اجتمعت به في هذه المدينة
٢٦ ذكر السلطان غياث الدين بلبن	من الغرباء الوافدين على حضرة الهند
٢٨ ذكر السلطان معز الدين بن ناصر الدين	١٣ ذكر أشجار بلاد الهند وفواكهها
٢٩ ذكر السلطان جلال الدين	١٤ ذكر الجبوب التي يزورها أهل الهند ويقتنون بها
٣١ ذكر السلطان علاء الدين محمد شاه الخلجي	١٥ ذكر غزوة لنا بهذا الطريق وهي أول غزوة شهدتها بلاد الهند
٣٢ ذكر ابنة السلطان شهاب الدين	١٦ ذكر أهل الهند الذين يحرقون أنفسهم بالنار
٣٣ ذكر السلطان قطب الدين ابن السلطان علاء الدين	١٩ ذكر وصف مدينة دهلي
٣٤ ذكر السلطان خسرو خان ناصر الدين	١٩ ذكر سور دهلي وأبوابها
٣٦ ذكر السلطان غياث الدين تغلق شاه	٢٠ ذكر جامع دهلي
٣٨ ذكر مارامه ولده من القيام عليه فلم يه	٢٩ ذكر الحوضين العظيمين بخارجها

صحيفة	صحيفة
٦٠ ذكر سجن الامير غدا	له ذلك
٦٢ حكاية في تواضع السلطان و انصافه	٣٩ ذكر مسير تغلق الى بلاد المكنوتي وما
٦٢ ذكر اشتداده في اقامة الصلاة	اتصل بذلك الي وفاته
٦٣ ذكر اشتداده في اقامة احكام الشرع	٤٠ ذكر السلطان ابي الجهاد محمد شاه
٦٣ ذكر رفعه للمغارم والمظالم وقعوده	ابن السلطان غياث الدين تغلق شاه
لانصاف المظلومين	ملك الهند والسند الذي قد مناعليه
٦٣ ذكر إطعامه في الغلاء	وذكر وصفه الى آخر ما ذكر
٦٤ ذكر فتكات هذا السلطان وما تقسم	٤١ ذكر ابوابه ومشوره وترتيب ذلك
من أفعاله	٤٢ ذكر ترتيب جلوسه للناس
٦٤ ذكر قتله لآخيه	٤٣ ذكر دخول الغرباء واصحاب الهدايا اليه
٦٤ ذكر قتله لثلاثمائة وخمسين رجلا في	٤٤ ذكر دخول هدايا عماله اليه
ساعة واحدة	٤٤ ذكر خروجه للعديد وما يتصل بذلك
٦٥ ذكر تعذيبه لاشيخ شهاب الدين و قتله	٤٦ ذكر جلوس يوم العيد وذكر السرير
٦٦ ذكر قتله للفقير المدرسي عفيف الدين	الاعظم والمبخر العظمي
الكاساني و فقيهيين معه	٤٧ ذكر ترتيبه اذا قدم من سفره
٦٧ ذكر قتله ايضا لفقيرين من اهل السند	٤٨ ذكر ترتيب الطعام الخاص
كانا في خدمته	٤٨ ذكر ترتيب الطعام العام
٦٧ ذكر قتله لاشيخ هود	٤٩ ذكر بعض اخباره في الجود والكرم
٦٩ ذكر سجنه لابن تاج العارفين و قتله	٤٩ وذكر عطائه الى آخر ما ذكر
لاولاده	٥٤ ذكر قدوم ابن الخليفة عليه واخباره
٦٩ ذكر قتله لاشيخ الحيدري	٥٨ ذكر تزوج الامير سيف الدين غدا
٧٠ ذكر قتله لطلوغان وآخيه	بأخت السلطان

صحيفة	صحيفة
٧٠ ذكر قتله لابن ملك التجار	٧٩ ذكر انتقال السلطان لنهر الكنك
٧١ ذكر ضربه لخطيب الخطباء حتى مات	وقيام عين الملك
٧١ ذكر تخريبه لهلى ونفى أهلها وقتل	٨٤ ذكر عودة السلطان لحضرته ومخالفته
الأعمى والمقعد	على شاه كر
٧٢ ذكر ما افتتح به أمره أول ولايته من	٨٤ ذكر فرار أمير بخت وأخذه
منه على بهادور بوره	٨٥ ذكر خلاف شاه أفغان بأرض السند
٧٣ ذكر ثورة ابن عمته وما اتصل بذلك	٨٦ ذكر خلاف القاضي جلال
٧٣ ذكر ثورة كشلو خان وقتله	٨٦ ذكر خلاف ابن الملك مل
٧٤ ذكر الواقعة ببجل قراجيل على جيش	٨٧ ذكر خروج السلطان بنفسه إلى
السلطان	كناية
٧٥ ذكر ثورة الشريف جلال الدين	٨٩ ذكر قتال مقبل وابن الكولمى
بيلاد المعبر وما اتصل بذلك من قتل	٨٩ ذكر الغلاء الواقع بأرض الهند
ابن أخت الوزير	٨٩ ذكر وصولنا إلى دار السلطان عند
٧٦ ذكر ثورة اللاحون	قدومنا وهو غائب
٧٧ ذكر وقوع الوبا في عسكر السلطان	٩٠ ذكر وصولنا لدار أم السلطان وذكر
٧٧ ذكر الارجاج بموته وفرار الملك	فضائلها
هوشنج	٩١ ذكر الضيافة
٧٨ ذكر ما هم به الشريف ابراهيم من	٩٢ ذكر وفاة بنتي وما فعلوا في ذلك
الثورة وما لحاله	٩٣ ذكر احسان السلطان والوزير إلى في
٧٩ ذكر خلاف نائب السلطان بيلاد	أيام غيبة السلطان عن الحضرة
الملك	٩٤ ذكر العيد الذى شهدته أيام غيبته
	٩٥ ذكر قدوم السلطان ولقاء تاله

محققه	محققه
٩٦	ذكر دخول السلطان الى حضرته
٩٦	وما أمر لنا به من المراكب
٩٦	ذكر دخولنا اليه وما أنعم به من
٩٩	الاحسان
١٠٠	ذكر عطاء نان أمر لي به وتوقفه مدة
١٠٠	ذكر طلب الفرماء ما لهم قبلي
١٠٢	ومدحى للسلطان وأمره بخلاص
١٠٢	ديني وتوقف ذلك مدة
١٠٢	ذكر خروج السلطان الى الصيد
١٠٤	وخروجه معه وما صنعت في ذلك
١٠٤	ذكر الجمل الذي أهديته للسلطان
١٠٤	الى آخر ما ذكر
١٠٤	ذكر الجملين اللذين أهديتهما اليه
١٠٥	ذكر خروج السلطان وأمره الى
١٠٥	بالاقامة بالحضرة
١٠٧	ذكر ما فعلته في ترتيب المقبرة
١٠٨	ذكر عاداتهم في أطعام الناس في
١٠٨	الولائم
١٠٨	ذكر خروجه الى هزار أمرها
١١٠	ذكر مكرمة لبعض الاصحاب
١١٠	ذكر خروجه الى محلة السلطان

صحيفه	صحيفه
١٣٦ ذكر سلطان مدينة فاكنور	١٥٧ ذكر بعض احسان الوزير الى
١٣٧ ذكر سلطان مدينة منجورور	١٥٧ ذكر تقيمه وما أردته من الخروج
١٣٨ ذكر سلطان مدينة جرفتن	ومقامي بعد ذلك
١٣٨ ذكر الشجرة العجيبة الشأن التي	١٥٨ ذكر العبد الذي شاهدته معهم
بازاء الجامع	١٥٩ ذكر تزوجي وولايتي القضاء
١٤٠ ذكر سلطان مدينة القوط	١٦٠ ذكر قدوم الوزير عبدالله بن محمد
١٤٠ ذكر مراكب الصين	الحضرمي الذي نفاه السلطان شهاب
١٤١ ذكر أخذنا في السفر الى الصين	الدين الى السويدوموقع بيتي وبينه
ومنتهي ذلك	١٦١ ذكر انفصالي عنهم وسبب ذلك
١٤٣ ذكر القرية والبقم	١٦٣ ذكر النساء ذوات الثدي الواحد
١٤٣ ذكر سلطان مدينة كولم	١٦٤ ذكر سلطان سيلان
١٤٣ ذكر توجهنا الى الغزو وفتح	١٦٦ ذكر سلطان مدينة كنكار
سندابور	١٦٧ ذكر الياقوت
١٤٧ ذكر أشجارها	١٦٧ ذكر القروذ
١٤٨ ذكر أهل هذه الجزائر وبعض	١٦٨ ذكر العلق الطيار
عوائدهم وذكر مساكنهم	١٦٩ ذكر جبل سرنديب
١٥٠ ذكر نسائها	١٦٩ ذكر القدم
١٥٢ ذكر السبب في اسلام هذه الجزائر	١٧٢ ذكر سلطان بلاد المعبر
١٥٣ ذكر سلطانة هذه الجزائر	١٧٢ ذكر وصولي الى السلطان غياث
١٥٤ ذكر أبواب الخطط وسيرهم	الدين
١٥٥ ذكر وصولي الى هذه الجزائر	١٧٣ ذكر ترتيب رحيله وشيخ فعله في
وتنقل حالي بها	قتل النساء والولدان

صحيفه	صحيفه
١٧٤ ذكر هزيمة للكفار وروحى من أعظم	١٩٥ ذكر التراب الذى يوقدونه مكان
فتوحات الاسلام	الفحم
١٧٦ ذكر وفاة السلطان وولاية ابن	ذكر ما خصه سوابه من احكام
أخيه الخ	الصناعات
١٧٧ ذكر سلب الكفار لانا	١٩٦ ذكر عاداتهم في تقييد ما في المراكب
١٧٨ ذكر سلطان بجالة	ذكر عاداتهم في منع التجار عن الفساد
١٨١ ذكر الشيخ جلال الدين	١٩٧ ذكر حفظهم للمسافرين في
١٨٤ ذكر سلطان البرهنكار	الطريق
١٨٥ ذكر سلطان الجاوة	٢٠٣ ذكر الامير الكبير قرطبي
١٨٥ ذكر دخولنا الى داره واحسانه الينا	٢٠٦ ذكر سلطان الصين والخطا الملقب
١٨٧ ذكر انصرافه الى داره وترتيب	بالقان
السلام عليه	ذكر قصره
ذكر خلاف ابن أخيه وسبب ذلك	٢٠٧ ذكر خروج القان لقتال ابن عمه
١٨٨ ذكر اللبان والكافور والعود	وقته
والقرنفل	٢٠٨ ذكر رجوعى الى الصين ثم الى الهند
١٩٠ ذكر سلطان مل جاوة	٢٠٩ ذكر الرخ
ذكر عجيبه رؤيتها بمجلسه	ذكر امراس ولد الملك الظاهر
١٩١ ذكر هذه الملكة	٢١٠ ذكر سلطان ظفار
١٩٣ ذكر ان فخار الصيني والدجاج	٢١٢ ذكر سلطان بغداد
١٩٤ ذكر بعض من أحوال أهل الصين	٢١٥ ذكر سلطان القاهرة
ذكر دراهم الكاغد الذى بها	٢١٦ ذكر سلطان مدينة تونس
يتعاملون	٢١٩ ذكر بعض فضائل مولانا أيده الله



مصحفه	مصحفه
٢٣٢ ذكر التكتشف	ذكر قطعه في صلاة العيد وأيامه
٢٣٣ ذكر مسوفة الساكنين بآيو الان	٢٤١ ذكر الانحوة في انشاد الشعراء
٢٣٧ ذكر سلطان مالى	للسلطان
٢٣٨ ذكر ضيافتهم الفافهة وتعظيمهم لها	٢٤٤ ذكر ما استحسنه من أفعال
ذكر كلامى للسلطان بعد ذلك	السودان الخ
واحسانه الى	٢٤٥ ذكر سفرى عن مالى
ذكر جلوسه بقبته	ذكر الخيل التى تكون بالنيل
٢٣٩ ذكر جلوسه بالمشور	٢٥٠ ذكر معدن النحاس
٢٤٠ ذكر تذلل السودان للملكهم	ذكر سلطان تكدا
وتتريهم له وغير ذلك من أحوالهم	٢٥١ ذكر وصول الامراء الكريمة الى











